

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <a href="http://books.google.com/">http://books.google.com/</a>



#### A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

#### Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + Ne pas procéder à des requêtes automatisées N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + Rester dans la légalité Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

#### À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <a href="http://books.google.com">http://books.google.com</a>

29. C. 14



. .



# LETTRES PHYSIQUES ET MORALES

L'HISTOIRE DE LA TERRE

ETDE

L'HOMME,

ADRESSE'ES A LÁ"

REINE

GRANDE BRETAGNE,

Par J. A. DE Luc Citoyen de Geneve, Ledeur de SA MAJESTE, Membre de la Société royale de Londres & de la Société Batave, & Correspondant des Académies royales des Sciences de Paris & de Montpellier.

TOMR V.

Jam rebus quisque relictis,
Naturam primum studeat cognoscere rerum:
Temporis seterni quoniam, non unius hore,
Ambigitur status....

Luca. L. III. vs. 1084. & feq.

A LA HAYE, Chez DE TUNE, Libraire,

Et A PARIS,
Chez la V. DUCHESNE, Libraire
rue St. Jaques.
Avec apprehation & Privilege du Ros.

MDCCLXXIX.

29. c 14

ON OCT 1021 TO

A form of the state of the stat

The fill to fill to the second of the second

The fact that the second of th

Adjust 1 To Section 19 (Const. Const.)

And the second s

しきこく はんまいたいじ

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# LETTRES

SUR

L'HISTOIRE DE LA TERRE BT DE L'HOMME.

## **୕ଌ୕ଌ୕୕ଌ୕ଌ୕ଌ୕ଌ୕ଌ୕ଌ୕ଌ୕ଌ୕ଌ୕ଌ୕ଌ୕**

PARTIE X.

Quatrième Voyage en Allemagne 63 sur les côtes de la Mer du Nord.

# LETTRE CXIV.

Route d'Hanpvre à la Haye par Utrecht — Délests qui précèdent cette dernière Ville.

米. 参 ※

LA HATE, le 30e. Juillet 17781

## MADAME

E suis ici depuis hier; & en attendant que j'aille m'embarquer à Helvoet - Sluys, j'aurai Tome V.

l'honneur de rendre compte à V. M. de mes observations sur la route que je viens de faire

N'ayant rien remarqué de nouveau daps ce troisième voyage entre Hanoure & Deventer; je passe d'abord à la route de Deventer ici, que j'ai faite pour la première fois.

Au fortir de cette Ville, on monte sur une digue qui borde l'Issel, & on y voyage quelque tems avant que de passer sur les terreins qu'elle garantit. Il paroît qu'autresois ce bras du Rhin avoit un lit très vague; & qu'on lui en a formé un par des digues, pour profiter de la fertilité qu'il avoit produite dans le sol sur lequel il se débordoit. Cette conquête est un exemple des grandes choses que peuvent entreprendre les hommes réunis en Société; ainsi que de l'effet de cette réunion sur l'augmentation de l'Espèce humaine. Ces pords de l'Issel sont en effet très peuplés; & sans la digue on n'y verroit encore que le lit vague d'un Fleuve.

Etant arrivé en Hollande par ce nouveau côté, & connoissant maintenant tous les confins de cette Contrée, je ne suis plus étonné que les Hollandois conservent un caractère national si frappant. Quels déserts ne faut-

il pas traverser pour arriver chez eux! Ils n'in point, avec les Peuples qui les environient, ces communications qui mêlent les idées de les usages de proche en proche. C'est un voyage, pour toute Ville étrangère, que d'entrer en Hollande; & ce qu'on trouve d'habité sur la route n'est guère que des étapes:

Après avoir traversé les terres fertilisées par les anciens débordemens du Rhin, & une lisière du sable naturel, sur laquelle le voisinage a engagé les habitans du bon terrein à s'étendre, on rentre dans les Bruyeres fauvages, dont la prémière Colonie un peu remarquable est Appeldorn: puis les Bruyères reviennent & s'étendent encore de toute part à perte de vue. Une maison de plaisance du Prince d'Orange, nommée Loo, qu'on voit fur la droite de la route, a fait beaucoup de bien dans ses environs, par les plantations qu'elle y a produites; & c'est le plus grand service provisionnel qu'on puisse rendre à ces Contrées désertes, soit pour le produit immédiat; soit pour accélérer la fertilifation.

Lorsqu'on a passé ces jeunes Bois, on rentre dans un Pays absolument sauvage: en quatre heures de chemin, qu'il faut saire encore A 2 iusjusqu'à Voorthuysen, on ne trouve d'autre habitation, qu'un hameau nommé Garderen. Ce sont des Collines couvertes de bruyère, excepté dans les sonds, cù les venrs ressersés promènent le sable comme dans les déserts de l'Arabie. Mais autour de Vourthuysen la culture est très belle; sans aucune raison particulière, que celle d'un établissement, qui s'est agrandi. & qui a eu besoin de culture. Car les Bruyères l'environnent de toute part à une grande distance, & rien ne fait remarquer ce lieu comme plus savorisé.

Il n'en est pas de même des environs d'Amersfoort que l'on trouve ensuite. C'est une Vallée où passe une petite Rivière, principal écoulement de ces Pays de sable. voisinage d'une Rivière tente les hommes de s'y établir; & cela suffiroit pour saire fructifier le terrein. Mais Amersfoort prospère principalement par une forte de culture que ie n'ai vue nulle part si belle; c'est celle du tabac. On apperçoit là que c'est une chose capitale: les champs à tabac y font soignés comme les vignes en Champagne & en Bourgogne, & les bâtiment pour le sécher y sont aussi bien entretenus que bien entendus. Les Hollandois font bien tout ce qu'ils entreprennent; & leur Pays procure à cet égard le plus

35

plus mand plaisir aux observateurs. n'y est négligé; tout ce qu'on veut faire, on le sait bien; tant pour la propreté que pour le durée ce qui est presque synomine. Ainsi par exemple, leur brique est extrément bien faite. & contribue ainsi à la durée, comme à la propreté des bâtiments. Tous les ouvrages en bois sont bien faits & bien peints; c'est le plus sûr moyen de les rendre durables; & avec une très petite dépense de plus pour donner à la peinture des couleurs agréables & variées, le Pays est très égayé.

L'influence d'Amersfoort s'étend assez haut fur les collines voisines : les brossailles de chêne & toutes les autres plantations y sentent la main de l'Homme, qui, non conunt de planter, a entretenu. A mesure qu'on s'en éloigne, cette influence s'affoiblit. On a planté; mais on a négligé de réparer les vuides qui se font nécessairement dans une première plantation; & la bruvère. cette production spontanée du sol, n'ayant pasété affez bien détruite, à repoussé & étouf. sé toutes les plantes foibles. Plus loin encote on a cessé tout soin, & le Pays est resté savage. On monte alors de plus en plus sur les Collines, d'où le contraste, entre la culture

A 3

d'Amers-

d'Amersfoort & des déserts immenses, est extrêmement frappant.

Mais rien ne montre mieux le pouvoir de l'Homme sur la terre, que la pente de ces mêmes Collines du côté d'Utrecht. Ce fable qui, laissé à lui-même, ne produit que de la bruyère, a été forcé sous la main des gens riches, à fatisfaire leur habitude de voir tout prospérer autour d'eux. Leurs soins ont fait oublier l'espèce de sol sur lequel ils ont établi leurs Campagnes. Toutes les productions de la terre y sont magnifiques. Ils ont même tiré parti du fable le plus volage; à force de Pins & de Bouleaux, & de javelles de paille pour protèger les jeunes plantes, ils ont empêché les vents d'y mordre; & la végétation y a pris le dessus. Mais hors de l'enceinte de ces possessions particulières, tout reste aussi fauvage que dans les Pays les plus inhabités; & même tout y paroît bien plus aride; parce que c'est aux dépends de ces parties encore désertes, que les cultivateurs augmenté la provision végétale sur leur fol.

Le sable de ces Collines est si mêlé de gravier de quartz, qu'on le croiroit du granit décomposé. En général, plus je vois ces Bruyères, & toutes les espèces de pier-

res ou de gravier qu'elles renferment, plus je me persuade, qu'avant l'accumulation de leur sable, il existoit un autre sol à sa place, qui a été détruit. C'est à quoi je me rendrai de plus en plus attentif dans la grande tournée que je me propose d'y faire encore.

Partout où la végétation n'a pu fixer le sable, les Vents le vanent pour en faire des Dunes. Ils n'en enlèvent que la partie la plus menue, qu'on leur voit quelquesois charier en torrent dans les Vallons. Aussi est il en général moins grossier, dans le bas que dans le haut des Collines: il est assez dépouillé de gravier aux approches d'Utrecht, où enfin la culture est générale; non à la manière des pauvres Colons Westphaliens; mais dans le riche stile Hollandois. Il a fallu que ce sable se soumés au luxe de la végétation ont voulu lui faire produire.

Je me suis attaché à décrire ces gradations de produits du sable des Bruyères, & je ne les perdrai jamais de vue dans aucune occasion, asin de faire naître plus de consiance partout, dans les ressources de l'industrie. Ce sont autant d'exemples de ce que pourroient saire les Etats, s'ils vouloient l'entreprendre, su si du moins ils étoient assez paisibles pour

A 4

fon-

songer-à quelque chose de plus qu'à se désendre ou attaquer sans cesse. Puisse le regret de perdre tant de biens possibles, s'ajouter à celui de voir tant de maux! Si les Etats pouvoient un jour revétir de telles idees, ce seroit un champ bien vaste à cette activité de l'esprit de l'Homme, qui, par la tournure qu'elle a prise, est devenue la source de nos malheurs. On oppose quelquesois le manque de succès dans les tentatives. Mais il faut examiner, si elles ont été bien dirigées, si l'on a fait d'abord tout ce qu'il falloit. Sifyphe n'étoit obligé de remonter sans cesse son rocher, que parce qu'il ne le portoit pas jusqu'au sommet de la Montagne.

En transplantant des hommes dans les terres incultes, il faut leur accorder les mêmes fécours qu'on donne aux arbres quand on les transplante. Le bon planteur, remue d'abord profondement son terrein pour les y placer; il met à leur pied quelque engrais, ou de bon terreau, pour favoriser leurs premières racines; il les arrose dans les sécheresses, jusqu'à ce qu'ils se soyent fortisses; il leur met des appuis contre les vents & des barrières contre les insultes; il bèche de tems en tems la terre autour d'eux, pour faciliter l'accès des influences extérieures: en un mot il ne les

#### LETTRE CXIV. DE LA TERRE.

les perd pas de vue, jusqu'à ce qu'ils se soient faits au sol. Mais alors aussi it n'a plus qu'à jouir, lui & sa postérité.

L'Homme exige les mêmes soins. & donne les mêmes espérances. Si du moins l'Etat se contente d'augmenter le nombre des hommes heureux; s'il ne regarde pas la Campagne comme la très humble servante des Villes, & les Cultivateurs comme des Machines à provisions.

D'après les raisonnemens que j'ai oui faire quelquefois sur l'Agriculture, il semble en effet, que si l'on pouvoit faire croître des provisions à meilleur marché par des Machines que par des hommes, on le préféreroit. Pour moi, ausi longtems que je verrai tant d'hommes désoeuvrés. & la Terre encore si déserte, je ne me sentirai aucun penchant, même pour les inventions expéditives. Il est bien mre qu'elles ne tournent, par leurs derniers esfets, au détriment du Peuple, considéré en général. Relever dans un Pays, par des moyens de diligence, une Manufacture combée par quelque désavantage de position, est un cas particulier dont je ne parle pas: il ne s'agit que de la thèse générale; de ce but si tommun, de faire tout avec le moins d'hommes possible. Pour moi j'aime bien mieux l'hom-

A 5

l'homme qui s'attache à employer sûrement un plus grand nombre de bras, que celui qui s'occupe à en épargner.

Pourquoi ne voudroit on pas faire naître des hommes qui ne dussent rien aux Villes que de bon gré? Quand toutes les parties sauvages du Brabant, de la Gueldre, de l'Over-Issel & de la Province d'Utrecht, seroient couvertes de tels hommes; sans même qu'il en entrât un grain de bled de plus dans les Villes, ni un Ecu de plus dans le trésor de l'Etat; la somme du bonheur public ne seroit-elle pas de beaucoup plus grande? N'augmenteroit - on pas le soutien mutuel des parties de l'Etat, & la force du tout? Si par exemples les Provinces riches, mais sans cesse ménacées par la Mer, aidoient ces sables à produire des hommes; ceux-ci à leur tour ne fourniroientils pas des bras pour augmenter les digues, à mesure que la crainte de les voir rompre par les eaux deviendroit plus grande? Il faudroit, il est vrai, plus d'unité dans l'Etat; & peutêtre que ce plus d'unité est impossible, ou sujet à de facheuses conséquences; ainsi je ne blâme point. Et en général, dans la plupart des objets qui concernent les Gouvernemens, il faut bien indiquer ce que l'on croit le mieux, mais rarement blâmer. Ce ne sont

pas les mots qui font de l'effet; ce font les idées qu'ils renferment. Ce qui est vraiment bon en foi, gagne peu à peu du terrein dans l'opinion, & l'emporte enfin; après s'être perfectionné, par les contradictions, & par tous les autres effets du tems.

Le sol d'Utrecht se trouve encore un peu plus élevé que celui de la Province de Hollande; & quoique la navigation des canaux y foit déja établie, ce n'est que par le moyen des Ecluses. Utrecht reçoit ses eaux, en partie de l'écoulement des Collines, & en partie d'un petit bras du Rhin, qui étoit autrefois le vrai Rhin, mais qui aujourd'hui n'est presque qu'un canal. J'y reviendrai quand j'aurai l'honneur d'informer plus particulièrement V. M. de ce qui tient à l'Histoire naturelle de la Hollande; & ce sera après avoir examiné les Pays maritimes voisins à mon retour. Ce Rhin, aujourd'hui artificiel, ne coule, que comme on lui permet de couler. On ne prend de l'eau dans le vrai Fleuve, qu'autant qu'il en faut pour remplir les canaux, & pour suppléer à ce que l'eau du Bassin qui reçoit chaque Barque à la descente d'une Ecluse s'écoule avec elle. On descend quatre de ces Ecluses en veunt d'Utrecht, dans un espace de deux ou trois trois lieues; par chacune desquelles les Barques s'abaissent de quatre pieds; après quoi elles se trouvent au niveau des canaux de toute la Hollande. C'est par cette route si commode, que je suis venu d'Utrecht ici, & que je me rendrai encore à Maasland Sluys; d'où, en traversant deux bras du Fleuve, j'arriverai à Helvoetsluys, & me confierai au vaste Ocean.



LETTRE

#### LETTRE CXV.

Description de la côte d'Aldeorough en Angleterre

Aldrorough, le 10e Aoust 1778.

#### MADAME.

A Mer & les Montagnes ont entr'elles de si grands rapports, que je ne suis jamais sur les Montagnes sans penser à la Mer, ni au bord de la Mer sans songer aux Montagnes. J'ai employé ici quelques heures à examiner la côte; & je profite du tems qui me reste, pour avoir l'honneur de rendre compte à V. M. de mes observations.

Je m'embarquai le 8c. à Helvoet-Sluys; & le vent, trop à l'Ouest, nous ayant portés près d'Tormouth, la Malle sut envoyée hier au soir par la chaloupe à L'stoff. J'autois pu aussi aller à terre; mais le vent patoissant nous favoriser, je n'ai pas voulu me priver du plaisir de contempler la naviga,

vigation sur ces Côtes. La Mer y paroisfoit comme les grands chemins qui environnent une Capitale; ou encore, comme les
environs d'une ruche, où les abeilles arrivent, voltigent, partent de toute part. Je
comptai à la fois 80 voiles; & à mesure que
nous navigions, j'en voyois se perdre dans
l'horizon vers le Nord, & d'autres au contraire paroître vers le Sud.

Ce matin le vent s'est affoibli, & il est resté peu d'apparence d'atteindre Harwich avant la fin de la journée; ainsi la plupart des passagers ont pensé comme moi à prendre terre, & nous avons débarqué ici. Mais n'ayant pas trouvé assez de voitures pour partir tous, il a fallu en envoyer chercher; & cet heureux obstacle m'a donné du tems.

Je me suis d'abord promené sur la plage, & je l'ai trouvée formée de petits cailloux, dans toute l'étendue que je pouvois découvrir: puis, à une petite distance en avant dans les terres, j'ai vu d'anciennes falaises; c'est à dire des terreins autresois dégradés par la Mer, qui, sur les côtes d'Angleterre, se nomment Cliffs. J'ai cherché ensuite à prendre quelques informations sur l'histoire de cette côte. Mais à mon accent étranger, & à la nature de mes questions, j'ai trouvé tout le monde presque muet; & l'on a commence de m'observer. C'est beaucoup qu'on att rodu répondre à quelques unes de mes questions, & qu'on m'aît laissé ensuite promener fur la plage & fur les Collines, quoiqu'en mobservant toujours; car il y a ici une petite Gamison. & une redoute au bord de la Mer. Enfin cependant j'ai sçu & vu ce dont j'avois befoin.

La Mer a certainement occasionné autrefois des dégradations sur cette côte Orientale: car elle est bordée de falaises; mais depuis longtems elle a cessé de leur nuire. Aldborough est bâti sur la plage, entre les falaises & la Mer: ces parties, autrefois escarpées, se réduisent peu à peu à des talus moins rapides, que la végétation recouvre; & même\_derrière le Bourg elles sont converties en jardins. Je suis monté par leur pente sur le terrein élevé, & j'ai vu que toute la masse est de sable, mêlé de cailloux semblables à ceux de la plage. C'est donc en les démolissant, que la Mer s'est opposé elle-même un rempart. Après chaque éboulement, le sable a été entrainé au loin par les courants & les vagues: mais le gravier est resti; & peu à peu il s'en est formé une plage balle, dont le talus, fort incliné, s'oppose aux efforts de la Mer; ses vagues ont élevé un cordon de gravier, contre lequel elles viennent s'éteindre dans les plus grandes tempêtes, lorsqu'elles ne sont pas en même tems accompagnées de fort hautes marées. Voilà donc cet état fixe, dont j'ai cidevant expliqué les causes à V. M.; & qu' sera enfin celui de toutes les Côtes, quand la Mer les aura assez longtems battues.

Cette plage cependant est encore exposée à quelques attaques. Lorsqu'à une grande tempête, se joint une fort haute Marée, les vagues y roulent, & atteignent quelquefois le Bourg. Les vents du Nord sont les caules ordinaires de cette inondation; & ils poussent le gravier du côté du Sud. Le gravier transporté dans cette direction, est repoussé par une Rivière qui se jette dans la Mer à une petite distance; & il en est réfulté une langue de terre qui s'étend parallèlement à la côte. La Rivière, forcée par là à se courber, prolonge son cours dans ce sens à mesure que la langue de terre s'étend, & va se 'décharger toujours plus loin vers le Sud.

Ce gravier, joint aux dépôts de la Rivière, a comblé un petit Golfe; & le cordon qui s'est élevé le long de la Mer forme une

digue naturelle qu'elle surpasse très rarement On a profité de cette circonstance; & bordant aussi la Rivière d'une petite digue, on a converti en de bonnes prairies tout ce tertein enlevé à la Mer sur une côte orientale; & aulieu d'un Golfe, on voit aujourd'hui un Pays très riant. C'est ainsi, comme j'ai eu fouvent occasion de le montrer à V. M., que l'on trouve des pertes & des gains, indifféremment dans toute exposition de côte; & conjours par des circonstances particulières: tellement qu'il est impossible d'en conclure un mouvement général de la Mer tendant, ou à changer fon lit, ou à le creuser, ou à la resserrer partout d'aucune manière; en un mot à faire des Continens semblables aux nôtres. fartout avec leurs Montagnes. On ne saupoit trouver dans ce qu'on lui voit faire aujourd'hui, la canse de nos Continens.



Tour P.

B LETTRE

# 

#### LETTRE CXVI.

Vayage à PYRMONT par DUSSELDORP & DETMOLD — Description des Montagnes des Pays de PADERBORN & de la LIPPE, & de celles qui environment PYRMONT.

PYREONT, le 29e. Aoust 1778.

#### MADAME,

Ous sommes arrivés depuis le 25e. de ce Mois au terme de notre voyage, & je vais reprendre le mien particulier (a). Mais auparavant j'aurai l'honneur de rendre compte à V. M. des nouvelles observations que j'ai faites dans la partie de notre route qui ne m'étoit pas encore connue.

Je me faisois une sête de rentrer en Westphalie par la même route où l'aspect des Bruyè-

<sup>(</sup>a) Le Lecteur se rappellera, que ce voyege avoit été sependu à Hanoure, comme j'en ai averti dens une note.

Bruyères me frappa pour la première fois. De Dusseldorf nous sommes venus à Duyslaurg, qui se trouve encore au bord du Rhin. Dans toute cette étendue on voit deux sortes de sols, dont la différence est tranchée; l'un, bas & horizontal, est sûrement dû aux dépôts du Rhin, l'autre élevé, est le sol des Bruyères. A cette distance de la Mer, où les Fleuves ont encore une pente sensible, leurs atterrissemens ont été mis à sec sans le secours de l'art; parce que leur lit s'est ressertée.

Notre route fut en grande partie dans ces terreins rendus horizontaux par les dépôts du Fleuve; & nous avions sur la droite, à plus ou moins de distance, des espèces de falaises anciennes, le long desquelles sans doute le Rhin passoit autresois. L'espace renfermé entr'elles & la Rivière, est horizontal comme toutes les alluvions; & l'on y voit ça & la des Isles plus ou moins élevées, où le sol vierge s'est conservé. Toutes ces Isles sont en Bruyères, comme le haut & les pentes des anciennes falaises; & tout le terrein horizontal est cultivé. Il ne faut pas attente, à moins de quelque besoin pressant, que les hommes se donnent la peine de cultiver

des terreins stériles, lorsqu'ils en ont de fertiles à leur portée.

Ce fut au sortir de Duysbourg que nous entrâmes véritablement dans les Bruyères; allant d'abord vers Dorsten & Halteren, petites Villes situées sur la Lippe. En passant de l'une à l'autre dans notre précédent voyage, nous avions traversé ces collines, où je trouvai dans le sable, des grès qui contenqient des coquillages marins. Cette fois j'ai remarqué à Halteren d'autres fossiles de plus en plus instructifs; ce sont des os d'Eléphant que je vis suspendus sous la Halle de la Maison de Ville; & j'appris qu'ils venoient de la Lippe, où l'on en trouve assez souvent, lorsque dans de grandes crues d'eau elle ronge ses bords élevés.

Si ces os d'Eléphant que l'on trouve ainsi dans toutes ces Contrées & dans d'autres Pays du Nord, paroissoient ensévelis par quelque cause accidentelle, ou par les dépôts d'une Mer qui se retire lentement; on pourroit croire, que sans aucun autre changement dans l'état des choses, excepté dans la chaleur de la Terre; ces animaux, qui vivoient là autresois, ont gagné peu à peu les Régions du Sud. Mais la Mer ne se retire point;

point; & ces restes d'Eléphans se trouvent enévelis dans des terrein vierges. Ainsi ils anoncent une toute autre révolution.

Jusqu'à Munster nous étions restés dans notre première route; mais aulieu de la continuer vers Osnabruck, nous avons coupé droit à Pyrmont, par Nienkerken & Detmold. J'étois bien aise de m'approcher ainsi des Montagnes au travers des Bruyères, à une plus grande distance de la Mer que je ne l'avois fait encore; & c'étoit ce que nous faisions en y arrivant par le Pays de Paderborn.

De Nienkerken nous sommes venus directement à Desmold; évitant par la les routes battues, où le fol naturel est le plus altèré; & nous avons voyagé sept heures de suite dans des Bruyères qui montent insensiblement.

Chaquefois que j'arrive sur des hauteurs dans ces Pays sauvages, j'éprouve la même émotion. "Sommes nous donc en Tartatie?" me disois-je. "Ce peut-il qu'on soit ici au "cœur de cette Partie du Monde qui se vante de tant de soins pour l'Homme? Voilà donc ces Contrées, qu'on a si souvent armosées de sang, aulieu de les peupler!...
"Venez, amis des hommes, venez ici vous pénètrer de ce qu'il reste encore à faire "pour le Monde: & pleins de cette chaleur B 3

" facrée que produit la Réligion en faveur , de l'Humanité qu'elle protége, allez atta-" quer la cruelle Mode des traités de Tacri-" que, & faites qu'on se plaise à ceux qui par-, lent de défrichemens & de Colons! Et vous. , Interprêtes du fentiment, venez y placer , vos scènes. Abandonnez le canevas usé des Vallées d'Arcadie, qui n'est plus dans , nos moeurs: apprenez au Monde, aux ", Souverains, par la voye persuasive de l'a-" musement, qu'il existe d'immenses Bruve-, res , qui n'attendent que des fecours pour ,, augmenter le nombre des hommes heu-,, reux! Et ne craignez pas que ce soit pour ,, vous un champ stérile. Vous trouverez. , dans ce qui est, & surtout dans ce qui , pourroit être encore, mille sujets intéres-" fans pour vos tableaux."

Tandis que nous montions cette pente insensible, j'examinois la croute végétable, pour
découvrir si elle donnoit quelque signe de différence de tems. Mais je n'en apperçus aucun; pas même au haut de la Montagne.
Les Bruyères élevées, où les Bruyères basses,
ne différoient en rien qui procédat de la hauteur. Même sable, même épaisseur de terre
végétable. Toutes les différences (car il y
en a sans doute) ne sont dues qu'à des causes

particulières, & se voyent dans le haut comme dans le bas. Ce sable ensin s'élève sur toute la Chaîne; & partout où il n'est pas recouvert de Bois, il ressemble entièrement aux Bruyères du Brabant & de l'Over-Issel.

Mais le noyau de ces Montagnes n'est pas de sable; il est calcaire. En traversant la gorge qui nous a conduits à Detmold, & où le sable règne toujours, j'ai trouvé des morceaux épars de pierre à chaux: & mettant pied à terre pour m'approcher des hauteurs, j'ai vu, par l'augmentation du nombre de ces pierres, que c'étoit là leur source. Au deça, & descendant vers Detmold, j'ai trouvé encore de ces pierres à chaux roulées, répandues sur le sable, qui est pétrissé.

Après avoir traversé cette première ligne de Montagnes, nous nous sommes trouvés dans une grande Vallée garnie de Monticules, la plupart de sable ou de pierre sableuse; & le même sol s'élève fort haut sur une nouvelle ligne, qu'il fant passer pour venir à Pyrmont. Nous l'avons traversée par Barndop. Elle est couverte de sable jusqu'au haut, soit pétrissé, soit mouvant: mais dans à pente de ce côté-ci, la pierre à chaux est entièrement découverte; & l'on en voit les couches jusques dans la Vallée de Pyrmont. J'y

ai trouvé des corps marins, & principalement des entroques.

En approchant de Pyrmont, j'étois attentif à un autre objet. La ressemblance de ses sources minérales, avec celles que j'avois ques autour des volcans du Pays de Trèves, m'avoit fait penser qu'il seroit possible qu'il y est aussi des Volcans dans ce voisinage. Ainsi dès que nous simmes arrivés sur les hauteurs qui dominent Pyrmont, j'examinai toutes les sommités. Mais rien ne favorisa ma conjecture, qu'une seule Montagne assez éloignée; (probablement le Sherbolzherg, suivant ce qu'on me dit). Celle-là en effet paroissoit en forme de Cône; & elle se trouvoit en même tems derrière les Collines d'où sortent les sources. Ainsi je résolus de la visiter.

Je fis hier cette course; mais je ne trouvai rien de ce que je cherchois; & je n'eus que le plaisir d'une promenade dans les Montagnes. Je montai par le Bomberg; Colline bien connue des buveurs d'eau. Elle fait sace à l'une des promenades qui environnent les sources. Le Prince y a fait couper le Bois du haut en bas: & par un bon sentier en zig-zag, on monte à une salle de verdure, d'où l'on jouit d'un charmant coup d'œil. Je trouvai la pierre sableuse au bas de la pente;

à laquelle succéda la pierre colcaire; & l'on peut juger fort aisément par cette pente, que la pierre sableuse, qui compose le pied des Montagnes de tout ce côté de la Vallée, ne fait qu'embrasser la pierre à chaux.

Le haut du Bomberg communique avec tonte la chaîne, sur laquelle je m'avançai par Eschenberg autant qu'il fut besoin pour découvrir les derrières, où j'attendois de voir mon Cône. Mais arrivé de ce côté-là. il me sembla qu'on l'eût enlevé. J'étois sûr de ne m'être pas trompé sur sa position; & cependant je ne le voyois point. Je marchai longtems le long de la Montagne, montant sur toutes les éminences, & toujours sans le découyrir. Dans cette course je me trouvai une fois rapproché de Pyrmont; & j'arrivai fur le Shellenberg, autre Colline où le Prince a fait couper des promenades pour le bénéfice des buveurs d'eau qui aiment l'exercice. Tandis que je m'y reposois, en jouissant d'un beau point de vue, j'eus le plaisir d'y voir arriver un jeune Chevreuil. Il m'appercut au mouvement que me fit faire la surprise; mais comme je ne bougeai plus, il monta fur des ruines qui couronnent cette éminence, & nous nous contemplames mutuellement

pendant une demi minute: puis il se retira le premier fort tranquillement.

Après cette course entrevue avec un amateur des Montagnes, je me remis en marche pour chercher mon Cône; & n'ayant rien gagné à m'avancer de ce côté là, je retournai en arrière du côté de Barndrop; résolu d'aller jusqu'au lieu d'où je l'avois apperçu. si je ne le découvrois pas auparavant. pris donc mon chemin vers Eschenberg; & continuant ma route dans le même sens, je remarquai une Montagne assez haute, que depuis longtems j'avois vue par une longue face, commencer à changer de forme à mefure que je marchois, & me montrer peu à peu l'une de ses extrêmités: puis enfin je la vis en Cône; & je reconnus ainsi qu'elle m'avoit fait illusion.

Dans toute cette course, où les Montagnes des environs de Pyrmont se présentèrent à moi sous divers aspects, je ne vis rien du tout qui appuyât ma conjecture. Si donc il étoit d'ailleurs probable, que les sources acidulées & martiales dussent leur origine à d'anciens Volcans, il ne resteroit qu'à supposer, que celui qui minéralise les sources de Pyrmont, a été recouvert par les matières calcais.

caires & fableuses; & cette supposition ne seroit pas étrange, après tout ce que nous awas vu ci-devant. Si l'on vouloit même donner plus de vraisemblance à l'hypothèse. on pourroit dire, que des enfoncemens de terre assez considérables, qui se sont saits sur le pied de la Montagne du même côté que les fources, ont eu pour cause la rupture de la voute de quelque galerie volcanique; & les volcans peu éloignés, favoriseroient cette supposition. Mais comme on voit aussi que la pierre sableuse de ce même côté de la Montagne recouvre de la pierre calcaire; il est peut-être plus probable, qu'il s'est fait dans celle- ci des Cavernes, comme dans la pierre calcaire des environs du Hartz. Et en efset, il sort du pied de la Montagne des sources qui incrussent de tuf & leurs canaux & tous les corps sur lesquels elles passent. Cette matière, qu'elles entraînent ainsi hors de la Montagne, devant y laisser des vuides, il n'est pas étonnant que la surface s'enfonce en quelques endroits.

En parcourant le haut de la Montagne, je l'examinai aussi quant aux fossiles marins. Je savois que S. A. S. Mad. la Princesse de Wadeck, qui se plait à l'Histoire naturelle, y en voit trouvé cette année même de plusieurs

sieurs espèces; & en effet, tout le terreaux n'y est composé que de débris de pierre à chaux, qui renserment quantité de ces sossi-les; entr'autres la même espèce de corne d'ammon que l'on trouve dans le Heinberg près de Gottingue.



LETTRE

# **春〇春春〇春春〇春春〇春春〇春春〇春春〇春**

### LETTRE CXVII.

Route d'HANOVRE à LUNEBOURG

Examen du sol des Bruyères les plus désertes

Origine des fragmens de pierre à feu
que renferme le sable de toutes ces Bruyères.

Lunebourg, le 6e. 7bre. 1778.

#### MADAME

N partant de Pyrmons j'avois encore une observation à faire, pour épuiser les vétifications sur la conjecture que quelque ancien Volcan pourroit être la cause de ses eaux minérales. Je savois qu'on employoit dans le mortier des ouvrages du Fort George un Irass ou Terrass qui se tiroit des environs. Or le long du Rhin & du Mein, le Trass est tonjours une matière velcanique, quoique dissérente suivant les lieux, comme j'ai eu shonneur de l'expliquer à V. M. J'attendois donc de trouver quelque trace de Volcan à peu de distance. Mr. le Cons. De Hinu-

BER, avec qui j'eus le plaisir de faire la route de Pyrmont à Hanoure, avoit eu la bonté d'écrire à Hameln pour que nous trouvassions

de ce Terrass a la Poste en y passant.

. Les Montagnes que nous traversames jusques-là & que j'avois déjà vues, ne montrent aucun signe volcanique; c'est toujours de la pierre à chaux au fommet, & le plus fouvent de la pierre sableuse sur leurs pentes & dans ses Vallées. La commission de Mr. DE HI-NUBER ne se trouva pas exécutée à Hameln. parce qu'on n'avoit pu se procurer à tems de ce Trass; mais on nous dit que nous en trouverions à Springe, autre étape de notre rou-Le Maître de Porte nous en procura en effet; mais ce n'étoit qu'un tuf calcaire, de l'espèce de celui que plusieurs ruisseaux forment dans ces Montagnes, en creusant sans doute des cavernes. Le mot Terrass ou Traff, appartient donc toujours moins à l'Histoire naturelle; 'ce n'est qu'un terme de maconnerie, exprimant une matière pierreuse pilée, & propre à faire du mortier en la mêlant à la chaux: mais dont la nature peut être très différente. Et en effet, quand on commença à faire du Trass le long du Rhin & du Mein, on étoit bien éloigné de savoir. qu'on employoit des matières volcaniques.

Je n'ai féjourné que deux jours à Hanovre, & j'en suis parti le 3e. de ce Mois, avec l'une des personnes que je pouvois desirer le
plus pour compagnon dans ce voyage; puisque j'en avois déja reçu les détails les plus
instructifs sur l'Histoire naturelle des Pays que
je viens visiter: c'est Mr. le Dr. Marcart, qui, étant né dans le Pays de Luneburg, & ayant passé une partie de sa vie
dans celui de Brème, en connoît parfaitement les différens sols & leur position.

le desirois de traverser la partie la plus déserte des Bruyères de Zell & de Lunebourgie afin d'y repasser toutes mes observations sur ce genre de sol avec le plus grand avantage possible. Dans ce but nous ne sommes pas venus à Zell par la grand' route, mais tout au travers des Bruyères les plus fauvages, où nous n'avons vu de lieux habités, que les Villages de Kirchhorst & Ozen; quoique nous y ayons marché plus de 8 heures. Je ne dini rien de cette contrée; ce n'est pas encore la partie la plus déserte, & par cette raison nous ne nous y arrêtâmes à aucune observation particulière. La feule chose digne de marque qui nous frappa sur notre route, & que nous dûmes à la nuit, fur un Arc-enciel de Lune; phénomène qui n'est pas commun. Cet Arc étoit fort bien terminé, & l'on y distinguoit des couleurs, quoique très foibles.

Prévoyant que nous arriverions de nuît, & ne comptant pas sur notre Postillon d'Hanovre pour nous conduire dans de telles routes, nous prîmes un guide à Ozen; & malgré cela & le clair de Lune, nous cherchâmes longtems Zell dans ces Bruyères, comme une petité Iste dans la Mer.

Nous séjournames à Zell une partie de la matinée du 4e., & j'en profitai pour faire une visite à mon compatriote Suisse Mr. le Prof. Roch, avec qui je fuis depuis longtems en correspondance pour l'Histoire natu-Dans mon précèdent voyage, il m'avoit déja donné des instructions sur l'état de ces pays-ci; & j'ai revu chez lui ces fossiles marins en pierres à feu, qu'on y trouve dans le sable parmi une quantité de fragmens de l'a même pierre. J'ai déja fait mention ci-devant de ce phénomène à V. M.; le considérant comme une marque de la destruction de quelques Collines calcaires, où ces pierres à feu s'étoient formées; destruction antérieure au depôt des sables: & j'ai trouvé la preuve de cette conjecture auprès de Lunebourg.

Mr. Recb me montra austi un autre fossile

ا لا.

non moins intéressant: ce font de petites étoilles de Mer, dans de la pierre sableuse rougentre, exactement de la même espèce que celle qui recouvre un si grand nombre de Montagnes calcaires dans les Pays que j'ai parcourus. Celle ci vient de Cobourg en Franconie.

Le Cabinet de Mr. Roch, ouvert à tous les amateurs de l'Histoire naturelle & de la Physique, ainsi que son jardin, où il fait des expériences d'agriculture, sont des moyens précieux d'en donner le goût à la jeunesse, dans un Pays où il y a tant à faire & à observer.

Ne cherchant que les parties les plus sauvages des Bruyères, nous n'avons point pris non
plus la route ordinaire de Zell à Lunebourg;
mais d'abord celle, moins fréquentée, qui
vient à Wietzendorff, d'où nous avons ensuite traversé des Bruyères bien désertes.
Nous simes la première partie de cette route
le 4e. passant par Wolthausen & Offen. Ce
suit là que je commençai à voir l'emploi que
l'on fait de ces Bruyères; elles nourrissent les
grands troupeaux de Heideschenuken, (ou
Moutons des Bruyères) & les Abeilles.

La laine de ces Montons est très rude, d'un gris noirâtre, ou toute brune, même Teme V. C quelquelquesois noire; mais leur figure est charmante; ils sont viss, & leur physionomie est aussi spirituelle que douce. Cet animal la, quoique pour ainsi dire sauvage, car il ne connoît guère que le Berger & son chien, est très délicat: il lui saut des huttes pour se retirer la nuit dès qu'il fait froid. Cependant il saut qu'il sorte de jour, quelque tems qu'il sasse, même quand le terrein est le plus couvert de neige: il la creuse pour brouter les jeunes branches de la bruyère, qui sont sont aliment principal.

Quelle récolte pour les Abeilles quand la bruyère est fleurie! On ne voit que fleurs; tout est couleur de lilas. C'est dans ces Bruyeres, qui ne sont jamais écroutées, qu'en porte principalement les Abeilles. Nous avons trouvé sur notre chemin plusieurs de cos établissemens. Ce sont de petits couvers suits avec de la bruyère, dans des fonds à l'abri de la plus grande force des vents, & ordinairement environnés de quelques arbres & d'une palissade grossière pour en écarter les animaux. Là, on rassemble 40, 50 ou 60 mie ches , posées simplement sur la corres, ou placées sur des étagères, du l'on new songe. plus, que lorsqu'on vient les prendre en Automne pour recueillir la cine. & de miel. & · ememporter celles que l'on veut garder. Ces tuches sont les deux tiers composées de nouveaux essaims qui se sont formés dans les terres cultivées, tandis que les Abeilles vivoient des sleurs des arbres & de celles des prairies & des bleds sarasins. La Bruyère en nourritoit incomparablement davantage; mais on ne peut en prositer que pour celles qui peuvent subsister ailleurs en attendant qu'elle sleurisse.

l'ai eu blen du plaisir à voir la propreté du petit nombre de Villages que nous avons trouvés sur notre route. Elle n'est pas étudiée comme en Hollaide, elle réfulte de la nature du fol. Ce sable ne sait point de boue: & quant à la brujers, (cette plante qui surmonte tout quand elle est tranquille) elle fait place au gazon dès qu'on y marche: j'ai longtems pris pour des bords de ruisseaux, des bandes très vertes; qui; dans l'éloigne. ment, tranchoient avée la bruvère; & ce n'étoit que les bords des chemins. Ainsi tout est naturellement gazonne, au dedans & autout des Villages, sous les arbres & à découvert; & cette proprete naturelle du fol, l'inspire à ceux qui l'habitent. Dans les Villages boueux, les Paysans & leurs animaux, en allant & venant, saliffent tout dans leurs demeures. On s'accoutume à cet état & on fe néglige, même pour l'habillement; je n'y connois guère d'exception qu'en Hollande; encore y procède telle des pavés de brique bien entretenus. Dans les Colonies des Bruyères, le même effet se produit naturellement: les habitans de tout genre, ne marchant que sur le fable ou le gazon, sont toujours propres; l'abord de leurs chaumières est propre, & ils se plaisent à entretenir la propreté dans l'intérieur & sur eux-mêmes. Nous étions frappés de la différence agréable de tout cet aspect, comparé aux Villages des . Pays gras où l'on n'est par forcé à la propreté comme en Hollande. C'est vraiment dans ces Bruyères, que les Villages ont l'air champêtre; tant dans l'intérieur des demeures qu'à l'extérieur. La grande pièce de la maison montre à découvert tous les agréables détails de la vie rustique. C'est toujours une grange, aux deux côtés de laquelle se montrent des étables ouvertes; & la cuisine est au fond. La se préparent les laitages, en même tems que les vivres. Et comme tout est propre sans affectation, on v sent réveiller chez soi toutes les idées agréables du champêtre.

Jusqu'à Wietzendorf il y a encore quelque cul-

ture éparse dans la Bruyère, & on l'écroute parout où elle est à portée des habitations. Mais de ce Village on entre vraiment dans le sanctuaire de la Nature. Nous y marchâmes six heures hier matin, sans appercevoir d'autres habitations que quelques huttes de Bergers, & la chaumière d'une famille naissante qui s'est hazardée à établir un Cabatet dans un lieu où il y a un peu de passage. Voilà un germe, qu'on ne laissera sûrement pas flétrir; car avec un peu d'aide il deviendra un Village. D'ailleurs, si les trop grandes Villes corrompent les hommes, la solitude, sur un passage, n'est pas moins dangereuse. Il faut donner de la compagnie à ce Cabaretier.

La bruyère, haute partout dans cette étendue, excepté dans les lieux où elle a été bruée récemment, montre qu'on n'écroute point. Et qui écrouteroit? C'est dans cet espace que nous avons sondé la couche enrichie par les dépôts de l'air & la végétation. Nous l'avons fait dans les sonds & sur les hanteurs, sans trouver rien qui différât de ce que j'avois vu sur les Collines de la Gueldre & sur les Montagnes des Pays de Liège & de Pulstorn; c'est-à-dire dans toutes les parties de cesol sablonneux. Car ces vastes Bruyères, ne

sont que la continuation non interrompue de toutes celles dont j'ai parlé jusqu'ici; & ce même fol continue à l'Orient, par le Brandebourg & le Mecklenbourg, à une distance qui m'est inconnue. Il n'y a rien de régulier sans doute dans cette couche végétable, vu la différence des circonstances; c'est l'ensemble qui est le même; tellement qu'il est impossible d'en tirer aucune conséquence, pour l'ancienneté d'une des parties de ce sol, rélativement aux autres; conséquence du moins qui puisse so lier avec des différences de proxi-. mité de la Mer, ou de hauteur. Et il n'est pas moins impossible de conclure de l'ensemble de cette couche, que l'air agit fur ces terreins depuis des milliers, ou même des centaines de siècles; il est évident au contraire que tout cela n'est pas d'une haute antiquité.

Nous avons vu dans la croûte fertilisée, ce que j'avois remarqué pour la première fois sur les Collines de la Gueldre, & que j'ai vu enfuite presque partout; c'est que cette croûte, quoique fort noire, & telle que de loin on la prendroit pour une couche de terre vigétable pure, est toujours mêlée de sable, même jusqu'à la surface, où le sable pur voligie quelquesois encore. Nous n'avons pu dé-

découvrir, si ce sable se soulève à mesure que la terris végétable s'y infinue; ou si ce sont ks vents, qui, attaquant quelques endroits où le fable n'est pas recouvert, le promênent sur source la surface, & le mêlent ainsi aux dénôts de la végétation. On peut dire en faveur de la première opinion, que les racines des plantes produisent une partie de la terre végétable; & que s'instruant dans le sable, nonseulement'elles y laissent leur résidu, qui écarte de plus en plus ses grains; mais que -par ce même écartement, elles favorisent l'introduction du résidu des branches & des feuilles. En faveur de l'autre opinion, il y a deux faits. Le premier que lorsqu'il règne de grands vents, on voit voltiger fur toutes les Bruyères le sable qu'ils enlèvent dans les lieux envore découverts. Le second, que dans beaucoup d'endroits où nous avons sondé, nous avons vu au dessous de-la couche brune mélée de sable, un lit de gravier, qui semble avoir été la surface originaire sur laouelle s'est fait · l'ouvrage de l'air. Peut · être les deux causes concourent elles à ce phénomène; & que se combinant différemment suivant les cas. elles contribuent à mettre de la diversité dans l'épaisseur de la croûte noire. Cette croûte est en général bien plus épais-C 4

épaisse que la couche de terre végétable pure qui couvre les surfaces pierreuses des Montagnes; ce qui vient surement de ce que le sable augmente la prémière.

J'ai eu l'honneur de dire à V. M. que la seule altération que ces Bruyères ayent encore reçue des hommes, est qu'on y met le feu de Quand la bruyère est devenue tems en tems. haute & fort ligneuse, elle ne pousse que de très petits jets annuels, & les moutons y trouvent moins à brouter. C'est par cette raison qu'on la brule; & l'on y gagne doublement: sa cendre est un engrais, & le terrein découvert repousse de jeunes plantes. Si l'on veut favoriser la bruyère, on fait cette opération au Printems; parce que ses graînes font alors répandues. Si au contraire on veut la détruire pour avoir des herbes, on la brule en Automne, avant que ses graines puissent se répandre. On distingue très bien les espaces brulés dans l'un & l'autre but.

Ce n'est pas une chose indissérente, & permise sans précautions, que de mettre le feu à quelque partie des Bruyères; car il peut en résulter de grands accidens. Si le tems est bien seç, & qu'il fasse du vent, le seu s'empare de la bruyère avec une rapidité terrible; & sa divergence est si grande, qu'il faudroit

pour.

pour l'arrêter, bien plus de monde que n'en foumissent ces déserts. Alors il peut gagner quelque Bois & y mettre aussi le feu. On connoît par expérience la possibilité de ces accidens, & l'on y prend garde. On ne met le feu nulle part, que sous l'autorité des Baillifs ou de leurs Officiers; qui alors font prendre toutes les précautions convenables. On choisit le vent en conséquence du lieu; on coupe la bruyère dans une certaine largeur tout autour, afin que le feu s'y arrête; & l'on ne fait même cette enceinte, qu'en conséquence du monde qu'on a pour y veiller; afin de pouvoir être sur d'arrêter les progrès du feu, cas que le vent, ou les racines, le propageassent plus loin. Ainsi, lors même qu'on veut bruler un grand espace, pour peu qu'il y aît de danger pour les environs, on ne le brule que par parties & à jours différens.

Au milieu de ces Eruyères se trouve un très grand Bois, qui porte un nom bien trisse; c'est celui de Magazia des vols (Raubcammer). Ce Bois en esset étoit très dangereux autresois; mais aujourd'hui on peut le traverser sans crainte. Quand on n'auroit fait d'autre bien, en établissant ça & là des Colonies dans ces déserts, que celui de rompre la continuité de ces vastes espaces qui pouvoient devenir

des repaires de voleurs, on auroit rendu à la Société un important service. Ces immences Forêts, entourées des déserts de la Bruyère, leur ont souvent servi de retraite: il s'y resugioient comme dans des Isles, où ils voyoient du rivage les soldats envoyés contr'eux.

Ce ne fut que longtems après avoir traversé cette Forêt, que nous trouvâmes de nouveau des habitations: c'étoit deux hameaux, peu distans l'un de l'autre, nommés Debnsen, & Eltzen. Nous nous arrêtâmes à ce dernier pour l'examiner. Il ne consiste qu'en trois Feux. & il fait une Isle charmante dans la Mer des Bruyères. Ses petits prés enclos sont très verds, à cause de l'ombrage qui les entoure; ses vergers prospèrent, & les habitations, ainsi que les habitans, sont très propres. Nous vîmes le métier sur lequel ils font leurs habillemens pendant l'hiver. Ils n'y employent que ce qu'ils produisent eux-mêmes; leur lin, & la laine de leurs moutons. Pour les hommes, la couleur brune ou grise de la laine, fait un bon teint que le Soleil ni la pluye ne dissipent pas. Pour les femmes, la laine la plus blanche est teinte en rouge verd jaune & bleu, dont elles font des rayures fort gaies: la laine ainsi bariolée sert de trame sur une chaîne de lin. Leurs alimens

font excellens par leur nature. Un peu de beure & de sel pour apprêt de leurs pommes de terre, en font un mets auquel ils reviensent souvent sans ennui, & dont il me sembla que je m'accomoderois très bien.

Ces gens recueillent, année commune, tout ce qui leur est nécessaire. Ils pourroient donc vivre là, isolés de tout le genre humain, & y vivre heureux. Mais pour l'Etat il faut qu'ils payent une petite contribution; & pour les Villes il faut qu'ils ayent un peu de luxe. Il faut donc qu'ils fassent un peu d'argent; & ils le font avec de la volaille qu'ils portent à Hambourg.

J'ai dit que ces hommes nouveaux, produits pour ainsi dire par la Bruyère, pourroient être heureux en vivant seuls. Mais pour cela il faudroit qu'ils sussent prudents; &, sans Gouvernement, il n'y a point de prudence dans l'Homme. C'est ce que m'a consirmé cette Colonie, par les détails où nous sommes entrés avec les bonnes gens qui nous avoient admis chez eux.

Nous nous informames donc de leur situation, de leurs progrès, de leur bonheur. Le minte que nous ne sussions des gens préposes pour les sonder, dans le dessein de leur imposer quelque taxe, les tint d'abord un

peu

peu sur la réserve. J'ai souvent sait la même observation; & c'est un des obstacles qu'éprouvent les Souverains à savoir au vrai ce qui regarde le Peuple. Cependant notre ton les rassura bientôt; & ils nous répondirent. qu'ils seroient fort heureux, sans les mauvaises récoltes. , Et que faites vous alors? leur demandâmes - nous -, Nous fommes ,, obligés d'avoir recours aux Magasins du , Roi, pour emprunter des grains - Mais " pourquoi ne mettez-vous pas vous mêmes ,, en réserve ce que vous avez de trop dans " les bonnes saisons, pour suppléer aux " mauvaises? - Quand nous avons de bon-", nes récoltes, c'est bezucoup que nous , ayons de quoi rendre ce que nous avons ", emprunté dans les mauvaises. — Mais avez-, vous au moins de quoi rendre toujours?-", Le plus souvent. — Et quand vous ne pouvez pas rendre, qu'arrive-t-il? "Oh! le Roi est bon, on ne nous persécute pas.

J'avois oui dire que ces Colons étoient le plus souvent débiteurs du Roi; & quelquesois on en tiroit un argument contre mon ardent desir d'en voir accroître le nombre. Mais V. M. ne trouvera pas que ce soit là une objection solide. L'Etat est une famille, & le Gou-

Gouvernement en est le Père. Dans toure famille bien administrée, on met en réserve l'excédent des bonnes années, pour suppléer sux manwaises; & si chaque petite famille savoit le faire, il ne seroit pas besoin que l'E. tat s'en mêlât. Mais il n'y en a pas une for dix, de qui on puisse l'attendre. L'emprune aux greniers du Gouvernement dans les mauvaises récoltes, qui, par la force de l'Etat; nécessite la restitution, tient lieu de cette prudence, & ne doit être considéré dans le fond que sous ce point de vue. C'est donc là ce qu'on a droit d'attendre de la Civilisation. de la Société, des Gouvernemens établis. S'il ne falloit pas que la Terre restat sauvage; c'est parce que, dans la Civilisation, l'Etat pourvoit aux besoins des individus. Tout Gouvernement donc qui n'y fonge pas fans cesse, transgresse la Loi fondamentale par laquelle il existe.

A quelque distance de ces deux hameaux, nous entrâmes dans des Collines, dont les Vallons rassemblent quelques silets d'eau, qui sont l'origine de la petite Rivière Lube. Les babitations y sont plus fréquentes, & l'on y wouve un Village ancien, nommé par cette rassen Oldendorf, au travers duquel passe la Rivière, qui y fait tourner des moulins. La cus-

culture, occasionnée par une plus grande population, dont un emplacement propre à des moulins a été probablement l'origine, s'étend à quelque distance; mais ensuite, dans une étendue de trois heures de marche, nous ne vimes presque plus d'habitations, & les Brugères nues serrent Lunebourg de fort près.

Nous y arrivames hier au foir; & ce matin je me suis occopé des observations particulières que j'avois en vue. La principale avoit rapport aux fragmens de pierre à feu répandus dans toutes les Bruyeres. On m'avoie dit à Hanovre & à Zell, qu'on faisoit de la chaux à Lunebourg avec de la craie; ce qui rappelle les pierres à feu. J'ai donc demandé d'abord d'être conduit au Kalchberg élévation qui touche la Ville, & sur laquelle est un petit Fort. Son nom de Montagne à chaux, no me laissoit aucun doute que ce ne fût ce que je cherchois. Cependant je l'af trouves de Gyp; & on l'exploite pour du place. Elle s'élève de 80 à 100 pieds hors du fable ; elle est isoles, de l'on peut en faire le tour en der minares.

Mais du haut de cette éminence, un foldat m'a montre une tumeur dans le foi de fable, distante de se ou 300 par du Rocher de Gyp; dans laquelle il m'a die qu'étoit une carrière de craie. J'ai trouvé en effet la craie par lits, rensemant des pierres à fou comme toute les craies. Ces lits contiennent aussi des corps manus, principalement des pectinites & des Echinites, tant dans la craie même que dans ses pierres à feu. J'y ai vu un grand buccint d'une espèce singulière; je l'ai vu, dis je; mais lorsque j'ai voulu le toucher, il est tombé en pièces.

Voilà donc sûrement une partie de l'explication du phénomène de tant de pierres à feu dans ces sables. Des Collines de craie, formées d'abord par la Mer, faisoient autresois son fond dans ces Contrées: mais après quelque révolution, arrivée dans son sein même, elle a détruit ces Collines, & reconvrant de fable ce fond antérieur, elle y a mêlé les fragmens de pierre à feu, restes des Collines de craie. Mais quelle a été la cause de cette tévolution? Je n'en sais rien directement. lla est passé une multitude de choses dans le fond de cette Mer, que nous ne devinerons que peu à peu, & peut-être jamais entièrement. Les tremblemens de terre & les explofors y our joué sans doute un très grand rok. Ce ne font pas seulement des pierres à frequion trouve dans ces sablesq; il y a austi des débris, de pierres primordiales, & principapalement des granits, souvent par très grands blocs. Quoique nous ne puissions pas encore saisir tous lés essetts de ces deux grandes causes, nous pouvons nous en faire une idée générale; & l'on y voit du moins des forces suffisantes pour produire de grands essets. On comprend aussi, que dans ces commotions de la croste du Globe, il a pu s'ouvrir des Cavernes primordiales, qui auront englouti une partie de la Mer, & occasionné de grands changemens dans son sond; soit par de nouvelles matières sorties des Cavernes, soit par lé changement de direction des courants, & peut-être de diverses autres manières auxquelles nous ne songeons pas.

L'état actuel des choses, prouve qu'il y a eu de grandes révolutions dans ce fond de Mer: & en particulier voilà sûrement des restes d'un fond antécédent; savoir des couches de craie avec leurs pierres à feu, ensévelies par du sable; & ce sable est rempli des débris du fond bouleversé. Les craies détruites, ont laissé leurs pierres à feu; la croûte primordiale rompue, a répandu les fragmens de granit, de serpentine, de Schiste. Comment ces blocs sont-ils sur le sable? Je n'y vois pas clair. Mais cela ne m'empêche pas de penser, que cette craie, qui pointe au travers des sables

de Lune Bourg, ne soit en Cosmologie, ce que seroit une petite lumière, pour un voyagen errant de nuit dans ces déserts.

A mon retour des Carrières, nous fommes allés aux sources salées qui font le plus grand revenu de Lunebourg. Mr. Marcart avoit arrangé cette partie pendant ma petite absence; & Mr. le Sénateur Müller, Directeur des Salines, a eu la bonté de nous y conduire lui-même. Il y a plusieurs de ces sources. qu'on tient renfermées. L'une fort immédiatement du pied du Rocher de Gyp; les autres se font jour au travers de couches d'argille, recouvertes aussi par le sable. Ces eaux sont tellement saturées de sel, qu'on peut les mettre dans les chaudières sans aucune évaporation préalable; & elles sont si abondantes, qu'on est obligé d'en laisser aller une partie à la Rivière; surtout depuis que la fabrication de sel s'est fort accrue en Allemagne, où il y a beaucoup de sources salées. Mais il en est très pen qui n'exigent des bâtimens de graduation: œ qui augmente beaucoup les fraix.

Il y a à Lunebourg des Gentilshommes faifeurs de sel, comme en France des Gentilshommes verriers: parce que dans cette prémière vocation on ne déroge pas non plus. Les Actions dans ces Salines donnent même Tome V. D la noblesse; & il y a des Emplois qui n'appartiennent qu'à cette Noblesse-là.

Nous allons partir pour Winsen, où commencera au classe d'observations très intéressante; celle qui regarde les changemens arrivés aux bords de notre Continent, tant par la Mer, que par les embouchûres des Rivières. Je me propose de les suivre jusqu'en Hollande, en côtoyant la Mer autant qu'il en sera besoin.



LETTRE

## 

## LETTRE CXVIII.

Route de LUNEBOURG à WINSEN — Description des atterrissemens faits par les Rivières, dans le fond d'un ancien Golfe où se déchargeoit l'Elbe — Remarques aconomiques au sujet de ces atterrissemens.

WINSEN, le 24e. 7bre 1778.

## MADAME.

E reçois les premiers rayons du jour dans un Appartement que V. M. honora de sa présence, quand Elle quitte sa Patrie, pour aller répandre le bonheur autour d'Elle en Angleterre. C'est dans les lieux qu'Elle traversa alors pour quitter le Continent, que je viens examiner ses bords. Le souve-nir de V. M. est empreint dans le cœur de tous leurs habitans; & l'honneur de Lui appartenir me tiendroit lieu de tout auprès d'ent, quand je ne viendrois pas d'ailleurs sous les plus savorables auspices. Mr. Marcart m'y rend tout aisé; & Mr. le Baron de Bre-

Bremer, Ministre du Roz à Hanovre, qui a cette Province dans son département, a eu la bonté de m'y recommander d'une manière dont je sens déjà les effets. C'est à lui que je dois, je ne ne dis pas d'être logé dans un Château, mais d'y être auprès de Monfr. le Baillif Mayer, dont les lumières, & la complaisance me sont extrêmement précieuses. l'en profitai dès hier au foir; & avant d'en jouir de nouveau dans une grande course que nous devons faire aujourd'hui, je vais décharger ma mémoire des choses que j'ai déjà entendues & observées. Je profiterai ainsi de tous les momens, dans le reste de ma route iusqu'en Hollande, dont chaque pas, pour ainsi dire, va être marqué par des obserwations.

Nous partîmes hier de Lunebourg dans l'apprès midi; & continuant à marcher dans les Bruyères, nous vînmes à Bardewyck, Village aujourd'hui, mais qui étoit autrefois une grande Ville. Elle fut détruite en 1381 par Henry le Lien Duc de Brunswick. Dans sa prospérité elle avoit fertilisé le terrein autour d'elle; & cette fertilisation n'est point perdue. Bardewyck est aujourd'hui l'un des jardins de Hambourg. Ainsi l'effet du travail des hommes sur la terre, se conserve toujours de quelque

que manière, & nous pouvons reconnoître leurs traces, partout où ils ont cultivé longtems.

Quelque tems après avoir passé Bardewyk, nous avons commencé à atteindre des terreins horizontaux, qui, dans ces Contrées, annoncent le voisinage de la Mer. J'en parlerai d'abord œconomiquement, avant de les considérer comme Cosmologiste; attendant pour cela de les avoir mieux vus.

Ces terreins nouveaux occupent la place d'un profond Golfe, où venoient se jetter plusieurs Rivières, dont les dépôts l'ont en partie comblé. L'Elbs court aujourd'hui entre des terres qui n'existoient pas alors; & il reçoit dans son cours prolongé, de petites Rivières qui se déchargeoient immédiatement dans le Golse. L'une d'elles est l'Aue, (ou Elmenas, ou encore Ouwe; car je la trouve nommée de ces trois manières dans différentes Cartes)

Cette petite Rivière, qui est l'un des écoulemens des Bruyères de Lunebourg, ayant chanié beaucoup de sable, avant que la végétation l'est sixé, a sensiblement contribué à comble le sond du Golse. Elle s'est conservé un coun entre ses propres dépôts, & a laissé de part & d'autre des Plaines, qui se distin-

D 3

guent

guent très aisément par leur nature & par leur forme. Un terrein produit par les dépôts des Rivières est presque toujours fertile; & celui-là est en prairies, ce qui exige assez de fertilité. Un tel terrein ne peut être élevé nulle part, plus que l'eau ne s'élève; celui-ci est partout horizontal & prêt à être inondé de nouveau. Le sol qui n'appartient pas à cette cause, & qui est originaire, est très connoissable aussi, & par sa nature & par sa forme: c'est le sable des Bruyères, recouvert encore presque partout de ses productions spontanées. Ce sol est à l'égard des prairies dont je parle, ce que sont les côtes à l'égard de la Mer : ses Vallons & ses coteaux, viennent former sur elles des Golfes & des Promontoires. En un mot, on voit sans équivoque, que les Prairies occupent une place, que l'eau occupoit autrefois.

Quand on approche de Winsen, on passe encore sur les dépôts d'une autre Rivière, qui vient aussi des sables, & se joint à l'Aue avant d'entrer dans l'Elbe. C'est la Lube, dont nous avions traversé une des sources à Oldendorf. Ses dépôts se sont mêlés à ceux de l'Aue; & ce même terrein horizontal se continue dans le Bailliage jusqu'à la Seeve, autre petite Rivière, qui vient encore des sables au delà de Winsen.

Il y a donc un très grand sol horizontal, qui, de Winsen, va jusqu'à l'Elbe, & s'étend au loin à droite & à gauche. Ce sol est traversé par l'Aue, la Lube & la Seeve, auxquelles, conjointement à l'Elbe, il doit son existence (a); seulement les dépôts propres de l'Elbe sont un limon argilleux; aulieu que ceux de ces petites Rivières sont de sable sin; & l'on voit que les terreins horizontaux dont je parle sont dus en plus grande partie à ces Rivières, par ce que leur sol est principalement de sable; sertilisé cependant par quelque mélange des limons de l'Elbe.

Tous ces terreins sont si bas, que sans des digues, il seroit impossible d'en jouir pleinement. On en prositeroit en Eté pour des pâturages; mais dès l'Automne, & durant tout l'Hiver ils seroient inondés. On a donc enfermé de digues les parties qu'on a voulu cultiver & habiter. Ces parties sont les plus voi-

<sup>(</sup>a) Je préviens des à present ceux de mes Lecteurs qui woudront s'appliquer à cette partie essentielle de la Cosmologie, qui consiste dans la connoissance des Côtes, qu'il convendroir qu'ils eussent sous les yeux, des Cartes particulières à was les Pays maritimes que je décrirai. Elles seroient pour eux comme des Figures, auxquelles on ne peut guête supplés par des mots dans les descriptions.

voisines de l'Elbe, où le terrein, plus limoneux, est plus sertile. C'est dans le 14me. Siècle seulement, qu'on entreprit pour la première sois de les garantir d'inondations; & l'on commença par la partie qui se trouve au-dessus du confluent de l'Aue & de l'Elbe, & qui s'avance entre le nouveau cours des deux Rivières. On nomme cette partie l'Alteland (Vieille terre), par opposition à un autre espace rensermé beaucoup plus tard, entre l'Aue & la Seeve, toujours le long de l'Elbe, & qu'on nomme Neuland. (On nomme aussi le premier Marsch Vogtey, & le dernier Vogtey Neuland; le mot Vogtey étant un terme de département.)

Le grand ennemi de ces Terres est l'Elbe, à cause de sa largeur, qui, par les vents, produit de grandes vagues, & de la quantité d'eau qu'il pourroit répandre sur les terres pour peu qu'il ouvrît les digues. Elles doivent donc être très fortes de son côté. Mais il n'est guère moins à craindre par derrière; parce que lorsque son niveau s'élève, ses eaux remontent dans les petites Rivières. Il faut donc encore des digues contre celles-ci.

Tout terrein environné de digues pour le garantir des eaux extérieures, doit être délivré des eaux intérieures par artifice, même

par des machines qui les soulèvent, si l'on ne peut sire mieux. Aux environs de la Mer. où les Rivière éprouvent le balancement des Marées, si les terreins ne sont pas trop bas, on les décharge de leurs eaux par des Ecluses placées dans les digues: c'est à dire par des portes, qui s'ouvrent d'elles-mêmes quand la Marée est basse, & laissent échapper les eaux du dedans; puis se referment par la pression seule de l'eau extérieure quand elle s'éléve. Tel est le terrein dont je parle; & ses Ecluses sont du côté de l'Aue; parce que cette Rivière, qui n'a presque point de pente, n'entrant dans l'Elbe qu'au plus bas de la langue de terre, n'a guère que la hauteur de la partie du Fleuve qui la reçoit, où les balancemens de Marée commencent à être sensibles. Mais quand l'Elbe hausse beaucoup, & que ses eaux remontent dans la petite Rivière, celles du terrein renfermé ne peuvent plus s'écouler dans celle-ci, & il s'inonde par les pluies; ce qui lui arrive presque toujours en Desorte qu'il y a beaucoup de terres qu'on ne peut ensemencer en Automne, & qui, découvertes même trop tard au Printens en certaines années, ne peuvent' recevoir alors les semences qui exigent d'être mises en terre de bonne heure.

D 5

En

En Hollande on y employeroit des machines à vent; mais ici l'on ne peut faire cette dépense; & heureusement Monst. le Baillif Mayer a proposé un moyen de s'en passer. Le Neuland, qui suit l'Alteland en descendant l'Elbe, s'étend jusqu'à la Seeve; & là le balancement des Marées est déja très grand. Si donc on portoit l'Aue dans la Seeve, en réunissant les deux terres que l'Aue sépare, les deux Rivières réunies derrière ces terres, jouiroient des basses Marées, comme en jouit déja la Seeve; & alors toutes ces terres rensermées de digues, pourroient presque toujours se délivrer de leurs eaux; ce qui les rendroit propres à toute sorte de culture.

A ce premier avantage s'en joindroit d'autres qui ne seroient pas moins essentiels. l'Elbe, dans ses débordemens, remontant dans l'Aue par son embouchure actuelle, inonde toutes les Prairies dont j'ai parlé ci-devant, d'où il resulte un grand Lac derrière les terres ensermées au bord l'Elbe, entr'elles & les côtes anciennes du Golse; & c'est ce qui les met le plus en danger. Car les vents agitent ce Lac; & si les vagues se portent contre la foible digue intérieure, elles peuvent aisément y saire quelque ouverture. C'est dans cette digue, & par cette cause, que

que se fit la brêche qui occasionna la grande inondation de 1771. Or en portant l'Aue dans la Seeve, il ne se feroit plus de pareil Lac, ces Prairies resteroient sèches, & les digues intérieures ne seroient plus exposées.

Voilà done trois avantages capitaux: la Marich Vogtey, cette grande terre fi fertile, seroit mise en état de servir à toute sorte de culture; ses digues intérieures seroient garanties d'accidens; & les grandes Prairies qui restent entr'elles & les anciens bords du Golfe. se trouveroient délivrées d'inondations. Pourquoi donc ce plan ne se réalise-t-il pas? L'exécution seroit-elle difficile ou trop dispendieuse? Non; il ne s'agit que d'aider l'Aue à se jetter derrière les digues intérieures du Vogtey Neuland, pour aller gagner la Seeve; & elle s'y portera sans difficulté, dès qu'on aura fermé son ancien canal entre les deux Vog-Mais un intérêt particulier s'y oppose. La Ville de Lunebourg navige vers l'Elbe par l'Aue. Si l'on porte plus bas l'embouchure de la petite Rivière, la navigation de cette Ville vers le haut de l'Elbe sera allongée.

. C'est donc ce petit désavantage particulier, qui s'oppose jusqu'ici aux grands avantages dont j'ui fait mention. Mais les Sociétés ne sauroient avoir d'autre règle; & l'on doit être

con-

content, quand elles ne fond que refuser d'acquiescer à ce qui leur nuit; quelque grand que foit le bien étranger pour lequel on leur demande des facrifices. Ce n'est jamais que par leur bien, qu'il faut espérer d'entratner les parties distinctes d'un tout politique, vers le plus grand bien collectif. La force, qu'on pourroit mettre au nombre des moyens de les déterminer, seroit souvent injuste, quelquefois inutile, & presque toujours fâ-. chause. Il faut que le bien que reçoit le tout. se répande sur toutes les parties, pour qu'elles y concourent de plein gré; & cela ne devient un moyen sûr de faire le bien des Etats, que parcequ'il est dans la nature des chofes.

V. M. voudra bien me permettre de Luz raconter à ce sujet, une anecdote qui m'a extrêmement frappé, comme donnant la solution de toutes les difficultés de ce genre. Ce sera en même tems je l'avoue, un tribut à la mémoire d'un ami intime, qui seroit très connu dans le Monde, si son indifférence pour la réputation, n'eût égalé ses moyens de la mériter.

Cet Homme, que j'oserai appeller grand, quoiqu'il ast fait très peu de figure dans le Monde, se nommoit Masthey. Il étoit natif de Val OrVal-Orbe dans le Pays de Vaud, où il s'étoir d'abord voué aux belles lettres. Mais étant passe à Turin pour y être précepteur des enfans d'un de ses compatriotes, il y donna bientôt de telles marques d'un génie décidé pour les méchaniques, qu'il attira l'attention: du seu Roi, au service de qui il entra: & il y est resté jusqu'à sa mort, beaucoup trop prompte pour un bon Prince qui l'aimoit, & pour un Pays qu'il servoit avec autant d'affection que de ressources.

Mr. Maithey fut en même tems l'un des hommes les plus défintéresses qu'il y aft en dans un pareil poste. Il étoit prémier Préposé sur tout ce qui tient à la Méchanique. avec tous les talents qu'exigeoit la généralité de cet employ, créé pour lui. Et cependant quoiqu'il fût en même tems très modéré dans sa dépense, il n'a point laissé de fortune. comptoit à l'égard de sa famille sur les bontés de son Maître; & le Roi règnant y a pourvu en Prince juste.

Je n'ai pas rapporté cette circonstance pour faire l'éloge de mon ami; mais parce qu'elle fut l'ame d'un succès qui me servira d'exemple. Il faut de toute nécessité du désméressement, chez ceux qui travaillent au bien public dans les cas difficiles; & l'on ne juge-

jugera pas sainement des vrais obstacles, tant qu'on ne les verra pas au travers d'un milieu pur.

Le Pô, qui coule dans les Plaines du Pièmont, y faisoit de très grands ravages par l'indétermination de son lit. Le Roi y avoit souvent envoyé des Ingénieurs, & les propriétaires en avoient employé de leur côté: mais on avoit procédé par les voyes ordinaires, & les dégâts continuoient. Enfin le Roi chargea Mr. Matthey d'examiner si ce mal étoit sans remède. Celui-ci, allant droit à l'objet, le vit bientôt, & reconnut les obstacles. Il reveint donc au Roi; lui montra que le remède étoit de former au Pô un lit droit, qu'on l'obligeroit aisément à creuser lui-même en grande partie, & dans lequel on le maintiendroit alors avec fort peu de dépense, parce qu'il ne heurteroit plus ses bords. Mais en même tems il ne dissimula pas les obstacles moraux qu'il avoit rencontrés. Le Roi lui demanda s'il se sentoit le courage d'affronter ces obstacles avec son sécours; il répondit qu'il le feroit de son mieux; & S. M. lui donna une commission spéciale, qui le plaça immédiatement vis-à-vis des intéressés. C'est là maintenant qu'il faut voir agir Mr. Matthey.

Il alla fur les lieux & fit fon plan. Une feuil-

feuille de papier, sur laquelle étoit dessiné le Pl vigabond, montroit l'étendue de Pays qu'il occupoit; & un nouveau Lit tracé; rendoit sensible l'avantage d'y réduire le Fleuve. Il s'informa ensuite de tous les détails des bords, quand aux possesseurs; & il les entendit tous sur leurs intérêts particuliers & sur ceux des autres. Dans le cours de ces informations, sa qualité d'homme revétu d'autorité lui fit comprendre, comment on peut, en échouant, faire sa fortune, & réussir en s'oubliant. " Je laisserai " disoit-il à chacun des intéressés; ,, je laisserai dans la masse de vo-, tre gain commun, tout ce que vous vou-" driez qu'il m'en revint; vous y aurez ainsi " d'autant plus à partager, ce qui rendra les , arrangemens plus faciles. " Cette conduite lui concilia le respect & la confiance de tous les intéressés. & ferma leurs oreilles aux insinuations qui auroient pu les détourner de leur propre bien.

Álors il les assembla, & leur tint ce langage simple. "Voilà l'état actuel du lit du Ps,
"& voici celui où je vous propose de le ré"duire, avec telle dépense. Ne trouvez"vous pas qu'il y a beaucoup à gagner pour
"le Pays? "— Chacun en demeura d'accord —— Est-il quelqu'un d'entre vous,

qui,

"qui, si tout ce Pays lui appartenoit, n'exé-"cutât pas le plan que je propose? — Chacun convint que l'on feroit son propre ennemi si on ne l'exécutoit pas --- ,, Si c'étoit " un Père de famille, qui eût beaucoup d'en-, fans, entre lesquels il voudroit partager , ses terres, ne croyez-vous pas aussi qu'il ,, les laisseroit plus riches, après l'exécution .. du plan; & qu'il trouveroit bien le moyen de leur répartir équitablement cette aug-" mentation de richesse? " - Cela découloit de tous les précédens aveux, ainsi il n'y eut encore qu'une seule voix — " Mais où ,, est ce Père?" s'écria t-on — "Le Roi est " votre Père, & je suivra ses intentions pa-,, ternelles. Je tiendrai la balance égale en-,, tre vous. Celui qui est en danger aujour-", d'hui, gagnera sa sureté: celui qui profi-" toit du désordre, gagnera à ne plus plai-, der pour ses acquisitions, & il en fera " peut-être de nouvelles; celui à qui la fixa-, tion du nouveau lit donneroit une trop ,, grande part au gain commun, rapportera à " la masse, d'une manière équitable, ce qu'il ", recevra de trop; & par là feront indemni-", sés, & payés de leur portion du profit com-,, mun, ceux qui devront faire des facrifices ., en terres. Il y a sans doute en tout cela "bien

"bien des combinaisons; mais je l'ai prévu " dans mon Plan. Chacun de vous sait en " particulier, combien j'ai pesé ses intérêts, " & que je n'en ai point d'autre que celui de " tous. Voulez-vous donc, dès à présent, " me nommer votre Arbitre définitif, pour " toutes les questions qui pourroient s'élever " entre vous dans le cours de l'arrangement, " & vous soumettre à tout ce que je décide-" rai? " Chacun acquiesca de grand cœur; & le plan sut exécuté. Je vis revenir mon ami de cette opération. Qu'est-ce que l'argent, en comparaison de ce qu'il en rapportoit!

Quelque tems après il fut chargé d'une autre Commission, qui marquoit bien à quel degré il avoit acquis l'estime du Roi dans la première. Le Tessin, qui sépare les Etats du Piémont de ceux du Milanois, faisoit les mêmes ravages que le Pé; & cette indétermination de Lit, étoit de bien plus grande conséquence, entre des Etats limitrophes, qu'entre des sujets d'un même Etat. Il en résultoit entr'autres ce grand mal, que des Isles, toujours contestées, toient devenues des repaires de voleurs, Desuis bien des années on avoit nommé des Commissaires des deux parts, pour fixer au , Tome V. TesTessin un Lit qui fût la limite territoriale, en partageant les Isles. Mr. Matthey sut de plusieurs de ces commissions; mais on ne conveint jamais de rien, à cause de la multitude & de la diversité des avis. Le Roi le nomma seul, & invita l'Impèratrice Reine à nommer de son côté un seul Commissire dans les mêmes vues; & ils surent aisément d'accord (a).

Tou-

.. (a) Mr. Mattbey 2 été un trop grand phénomene moral, pour que je borne son Eloge à ce que nion sujet m'en a fait dire dans le texte. Je ne doute point d'étonner le Lecteur, quand il pensera que je ne lui parle pas tout à la fois, de Vaucanson, de Robins, de Bélidor, de Désaguliers, de Priesty, de Remaden, de quelque grand Magistrat, Arbitre plutôt que Juge: mais d'un homme seul, & dont peut-être il n'a jamais oui le nom. en parcourant rapidement les choses que j'ai vues de lui, avec tout le publie de Turin, & avec deux Juges bien compétens, S. E. le Cardinal JERDIL. & le R. P. Beccaria, que je ferai nastre sa surprise. Le debut deM. Mattbey fut l'invention de fourneaux pour les filature de soye, qui, en épargnant un tiers du bois, donnoient beaucoup plus de facilité à la fileuse. Occupé alors des soyes, il sit construire un moulin à Organcin, dont il rendit tous les mouvemens si aisés, qu'il put augmenter considérablement le nombre des mobiles avec la même force mouvante. Ce fut par là qu'il se sit connot-

## LETTRE CXVIII. DE LA TERRE. 67

Toutes les fois donc que l'on découvre un bien évident pour un masse d'intéressés, il

tre, & qu'il entra au service du Souverain d'un Pays, qui venoit de profiter si utilement de son génie. — L'Artillerie deveint alors son objet. On fondoit encore les Canons percés; & il fit des choses surprenantes pour perfectionner cette méthode. suiette à tant d'inconvéniens: mais la trouvant toujours vicieuse, il introduisit le premier en Piémont celle de percer; & la machine qu'il construisit pour cela est encore un modèle. — Lafonte des bombes & des boulets avoit été jusqu'à lui très dispendieule, par le nombre de rebus qui en résultoient toujours; & à l'égard des boulets surtout, par le nombre de ceux qui sortoient trop gros ou trop petits des mêmes moules. Mr. Matthey fut evove aux fonderies; il fit des expériences trés intressantes sur les dilatations du fer fondu à divers dertes de chaleur, & construiut tellement les fourneaux & les moules, que les Entrepreneurs reconmiffans, voulurent absolument lui donner une part dans leurs profits. L'essai & la sonde des pièces. & diverses autres branches de l'Artilleric, recurent auffi des perfectionnemens essentiels tandis qu'il s'enoccupa. - Ce fut alors aussi que le Roi de Sardaigne changea ses Monoyes, & que parconséquent il yent be aucoup a frapper. La direction des machines hi fat confiée. Je les ai vues en jeu; j'ai eu la mainsur le balancier où l'on frappoit les Ecus, & lorsque j'avois les yeux fermés, je n'apperceil doit y avoir quelque moyen de le produire, avec de la patience. Il ne faut point

vois les coups que par le bruit. ——— Il étoit arrivé au Piémont, ce qui arrive en tout Pays, c'est que par laps de tems, les poids, & les mesures des solides & des liquides, s'étoient altéres, diversement dans diverses Provinces. Roi donna charge à Mr. Matthey d'examiner ces objets & de faire un plan de réforme. Traite des Balances & des Poids, & fixa des Etalons. Ce Traité recut immédiatement force de Loi dans les Etats du Roi de Sardaigne, & merite place parmi les meilleurs ouvrage de mechanique. --- Le Rdi avoit près d'un de ses Palais de plaisance, une source, dont on ne faisoit que peu d'usage, parce qu'on n'avoit pu la rendre claire. Mr. Matthey, après l'avoir examinée, construisit une espèce de Reservoir, que je ne puis décrire ici, mais dont l'effet fut, que l'eau en sortit claire comme le cristal; & la Maison royale jouit d'une excellente eau, que des particules plus pesantes & plus légères qu'elle, rendoient toujours trouble. Le même filtre méchanique fut ensuite employé pour les eaux des établissemens dont je vais parler. \_\_\_\_ Il dirigea la conduite des eaux. & toutes les machines hydrauliques, d'un grand bâtiment pour la fabrication du tabac, du papier. de l'amidon & de la poudre. - Il fit construire un grand moulin pour la poudre à canon: fur. tout il prit plaisir à rétablir les moulins à bled. &

#### LETTRE CXVIII. DE LA TERRE.

point employer la force pour l'opérer; il. ne fant attendre aucun sacrifice sans retour. Que

couvrage est digne de l'attention de tous ceux quis'occupent de l'emploi des eaux courantes -Il établit des pompes pour fournir un jet-d'eau dans les jardins du Roi à Turin. Ce fut des pompes refoulantes à l'ordinaire. Mais cet homme, qui ne pouvoir s'occuper de rien sans le perfectionner, imagina, ce qu'il appella ensuite une sentinelle. C'est un méchanisme aussi simple qu'il soit possible, par lequel, à l'instant ou quelque chose se dérange dans les pompes, l'eau qui tombe fur la roue est détournée. On peut donc laisser cette machine sans gardien. La cossation du jet - d'eau avertit qu'il faut aller visiter les pompes, & le premier mal ne s'augmente jamais par des mouvemens irréguliers. — On s'occupoit alors de la Machine à sécher les bleds pour pouvoir les conserver en grands tas sans crainte de fermentation. La difficulté dans cette machine, étoit la régularité & l'égale distribution de la chaleur. Il fit confuire une pareille Etuve, où el préveint la plupart des inconvéniens des Etuves connues.

Tout cela ne procédoit pas uniquement d'une heureuse imagination; mais d'une Théorie aussi polonde que lumineule: jamais personne surtost n'a mieux connu que lui, les vrais principes des forces monvantes, & ne les a appliqués avec plus de sagacité. Je n'en donnerai qu'un seul Il s'agissoit d'enfoncer des pivôts dans exemple. de

E 2

Que celui dont le consentement est nécessaire à ce bien, & qui y perdroit, retrou-

de gros axes de moulins, garnis d'ailleurs des ferrures convenables. Les plus gros marteaux ne
fuffisoient pas; ils gâtoient les pivôts & les enfonçoient peu. Mr. Matthey comprit qu'il avoit
trop de vîtesse & pas assez de masse. Le choc
étoit vis à la surface, & se prolongeoit peu en avant.
Il imagina d'emploier un gros lingot de bronze,
suspendu à une longue corde, qu'on mettoit en
mouvement comme un pendule. Le Lingot,
tiré de la perpendiculaire, y revenoit avec lenteur,
à cause de la longueur de la corde: quand il frappoit le pivôt, il sembloit que ce sût mollement,
mais il l'ensonçoit beaucoup, sans laisser aucune impression sensible sur son bout.

## LETTRE CXVIII. DE LA TERRE.

ve d'un autre côté, nonseulement la va. leur, même exagérée, de ce qu'il cède; mais

mousquet. \_\_\_\_ J'ai vu un Niveau, confiruit far un principe absolument différent de tous les autres, & qui les surpassoit pour la plupart en sensibilité. — J'ai vu une Machine à Longitude, fondée sur le rapport de la Lune avec quelques Etoiles: au moyen de laquelle, par une seule observation, on avoit l'heure du lieu, en même tems que le rapport des deux Astres marquoit l'heure au premier Méridien ---- J'ai vu une pompe pneumatique, où le piston s'appliquoit si parfaitement au Robinet; qu'il ne pouvoit jamais y avoir aucun residu d'air, qui empêchât l'air dilaté, de se partager toujours entre le récipent & la pompe quand la communication étoit ouverte: & diverses autres inventions, tant en physique qu'en Méchanique.

Mais tous ees objets disparurent, quand Mr. Matthey, à l'occasion de l'entreprise sur le P6, eut une sois développé ses talens, pour diriger les hommes aussi bien que les essets des causes physiques; & ses services alors devinrent bien plus intéressans pour la Société. Dans un Pays plat, où les eaux sont si nécessaires, & en même tems si vagabondes, il est impossible qu'il ne naisse une multitute de difficultés entre les propriétaires des teres; tantôt pour avoir de l'éau, tantôt pour s'en débarrasser. Aussi les tribunaux étoient-ils consamment & longuement occupés de toutes ces mais sa portion du bien acquis par sa cession, & s'il se peut encore, la satisfaction de

querelles. Mais que peuvent des Juges, qui ne s'occupent que des points de droit! Comment des Particuliers, avec les plus grandes dispositions à la paix, trouveront-il les moyens de s'arranger tant qu'ils souffrent! Et combien de Causes impures ne se joignent pas à tout cela!

Mr. Matthey étudia profondément la théorie des eaux courantes; soit pour prévenir leurs ravages, foit pour mesurer leurs quantités réelles suivant la grandeur des passages, combinés avec les pentes; foit pour les employer avec le plus d'efficacité possible; & se mit ainsi en état de trouver toujours, le vrai nœud des difficultés, le vrai bien à produire, le juste équilibre entre les intérêts: & bientôt il reconnut, que la nature humaine n'étoit pas méchante, malgré tout ce que montrent les horreurs de la chicane. Ce sont de fausses lucurs qui les occasionnent; mais quand la verite luit, l'Homme la saisit avidement. Pendant le petit nombre d'années que Mr. Matthey employa dans ces intéressantes fonctions, il termina plus de difficultés sur les eaux, qu'on n'en avoit jugé pendant un siècle, quoiqu'il y en cût sans cesse d'existantes.

La dernière fut celle qui résultoit du Tessin. Lorsqu'elle sut terminée, les Etat du Milanois, sensibles à tout ce que ce grand homme avoir montré d'intelligence & de droiture dans cette né-

#### LETTRE CXVIII. DE LA TERRE.

de son amour propre; & il se rendra enfin. Si le bien desiré ne peut fournir à ce partage, on ne doit pas s'étonner de l'inexécution.

Mais il faut que je cesse de spéculer, pour aller voir. Tout est prêt pour notre tournée. Nous allons quitter aujourd'hui le bord des Rivières, & visiter les grandes Bruyères de ce Baillage, où l'on s'occupe beaucoup des Colons. Il y en a même un assez bon nombre de nouveaux, établis sous la Régie de Mr. Mayer. Mr. le Baron de Bremer m'a particulièrement recommandé à lui, comme à une personne très au fait des pour & des contre, en tout ce qui tient au désrichement des Bruyères; & je vais prositer de ses informations sur les lieux.

LETTRE

72

gociation, & jugeant bien qu'une récompense pour la chose même étoit au dessous de lui, voulurent lui en faire accepter une pour les salutaires avis qu'il leur avoit donné à l'égard de leur propre territoire. Il la resusa, & ainsi se termina sa belle carrière. Il su frappé d'apoplexie dans sa soute vers Turin, & peu de tems après il mount....

# **春**◇草草◇草草◇草草◇:(>草草◇草草◇草草◇草

## LETTRE CXIX.

Bruyères des Collines de Winsen—Loix fages pour le maintien des Agriculteurs & l'augmentation de leur nombre — Traces d'anciens Peuples, qui montrent le peu d'ancienneté des Continens — Perspective d'heureuse Population.

Winsen, le 8e. 7bre. 1778.

### MADAME,

E voici de nouveau à attendre l'Aurore, plein des objets qui fixent maintenant mon attention: si l'expression suivoit le sentiment, il devroit forcer ma plume à les rendre.

Quels déserts n'ai je pas vus encore! Mais on travaille à les faire disparoître, & ce sera pour des hommes heureux. Le sol sans doute y contribuera; mais plus encore le Règime. J'ai souvent parlé à V. M. de ce sol. Sa sécheresse, sa nature sabonneuse, sont les obstacles aux désrichemens; mais une sois dé-

défriché, tout y prospère, & il est sain.
Les eaux, de quelque source qu'elles viennent, de ruisseau, de puits, de Citerne, y
sont très pures; les alimens très savoureux;
l'air très salubre: une propreté attrayante se
montre partout; la vie laborieuse, mais accompagnée de succès, entretient le corps
dans l'exercice, & le conserve propre à se
trouver bien de la vie la plus simple. Mais
que n'ajoute pas à ces avantages, la paternité
du Gouvernement!

Plus je parcours ces Contrées, & m'informe de la manière d'être des Cultivateurs, plus je me persuade, que l'heureux état dont ils jouissent, tient en plus grande partie à ce qu'ils ne sont qu'usufruitiers, sous un sage. Gouvernement. A combien d'égards ne prévient on pas pour eux, des causes de ruine, qui ailleurs conduisent peu à peu les Cultivateurs à l'état de simples mercenaires; & qui dépeuplent les campagnes, pour agrandir monstreusement les Villes & tous leurs maux!

L'intérêt présent, guide de tous les hommes qui ne résléchissent pas, & cause de ces présugés des gens de la campagne qui s'opposent aux perfectionnemens; les porte aussi à seu ruine quand ils sont tout-à-sait leurs mas-

maîtres. Il faut les tenir toujours mineurs, & les conduire par un gouvernement paternel. Ce font deux inftitutions de ces Paysci à l'égard des Colons, qui me rappellent ces idées générales; inftitutions que je ne connoissois point encore, & dont j'ai vu les grands effets.

Je remarquois autour de toutes les Colonies anciennes, les plus beaux arbres de charpente & de charonnage; & en même tems qu'ils me montroient en eux-mêmes une provision bien importante, j'observois toujours, que les pièces de terre, entourées de ces beaux arbres, donnoient du foin dans les lieux les plus secs. Je m'étonnois de ce que cela fe trouvoit partout, malgré la variété des génies; & j'appris à cette occasion, que c'étoit un point de Gouvernement. Le Colon qu'on établit, reçoit tous ces arbres de fon Seigneur direct; ils font bien à lui: mais il ne peut en couper aucun sans la permisson de ce Seigneur, soit que ce soit un particulier, soit que le Roi soit le Seigneur direct, représenté par les Baillifs. Si le Colon a besoin de quelque arbre, pour son propre usage, ou par quelque pressante nécessité d'argent; après l'examen fait par le sous-Baillif du lieu, on lui permet de les couper; mais

en lui faisant planter de jeunes arbres des mêmes espèces, au double ou au triple. Sans ces précautions, les mauvais occonomes appuvriroient, & eux-mêmes & leurs enfans, en cédant à des besoins momentanés: besoins même, dont le germe n'auroit été fécondé, que par la perspective de pouvoir les satisfaire. Il leur faut donc une permission, & un examen préalable: mais tout cela ne coute rien; les Officiers préposés le font gratis. Ainsi ce n'est point un moyen d'augmenter les émolumens de leur charge; c'est un examen purement paternel.

L'autre institution heureuse, regarde la dot des filles. Combien de Pères ne la portent pas au delà de leurs forces, par préférence pour une fille, par vanité, ou par ambition! & de combien de familles cet attrait présent n'a-t-il pas été le trouble & même la ruine! Ici cela ne peut arriver. Quand un Colon veut constituer une dot à sa fille, il faut qu'il informe le Seigneur, ou son Baillif; que celui-ci examine l'état de la fortune du Père, & le nombre des autres enfans; & si, d'après cela, il juge que la dot proposée est raisonnable, il y consent; mais si elle mal calculée, il à réduit à ce qu'elle doit être.

C'est par ces moyens, & par tous ceux de mê-

même genre dont j'ai parlé ci-devant; peutêtre même par bien d'autres qui me sont encore inconnus; (car un Gouvernement assis sur une bonne base, est fertile en bonnes conséquences) c'est par là, dis-je, que les Colons se maintiennent dans cette douce médiocrité, qui sut toujours le souhait du Sage; & qui ne règnera jamais dans un Pays, où tout est abandonné au caprice des événemens; c'est-à-dire, aux plus sorts ou au plus adroits. Le beau service que rendroit à ces Peuples, l'anthousiaste qui leur feroit croire, qu'ils ont perdu le plus beau droit de l'Homme, la Liberté; & qui leur inspireroit le courage de sécouer le jeug!

Tout travaille dans ces Contrées. La vigeur du corps rend tout aisé. Les semmes
ne marchent jamais sans ouvrage; elles sont
des bas avec la laine de leurs Heideschucken,
nonseulement pour la famille, mais pour en
vendre, & ils sont très recherchés pour les
matelots; parce qu'ils sont forts. Nous avions
vu beaucoup de ces semmes qui revenoient
de Lunebourg à Winsen, tricotant le long du
chemin; & Mr. Mayer nous à dit, qu'il est
très ordinaire, que des Paysannes, partant le
matin des environs de Winsen, pour aller au
marché de Lunebourg vendre quelques petites

denrées, commencent une paire de ces bas en sortant de leur maison, & la rapportent finie le soir.

L'usage de ce pays-ci pour l'emploi des arres labourée, est une succession régulière. On sème du seigle trois années de suite depuis celle de l'engrais; on met de l'avoine les deux années suivantes; on laisse le champ en jachère pour pâturage deux autres années; à la huitième on le laboure pour y mettre du bled sarasin; puis on recommence la même succession, en remettant de l'engrais; ce qui se sait chaque année dans quelque partie du terrein. Il n'est pas ordinaire d'y semer du froment; c'est le produit des Pays plus gras: cependant il y viendroit fort bien; comme mous l'avons vu chez le sous-Baillif de Garls-lus, qui en a sait l'épreuve.

Garlsdorf est un fort bon Village de 20 feux, au milieu de très grandes Bruyères. Ce su la que nous ssimes notre première halte, chez M. le sous Baillif, qui joignit bien des informations utiles, à sa reception obligeants. L'établissement de ce Village se perd dans le passe; c'est probablement un des premiers quyent formé les anciens habitans du Pays. Nou approchions des lieux où ils ont laissé des traces de leur état sauvage. Après avoir

passé un autre ancien Village, nommé Lübberstedt, & arrivant sur des Collines assez élevées, nous trouvâmes un grand espace de terrein tout parseme de petites hauteurs, qui font des tombeaux de ces anciens habitans. Les gens qui nous accompagnoient, portoient des instrumens propres à remuer la terre : nous les employames à sonder ces élévations. gazon y recouvroit des monceaux de pierres: & l'on sait par expérience, que sous chacun de ces monceaux il y a une Urne, qui renfetme des cendres & des os. Elle est ordinainairement converte d'une pierre platte, & celle-ci d'un grand monceau d'autres pierres. Nous fouiliames un de ces monceaux : mais nous ne pûmes trouver l'urne. Il étoît très confidérable, & ses pierres, enchassées les unes dans les autres, étoient comme maçonnées par l'introduction de la terre entrelles. Il auroit fallu fans doute fouiller plus avant; car nous n'avions pas encore enlevé toutes les pierres; mais nous étions alors à 7 ou 8 lieues de Winsen, & nous voulions y retourner le Ainsi nous abandonnâmes gette refoir. cherche.

Voilà donc des monumens intéressans; je ne dis pas pour l'histoire du Pays, car je n'ai pas cherché à savoir comment ils s'y lient;

mais

mais pour l'Histoire de la Terre & de l'Homme. Voilà de l'ouvrage de l'Art, & de tems pen reculés: il ne seroit pas difficile je crois aux Antiquaires d'en retracer à peu près l'origine-Or nous avons trouvé ces monceaux de pierre, recouverts de beaucoup de terre végétable. J'ai vu 4 à 5 pouces de cette terre presque pure sous le gazon qui couvroit de grandes pierres. En d'autres endroits il y avoit du sable, & alors il étoit fertilisé comme le terrein vierge. On y voyoit même dans l'intérieur, audessous de la croûte noire, les veines de différentes teintes jaunes que l'on trouve dans le terrein non remué; veines qui ne sont pas des lits de matières différentes, mais des marques de la pénétration de quelque chose qui teint le sable en jaune. Ces veines, à peu près parallèles, de différentes nuances. saivent assez ordinairement les contours de la sarface; seulement elles sont plus écartées fous les terreins creux que sous ceux qui sont en relief; & j'ai remarqué plusieurs fois dans la terre vierge, qu'elles croisent en diverses manières les vrais lits du sable. distincts par la différence de grosseur des grains.

Ce font là des preuves évidentes, que ces Collines, quoique fort élevées, ne sont pas Tons V. F forMer; puiseff couvert des
mar rapport très
mar rapport t

on a trousing qui parametre que que sauman fort larges,
on a trousing qui paman au manifices; ce
man au manifices; ce

moins faite
moins

Le lieu où sont ces tombeaux, outre sa hauteur, qui peut avoir été une raison de choix, en montre une autre qui paroît bien naturelle; c'est la quantité de blocs de granit de toute grosseur, qui sont répandus dans le tertein: ils fournissoient aux habitans des matériaux à portée pour cet usage. On les ramassoit autrefois dans tous ces Cantons, pour les porter en Hollande, où il en faut beaucoup pour garantir le pied des digues du côté de la Mer. Mais on a cessé depuis quelque tems d'en permettre l'exportation; & l'on a bien fait pour le Pays: car je ne doute point qu'il n'aît un jour assez d'habitans, pour employer ces pierres, qui sont ainsi un fonds précieux.

Mr. le Baillif Mayer m'a fait remarquer dans cette tournée, ce que l'on nomme l'Ortgrand; ou cette couche dure dont j'ai parlé ci devant à V. M., qui semble s'opposer à la culture dans quelques Bruyères. Elle résiste aux racines des arbres; & quant aux plantes, soit des champs, soit surtout des prairies, cette couche, s'échaussant beaucoup par le Soleil, les sait périt dans les sécheresses. Elle se se trouve immédiatement au-dessous de la couche fertilisée, & n'a guère que deux ou trois pouces d'épaisseur; sa substance est un

forties bien anciennement de la Mer; puisque cet ouvrage des hommes est couvert des dépôts de la végétation, dans un rapport très prochain avec le terrein vierge sur lequel il repose. Il y a sans doute trop de variété dans les circonstances, pour entreprendre de sixer ce rapport: mais tout vague qu'il est, il suffit au moins pour nous empêcher de renvoyer bien loin l'origine de nos terres. Car ces Collines ne diffèrent en rien de celles de la Westphalie, ni celles ci de l'ensemble du Continent.

Outre ces monceaux de pierres qui couvrent les Urnes, on en rencontre quelques autres surmontés de pierres plattes fort larges, qu'on croit avoir été des Autels. On a trouvé dans leur voisinage des Instrumens qui paroissent avoir appartenu aux sacrifices; ce sont des pierres à seu, coupées comme des poignards ou des pointes de piques.

Il ne paroît pas que ces prémiers habitans enssent aucune demeure fixe, du moins faite de pierres; car il ne reste aucune trace de pierres arrangées, que ces tombeaux & ces Autels; dont la conservation montre, que s'il y avoit eu quelque autre ouvrage capable de se conserver, on en trouveroit des

traces.

Lε

Le lieu où sont ces tombeaux, outre sa hauteur, qui peut avoir été une raison de choix. en montre une autre qui paroît bien naturel-Le c'est la quantité de blocs de granit de toute grosseur, qui sont répandus dans le tertein: ils fournissoient aux habitans des matériaux à portée pour cet usage. On les ramassoit autrefois dans tous ces Cantons, pour les porter en Hollande, où il en faut beaucoup pour garantir le pied des digues du côté de la Mer. Mais on a cessé depuis quelque tems d'en permettre l'exportation; & l'on a bien fait pour le Pays: car je ne doute point qu'il n'aît un jour assez d'habitans, pour employer ces pierres, qui sont sinsi un fonds prétienx.

Mr. le Baillis Mayer m'a fait remarquer dans cette tournée, ce que l'on nomme l'Ortgrand; ou cette couche dure dont j'ai parlé ci-devant à V. M., qui semble s'opposer à la culture dans quelques Bruyères. Elle résiste aux racines des arbres; & quant aux plantes, soit des champs, soit surtout des prairies, cette couche, s'échaussant beaucoup par le Soleil, les fait périt dans les sécheresses. Elle se se touve immédiatement au-dessous de la couche fertilisée, & n'a guère que deux ou trois pouces d'épaisseur; sa substance est un

sable fin; elle est jaune par dessous & noirâte par dessus, fort compacte & presque pétrifiée. Ce durcissement semble dû en partie à la terre végétable, qui s'infinue entre les grains du sable par les pluies, & à la nature du sable -même, qui paroît ferrugineux. Si l'on ne fait -que rompre une fois cette première couche, il s'en forme une autre à peu près de même nature, & toujours au contact de la partie remuée, avec le fable non remué. Il paroît donc que lorsque ce sable, déjà assez compacte par lui-même, reçoit entre ses grains les particules les plus fines de la croûte remuée, foit végétales foit sablonneuses, il s'y forme une sorte de pétrification. Parconséquent ces terreins demandent d'être profondement alabourés, & tenus pendant quelque tems en culture, avant que de songer à en faire des Prairies ou des Bois; car c'est le repos du sol, qui favorise cette combinaison des grains de fable, faite peu à peu par l'infiltration de Un mélange de quelque autre terrein pourroit prévenir ces enchassemens; l'engrais le fait encore, de même que les racines des plantes; en un mot tout ce qui peut empêcher le sable de se serrer. Ce n'est donc point un terrein sans ressource; il ne faut que des motifs plus pressans, pour le faire renrentrer dans la classe de tous les autres; & ces motifs naîtront d'une plus grande population.

On éprouve des difficultés morales, aussi bien que physiques, dans le défrichement des Bruyères. Mr. le Baron de Brémer me l'avoit déja expliqué, & Mr. Mayer m'en a donné des exemples. Ces difficultés viennent des anciens établissemens qui se trouvent de tems immémorial dans ces déserts: parce que de tems immémorial aussi, leurs troupeaux errent sur toute l'étendue de la Bruyère; & si ces anciens Colons viennent à trouver quelqu'un qui désriche, même sous l'autorité du Seigneur, ils s'y opposent comme à une infraction de leur droit.

Une pareille opposition paroît d'abord très nidicule. Que des Villages, qui sont des points sur la surface immense des Bruyéres, prétendent y avoir un droit de possession, est une idée si révoltante au premier coup d'oeil, que dans un Gouvernement despotique & peu réséchissant, on se croiroit autorisé en conscience à n'y avoir pas le moindre égard. Mais il n'en est pas de même dans celui ci. On y respecte jusqu'à l'apparence du droit de possession; comme étant la première base de tout droit entre les hommes, & la seule,

F 3 qui,

qui, ne tenant pas totalement au droit du plus fort, puisse lui opposer quelque barrière. Le Souverain, en qualité de Seigneur, est jugé lui même par les Tribunaux d'après ce principe, & ne passe jamais outre pour son intérêt particulier.

Sans doute qu'enfin le Corps entier de l'Etat, ne sacrifieroit pas le bien public, au caprice de gens, qui prétendroient obstinément, par possession immémoriale, garder un droit exclusif sur des déserts dont ils ne sauroient jouir. Mais comme il est impossible de poser exactement les limites de ce qu'on nomme les droits naturels, & que les décissons arbitraires sont très dangereuses; on use de la plus grande patience, pour amener peu à peu les habitans de ces déserts à comprendre euxmêmes, qu'il est absurde qu'ils s'opposent au bien public par de telles prétentions. donc entrepris d'introduire un arrangement. qui, à son tour, pourra devenir Loi par l'usage, & qui a droit de l'être par la raison. examiné d'après l'expérience, quelle étendue de Bruyère suffisoit pour le pâturage d'une vache, d'un mouton, d'une comptant le nombre de ces animaux qu'un Village entretient, on l'engage à consentir de recevoir, comme une Communs déterminée

& assurée pour toujours sous l'autorité publique, l'étendue fixée par ce calcul.

Les Communautés qui ont déja consenti à cette règle, comprennent fort bien qu'elles y ont gagné, & l'on espère qu'elles y confentiront toutes. C'est une compensation bien grande pour elles, du facrifice de leur possession imaginaire, que la solidité d'une possession déterminée: & l'avantage mutuel que se procurent des établissemens voisins, où leurs enfans font préférés, vaut bien mieux que la jouissance idéale de déserts, qu'ils ne voyoient qu'en passant. D'après le même principe, on affigne aussi aux nouveaux Co. lons une étendue de Bruyere pour pâturage; qui est une Commune, quand ils sont plusieurs dans un même hameau, ou qu'ils se trouvent peu de distance. En un mot, tout l'ensemble de ce régime porte les grands traits du Gouvernement paternel.

Mais imagineroit-on ce qu'il faut de Bruyéne pour le pâturage d'une seule vache! La connoissance de cette fixation suffit pour faire comprendre, combien il restera encore à saire dans ces Pays-ci, même après qu'ils seront peuplés suivant ce plan. Une vache consumele produit spontané de 20 arpens; c'est-àdire, du tiers du terrein qu'occupe la plus

f 4

grande ferme. Ces Villages, hameaux, ou fimples Colons, une fois établis, & couvrant ainsi tout le terrein, auront donc encore de grands progrès à faire vers la culture. il est extrêmement sage de les établir ainsi. Quand on plante la vigne, & qu'on manque de bon plant pour en peupler d'abord tout le terrein autant qu'il pourroit l'être, on met plus de distance entre les boutures, & l'on remplit peu à peu les intervalles par des provins. Toutes ces boutures Colones pulluleront de même: les anciens Villages, avec leurs immenses Communes, deviendront de petites Villes de campagne, entourées de jardins comme Osnabruck; & les simples Colons isolés, formeront peu à peu des Villages. Tous ces petits établissemens épars, dirigés par un Gouvernement philantrope, ne couvriront point la terre, en s'agrandissant, mais en multipliant; ils seront la vaste & solide base de la vie champêtre; il ne s'y élévera point de ces gens riches, dont les charues mercenaires faccagent tout comme des bataillons.

Au-de là de la Colline des tombeaux, nous trouvâmes les Villages d'Egestorf & Zabrendorf, qui montrent encore cette prospérité, seule desirable à la campagne; les habitans y vivent heureux par l'égalité. De la nous

entrames dans un des bords de la Forêt de Garlsdorf (Garlstorfer Wald). C'est dans ces Forêts principalement que croît le mirtille, donc les gardeurs de troupeaux cueillent les bayes pour colorer le vin à Hambourg. Comme on se trouve ici tout près de la teinmre, & que ces vins n'ont pas encore eu le tems d'en déposer le superflu, il n'est pas besoin d'être fort habile pour découvrir l'ingrédient. J'ai remarqué plusieurs sois, qu'après avoir bu ces vins rouges, on a les lèvres teintes, comme après avoir mangé les bayes mêmes. Mais comme elles ne m'ont jamais sait de mal dans les Montagnes, je ne crains pas cette altération.

La Forêt de Garlsdorf est en partie de Hêtres, & j'ai appris à cette occasion, que les Colons ne les aiment pas; parce que le desfous de ces arbres ne se gazonne point. Leurs seuilles, très dures, s'entassant par couches les unes sur les autres, & forment du terreau par dessous: mais les couches supérieures ne sont que de seuilles serrées, entre lesquelles il ne peut croître que certaines plantes, que le bétail ne broute pas. Ils présèrent donc de beaucoup le chêne; & l'on ne plante jamis des hêtres près des habitations. Mais le terreau de dessous ces seuilles devient peu

à peu fort épais, & ces forêts défrichées sont un excellent sol.

Ayant traversé cette extrêmité de la Forêt, nous nous trouvâmes dans un lieu fort élevé, nommé Hanstedberg, d'où hous vîmes au devant de nous un espace sur lequel je ne puis rester froid. Mais je n'en dirai encore que ceci; c'est qu'il y avoit tout auprès les pentes de plusieurs Collines, les unes simplement en Bruvères, les autres garnies de Bois; que de petits ruisseaux couloient dans les enfoncemens; qu'un Vallon au dessous de nous avoit déja trois hameaux, nommés Insmüblen, Wablen & Wesel; & qu'étant descendus dans la pente, nous trouvâmes partout le sol très enrichi par la végétation; autant du moins que le peut être une Bruyère. Ce lieulà étoit destiné à une Colonie étrangère; mais le plan n'a pas été exécuté. Je ne sais si c'est un mal. Les mœurs & les opinions se transplantent comme les végétaux; & il me semble qu'à cet égard, ce Pays ci n'a rien à gagner par le mélange. Il vaut peut-être mieux pour lui d'attendre que ses indigènes le peuplent.

De la nous allames faire une petite halte à Hanstedt, l'un des meilleurs Villages de des Bruyères, dont le Pasteur, hom-

me

me respectable, nous reçut très poliment. J'eus grand plaisir à lire dans sa contenance, l'intérêt qu'il prend à ses fonctions: & peutil y en avoir de plus relevées ni de plus intéressantes!

Le jour alloit finir lorsque nous nous mîmes en route pout regagner Winsen. & nous étions encore au moins à 5 lieues de distance. Notre voiture étoit de la seule espèce qu'on puisse conduire dans les ornières de ces Contrées. c'est-à-dire un chariot comme ceux des Colons. Je m'étois assis sur le devant, pour mieux voir le Pays autour de moi: mes compagnons de voyage occupoient, avec nos aides, le reste du chariot, & ils entrèrent naturellement en conversation dans leur langue: nous voyagions fur des Collines nues; & il n'y avoit de bruit autour de nous que celui de notre chariot, roulant le plus souvent sur la bruyère: l'air étoit calme, & la Lune se leva.

J'étois encore frappé du coup d'œil que j'avois en de Hanstedberg; il avoit produit sur moi le même effet que celui de la Gueldre & du Pays de Paderborn. C'est un immense horizon, aussi suvage que l'imagination puisse se le peindre. Au delà du Vallon dont j'ai parlé, tout n'étoit que Collines les unes derrière les autres.

& rien n'y interrompoit la monotonie de la bruyère, que quelques Forêts. J'avois encore de semblables Collines autour de moi; mais le déclin du jour, qui confond tous les lieux, n'en faisoit plus qu'un Canevas où travailloit mon imagination. Et comme, de dessus les Montagnes, où la Plaine ne frappe la vue que par des teintes très foibles, on vivisie ce vague en y plaçant les détails que fournit la mémoire; de même la connoissance que j'ai de la marche de l'Humanité dans ces Contrées, vivifia pour moi tout ce vague des Bruyères. Je me livrai d'abord à la méditation; mais peu à peu les résultats de ses calculs, firent place à des tableaux; & par une sorte de rèverie, je lus, comme dans une galerie historique, la succession des événemens futurs. Je pris tant de plaisir à cette espèce de songe, que j'en devins immobi-Mes compagnons de voyage l'apperçurent, à ce qu'ils me dirent au retour.; & à dessein ne me parlèrent point. Ce songe, fait tout éveillé, a chassé de chez moi le sommeil cette nuit; j'en avois l'imagination trop remplie. C'est ce qui m'a fait anticiper le · jour , pour tâcher de fixer sur le papier ce cours d'idées vives. Mais qu'est-ce que des mots qui se succèdent, pour exprimer les enfemsembles que l'Ame embrasse, & dont elle saisse tous les rapports dans un instant! . . . . Il me semble voir passer à la file les noms des pierres taillées qui doivent composer un Edisce. . . . Comment donc pourroit-on blâmer l'homme qui sent vivement, de revenir sans cesse sur ses pas, crainte de n'avoir pas été bien entendu?

La première base de tont mon Horoscope, sut cette Loi, qui fixe invariablement l'étendue des Fermes; qui statue qu'elles seront à toujours possédées par des agriculteurs; & qui ne rendant ceux-ci qu'usufruitiers, empêche qu'ils ne succombent à des inquiétudes momentanées, & ne se ruinent par des dettes.

Mais il falloit multiplier ces Fermes, & en couvrir toute la Bruyère — Pourquoi donc, puisque les premiers Cultivateurs étoient si heureux, les progrès étoient ils si lents? — Parce que tous les commencemens sont difficiles, & que chaque nouvelle Colonie est un commencement. Il faut défricher, & vivre en défrichant sans que la terre produise encore: il faut bâtir & planter; il faut commencer à peupler la Ferme d'animaux domessiques. Il faut donc au moins

que le superflu des Colons déja établis, serve à en aider de nouveaux.

Les Etats sont presque toujours très bornés dans les moyens de faire les dépenses qu'exigent de nouveaux objets; même lorsqu'il doit en résulter de nouveaux revenus pour l'avenir. Mais ils peuvent au moins consacrer à de nouvelles améliorations, le produit de celles qui se font successivement; puisque n'y comptant pas, ils avoient sçû s'en passer jusqu'alors. On confacre donc à aider de nouveaux Colons, les contributions de ceux qui sont nouvellement établis: on en fait même une Caisse particulière, destinée uniquement à cet usage; & déposée entre les mains de gens zélés, qui n'ont d'autre émolument, que l'honneur de servir leur Pays; auquel même ils consacreroient au besoin quelque partie de leur propre revenu - Quelle belle Charge! — Le Seigneur concourt avec l'Etat au même but. Le Colon qui cultive le plus grand terrein, c'est à dire 60 arpens, paye environ 16 Ecus par an à fon Seigneur, ou au Roi comme Seigneur; & 24 au Souverain. Voilà de quoi en aider un autre pendant quelques années. Quand celui-ci vient à payer, sa contribution étant réuréunie à la première, il y a dequoi aider deux autres Colons. Lorsque ceux-ci font entrés à leur tour dans la classe qui jouit & qui paye, le Caisse a de quoi en aider quatre autres; & 30 à 40 ans ont déja converti, le surplus d'un seul Colon, dans l'existence de sept.

C'est ainsique l'excèdent des subsissances produites par de nouveaux Colons établis. étant sagement appliqué à entretenir ceux qui défrichent, a couvert enfin tout le Pays. de ces Villages ou Hameaux qui ont encore auzour d'eux des Communes, où chaque vache a 20 arpens à brouter, & le menu bétail à proportion. Alors le premier acte du défrichement est fini; toutes les souches de population sont plantées; elles n'ont plus qu'à s'étendre. On tourne donc les regards sur ces terreins incultes, qui fournissent si peu; & l'on fonge à les mettre en valeur. Aulieu de pâturages sauvages, on s'applique à faire des prairies, ou naturelles par l'ombre, ou artificielles dans les champs. On ne réduit point tout cela en culture, pour n'en tirer que du grain à porter au loin; on l'employe à agrandir les Villages. Ces terreins leur appartiennent : mais ils n'en disposent que sous l'automé du Gouvernement, qui les dirige pour leur bien, & fait ainsi le bien public. Chaque

que Feu a sa portion assignée, pour qu'il produise par la culture dans un petit espace, ce que la bruyère ne lui donnoit que dans un très grand. Le reste, remis à de nouveaux Cultivateurs, au prosit de ceux qui y avoient droit, augmente le nombre des Fermes. C'est un de leurs ensais qu'ils y établissent, c'est la dot d'une fille qui épouse un nouveau Colon; c'est de l'argent qu'apporte un nouveau venu, & qui sert à l'ancien Colon pour mettre en valeur le terrein qu'il joint à sa Ferme. L'Etat a fait le plan, les Bailliss l'exécutent, chacun y voit son avantage & s'y prête avec plaisir.

Quel revenu plus sûr pour l'Etat, que la petite contribution de ces nombreux Cultivateurs! Quelle force pour lui, que de tels habitans! Quel bonheur public, que celui qui est solidement placé sur tant de têtes! L'égalité qu'on maintient chez ce Peuple, prévient cette richesse qui rend inquiet; & le soin de les garantir de la misère, les empêche de se vendre. Cette règle qu'on leur impose, n'est que les bornes que les Etres tendent à se mettre les uns aux autres; & qui, sans la règle, occasionnent d'éternels conflits.

Cependant les Arts se sont accrus avec la population; Arts très simple d'abord, mais indie-

indispensables. Les Artisans, tirés successivement de la classe des Colons, sont restés avec eux dans les Villages, dont ils ont augmenté l'étendue. On a cédé à ces hommes utiles, les portions de terrein qu'exigeoient leurs demeures & leurs atteliers, avec quelque place pour un jardin. Ils ont continué de vivre avec leurs parens & leurs confrères: leurs enfans sont redévenu quelquesois Agricoles, comme ceux des Colons sont passés à leurs atteliers.

Il a fallu aussi quelque peu de Commerce pour les besoins indispensables de la vie, & pour le peu de laxe qu'engendre toujours une vie aisée. Ce commerce a pris naissance dans les Villages à portée d'un plus grand nombre d'autres; il s'y est établi des Marchés, où le superflu des provisions des Agriculteurs, est venu faire vivre d'autres hommes, qui se chargeoient de leur procurer leurs petites aifances. Ainsi se sont formées des Villes de campagne; où les gens, foibles de corps, mais plus actifs d'esprit, se sont rassemblés peu à peu, pour faire circuler les secours des diverses branches d'industrie, & pour étendre les canaux du Gouvernement, à mesure que le Corps politique s'agrandiffoit

Tome V.

G

Mal

Mais il falloit d'autres gens qui fournissent aux petites Villes les objets de leur commerce-Quelque simples que soyent les Colons, ils conforment beaucoup de choses qui viennent de loin, & que de petits Marchands ne sauroient se procurer immédiatement. La Mer & les Rivières environnent le Pays. & rendent tous les transports faciles: deux Ports anciens, Carlsstadt & Stade, situes, l'un sur le Weser, l'autre sur l'Elbe, y ont fait aborder tout ce dont il avoit besoin, & ont exporté tout son superflu. Le Commerce en grand s'étant ainsi accru dans ces anciens Ports, fondé sur une base naturelle, il ne s'est pas borné aux échanges du Pays. Ces Villes, communiquant par leurs grandes Rivières avec l'intérieur du Continent, & par les embonchures de ces Rivières avec la Mer, ont étendu leur ministère d'échange, & ont partagé ainsi, avec les Ports déjà florissans, l'augmentation folide de commerce, résultante de ce que toutes les Parties du Monde étendent leur culture & multiplient leurs habitans.

Voilà, MADAME, une esquisse bien imparfaite de ce que j'ai vu dans mon rève prophétique, dirai-je, dans mon Horoscope de ce Pays. C'étoit jouir par anticipation du per-

persectionnement de la Terre; de cette portion surtout qui m'intéresse de plus en plus. par tout le bien que j'y vois déjà, & par tout celui dont j'apperçois les germes. Ces Peus ples feront heureux, parce qu'ils naîtront bien constitués. & maintiendront leur constitution. Le plus grand nombre, de beaucoup. restera attaché à la campagne; c'est là la base du bonheur public. Les habitans des petites Villes ne s'enrichiront jamais trop; parce quils ne pourront pas entasser des ceconomies en acquérant des terres; car chaque Ferme restera toujours possédée par un Agricole. Ainsi, dès que quelques Citadins commences ront à devenir inquiets, par l'oissveté qui resulte des richesses déjà acquises; richesses qu'ils ne pourront réaliser qu'en argent; s'ils ne sont pas affez sages pour appercevoir leur perte réelle, & revenir à la simplicité de leur Pays. ils se retireront dans les Capitales, où se rassembleront toujours les plus grands vices & les plus grands talens. La je les perds de vue; car les combinaisons y deviennent trop profondes: & j'ai trop appris à me défier des apperçus, pour laisser couler ici de ma plume tout ce qui s'y présente; je retourne donc à la postérité non dégénérée des Colons

G 2

Les

Les gens oisifs sortiront ains du Pays de nos Agricoles, de même que des Villes qu'ils ferviront, & dont ils feront fervis; & avec eux sortiront toutes les chimères de l'imagination. On ignorera la ce qu'est la Politique; on ne faura pas qu'il y aît diverses manières de gouverner; parce qu'on n'y appercevra le Gouvernement que par des effets simples & falutaires. On y respectera les anciennes Loix sous lesquelles l'Etat s'est formé; & toute idée de changement révoltera les esprits. Car il n'y aura point lieu à ces spéculations, qui produisent quelquesois les plus vives secousses: tout sera pratique, & continuera à s'exécuter comme il s'exécutoit de tout tems. Les anciennes coutumes sont toujours respectables pour les gens simples; ils sentent que c'est leur Egide. Depuis que je connois un peu ce qui se passe à ce sujet dans le Monde, j'admire ce Quatrain d'un homme, qui ne faisoit des vers, que pour imprimer d'autant mieux dans la mémoire ses maximes de sagesse (a). L

(a) Le président PIBESC, Conseiller d'Henri III. & Chancelier de la Reine de Navarre. La Loi sous qui! Etas sa forme a prise Garde la bien, pour golfe qu'elle soit: Le bonbeur vient d'où l'on ne s'apperçoit; Et bien souvent de ce que l'on méprise.

La Religion surtout, unique source du bonheur de l'Etre qui se considère, gardera fon Empire fur tous les cœurs. L'importante & donce rélation de Pasteur à Troupeau. qui conservera chez ces Peuples les principes de son institution primitive, fera plus que toutes les Loix pénales, pour le maitien des Mœurs du Pays. Le Peuple confervera fon bonheur par elles: il conservera surtout le premier des biens, la paix de l'ame; car il ne la troublera point par ce qu'on appelle la science philosophique, où, depuis que l'Homme s'en vante. depuis Pythagore Epicure & Lucrèce, on n'a cessé de déblayer, sans trouver jamais que da tuf.

Mes desirs sans doute ont aidé mes espérances sur les grandes destinées de ce Pays-ci; mais il n'est aucun des traits qui les caractérisent, qui soit plus que le sim-G 2 ple

#### HISTOIRE X. PARTIE.

ple développement de ce que je vois déja dans les effets & dans leurs causes. Je n'aurois aucune consiance en mon Uthopie, si j'en étois l'inventeur.

102



LETTRE

# Lettre CXX. de la TERRE. 103 ECESCOS DE CAS DE COMO D

### LETTRE CXX.

But cosmologique d'un examen des bords de la Mer — Prémière esquisse du Pays de BRÈME.

STADE, le 9e. Xbre. 1778.

## MADAME,

Vant que d'entreprendre la description de ce que j'ai déja vu de Winsen ici, je vais avoir l'honneur de rappeller à V. M. l'objet principal qui m'amène dans ces Contrées; asin qu'Elle voye plus aisément, le but de chaque observation qui aura quelque rapport à cet objet.

Il s'agit donc d'examiner les Côtes de la Mer, pour en comparer l'état avec mes Propositions Cosmologiques fondamentales; savoir:,, que nos Continens n'ont pas été faits, par une retraite successive de la Mer: que, la Mer les couvroit autresois; mais que, dans quelque époque elle a quitté soudain G 4

, cet ancien Lit: que dès lors elle n'a opèré, , & n'opère, que de petits changemens sur, ses bords: que ces changemens sont occa-, sionnés par des causes locales, & non par aucune cause générale; & qu'ils se joignent, aux autres phénomènes, pour montrer, que ce déplacement subit du Lit de la Mer, n'est pas sort ancien."

Si ce Système est vrai, on ne doit point trouver au bord de la Mer de hauteurs qu'elle aît produites depuis ce changement total de son Lit; excepté des Dunes, formées par les vents sur les plages composées de sable léger. Elle doit être bordée, à plus ou moins de distance, de terreins que j'appellerai continentaux; c'est à dire semblables à ceux de l'intérieur des terres; & ces terreins doivent être dans l'un de ces trois états; ou attaqués par la Mer, s'ils sont encore près d'elle & escarpés; ou changés déja en longs talus, que la Mer n'attaque plus; ou séparés d'elle par des terreins nouveaux. produits par ses dépôts & par ceux des Fleuves. Dans le rapport aussi, de l'étendue de ces terreins nouveaux, avec leurs causes, on doit reconnoître que celles-ci n'agissent pas depuis fort longtems. C'est sur ces objets que rouleront principalement mes observations

IQI

tions dans les Pays maritines qui s'étendent d'ici en Hollande.

Pour rendre plus claires mes descriptions, il convient d'abord que j'explique à V. M. trois termes du Pays; dont je me servirai pour désigner trois sortes de sols très distincts, qui seront probablement toujours le principal objet de notre attention par leurs rapports. Ces termes sont Geest, Moor, & Marsch.

La Geest (a) est notre sol des Bruyeres, que j'appellerai donc ainsi d'or-en-avant. mot désigne en général tout ce sol que j'ai trouvé dans les Pays de Liège & de Juliers. dans le Brabant, la Gueldre, l'Over-Issel, la Westphalie & la Rasse-Saxe; sol qui dans tout cet espace continu, couvre les Montagnes aussi bien que les Plaines, & qui partout arrive jusqu'au bord de la Mer. C'est donc la le sol continental dans ces Contrées; & il l'est aussi réellement, que le centre même des terres: puisqu'il y a dans ce centre, & partout, de vastes Plaines, qui sont bien plus basses que les Montagnes de la Westphalie sur lesquelles j'ai trouvé ce même sol sabionneux avec tous

<sup>(</sup>a) Ce mot se prononce Guest.

tous ses accidens; c'est-à-dire mêle de fragmens de pierres à seu & de pierres primordiales. Quand il est intacte, la bruyère s'y montre toujours, ou dominante, ou dans les Bois. — C'est ce sol-là, dis-je, soit cultivé, soit encore sauvage, que dans la suite je nommerai Geest (Guest).

Les Moors, sont des Tourbières. J'en distinguerai de deux sortes; les unes que je nommerai continentales, les autres littorales. Les premières sont rensermées dans l'intérieur de la Geest, soit dans des Vallons, soit même sur des hauteurs applaties d'où l'eau ne s'écoule pas aisément. Les Moors littorales bordent la Geest du côté de l'embouchure des Rivières, & elles séparent ainsi ce terrein continental de ce qu'on nomme les Marschs.

Les Marschs enfin, sont les allongemens du Continent, produits par les dépôts de la Mer ou des Rivières. Ce sont des terreins horizontaux, qui, de la Geest, ou des Moors qui la bordent, s'étendent jusqu'à la Mer, cu aux Golses dans lesquels les Rivières se déchargent; & qui tous, sans exception, seroient encore inondés dans les hautes eaux, s'ils n'étoient garantis par l'art.

Je viens maintenant à une esquisse du Pays sous le point de vue qui nous occupe. Le Du-

ché

## LETTER CXX. DE LA TERRE. SEST

ché de Brème forme aujourd'hui une seule grande Presqu'Isle, dirigée du Sud au Nord; bordée à l'Orient par la grande embouchure de l'Elbe, & à l'Occident par celle du Weser (a). Je dis une seule Presqu'Isle; parce que son milieu n'est plus traversé que par l'Oste, fort petite Rivière en comparaison des deux autres. Mais autresois, c'est-à-dire immédiatement après la formation des Continens, c'étoit réellement deux Presqu'Isles à peu près parallèles, & plus distinctes que ne l'est aujourd'hui la Presqu'Isle unique qu'elles forment par leur réunion.

Ces deux langues de terre anciennes sont encore très connoissables sur les lieux, quoique les Cartes ne les fassent que foiblement appercevoir. C'est la Geest, avec ses Collines, qu'on pourroit même quelquesois appeller Montagnes. La Mer, en poussant son sable vers les bords, & les Rivières, en y apportant leurs dépôts, ont allongé, élargi de réuni les deux Presqu'Isles; mais les terreins ajoutés nins au Continent, sont très saciles à distinguer. Ils sont bas de horizon-

<sup>(</sup>a) je conseille tonjours au Lecteur qui voudra me bien entendre, d'avoir sous ses yeux les Cartes les plus détaillées des Poys que je décrirai.

taux, formés de sable monvant, & le plu souvent recouverts des dépôts argilleux de Rivières: ils le sont même le long de l'Osts, quoiqu'elle vienne de la Geest; parce que les limons du Weser & de l'Elbe, qui sont argilleux, se répandent sur les côtes de la Mer, & sont repoussés dans l'Oste par les marées.

Les Marschs sont donc en plus grande partie argilleuses. Cependant il n'est pas de leur essence de l'être; car on donne ce nom, auprès de Winsen & de Lunebourg, aux atterrissemens de l'Aue de la Lube & de la Seeve. qui sont sablonneux dans une très grande étendue. Ainsi, dans le sens cosmographique, Marsch, signifiera en général, tout atterrissement fait sur les bords du Continent dans

ces Pays - là.

Les dépôts des Fleuves de toutes ces côtes, sont argilleux, & en même tems très considérables. Ces eaux courantes ont déposé le long de leur cours tout ce qu'elles ne sontiennent qu'avec peine : d'abord le gros & menu gravier; puis le sable; & elles ne charient à la Mer que ces particules impalpables, qui restent suspendues dans l'eau tant qu'elle a quelque mouvement. Mais auprès de leurs embouchures & partout où les Marées remontent, l'eau, éprouvant deux calmes toutes les vingt quaquatre heures, dépose cette menue ponssière; & c'est ordinairement une vase argilleuse.

Cette vase done, jointe au travail des vagues & des Marées, à comblé une partie des trois Golfes où se jettoient l'Elbe, l'Oste & le Weser; & ces Rivières, maintenant leurs cours entre leurs dépôt, (foit les Marsels) l'ont ponssé presqu'en pleine mer; surtout depuis qu'on l'a confiné entre des digues. encore aujourd'hui, les digues étoient enlevées, on verroit reparoître les trois Golfes dans les marées extraordinaires; & la Mer embrasseroit le sol continental, de la même manière qu'elle l'embrassa pour la première fois lorsqu'elle eut changé de lit. grand fait que mes observations dans ces Paysci prouveront irrésistiblement; ainsi que le pen de distance du tems où ces bords commencèrent à être prolongés par les Marschs.

Quand on voit les productions végétales de ces atterrissemens, on n'est pas surpris de l'ardeur des hommes à s'y jetter; tandis qu'ils laissent en arrière tant de terreins incultes. Heureusement, dans ce Pays-ci, on y a songé plus tard qu'ailleurs; ce qui a donné à ces terreins le tems de s'élever assez, pour qu'on puisse presque toujours les débarrasser de leurs

caux

20

eaux en basse marée. On est donc dispensé de les puifer comme en Hollande; ce qui diminue considérablement & les risques & les fraix. Je dis les risques; parceque des ouvertures dans la digue qui ne font que répandre de l'eau sur les terreins, sans les emporter. ne sont pas ici d'une bien grande conséquen. ce: l'eau s'écoule bientôt par une basse marée. Aulieu qu'en Hollande, si une fois le pays étoit tout entier sous l'eau, il le seroit peut-être sans retour; puisque pour le rétablir, il faudroit entreprendre tout de nouveau. ce qu'on n'a fait qu'à la suite des siècles; c'est à dire de puiser l'eau sur toute la surface du terrein. de plusieurs pieds audessous des basses marées. & en une multitude d'endroits jusqu'à 15 pieds.

Il paroît par d'anciens documens, que la Marsch la plus anciennement cultivée dans ces Contrées, qui est l'Alteland près de Stade, l'est depuis le commencement du 126. Siécle; & que ce furent des Hollandois qui en firent l'entreprise. Mr. le Baron de Bodenbausen, a bien voulu me procurer à cet égard toutes les informations dont j'avois besoin; & principalement par Mr. Haltermann; Sécretaire de la Régence, qui a eu la bonté de me communiquer plusieurs Actes concer-

nans

mans ces prises de possession. Le premier est de 1106. FREDERIC Evêque de Hambourg, permit alors à quelques Hollandois, de mettre en valeur à leur profit ces terreins incultes & muécageux (a) des bords de l'Elbe, sons des conditions exprimées dans l'Acte. On a suffi un Diplôme d'Henry Duc de Bavière & de Saxe, qui concéda en 1171 à des Etrangers, un Marais (b) des bords du Weser près de Brème, aux mêmes conditions (est-il dit dans l'Acte) qu'on a déja faites à des Hollandois établis dans les mêmes terreins.

Voilà donc des dates sûres. Ces atterrissemens de l'Elbe & du Weser n'étoient que des Marais au 12me Siècle; & depuis que ces premiers terreins ont été constatés par des digues, il s'en est formé beaucoup d'autres, qu'on a environnés successivement de nouvelles digues. Nous avons donc aussi des marques de progrès.

Ce sont là de vraies données pour la découverte des tems; & en les suivant, avec la circonspection qu'exige toujours la Chronobgie, il me semble qu'on peut en tirer des con-

<sup>(4)</sup> Terram battenus incultam, paludofamque.

<sup>(</sup>b) Deferson paludem. C'est de la que ces terreins, quoique caltivés, une retenu le nom de Marfebs, qui significa Marais ou Pays bumide.

conséquences assez instructives sur l'Histoire de notre Globe. C'est à quoi je m'attacherai principalement, en parcourant tous ces terreins nouveaux, qui vont faire pour quelque tems le principal sujet de mes observations.

En venant de Winsen ici, j'ai esquissé la partie que j'observerai la première. Notre route sut d'abord sur la digue intérieure du Neuland, & ensuite dans les Marschs qui conduisent à Haarbourg. Cette petite Ville, ainsi que celle de Boxtehude que nous trouvâmes ensuite, sont bâties au pied de la Geest; c'est-à-dire, qu'assisses sur le terrein continental, & par la à l'abri des inondations, elles ont entr'elles & l'Elbe tous ces riches terreins nouveaux, qui sont l'objet principal de leur culture.

De Haarbourg à Boxtebude nous rentrames fur la Geest, ou terrein continental, semblable à toutes les autres Bruyères en Collines que j'ai observées. On y voit de la culture; mais il y a plus encore de terrein sauvage. Dans toute cette étendue, les bords des Collines s'avancent comme des Promontoires dans les Marschs, que l'on prendroit encore pour un même golfe avec le Fleuve jusqu'à Hambourg & Altona, pour peu qu'il y eût de brume.

## LETTRE CXX. DE LA TERRE.

113

De Boxtebude à Stade nous passames de nouveau sur la Geest, dominant partout l'Alteland, qui est la première Marsch que j'observerai de près. Je ne saurois avoir plus de securs pour que rien ne m'échappe: l'excellente famille de Mr. Marcard me procure tout ce que je pouvois desirer. Deux de ses frères, l'un Sécretaire des Etats du Pays, l'autre, jeune encore, mais très ardent observateur, veulent bien être de nos courses; & nous allons partir.



Tome V . -

H LETTRE

# なくななくはなくななく):()はなくななくはなくななくな

# LETTRE CXXI.

Description de l'Alteland, près de Stade.

STADE, le 100. 7110. 1778.

## MADAME.

'Alteland que je vais avoir l'honneur de décrire à V. M. est un Pays renommé dans toutes ces Contrées, pour sa grande fertilité, & la richesse rurale de ses habitans. Il s'étend depuis Stade, en remontant l'Elbe, dans un espace d'environ 6 liedes, ou trois Miles d'Allemagne, sur un Mile de largeur moyenne; & il est partagé par trois petites Rivières, en trois districts, chacun d'un Mile de longueur. Le premier, ou Erste Meile, s'étend, de la Schofingue qui passe à Stade, jusqu'à une petite Rivière nommée Lübe (comme celle qui passe à Winsen). Le second ou Zweite Meile, est entre la Lühe & l'Este qui passe à Boxgebude. Le troisième, ou Dritte Meile, fait parpartie du reste des Marschs qui s'étendent vers Haarbourg. C'est l'Erste Meils que nous avons visité; & c'est comme si nous avions vu le tout; car les trois districts se ressemblent entièrement, quant aux circonstances qui nous intéressent.

L'une de ces circonstances est d'abord d'êt tre bordé par la Geest; & c'est maintenant ce terrein continental qu'il nous importe de bien connoître. C'est ce dont le jeune Mr. Marcard s'étoit chargé à l'avance pour moi. Il avoit parcouru toute la Geest aux environs de Stade, à une grande distance, étudiant le terrein & ses accidens, & ramassant tout ce qui pouvoit aider à me le faire connoître. En général c'est le Sable de toutes les Bruyères, avec ses granits & autres pierres primordiales, & ses pierres à feu, la plapart brisées.

Ces dernières pierres avoient en particulier attiré l'attention de Mr. Marcard, parce que dans ce pays elles renferment assez fréquemment des corps matins. Outre ceux qui sont connus dans la Mer, comme les peignes, quelques térébratules, & quantité de madrépores, il a trouvé dans ces fierres à feu des entroques étoilés, & quantité de ces échinites, aussi inconnus dans nos Mers que l'animal des entroques, qui ont pour piquans, les uns des pierres judai-

H 🤰

ques, & les autres des espèces de rapes longues & arrondies. Ce font donc la surement des restes de la Mer: mais non de celle qui environne aujourd'hui ce Continent; ni même de la Mer ancienne dans la dernière période de son séjour sur nos terres. Ce sont des marques d'un état antérieur à celui où se déposoit le sable. Il se fit premièrement la des Collines de craie avec des pierres à feu, semblables à celle que j'ai vue encore subsistante à Lunebourg: mais par quelque changement arrivé au fond de cette Mer, elle a détruit ces Collines, & en a substitué de sable, avant de se retirer. Les pierres à feu sont des restes de ces premières; & quelques unes de celles que Mr. Marcard a ramassées, conservent encore une croûte de craie. Quant à la craie même, elle a été entièrement détruite ; je n'en ai apperçu aucun vestige séparé des pierres-à-feu.

Telle est donc la Geest, qui forme la Presqu'Isle continentale entre l'Elbe & l'Oste; Presqu'Isle sur le bord de laquelle est bâti Stade, dans l'endroit d'où sort la Schwingue. Le haut de la Ville est sur la Geest, mais le bas est sur la Moor, c'est-à dire sur ce terrein à tourbe, qui règne le long de la Geest & la sépare d'avec les Marschs.

En

En commençant hier notre tournée, nons montames sur la Geest dans Stade même, & nous la suivimes pendant quelque tems. On ne sauroit se la peindre autrement que comme les côtes d'un Golse, avec leurs contours & leurs falaises. La partie que nous parcourames, a de 5 à 10 Toises d'élèvation au dessus des Moors & des Marschs, & on la suit de l'oeil à perte de vue. Le dessus est encore presque tout en Bruyères, dont la surface est fort inégale, & va en s'élevant vers les Collines. J'y ai trouvé aussi quelques corps marins dans les pierres-à-feu.

Après avoir bien considéré ces terreins élevés, qui appartiennent au Continent comme les Montagnes de Westphalie; nous descendimes sur les terrein bas qui leur ont été ajoutés; & d'abord nous trouvâmes les Moors ou tourbières. Celles la sont de la classe que j'ai appellée littorale: elles règnent le long de la Geest & à son pied, dans une largeur plus ou moins grande. Nous demeurâmes 7 à 8 minutes à les traverser avant que d'arriver à la Marsch, qui est encore un peu plus basse; comme on le voit par l'écoulement des eanx.

Ces Moors font encore sauvages en plus grande partie; formant ains un pâturage H 3 qui qui n'est praticable que dans la belle saison; & ce qui est cultivé l'est principalement en prairies. Lorsqu'on veut en faire cet usage, il faut les couper de fossés, & trouver quelque écoulement pour leurs eaux. C'est à l'ordinaire au travers des Marschs qu'elles vont se jetter dans l'Elbe.

Les Marschs, ce sol formé du pur limon de l'Elbe, & garanti du retour de ses eaux par des digues, sont séparées des Moors par une arrière digue (achter-deich). Comme on cultive les Marschs pour toute sorte de produit, il faut les tenir constamment à sec: aulieu que les Moors, qui ne sont que prairies ou pâturages, peuvent être inondées sans conséquence; aussi le sont elles souvent. Leurs eaux, en s'écoulant au travers des Marschs, sont contenues dans un canal, dont les bords élevés sont une continuation de l'Achterdeich.

Il faut donc considèrer les Marchs comme des terreins entièrement isolés, garantis des eaux extérieures & intérieures par leurs deux espèces de digues, & se déchargeant des eaux de la pluies par leurs Ecluses, dès que le niveau de l'Elbe est au dessous de celui de leurs canaux; ce qui arrive dans presque toutes les basses marées.

Telle

Telle est entr'autres cette partie de l'Alteland que nous allions visiter. En y entrant je me crus en Hollande, par tout ce qui tient à la campagne: même distribution du terrein & des fossés à l'entour des pièces; même nathre & abondance de production; même maintien des habitans. Toutes les terres du côté de l'achter-deich sont destinées aux champs ou aux prairies; mais nous voyions devant nous une ligne non interrompue de maisons & darbres, qui s'étendoit des deux côtés à perte de vue; & c'est là que se trouve un des plus grands trésors champêtres que j'aie vu. Cette ligne fuit tout l Alteland dans la direction movenne du cours de l'Elbe; se trouvant ainsi quelquefois à distance égale des deux digues, & d'autres fois tout près de l'Elbe; suivant que ce Fleuve s'en éloigne ou s'en approche. Ce sont des vergers & jardins continus, entre lesquels se trouvent les demeures des Cultivateurs. Ces maisons sentent l'abondance, & leurs habitans ont conservé, par descendance & par les mêmes causes, la propreté Hollandoife ou Frisonne.

Les fruits & les légumes qui croissent dans eette riche Zone, se transportent en plus grande partie à Hambourg & à Altona. (En attendant qu'ils servent à Stade & aux autres Vil.

H 4

les qui se formeront dans ces Pays dont nous ne voyons que l'enfance.) C'est chez les Cultivateurs de ces vergers, que Mr. Marcard penfoit qu'il conviendroit aux Marins de venir faire des provisions de fruits secs pour les voyages de long cours; ce qui augmenteroit pour les matelots, la variété des alimens salubres (a). Et si l'on y songeoit une fois, toute la Marsch pourroit être convertie en vergers: ce qui pousseroit la culture du grain dans la Geest, & l'établissement des prairies dans les Moors. Ce seroit donc le bien de l'espère qu'il ne fera pas imtout le Pavs. possible d'amener les différents Sujets, Marins & Agriculteurs, d'un même Souverain, à des rélations réciproquement si utiles.

Nous marchâmes le long de ce riche allignement jusqu'à la Lübe, qui fépare l'Erste
Meile du Zweite Meile. Le lieu où nous l'approchâmes se nomme Grünendeich (1), parce
que toute la Digue y est soigneusement gazonné. C'est là qu'est l'Ecluse par laquelle
la petite Rivière se décharge. Elle y arrive
par un large canal, dont les bords sont sormés
d'une

<sup>(\*)</sup> Tome III. Lettre LVIII.
(\*) Digue verte.

d'une Digue presque aussi élevée que celles de l'Elbe; digue qui s'étend jusqu'à la Geest près de Henburg. Ainsi l'eau de l'Elbe pourroit remonter dans la Lübe, même dans les grandes crues d'eau, sans se répandre dans les terres. Cependant on tient ces deux eaux séparées par une forte Echuse, pour s'en servir plus commodément en tout tems. L'Ecluse est en avant dans le lit de la petite Rivière, dont l'embouchure est ainsi un Port très commodes pour les Barques.

Ce fut là que nous montâmes fur les digues de l'Elbe; & nous y marchâmes dès lors en suivant le cours du Fleuve jusqu'à Stade. les sont bien moins fortes que celles de la Hollande. Mais ce Pays n'a presque à garantir que sa culture; & une basse marée le délivie des eaux qui s'y, répandent par quelque accident. Aulieu que la Hollande doit préserver, ses jardins de plaisance, ses Palais, ses belles Villes; mais surtout ses fonds de Lacs cultivés, qui sont le fruit accumulé du travail successif de plusieurs siècles. On proportionne donc dans les deux Pays, les précautions, à la grandeur du risque. Ici les digues sont suffisantes pour la plupart des cas: mais elles se rompent souvent dans les cas extraordinaires. Nous avons vu en plusieurs endroits,

au dedans des digues, de ces Puits formés par la chute de l'eau qui les a surpassées: mais l'accident est bientôs réparé quand l'eau redévient basse.

Il y a des écluses volantes au travers de la digue, à l'extrêmité de tous les canaux; c'est une sorte d'écluse qui s'ouvre d'elle-même, par la pression de l'eau intérieure, quand le Fleuve est bas; & qui se ferme par la pression contraire, quand il est haut. Il y a aussi quelques doubles - Ecluses, pour faire sortir ou rentrer les bateaux qui sont la petite navigation intérieure.

L'Elbe a continué ses atterrissemens depuis que ces Marschs sont enfermées de digues: & ils se sont même tellement accrus en quelques endroits, qu'ils égalent presque la largeur des anciennes Mar/chs, & forment des établissemens extremement prises. Instruits par l'expérience, ceux qui ont pris possession de ces terreins naissans, ne les ont point enfermés de digues. Ils se sont contentés d'élever le fol sur lequel ils ont établi leurs habitations. pour le mettre au dessus du niveau des plus hautes eaux; & ayant ainsi-pourvu à leur sureté, ils ont cultivé le terrein, comme s'il étoit totalement à l'abri d'inondation. dix récoltes ils en perdent une: c'est à quoi ſċ

se réduit leur danger : & ils regardent cette perte, comme les habitans des Marschs renfermées, régardent les fraix d'établissement & d'entretien des digues : mais avec cette différence bien avantageuse; que le limon de l'Elbe, semblable à celui du Nil. engraisse leurs terres; & qu'en même tems il les élève. & les mettra enfin à l'abri de toute inondation; excepté peut-être une fois tous les cinquante ans. & enfin tous les siècles. Partout où l'on se trouve enfermé de Digues, on regrette que les premiers Cultivateurs n'ayent pas procèdé de cette manière. Mais ils vouloient jouir plus tôt & jouir en paix: & il est sur que ces premières possessions à découvert, sont, ou bien retardées, ou accompagnées d'assez de trouble.

En suivant cette digue de l'Elbe, nous arrivâmes à la Schwingue, & ensin aux remparts de Stade. La digue se joint à ceuxci, & accompagne la Rivière au travers de la Ville; tellement que l'eau de l'Elbe peut y remonter, sans occasionner aucune inondation; quoiqu'elle s'élève au dessus du niveau des rues: elle passe même fort au delà de la Ville dans le lit de la Schwingue. Le canal qui conduit cette petite Rivière, de la Ville à l'Elbe, entre deux digues, est très lar-

large: mais les dépôts du Fleuve en ont en partie combié le fond; & ces atterrissemens font aujourd'hui d'excellentes prairies, qui de tems en tems sont inondées, mais n'en prospèrent que plus.

Les fondateurs de l'Alteland, ainsi que la plupart de ceux des autres Marschs, y ont transporté les usages des Pays dont ils tirent leur origine; & entr'autres ils sont possesseurs du sol, comme des fruits. Par là, les uns s'agrandissent, & les autres disparoissent. La Richesse y frappe, parce qu'elle est en peu de mains.

Cette liberté entière du commerce des terres, a chassé même la plupart des Seigneurs: c'est-à-dire ceux qui originairement possèdoient des fols, sur lesquels ils avoient placé des Amphytéotes. Je ne puis m'empêcher de regarder encore cette exclusion comme un mal. Car tous les hommes ne peuvent pas être Agriculteurs: tous même ne peuvent pas travailler à leur subsistance par des moyens qui, tenant aux premières nécessités, la produisent immédiatement & sûrement. Il y a une classe d'hommes, dont la Société reçoit des services indirects, par les lumières de cuelques individus qui y naissent, par leur génie, par leur influence intermédiaire entre le Sou-

Souverain & le Peuple. Cette classe la ne peut sablister que par des rentes assurées; & parconséquent c'est un grand bien qu'elle possede les terres à la manière que j'ai expliquée ci-devant; c'est-à-dire recevant des rentes de l'Agriculteur; mais ne pouvant ni les hausses, ni le mettre dehors tant qu'il paye. S'il ne faut pas que les Citadins puissent déposséder les Agriculteurs & les rendre mercénaires; il ne faut pas non plus que les Agriculteurs puissent déposséder les Seigneurs c'est-à-dire les tenter, dans des besoins momentanés d'argent, de renoncer à leur rente; la plus naturelle & la plus convenable de toutes; & au défaut de laquelle, ils chercheront toujours à s'en procurer d'autres, par des routes plus onérquses au Peuple.

Les Moors, qui se trouvent entre les Marschs & la Geest, sont des Communes, sur lesquelles, en quelques endroits, les deux Pays possédent en commun, & en d'autres séparément. Il est aisé de mettre cette bordure en Prairies, vu qu'à cause des Marschs, tout est arrangé pour l'écoulement des eaux dans le Fleuve. On procède donc aussi par degré au partâge de cette espèce de Communes; & là, on a tout naturellement un exemple des deux manières de l'exécuter à l'une

Pune de laisser les partageans maîtres des portions qui leur échoient, l'autre de les obliger à les garder. Quand les Cultivateurs des Marschs joignent ces portions à leurs possessions principales, ils peuvent également disposer des unes & des autres; aulieu que ceux de la Geest, joignant aussi cet accessoire au principal, ne peuvent pas mieux disposer de l'un que de l'autre. D'où resulte que les possessions originaires dans les Masses, appartenant à la Geest, se conservent séparées; aulieu que celles qui appartiennent aux Marsobs, se fondent peu à peu les unes dans les autres.

On trouve donc dans les Marschs, des Paylans très grands possesseurs de terre. comme en Hollande; & ils y ont même plus de luxe. Ils portent la foye, boivent leur Thé & leur Caffé dans l'argent & la porcelaine: ils ont à leurs habits des bouttons d'argent gravé, gros comme des oeufs, & lifent les gazettes. Il est évident que tout cela ne peut être qu'aux dépends de ceux dont les terres se sont peu à peu fondues dans les leurs. ou qui originairement auroient pu les partager Voilà donc un Pays très libre avec eux. quant à la propriété; & où les jouissances sont brillantes: tandis que l'humble Geest sa voisne. semble être sous le joug de la servitude.

Le peu que j'ai dit à V. M. de ce singulier terrein, qu'on nomme les Moors,
n'est point encore capable de Lui en donner une idée; & moi-même je n'ai pu m'en
former qu'une très foible, par le peu que
j'en ai vu. Je vois seulement, que c'est
un des phénomènes embarrassans de ces
Contrèes, & même de tous les bords de la
Mer du Nord, d'après ce que j'en entends
dire. Je me propose donc de l'examiner;
& nous allons partir dans ce moment
nême, Messis. Marcard & moi, pour une
tournée dans laquelle il sera particulièrement
question de cette espèce de sol.



LETTRE

## **森◇森森◇森森◇森森◇森森◇森森◇森森◇森森◇森**

### LETTRE CXXII.

Description de la KEDINGER-MOOR, ainsi que de la Geest & des Marschs qui l'environnent.

STADE, & 11. 7bre. 1778.

## MADAME,

Moers de ce Pays-ci. C'est un phénomène bien étrange, & sur lequel, quoique j'aie déja beaucoup vu, je ne pourrai presque parler encore à V. M. que pour Lui rapporter des faits.

La tourbe, qui fait le sol des Moors, est une substance végétale; il sussit de la voir, pour n'en point douter. Et quoiqu'il y en ast d'une espèce, qui, au premier coup d'œil, ne parost qu'une sorte de terre noire & compacte; comme pourtant il y reste toujours quelques vestiges de racines, & que dans les tourbières on passe par degré de la tourbe de la

fèr-

forface, qui n'est qu'un amas de végétaux serrés, à cette terre noire du fond, toujours combustible comme les végétaux mêmes, il ne fauroit y avoir de doute sur son origine.

La tourbe n'embarrasse donc pas beaucoup ceux qui ne la voyent que coupée & destinée à bruler: on a bientôt connu que c'étoit un emas de végétaux. Mais dans ce phénemène, comme dans tant d'autres, il faut bien apprendre; avant que de savoir qu'on sait peu.

Les difficultés à l'égard de la teurbe, confistent principalement en deux choses; la cause de sa formation. & les lieux où elle se trouve quelquefois. A l'égard de sa formation, on peut d'abord demander: ,, pour-,, quoi se fait-il de la tourbe par le séjour , des eaux sur certains terreins; tandis qu'el-" les n'en produisent point dans d'autres? " Ainli par exemple: pourquoi ne se fait-il " point de tourbe dans les fossés des Marschi, " quoiqu'ils renferment des eaux stagnantes, & qu'il y croisse une multitude de végé-" taux; tandis que généralement il s'en for-" me dans la Geest par les mêmes circonstan-" ces?" Quant aux lieux où elle se trouve quelquefois, V. M. aura occasion de voir dans la suite, combien ils sont embarrallant. Tome V.

- Quoique j'aje déjà beaugoup vu do ces Moors on m'assure que ce n'est rien, en comparaison de ce que je verrai bientôt. Il y a dans le milieu du Pays une Tourbière, qu'on nomme Düvels Moor, ou Tourbière du Diable. qui est d'une étendue & d'une prosondeur prodigienses, & qui, par des rameaux qui suivent les Vallées, pousse la tourbe au dehors de tout côté. Elle descend entr'autres jusqu'à Stade en fuivant la Schwingue; & il y en a un rameau immense qui s'avance dans le Land-Kédingue; pays qui s'étend au Nord de Stade wers la Mer, entre l'Elbe & l'Oste. Dans une partie de cet espace il y a encore du sol continental, c'est à dire de la Geest. Mais ce sol s'abaisse peu à peu, & se perd sous deux espèces très différentes de terreins nouveaux; dont l'un est les Marschs, qui bordent les deux Rivières, & l'autre une Moor, qui occupe l'intervalle des deux Marschs. Telle e.t l'esquisse, du Pays où nous fûmes hier.

An fortir de Stade nous montâmes sur la Geest, où nous marchâmes pendant quelque tems: puis nous descendsmes dans un Vallon de Moors, qui, d'un côté, communique à celui où coule la Schwingue, (que nous avions au Sud, marchant vers l'Ouest) & qui s'étend vers le Nord jusqu'à la Kédinger-Moor.

Au

Au delà de ce Vallon on remonte sur la Geeft, qu'on suit pendant quelque tems; après quoi on se retrouve dans un second Vallon, qui est encore en Moor, & communique aussi, d'un côté avec celui où coule la Schwingue. & de l'autre avec la Kédinger-Moor. Près de là se trouve une grande Forêt sur la tourbe même, qui va s'étendre sur une partie de la Kelinger-Moor. Cette Forêt subsiste . quoique dans un sol de tourbe; & elle continuera de subsister, parce que bientôt la tourle cessera de croître, par les seignées qu'on hi fait de toute part. Sans ce changement dans les circonstances, cette Forêt auroit sans doute subi le sort de tant d'autres, dont on trouve les restes sous les Moors: c'est-2-. dire que la tourbe, devenant très profonde, n'auroit pu soutenir plus longtems les Arbres: dans les tems fort humides, les vents les auroient abattus: puis la tourbe, continuant à croître, les auroit enfévelis.

Nous trouvâmes encore une troisième langue sablonneuse dans notreroute vers le Nord-Ouest; puis un troisième Vallon de Moor; & celui-ci, qui vient directement de la Düvels-Moor, communique encore avec la Kédinger-Moor. J'ai marqué ces trois communications, à cause des conséquences qu'on peut en tirer ce me semble, pour la formation de cette étonnante Moor de Kédinge, qui est une Colline massive de tourbe, séparant deux Marschs.

Tous ces différens rameaux de Moors sont couverts de bruyère comme la Geest, & servent aussi de pâturage commun aux Colonies éparses. C'est dans ces Cantons là que j'ai vu les plus belles Oyes, & que j'en ai remarqué pour la première fois de déplumées. Elles donnent dans tous ces Pays-ci, par leurs plumes, la même espèce de revenu que les Mouttons par leur laine. On leur prend le duvet sous le ventre, & les plumes à écrire aux ailes, dans les deux saisons où la mue les feroit également tomber. C'est Hambourg qui en fait le principal commerce; & ses plumes à écrire égalent celles de Hollande. Les meilleures sont celles qui tombent d'elles-mêmes. Les gardeurs d'Oyes ou d'autres troupeaux, les ramassent soigneusement : ainsi qu'une partie du duvet, qui tombe aussi de luimême, & dont la bruyère est blanchie en quelques endroits. On tire donc assez de parti de ces terreins fauvages, où l'on rencontre aussi de grands troupeaux de Dindons blancs.

C'est au hameau nommé Löbe que le sol continental commence à disparoître sous les Moors Moors & les Marschs. Là nous tournames au Nord, ayant la Kédinger-Moor à demi lieue à l'Orient, & prêts à entrer sur les Marschs de l'Oste. La première partie de la Marsch sur laquelle nous passames, quoique la plus près du terrein continental, seroit encore un Etang, sans le secours de l'art. Les dépôts qui se sont ajoutés contre ces premiers, s'étant assez élevés pour empêcher de nouveau limon d'arriver sur les derrières, il y est resté des lagunes, qu'on a desséchées, & qu'on maintient sèches par des Moulins à vent.

On trouve ensuite le Village d'Egelschoff, auquel appartient une grande Marschs, dominée déja par la Kédinger - Moor, dont elle reçoit l'écoulement. Cette Marsch est presque toute en prairies, & on y élève les plus beaux cheveaux du Pays, où il y en a de très beaux. De là on passe dans la March générale de l'Oste, qui est toute semblable à l'Alteland. Même fertilité, même soin de la culture, même richesse de quelques habitans par la possession de grandes terres; en un mot c'est encore l'emblême de la Hollande.

Après quatre heures & demie de marche en chariot, depuis Stade, nous arrivâmes à un ancien Village de cette Marfeb, nommé Altendorf, ou Oldendorf, que nous avions choisi

pour le lieu d'où nons irions examiner la Kédinger-Moor. Nous mîmes pied à terre chez un riche Payfan, que nous trouvâmes dans une robe de chambre de Calanca, & qui, sur le desir que nous marquâmes de voir des défrichemens qu'il faisoit dans la Moor, nous regut d'abord d'une manière très sèche; quoique Mr. le sécretaire Marcard lui sût bien connu. Le Calança est plus desiant que l'étoffe de laine d'Heydeschenuke. Cependant ensina par cette liaison avec Mr. Marcard, nous eûmes son chariot, & un de ses valets pour nous conduire, au moment où nous étions résolus de nous passer de lui.

Nous traversames d'abord une assez grande étendue de Marstb, qui, de sa maison, conduisoit à la Kédinger-Moor; & lorsque nous sûmes assez dégagés des arbres pour la découvrir, je sus frappé de cet immense lit de pure tourbe, qui règne comme un long côteau au dessus du Pays plat. Il s'avance ainsi isolé, depuis le Village de Löbe, jusques bien au delà d'Altendorf; ce qui fait peut-être une longueur de 5 à 6 lieues, sur une largeur moyenne d'une lieue; & il domine les Marstbs des deux côtés, comme pourroit le saire un Côteau de pierre ou de sable: & cependant, qu'est-ce que la matière qui le compose! La tourbe.

courbe, quand este esti pénétrée d'eau; est une espèce de bouisse, telle qu'est celle dont on fait le papier: c'est à dire composée de sibres; & qui prend une consistance de seutre quand este sectie.

Voilà donc quelle est la matière qui sorme ce long Côteau: matière qu'on ne sembleroit devoir attendre que dans des sonds; tandis que là, elle se trouve dans un immense relief. En avançant de la Marsch vers elle, on commence à trouver la tourbe, mêlée à l'argille, sur sa base prolongée; puis l'on monte sur la tourbe pure; de par une pente douce on arrive sur la croupe du Côteau. C'est dans cette pente qu'on a tenté des désrichemens, qui réussissent pas ici sur cet objet.

Tandis qu'on préparoit une Sonde pour connoître l'épaisseur de la tourbe, nous traversames la Moor; ce qui nous prit une heure. Le
chemin étoit bon, parce que le tems étoit sec:
il me sembloit marcher sur les monceaux de tan
qu'on trouve auprès de tanneries. Mais dès
qu'il fait humide, le chemin est simol, qu'on
pourroit être enséveli en quelques endroits,
en ensonçant par son propre poids. H

faut alors s'aider de planches. On en prend deux, attachées à des cordes; & l'on marche sur l'une, tandis qu'on tire l'autre après soi, pour la pousser en avant lorsqu'on a marché le long de la première; & ainsi de suite.

Après être descendus de l'autre côté de la Moor, dans une pente bien plus douce que celle du côté d'Oldendorf, nous nous trouvâmes près de la Marsch de Wisch-basen, à l'occasion de laquelle j'appris un fait, qui est bien important dans mes recherches. Cette Marsch. après avoir été longtems enfermée de digues, fut détruite par une terrible inondation, arrivée en 1717, & qui fut fatale à bien d'autres de ces nouveaux terreins enfermés. Le courant qui se porta contre la Digue, l'ayant percée, se rua sur les terres. les laboura, & en emporta une grande partie; tellement qu'après la retraite des eaux. ce canton resta inondé. On ne l'abandonna pas cependant, & l'on chercha à disposer la Rivière à rendre, par de nouveaux dépôts, ce qu'elle avoit enlevé. Pour cet effet on repara les digues, excepté en un seul endroit, dans la partie où la Rivière se partoit avec le moins de force; afin que l'eau, entrant par là à chaque haute marée, couvrit le terréin,

& y laissat son limon en se retirant par la basse marée. Ce moyen réussit si bien, qu'en
23 ans on eut la meilleure des Marschs. Les
inégalités du terrein labouré, s'effacèrent; &
il gagna dans la totalité, deux pieds de hauteur du côté de la digue de l'Elbe, & un
pied du côté de l'arrière digue; tellement qu'il
se trouvera découvert dans toute basse marée.
On ferma alors la Digue, on rétablit les Ecluses, & la Marsch sut remise en culture.

Cette rapidité avec laquelle les dépôts de l'Elbs forment de nouveaux terreins, montre bien clairement, que pour une lieue ou deux de largeur d'atterrissemens qu'on trouve sur ses bords, il n'a fallu ni miliers, ni centaines mêmes de siècles pour les produire. C'est le point le plus essentiel de toutes mes observations; ainsi je ne le perdrai jamais de vue.

De retour de la Marsch de Wisch-basen, nous trouvames déja la sonde ensoncée de 35 pieds dans la Moor, au plus haut de la pente du côté d'Allenders. On la retira à notre arrivée, & elle montra 26 pieds de tourbe, sur un lit d'argille bleue sort tenace, donc la surface étoit en bouillie, & le sond simplement mol.

Nous nous transportâmes alors au milieu de la largeur de la Moer, pour y sonder de nouveau. La première pièce de la Sonde étoit

une affez grosse rernière; coiles autres, des branches de seinde 4 pieds de long d'a pouce de diamètre. Quand il y cutta de ces piéces ajoutées l'une à l'autre & ensoncées, leur propre poids les sit descendre, & sit on les ent lâchées un instant, elles se seroient éclipsées pour toujours. Il en descendit ainsi 3es pieds, par le poids seulement, après quoi il fallut employer le levier pour faire entrer la terrière. Les 30 pieds se trouvérent de tourbe, & plus bas étoit la même argille bleue.

Les Mafebs étant argilleuses, il semble d'abord que ce fond soit la Mursels même : cependant deux choses paroissent contraires à cette idée. La première que la couleur des dépôts de ces Rivières est grise; & que quoique argilleux, il font souvent un peud'efferves; cence avec les acides; aulieu que cette argille est bleue & ne fait point d'effervescence. La seconde est que cette base de la Moor, est plus haute que le fol des Morschs. Du point où nous étions, le dessus de la tourbière répondoit horizontalement au haut du toit de la maison du Baillif de Wisch-bafen; point qui est estimé au moins de 45 pieds au dessus du foi de la March sur laquelle est bâtie la maison. Or, ôtant de cette hauteur les 30 pieds de profondeur de la sourbi. reste 13 pieds,

pieds, dont cette base argilleuse ost plus éton vée que le sol horizontal des Marschs. A quoi il sant ajouter, que la Goest renserme elle-més me des couches d'Argille, qui appartiennent su Continent; telles par exemple que celles sur laquelle coule la source salée de Lunes bourg, & celle qui se trouvoit sous la couche de coquilles à Klein-Spawen près de Tangres.

Je croirois donc que cette argille bleue, este aussi un terrein continental, comme le sable de la Geest; & il me semble en voir une troissième raison, en ce qu'elle se prolonge sous l'argille grise, qui appartient évidemment aux dépôts du Fleuve. En sondant dans les Marsiles, on trouve souvent cette première sous la dernière, & c'est en particulier le cas de la Marsile de Wisch-hafen. Mais quoiqu'il en soit, voilà de la tourbe, sur un sond qui ne lai Arpoint naturel; & la voilà surtoue, saisant une Colline par sa masse même. Il saut donc venir à l'examen de ce qui peut produire un esset si singulier.

Dans son état de mollesse, la tourbe peut couler comme une pâte; comme la Lave par exemple. C'est à dire que son mouvement progressif est lent, & peut se faire meme par l'intérieur, si la surface est liée ou durcie. Dans les Laves, la surface se fixe par le réserve.

diffement; & dans la tourbe, par le dessèchement dans les saisons sèches, & par les plantes qui la couvrent. Ainsi, dans l'une & l'autre de ces substances, quoique l'extérieur paroisse immobile, il se fait un mouvement progressif à l'intèrieur, dès qu'il y a de la pente.

Voilà ce qui me paroît avoir produit la Kedinguer-Moor. Sa source est dans le grand Lac de tourbe que renserme la Geest, avec lequel elle communique par les trois issues que j'ai indiquées ci-devant. Quand cette masse immence de tourbe est gonssée par l'eau, elle se soulève, & ayant alors trop de mollessée pour se soutenir sans appui, elle s'étend, partout où elle trouve des issues; comme le font les Laves, ou encore les Glaciers des Vallées des Alpes. Aussi voit-on la tourbe, suivre le lit de toutes les Rivières ou ruisseaux qui sortent de ce Lac, & arriver aux Marschs par toutes les issues.

Le gonflement des tourbières par les pluies, & leur extravasation même subite, est un phénomène très connu. Il est arrivé quelque part en Angleterre, que tout à coup, une campagne, qui se trouvoit plus basse qu'un Vallon à tourbe, sut couverte d'une partie de celle qu'il contenoit. En cette occasion là, de

de longues pluies avoient tellement gonflé & rammolli la tourbe, quelle s'écoula par la furface, avec le gazon qui la couvroit; tellement que les possesseurs du Vallon & de la campagne couverte, furent en différent sur la propriété de la prairie tourbeuse.

C'est ainsi que je me représente la formation de la Kédinger-Moor, & la cause de plusieurs des phénomènes de ces tourbières qui sont entre la Geest & les Marschs. Souvent on trouve la tourbe sous le limon; & parconséquent au dessous du niveau de la Rivière. Elle ne peut pas s'être formée en cet état; il faut qu'il foit arrivé quelque chose d'extraordinaire, ou à la tourbe ou à la Rivière, pour qu'elles se trouvent dans cette situation respective. Te reviendrai bientôt à cet objet.

Quand on est sur la Kédinger-Meor, on voit bien qu'elle descend insensiblement, venant des Vallées où je lui assigne sa principale source. Je dis principale; car il est bien fûr qu'en même tems elle s'accroît par elle-même. Dès qu'il va eu là, par quelque cause que ce soit, une éponge à retenir des eaux propres à faire la tourbe, elle a dû continuer de s'y former. En un mot, c'est aujourd'hui une tourbière, comme toute autre; pénétrée de l'espèce d'eau, à laquelle est due cette dégénération particulière de végétaux, qu'on nomme tourbe, & nourrissant à sa surface les mêmes végétaux dont elle est composée. Aussi notre Paysan, chez qui nous nous arrêtames au retour, nous assura que la Kédinger Moor, avoit sensiblement haussé de son tems. Cet effet sans doute peut venir en partie d'une continuation d'écoulement de la grande source: mais il ajouta, que des étangs qui s'y trouvoient, s'étoient comblés; ce qui semble provenir plus naturellement de la formation de nouvelle tourbe.

Avant de quitter les Marschs de l'Oste, nous allames voir ses digues. Elles ne sont guère moins élevées que celles de l'Elbe; car il s'agit toujours de se garantir des plus hautes marées. Les déhordemens des Rivières contribuent sans doute au danger; mais seulement quand ils se joignent à cette première cause. Or la marée remonte dans l'Oste, comme dans l'Elbe. Mais comme le canal de l'Oste est incomparablement plus étoit; & qu'ainsi. lors même qu'il est plein, il n'y a pas affez d'espace pour què les vents y occasionnent de grandes vagues, les digues n'ont pas befoin d'être bien fortes. La marée y remonte jusqu'à Bremervorde, qui est à l'entrée des grandes tourbières; & elle iroit même plus loin, fant une Ecluse qu'on lui oppose.

pose. Les Vaisseux de trois mâts penvent remonter jusqu'à Osten, dont nous n'étions pas bien loin; ce les petites barques navigent jusqu'à Bremervorde: ainsi tont ce Pays là est bien aidé par la navigation.

La plus grande partie des Marsabs, le long de ces Rivière, repose sur le sable de la Mer. J'entends parlà un sable tout différent de celui de la Geost; sable qui fait le sond de la Mer le long de ces côtes. Le Limon des Rivières ne se dépose que dans les lieux calmes, & là où l'eau n'est pas affez prosonde pour être fortement agitée. Ainsi il se dépose d'abord dans les Golses; & ensuite là où les vagues de la Mer ont assez élevé le sable, pour que l'eau soit moins agitée à sa surface. Ainsi par exemple, du côté de la Mer, la plage se prolonge d'abord en sond de sable, puis les dépôts des Rivières s'y accumulent par les balancemens de la marée, & sorment des Marsebs.

Ces accroissemens se font avec une telle rapidité, que les Générations successives se
transmettent des progrès sensibles & bien connus, tant en formation de bancs de sable isolés, qu'en allongement de la côte, & en extension des Marschs le long des Golses. On
a même un nom pour désigner ces nouvelles
conquétes, qui ne sont pas encore ensermées
de

de digues; elles se nomment Voreland, ou Aussendeickland, c'est-à-dire avant-terres, ou terres hors des digues; & il y a peu de Génération qui n'assure quelque portion de ces nouveaux terreins. Les allongemens encose purement fableux, qui se font au bord même de la Mer, se nomment Wadt ou Watt-Leur sable est gros, les Vents n'y font point de Dunes, & l'on peut y marcher folidement en baffe marée, quand ce n'est pas dans des lieux ou le limon des Rivières se dépose. l'avois d'abord imagine que ce pouvoit être le sable de la Geest, seulement dépouillé de ses parties les plus menues: mais ce n'est pas cela ; car il n'y a ni pierres primordiales, ni pierres & feu.

Les Moors, comme je l'ai dit, bordent presque partont la Geeft, à un niveau très peu supérieur à celui des Marschs; & voici le phénomène embarrassant: c'est que seur tourbe s'étend souvent par dessous le limon des Marschs; tellement qu'en quelques endroiss, en sondant dans ce limon, dépôt visible du Fleuve, & que, sans les digues, il couvriroit encore en haute marées, on trouve de la tourbe à une prosondeur de 15 à 20 pieds. Voilà ce phénomène de la Hollande, qui m'empêcha de parler encore de Causes, après que

que j'eus décrit le Pays à V. M. Et il n'y a de différence entre la Hollande & les Marschs de l'Elbe, qu'en ce que, dans la prémière, qui est ensermée de digues depuis plusieurs Siècles, la tourbe, plus basse que le niveau des Fleuves, n'y est pas couverte de limon; aulieu qu'elle l'est près de l'Elbe, parce qu'on a ensermé ces Marschs beaucoup plus tard. Le phénomène général est donc; de la tourbe beaucoup plus basse que le niveau actuel des Rivières: ce qui suppose nécessairement un changement de niveau rélatif. Ou la tourbe s'est abaissée, ou les Rivières se sont élevées.

Faire hausser le niveau de la Mer, seroit un expédient court, & qui expliqueroit notre phénomène. Mais je repugne à mettre en jeu de si grandes causes, pour des effets particuliers, & sans y être conduit par des phénomènes généraux qui ne puissent dépendre d'aucune autre cause. Or je n'en connois point d'autre, que celui dont il s'agit, qui fasse naître l'idée de haussement du niveau de la Mer. Et ce haussement, comme phénomène, seroit bien plus difficile à expliquer, que nos tourles trop basses. Je remarquerai même qu'il ne feroit qu'augmenter la difficulté, pour seux qui cherchent des Continens mis à sec . Tome V. par

par des causes lentes & successives: de sorte qu'en me resusant à l'admettre, je n'aurai au cun de ces Systèmes contre moi.

Je vois d'ailleurs trois causes particulières qui peuvent concourir à expliquer notre phénomène: le haussement des Golfes, sans haussement du lit de la Mer: le mouvement progressif des tourbières quand il y a de la pente: & l'affaissement du sol sur lequel reposent celles-là. La première de ces causes n'est point douteuse; seulement je ne la crois pas suffisante pour expliquer tout les phénome. nes. A la naissance de nos Continens, ces Golfes qui, aujourd'hui, contiennent des Marschs & le prolongement des Fleuves, appartenoient à la Mer & étoient à son niveau. Le sable de la Geest tomba sur leurs bords, celui de la Mer s'y accumula; & la sourbe se forma sur cette zone. Cependant les Golfes, tant par ces accumulations de sable, que par les dépôts des Fleuves, se retrécissoient peu à peu; leur fond s'élevoit, zinsi que celui des Fleuves vers leur embouchure, & le cours de ceux - ci se prolongeoit dans les Golfes, où parconséquent le niveau de l'eau s'élevoit. C'est la un effet qui n'est que trop certain pour tous les terreins renfermés de digues dans tous ces Golfes où se jettent des FleuFleuves, depuis l'Elbe jusqu'à la Meufe. Car à mesure qu'ils se comblent, il saut élever les digues; parce que le niveau de l'eau y hausse se sensiblement. En un mot, la pente de l'extrêmité originaire des l'leuves, s'adoucit, par leur prolongement dans les Golfes. Il ne resteroit donc qu'à savoir, si cette cause là est suffisante pour avoir élevé le niveau des Fleuves de 15 à 20 pieds; c'est à dire au dessus de celui où l'on trouve la tourbe la plus basse. Ce qui ne me paroût pas probable.

Mais s'il faut des auxiliaires à cette première cause, j'en vois d'abord un, dans ce glissement de la tourbe dont j'ai parlé ci-dessus. Je crois très probable, que cette substance, toute formée, a été poussée en avant sous les eaux des bords des Fleuves; & que, bientôt encroutée de limon, elle s'est conservée sous ces eaux; même qu'elle a fait chemin par dessous le limon, par la pression des parties supérieures toujours croissantes.

Il me semble que je ne chercherois pas d'autre cause, si je n'avois à expliquer que la tourbe ensévelie sous les Marshir de l'Elbe; de en général toute celle dont la surface, converte ou non des dépôts des Fleuves, peut être à sec en basse marée. Mais en Hollan-

de, où la tourbe, sans limon audessus, a son niveau plus bas que les plus basses marées. si le haussement de la Meuse, depuis que le Pays est environné de digues, n'est pas suffisant pour tout expliquer; j'imaginerois alors une autre cause, que je commence à soupçonner. même pour ces Pays-ci, c'est que ces atterrissemens s'affaissent. Il n'y a guère d'apparence que ceux qui, les premiers, ont enfermé de digues la Hollande, avent voulu se soumettre à en puiser l'eau par des moulins à vent; qu'ils n'avent enfermé que des terreins inondés même dans les basses marées. des terreins coupés de fossés, s'abaissent nécessairement. On recreuse toujours ces fossés, & les terreins s'abaissent encore. sait même si le fond ne s'assied pas, ne s'ézend pas à la longue. Toutes ces Matières pénétrées d'eau, ont nécessairement une sorte de molesse; & les siècles peuvent accumuler de petits effets, imperceptibles aux générations. Il ne s'agit pas là de Montagnes; il ne faut que quelques pieds d'affaissement. pour expliquer tous les phénomènes, sans avoir recours à une cause aussi majeure que le haussement du niveau de la Mer. C'est là un objet sur lequel je me propose d'être attentif le long des Côtes que je vais suivre.

Le terrein continental s'étend davantage du côté Occidental de l'Oste, que du côté Oriental: c'est-à-dire que la Presqu'Isle qui, dans l'origine, séparoit le Golse du Weser de celui de l'Oste, est plus longue que celle qui séparoit ce dernier. Golse de celui de l'Elbe. On voit d'Altendors les Collines de la Geest, qui forment la première de ces Presqu'Isles, s'étendre fort loin vers la Mer, & avec assez d'élévation. La Carte du Pays montre que leurs Vallons renserment aussi des Moors.

Un Moulin-à-vent pour le grain, qui me frappa à notre retour, me fit remarquer que je n'en avois point encore vu dans ces Marschs de l'Oste; & je n'en vis ensuite qu'un ou deux autres dans tout ce Pays là. On n'y réduit donc pas en farine, le bled qu'il produit en abondance; & en effet on m'a dit qu'il se transportoit en plus grande partie en Hollande & à Hambourg. C'est-là l'esset inévitable de la liberté de vendre les terres, ou d'en défricher trop pour un même Feu. alors en moins de mains, & elles produisent plus d'argent que d'hommes. Aussi notre Peysas nous fit il servir dans de la vaisselle d'argent & de porcelaine, le Caffé & le Thé qu'il nous offrit à notre retour. J'aurois mieux aimé des vases de terre commune, & K 3 voir

voir plus de Moulins-à-vent. Ce n'est pas pour moi une compensation, que de savoir qu'il en vit plus d'hommes dans les Villes; car ils n'y sont pas nombreux en proportion, ni aussi heureux qu'en vivant aux champs. Puissent les Bruyères ne pas dégénèrer! Je les revis avec plaisir, quoiqu'encore si stériles, en revenant du riche Pays des Marschs; car partout où elle sont cultivée, on voit le bonheur avec la simplicité.

Nous allons maintenant partir, Mr. le Dr. Marcard, son frère cadet & moi, pour Bremervörde, où nous serons dans le Lac de Tourbe. C'est un phémomène auquel je commence à prendre un très grand intérêt; car il appartient aussi à notre Chronologie physique. Cette tourbe s'est formée depuis que nos Continens sont à sec; & il est intéressant de voir, si cette classe de Phénomènes tendra au même point d'ancienneté que les autres.



LETTRE

LETTRE CXXIII. DE LA TERRE. 

### LETTRE CXXIII.

Première idée de la Duvels-Moor & des établissemens qu'on y a commencés --- Phénomènes Cosmologiques.

Brimervörde, le 13e. 7bre. 1778.

### MADAME.

rrivé hier au soir à Brémervorde, je me fentis de nouveau sous les auspices de Mr. le Baron de Bremer, par l'accueil que me st Mr. le Baillif Mayer, & en trouvant déjà chez lui Mr. Findorff, le Commissaire des Moors, & l'ame de tout ce qui s'exécute sous les ordres de la Régence dans ce département de Mr. de Bremer. J'ai déjà recueilli affez de choses dans cette seule soirée, pour qu'il vaille la peine de les fixer sur le papier, avant que de passer aux observations; ce sera un canevas auquel les observations particulières se joindront avec plus d'ordre. C'est donc une idée générale de ce Pays-ci, & des défriche-K 4

mens dont on s'y occupe, que je vais avoir l'honneur de présenter à V. M. d'après un premier entretien avec mes informateurs.

Malheureusement Mr. Findorff ne parle qu'Allemand, & ce que je puis entendre par moi-même, n'est rien, en comparaison de tout ce qu'il a à dire. C'est vraiment un homme extraordinaire, qui s'est élevé seul. au point de posséder supérieurement toutes les branches des sciences & des arts qui peuvent téconder le génie dans ces travaux, dont il est toujours le dirécteur, & souvent l'inventeur. Aussi le génie est-il peint sur son visage; & c'est la seconde fois que la pantomine d'un Allemand, m'a donné presque autant de plaisir que si j'avois pu l'entendre. La première fut près de Zurich, où j'éprouvai la même chose en observant le Paysan Klyjogg. que Mons. le Dr. Hirzel a fait connoître sous le nom bien mérité de Socrate sustique: il l'a illustré, sans le corrompre; c'est l'éloge de l'un & de l'autre. Klyjogg, se montroit à mes yeux comme un Philosophe Agriculteur & Moraliste aussi profond qu'aimable: Mr. Findorff me peint le Philosophe Physicien Mécanicien & rempli d'humanité.

Les Moors de ces Contrées-ci, qui, comme partout, sont le produit des végétaux accu-

wa:

mulés, forment un vrai Lac, plus grand en'ancun de nos Lacs de la Suisse; car il a vingt lieues de long, & quatre à cinq lieues de large en quelques endroits. Il est environné de toute part des Collines de la Geest. & son fond est du même Sable. Sans être bien horizontal à sa surface, comme je le dirai ciaprès, il ne suit pas les inégalités de ce fond. Il y a sous la tourbe des éminences de Sable. qu'on n'apperçoit point à la furface, mais seulement en sondant comme on le feroit dans un Lac: il y a des bancs de Sable, donc on suit la pente avec la sonde, & il y reste auffi quelques isses découvertes. La plus grande profondeur générale de la tourbe entre ces Isles & bancs de sable, est d'environ 20 pieds.

Comme j'aurai beaucoup d'objets d'Histoire naturelle & d'Oeconomie à traiter en décrivant ces Moors, je vais parler ici de ce qui tient à la Chronologie. Ce prodigieux amas de végétaux détruits, ne peut que donner d'abord l'idée d'une aussi prodigieuse antiquité. Cependant on en revient bientôt par la connoissance des phénomènes. Les accroissemens des Moors sont si rapides dans les années pluvieuses, qu'on peut distinguer leur produit dans la coupe de la tourbe. Les mousses,

les jones les gramens des espèces, marécageuses, forment alors un vrai matelas à sa furface, qui devient une forte de nouveaux sol pour la végétation de l'année suivante: & si cette année est sèche, elle se distinguera aussi dans la coupe de la tourbe, par la quantité de bruyère & d'autres plantes ligneuses, qui, cette année là, auront surmonté les plantes marécageuses. Les lits annuels de ces végétaux, posés les uns sur les autres, & pénétrés par l'eau, font comprimés par le poids supérieur, & il s'y fait une dégénération. non putride, mais qui les réduit seulement en une pâte noirâtre, pleine de fibres & avant encore la faculté de bruler comme les végétaux eux-mêmes.

Un seul fait prouve la rapidité de ces accrosssemens. Mr. Findorff, faisant creuser un fossé il y a quelques années, tronva à 4 pieds de prosondeur dans la tourbe, la continuation de la Geest, tendant en cet endroit à une pente plus rapide: & sur ce prolongement étoient les restes d'une canal fait en planches, qui, par sa figure & ses autres accessoires, devoit avoit servi à conduire l'eau sur un moulin: & dans le sable auprès de ce canal, il trouva une mèche de Ville-brequin, que j'ai vue, & qui ne dissère en rien pour la forme, de celles qu'on

qu'on voit aujourd'hui employer aux Charpentiers. Voilà Jone un établissement qui n'est pas bien ancien, & qui cependant est recouvert. non seulement des 4 pieds de tourbe qu'on a trouvés sur le canal & sur la mèche. mais de toute celle qui cache le lieu plus bas où alloit aboutir le canal. D'après ce sent fait, je ne doute point, que dans un examen attentif je n'en découvre bien d'autres qui nous feront remonter à l'Origine des Moors (c'est-à-dire à celle de nos Continens tels qu'ils sont ) par une Echelle aussi peu longue. que celles que nous fournissent les Marschs aux embouchûres des Rivières, & la terre végétable partout. Je me bornerai quant à présent à cette esquisse de l'objet cosmologique; & je passe à l'usage qu'on a entrepris de faire de ces Moors .-

Que V. M. veuille se représenter cette bouillie noirâtre & fibreuse, sur laquelle les végétaux se succèdent avec une rapidité à peine croyable; s'ensévelissant les uns les autres, sans presque aucune utilité pour l'Homme; puisque les Moors, dans leur état primitif, sont impraticables, même pour les animaux, dès qu'il a plu un jour. Si l'on avoit entièrement laissé agir la Nature, elle auroit continué à entasser tourbe sur tourbe dans ces Val-

lées. Par son accumulation elle eût poussés ses Laves de tourbe dans toutes les issues, comme les Glacières des Alpes y poussent leurs Laves de glace; & jamais l'Homme n'est pu en profiter pour rien d'important ni de suivi. Il falloit donc changer ce premier cours de la Nature, pour jouir, & de ces espace, & des provisions végétales qu'elle y avoit accumulées avec tant de profusion.

. La seule chose qu'avoient pu faire les habitans épars de la Geest voiline, étoit de creuser quelques fossés à la surface de cette vaste éponge; afin que dans les Etés secs, sa croûte se rasermit, & pût permettre à leurs bestiaux d'y aller chercher des herbes, que leur refusoient leur Bruvères arides. C'étoit un premier petit bien; mais qui a failli à s'oppofer à un bien incomparablement plus grand, celui d'entreprendre des défrichemens soli-Car les Villages qui avoient ainsi tiré quelque parti des Moors, regardées comme des Marais inutiles, ont prétendu qu'elles leur appartenoient par le droit de possession; & il a fallu encore à cet égard user envers eux de beaucoup de patience de prudence & de support.

D'anciens établissemens, faits sur la tourbe même au bord des Rivières, ont sait compren-

# Lattre CXXIII. DE LA TERRE. - 157

prendre que cette substance pouvoit être changée en terre labourable, dès qu'on arrêteroit les progrès de la tourbification. De petits fossés assez voisins, bien dirigés & entretenus. infissent pour cela; la surface se dessèche. & la tourbe cesse de croître. En brulant alors la première croîte de cette surface, pour détruire les plantes spontanées. & rendre cette substance végétale plus propre à une nouvelle végétation, on a pu lui faire produire du bled farrasin, de l'orge, du seigle, des pommes de terres & quantité d'autres légumes. C'en étoit assez pour faire vivre des hommes. & l'on a songé à y en établir. Je vais esquisser à. V. M. quelques uns de ces établissemens, dans leurs principales positions (4).

Les eaux qui venoient originairement se verser dans le fond de ce bassin de la Geest, & qui ont produit la tourbe, conservent leur cours sur celle-ci; coulant à sa surface, &

<sup>(</sup>a) Tont ce que j'ai appris de la quantité de Tourbières des lieux bas de la Geest dans le Nord de l'Europe, m'a étierminé à ne rien ommettre dans les détails qui sulvout, de ce qui peut encourager la culture de ces sois, à tiches en eux-intens, maigré leur apparence de pauverté.

formant divers ruisseaux qui se réunissent en trois principales Rivières; savoir, l'Oste, qui s'écoule immédiatement vers la Mer; la Schwingue, qui se jette dans l'Elbe à Stade; la Hamme & la Worpe, qui, se joignant à la Wumme, vont je jetter avec elle dans le Weser au dessous de Brème. Tels sont les canaux naturels dans lesquels l'éponge des Moors versoit par sa surface ses eaux superflues, & qu'on employe aujourd'hui à dessécher cette surface pour la rendre fertile.

Pour que les premiers établissemens sussent plus tentatifs, on a choisi d'abord les positions les plus avantageuses: ce sont celles qui se trouvent près des eaux courantes; parce qu'on y établit plus aisément des Prairies. Elles étoient aussi plus convenables pour l'Etat, parce qu'il en coutoit moins pour le dessèchement, & pour procurer aux Colons des transports par eau.

Dès qu'un tel lieu est choisi pour y faire un Village, on y prépare d'abord un grand chemin; ce qui se fait en creusant deux profonds fosses; l'un assez large pour porter de petits bateaux, l'autre moins large, mais également profond. Il faut cette égalité de prosondeur, pour que le long matelas, qui formera la chaussée, s'abaisse également de part & d'autre en s'essignant; sans quoi il se jetteroit tout entier du côté où il s'affaisseroit le plus. Une chaussée d'une dixaine de
pieds de haut, qui seroit faite de bourre tapie, seroit l'image exacte de celles des Moors.
Le large fossé, qui aboutit à quelqu'un des
grands écoulemens naturels, reçoit les eaux
de tout le territoire du Village; & par de
petites Ecluses, on y conserve l'eau partout
à une hauteur suffisante, pour porter de petits
bateaux; qui de là passent dans les Rivières.

On divise toute la surface du territoire projetté, en plattes - bandes de 24 pieds de larze. séparées par des fossés d'environ 2 pieds de largeur & de profondeur, dirigés de manière que leurs eaux réunies puissent être reçues par le canal. On a trouvé par l'expérience, que cette distance de 24 pieds étoit la plus convenable. Il faut éviter de multiplier les sosses inutilement; & on sait aujourd'hui que les fossés de cette profondeur, suffisent sour dessècher la surface à 12 pieds de distance de part & d'autre. Les portions de ces plattes - bandes qui sont du côté de la Rivière, sont destinées aux Prairies; le reste aux grains, aux légumes, & aux demeures des Colons. Ce premier établissement, fait par l'Etat, répond à l'idée que j'avois esquissée en écrivant à V. M. de Postel (a). Le

(a) Tome IV, page 74.

Le terrein étant ainsi préparé, on le distribue à ceux qui veulent s'y établir, & qu'on agrée. Chaque nouveau Colon reçoit de plus, l'argent nécessaire à l'achat des matériaux d'une Maison, & les semences de la première année: puis on le laisse faire; & il est assez bien pourvu, s'il est laborieux. Lorsqu'il a apporté quelque argent avec lui, il est bientôt en pied. Il lui en coutera peu pour élever sa maison de bois & de chaume. pour la garnir de quelques petits meubles. & pour y vivre la première année. Or cela lui suffit; car dès la seconde année il vit du produit de son sol. Il n'a fait que bruler la surface de la tourbe, y jetter les semenses qu'il a recues, & passer le rateau sur son terrein; & sa récolte a été presque assurée.

Cependant il aura été couper de la tourbe sint la surface de son sonds destinée à des Prairies; pour rabaisser cette surface au niveau des débordemens d'hiver. Cette tourbe coupée, aura fait d'abord sa propre provision de chaussage, & il aura échangé le reste contre de l'argent on de l'engrais. Il peut toujours faire ce dernier échange, en transportant sa tourbe au bord des Fleuves; car on y vient des grandes Villes dans ce but réciproque; & pour deux bateaux de tourbe, on lui en donne

un d'engrais, qui fait prospérer son potager; & c'est là une grande partie de sa sub-

fiftance.

Il n'y a donc aucun défrichement accompagné d'autant de succès, que celui du Coloni des Moors qui fait ses Prairies. En abaissant fon terrein, il brule ou vend ce qu'il en enlè. ve; & à mesure qu'il en a abaissé une partie au niveau des débordemens de la Rivière, la surface du sol abaissé se transforme en Prairie. presque sans aucun soin. Il a d'abord brulé sur la place la première surface de la Moor : & il a proffité de l'engrais des cendres pour une récolte de grain: puis il a laissé gazonner la surface. A mesure qu'il l'entame pour abaisser le sol, il enlève ce gazon & le met à part; & quand il en a amené une partie au niveau où il veut s'arrêter, il replace son gazon sur la nouvelle surface. Les débordemens de l'hiver couvrent cet espace abaissé, puis l'eau se retire au printems; & par ce seul moyen, quelque peu d'engrais, & la poussière de sa grange quand il a fait quelques premières récoltes de fourage, il établit peu à peu d'excellentes Prairies, & peut commencer à avoir du Bétail. Ces progrès là sont très rapides; & un jeune couple qui est venu s'établir dans ses lieux avec la santé seule & ses bras, a de Tome V. toup ...

quoi élever sa famille à mesure qu'elle vient au Monde. Puis cette jeunesse elle-même, tout en se formant à l'action sur ces matelats de bourre, les fait fructisser de plus en plus par ses petits soins.

La Prairie établie au premier niveau où le Colon a abaissé sa tourbe, n'est point un obsta-· cle à ce qu'il continue à y couper fon chauffage, ni à échanger de la tourbe contre de l'argent ou de l'engrais. Quand cette première opération est finie sur tout le terrein qui devoit la subir, (ce qui lui aura pris plusieurs années) il recommence une autre opération semblable, en enlevant une nouvelle couche fur toute sa Prairie. Il suffit que la nouvelle surface reste audessus du niveau de l'eau au Printems, & qu'il la recouvre du gazon de l'ancienne: il peut même, s'il le veut, rabaisser pour cet usage toute l'étendu de sa possession. On ne fauroit imaginer un fol plus riche. le Colon est laborieux, il peut travailler une grande partie de l'année, lui sa femme & ses enfans, à couper son terrein par morceaux en forme de briques, pour le vendre en détail à toutes les Villes voisines, où il est de très bon débit. La seule précaution qu'il ast à prendre, après celle de ne se mettre dans aucun tems pour ses terres à grains, & au PrinPrintems pour ses prairies, au dessous du niveau des eaux, c'est de conserver toujours à la nouvelle surface, les progrès qu'avoit fait l'ancienne vers la fertilisation: c'est-à-dire l'accumulation des cendres pour les terres à grain, & celle des bonnes plantes pour les Prairies.

La manière de fertiliser la couche qui doit produire le grain, est donc d'en couper chaque année la surface à quelques pouces de de profondeur; de laisser cette croûte en défordre sur le terrein; & d'y mettre le feu quand elle est sèche: prenant pour cela un tems qui ne soit ni trop humide ni trop sec. Il ne faut pas qu'il fasse trop sec, de peur que le feu ne creuse le sol même. On commence du côté du vent; & avec quelque soin, le seu se continue le long du champ, & consume toute cette croûte détachée: puis on jette le grain dessus, & l'on y passe le rateau. Cette opération si simple, se répète toutes les années: ainsi il n'y a point de perte de tems pour ces terres.

Chaque possession, qui est immuable, est pour l'ordinaire de 60 Journeaux, si le Colon ne peut pas avoir des pâturages voisins dans quelque Commune, & qu'il doive tout tires de son propre fond: elle n'est que de 30, la où il y a de bons pâturages. Les positions intermédiaires, produissent d'autres variétès. Un même Village est toujours partagé le plus également possible. Les maisons y sont toutes placées sur une même ligne, & à des distances égales: elles sont près de la chaussée, ayant seulement devant elles une cour rustique, où le Colon est rensermé par ses sosses car il peut y avoir de petites ponts-levis.

Ces nouveaux Cultivateurs ont le tems de s'établir très bien, avant que de payer aucune charge. Car ils sont francs de tout pendant 12 ans; & durant les 30 années suivantes, ils payeront encore 2 Ecus de moins que leur taxe sinale, qui sera de 10 Ecus, & 4 Sols pour cense.

Dans l'intention d'encourager les gens industrieux à entreprendre cette culture, on
leur a laissé la faculté de transmettre la première possession. Il n'importe pas à l'Etat
que ce soit la famille du sondateur qui occupe
ce Feu; il lui suffit qu'il se maintienne; & il
se maintient, quand le sondateur est obligé
de mettre à sa place un Cultivateur, non
possession d'aucun autre terrein. Ainsi un
homme vigoureux, actif, industrieux, occonome, qui a porté un de ces établissemens au
point de sournir une subsistance aisée à

un cadet de famille Paysanne qui a quelque argent sans établissement, peut lui transmettre celui qu'il a fait, & en entreprendre un autre. Une de ces possessions, par exemple, établie depuis 12 à 14 ans, 2 été vendue 600 Ecus.

Dès que les premiers établissemens ont eu montré par leur succès, qu'il ne falloit que du tems & de la constance pour que ces Marais devinssent les terres les plus fertiles, on a songé à procéder en grand, en suppléant aux Rivières par des canaux artificiels, pour la facilité des desséchemens; ce qui a donné lieu à une entreprise, digne d'un Règne qui sera marqué par tant de bienfaits envers les Peuples de ces Contrées. Ce Pays perdu, va être ouvert aux plus utiles communications. grand Canal, coupé tout au travers des Moors, réunira le Weser l'Oste & l'Elbe. Avec très peu d'aide on remontera 8 lieues, du Weser dans la Wumme & la Hamme. & l'on sera déjà au centre des Moors. Là commencera un Canal de 3 lieues, qui conduira dans l'Oste à Fabrendorf, l'un des nouveaux Villages établis. On navigera alors pendant 2 lieues sur l'Oste, jusqu'à Bremervorde, où l'on aura communication avec la pleine Mer par cette Rivière. Un second Canal de 5 lieues L 3 parpartira de Bremervôrde, & traversant les Moors les plus sauvages, ira joindre la partie navigable de la Schwingue, à 2½ lieues de son embouchure dans l'Elbe à Stade. Ainsi, par une navigation intérieure & régulière d'environ 24 lieues, on évitera la longue & incertaine navigation du tour de la Presqu'Isle, pour la communication de Stade à Brème; & toute l'étendue des Moors en jouira par les ramifications des Canaux. La vie de tout le Pays sera l'effet de ces artères. Les Moors, partout dessens des moments réellement, & la tourbe sera une Mine d'or pour ces nouveaux hommes.

Dans les trajets de la Hamme à l'Oste & de celle-ci à la Schwingue, les Moors ne sont pas horizontales: & en général ce grand Lac de tourbe ne l'est point. Sa molesse & l'este du poids, tendent bien à le mettre de niveau; mais la tourbe se formant dans toute la surface, par une cause qui est inégalement active; là où elle l'est davantage, la tourbe s'accrost plus, & n'est pas assez molle pour que le niveau se rétablisse avec régularité. Ainsi par exemple, dans le trajet de 5 lieues de l'Oste à la Schwingue, la surface de la tourbe a une convexité, qui rend son milieu de 37 pieds plus haut que les deux rivières. Mais

à co milieu il y a 30 pieds de tourbe, tandis qu'il n'y en a que 4 à 5 vers les extrêmités. Ainsi, tandis que, dans ces 5 lieues, la sourbe a 37 pieds de bombage; le sol qui la porte n'en a que 12. C'est que dans ce milieu, la sourbe restant plus humide que vers les bords, s'y accroît plus rapidement.

Les canaux coupés au travers des Moors, font sensiblement baisser leur surface. Une chaussée, formée par des fossés de 10 pieds de profondeur, baisse au moins de 3 pieds. Ainsi, en approfondissant peu à peu les canaux de communication entre les Rivières, on diminuera beaucoup leur courbure, & parconséquent le nombre des petites Ecluses qui seront nécessaires pour y naviger.

Il ne me reste plus qu'un objet général à expliquer à V. M. pour avoir rassemblé ici les instructions que j'ai reçues déjà, dans une seule leçon, mais par d'habiles Maîtres. Elle aurasans doute été frappée de ces singuliers Cultivateurs, qui consument leur terrein, en le brulant annuellement, & qui par la ne semblent occupés qu'à le réduire en sumée. Il fant donc que je Lui explique qu'il y a un non plus ultra à cette opération, après lequel le Cultivateur des Moors rentrera dans le train ardinaire,

La

La tourbe n'est pas de même nature dans toute son épaisseur. A la surface elle est très molle, n'étant presque que les plantes ellesmêmes, flétries & serrées. A mesure qu'on s'enfonce, elle devient plus compacte & plus brune; tellement qu'au fond, ce n'est qu'une bouillie noirâtre & épaisse, qui, en séchant, devient une espèce de terre noire. donc le Colon a brulé toute cette tourbe supérieure, légère & blanchâtre, en approfondissant de plus en plus ses fossés, il arrive à la matière plus compacte, qui alors lui fournit un fol labourable très fertile. S'il veut continuer de cultiver en Champs, il ne s'enfonce pas jusqu'à la tourbe noire; elle est trop ténace, & n'est propre qu'aux Prairies: il s'arrête dans quelque point de l'épaisseur de la tourbe brune; & alors il continue à cultiver avec engrais. comme fur tout autre fol. Les cendres cependant s'y font accumulées, & en ont fait un terreau très fertile.

Il y aura donc un terme, où ce Pays deviendra semblable à tout autre; distingué seulement par la richesse de son sol, auquel on rendra chaque année par l'engrais, ce qu'il aura donné en végétation.

# Letter CXXIV. DR LA TERRE. 169

## LETTRE CXXIV.

Continuation du même sujet --- Formation de la Tourbe.

BREMERVÖRDE, le 13e. 7bre. 1778.

#### MADAME.

E commençai hier matin l'observation de ce nouveau Monde, avec tous les secours possibles pour le bien connoître. Mons. Findorff, sous la direction immédiate de qui il se forme, étoit notre conducteur; & outre Mess. Marcard pour interprêtes, Mr. le Baillis Mayer voulut bien nous accorder Mr. son sils & un de ses amis (a), qui joignent à la connoissance des deux langues, celle du Pays, & de tous les détails que nous avions à examiner.

<sup>(</sup>e) Mr. Ch. Fr. Cordeman, de qui j'ai eu depuis la madaction d'un Mémoire fait par Mr. Findorff lui-même, far les tourbières & leur culture; au moyen duquel j'ai 18 vérifier sous les détails que j'avois écrits sur les lieux.

ner. J'espère donc que le compte que j'aurai l'honneur d'en rendre à V. M. sera très exact.

Notre première visite sut vers l'un des établissemens les plus savorisés par les circonstances. Il est au Nord de Bremervorde, en descendant l'Oste; ayant à l'Est cette Rivière. & à l'Ouest la Méhe, qui, coulant le long des Collines de sable, vient se jetter dans l'Oste à l'extrêmité de cette partie des Moors. deux grands Villages auprès de ce confluant: l'un nommé Méhedorff, & l'autre Ostendorff, du nom des deux Rivières qui les bordent & les embrassent. La chaussée sur laquelle nous marchions, laisse d'abord Méhedorff à la gauche, en s'avançant vers Ostendorff, qu'on trouve à la droite. Les maisons de Mébe-, dorff, sont à l'extrêmité des possessions de leurs habitans, opposée à celle qu'on longe en fuivant le chemin. Avant qu'on eut approfondi les fossés qui le bordent, on voyoit en y marchant, toute l'étendue de ces possessions, & la hauteur entière des maisons à leur extrêmité. Aujourd'hui on ne voit plus que les toits de celles-ci; parce que le terrein a pris une courbure sensible, en s'abbaissant tout le long de la chaussée, qui s'est beaucoup affaisée ellemême.

Nous traversames dans cette route plusieurs Mes & promontoires de la Geest; & nous vîmes fur celle-ci, de grands creux, qui paroissent avoir été faits par les habitans sauvages du Pays pour y abreuver leurs Bétail. dans le tems que les Moors étoient beaucoup moins élevées & moins étendues, & que ces creux se trouvoient sur des pentes. Ils sont aussi en grande partie comblés de tourbe. On trouve dans le voisinage ces réservoirs d'eau, les tombeaux de ceux qui les avoient faits. y a d'ordinaire un grand monceau de pierres. entouré de moindres monceaux. Le grand monceau paroît avoir servi uniquement à quelque cérémonie religieuse; il ne contient point d'Urnes; mais il y en a une dans chacun des petits.

Le Village d'Ostendorff, où nous sûmes d'abord, est composé de 35 Feux, dont 5 sont sur les Terres d'un Seigneur, qui a suivi l'exemple du Roi. Chaque Feu possède 5 arpens de terre à grain ou jardin, & 16 en prairies. Celles ci jouissent d'un avantage particulier. Etant le long de la partie de l'Oste où la marée se faisoit encore appercevoir avant l'établissement de l'Ecluse de Eremerourde, elles ont une Marsch, qui s'étoit aussi formée dans le tems où la tourbe, n'occupoit

poit pas une si grande étendue; mais elle en est couverte aujourd'hui. Ainsi les Colons de ce Village, aussi bien que de celui de Mébenderff, peuvent enlever leur tourbe jusqu'au limon argilleux; & établir d'excellentes Prairies sur cette March, qui reste encore un peu tourbeuse, & par la d'autant plus fertile.

Ailleurs, pour établir plus aisément des Prairies, on a cherché le voisinage de la Geest, soit sur les bords des Moors, soit près des Illes & des bas fonds. Parce qu'encore, en enlevant la tourbe pure, & s'arrêtant au point où le suble peut être mêlé avec elle, on a un excellent sol. Mais on peut faire aussi des Prairies sans fond de sable, ni de Marsch, & au centre même des Moors; en s'abaissent jusqu'à la tourbe noire, & s'arrêtant à un tel niveau, que la surface puisse être couverte d'eau en hiver. & découverte au Printems: ce qu'au besoin on peut produire par de très légères Ecluses. La tourbe ne continue de s'accroître, que dans les grandes masses que l'eau pénètre sans cesse comme des éponges. Mais dès qu'une partie de la surface se trouve séparée de la continuïté par des coupures ; la source de la tourbe est tarie, & elle ne produit plus que des plantes qui meurissent sechent & se consument, comme sur tout au-

## LETTRE CXXIV. DE LA TER, RE. 173

tre sol: elle même aussi se consume peu à peu à l'air, & se convertit en terre végétable.

On cherche le voisinage des Isles, ou des bas fonds, dans les Moors, pour d'autres raisons encore que pour avoir plus aisément des Prairies. On en tire d'abord un grandavantage pour la solidité des maisons. Car celles qui sont établies sur la tourbe profonde, sont sujettes au mouvement. Cependant encore on s'y foumet quand on ne peut mieux faire. On étend alors sur la tourbe une couche épaisse d'argille, tirée de quelque Marsch. C'est là tout le plancher de la Maison; plancher bien fouple, & très agréablement élastique. Les Maisons d'Ostendorff sont dans ce cas, & j'y fautois comme sur des tremplins. La Maison toute entière, ayant pour fondement un grand cadre de charpente, repose sur ce sol élastique. Les tremblemens de terre n'y sont pas à craindre; mais bien l'inégalité de l'affaissement de la tourbe, qui, pendant longtems, fait pancher les Maisons de côté ou d'autre. Dès que cela devient incommode, on soulève avec des crics le côté trop bas, & on arrange des pierres sous cette partie du cadre pour le soutenir; après quoi de l'argille rétablit le nivezu intérieur & bouche les fentes. de biens accompagnent la vraie simplicité! Que

Que tout est aisé dans les cabanes! Et surtout, qu'on y est bien! Je ne souhaite pas d'être plus heureux ces gens-là. Le contentement est peint sur leur physionomie; que peut-on desirer de plus? Il y a bien des routes pour être heureux; mais il n'y a qu'une manière de l'être. Le bonheur est le bonheur: ce n'est que par lui-même qu'on peut le désinir; on ne l'explique jamais à qui ne le sent pas.

Une troisième raison de chercher le voisinage du sable, par les Isles ou les bas fonds, lorsqu'on s'écarte des bords, ce sont les sources qu'on y trouve en creusant des puits. Ouelquefois cependant on a de l'eau pure à la furface même des Moors; par des ruisseaux qui y coulent, venant de la Geest, & que l'on contient ou dirige dans des canaux de bois ou d'argille. Mais encore on peut se passer même de cela; & il y a des établissemens où l'on ne boit que l'eau de la tourbe. Il est vrai qu'elle n'est pas agréable au goût pour ceux qui n'y font pas accoutumés: mais on s'y fait. & elle n'est point mal saine. En général tout est sain dans ces Moors; l'air, l'eau & les alimens; & à cet égard elles ont un très grand avantage sur les Marschs, où la décomposition des végétaux est putride.

Un quatrième motif de chercher du sable,

ou à la furface, ou à une petite profondeur, pour y fixer l'emplacement des maisons, regarde les plantations d'Arbres. Les Arbres fruitiers, non plus que la plupart des Arbres de charpente, ne peuvent prendre leur premiers accroissemens dans la tourbe : quoique ensuite on les y voye prospérer. C'est ainsi qu'on y trouve des Forêts de Chênes, telles que celles de la Kédinger-Moor, & d'autres du côté d'Osterboltz: tandis que de nouveaux Chênes ne sauroient y croître. donc, que ces Forêts se sont établies, tandis que la tourbe étoit peu profonde & que les racines des Chênes pouvoient gagner le sable; & qu'ensuite ils ont été pen à peu comme soulevés, où peut-être soulevés réellement, continuant à croître dans la tourbe. Mais aussi, beaucoup de ces Forêts, tant de Pins que de Bouleaux & de Chênes, ont été détruites: on trouve leurs restes sous la tourbe. où les troncs font ordinairement couchés du Sud Ouest au Nord Est. Cette direction vient sans doute de celle des vents qui ont abattu les Arbres. Ceux qui viennent de ce côté là sont ordinairement accompagnés de pluie; ce qui ramollit la tourbe; & ils agissent plus par secousses, que les vents qui viennent du Nord. Plusieurs de ces Arbres ensévelis, ont eu des coup<sub>g</sub>

coups de coignée; d'autres font à demi brulés; ce qui est apparemment dû aux mêmes hommes dont on trouve les cendres dans les urnes.

On n'est cependant pas sans ressource, au sein même des Moors, pour avoir des Arbres; pourvu que le sable ne soit pas bien éloigné. Car en faisant de grands creux dans la tourbe. & les comblant de sable, les Arbres peuvent y prendre leurs premiers accroissemens, & se naturaliser ensuite dans la tourbe: c'est ce que Mr. Findorff a déjà éprouvé. Mais au moins le Bouleau y croît fans tant de façon. fait à tout: il étoit déjà la ressource de la Geest, c'est-à-dire du terrein le plus aride; & le voilà aussi celle des Moors. C'est en un mot le digne compagnon de la bruyère, qui couvre aussi les Moors comme la Geest. L'Aune encore, le Pin & le Frêne peuvent y croître. Mais il y aura pour quelque tems un obstacle général à la prospérité des Arbres; c'est la fumée de la tourbe brulée sur les champs: ils ne font pas des progrès, dans les lieux où ils n'en sont pas garantis par leur position.

Cette fumée encore empêche qu'on ne puisfe profiter de toutes les Moors sauvages pour les Abeilles. Il faut les transporter assez loin, pour qu'aucune sumée ne les atteigne; & el-

## LETTRE CXXIV. DE LA TERRE. 17

les seront de plus en plus repoussées, à mefure que les défrichemens se multiplieront. Quand à leur hivernage; comme les champs sont ensemencés quand elles reviennent, il n'y a point d'obstacle à cet égard: au Printems elles trouvent leur subsistance sur les fleurs des Prairies, & au commencement de l'Eté sur celles des bleds sarrasins.

Enfin un cinquième usage qu'on fait du fable, quand on l'a à sa portée, c'est d'en couvrir les chemins. On leur procure ainsi l'avantage de n'être pas si tôt ramollis par la pluie. Quand un chemin n'est pas sablé, & qu'il a beaucoup plu, les charois sont imposfibles, & l'on ne peut y marcher même qu'avec de petites planches sous pieds, comme on a des raquettes pour marcher sur la neige. On se sert de cette même chaussure, pour diriger le seu dans les champs. Mais enfin encore, sans sable même, on peut rendre les chaussées passables. On creuseroit trop lentement les fossés profonds & les canaux, si l'on vouloit en couper la tourbe en forme de brique, pour la bruler dans les maisons, ou pour le commerce; & on éléveroit trop les chaussées, si on la jettoit simplement dessus. On l'y brule donc; & sa cen-Tome V. M

dre y fait une croûte ferme, qui se gazonne, & rend les chaussées beaucoup plus praticables.

Je n'oublie pas que je suis encore à Ostendorff; j'ai eu trop de plaisir à la vue de ce premier Village, tiré pour ainsi dire du néant, pour n'en pas parler plus particulièrement à V. M. Tout y est comme on peut le defirer à la Campagne : l'intérieur des maisons est propre, les cultures soignées & prospérantes. le Peuple actif & gai. De quel bonheur ne doit pas jouir Mr. Findorff! Toutes les physionomies s'animent à son approche. Ces gens là le regardent comme leur Père. & le Père de leurs enfans, à qui ils apprennent qu'ils lui doivent l'existence. Ils ont aussi beaucoup de respect pour le nom seul de Mr. de Bremer; des qu'on leur dit que je suis son recommandé, je suis accueilli. Ils aiment surtout & révèrent le Souverain & fon Gouvernement, qu'ils voyent ainsi occupés de leur bien être. Ces Villages peuplent beaucoup: leurs habitans desirent des enfans. C'est à mes yeux, après avoir vu le Monde, le signe le plus sûr de bonheur. La paternité est un des fentimens les plus doux, quand les combinaisons de la Socièté ne l'étouffent pas. Ici. il est sans mélange. Les Colons tirent un grand

LETTRE CXXIV. DE LA TERRE. 179

grand parti de leurs enfans pour l'avancement de leur culture; & jamais ils ne leur sont à charge. Le Gouvernement y est attentif, comme le bon Fermier à ses jeunes abeilles. Dès qu'il se prépare des essaims, on leur présente des ruches prêtes à les recevoir. Les jeunes hommes, qui savent qu'ils évitent la milice, en se mariant & allant s'établir dans quelqu'un de ces lieux où l'on prèpare des Villages, s'y portent avec empresséement.

Cette préparation de nouveaux Villages, ainsi que tous les travaux que le Roi fait faire pour l'amélioration du Pays, servent encore d'occupation utile aux habitans des Villages nouvellement formés, que la culture n'occupe pas entièrement. On les y employe en hiver; ce qui leur fait gagner un peu d'argent, qu'ils destinent aussitôt à quelque usage mile. C'est le vrai moment d'y en verser, pour le bien durable du Pays. Car ces hommes nouveaux n'aiment point la débanche; ils n'en ont pas les occasions, & ne la connoissent pas. Ainsi tout ce qu'ils gagnent, est employé à donner plus de fertilité à leur terrein : & plus d'aisances à leurs maisons. l'en ai remarqué une que la nature du Pays leur fait sans doute desirer plus qu'ailleurs. Le M 2 mamatelas sur lequel ils sont partout, les accoutume à une sorte de souplesse dans tout ce qui les porte, & fait qu'ils ont besoin de coussins sur leurs chaises de paille ou de bois. C'est une délicatesse de peu de conséquence, & ils travaillent un peu plus pour la satisfaire.

On ne refuse pas dans les nouveaux Villages, les gens qui viennent y demander place n'ayant pour tout bien que leurs bras, pourvu qu'on fache qu'ils sont laborieux. Les premiers progrès de ces Colons sont sans doute un peu plus lents; mais ils forment quelquefois les établissemens les plus solides. change pas la règle pour eux; il faut qu'ils s'évertuent: & s'ils le font, l'habitude de la vie frugale & du travail leur fait faire de grands progrès dès qu'ils ont vaincu les diffi-La première année, ils employent à cultés. vivre, l'argent qu'ils ont reçu pour les matériaux de leur maison. & n'habitent que des huttes. Leurs murs sont de la tourbe; & quelques branchés d'arbres; couvertes de paille ou de bruyère, leur servent de toit. J'ai vu de ces huttes, d'où il fortoit déjà des enfans; & les restes de ces premières demeures se voyent encore le plus souvent auprès des maifons nouvellement établies. C'est un enchantement de voir comme tout cela croit. . . . .

Les Moeurs, & un Gouvernement paternel! . . . . Quand verra-t-on ces fources de bonheur communes à toute la Terre!

En revenant d'Ostendorff vers Bremervorde. nous avons passé sur un terrein tracé pour 36 Feux, & où il y a déja quelques huttes. Ce Village se nommera Islerbeim, du nom d'Islerberg que porte le lieu. Et ici se trouve une preuve bien évidente de la rapidité de l'accroissement des Moors. A cette terminaison de berg, on s'attendroit à trouver une bauteur. Cependant le terrein est absolument horizontal. Mais il y avoit là autrefois une hauteur, & dans un tems où l'on parloit déjà Allemand, puisqu'on la nommoit berg. C'étoit une Isle de Geest dans la Moor. Aujourd'hui elle est effacée par l'accroissement de la tourbe. & on ne la reconnoîtroit plus, si l'on ne retrouvoit le sable dans une partie de cette furface horizontale.

Mr. Findorff, comme simple Colon, a une portion de terrein à l'entrée de ce Village; & l'on y voit déjà tous ses essays de culture, destinés à servir d exemple aux autres Colons. Je ne doute pas que sa Place (c'est ainsi qu'on nomme la portion de terrein assignée à un Colon) ne jouisse de quelque exemption, qui

conserve dans le Pays & dans sa famille, un nom qui devra leur être si cher.

Ce Monticule de Geest, aujourd'hui enséveli, donne à Islerheim l'avantage d'avoir une partie de ses maisons assises sur le sable; & il lui fournit de fort bonnes sources, parce qu'il a communication avec la Geest environnante. On les voit couler dans les fossés profonds. Ils fera immédiatement propre à des Prairies & à des Plantations d'arbres. & ses chemins pourront être bien sablés. C'est donc un établissement précieux; & tous les lieux qui jouiront ainsi de quelque avantage particulier, l'emporteront fans doute toujours sur les autres. Mais enfin tout se cultivera; car indépendamment de ce qu'on voit, il y a lieu de croire que l'on ne connoît pas encore tout le parti qu'on peut tirer de la tourbe pure. On a déja éprouvé que la Spergule, cette plante qui donne en Automne un si bon aliment pour le bétail dans les Pays de sable, prospère aussi bien sur la tourbe; & j'en ai beaucoup vu dans les nouveaux établissemens. Je vois aussi sur toutes les parties desséchées, une forte d'oseille sauvage, que j'étois accoutumé de voir & de cueillir avec plaisir sur les talus

des Montagnes de pierre à chaux, dans les Keux les plus exposés à l'ardeur du soleil. Tout cela montre qu'il faut faire des essays; & parconséquent combien est utile au Pays un homme de génie qui en fait sa gloire. Lonqu'une fois la culture y sera générale, ce sera un vrai trésor pour l'Etat; & en ceci particulièrement, qu'il ne fouffrira jamais de la fècheresse. Quoique la tourbe puisse s'essuyer au point de ne plus s'accroître, & de se prêter à la culture; elle a cependant toujours quelque humidité, qui lui vient du fond, & qui conserve les plantes dans les tems les plus secs. Ce sera donc une ressource, quand la secheresse désolera ailleurs la Campagne. Et en même tems, comme tout y est arrangé pour le prompt écoulement des eaux, elle ne sauroit souffrir beaucoup dans les saisons pluvienses.

Nous revînmes à Bremervorde à l'heure du diné; & en y entrant, j'observai combien on y bâtit de nouvelles maisons à mesure que les Moors se désrichent. Voilà ce que j'attends aussi pour les anciens Villages de la Geest. Amesure que le nombre des Agriculteurs s'accroît, il leur faut des Maréchaux, des Serruriers, des Charron, de petits Marchands. A mesu-

M 4

re que cette nouvelle classe s'augmente & fait fortune, il s'y forme des Juristes, des Militaires, des Ecclesiastiques, des Médecins, des rechercheurs de choses utiles, des gens qui vivent de leurs rentes. Puis de ceux-la naissent des Politiques, des Philosophes spéculatifs. . . . On s'en passeroit bien . . . . Mais ils iront dans les Capitales.

Quatre petites Villes, Chef-lieux de Bailliages, sont prêtes à recevoir les effets de ces grands accroissemens dans les Moors, (& seront sarement des Villes importantes dans quelques siècle) savoir Bremervorde, Ottersberg, Osterboltz & Lilienthal. C'est de ces quatre Bailliages que relève tout ce grand Lac de tourbe.

Ces quatre noms de lieux, qui me frappent dans ce moment, me rappellent une remarque que je fais sans cesse depuis que je parcours l'Allemagne, & qui marque bien naïvement l'origine moderne de sa population. Presque toutes leurs terminaisons ont un sens topographique; sens de petite origine, & d'origine dans un tems peu éloigné, puisqu'on parloit déjà Allemand. Je dis peu éloigné, compativement au Système d'une grande ancienneté de l'état présent de la Terre. Voilà par exemple quatre différentes terminaisons qui se sont

sont présentées à la fois, & qui sont toutes dans le cas dont je parle. Vörde est un gué, Berg une hanteur, Holtz une forêt, Thal un Vallon.

L'usage de ces terminaison descriptives se conserve; & on les donne à presque tous les nouveaux établissemens. Ainsi quand je regarde la Carte topographique des Moors, & de leurs nouveaux établissemens, je vois se multiplier ces terminaisons en dorff, dorp, drop, Village, brück Pont, busch Buisson.

Voila les mêmes terminaisons que nous trouvons à plusieurs centaines de Villes en Allemagne, avec les feld & felt, champ; burg, borg, bourg, château; stein, pierre; kirch, église; wald, weiler forêt; baus, bausen, busen, buysen, beim; maison; boff cour; bach, pach, ruisseau; fels rocher, munster, closter, couvent; mülen moulin; & cinquant te autres que je pourrois rassembler encore, qui tous marquent une très petite origine, dans un tems ou la langue Allemande étoit déjà en usage.

Après diné nous visitames le Canal commencé pour la communication de l'Oste avec la Schwingue; & j'eus occasion de comprendre que c'est un ouvrage qui demande de l'art. An très nouvean, & qui n'auroit pu résulter que de l'expérience, s'il ne s'étoit trouvé un

M 5

homme comme Mr. Findorff, qui a su réduire bientôt à une pratique sure, le résultat de premières observations.

Creuser un canal, dans un terrein qui se foutient de soi-même, n'est rien quand à l'art; c'est un ouvrage qui ne demande que des bras & du tems. Mais ici le tems ni les bras ne feroient rien, sans l'habileté. Si l'on faisoit tout à la fois le Canal qu'on projette, il seroit bientôt comblé par la tourbe. Elle s'affaise du côté par où l'eau en fort, & la pression de la masse molle environnante, se détermine toujours de ce côté-là. Ainsi, des fossés profonds seroient bientôt comblés, si l'on ne prenoit des précautions en les creusant. On ne doit donc d'abord les creuser que peu, afin que les bords prennent de la consistance avant d'éprouver toute la pression qu'ils auront à subir. Et pour diminuer même cette pression fur le Canal, qui est l'objet auquel tout doit se rapporter, on a imaginé de l'accompagner d'une chaussée; qui par elle-même est une chose utile, & qui soulage le bord du canal du côté où il seroit le plus en danger. fait donc proprement une chaussée, de 32 pieds de large, marquée par deux fossés, dont l'un, qui doit être le Canal, est du côté où la pression de la Moor est la moindre: au moyen de

LETTRE CXXIV. DE LA TERRE.

187

le quoi la plus grande pression s'exerce sur le sosse opposé, où les éboulemens sont de peu de conséquence, puisqu'ils peuvent être réparés sans interrompre la navigation.

Le Canal sera donc protègé par la chaussée; mais malgré cela il ne peut être creusé tout d'une fois; car la chaussée elle-même, & le côté opposée du Canal, risqueroient de s'ébouler. On ne le creuse donc que par degré, asin que ses bords s'assayent peu à peu, & qu'on puisse pourvoir solidement aux parties qui se déjettent.

On commence donc un premier enfonce. ment de 10 pieds, tant pour le Canal, que pour le contre-fossé de l'autre côté de la chaussée: sans même donner encore au Canal tonte sa largeur. Au bout d'un an, cette profondeur sera peut - être réduite à 7 pieds. par l'affaissement de la tourbe. Alors il faut prendre une nouvelle précaution. Le côté opposé à la chaussée acquiert une pente versle Canal; les eaux des pluyes s'y jettent, & elles dégraderoient aisément les bords si on ne les retenoir. Pour le prévenir, on creuse un peut fossé à quelque distance, où les eaux sont arrêtées, & on les conduit ainsi dans le Canal par quelqu'endroit qu'on a assuré contre eur effer

: La seconde année, en réparant tout ce qu a pu se déranger, on élargit le canal par l côté opposé à la chaussée, sans descendre ton à fait jusqu'à son fond, & on laisse un an à c nouveau bord pour s'asseoir. La troisième anné on pousse cet élargissement vers le bas, & plus bas même que le premier crenfement, en enfonçant de même le contre fossé, pou que la chaussée reste en équilibre. La qua trième on élargit encore le Canal, sans des cendre jusqu'à fon fond. La cinquième on pousse l'élargissement en s'enfonçant dayantage. & en élargissant & ensonçant en même Il faut nécessairement tems le contre-fossé. tout ce tems & ce travail pour creuser un Canal de 20 pieds de profondeur, qui sera peutêtre réduit à 14 par l'affaissement de la sur. face.

La largeur du Canal ne sera portée d'abord qu'au point nécessaire pour donner passage à de petits bateaux ou radeaux; parce qu'on ne sait pas encore, ni la quantité d'eau que donneront les Moors pour le remplir, ni de quelle importance sera le commerce qui s'établira par cette communication ces deux Fleuves. Il ne s'agit que d'une épreuve; & en attendant on jouira d'un Canal qui portera des bateaux chargés de 40 quin-

vrage & de l'argent aux Colons de l'intérieur des Moors, en même tems qu'on desséchers leur sol. La dépense d'ailleurs des Ecluses provisionnelles n'est presque rien; car elles ne sont que de bois. Et quant à l'argent que dépense l'Etat à cette entreprise, comme il reste tout dans le Pays & sert à faire vivre les Colons commençans, ils ne sauroit être mieux employé.

Une des plus grandes difficultés qu'on rencontre dans la fabrication de ce Canal, vient des monticules de fable couverts par les Moors. Car ce fable ne resiste point autant que la Ses propres eaux, & celle du Canal, l'entraineroient peu à peu, & il laisseroit la tourbe supérieuse sans base, si l'on ne prenoit des précautions. Il faut donc, dès qu'on en trouve, le soutenir par des plateaux s'il a luimême des sources, ou le murer de gazon s'il n'a à craindre que d'être entrainé par l'eau du Ainsi le fond le plus solide en apparence, est celui qui donne le plus de peine: des côtés de tourbe, bien conduits, deviennent peu à peu très solides, & même se gazonnent, ce qui les rend perpétuels.

Une des informations les plus intéressantes que j'aie reçues de Mr. Findorff dans cette se

con-

conde tournée, est celle qui regarde la formation de la tourbe, dont il m'a donné les idées les plus claires que j'aie eues encore. Il commença par la manière dont se comblent des creux, saits pour en tirer dans le milieu des Moors. On est en usage de ne faire ces creux que de 15 à 20 pieds de face en quarré; afin que l'eau qui les remplira, étant moins agitée, ne trouble pas la formation de la tourbe; & on ne s'y enfonce que de 6 pieds, afin de pouvoir en jetter simplement l'eau dehors avec une pêle creuse, pendant qu'on coupe la tourbe.

Ces creux donc se remplissent d'eau, des qu'on cesse de la puiser; car la Moor en est toute pénétrée; & à la première année on voit cette eau se remplir d'une mousse muquense, qui ne ressemble qu'à des nuages verds. La seconde année ces nuages se trouvent composés de filets extrêmement déliés. garnis de très petites feuilles & d'une multitude de petites fleurs, ou des graines qui leur succèdent: l'eau est remplie de cette mousse à près de deux pieds de profondeur. La troisième année, ce premier canevas de tourbe se trouve tapissé d'une mousse à longs panaches, qui couvre entièrement l'eau, arrête la poussière & toutes les graines qui flottent dans l'air.

l'air, & devient une couche propre à faire germer toutes les plantes marécageuses & aquatiques; joncs, roseaux, gramens & carex de divalaespèces, ainsi que nombre diautres mouffes. r croissent à foison. La quatrième année toutes ces plantes sont déjà si hautes & si touffues, qu'elles chargent sensiblement le lit mobilesur lequel elles croissent; tellement qu'elles s'enfoncent avec lui. Cependant les mousses à panaches, gagnant toujours la furface de l'eau. recoivent de nouvelles semences, & produisent une nouvelle génération de plantes aqua. tiques; ce qui fait enfoncer de plus en plus le lit flottant; qui toujours se garnit de mousse tant au dedans qu'au dehors, & gagne enfin le fond de l'eau au bout de quelques années. Alors les plantes mortes qui sont dans le bas, commencent à être comprimées; celles qui se décomposent dans les lits supérieurs, descendent peu à peu & prennent la place de l'eau; tellement qu'en 30 ans, le creux se trouve comblé d'une éponge ferme, dont la surface solide nourrit la bruyère & tous les autres abrisseaux qui croissent sur la Moor intacte.

Mr. Findorff m'a montré de ces creux dans tous les divers états que j'ai décrits. Il étoit en bottes; & en ayant sondé quelques uns avec un bâton pour connoître leur âge,

il passa hardiment sur un lit slottant, qui s'ensonça sous lui, tellement qu'il se trouva presqu'à moitié jambes dans l'eau. Il étoit là comme sur un radeau, qu'il faisoit enson. cer davantage par des secousses, ou balancer à volonté. Son bâton traversoit tout le lit, mais l'entrelacement des plantes le soutenoit. Il me montra d'autres creux où le matelas touchoit déja le sond; alors il ne balançoit plus. Ensin nous en trouvâmes en grand nombre, où l'on marchoit aussi solidement que sur tout le reste des Moors.

Ce n'est pas pour avoir plus tôt de nouvelle tourbe dans ces creux, qu'on les fait de peu d'étendue; c'est seulement à cause des bestiaux. Se comblant ainsi aisément. les Moors restent plus unies, & l'on évite d'y faire de nouveaux étangs, qui prennent beaucoup de tems à se combler. Car d'ailleurs on ne se sert pas de cette nouvelle tourbe : il lui faudroit peut-être plus d'un siècle pour ressembler à celle qu'on en a tirée, & même elle ne lui ressembleroit peut-être jamais entièrement. Elle s'est faite avec trop de rapidité dans l'origine, & il lui manque quelques uns des végé. taux compactes qui contribuent à faire la bonne tourbe. C'est ce que Mr. Findorff me sit comprendre, en m'expliquant ensuite l'accrois

### Lettre CXXIV. DE LA TERRE. 193

croissement général des Moors, dans tous les lieux où on ne l'a pas arrêté en dessèchant la surface.

Cette surface est couverte de bruyere & d'autra petits arbustes, mêlés de toutes les plante qui aiment l'humidité; & tour à tour ces deux genres de végétaux se surmontent. Dans les années très sèches, comme l'a été cellea, les plantes ligneuses font de très grands progrès: aussi les Moors ne diffèrent-elles en rien actuellement des Bruyères sauvages de Lumbourg. Mais quand il viendra une année pluvieuse, toutes les plantes aquatiques prendront le dessus, surpasseront & étoufferont la bruyère, & formeront cette espèce de matelas, qui deviendra un nouveau sol pour ce que l'année suivante déterminera. Si elle est encore humide, le lit des plantes qui prospèrent alors s'épaissira & se haussera; & il en sera de même, jusqu'à ce qu'une ou plusieurs années seches, fassent prospèrer de nouveau la bruyère & les autres plantes ligneuses. Les lits successifs de ces deux classes de plantes se comprimant les uns les autres, ceux qui sont au fond deviennent de plus en plus compactes par tela seul: & ils le deviennent aussi, par la décomposition de leurs végétaux, & par celle des liu supérieurs, dont les particules descen-Tome V. N

dent insensiblement & garnissent leurs interstices: d'où résulte à la longue cette matière noirâtre compacte, toujours combustible cependant, & mêlée des sibres végétales les plus résistantes, qui sont en grande partie des racines. On y trouve aussi, non seulement les troncs & les grosses branches des arbres qui ont orû dans le commencement de la formation des tourbières, mais quantité de restes de plus menu bois.

Mr. Findorff m'ayant exposé ainsi le résultat de ses propres observations, m'en montra les preuves dans la coupe de quelques Canaux prosonds, où il me sit distinguer très clairement les produits des dissérentes années. On y voit un passage assez régulier, de la tourbe blanchâtre de la surface, par la tourbe brune, à la tourbe noirâtre; provenant des divers degrés de pression & de décomposition, produits par la dissérence du tems; & l'on y distingue très bien les restes des années sèches où les plantes marécageuses n'avoient fait que garnir les vuides des arbustes, d'avec ceux des années humides où elles les avoient surmontés & ensévelis.

La formation de la tourbe est donc bien évidente jusques là, & sa rapidité bien constatée. Sans doute que dans un pouce d'épaisseur seur de la sourbe du fond, il y a peut-être les matériaux de deux pieds de celle de la surface. Mais il n'y a que 30 à 35 pieds de tourbe dans les lieux les plus profonds: ainsi nous ne sommes pas renvoyés bien loin en arrière, pour expliquer toute l'étendue du phénomème; qui a commencé dès la fortie du Continent hors de la Mer. C'est là la hase Chronologique à laquelle tout nous conduit.

Mais quoique nous voyions ainsi la tourbs se former sous nos yeux, nous ne savons pas mieux qu'elle est sa première cause. opération de l'humidité, n'est point la même que celle qu'on lui voit faire dans les autres marécages; & par exemple, dans ées fossés des Marschs, où, comme je l'ai dit déjà, la végétation est néantmoins très forte. les plantes s'y pourrissent annuellement, & leur produit forme une vase qui n'est plus combustible. Dans la tourbe au contraire il paroît se faire une décomposition sans putréfaction. Tous les ingrédiens des végétaux, incomparablement moins diminués, restent en tas, & conservent leur faculté inflammable; ce qui est une toute autre opération de l'en, & qui suppose parconséquent quelque cante particulière qui lui est jointe.

Il se fait des tourbières dans tous les enfon-

cemens de la Geest: ce qui sembleroit d'abord indiquer, que son sable y entre pour quelque chose. Mais le Brocken, cette haute sommité du Hartz, qui est aussi une tourbière, est de Granit. Il ne reste donc, quant au sol, que la qualité vitrescible commune; soit (quant à ce qui peut paroître nous intéresser ici) insoluble par l'eau: & quant à d'autres circonstances communes apparentes, je n'ap-

percois que la bruyère.

La cause immédiate de la tourbification, est certainement dans la nature de l'eau. L'eau des Moors fait de la sourbe dans leurs fossés; l'eau des Marschs n'en fait point. On voit une diffèrence sensible dans leur couleur. Celle des Marschs est d'un gris trouble, venant de l'argille délayée; celle des Moors, est de couleur de caffé très clair & transparent, qui paroît lui venir de la tourbe, en même tems qu'elle en produit. Cette eau semble avoir une vertu embaumante, qui préserve les végétaux de la décomposition putride. Mais d'où Ini vient cette vertu. J'ai déjà fait mention d'un soupçon que j'ai à ce sujet. Quand l'eau des pluyes, après avoir lavé la furface des : Bruyère arides, se rassemble dans de petits enfoncemens, où elle est trop tôt imbibée & -évaporée pour faire de la sourbe, on la voit

d'abord de la couleur de l'eau des tourbières. & elle laisse un dépôt brun en s'évaporant. Or les caux des Moors, ont lavé les Bruigles de la Guß, & les Moors elles-mêmes font; gouvertes de brayère. Je ne serois donc point éloigué de penser, (si à l'examen cette hypothèfe se soutient & n'est contredite par aucun autrefait) que les sucs, ou les restes de la bruyen, & peut-être encore d'autres plantes, donnent à l'eau cette vertu; quand d'ailleurs elle est sur un fol qui ne la détruit pas.

N'v auroit-il point là quelque chose de commun avec le Goudron, que fournit aussi en quelques endroits le sable des Bruyères? On en trouve principalement dans les environs de Zell. Là, le sable, à une petite profondeur, est pénétré de cette substance; & on l'en tire, ou en agitant ce sable dans l'eau, ce qui fait surnager le Goudron, ou en y faisant des creux, dont on foutient les côtés par des planches mal jointes. En abaissant l'eau dont se comblent ces creux, on voit le Goudron couler entre ces planches, & se rassembler à la surfa-Il ne coule plus dès que l'eau a œ de l'eau. rempli de nouveau les creux.

L'eau qui fort de ces terreins, ressemble parfaitement à l'oeil, à celle qui fort des tourbières, suivant qu'on me l'a assuré; & j'ai lieu

 $N_3$ 

de croire, que beaucoup d'autres endroits dés Brayères ont du Goudren dans leur fable, quoique, par sa trop petite quantité, on n'aît pas songé à l'en tirer. Voilà une substance qui est vraiment aromatique, & qui pourroit bien provenir, par quelque opération inconnue, de la couche de terre végétable de la Geest: ce qui expliquera peut-être une fois, comment les eaux qui courent à sa surface, sont propres à faire de la tourbe dans les lieux où elles deviennent stagnantes, sur du granit, du sable, ou telle autre sol qui n'en altère pas la vertu.



### LETTRE CXXV. DE LA TERRE

299

## LETTRE CXXV.

Fin de la description de la Duvals-Moor.

LILIBNTHAL, le 14e. 7bre. 1778.

### MADAME.

dans les Moors; ce qui me fournit de nouveaux détails intéressans à communiquer à V. M.; surtout après m'être entretenu sur ce sujet, avec le Chef du Pays où la culture de cette espèce de sol est la plus ancienne: c'est Monsr. Klippe, Baillif de Lilienthal, chez qui je me trouve maintenant, & qui contribuera beaucoup à me faire rappeller le tems que j'ai passé dans les tourbières, comme un des plus agréables de mon Voyage.

Nous quittâmes Bremervorde hier dans la mainée, pour suivre les Moors dans leur longueur, qui étoit notre route vers Brème. Outre la compagnie du jour précédent, nous N 4 avions

avions avec nous un Sous-baillif fort entendu & le Conducteur des travaux du Canal. Nota voyage se fit en chariot, partout où la Geest ou des chaussées affermies quoique dans le Moor, purent le permettre; parce que nou allongions beaucoup le chemin en faisant le détours qu'exigeoient nos observations.

Le premier lieu où nous nous rendîmes, for Fabrenberg; où se trouve un établissement bien digne de servir de modèle à ceux qui gouvernent les Etats. Ce lieu est dans le même cas qu'Iserberg; c'est-à-dire qu'il a été autresois un berg, puisqu'il en porte le nom; mais qu'il ne l'est plus, parce que la Moor l'a égalé & même surpassé en hauteur dans les environs. Ainsi par exemple, Fabrendorff, nouveau Village voisin établi sur la tourbe, se trouve sensiblement plus élevé que Fabrenberg, qui est sur la Geest. C'est encore un constuent, qui a déterminé l'établissent de Fabrendorff; & ici c'est le Sünderbach qui se joint à l'Oste.

Tous les terreins, embrassés ainsi ou bordés par les eaux, peuvent être convertis en Prairies; comme j'ai eu l'honneur de l'expliquer à V. M.: il suffit d'arrêter la tourbisseation par des coupures, & de rabaisser le niveau de la tourbs, de manière qu'elle puisse

êtrc

stre inondée en hiver & déconverte au Printems. Cette méthode est infaillible, & j'ai eu beaucoup de plaisir à penser, qu'en l'employant dans les grands Vallons qui environnent le Brocken au Hartz, on pourra peutêtre convertir leurs tourbières en de bonnes Prairies.

Il n'y avoit point de situation plus favoraable pour produire cet utile changement, que celle des Moors qui environnent Fabrenborg; bordées comme elle le font par le Sünderbach & l'Oste. Mais elles se trouvent déjà si élevées au dessus du niveau de ces deux Rivières, qui coulent le long de la Geest, que les Colons n'auroient jamais pu venir à bout de les rabaisser à ce niveau. Voici donc en quoi consiste le bel établissement dont j'ai fait mention. Le Ror a fait bâtir à Fabrenberg une grande Verrerie, qui consomme une immense quantité de tourbe. Le produit des bouteilles qu'on y fabrique rend à peine les déboursés. Mais ce n'est pas ainsi qu'un bon Gouvernement calcule. On employe là les Colons & leurs enfans, dans les tems où ils n'ont pas à faire chez eux; & c'est le cas de presque tous, jusqu'à ce que leur fol soit convertien terre labourable, & leur Ferme bien montée. L'argent qu'ils reçoivent est tout

4 4 ...

converti en amélioration de leur terrein; ne fût-ce qu'en les faisant vivre dans les commencemens de leur culture. Et de ce travail résulte, par l'abaissement du niveau du sol, des Prairies si riches, que Fabrenders sera un jour un établissement très précieux. Sans la Verrerie, & le petit sacrisse qu'y fait le Roi, il n'est peut être jamais existé.

Le Canal qui doit réunir l'Oste à la Hamme, pour aller de la au Weser, commence près de Fabrenberg, & s'étend vers Gnarrenburg, village situé sur un promontoire de la Geeft. Nous sîmes cette route à pied, pour suivre le Canal; & nous eûmes occasion d'y voir l'effet du desséchement pour rabaisser les Moors. La partie fort étendue de celles-ci. qui sépare Fabrendorff de Gnarrenburg, étoit si hombée avant l'établissement du Canal, que ces deux Villages ne s'appercevoient point l'un l'autre: & déjà, quoique le Canal ne soit guère creusé que de la moitié de ce qu'il doit l'être, ce bombage a tellement diminué, que de chacun de ces Villages on voit tout le toit des maisons de l'autre.

on est dans ces Paysla, dirai je sur ces matelas immenses. Il semble toujours qu'on soit sur des tremplins; & quand la tourbe est sèche,

com.

comme elle l'a été pendant la plus grande partie de notre tournée, on se sent d'une légéreté singulière. Je voyois le Sous-baillif & le Chef des travaux du Canal, fauter les fossés comme on enjambe les rigoles des prairies. Ce font deux hommes très dispôts; mais cela ne m'ex. pliquoit point toute leur légéreté. Le Conducteur des travaux entreprit de franchir le Caral dans un endroit où il avoit 20 pieds de large; il le marqua la première fois, & se planta dans le talus comme une flèche; la seconde fois il réuffit. Voyant le peu de risque qu'il y avoit à échouer, je voulus essayer l'effet de ce sol élastique, & je l'entrepris sur un fossé de 10 pieds. Mesurant de l'oeil à distance, & prenant mon élan à proportion comme sur un autre terrein, je me sentis lancé par une force imattendue, & je passai mon but Aussi les fossés de 4 à 5 pieds n'arrêtent-ils personne; & quand aux plus larges, on s'aide là, comme en Hollande, de longs bâtons au bout desquels est une planchette. On les appaye au fond du fossé, & on s'élance en les tenant: au moyen de quoi des hommes d'une vilité ordinaire, sautent des canaux de 8 à 10 pieds.

Nous nous arrêtâmes pour diner à Gnarrening, & j'en visitai les environs. La Geest, sur fur laquelle il est bâti, est parsemée de fragmens du plus beau granit, moucheté de rouge & de verd très viss. Ce Promontoire de Geest, dominé par des Collines, s'avance dans les Moors comme dans un Lac; excepté que la Moor est presque toujours bombée; parce que l'écoulement naturel de ses bords, y produit l'esset qui résulte des coupures.

De la nous fîmes encore la route à pied jusqu'à Ostersode: toujours en suivant le Canal. Dans ce trajet la sourbe s'est trouvée plus serme; ainsi elle a formé plus tôt des bord durables; & le Canal sert déjà à la navigation, par le moyen de petites Ecluses de planches, qu'on peut établir & changer à fort

peu de fraix.

Ostersode est l'un des plus anciens établissemens au centre des Moors; il a déjà 20 ans. Aussi n'y brule-t-on plus le gazon pour l'ensemencer: on est arrivé à la tourbe labourable; les prairies sont sormées le long de la Hamme; on y a des bestiaux, & parconséquent de l'engrais; & l'on cultive à la manière ordinaire. N'y ayant donc plus de sumée, les Bouleaux & les Aunes y sont déjà sort beaux. Il n'y a point de vergers, parce qu'on n'a pas encore entrepris d'y en établir par le moyen des creux remplis de sable; mais gelà viendre avec le tems.

De la nous passames à Heudorf & Huttenderf, deux Villages qui commencent seulement à se peupler, & où il n'y a presque encore que des embrions de Fsux sous des huttes. Cependant les Prairies s'y forment auprès des misseaux qui traversent la Moor, & il so mépare déjà quelques maisons pour l'hiver prochin. Ces fuocès donnent du courage. & l'on peut compter sur l'établissement solide de 49 familles qui germent sur ce sol. près est une Isle de Geest, nommée Huttenbub, où le mélange de sable & de tourbe est entêmement favorable à la culture. Auffi y vimes nous un fort bon établissement d'un frère de Mr. Findorff, son adjoint dans la direction des Moors. Il nous accueillit si bien. que nous oubliâmes chez lui la fatique de nos longues marches à pied.

Après avoir vu de près quelques uns de ces établissemens extraordinaires, ce sut un grand plaisir pour moi que de trouver un observatoire d'où on les découvre presque tous. Cest le Weierberg; vrai berg encore, & qui le demeurera; car il domine beaucoup les Mons, du centre desquelles il s'élève. Mons. le laillif d'Osterbolez possède un fort joli pavilon à son sommet, dont Mons. Fischer, le second Baillif, voulut bien saire les honneurs.

I'v passai une heure déliciense, dans la contemplation de tout ce qu'on découvre de cette Colline. Si le Roz pouvoit un jour voir de ce Belveder, tout le bien qui s'est déjà fait sous ses auspices dans ces Contrées, & tout celui qui reste à faire! On découvre de la presque toute l'étendue de ces Marais, autrefois si méprisés, & qui cependant renferment déjà 456 feux en 21 Villages. Mais quel espace encore pour de nouveaux établissemens! Il est vrai qu'à juger par le plan que j'ai fons les yeux, tous les bords des eaux courantes sont déja occupés. Mais depuis qu'on voit qu'il suffit de retenir l'esu de l'hiver fur des surfaces abaissées, d'où l'on puisse enfuite la faire écouler au Printems, pour qu'il y croisse de bonne herbe; depuis qu'on fait que, même sans eau, & seulement en arrivant à la tourbe noire, on peut faire des Prairies avec de l'engrais; il n'y a plus aucune partie des Moors qu'on ne puisse espèrer d'amener avec le tems à la culture; c'est-à-dire à mesure qu'il faudra de nouvelles suches pour les Et combien n'étoit-il pas intéressant pour l'Humanité de lui donner cet exemple! Il suffit de voir les Cartes particulières de quantité de Contrées d'Allemagne, pour le comprendre; tant on y voit

# LETTE CXXV. DE LA TERRE. 305

voit de sourbières, partout où le sol est de

On s'occupe beaucoup à couper de la sourle dans tous les environs du Weierberg, à casse du voisinage de Brème, & en général du Weser, où l'on peut arriver par beaucoup de Canaux & par les petites Rivières. La nurée y est fort bonne, & les habitans en font un de leurs objets capitaux.

On voit de cette même hauteur le Pays des Ises flottantes, dont on raconte des mesveilles dans les Pays éloignés, & qui est vraiment curieux. Elles appartiennent au district de Wakbusen, qui est le long de la Hamme. Le lit d'une Rivière, marque un lieu bas, cui k jette beaucoup d'eau en hiver; & toute la surbe en est pénétrée. Or la tourbe blanche, elle qui n'est presque encore que des végétux comprimés, est plus légère que l'eau, Desorte que quand elle est totalement inondée, elle tend à se soulever. Elle ne le pourroit pas, si sa surface étoit entièrement contime: mais comme on la coupe par des fos. ia, pour qu'en Eté elle se sèche, il arrive quequefois en hiver, qu'une pièce, séparée pardesfossés tout à l'entour, se détache du fond & surge. Si alors l'eau surpasse la surface générale plus que le plateau soulevé n'est épais.

épais, & qu'il fasse du vent; il se met à voguer, & peut être transporté assez loin, avet tout ce qui s'y trouve; c'est-à-dire ses arbres, & quelquesois même ses maisons.

Dans ce Canton - là, quelques habitans mênent une vie fort dure dans la faison des pluyes. Ils s'attendent toujours à être inondés chez eux; & quand cela arrive, ils se contentent de mettre des planches sur des tréteaux. & de se hucher dessus. Ils font obligés même quelquefois d'y mettre leur bétail avec eux, & de s'élever par degrès jusques sous leur toit, quand l'inondation arrive à son plus haut période. Or si le quarreau de tourbe qui porte une telle maison vient à se détacher du fond. & qu'il soit d'une épaisseur suffisante, la maifon entière est soulevée. & elle se trouve ainsi délivrée d'eau. Voilà donc une Isle flotsante, avec ses arbres, ses bestiaux & sa maifon, comme on l'a décrit.

Cependant en général les habitans de ces Cantons si exposés aux eaux, cherchent à placer leurs maisons sur de petits monticules de sable, qui paroissent à la surface de la Moor, ou qu'on trouve à une petite prosondeur en sondant. Ils présèrent d'être inosdés, à être soulevés; parce que cela ne se sait pas toujours sans que la maison soit fracasée,

see. C'est pour cela que dans les lieux exposés à ces soulèvemens, les demeures sont toutes éparfes; & c'est aussi parce qu'il y a de ces fonds de falle, qu'on y voit beaucoup d'arbres. & même des Forêts.

Ouand une fois un de ces marreaux de teurbe a été enlevé, il le seroit chaque année si on ne le clouoit sur le fond. On nomme en effet des cloux dans ce Pays là, de longues pièces de bois pointucs, qu'on fait passer autravers du quarreau. & qu'on chasse à force. ou dans le sable, ou dans la tourbe brune; ce qui le sixe: ou du moins, s'il se soulève encore, il n'est pas emporté.

On trouve dans le sable de la Geest, aux environs de ces lieux là, cette substance embarrassante, le succin ou ambre jaune, qui d'ordinaire se ramasse le long de l'Elbe ou sur les bords de la Mer voisine. Mr. Fischer m'en a donné un assez gros morceau, qui s'est trouvé dans une couche d'argille, aux environs d'Osterboltz. Celui qu'on trouve au bord des eaux, ne provient · il donc point du Continent même? ne doit-il point son origine aux bois resineux ensévelis sous la tourbe?

Venant de Weierberg à Lilienthal, nous avons trouvé sur notre route les plus anciens étabiisemens qu'on aît faits dans les Moors.

Tome V.

Ce Vallon est une vaste Prairie naturelle, arrosée par les débordemens du Weser & de la Wumme, & par les écoulemens des Moors. Le fond est de sable, & la tourbe avoit de la tendance as'y former. Mais les débordemens des deux Rivières la méloient sans cesse de limon argilleux & de sable. Ainsi, dans ce grand intervalle du Weser aux vraies Moors, qui se trouve traversé dans sa longueur par la Wumme, les Prairies se sont formées d'elles-mêmes, ou du moins elles ont donné bien peu de peine à établir. Quant à la Moor proprement ditte, qui borde ce Vallon, elle s'est trouvée parsemée de petits bancs de sable qui ont offert un sol assuré pour y bâtir. Ainsi des Colons s'y sont établis de tems presque immémorial, cultivans la tourbe autour d'eux. & jouissant des Prairies. Ce sont ces établissemens là, qui, comme j'avois l'honneur de le dire à V. M. dès l'entrée, ont fait nature l'idée d'en tenter ailleurs. Les hommes commencent ainsi par ce qu'ils trouvent le plus facile, & arrivent par degré à vaincre des obstacles qu'ils croyoient d'abord insurmontables.

On voit là ce que toutes les Moors pourront devenir un jour; & rien n'est plus propre à soutenir le courage. La tourbe y est cultivée

com-

### LETTRE CXXV. DE LA TERRE!

comme tout autre sol; c'est-à-dire, en réparant par l'engrais la dissipation annuelle des substances végétales; & les Prairies fournissent cet engrais par le moyen du Bétail. Arbres y croissent très bien, parce qu'on n'y brule pas la tourbe; il y en a de fort beaux, tant fruitiers que de charpente & de chauffage. Le sol produit aussi du Chanvre & du Lin; culture bien essentielle pour les Colons, & qu'il est très important d'encourager partout. C'est le bonheur des chaumières en hiver; parce qu'il en résulte de l'occupation, dont l'Homme a toujours besoin où qu'il soit. Et celle-ci est extrêmement attravante: tailler, sérancer, filer, faire de la toile, sont des occupations sociales, où le corps est doncement employé & l'esprit disposé à la conversation; (ce sont les noeuds, qui soutiennent si agréablement celle des Dames) & cependant le Paysan se trouve habillé; la faculté de

& le desir de la propreté l'anime au travail.

Nous allons trouver bientôt les Marschs du Weser; car elles commencent au-dessus de Brème. Mais dans cette éten lue, & jusqu'à la jonction de la Wumme au Weser, au dessous de Brème, ces Marschs n'ont que des digues d'Etit; c'est-à-dire qui les garantissent des inonda-

se rendre propre, lui fait aimer la propreté;

O 2

tions subites produites par les grandes pluies. Les inondations des parties des Fleuves qui n'éprouvent que peu ou point les balancemens de la Marée, sont d'une toute autre espèce que celles du Voisinage de la Mer. Dans les parties où la Marée a encore un grand effet. les Marschs ont été élevées par les dépôts journalliers de la haute marée, & peuvent presqu'en tout tems se délivrer de leurs eaux pendant la basse marée. Dans le haut des Fleuves au contraire, les inondations provenant de la durée des pluies, & du peu d'évaporation en hiver, durent autant que leurs causes. Ainsi, un terrein garanti de la Rivière par des digues, seroit également inon. dé par ses propres eaux, à moins qu'on ne voulût les pomper. C'est le cas des Marschs dont je parle; que par cette raison on ne renferme soigneusement qu'au Printems, & où l'on ne sème que ce qui peut l'être dans cette saison.

Nous allons partir, Mr. le Dr. Marcard & moi, pour Brème & Oldenbourg, d'où je continuerai seul mon voyage. Je verrai encore longtems les Moors, les Marschs & la Geest. Mais comme j'ai maintenant exposé à V. M. tout ce qui concerne ces différens sols, dans leur nature & leurs connexions les plus géné-

LETTRE CXXV. DE LA TERRE nérales, je ne m'attacherai dans mes descriptions suivantes qu'à ce qu'ils pourrons avoir de particulier.

### 

#### LETTRE CXXVI

Route de LILIENTHAL à OLDENBOURG Description de ce dernier Pays - Quelques particularités sur la Tourbe - Essai sur l'origine du Charbon de terre - Régime œconomique du Pays d'OLDENBOURG.

Oldenbourg, le 16e. 7bre. 1778.

#### MADAME,

IN finissant la Lettre que j'ai eu l'honneur d'écrire à V. M. de Lilientbal, je prévoyois bien que j'aurois encore pour longtems à Lui parler, de Geest, Moor, & Marschs, & que pour ne pas devenir trop long, il faudroit me réduire aux variètés. C'est donc ce que je me propose de faire. Mais je Lui rapporterai tout ce que j'ai remarqué à cet égard: car les liaisons de ces trois espèces 0 3

de sol sur les Côtes, sont si importantes dans l'histoire de la Terre, qu'on ne sauroit trop les connoître. C'est une étude nouvelle, & je n'aime pas les Apperçus.

La Geeft, c'est-à-dire toujours le fol continental de cette partie de l'Europe, étant la base des Moore dans l'intérieur des terres, se montre en divers endroits du Lilientbal; mais ensuite elle tranche avec un nouveau terrein, qui est la Marsch, ou un atterrissement du Weser. Elle est horizontale comme le sont toutes les autres Marschs, & le Fleuve la couvriroit encore dans ses inondations, si elle n'en étoit garantie par des digues. Cette Marschs est le principal territoire de Brème, elle a, comme celles de l'Elhe & de l'Oste, tout l'aspect de la Hollande; & d'autant mieux, que la Ville de Brème étant riche, a pu l'orner.

Après avoir traversé le Weser nous nous trouvâmes encore sur une Marsch bordée de digues: elle a demi lieue de largeur, & tranche encore avec la Geest. Mais ici il n'y a qu'une différence de sol, & presque point dans le niveau. On quitte le limon fertile, & l'on passe sur le sable mêlé de fragmens de pierres primordiales & de pierres à seu, sans s'appercevoir que l'on monte.

Voila .

#### LETTRE CXXVI. DE LA TERRE. 215

Voilà un phénomène bien instructif. Le premier niveau de la Mer actuelle nous y est indiqué, d'une manière aussi peu équivoque que si nous l'avions vu le jour d'après la grande révolution.

La Mer ayant pris son nouveau Lit, détermina la hauteur des embouchûres des Rivières. Ses balancemens par le Flux & reflux furent les seules altérations de son niveau; & les plus hautes Marées, jointes aux plus grandes crues des Rivières, déterminèrent le plus haut point où celles-ci rencontrèrent la Mer dans ce nouveau Lit. Ce point fut marqué par leurs dépôts, qui sont des matières très distinctes des sols sur lesquels ils se firent: & aujourd'hui encore, si l'on enlevoit les digues, nous verrions la Mer y arriver. ce niveau eût baissé, il ne seroit plus besoin de digues pour garantir ces atterrissemens d'inondations par les hautes Marées; s'il eût haussé. les eaux ne podrroient plus s'en écouler en basse Marée. Mais d'un côté les digues sont toujours nécessaires pour les garantir quand la Mer s'élève beaucoup; & en même tems l'eau intérieure peut toujours s'écouler en basse Marée. Ainsi ce monument indubitable du niveau primitif de la nouvelk Mer, conserve encore avec elle le même rapport de niveau qu'il eût dès le commencement.

Cette remarque générale s'applique à tous les atterrissemens dont j'ai parlé jusqu'ici; c'est-à-dire à ceux des embouchûres de l'Elbe & de l'Oste. Mais ici elle est plus précise, parce que le sol continental est très bas. où les Marschs se terminent à des côtes escarpées, on pourroit dire que les eaux étoient originairement plus élevées que ne le font leurs dépôts: car ils se formoient au fond; & l'eau auroit pu se trouver du moins aussi profonde que l'escarpement des côtes. au bord du Weser il n'y a point d'escarpement. Si ce Fleuve, à l'origine de nos Continens, eût rencontré la Mer seulement quelques pieds plus haut, les Marschs se seroient confidérablement plus étendues; & avec quelques toises de plus, elles auroient couvert un très grand pays.

On peut étendre même beaucoup plus loin les conséquences de cette remarque. Les phénomènes que produit le balancement journallier des Marées sur les bords de la Mer, & surtout aux embouchûres des Rivières, sont si remarquables, que partout où s'est fait ce balancement, on ne peut qu'en retrouver des traces. Or les Plaines de nos

Con-

#### LETTRE CXXVI. DE LA TERRE.

Continens font si basses, que si la Mer s'élelevoit seulement de 100 Toises, nous n'anrions peut être plus que des Isles. Si donc la Mer eut eu une fois ce niveau, & qu'elle se fût abaissée successivement, les Rivières l'auroient suivie dans cette retraire, & elles nous montreroient le long de leur cours actuel. ces marques des balancemens des Marées. Nous les trouverions aussi tout autour des Collines & des Montagnes, en un mot partout où des dépôts des eaux continentales le seroient ajoutés à ceux de la Mer sur les bords (a). Telliamed, qui, mieux que personne, avoit vu ces conséquences d'une retraite successive de la Mer, prétendoit que cela étoit ainsi. Mais il suffit d'examiner les embouchures actuelles des Rividres, & de passer de là sur le sol continental, pour s'assurer qu'il ne connoissoit par les faits.

La Geest est si basse dans tout ce canton, que par le moyen des ruisseaux qui la traversent

<sup>(</sup>a) J'si donné dans ce même Vol. p. 19, un exemple de ces traces que les Pieuves laissent de leurs abaissemens. Li il s'agit d'asterrissemens qu'avoit sait le Rhin avant qu'il cht creuse son lit. Il y a suffi des Isles de terrein vierge; de ce Isles sont de la Geest, comme dans les Provinces maritimes dont je patie.

sent on peut en faire des prairies. Mais enfin, montant insensiblement au dessus du niveau où ces ruisseaux se débordent, nous nous trouvâmes dans les Bruyères. Elles sont bien peu élevées sur le niveau de la Mer; & cependant la couche de terre végétable qui les recouvre ne dissère point de ce que nous avons vu sur les hautes Collines de Stade & de Winsen. Tous ces terreins continentaux, hauts ou bas, ont donc été livrés en même tems aux influences de l'air.

Dans cette route, qui nous conduisoit à Oldenbourg par Delmenborst, les Bruyères font de grands progrès vers la culture. Le sol est toujours bas, & il contient de vastes étendues de tourbe, dont une grande partie est aussi cultivée. Les environs d'Oldenbourg sont de Geest, & n'en sont pas moins sertiles. On a eu intérêt à bien cultiver, & tout prospère.

J'ai eu le bonheur de trouver ici tout ce que je pouvois desirer pour être bien instruit de l'état du Pays. Mr. le Comte de Holmer, Ministre du Prince Evêque de Lubeck Souverain actuel du Pays, Mr. Sturtz Cons. d'Etat, Mr. Oeder l'un des grands Baillifs du Pays, & Mr. le Baron de Wedel Cons. privé de conférence du Roi de Danemarc, ne m'ont

m'ont rien laissé à desirer sur tout ce que j'avois intérêt de savoir. Je vais commencer par ce qui tient à la Cosmologie.

Le Pays d'Oldenbourg & celui l'Ostfrise qui lui est joint, forment encore une Presqu'Isle rensermée entre le Weser à l'Orient & l'Eems à l'Occident. Le sol continental y est de Geest, comme dans celle du Pays de Brème; mais il est partout très bas, & renserme beaucoup de Moors. Il a été allongé & élargi par des Marschs, qui font la meilleure partie du Pays. Aussi toute la Presqu'Isle est-elle environnée de digues.

J'ai vu ici, que la tourbe bien desséchée peut produire de fort beaux arbres. Car les remparts de la Ville sont élevés avec de la tourbe, & leurs arbres sont très beaux.

J'ai appris aussi à l'égard de cette substance, deux phénomènes très intéressans. Le premier conduit à une explication de ces Moors, qui s'étendent jusques sous l'eau des Rivières, & qui s'y trouvent recouvertes de limon; ce qui sembleroit d'abord indiquer, que les Rivières, & parconséquent la Mer, se sont élevées. Mais comme des phénomènes plus généraux contredisent cette explication, il sant avoir recours à quelque cause particulière; & ephénomène dont je parle en découvre une,

que

que j'avois soupçonnée, & dont j'ai déjà eu l'honneur de parler à V. M.

A l'Occident de la Presqu'Isle, du côté de l'Eems, il y a des Moors sur les bords du Flenve. Autrefois, lorsqu'il se débordoit & les atteignoit, la tourbe s'imbiboit d'eau & se gonfloit comme une éponge. En cet état elle glissoit vers le Fleuve, & en même tems fa surface étoit impraticable pour les hommes & les bestiaux. Un homme ingénieux avant reconnu cette cause de gonslement, imagina de couper la communication des Moers avec le Fleuve débordé, par le moien d'une chausfée fuite de matériaux solides. On mit d'abord à la surface une grande quantité de ces matériaux, qui s'enfoncèrent par leur poids. On en remit d'autres sur ceux-là, qui eurent le même sort: mais enfin, à force de recharger, la masse de ces matériaux atteignit le fond solide; & dès lors ces Moors ne se gonflèrent plus. Voilà donc comment la tourbe toute faite, peut glisser sous l'eau des Rivières.

Je m'arrête encore un moment à ces phénomènes qui semblent indiquer un haussement du niveau de la Mer; parce que j'ai appris à leur sujet des saits d'un autre genre. Ils regardent d'anciennes habitations qui sont aujourjourd'hui couvertes par les eaux de la Mer; phénomène peu rare sur ces côtes, depuis la Zeelande, jusques dans la Mer Baltique. nous voyions aujourd'hui ces ruines fous les eaux, sans savoir à l'égard d'aucune depuis quel tems elle s'y trouve, nous resterions dans l'obscurité sur les causes. Mais il v a des faits connus & récens. Dans cette terrible inondation de l'année 1717, qui submergea la Marich de Wish-hafen, aujourd'hui rétablie, un Village plus près de la Mer fut détruit, & ses ruines sont aujourd'hui sous l'em. La grande inondation du Jutland. qui détruisit tant d'habitations dont les ruines restent couvertes d'eau dans les plus basses marées, ne date que de 150 ans.

Or le rapport du niveau des eaux avec les Marsels subsistantes, reste toujours à peu près le même; ou de moins, la différence (qui procède probablement de la même causse) n'est presque rien en comparaison de celles dont je viens de parler. C'est donc le sol qui s'est abaissé, & non la Mer qui s'est élevée. Voilà ce qui paross le plus probable: mais je continuerai à étudier les faits en m'approchant de la Hollande, dont le sol est évidemment plus bas qu'il ne devroit être, si son niveau n'avoit pas changé rélativement aux eaux

eaux extérieures, & je ne me déciderai qu'après avoir bien examiné.

L'autre fait qui concerne la tourbe, & que je tiens comme les précédens de Monsr. Oeder, à qui toutes les côtes de ces Mers sont bien connues, va me jetter dans une hypothèse plus incertaine. Je l'annonce comme telle à V. M.: cependant Elle verra qu'elle n'est pas entièrement gratuite. Elle me vint à l'esprit dans les vastes & prosondes Moss du Pays de Brème; mais je ne la hazardai pas alors, parce que j'aurois été obligé de supposer presque tout. Maintenant j'ai un phénomène qui diminue le nombre des suppositions, & qui par là m'encourage.

Près de la Scanie, dans la Mer Baltique, est une Isse nommée Bornboln, environnée de Collines de fable, dont le milieu est une vaste Tourbière, sous laquelle on trouve quantité de sapins, couchés de la circonférence au centre. Cette dernière circonstance, pour le dire en passant, prouve toujours mieux que ces arbres n'ont pas été abattus par des inondations, mais par les Vents. Ici, plongeant du haut des Collines, & tout le tour en dissérens tems, les Vents ont renversé ces arbres quand la tourbe a été proson-

#### Lette CXXVI. DE LA TERRE. 229

de & molle, & les ont ainsi couchés de la circonférence vers le centre.

Maintenant, l'Hypothèse qui avoit besoin de ce sait pour prendre une plus grande consistance, est, que la Tourbe est l'origine des Huilles, on Charbons de terre.

Les Naturalistes avoient conjecturé depuis longtems, que la Houille provenoit de substances végétales: son toit de Schiste argilleux renseme toujours des empreintes de végétaux, & très souvent on en trouve dans sa substance même. Mon frère a vu des Mines de Houille à Bovey près d'Exéter, qui renserment, avec des empreintes de végétaux, quantité de pièces de bois, comme on en trouve dans la tourbe: nous avons de ce bois dans notre Cabinet, & ce phénomène n'est pas rare.

Tandis que j'étois dans les Moors du Pays de Brème, que je contemplois cet amas immense de substance végétale, que je voyois la tourbe compacte & noire du fond: me rappellant en même tems d'avoir brulé de la tourbe qui exhaloit une forte odeur de sousre, je sus frappé de l'idée, que c'étoit là l'origine de la Houille; & tout de suite cette hypothèse s'arrangea dans mon Système Cosmologique. C'est en cela que l'Isle de Bornboln

beln me donne quelque confiance; parce que ce fut dans des Isles que je plaçai la tourbe dont je conjecturai que c'étoit fait notre Charbon.

Lorsque je ne faisois encore qu'exposer des Hypothèses, pour leur comparer des principes généraux & des faits qui m'étoient connus. j'avois formé le plan de n'y jamais mêler mon propre Systême; attendant que la réunion de tous les phénomènes & des principes T conduisit naturellement. Mais depuis que ie voyage, & que nombre de phénomènes particuliers, nouveaux pour moi, font venus coucourir au même point; j'ai été obligé. pour ne pas laisser affoiblir l'impression qu'ils devoient faire, de montrer successivement à V. M. comment ils se lioient à des branches de mon Système, qui enfin nous conduiront au tronc. La marche est lente sans doute: mais elle est plus sûre. Il y avoit bien à déblayer en notre chemin; car on avoit beaucoup bâti sur des sondemens hazardés.

J'ai donc dit en plusieurs occasions, qu'outre les grands phénomènes qui nous indiquent, que nos Continens ont été autrefois le Lit de la Mer, & quelle les a découverts foudain pour occuper une autre place; il y en a d'autres qui montrent, qu'il s'est fait divers chan-

# Lettre CXXVI. DE LA TERRE.

changemens dans cette Mer, avant la grande Révolution dans laquelle elle s'est retitée de nos Continens. Il s'y est formé entr'autres beaucoup d'Isles volcaniques; & en même tems des Isles naturelles se sont ensoncées; c'est ce que nous disent divers phénomènes.

Or quelques unes de ces Isles naturelles pouvoient renfermer des Tourbières, comme on le voit par celle de Bornboln: & si de telles Isles se sont enfoncées; voilà des lits de tourbe couverts par la Mer; voilà ses eaux troublées au moment de l'opération par les matières qui se dispersent; voilà des premières couches de dépôts sur la tourbe, qui forment ce tois de Schiste, à feuillets aquiformes mélés des végétaux qui couvroient la tourbe au moment de la submersion; voilà un nouveau fond sur lequel s'accumulent ensuite les divers dépôts de la Mer, même des Collines; voilà donc ensu la tourbe comprimée, & renfermée dans un laboratoire, où elle ne peut qu'éprouver de grands changemens. Je n'irai pas plus loin: or je ne connois pas ce laboratoire. Mais en avouant qu'il y a encore des choses obsques, dans cette transmutation de la tourbe. d'ans l'arrangement de quelques couches de charben; je ne puis m'empêcher de croire; Tome V.

que la route par laquelle j'en ai conduit la matière sous des Collines, est assez naturelle (a).

Cette origine de la Houille nous explique encore, pourquoi nous trouvons dans les couches de Schistes argilleux qui la recouvrent, des plantes qui nous sont absolument inconnues, ou du moins qui ont tellement changé, qu'on ne les reconnoît point pour la plupart; l'Amérique nous en montrant seulement quelques unes, ou semblables, ou qui en approchent. Il s'est fait de grandes révolutions à la surface de la Terre depuis que cette ancienne tourbe se formoit; & la nôtre se fait des plantes que nourrissent nos nouveaux Continens (b).

V.

<sup>(</sup>a) Mr. le Dr. Marcard, à qui je communiquai cette idée de l'origine de la Houille, m'a envoyé depuis, l'extrait d'un ouvrage Allemand de Mr. Beroldinguen, Suisse, Chanoine d'Hildesbeim, qui a traité le même sujet. L'Ouvrage a pour titre: Observations, doutes & questions concernant la Minitralogie en général, & particulièrement un Système naturel de Minéralogie —— Premier Essay. L'Auteur expose la même idée sur l'origine de la Houille, qu'il déduit de sa comparaison avec la tourbe, & d'analyses chymiques. Mais il ne s'explique pas sur la cause qui a donné lieu à cette transmulation. Peut-être nos deux hypothèses pourront-elles se lier bout à bout.

<sup>(</sup>b) Mr. Oeder, grand Botaniste, m'a fait connottre les plantes qui, par la rapidité de leur végétation, ense-

# LETTE CXXVL DE LA TERRE.

V. M. comprendra bien, qu'étant dans des Bruyères & des Moors qui passent rapidement à la culture, & se peuplent, j'ai dû m'informer du regime sous lequel se fait cette augmentation de l'Humanité. Je tremble tou. jours que les anciennes maximes ne se perpément; ou que du moins, comme en tant d'endroits, il n'y aît point de maxime, & que le reste de la Terre ne soit livré aux plus forts & aux plus adroits. Il parost que dans ce Paysci les difficultés des défrichemens ont été falutaires au Colons : comme elles le sont aux Montagnards; & j'y ai trouvé un régime qui tient à quelques égards à celui du Pays d'Hanovre. Je vais avoir l'honneur d'expliquer & V. M. les différences & leurs effets.

Ce Pays ayant été longtems éloigné de ses Sou-

wissent dans nos tourbes, la bruyère & les autres arbisseaux, ainsi que les plantes de prairies les jones & les roseaux qui y croissent auss. Entre ces plantes si sécondes, sont d'abord les mages verds qui remplissent l'eau & que Linaus range dans les Byss, les Tremella, les Conferva. Entre les mous-ju, est surout le Sphagnum palustre: c'est celle qui sait ces qui matelas, dopt la surface sert de sol pour d'autres végétus de qui s'ensoncent à mesure qu'ils se chargent. Entre les plates gramintes qui y croissent avec tant d'abondance, sont l'Briophorum vaginatum, l'Eriophorum polystachion de la Carn caspitosa.

Souverains les Rois de Danemarc, n'avoit presque été considèré que quant au revenu, & les choses y avoient suivi une pente accidentelle; jusqu'au moment où, devenu un objet capital pour un nouveau Souverain, & gouverné par un Ministre sage, on a cherché à établir des règles, sous lesquelles il fera de grands & d'heureux progrès.

Divers Coions sont restés maîtres absolus de leurs possessions; ils peuvent les vendre en tout ou en partie. Par là ils ont du crédit; par là ils contractent des dettes; par là ensin ils sont souvent dépossédés. Mais heureusement leurs possessions n'ont pas encore tenté les prêteurs habitans des Villes: après se les être fait adjuger pour leur payement, ils les ont revendues à d'autres Cultivateurs. Il n'en est donc pas résulté beaucoup de mal; mais cela pourroit ne pas durer.

Ci-devant la taxe étoit personnelle; c'està-dire attachée au possesseur de certain Feu, qui payoit toujours de même, soit que sa possesseur augmentât, ou qu'elle diminuât. Il arrivoit donc quelquesois, que la possession diminuoit tellement, par la nécessité où étoit le Colon de vendre pour payer des dettes, qu'il cessoit d'être en état de payer sa contribution. On a ouvert les yeux sur cet incon-

### LETTRE CXXVI. DE LA TERRE. 220

vénient, & l'on y a rémédié pour le Fisc, en attachant la taxe aux terres. Mais ce n'étoit pas songer aux' Colons. Dans le Pays d'Hanoure, c'est aussi le possesseur d'un certain Feu, qui doit la taxe: mais ce Feu appartient à une certaine étendue de terrein, qui est inaliénable sans la participation du Seigneur: & celui-ci, qui fait que le démembrement porte plus de préjudice à une Ferme, que l'agrandissement ne procure d'avantage à celle qui acquiert, consent rarement aux mutations.

· Il y a cependant des exemples du bon règime dans plusieurs parties de ce Pays-ci; je veux dire du non - démembrement; & il y est sous deux formes différentes. En quelques endroits, comme dans le Pays d'Hanoure, l'ainé de la famille continue à faire souche; en d'autres c'est le cadet. Dans ce dernier usage on a eu pour motif, qu'à la mort des Pè, res les cadets restent probablement plus dépourvus que les ainés; parce qu'ils ont eu moins de tems pour prendre quelque parti. Les ainés de leur côté, sachant qu'ils n'hériteront pas, songent à s'établir du vivant de leurs Pères, afin d'en être aidés. Dans l'une & l'autre forme, tous les enfans partagent entr'eux ce qui est reputé meuble, ou sa va-P 3 leur

leur à l'eftimation; & il revient de plus aux non-héritiers, le quint de la valeur estimée de l'immeuble.

Le Gouvernement actuel, ayant reconnu que ces variètés de droit de possession ne convenoient pas dans un même Pays, a choisi ce qui lui a paru le mieux, & cherche à y tout ramener. La possession du Colon qui n'est foumis à aucune restriction, lui vaut mieux, pour une fois à la vente, que celle qui ne donne qu'un droit d'usufruit. On l'engage, si l'on peut, à recevoir une somme d'argent proportionnée à cette différence, pour se soumettre à la règle. Ou bien on lui achète sa possesfion, lorsqu'il est dans le cas de vendre, & on la revend à un Cultivateur au prix qu'il lui convient d'en donner en se soumettant à la règle. On y range aussi les nouveaux Colons; & le Gouvernement est très attentif aux movens d'en augmenter le nombre. Par cette route, auffi sage que douce, on travaille au bien du Pays, où les différentes manières de possèder mettoient de fréquentes entraves; & en même tems on rend les revenus du Fisc beaucoup plus aifés à percevoir.

Mais il faut que je cesse de parler de ce Pays-ci; car voilà une Voiture prête à me transporter ailleurs: & malheureusement je vais

## LETTE CXXVI. DE LA TERRE. 231

vais quitter mon Guide & Interprête, pour traverser des Pays où je ne pourrai plus guère employer que les yeux.

### 

#### LETTRE CXXVII.

Route d'Oldenbourg à Delfzyl par l'Ostfrise — Description du Pays & du sol — Digues contre la Mer à Delfzyl.

> DELFZYL, (dans la Prov. de Groningue), le 18e. 7bre. 1778.

#### MADAME.

ME voici dans les Provinces unies, & je n'ai presque point changé d'objet quant à la nature du fol. Ce n'est donc plus que de vaiètés dans les circonstances, que j'aurai l'homeur d'entretenir V. M. Mais comme c'est la réunion des variètés qui sorme les P 4. Sy-

Systèmes généraux, elles méritent qu'on les observe.

Peu après avoir quitté Oldenbourg j'ai rencontré des Abeilles, qu'on ramenoit de la Bruyère. Les Ruches, qui sont de l'espèce commune faite de paile, étoient garnies par dessous d'une toile qui emprisonnoit les Abeilles. On les avoit surprises pendant la nuit; mais elles n'avoient pas été si promptement rensermées, que quelques unes ne se sussent échappées dans l'instant où l'on soulevoit la Ruche. Celles-là cependant n'abandonnoient point leurs compagnes; elles suivoient les Ruches en voltigeant autour du chariot, cherchant sans cesse à rentrer chez elles.

Ces Ruches qui reviennent, sont celles où les Abeilles se nourriront pendant l'Hiver de leur propre miel, & donneront des essaims au commencement de l'Eté: on a détruit ou dispersé les Abeilles dont on a pris le miel & la cire. La subsistance de ces animaux étant bornée avant que la bruyère fleurisse, on ne peut en entretenir qu'une certaine quantité; ce qui rend inutile dans ces Pays-ci, les inventions par lesquelles on tire la cire & le miel sans détruire les Abeilles. Comme de nouveaux essaims les embarrasseroient aussi avant l'Eté, ils n'ont pas besoin non plus de ces étonnantes

# Lettre CXXVII. Da la TERRE. 238

méthodes par lesquelles on en produit sans soir comment. Combien ne devons nous pas nous suspecter d'ignorance, lors même que nous croyons le mieux connostre la Nature! Qui est douté, après Mr. de Reaumur, que l'Histoire des Abeilles ne sut entièrement connue? Cependant V. M. sait, que ces nouvelles méthodes de faire des essaims, par la varièté des phénomènes qu'elles présentent & les controverses qu'elles ont fait naître, ont renversé les idées anciennes, & nous laissent encore dans la plus grande obscurité.

Au commencement de ma route, des enfans m'ont donné un spectacle, qui n'est pas indigne de l'attention des Oeconomistes, & même de tous les Philosophes. Les enfans en général montrent dans leurs amusemens le goût d'édifier, cherchant à imiter ce qu'ils voyent. L'enfant de Ville sait des maisons de cartes; mais il n'y gagne guère pour l'Architecture citadine; c'est un Art trop relevé pour lui. Ici, l'enfant imite des Colonies, & il avance réellement vers ce qu'il devra faire un jour.

Si j'avois eu le tems de copier maint petits ouvrages que j'ai vu sur le sable, je pourrois présenter à V. M. des desseins qui manquent à plusieurs de mes descriptions. Ces ensans, qui n'ont pas tant étudié que moi leur Pays,

P 5

me donnoient la même espèce de jalousie que j'éprouve quelquefois en entendant parler des enfans Anglois de cinq à six ans, qui n'ont pas tant que moi étudié leur langue dans cet intervalle. Mes petits Oldenbourgeois marquent d'abord l'étendue de leur possession par un fossé. Le sable, relevé au dedans, sert de première clôture: de petites branches d'arbisseaux plantées dans ce cordon, annoncent qu'on veut le fixer par leur accroissement. La Cabane est construite; son jardin tracé & planté; les terres divifées & fillonnées. plus adroits ont fait la cour rustique & ses petits engards; ils ont même élevé des menles de paille, & voilà la Colonie en pied. Ailleurs ils ont dérivé de petits filets d'eau d'un ruisseau, & les promenant dans le sable, ils les ont bordés de digues: ils ont placé dans ces digues des Ecluses faites de petits morceaux de bois. & s'amusent à vuider ou remplir des étangs intérieurs par leur moyen. J'en ai yu à l'ouvrage: c'étoit une activité, un air d'in. térêt, une complaisance à regarder leur travail, qui occasionnoient bien des mouvemens chez moi.

Voilà ce qu'on peut attendre des Indigènes. Ils succent les idées de leur état avec le lait, comme leur Langue, ils sont Colons nés. Tout leur

# LETTE CXXVII. DE LA TERRE. \$35

paroît beau, bon, aifé, dans ce qu'ils auront à faire pour la fuite. Ils n'ont pas ces idées de mieux qui inquiètent; ils se rangent sous la règle sans en éprouver de gène: les désauts même que pourroit découvrir le spéculateur attentif, n'existent pas pour eux. Aider ces charmans ensans à faire souche, c'est tout ce qu'on peut saire de mieux pour le Pays; & l'on gagners beaucoup à n'y pas mêler les étrangers qui se roient imbus d'autres méthodes & d'autres maximes. Je ne prêtens pas que cette règle soit applicable à tout Pays; mais je la regarde comme essentielle à ceux dont les mœurs sont encore simples.

Ces considérations montrent un des grands avantages de la vie champêtre: avantage qui me semble devoir engager les amis de l'Homme à l'étendre & à la maintenir. Il n'y a point de ces gradations de distinctions & de sortunes, qui sont tant souffrir d'individus, par l'ambition, par des efforts inutiles, par les chûtes. Le vrai Cultivateur ne voit ces dissérences que de loin; il n'y songe pas, ou ne s'en occupe, que comme nous des Mille & me suits. Il n'a autour de lui que ses égaux; il marche sur les traces de ses Pères, & y contait ses ensans: ses Générations sont une

Rivière d'un cours uni, où il ne se fait point de naufrage.

Tout le terrein qui sépare Oldenbourg d'Aps, entremêlé de Geest & de Moors, est has
c presque uni. Les enfans y ont hien des
modèles; car les Colonies s'y multiplient heaucoup. La grandeur de leurs Arbres en marque la date. Il en est qui ne marquent plus;
mais on y voit une gradation sensible, & il y
en a de fort jeunes.

Ape est une petite Ville, avec un Fort de terre. Les Barques Hollandoises viennent y charger de la tourbe, en remontant par l'Eme dans l'Aper. Cette petite Rivière est l'écoulement de la Geest, & des Moors qui lui sont mêlées. Autresois elle étoit libre, & l'Em, dans ses débordemens, étendois ses eaux sur tout ce bas Pays, & méloit son limon à tourbe. Voilà qui peut encore expliquer di vers phénomènes, où l'on voit un mélang de ces deux matières. Aujourd'hui l'Aper de bordée de digues: ainsi le limon qu'y porte l'Eems quand il s'ensle, se dépose dans son lit & on est obligé de l'enlever fréquemment pour maintenir la navigation.

- A deux lieues en deçà d'Ape, je suis enut dans l'Ostfrise. Le Pays continue d'être ba

#### LETIE CXXVII. DE LA TERRE.

& presque horizontal; quoiqu'il appartienne au Continent originel. C'est la Geest, avec son mélange de pierres à feu & de pierres primordiales. Cette Geest est si basse, qu'elle pent être en grande partie inondée en hiver. par les eaux des pluies, qui l'ont nivellée. Les parties un peu enfoncées, & qui ne peuvent pas se délivrer de leurs eaux au printems, font devenues des Tourbières: celles qui s'en débarrassent, sont des Prairies; & celles qui ne sont pas inondées, même en hiver, à cause d'un peu plus d'élévation, font en Bruyère, ou en culture. Les défrichemens s'y poussent avec vigueur: elles appartiennent à un Souverain qui connoît bien la valeur des hommes; j'en zi vu des exemples en plusieurs autres parties de ses Etats. Je n'ai pu m'entretenir avec qui que ce fût sur cette route; ainsi je ne sais point sous quel règime ces Colonies s'établissent. Mais cela n'est pas si important en des lieux où tout est rustique. La Ville d'Embden, qui est vers l'extrêmité de la Presqu'Isle, ne voit que la Mer devant elle, & songe an Commerce.

Une autre chose encore contribue à l'égalité dans ces Pays-la. Ces beaux pâturages; Cormés par les inondations d'hiver sur la partie abaissées de la Geest, sont des Communes. Et là, on n'est pas tenté de les partager pour en tirer un meilleur produit; car l'herbe y est très abondante. Le grand usage qu'on en sait pour élever des Chevaux, maintient toujours quelque égalité entre les Paysans. L'ensant qui naît dans la Commune y a droit comme ses Pères, dont la dissipation ne peut le lui enlever. Il a donc toujours un moyen sur de sortir de l'indigence s'il est industrieux; & s'il ne l'est pas lui-même, ce sera quelqu'un de ses descendans. En un mot, il a un droit inaliénable; & l'on en voit l'esset dans la contenance de tous les habitans.

On revenoit d'un Marché qui s'étoit tenu à Leer, petite Ville sur le bord de l'Eens. J'allois de ce côté la; & je trouvai sur ma route une file non interrompue de chariots, tous attelés de deux jumens, donc presque chacune avoit son poulin trottant auprès d'elle.

J'entrois là dans la Patrie des Vanneaux. Rien me se perd dans la Nature. Partout où l'Homme veut bien laisser quelque jouissance aux Animaux, ils pulullent, & remplissent les vuides de cette Surface destinée au Bonbeur. Le Vanneau a un air de douceur extrêmement agréable. J'aimois à en voir des multitudes, chasser aux insectes autour de moi, sans s'éloigner plus qu'il ne falloit pour que je ne leur pas-

# LETTER CXXVII. DE LA TERRE. 239

passalle pas dessus. Les insectes dont il se nourrit, ont déjà joui, en vivant de l'herbe que leur laisse le Bétail; & l'Homme se nourrit de ses œuss. Pauvre oiseau! Quand il apperçoit qu'on en approche, il pousse des cris qui les décèlent. Mais il ne doit pas en soussir avec ceux qui ne sont pas accoutumés à cette chasse; car ses cris sont si plaintifs, ils expriment tant de détresse, qu'on doit s'éloigner bien vite pour le plaisir de le rassurer.

Aux environs de Leer, le sol continental s'avance jusqu'à l'Eems; parce que ce Fleuve tend plutôt à attaquer ce bord, qu'à l'étendre. La Marsch commence donc plus bas sur cette rive-là; mais par la même raison, elle se trouve vis-à-vis de ce sol continental sur la rive opposée.

De Leer, dont je partis hier matin, je suivis quelque tems le cours du Fleuve; & alors
je trouvai la Marsch, qui n'est pas encore renfermée par des digues. Ainsi les grandes Marées
l'inondent, & elle ne sert qu'à des Prairies.
Cet atterrissement est dans une grande anse du
Fleuve, qu'on retrouve au delà. En le traversant je passai sur une Digue qui couvre la
Marsch opposée, & je suivis cette Digue, en
remontant le Fleuve jusqu'à Wener; d'où;
quit-

quittant le Fleuve & traversant la Marsch, j'atteignis de nouveau la Geest. Elle est encore très basse vers la Marsch, parsemée de Monticules, & elle s'élève insensiblement vers l'intérieur des terres. Son pied est garni de Prairies comme il l'est de l'autre côté du Fleuve. On peut bien dire que c'est un Pays découlant de lait & de miel. Les plus beaux Troupeaux y pâturent, & l'on y nourrit beaucoup d'Abeilles, dont je vis plusieurs chariots revenir de la Bruyère. La chaussée sur laquelle on voyage, sert d'arrière-digue à la Marsch, qui, de cette chaussée au Fleuve, est toute cultivée. Sans cette digue, celles du bord du Fleuve ne lui serviroient à rien en hiver; car les eaux des pluies l'inonderoient. Mais elles sont contenues par l'arrière digue, & les Prairies seules s'inondent.

Par cette Chaussée on arrive à Neu-Schans, ou Lange-Acker-Schans, première Place des Provinces-Unies de ce côté-là, & qui appartient à celle de Groningue. On a fait récemment de grandes conquêtes sur les Eaux dans ses environs, en rensermant de Digues de nouveaux atterrissemens.

C'est la que commencent les grands Canaux qui distinguent si avantageusement ces Provinces. La communication y est ouverte avec

# LETTRE CXXVII. DE LA TERRE. 241

le détroit du Dollert, grand Golfe méditerrané où l'Eems se décharge. Le commencement du Canal vers la Mer est accompagné de Digues au travers du dernier terrein rensermé, & la Marée remonte jusqu'à un second rang de Digues, où est placée la première Ecluse. Il s'en trouve ensuite une seconde dans un troisième rang de Digues; & celle-ci est sous le canon du Fort. C'est une des Portes du Pays pour la Mer; & si les deux Ecluses étoient rompues, tout le Pays de Groningue & de Frise seroit inondé à chaque haute marée jusqu'à la Geest.

Le terrein continental s'étend sous une grande étendue des Marschs, où on le trouve à une très petite profondeur. Il n'a donc pas sallu beaucoup de tems pour que les dépôts des Rivières, étendissent une plage où la Mer étoit originairement si peu profonde. Ce sable continental se distingue parsaitement de celui de la Mer: il est sin, & mêlé de ses pierres ordinaires! celui de la Mer est d'un gros grain, sans pierres, mais tout rempli de coquilles. Quand ce dernier sable s'est élevé à une certaine hauteur par les divers mouvemens de la Mer, & qu'il commence à arrêter l'esfort des vagues, la vase apportée par les Ri-

Tome V. Q vie

vidnes s'y dépose : & o'est ainsi que se sons fans celle de nouveaux allongemens.

Continuant toujours ma route le long de cette nouvelle Presqu'ille (formée par l'Esms & le Golfe qui communique au Zuyder-Zie) & m'avançant vera la partie la plus large du. Golfe, qui communique au Dollers du côté de Delfryl, j'ai trouvé, entre Finserwoldt, & Ossender, une éminence continentale, qui s'élevoit au-dessus du sol limoneux comme une Me dans la Mer. Tout le terrein même, depuis ce monticule jusqu'à Oostwoldt, quoique horizontal, est de sable de la Geest, ou de limon fablonneux, & il y a même de la tourbe.

Lai vu sur cette route un terrein, rensermé seulement dépuis 4 aus. Ces terreins garantis pas des enceintes particulières, se nomment des Polders, comme ceux qu'on dessèche dans les terreins dejà renfermes; ce qui veut toujours dire, que les caux des pluies sont au même niveau dans tous leurs fossés, & que les Propriétaires s'en délivrent en commun.

Tous ces nouveaux établissemens sont sur le plan de ceux qu'on fait dans les Moors du Pays de Brème; & par la même raison; c'est qu'il fant les dessécher. Les possessions sont donc de grandes bandes de terre parallèles. sépa-

rées

### LETTRE CXXVII. DE LA TERRE.

rées par des fossés, & ayant leurs Bâtimens à Fune des extrêmités sur une même ligne. Mais que sont les pauvres établissemens des Miors, en comparation de ceux-ci! La richesse du sol, assure à l'avance celle des possesseurs: & soit qu'ils soyent dejà riches en s'établissant, soit qu'ils trouvent aisément ! emprunter sur de telles espérances, ils bâtissent d'excellentes maisons de brique couvertes de tuile; ils en peignent les boisages de diffé rentes jolies couleurs; ils enferment leurs je dins de bonnes paliflades: en un mot tent y sent l'aisance & même la richesse. En sont-ils plus heureux? Je crois qu'ils sont fort heureux; mais les habitans des Moore, qui ne connoissent rien de mieux que leur état, le font aufli.

Les progrès rapides que fait cetté Presqu'Isle ; sont peints sur les faces & dans l'arrangement des Maisons. De New-schans à Delfayl,
les Polders se succèdent. Même ordre dans la
distribution, même architecture; la grandeur
des arbres seule & la couleur des briques,
montrent leurs divers degrés d'ancienneté. Le
dernier; dont la Digue confine au Golse, se
nomme softerwolder Polder. Je m'approchai
de cette Digue, que je suivis ensuite jusqu'ici.
Il y a déjà de nouvelles terres au delà, qui

se forment sur des bancs, ou le sable est mêlé de coquilles. C'est sur ce même sable que se sont formés tous les nouveaux Polders.

Delfzyl est encore une petite Place fortisiée à l'entrée d'un Canal, & précédée d'un Port sur la Mer. Je me suis promené ce matin à quelque distance sur la Digue, vers l'élargissement du Golfe, pour examiner ces Remparts du Pays, dans un lieu que la Mer attaque: & c'est précisément parce qu'elle n'y dépose pas autant qu'ailleurs, qu'il peut y avoir un Port.

Cette Digue a une fort grande base, par le peu de rapidité du talus du côté de la Mer; & elle conserve assez de largeur dans le haut, pour que deux grands chariots puillent s'y dépasser sans s'approcher des bords, qui sont gazonnés comme les pentes; & si bien gazonnés, que c'est un pâturage pour le bétail. Au pied de la Digue, du côté de la Mer, règnent de gros pieux de o pieds de haut, fort serrés. & archoutés de 5 en 5 pieds du côté de Ja Digue. Au dehors ils sont eux-mêmes garantis par un rang de grosses pierres, principalement de granit, qu'on va chercher pour cels de toute part. C'est en de pareils endroits que s'employoient ceux qu'on tiroit du Pays de Brème. La où les vagues peuvent, par certains vents, frapper oblique mest

# LETTRE CXXVII. DE LA TERRE. \$45

ment les pieux, on fait encore des jettées en avant, pour les brifer avant qu'elles y arrivent. Ce sont deux rangs de pieux voisins & parallèles, dont on remplit l'intervalle de pierres.

Tout cela résiste fort bien à une tempête en marée médiocre. Mais dans les fort hautes marées, la Mer surpasse les pieux, & ses vagues viennent frapper immédiatement la Digue. C'est alors le gazon qui la sauve. fant du tems pour qu'il soit entamé dans une grande étendue, & que l'argille qu'il couvre soit creusée au point de céder; & avant qu'elle le soit, il survient une basse Marée, qui donne du relâche. Alors tout est en mouvement autour des Digues; & tout étoit prêt à l'avance pour les réparer. On a des monceaux de pieux de distance en distance; de l'argille toute prette, & de la paille. . . De la paille contre la Mer en courroux? ... Cela paroît d'abord en effet très extraordinaire; & cependant il est vrai, que dans ces momens terribles c'est la paille qui sauve ces Provinces. Quand on a réparé la brèche avec de l'argille bien battue, elle n'est pas gazonnée; & les vagues l'uroient bientôt ramollie & emportée. On la couvre donc d'une forte natte, qui se fait bien vite. On tord la paille en forme de grosses cordes, qu'on pose les unes contre les autres, dirigées

**V** 3

de haut en bas; puis on en met un autre couche en sens contraire, en fixant chaque corde de dessus, dans les intervalles de celles de dessous, par des chevilles crochues enfoncées au maillet. Par cet expédient très prompt, la brèche est réparée avant que la Mer s'élève de nouveau; & l'on veille sans cesse jusqu'à ce que la crise soit passée. C'est une marée de pleine au nouvelle Lune, qui se joint à toutes les autres causes qui font élever les eaux; & cette cause extraordinaire n'est pas de durée. La natte demeure cependant, & n'empêche point la brèche de se gazonner. L'herbe croît dans la paille, & elle est enracinée dans l'argille avant que la natte soit consumée : j'en ai vu plusieurs exemples le long de la même digue.

Dans cette promenade j'ai apperçu au N.O., vers le plus grand élargissement du Golfe, une immense étendue de terres nouvelles au dehors des Digues. C'est un objet intèressant, & j'ai formé le dessein de suivre la Di-

gue jusques - là.



LETTRE

# Letter CXXVIII. DE LA TERRE. 24) OCTOBRE CXXVIII. DE LA TERRE. 24)

## LETTRE CXXVIII.

Allongement rapide du Continent dans la Province de GRONINGUE — Description du Pays & du sol — Marque du point où l'allongement a commencé.

GRONINGUE, le 200. 7bre, 1778,

#### MADAME,

Lus je vois ces Pays-ci, plus je seus qu'on en a trop négligé l'étudé. Il fallois les voir, avant que de décider, ou de répéter que la Mer a abandonné successivement nos terres, de quelque manière que ce soit. V. M. sera frappée des nouvelles preuves que j'y ai puisées contre sous ces Systèmes.

En quittant Delfzyl le 18s, dans la matinée, je suivis la Digue au N. O. pendant deux heures, & j'arrivai à ces terreins extérieurs, qu'on ne tardera vraisemblablement pas à ren:

4 fer

fermer. Ils sont d'une étendue immense; tant en avant, que le long de la Presqu'Isle; & ce sont déjà des pâturages couverts de bétail. Les hautes marées communes ne s'y étendent plus que sur les parties les plus avancées, & leur composition les faisant résister aux plus hautes marées; celles - ci y laissent au contraire de nouveaux dépôts.

Cette composition est très remarquable: on la voit dans des coupures faites pour l'écoulement des eaux intérieures. & dans des mares creusées pour abreuver le bétail. La partie supérieure de ces terreins est argilleuse, & repose sur le sable de la Mer. Elle est composée de couches, séparées par la végétation, & qui par là m'ont semblé marquer des années. A chaque hiver, tems où la Mer est plus hante, par de plus fréquens Vents du Nord, & où les Rivières gonflées charient plus de limon, ces atterrissemens en recoivent une nouvelle couche. Cette addition annuel. le est fort petite, elle n'excèdoit pas deux pouces dans les commencemens. & on la voit diminuer jusqu'à la furface. Les plantes ne sont donc pas entièrement recouvertes; elles repoussent au dessus du limon & répandent leurs graines; & la surface se gazonne de nouveau.

#### LETTE CXXVIII. DE LA TERRE. 249

ll est naturei que ces couches aillent en diminuant d'épaisseur de bas en haut: car chaque nouvelle conche, élevant le sol, le garanti des inondations qui n'arrivent plus jusqu'au niveau de sa surface, & diminue la profondeur de l'eau qui dépose. C'est. comme l'ai déjà eu occasion de le dire, quand les bancs de sable sont déjà découverts en basse marée, que le léger limon des Rivières peut s'y déposer en haute marée; du moins dans les lieux fort exposés aux vagues; & c'est Pour cela que le limon est d'autant moins épais dans les Marschs, qu'elles sont plus mes de la Mer. Il est fort épais au contraire dans quelques endroits du haut des Rivières. vers les derniers confins des Marées. donc que ce n'est qu'ane petite profondeur l'eau, qui favorise le dépôt des limons sur les bancs de fable vers la Mer, de petits haussemens de ces bancs deviennent sensibles quant aux effets, tant pour prévenir des inondations, que pour diminuer la profondeur de lean qui dépose : tellement qu'enfin les dépôts cesseroient d'être annuels sur les atterrissemens pesque finis, si on y laissoit agir la Nature im les renfermer pour en jouir plutôt. C'est ainsi que se trouvent ceux qu'on cultive hous des Digues fur les bords de l'Elbe, qu'on y nomme Voreland on Aussendeicksland (terrein au dehors des digues).

Les nouvelles terres expérieures one aufil un nom particulier dans ce Pays-ci; on la nomme Quellers. C'est donc toujours par des Quellers, que commence ce qui devient Polder quand il est renfermée. Ces Quellers appartienment aux Polders contre lesquels is se forment. Ce sont des Communes, où les habitans de ceux-ci envoyent paître leur bégail. Quand ils les renferment, c'est à lepus fraix; & ils le font, ou pour y former euxmêmes de nouveaux établissemens en se partageant le terrein, ou pour vendre leurs portions à de nouveaux venus qui s'y établissat Ausii les fonds qui sont dans ces Polders, hor desquels la Mer forme des Quellers, ont-ile une valeur de plus par cette raison.

Quand on fait ainsi de nouvelles Digues du côté de la Mer, on ne détruit pas les anciennes; elles restent dans l'intérieur, & sont des ressources en cas de rupture des Digues extérieures. Elles ne demandent presque point d'entretien; parce que rien ne les dégrade que les passages qu'on y pratique; & l'Etat ne vessie qu'aux Digues extérieures. Il y a peu même à faire pour celles hors desquelles se forment des Quellers; car c'est une preuve que la Mer ne s'y porte pas. Aussi n'y a-t-on pas besoin de ces ouvrages extérieurs, en bois

BATTLE CLAVIII. DE DA TERRE. 255

mi pour la première confiruction que pour lempien. Les lieux dangereux sont en petit nombre: ce qui explique comment on peut y Pouvoir. Si cette immense enceinte de Digues engeoit les mêmes précautions que celles de

Deffzyl, on ne sauroit y suffire.

L'apect du Pays, dans l'intérieur des Dignes du côté dont je parle, mérite que j'en dise un mot à V. M. Il est si singulier, que je m'y trouvois comme dans un nouveau Mondé; nen ne lui ressemble ailleurs. Il est très peu peuplé, sans être sauvage. Le règime sous lequel il passe à la population, rend les possessions trop grandes. On y fait béaucoup de bled, de beurre, de fromage; mais les septheutièmes peut-être de ces alimens, sortent du Pays. Il le faut ainsi aujourd'hui, à cause du peu de rapport des Villes avec la Campagne dans mille endroits; mais au moins qu'on n'agrandisse plus les Villes! C'est là mon souhair.

Ce Pays donc est très bien cultivé, & en même tems très solitaire. On n'y trouve pas à monotonie de ces Plaines à bled, étendues surdevastes terreins, que la charue parcourt à pene de vue sans rencontrer aucun obstacle. Cest m Echiquier, dessiné sur un terrein aussi ho-

horizontal que la Mer, par les jones & les rofeaux dont tous les bords des Canaux & des fossés fossonnent, & marqueté par le mélange des champs des prairies & des jardins. La partie la plus vossine de la Mer est entrecoupée d'étangs; parce que c'est de la qu'on tire l'argille pour réparer les Digues: l'eau en est claire, ils sont bordés de fort beau jones, & leurs intervalles sont garnis de halliers.

Une multitude d'Oiseaux habitent ces Pays tranquilles: & ils y sont très peu sauvages. Les vanneaux, les corneilles, les sansonnets, les canards sauvages, les bécassines, les poules-d'eau, les hérons, tous les Oiseaux de Mer, sont la en aussi grande quantité que la volaille dans les basses-cours, & se contentent de s'éloigner sans suir quand on passe: les hérons ne cessent pas de pêcher, ni les canards de barboter: c'est la plus riche de toutes lés Ménageries.

J'étois favorisé du tems le plus convenable pour voyager dans ces Pays-là: il faisoit beau, calme & sec; circonstances fort essentielles dans ces lieux, où rien n'arrête l'effort des vents, & dont les routes limoneuses sont impraticables par la pluie. Un petit inconvénient du Pays pour d'autres Voyageurs, m'a été encore fort commode. A tout mo-

ment

# Lame CXXVIII. DE LA TERRE. 258

ment on est arrêté par des barrières, qui servent à empêcher le bétail de sortir des possessions, tant le long des Digues que dans les routes détournées. Il falloit à chaque sois que mon conducteur descendit, pour ouvrir ces banières & les refermer quand nous avions pusé; ce qui me donnoit du tems pour écrire: & ainsi ma rélation s'est formée chemin saiant.

En quittant la Digue extérieure, pour rentres dans le Pays & m'approcher de Groningue, je traversai le dernier Polder fait de ce côte la; & jy voyageai trois quarts d'heure avant d'ateindre l'ancienne Digue, qui appartient à la première enceinte du Pays. A une distance à peu près égale, je trouvai un Village nommé Mande. Ce nom designe le sol, car il vent dire le sable. En effet on en trouve à une très petite profondeur: mais c'est encore le sable de la Mer: j'en ai vu qu'on avoit tiré en creusant de nouveaux fossés, & il étoit tout reme pli de coquilles récentes. C'est ainsi que se ma nifeste l'ouvrage de la Mer; & quand on trous ve le sable sans coquilles, d'une autre espèce, à mêlé de pierres-à-feu & de pierres primon: daler, c'est le sol du Continent.

Tout, dans l'intérieur de cette Digue, & melure qu'on s'avance dans les terres, mon-

plus d'anciennete. Les Eglifes commencelt à prendre un air gothique, & le partige des possessions marque l'effet du tems, dans des Eures où il n'y a point de règle pour en maintenir l'égalité: il, y a des lumières & des ombres; de grandes possessions, bien ornées qui appartiennent à de non-cultivateurs, & des, chaumières de gens panvres qui les serveur.

Ce Pays est plus pittoresque qu'on ne l'attendroit d'un sol horizontal. Il n'y a pas de grands & majestueux tableaux; mais il y en a une multitude de petits très agréables. Chacune de cès habitations isolées, avec ses bosquets & tous ses autres entours, fournitoit l'original d'un fort jost tableau de chevalet.

A une demi lieue de Tjandt j'ai trouve Strip, & deux lieues après Tenbuir. Dans ces deux Villages, & surtout au dernier, j'ai vu'lles envisons des maisons pavés de petits grasifis. Je soupçonne qu'oil les a trouvés dans le sond des Canaux, en les creusant pour la gremière fois: les habitans n'e savent pas d'ou lis viennent. Ce qu'il y a de sur, c'est qu'à une lieue de plus, vers le Continent, qui est la moitie du chemin restant pour se rendre à Grossingue, le vrai sol de la Geest se trouve à une petite prosondeur sous le simon, & que Groningue est au pord de la Geest même.

# LETTRE CXXVIII DE LA TERRE. 255

Voila ident en quoi confile cette grande Presqu'ille, nonvelle, dont la Province de Graningue fait, partie. C'est put bas fond originel, prolongé par des bancs de sable, & sur lequel le limon des Fleuves s'est déposé à chaque haute marée, des que de nouvelles additions far ce fond out arrêté les grandes vagues de la Mer. Quand ces dépôts se sont trouves assez élevés pour n'être plus converts d'eau que dans les Marées extraordinaires, on les en a garantis par des Digues. Mais sans cette précantion, la Mer viendroit encore de tems en tems battre ses anciens bords. Il n'y a pas icj des Falaises pour nous les montrer, comme on en voit autour du Golfe de l'Elbe & sur diverses autres Côtes; mais j'y ai trouvé un phénomène très singulier, qui les marque tout aussi distinctement. J'y reviendrai, après avoir ajouté aux détails précédens quelques informations que j'ai reçues ici.

J'ai en le bonheur d'y être adressé, par Mr. le Cons. de Hinuber d'Hanovre, à Mr. le Général de Somerlats Commandant de la Ville; ce qui m'a procuré tous les secours possibles de la part de Mr. Smidt, Lieut, Coldans son Régiment. Par lui j'ai eu divers et tretiens avec des personnes instruites: je leut si communiqué mes observations, & j'ai requients

leurs avis, ainsi que de nouvelles informations. Je suis donc bien sur de tout ce que j'ai écrit jusqu'ici, & de ce que je vais y ajouter.

Les premières Digues de cette Presqu'Isle, ne datent que de 1570: ce fut un Gouverneur Espagnol, nommé Gaspard Robles, qui les fit établir. Jusqu'alors on n'avoit pu semer, dans toutes les Marfebs, aucun grain d'Automi ne; tout y étoit mondé en hiver. Les habitans s'y étoient établis fur des monticules, foit naturels soit artificiels; & j'en ai vu en effet des uns & des autres : se discernois fort bien ceux qui étoient artificiels; mais je n'en connoissois ni la date ni le but. Ces premiers habitans avoient fait des digues d'Été, pour garantir leurs terres de fubites inondations provenant des plules. On retrouve ces Digues en divers endroits, & on les conferve pour le même usage; elles se nomment Kadyks.

Tandis que les habitations étoient ainsi exhaussées, & que rien ne garantissoit le Pays, il étoit beaucoup plus étendu du côté qu'occupe le Dollert. Mais en 1277, une inondation textraordinaire engloutit 16 Villages, dont on voit encore les restes sous l'eau, quand une mès basse marée est accompagnée d'un tems

### LETTRE CXXVIII. DE LA TERRE. 257

calme. Ce n'est donc pas la Mer qui s'est élevée pour les couvrir; ce sont elles qui se sont abaissées sous le niveau de l'eau: car tout le reste du Pays subsisse dans le même niveau relativement à la Mer. Personne ici ne doute de cet ensoncement, d'après le récit de l'événement conservé dans les Chroniques du Pays, & par la nature de la chose.

Le nom de Dollert ou Dollard que porte ce Golse méditerrané, lui vient de ses ravages. En vieux Frison il signifie eau furieuse. cette même langue, Queller veut dire sujet de peine; & ces terres non garanties par des Digues, portent ce nom, à cause des accidens auxquels étoient sujets ceux qui les habitoient. Le mot goo, qui fait la terminaison du nom de deux districts appartenans à cette Provin. ce, revient à celui de Marschs; c'est-à-dire qu'il désigne des terreins bas le long des Rivières. Ainsi l'on nomme Hunsingoo, un grand atterfissement bordé à son S. O. par la Rivière Hunse, qui passe à Groningue venant de la Geest: il s'étend jusqu'à la Mer ouverte. au Nord de Groningue, & c'est celui qui s'allonge le plus rapidement par des Quellers. Le Fiveling 00 comprend tous les atterrissements que traverse la Rivière Fivel, passant de même à Groningue & venant aussi de la Geest. Tome V: R'

Celle ci se décharge dans le détroit du Dollert à Delfzyl. Il reste un troisième district appartenant encore à la Province de Groningue dans le Pays plat; mais qu'on ne nomme pas goo, parce que son sol est de sable parsemé de monticules: c'est le Westerquartier, à l'Ouest de Groningue & consinant avec la Frise.

Le Fivelingoo, qui est le district que j'ai parcouru, est divisé par la Rivière en deux parties, dont l'une est nommée le Hooge Land (terre haute) & l'autre Lage Land (terre basse). La différence n'est pas ici comme dans les Pays de Montagnes, où l'on distingue aussi certains lieux par baut & bas; quelques pieds suffisent pour que cette distinction y soit très naturelle; l'une des parties peut se délivrer de ses eaux en tout tems pendant la basse marée; l'autre a souvent besoin de Moulins-à-vent. Mais ce qu'il y a de plus remarquable, c'est que le Hoege Land (le terrein haut) est le sol limoneux au N.O. de Delfzyl vers la Mer; tandis que le Lage Land (le terrein bas) est le sol sablonneux au S. E. vers le terres. Voilà donc le terrein qui tient de plus près au Continent, qui se trouve plus bas que les atterrissemens plus avancés vers la Mer. Il y a grande apparence que ce fol, moins affermi par le limon, puisque c'est presqu'entiè-

# LETTER CXXVIII. DE LA TERRE. 239

tièrement le fable de la Geest, reffsoit moins que celui du Hoogs Land, aux grandes tempétes en haute marée, qui répandoient l'eau sus tout le Pays avant qu'il sût rensermé; & qu'alors les vagues & les courants entraînoient du sable. Mais on voit la sûrement au moins, que le niveau de la Mer ne s'est pas abaissé depuis qu'elle borde nos nouveaux Continens; puisque les atterrissemens qui leur tiennent de plus près, sont le iplus en danger d'innondation.

La Digue sur laquelle j'ai voyagé le long du Golse, au N. O. de Delfayl, ne date que d'environ 100 ans. C'est celle qui renserme ce terrein de trois quarts de lieue de largeur, conquis en cet endroit sur la Mer, depuis la première enceinte saite en 1570.

L'aspect des Prairies m'avoit intéressé dans ma route, & j'ai pris quelques informations à leur sujet. Ces Prairies sont en même tems les terres à bled, dont on change alternativement le produit. Quand on veut substituer l'herbe au gain, on jette des graines de prairies, dans le bleden herbe; & l'on peut déjà faucher quelque le le dès la première Automne. Quand la Prairie est sormée, elle sert à sourage & à pâluis. Au Printems on met le bétail sur quelque partie de la Prairie, tandis que l'herbé
R a croit

croit sur tout le reste. Lorsqu'elle est fauchée, on y conduit le bétail; & alors l'herbe croit dans le lieu où il a d'abord pâturé. On la fauche quand elle est mûre, & on y place de nouveau le bétail, tandis que la partie fauchée la première, produit le second soin; après le quel on y remet le bétail pour le reste de la saison; & si elle est savorable, la petite partie où le bétail a pâturé deux sois, donne aussi de second soin. Je sais mention de cette pratique, parce qu'elle pourroit être adoptée en d'autres Contrées: c'est celle de tous ces Pays ci, où le Bétail est superbe.

Je viens maintenant à un Phénomène bien remarquable, & qui va nous montrer les premiers bords du *Continent*, quoique dans un Pays plat, comme si nous voyions encore la *Mer* les battre & y rouler des pierres.

J'avois vu à Mastricht, dans le Cabinet de Mr. le Prof. Hoffmann, des madrépores dans de la pierre à chaux, qu'il m'avoit dit venir de Groningue. D'après cela j'attendois de trouver dans le voisinage de cette Ville, quelque Colline de pierre à chaux renfermant de ca plantes marines; comme j'avois trouvé celle de craie auprès de Lunebourg. Je vis d'abord ici de ces madrépores dans les Cabinets des Cu rieux; mais j'appris en même tems qu'on le

trou

#### LETTE CXXVIII. DE LA TERRE.

mouvoit dans le sable, & qu'on les regardoit comme venant immédiatement de la Mer; d'où l'on concluoit aussi qu'elle s'étoit retirée, après avoir baigné les environs de Groningue. J'acquiesçai à cette conséquence; mais accoutumé à l'aspect des fossiles que renferment les Montagnes calcaires, je vis en même tems que c'étoit là de leurs produits, & non des madrepores qui eussent appartenu à la Mer actuelle; quoique la plupart fussent si bien dégagées de la pierre à chaux, qu'on pouvoit aisément les prendre pour récentes. Mais je compris en même tems, que c'étoit là ce qui les avoit. rendues des pièces de Cabinet, & que je trouverois bien autre chose sur les lieux. Je me fis donc indiquer ces sables, & j'y fus.

Uu sortir de la Ville, du côté de la Geest, je ne vis déjà que du sable, planté d'arbres pour des Promenades ou cultivé en Jardins. A un quart de lieu de distance, je sortis de ces terreins soignés, & je trouvai une Plaine inculte, montant insensiblement vers des Bois. Une Zone de cette Plaine est la Carrière du Pays. En y creusant à quelques pieds de prosondeur, on y trouve un sable plus gros que celui de la surface, & tout rempli de pienes roulées. La plupart de ces pierres sont des granits: mais il y a beaucoup de pierre à chaux

chaux en fragmens arrondis, depuis les plus petits galets, jusqu'à de groffes pierres à pavé, J'examinai ces pierres à chaux, & j'y vis quantité de corps marins, dont plusieurs appartiennent aux espèces inconnues dans la Mer, tels que certaines térébratules & de grands Orthocévaites. J'y distinguai aussi la plupart des madrépores qui sont dans la pierre à chaux de la Montagne de Salève; & quelques espèces qui ne s'y trouvent pas. En un mot il me sembloit être sur un bord de Mer, qui battroit le pied de quelque Montagne calcaire & en rouleroit les débris sur le rivage.

Dans le nombre de ces pierres à chaux tirées du sable, j'en vis qui se décomposoient & se réduisoient en un sable ealcaire tout semblable à celui du Mont St. Pierre près de 
Mastriebt, & qui par là désageoient les corps 
marins qui s'y trouvoient rensermés. Si 
c'étoient des madrépores, elles paroissoient 
toutes semblables à celles qui se forment encore dans la Mer; & ce sont celles-là, qui, 
remarquées seules par les Ouvriers & portées 
aux Curieux de Groningue, ont fait croire que 
c'étoit le produit immédiat de la Mer actuelle. 
J'en ramassai plusieurs à divers degrés de dégagement; ainsi que de ces galets calcaires, 
qui

## LETTRE CXXVIII. DE LA ȚERRE. 26

qui montrent à leur surface usée les coupes des divers corps marins qu'ils renserment. J'y trouvai aussi quantité de granits roulés, qui se décomposoient, & produisoient un gros sable quatzeux mêlé de mica.

Il est donc évident, qu'il y a eu dans le voisinage de ce lieu là, quelque Colline calcaire, qui a été détruite comme celles de craie qui rensermoient les pierres à feu dont la Geest montre partout des fragmens. Elle l'a été, ou déjà dans l'ancienne Mer comme ces Collines de craie, ou sur le bord de la nouvelle Mer. Celle-ci, dans fon premier travail au bord de la Geest, roula & accumula dans un petit Golfe tous ces granits & ces fragmens de pierre à chaux; auxquels succèdèrent les bancs de sable, qui enfin furent recouverts du imon des Rivières. Le sol continental descendant vers la Mer en pente douce, son sable, entrainé par les eaux des pluies, masqua cette espèce de suture du sol continental avec les atterrissemens, en prolongeant son talus: mais les fouilles nous la découvrent; & elle nous montre le premier bord de la Mer nouvelle, tout comme les falaises de la Geest le long des Maschs; mais avec cette circonstance de plus. qu'elle en indique aussi le premier niveau, de la même façon que ces Marschs de Brème d'Qldenbourg & d'Ostfrise, qui confinent à des bords de Gsest presqu'aussi bas qu'elles. Ainsi tous ces phénomènes concourent au même point.

Les fossiles que renferment ces pierres calcaires ayant été pris pour des corps marins récens, les Naturalistes de ce Pays-ci n'ont pas été conduits à rechercher, s'il existe encore dans les environs quelques restes de couches calcaires intactes, comme à Lunebourg; & la probabilité d'en trouver étoit trop petite, pour que j'entreprisse de parcourir le Pays dans ce dessein. Je me suis donc contenté de monter au haut du Clocher de la Cathédrale, qui, dit-on, a 350 pieds de haut, pour voir si je distinguerois quelque chose dans la Campagne, qui indiquât un sol disférent du reste.

On voit bien loin de 330 pieds de haut dans une Plaine comme celle-là. Aussi ai-je embrassé d'un coup d'œil une grande partie des Pays de Groningue & de Frise. Il me sembloit voir la Plaine du haut des Montagnes, quand le Ciel est parsemé de petits nuages. Elle paroît horizontale malgré ses côteaux; & l'ombre des nuages y représente ces bosquets qui environnent les demeures éparses des habitans de ces Pays-ci.

Du côte de la Greft, le sol est fort bas jusqu'à

# LimeCXXVIII. DE LA TERRE. 263

m'à une grande distance. Au delà du lieu d'où l'on tire les pierres, il s'élève peu à peu urs des Bois. & l'horizon ne montre que les merions communes dans les Bruyères, sans aucun indice de sol différent. Dans le Pays de Drente, qui suit au S. E., le terrein qui, dans une très vaste étendue, est fort bas, n'est presque que des Tourbières, qu'on nomme Veenen dans ce Pays-ci. Il y en a de très profondes, qui fournissent encore des preuves du peu de tems qu'il a fallu pour produire cet amas de végétaux. Mr. Heerkons, Auteur d'une petite pièce latine où ces Pays sont décrits (a), y fait mention d'une médaille de l'Empereur Gordien trouvée à 30 pieds de profondeur dans la tourbe, ainsi que de plusieurs autres phénomènes qui marquent son origine moderne. Elle ne fait plus de si rapides progrès, parce qu'aujourd'hui elle a furmonté les bords des petits enfoncemens qui la renferment, & que ses eaux s'écoulent aisément d'elles-mêmes; outre que presque partout on la saigne pour en jouir.

J'ai vu de ce Clocher, que six grands Camux aboutissent à la Ville, qui, par la Consti-

<sup>(4)</sup> ELEGIA, de terra Groninguenfi, feris utili.

stitution de l'Etat, sait le Commerce de tout le Pays pour les denrées. La moindre chose, destinée à l'exportation, ne peut être vendue aux Etrangers par les possesseurs, qu'au resus des gens de la Ville, sur le Marché, & à des prix sixes. Je ne pense pas qu'on aît eu intention de faire en cela une institution sage: c'est un monopole que s'est attribué la Ville, comme sondatrice de l'Etat. Cependant je grois cet arrangement très heureux. Il sait subsister la Ville, qui est la tête du cerps; & il détourne le Pays du Commerce, qui nuiroit à l'Agriculture & seroit des misérables.

De ces six Canaux, cinq circulent dans tout le Pays, & par eux aussi on peut aller au Dollert. Le sixième est la Rivière Hunse, & c'est celui qui rend Groningue un Port de Mer. Cette Rivière est bordée de Digues, & la marée y remonte; modérée cependant par quelques Ecluses, pour les cas où elle deviendroit dangereuse dans le long espaçe de terrein qu'elle traverse pour se rendre à la Mer.

J'ai remarqué encore de cet Observatoire, que les légères inégalités qui indiquent la Geeft, s'avancent en divers endroits dans les Marsels du côté de la Frise; ainsi je ne doute pas d'y retrouver ces mélanges, qui découvrent si bien l'histoire cosmologique du Pays.

LETTRE

# Letter CXXIX. OR LA FERRE. 461

#### LETTRE CXXIX

Veyage autravers de la FRISE — Description du Pays & du Sol — Examen de la question: si c'est le Niveau de la Mar ou celui des Atterrissemens, qui change, dans les différences qu'en remarque entre leurs rapports.

HARLINGEN (en Frise), le 23e. 7bre. 1778.

### MADAME.

E voici déjà dans les Pays embarrassant quant au rapport du Niveau du Sol avec celui de la Mer; rapport qui indique nécessairement, ou que ce Sol s'est abaissé, ou que la Mer s'est élevée. Mais je crois voir toujours plus clair dans cette question, par les nouveaux faits que j'ai appris. Il faut aller sur les lieux, quand il s'agit de phénomènes qui peuvent être équivoques: ce n'est qu'à forca d'ob:

d'observer, d'interroger, de rassembler les circonstances, qu'on peut trouver les vraies explications; ou du moins exclure celles qui ne sont pas fondées. C'est ce que <sup>17</sup>. M. verra encore ici, par les faits qui regardent cette question.

Au sortir de Groningue je voyageai quelque tems sur la Digue qui borde l'Hunse; puis, la laissant au Nord, je m'avançai vers la Frise. Pendant trois heures de marche, que je sis encore dans le territoire de Groningue en traversant le Wester Quartier, je trouvai plus de sable que de limon. En quelques endroits ces deux matières sont mêlées; en d'autres on trouve le sable pur ou le limon pur. Ce sont la encore des consins de la première Plage, où le sable de la Geest descendoit par les pluies, recouvert ça & la par le limon des Flenves dans les hautes eaux. Ce sable n'est pas la Geest même; car on n'y trouve pas ses pierres caractéristiques.

Après être entré en Frise, je trouvai enfin la vraie Geest, & la face du Pays changea totalement, sans que je me susse presque appergu d'avoir changé de Niveau. La culture étoit toujours fort belle; mais dans un différent stile. Il n'y avoit plus de Canaux: les soutes & les possessions étoient bordées de hayes

hayes & de plantations en taillis: la culture étoit aussi très différente, de même que l'arrangement des maisons & de leurs entours: il me sembloit être dans les Bruyères: les fragmens de pierres primordiales & de pierres à seu se montroient mêlées au sable; & ensin je trouvai les Bruyères elles-mêmes, sans changer sensiblement de Niveau. Bientôt après j'arrivai à un Village nommé ter Heyde, ce qui veut dire la Bruyère; & je vis revenir les Abeilles qui y avoient passé l'Eté.

Je trouvai dans ce Village un grand Mare ché qui me surprit beaucoup. Il me sembloit être dans un lieu d'amusement, voisin de quelque grande Ville, & que tous ses petits-maîtres & petites - maîtresses fussent venus là dans des Cabriolets: jamais je n'enai tant vu à beaucoup près nulle part; & ils n'avoient amené que des Payfans & Payfannes. C'est ainsi que les gens du Pays se charient toujours, & je ne crois pas d'en avoir rencontré à pied sur les routes loin des Villages. On ne voit que Cabriolets trottans le long des chemins. Un bon Paysan fortement vétu, mène une grosse Paysanne chaudement vétue ( je les rencontrois ainsi toujours par couples) dans un Cabriolet très propre, tiré par un fort cheval bien relevant. C'est déjà la propreté Hollandoise & un fort

caractère national, mais avec un isione parficulier, comme dans le langage.

Les habitans des Villes possèdent une grande partie des terres, & ils ont des Fermiers dans de grandes Fermes. Il y a aussi quelques Emphytéotes; mais ils payent presque autant que des Fermiers ordinaires. De la vient qu'on rencontre de tems en tems des guenilles; qui frappent dans un Pays où l'on se pi-

que de propreté.

Après avoir traverse cette langue de Bruylve, qui pénètre fort avant dans les Marschs, on retrouve les sables mouvans. & avec eux les Veenen ou Tourbières. La tourbe y est peu profonde; ordinairement elle n'a que 3 pieds & ne passe passe ou 7. Maigre cela, des qu'on l'a coupée, il se forme des Étangs; & l'on ne peut les dessécher que par des Moulins; leur fond étant plus bas que celui des Canaux. Voilà donc un foi plus abaissé, relativement à la Mer, qu'il n'a dû l'être quand la tourbe s'y est formée; si du moins elle a précédé l'établissement des Digues, ou st elle n'y a point été entrainée d'ailleurs par les eaux. C'est en un mot le phénomène embarrassant de la Hollande.

Le sable continue jusqu'à une petite distante de Letuwaarden, Ville ancienne & très pro-

# Leme CXXIX. DE LA TERRE.

propte, qui se trouve sur le commencement de ces tertes dont la surface est formée du limon des Rivières. Il y a un Marché dans cette Ville tous les samedis; & l'on m'a assuré qu'il y atrive quelquesois plus de 2000 Cabriolets de Paysans.

Je m'embarquai dans cette Ville sur le Canal qui va à Francker. Dans ce trajet je vis
des terres un peu plus hautes que le Canal;
mais d'autres plus basses, & qui dès l'Automne ont besoin de Moulins à vent pour les
desseher. Celles qu'on laisse en Prairies, restem couvertes d'eau en hiver, & l'on n'emploie que de fort petits Moulins pour les tenir sèches au Printems & en Automne. Cés
terreins sont simoneux à la surface; mais à
une prosondeur de 3 à 6 pieds, on retrouve
le sable, qui est de l'espèce de celui de la
Guest.

Cette Province reçoit, comme celle de Graningue, de grands allongemens du côté de la Mer, par les bancs de fable qui se couvrent de limon: c'est principalement dans la partie Occidentale, où sont l'ancien & le nouveau Bill. On a enfermé là, de mémoire d'homme, des terreins immenses; & il s'en forme continuellement. Cependant V. M. vient de voir où ils ont commencé. Leurs progrès à

la vérité, (& en général ceux de tous ce nouveaux terreins extérieurs) sont d'autant plus rapides, qu'il y a déjà plus d'Atterrissemens rensermés; parce que les dépôts des Rivières, ne pouvant plus s'étendre sur ceuxci, se portent en d'autant plus grande quantité vers les extrêmités des Presqu'Isles. Mais sans cette considération, leur commencement ne pourroit pas même remonter aux tems où l'Histoire nous apprend qu'on en habitoit déjà.

Il me restoit à prendre toutes les informations qui pouvoient m'éclairer sur la cause de ce changement de Niveau relatif, de quelques terres & des Eaux qui les bordent. dit partout, autour de ces Marschs, que le Niveau des Eaux s'élève par les dépôts qui le font dans leurs lits. Je l'ai conçu à l'égard des Fleuves, & je l'ai même expliqué à V. M. en Mais cette élévation ne parlant de l'Elbe. peut jamais être que très petite dans les Flaives mêmes; & ici, qu'il s'agit du Zuyder-Zu! vrai Golfe de la Mer, les dépôts n'expliquent rien. Car ce Golfe, quelle que soit sa prosondeur, ne sauroit avoir d'autre Niveau que ce. lui de la Mer même. Cependant on voit aussi changer insensiblement son Niveau comparativement aux Digues. Est-ce donc la Mer qui s'élève? Mais si cela étoit, tous les phèhe

273

nomènes coucourroient à le montrer: la différence ne feroit pas, comme elle l'est, grande en certains lieux, en d'autres fort petites, ailleurs nulle: on trouveroit aussi le même changement de rapport, entre le Niveau de la Mer & l'origine des Marschs auprès du sol continental; & il n'y en a point. Qu'est-ce donc qui arrive aux atterrissemens, puisque nous y sommes renvoyés pour expliquer ces différences?

J'ai eu le bonheur de trouver à Francher Mr. Van Swinden, Professeur en Philosophie dans cette Université; homme bien connu, & que je n'ose louer comme il le ménite. C'est de lui que je tiens les faits suivans, tirés des Chroniques du Pays.

Il y a des Lacs dans cette Province, qui autrefois étoient des Bois. Le Fljuessen-Meer, par exemple, grand Lac au N. E. de Stavenn, étoit encore un Bois en 489; & ce Lac
ne pourroit être dessèché aujourd'hui que par
artifice. Il est près de la Geest & sur le sable;
ainsi cela doit tenir à quelque cause particulière, & je me propose d'aller le voir.

En 1225 l'Isle Gryn, située au dehors du Zayder-Zée à l'Ouest d'Harlingen, étoit toute habitée; on y avoit même fondé une Ecole, sameuse en ce tems-là. En 1287 cette Isle sur absmée par une violente tempête jointe Tome V.

à une haute Mer: & actuellement elle est presque toujours sous l'eau. Ceci tient déjà à notre question.

En 1222 le Zuyder - Zée n'existoit pas: un Golse primitif, comblé par les dépôts des Fleuves, avoit disparu; le Rhin seulement avoit prolongé son cours entre ces dépôts, & se rendoit à la Mer beaucoup plus en avant. Cet atterrissement étoient habité, comme ceux qui existent; & il y avoit nombre de Villages: en cette année 1222, la Mer, dans une viplente tempête en fort haute Marée, en absma la plus grande partie, repoussale Rhin vers son embouchure primitive, & sorma ainsi le Zuyder-Zée, qui couvre aujourd'hui nombre de ces Villages.

La Ville de Staveren, qui existe encore vers l'entrée du nouveau Golse, sut en partie détruite par une autre tempête. Le sol de la partie attaquée s'affaissa, & l'on apperçoit encore les ruines de ses Maisons dans les basses eaux, quand le tems est calme.

Tous ces faits, auxquels se joignent ceux que nous ont sourni le Dollert & l'Elbe & la catastrophe arrivée dans le Juland, montrent donc, combien le sol des atterrissement est mobile; que l'eau le pénètre, le délaye, l'affaisse & l'entraine aisément. Il est donc rrès

## LETTE CXXIX. DE LA TERRE. 275

ues probable aussi, que ce sol s'affaisse par luimême & sans accident; plus ou moins, suivant la nature de sa base & sa propre composition. Tenu sans cesse dessèché à la surface quand on le cultive, il s'essuye toujours plus profondément: ce qui seul peut contribuer à le faire abzisser. Son propre poids sur lui même, dans cet état de mollesse inférieure, le comprime; & far les bords en particulier, le poids additionnel des Digues dans la partie qui se trouve la plus molle à cause du voisirage de l'eau, doit tendre continuellement à l'affaisser. On ne peut comparer la hauteur absolue de ces Digues, qu'à celle de la Mer. L'Eau étant un Elément mobile, on est porté à lui attribuer les changemens relatifs de hauteur qu'on observe entre les Digues & elle: on ne songe pas à l'abaissement possible des Digues, parce qu'elles ont l'air stable.

Une circonstance contribuera encore à rendere cette explication plus probable; c'est la différence de Niveau de la Hollande & de la Frise. Si les bancs de sable & toute autre espèce d'atterrissement s'affaisse par son propre poids; cela doit àvoir lieu déjà dans la Merimais à mesure que la compression s'y fait, de de nouveau dépôts la compensent. Il doit donc arriver, que des atterrissemens qui ont tou-

toniques la même hauteur, reçoivent néantmoins réellement des additions de matière à leur surface; & que seulement leur masse devient par la de plus en plus compacte & solide. Si donc deux atterrissemens, qui étoient d'abord au même niveau, & qui paroissoient ne plus s'élever, sont enfermés de Digues en destems différens, & continuent cependant à s'affaiser d'une quantité égale; le prémier renfermé, se trouvera dans la fuite plus bas que l'autre: parce que les dépôts auront continué plus longtems à compenser l'affaissement de celui-ci. Hollande a été enfermée de Digues bien longtems avant la Frise; & en même tems son sol se trouve aujourd'hui sensiblement plus bas en beaucoup d'endroits. Je la reverrai, & j'eraminerai attentivement ce phénomène, qui peut, à quelques autres égards, tenir encore à des causes particulières. Mais en attendant, je crois qu'on peut regarder l'offaissement de ces terreins nouveaux, comme une cause générale de ces changemens de Niveau relatif entr'eux à la Mer; & Mr. Van Swinden le pense comme moi.

Il est évident déjà, au travers de tous ces phénomènes & de leurs variètés, que la Mer ne s'élève point. Ces habitations anciennes, aujourd'hui couvertes d'eau, ont été ahs-

#### LETTRE CXXIX. DE LA TERRE.

277

abîmées tout à coup par des accidens particuliers; & dans les ruptures des Digues, ni dans
aucunautre cas, la Mer n'est point remontrée
contre la Geest plus haut que le Niveau marqué par ses premiers dépôts: tous les phénomenes qui montrent des changemens de rapports entre le Niveau de la Mer & celui de la
terre, ne regardent que des terreins nouveaux; & ne peuvent être attribués qu'à euxmêmes, vu la varièté des changemens. Et
ensin, il resulte de tous ces faits, que puisqu'on étoit embarrassé par des phénomènes qui sembloient indiquer que le Niveau de la Mer s'élèvoit, il est bien sûr qu'il
ne s'abaisse pas (a).

J'ai appris de Mr. Van Swinden, une circonstance d'un autre genre, & qui tient à un
tout autre objet. C'est qu'on commence à
trouver dans ce Pays-ci, que les petites
Fermes bien établies, rendent proportionnellement plus que les grandes. Lien établies,
dis-je; car il faut qu'un petit Fermier se

<sup>(</sup>a) Ceci se repportoit d'abord sux Systèmes de Telliamid, de Mr. Le Cass, & du changement de l'axe de la Terre; & peut s'appliquer de même au nouveau Système de Mr. le Comte de Busson dans ses Epoques de la Nature.

trouve bien chez lui; & que sa famille puisse vivre en partie de ses légumes, de ses fruits. des animaux qu'il élève. Il faut donc d'abord faire quelque dépense, ou quelque facrifice de rente, pour que sa Maison, son Jardin, tous ses Enclos soient solidement établis; & ensuite la rente est sensiblement plus grande. Dans une petite Ferme on a l'oeil à tout; rien ne se perd, & l'on tire du terrein le plus grand parti possible. D'un autre côté le petit Fermier ne se fait point Marchand de denrées, il a peu de tentations de luxe, il élève ses enfans dans l'état de Laboureurs, il n'est point sujet à faire de folles entreprises ni des banqueroutes. Ainsi le terrein produit beaucoup plus, le Fennier dépense beaucoup moins, & parconséquent le Propriètaire peut, sans injustice, tirer sensiblement plus de rente de chacun de ces petits établissemens; qu'il n'en tiroit des portions de terre à bled ou de Prairies dont il les 2 formés. Je voudrois bien qu'on adoptat ce Système en Angleterre: ce seroit un moyen de rendre à la Campagne, tant de pauvres & de riches misérables dont la Capitale regorge; ou d'en diminuer le nombre pour la suite. Ce n'est que manque d'avoir eu soin des petits Fermiers, qu'on a trouvé de la conve-

#### LETTE CXXIX. DE LA TERRE. 275

nance dans les offres de ceux qui les ont engloutis.

De Francker je suis venu ici par le Canal. Il y aboutit à une grande Ecluse, qui fait d'Harlingen un Port de Mer, peu grand, mais où cependant on peut constuire des Vaisseaux de guerre: il y en a un actuellement sur le Chantier. Tout le dehors des Digues est garni de bancs de sable, qui feront dans la suite de nouvelles terres, au travers desquelles il faudra maintenir un Canal artisiciel.



LETTRE

#### LETTRE CXXX.

Description du Pays & du sol d'une autre partie de la FRISE, & de la Plage d'ENCK-HUYZEN.

ENCKHUYZEN (en Nord-Hollande), le 14e. 7bre. 1778.

#### MADAME.

Ans le dessein de mieux connoître les bords de la Mer, j'ai pris la route des Digues, d'Harlingen à Staveren, c'est-à-dire le long de la côte occidentale de la Frise. La Marée s'abaissoit lorsque je me mis en route, & je vis paroître des bancs de sable dans une grande étendue: on est même obligé de tenir sans cesse ouvert artissiciellement le passage qui conduit à Makkum, petit Port que je trouvai sur ma route; sans quoi les bancs

k sable se réunirolent, & le Canal qui y abount seroit obstrué.

On fait un nouveau Bassin dans ce Por an dedans de la Digue, & de grandes Ecluses pour y introduire les Vaisseaux marchands. Cest une entreprise difficile dans un terrein comme celui-là. Par le feul agrandissement de l'ancien Bassin, quelques maisons du voisinage se sont affaissées & fendues. Il a fallu piloter le Sol & le couvrir d'une forte grille. pour supporter les murs des quais. & fixer le carrelage du fond. Et à cette occasion i'ai appris, qu'on est obligé d'en faire de même dans toutes ces Provinces, pour tout Edifice un peu considérable.; sans quoi ils s'enfonceroit; & le faisant inégalement, ils pourroit s'écrouler. C'est là une preuve évidente de la molesse du sol & de la possibilité de son affaissement spontané.

De Workum, qui est un autre petit Port de Mer à l'extrêmité d'un grand Canal, j'ai quitté les Digues jusqu'à Hindelopen, pour visiter l'intérieur des terres. C'est déjà une partie de la plage continentale, c'est-à-dire des premiers bords de la Mer. Son fable est caractérisé, par sa finesse & par les pierres qui lui appartiennent. En quelques endroits il est pur, & en d'autres il est couvert de dépôts limoneux.

Re

-... Revenant vers la Digue je ne songeois qu'à revoir la Mer; & ce fut par hazard que j'entrai dans le Bourg dont je viens de parler. dont ensuite je ne sortis qu'avec peine. crus dormir, & que dans un songe j'étois transporté en Circassie. Les yeux accoutumés à la pesante propreté des Frisonnes, je ne pouvois concevoir comment tout à coup je me trouvois parmi des femmes aussi élégantes par la figure que par l'habillement. Plus d'avantsois de mousseline roide pour coeffe, plus de tailles estropiées par des corps, plus de hanches appesanties par des paniers, plus de bras défigurés par des manches épáisses terminées au coude. C'étoit l'habillemeut Levantin le plus propre à faire valloir de belles tailles, & à laisser au corps tous ses mouvemens naturels; & l'ornement de tête n'étoit qu'un mouchoir de soye rayée, qui entouroit, au goût de la porteuse, un bonnet de carton éleyé, & en faisoit une sorte de turban:

"C'est un rêve!" me disois-je toujours à moi-même. "Il faut en prositer. "J'allois donc le long de toutes les rues, j'entrois dans toutes les maisons apparentes; mon air de surprise & d'empressement faisoit rire toutes ces Femmes, qui n'en étoient pas moins aimables; & il fallat ensin que mon Postillon me vint

rînt tirer par la manche, car je ne l'entendois pas. Le Rêve finit au fortir du Bourg & je n'ai rien vu de pareil dans tous le reste de la Frise, que quelques unes de ces Femmes mêmes que je rencontral dans un autre Bourge Mais j'appris ensuite qu'il y en avoit deux autres semblables dans le voisinage, dont l'un entrautres, nommé Molkweren, est en lu? même une curiosité, par la singulière manie qu'ont ses habitans, de maintenir un arrangement ancien de leurs Maisons, qui'en fait un vrai Labyrinthe: nulle rue, nulle place, nulle disposition naturelle des portes; il semble que des Maisons soyent tombées la par hazard, comme les Arbres dans les Jardins à l'Angloise. D'où peut venir cette singulière Colonie! Personne n'a su m'en rendre raifon.

Ce n'est pas moins là un fait cosmologique, qu'une circonstance agréable de mon voyage. Hindelopen, qui est le nom du premier Bourg, veut dire Course de Daim. Il y a donc quelque apparence, que dans l'ancien tems, où la Plage primitive étoit encore bordée de Forêts, ce lieu, qui est sur le sable, lui appartenoit déjà avant que les atterrissemens limoneux eussent pu recevoir des habitans. Ce pouvoit être un lieu de Chasse de quelque Conquérant, qui avoit

avoitamené dans le Pays une Colonie Asiatique. Ou peut-être cet habillement, aujourd'hui extraordinaire, étoit-il celui des Femmes du Pays même, dans l'ancien tems, & qu'elles l'ont conservé jusqu'à nos jours parce qu'il leur sied bien. Les Hollandoises, en venant s'établir dans les autres parties de la Frise lors qu'on put les habiter, ne voulurent pas imiter l'habillement des indigènes, par quelque motif que j'ignore, mais qui subsiste, puisqu'elles ne l'imitent point. En un mot il doit y avoir sur ce lieu quelque chose qui seroit digne de recherche (a).

Je me rappelle à ce sujet un fait de même genre. J'ai vu dans les Bruyères du Pays de Brème, non loin de Stade, un Hameau de quelques maisons, dont Mess. Marcard me dirent que les habitans avoient entr'eux un langage inconnu. Ils parlent Allemand avec leurs voisins; mais ils se transmettent de Père en Fils ce langage particulier, en le parlant toujours entr'eux.

D'Hindelopen à Staveren je continuai à voyager sur la Digue, & j'y trouvai un Monument

<sup>(</sup>a) J'en ai souvent parlé depuis en Hollande; il est bien consu; mais je n'ai trouvé personne qui ait pu m'en sendre raison.

#### LETTER CXXX. DE LA TERRE. 485

ment érigé par les Provinces de Frise & de Groningue, en l'honneur de ce Gouverneur Gispard Robles, à qui elles doivent tant. Il y est simplement représenté sous la some d'un Dieu Terme, avec deux têtes, l'une tournée vers la Mer, l'autre vers la terre. Le Piédestal porte la date de l'établissement des Digues (1570) & l'expression de la reconnoissance de ces Provinces envers leur biensaiteur. Cette idée me paroît d'une simplicité bien noble.

A la suite des bancs de sable qui règnent le long de presque toute cette partie de la Côte, & donc quelques uns verdoyent déjà près des Digues, je trouvai enfin un lieu que la Mer attaque, bien loin d'y déposer. Là, le devant de la Digue est bordé d'une triple palissade, dont le rang extérieur est de 7 à 8 pieds de haut, le second, qui le touche, de 3 à 4, & le troissème, un peu distant, d'environ 2: l'intervalle de ce dernier au précédent est rempli de grosses pierres. On a marqué à divers endroits au haut de la palissade, le niveau de certaines grandes marées. Il y a de quoi trembler.

Le sable de la Plage hors de cette Digue, est celui qui appartient à la Mer. Il est blanc, à gros grains demi transparens, & mêlé de coquil-

quilles. La vue de ce sable me sit penser à suivre la Côte jusqu'au point où les Digues cessent, & où succède le sol continental. Ce point n'est pas soin de Staveren, d'où la Côte tourne au S. E. pour embrasser en cet endroit le Zuyder-Zée.

Je partis donc de Staveren, & en suivant la Digue, je la vis, à un quart de lieue de distance, s'appuyer contre des Falaises que la Mer borde encore. Au pied de ces Falaises la Plage est du sable de la Mer, avec ses coquillages; mais elles-mêmes sont la Geest; & leur sable, fort différent de celui de la Mer, renserme toutes ses pierres ordinaires: j'y trouvai des corps marins dans les fragmens de pierre-àfeu, mais il n'y en avoit point dans le sable même.

Arrivé ainsi au fol continental, j'en suivis quelque tems les Falaises. J'y trouvai peu après une coupure, à laquelle supplée une Digue. Cette première Falaise pouvoit avoir à à 300 pas de long, & 25 à 30 pieds de haut. (Cela est bien baut! disoit mon Voiturier Frison). Les Falaises recommencent ensuite, & bordent la Côte au loin. On est alors entièrement sur la Gaest, & tout aussi bien que dans le Pays de Paderborn. La culture même n'y dissère, que parce que les Frisons

sons sont plus riches que les Westphaliens, Je traversai les allées d'une belle maison de Campagne, & tournant au Nord pour entrer dans les terres, je trouvai de grands taillis, & ensin la Bruyère, fort peu élevée au dessur des atterrissemens vers lesquels je m'avançois. A la Bruyère, succéda un sol sablonneux au niveau des Canaux, & converti en Prainies, que je traversai pour me rendre à Sioten.

C'est là le Pays que je me proposois d'examiner, à l'occasion de cette ancienne Forêt, à laquelle a succèdé le grand Etang qu'on nomme Fljuessen-meer. Ce Pays est tout parsemé d'Etangs, ou de petits Lacs, qui doit vent leur origine à ce qu'on y a coupé la sourbe. Ils communiquent les uns aux autres par des Canaux, & l'on y navige jusqu'à Lemmer, petit Port vers le fond Oriental du Zuyder-Zee. Sloten est une petite Ville sortisée, au travers de laquelle passe un des Canaux qui servent de communication entre les Etangs.

La tourbe étant une fois enlevée, & le sable découvert, l'eau qui s'y jette, le creuse peu à peu par ses vagues. Le sable se porte vers les bords, & s'écoule meme par les Canaux, quand l'eau, fort agitée, devient trouble, C'est C'est ainsi que ces Etangs, & en particulier le Fljuessen-Meer, deviennent de plus en plus profonds; & que lorsqu'on veut les dessécher, il faut y employer des Moulins à vents; car leurs fond est plus bas que celui des Canaux.

De Sloten je revins à Staveren le long des Etangs, en passant par Balk. Tout le sol est de fable; mais ce n'est pas la Geest même. Ce fable a été étendu & nivelé par les eaux du Continent: il est parfaitement horizontal. & ne contient que très peu & de très petites pierres. Il y reste cependant quelque terrein vierge, qu'on reconnoît plutôt à son produit, qu'à sa différence de hauteur; car ces parties ne s'élèvent que de quelques pieds. & fort insensiblement, au dessus du niveau général. Mais elles ne sont couvertes que d'une herbe maigre ou de bruyère; & tranchent ainsi avec les Prairies qui les environnent. Leur sol est aussi très connoissable: c'est la vraie Geest, mêlée de gros fragmens de granit & de pierre-à-feu. On voit donc encore là les limites du sol continental: sa suture avec les atterrissemens est recouverte par le sable que les eaux continentales y ont étendu.

Ce matin je me suis embarqué à Staveren pour traverser l'embouchure du Zuyder-Zie & me rendre en Nord-Hollande, Enckbuysen,

#### LITTE CXXX. DÉ LA TERRE!

où je me trouve, est un bon Port de Mer: mais ce n'est pas à quoi je me suis arrêté. l'ai été aussitôt sur la Plage hors des Digues. où se forment aussi des Quellers, dont j'ai examiné la composition. Ils sont par couche, comme ceux du Pays de Groningue; & es couches sont aussi séparées par du gazon. Mais ce qu'il y a de particulier, c'est qu'entre ces couches, il y en a de fable à coquilles, aslieu de vase. C'est cependant la mês me Mer qui a fait ces dépôts si différens. Ami nous avons la un exemple de ce que peut produire la différence des Courants, & de ce qu'ils ont fait dans l'ancienne Mer en fabriquant nos Plaines nos Collines & nos Montagnes.



Tome V

LETTRE

180

# 森心野森心林森() () 教教() 教教() 教育() **教**

#### LETTRE CXXXI

Description du Pays & du Sol d'une partie de

क अक्तार दशक वेद्य अंकृड द - जिल्हा करानु

SARDAM, le 26e. 7bre. 1778

#### MADAME,

que je languissois de voir d'après tout ce qu'on en dit: c'est une tâche qui par la même n'est pas aisée, presqu'à force de l'être. Je la commence sur une Barque, qui navige doucement sur des Lacs par un fort beau tems. A peine puis-je songer à la Chronologie de notre Globe; le présent est si agrés. ble, qu'il essace les idées du passé.

Je suis parti ce matin d'Enckbuysen par terre; & après être sorti de la Ville, je me

#### LETTRE CXXXI. DE LA TERRE.

fuis trouvé entre deux files de maisons, dont les derrières donnent sur la Campagne, & qui continuent ainsi pendant trois quarts d'fieure sans aucune interruption. Combien les Sansonnets n'aiment ils pas ces confins de la Campagne avec les demeures des hommes! Chaque toit en étoit couvert, comme les Colombiers de pigeons. Ils avoient la leur rendez vous du matin, pour se répandre ensuite dans la Campagne.

Au bout de ces trois quarts d'heure, les maisons ont commencé à s'écarter; & aulieu de simples demeures avec des jardins, elles sont devenues des Métairles.

Il étoit six heures du matin; les rayons du Soleil-levant rasoient les Prairies: les vaches & les brebis s'étoient rendues auprès des Métairies pour s'y débarrasser de leur lait. Ce sont de vraies sontaines: de toute part les seaux alloient & venoient, pendus aux deux côtés d'une espèce de joug qui repose sur les épaules des laitières. Ces seaux sont de bois, peints en bleu en dedans & en rouge ou verd en dehors; ils sont suspendus à des chainettes de séton très brillantes, & le joug lui même paroît toujours neus.

les vaches traites retournent d'elles-mêmes au pâturage: elles sont aussi propres que leurs maitresses: n'étant jamais que sur le gazon, leur manteau blanc tacheté de noir, soutenu d'un embompoint de santé, est toujours net & brillant & l'aspect de pareils Troupeaux sur les Prairies est du plus riche champetre.

Je suis entré dans une de ces Laiteries . . . Il faut sans doute que tous les utencilles qui appartiennent au lait soient propres; & jétois accoutumé à les voir ainsi dans nos Montagnes; seulement ils n'y sont pas peints, parce qu'il n'est pas besoin de s'y garantir de l'humidité. Mais que dire de la propreté excessive de tout le reste! V. M. connoît la laiterie de Mylady Holdernesse à Sion-Hill: on n'est pas surpris d'y voir quantité d'utenciles de porcelaine. Mais ici!

Je ne pouvois concevoir ce que fignifioit l'arrangement d'une longue Salle, qui constituoit cette laiterie. Il règnoit à l'un de ses cô és, des loges marquées par des séparations de b is fort propres. Un rayon garni de porcelaine faisoit le tour de chacune de ces loges, dont le bas étoit tapissé d'un sable sin, imprimé en mosaïque, sans doute avec des planches semblables à celles qui servent à sa conner le beurre: une grosse mouche dérangeroit cet ouvrage délicat, & je suis sur qu'on

qu'on la chasseroit. Etonné de ce singulier arrangement, j'en ai demandé l'usage ..... Ce sont les places des vaches en hiver : ce lieu, dont l'excessive propreté m'étonnoit, n'étoit qu'une Etable.

La quantité de lait que donnent ces Vaches est si grande, & il coule si aisément, qu'on peut en rempsir assez vîte les vases où l'on fait le fromage, pour qu'on l'y caille par sa chaleur naturelle: On ne le chauffe que pour les opérations subséquentes, qui donnent des produits plus grossiers.

En approchant de Hoorn les maisons se resferrent de nouveau le long de la route, & forment une file continue accompagnée d'arbres, qui conduit à la Ville. Hoorn est au sond d'un grand Havre très sûr, bordé de Digues & de jolies habitations.

Au fortir de Hoorn, & me dirigeant vers Alkmaar, je suis monté sur une Digue, que j'ai suivie quelque tems. La Marée étoit haute & la Mer calme: ainsi, comparant les deux côtés de la Digue, je pouvois juger d'un coup d'oeil, que sans elle tout ce riche sol servit inondé.

Mon Conducteur aimoit à jaser; & comme nous étions l'un à côté de l'autre dans un de ces petits Cabriolets du Pays, il a bien fallu

T 3 m'y:

m'y soumettre. Il étoit sier de son Pays. & me faisoit tout remarquer avec beaucoup de complaisance. ,, A-t-on de tels Animaux .. hors de la Hollande? ,, me demandoit il, en me montrant ces Troupeaux qui font la richesse du Pays., A-t-on de si bons Chevaux. . . de si jolis Cabriolets. . . de si , beaux Chemins? " En effet ces Chemins étoient excellens. Ils sont peu fréquentés par des Voyageurs, & les pesans fardeaux sont transportés en barques: les habitans seuls y roulent avec leurs Cabriolets ou de legers chariots: & comme ils aiment leurs aises, ils ont fait ces Chemins fort larges, & ne passent jamais que d'un feul côté qui est gazonné. & où l'on roule très mollement. Ouand il est coupé d'ornières, on le herse, & l'on passe sur l'autre côte tandis qu'il se gazonne.

L'intérieur du sol, à une petite prosondeur, est partout de sable; mais de sable disférent: & la surface aussi est disférente suivant le sable qui est audessous. L'un de ces sables est sin & pur: il est de l'espèce de celui des Dunes, qui lui-même est semblable à celui de la Geest, à l'exception du mélange de pierres: il est en un mot comme celui des Dunes, que les Vents forment dans la Geast.

Il y a done apparence que la Geeft s'étendont originairement sous les eaux de la Mer lettong de toutes ces Côtes, que d'eau y étoit pen profonde, & que les bancs de sable étant. affires a fon miveau dans les hautes Marces les vents en ont formé des Dunes en buffe mrée. Une Largue de ce même sol s'étendeit fous les cauxi de la Mer ; ou à fon niveau. du.S. O. sau : N. E. en suivant la direction des Côtes de la Hollande & de la Nord-Hollande. & elle a formé cette suite d'Isles qui sont en avant de la Frise & des Pays de Groningue & d'Ost Frise: cur toutes ces isses sont du même sable: & sont bordées de Dunes du côté de la haute. Mer. Les Atterrissemens qui ont formé vers la terre les Provinces done je viens de parler, : sont de toute autre nature: c'est un sable qui parost appartenir de quelqu'autre manière à la Mer; il fait son fond sur ces Côtes, partout ailleurs qu'auprès des sols à Dantes . de s'étend jusques aux Côtes du Pays de Brème & plus loini II est beaucoup plus gros de plus blane que l'autre, comme je l'ai défa observé plus d'une fois. Quand le fond du solvest de ce sable, toupers mêlé de coquilles, la surface est de limon mgilleux: quand il est de sable fin; souvent ce suble vient: jusqu'à la futface, de fi a même des

des inégalités & des monticules; & s'il est recouvert, c'est ordinairement de tourbe. Telle est la disposition générale du soi, & voici quelques détails.

Arrivés à Avenborn nous sommes entrés dans un très vaste terrein, nommé le Beemster, dont le desséchement ne date que de 1607. Il est plus abaissé que le resse du Pays, & il exige des Moulins-à-vents pour le délivrer des eaux de pluie. Sa surface est de limon argile leux, & son sond de sable à coquilles. Nous en sommes sortis par Schermerborn, en traversant une arrière-digue, qui garantit ce Polder de l'écoulement d'un terrein à tourbe qui est par derrière. Ce dernier terrein est en Prairies, & la tourbe y repose sur le fable sin. Son sol est inégal & en quelques endroits assez élevé.

De là, traversant une autre Digue, nous sommes entrés dans un Polder plus ancien, nommé Schermeer; ce qui en marque l'origine; c'est un Etang ou petit Lac desséché. Son fond, dans la plus grande étendue, est de sable marin à coquilles, & sa surface est limoneuse. On connoît qu'il est ancien, au seul partage des Possessions: elles se sont agrandies en diminuant de nombre, par le moyen de l'argent; il y a de fort belles Cam-

#### Line CXXXI. DE LA TERRE. 199

pagnes & des chaumières; aulieu que la Bemilier conferve encore les belles formes de la jeunesse.

En approchant d'Alkman, toujours dans le Schemeer, le fable fin commence à être mêlé à l'argille, & auprès de la Digue de ce côté là, ce fable est presque pur. Le terrein est beaucoup plus élevé au dehors de cette Digue, & de la il continue à s'élever vers les Danes, qui ne sont plus qu'à une petite distance. C'est dans ce terrein plus élevé, que passe le Canal qui vient de Hoorn à Alkmaar.

Cette dernière Ville est très singulière. Elk est bâtie à l'antique, mais toujours très propre; car on renouvelle sans cesse la peinture des maisons, & on les lave avec soin. Il y a une multitude de Canaux, couverts de Barques aussi propres que les maisons, & tous les quais sont plantés de beaux arbres. C'est là que je me suis embarqué.

Pendant quelque tems nous avons suivi un Canal qui borde le Sshermeer en le dominant d'environ 10 pieds. Puis nous sommes entrès dans une grande Meer ou Lac dont le soud est à peu près au niveau du Schermeer, qu'il borde encore; & me voici dans le Pays

T 5 de

اي

des Moulins à vent. On les y, compte par centaines; il y en a, dit-on, dir-huit-cents.

C'est à Wormerveer que je suis entré dans la fuite de petits Lacs, qui font bordés de ces Moulins, & des demeures .: & :atteliers des Manufacturiers qui les employent. On ne neut se figurer aisément le coup d'oeil de ces bords. Leurs contours font formés par la Nature, qui tire peu de lignes droites. Il q a donc des anses, des promontoires, des bassins, & tout est verdoyant. Le sol de tourbe, quelquefois assez profond, ne permêt guère de bâtir en brique: il faut enfoncer des pieux jusqu'au sable, pour fondement à tout édifice; & il en faut moins pour des maisons de bois; aussi le sont, elles presque toutes: mais il y a entr'elles une très grande varièté, provenant de leur affociation avec des atteliers de toute espèce. & de la varièté de la peinture. Les couleurs sont toutes vives, très diversement associées; seulement le verd y domine. Les Moulins-à-vent sont aussi peints. corps, ailes, toile & toit, & rous différemment; car chacun veut reconnoître le sien & qu'on le reconnoisse, même à quelque distance. Les ornemens dorés n'y font pas rares. ce qui enrichit le coup d'oeil: & quand tou-

### LATTIE CXXXI. DE LA TERRE.

des Armées de Théatre, venir à la mêlée avec leurs boucliers de carton. La propreté est poussée si loin dans toute cette longue & étrange bordure des petits, Lacs a
qu'on y a forcé les Cicognes à être propres, en environnant leurs nids de caisses de bois peintes en verd. Je n'ai plus qu'une circonstance à ajouter, mais qui doubles tout le spectacle; c'est qu'en ee moment la surface de l'eau est unie comme un mirols.

Tels sont les Villages presque contigus, qui vont jusqu'à Sardam, où est le plus grand amas de Moulins, & que je découvre déjà. L'emploi de ces forces mouvantes est très varié. Outre l'usage commun pour la farine, on y fait du papier, on y sabrique du tabac, on y pile du trass des écorces, on y fait de l'huile de lin & de navette: quelques uns sont des Martinets, d'autres, en petit nombre (& toujours trop) sont de la poudre à canon: mais le plus grand nombre sert à faire des planches. Il en faut bien pour tous ces Payseci, où il y at tant de Maissons de bois, & où l'on construit tant de Navires.

Me voici à Sardam on Saanredam; & c'est

le comble des singularités que j'ai essavé de décrire. A tout ce qui borde les Canaux, se joint dans le Havre une vraie sabrique de Navires de toute espèce; il y en a une multitude sur les Chantiers, qu'on embrasse d'un coup d'oeil. Les Constructeurs sont tous riches, & ils ont singulièrement embelli ces bords, de petits jardins & de petits pavillons à boire le thé.

C'est dans ce Havre qu'est le Dam, ou la Digue destinée à séparer les eaux intérieures de l'eau extérieure, pour maintenir les premières à la hauteur convenable; ce qui s'exécute ici, comme dans tous les autres Dams de ces Provinces, par le moven d'une double Ecluse, qui sert en même tems au passège des Barques pour entrer ou sortir.

#### Le 20e.

Avant de quitter la Nord-Hollande, je vaix avoir l'honneur de raconter à V. M. une chose singulière, d'un genre bien différent de celui qui m'a occupé jusqu'ici à l'égard de cette Province, où je n'ai vu que commodités & richesse. Mais il est plus important d'étudier l'Homme qui vit de peu & au travers des difficultés, que celui qui vit dans

# the l'aife & l'abondance; car il y a bien plus à apprendre sur la grande question dia

Bonber.

A peu de distance des bords de ce Pars si riche . dont les habitans aiment tant leurs aifes, & peuvent se les procurer si ficilement, est une petite Isle nommée Marhm, dans le Zuyder-Zee; vis-à-vis de Monnis kedim. Cette lile n'est, comme les terres bais ses de la Nord Hollande & de la Frise qu'un reste des anciens atterrissemens dans less quels se fit cette irruption de la Mer qui for ma le Zuyder . Zie: & ses habitans paroissent descendre des témoins de cetté catastrophe. Ce sont aujourd'hui des Pêcheurs, qui habit tent leur tile fans digues ; fuivant la routine ancienne. Leurs maisons sont élevées sur des nonticules artificiels, & ils ont de petits ponts des unes aux autres, pour servir de communication quand l'Isle est sous l'eau. En Eté elle est le plus souvent découverte; elle fournit alors des pâturages & du foin, & les habitans y ont du bétail pour leur ufage. C'est le département des femmes: les hommes vont pecher. & font fécher leur poisson. lls en portent dans les Villes voisines, dont ils rapportent les choses qui leur sont nécesfaires; & principalement le pain. faut ;

#### HISTOIRE .X. PARTIE

fant souvent qu'ils s'en passent se fortout en hiver ; cap leur nacelles sont trop petites pour de grandes vagues. Ils vivent alors de possisse se de quelque peu de fromage & de beurre; & les pommes de terre leur tiennent lieu de pain.

Ces Insulaires ont conservé toute l'allure des anciens Bataves; on les connoît partout. Ils sont fort contens de leur état & ne desigent point de lecchanget. On parle très avantageusément de leur caractère. Quand des curieux vont les visiter, ils les reçoivent affortueusement & de leur mieux.

En généralion ne voit point de desir de changement dans les états vraiment simples, où de petites barrières; s'opposent aux premiers pas. C'est une grande leçon pour l'Espacation & le Gouvernement des hommes.



i garangan kalangan Kabupatèn Kalang

LETTRE

LETTE CXXXII. DE LA TERRE!

304

## **着ぐはなくないなくな)(食べなくななくななくも**

#### LETTRECXXXII.

Description physique de la HOLLANDE.

ROTTERDAM, le 4e 8bre. 1778.

MADAME,

Estais bien pres de terminer mes descriptions de ces Côtes: j'aurai bientôt fin avec les sables, les tourbes, les simons, les Digues, les Rivières & la Mér. Ce Chapite aura paru bien long à V. M., qui navoit pas besoint qu'on Lui prouvât le pen d'avoit pas besoint qu'on Lui prouvât le pen d'avoit pas besoint qu'on Lui prouvât le pen d'avoit de nos terres: il le parostra beautoup ansiè à plussieurs de mes Lecteurs soriquistera publicus Mais je ne doute pas d'en trouver, pour qui ce sera l'Aurore de vérites importantes. Ils commenceront à douter de mes distoit ladmis par des Savans de grande aputation: & si mes descriptions produisent

réellement cet effet, je ne saurois trop parler de limon & de fable. Il falloit que ces Letteurs pussent suivre avec moi toute cette longue Côte; que je misse pour ainsi dire sous leurs yeux ces pièces ajoutées à notre Continent, leurs Sutures, & les marques des progrès de ces terreins nouveaux : il ne falloit donc pas que la crainte d'être trop long, m'exposat à les priver de la fatisfaction de voir ces objets par toutes leurs faces, ou me donnât un air de retinence. V. M., qui a bien voulu seconder mon but, me pardonnera, j'ose l'espérer, les petits inconvéniens qui accompagnent l'intention de le bien remplir.

Me voici de retour, après un bien long circuit, au même lieu où j'avois reçu me premières instructions sur ces Contrées, de où je suis venu les completter auprès des mêmes personnes qui m'avoient mis sur le bon chemin. Mais avant que de parler des nouvelles informations que j'en ai reçues, je vais continuer la rélation de mon Voyage.

Je m'embarquai à Sardam le 26e. 7bre; pour traverser le bras du Zuyder-Zée qui se pare la Nord-Hollande de la Hollande, & j'arrivai à Amsterdam, où je près le Canal qui

conduit à Harlem. C'est dans un point de cette belle route, que se fait la communication des eaux intérieures avec l'eau extérieure autravers du Dam (ou Levée) qui sépare le Zuyder-Zee de la Mer ou Lac d'Harlem. Ce Lac n'étoit autrefois qu'une suite d'Etangs, formés par l'enlévement de la tourbe; mais les vents les ont réunis. & l'eau a creusé & agrandi de plus en plus le lit qui la contenoit, comme j'ai en l'honneur de l'expliquer à V. M. en parlant des Lacs de Frise. La grandeur & a profondeur actuelles du Lac d'Harlem, le rendent très redoutable; car il s'y forme de grandes vagues, qui viennent battre le Dam d'un côté, tandis que le Te, ce bras du Zuyder-Zée qui sépare la Hollande de la Nord-· Hollande, le bat de l'autre. C'est donc moins pour se procurer de nouvelles terres, que pour se délivrer d'un ennemi intérieur, qu'on songe depuis longtems à dessécher ce Lac. On a un grand & beau plan à cet égard; qui consiste à ouvrir un Canal autravers des Dones. Les balancemens de la Marée étant plus grands en pleine Mer que dans le Te, cela seul contribueroit à tenir le niveau du Lac sensiblement plus bas, en profitant des plus basses marées: à quoi l'on pourroit ajouter Tome V. dee

des Moulins à vent, pour l'amener au point où il ne seroit plus à craindre.

A ce premier & important avantage, se joindroit celui d'avoir une communication avec la Mer par le coeur du Pays. Mais c'est précisement où git l'obstacle: Harlem & d'autres lieux en profiteroient beaucoup, & ces lieux-là ne sont pas en état de faire seuls la dépense : d'autre Villes, qui devroient contribuer, y perdroient au contraire; car cela changeroit à divers égards le cours de la navigation intérieure. C'est la le genre de difficulté qu'on trouve partout; c'est-à dire les intérêts particuliers, en opposition avec le bien public; & j'avois plus d'un objet en vue. lorsque j'ai traité cette Thèse générale, à l'occasion de la navigation dans l'Elbe par l'Aue (a). La Hollande seroit digne de donner cet exemple de patriotisme bien dirigé; & il faudra enfin qu'elle s'occupe férieusement de cet objet; car la Mer d'Harlem gagne fans ceffe fur les terres.

Ce Lac, qui reçoit une grande partie des eaux de la Province, ne se décharge aujour-d'hui que dans le petit bras du Zuyder - Zée qu'on

<sup>(</sup>a) Dans ce même Volume, Lettre CXVIII.

LESTRE CXXXII. DE LA TERRE. 307

qu'on nomme le Ye, ou Y, parce qu'il a un peu de la forme de cette lettre. La commucation se fait au travers du Dam, coupé par une double Ecluse, qui sert en même tems au passage des Barques. Il faut voir ces établissemens, pour comprendre de qu'elle importance est l'Hydraulique dans ces Pays-ci.

On est là auprès des Dunes, & nombre de phénomènes manifestent que ces accumulations de sable ont été très rapides. formé des bancs de fables sous les eaux, où le sable de la Mer s'est melé quelquefois à celui du Continent; mais la plus grande masse est de ce dernier, ou dans sa place primitive, ou charié par les eaux continentales; ce qu'elles ont fait aisément, avant que la Geest sut recouverte par la végétation. J'aurai l'honneur d'exposer successivement ces divers phénomènes à V. M. & je commencerai ici par un sondement fameux, qui fut fait à Amsterdam, (c'est-à-dire dans le sol le plus bas) en l'année 1605, pour l'établissement d'un puits qu'on n'a pu tenir ouvert. Voici la désignation des matières qui furent trouvées, en partant de la surface.

51 pieds, mêlés de fable tourbeux, de fable des Dunes pur, & d'argille ou limon.

22 . . . de même fable des Dunes pur , & d'argille bleuâtre.

14 . . . du même sable pur.

87 pieds, où rien encore n'indiquoit la préfence de la Mer.

55 . . . de fable marin & de limon, mêlés l'un & l'autre de coquilles dans plusieurs couches.

142 pieds: foit la plus grande profondeur où s'est manifestée la présence de la Mer.

49 . . . Argille dure sans mélange de coquilles, soit que ce soit une couche argilleuse continentale, ou les premiers dépôts des Fleuves; ce qu'il est difficile de déterminer.

#### 191 pieds.

13 . . . fable mêlé de pierres ; qui est enfin surement le fol vierge continental.

j'ai remarqué partout dans la Geest,
que c'est dans la couche supérieure, à une petite prosondeur, que
se trouvent les pierres; au dessous
le sable est pur.

<sup>232</sup> pieds. C'est à cette profondeur, ou dans

#### LETTRE CXXXII. DE LA TERRE. 209

la masse de ces deux dernières couches, que se trouva l'eau douce; & par conséquent le vrai sol continental.

Il paroît donc, qu'en cet endroit, la Mer eus d'abord au moins 142 pieds de profondeur; que si elle en avoit 191, les 49 pieds de plus furent comblés par les dépôts des Fleuves: qu'ensuite.-quelque changement dans les Coutants, produits par la formation des bancs de fable, amena des coquilles, qui, tantôt se mêlèrent au limon des Fleuves, tantôt au fable. de fond de la haute Mer; suivant encore d'autres changemens dans les Courants ou dans la direction des vagues; & que dans cette période le fond se haussa de 55 pieds: que d'autres bancs de sable s'étant élevés, ou peut-être des Isles continentales s'étant détruites, le sable continental fut charié par les Courans, qui en firent un lit de 14 pieds: que les Rivières vagabondes à leurs embouchures, tantôt déposant, tantôt se frayant des routes au travers de leurs propres dépôts ou de ceux de la Mer, vînrent ensuite méler leur limon au fable; & que dans cette période. le fond s'éleva de 22 pieds: qu'enfin les Dums s'élevèrent; & que dans cette dernière période, la tourbe, ou formée sur ces sables,

ou transportée du Continent, pénétra cette dernière couche sablonneuse, à laquelle de grands débordemens des Fleuves mélèrent quelquesois du limon.

Tout le sol extérieur, d'Amsterdam'à Harlem, & le long de l'intérieur des Dunes, n'est en effet que de sable continental, rendu noirâtre par une tendance des végétaux à y faire de la tourbe, ou par les eaux tourbeuses qui sont venues des bords du Continent; & tout ce terrein est d'une fertilité extraordinaire; nonseulement pour les productions principales, le sourage & le grain; mais pour toute végétation. C'est par là que ces Jardiniers botanistes & sleuristes de Harlem & de Leyde, peuvent sournir la Hollande & toute l'Europe, de cette varièté de Plantes, qui sont l'ornement des Parterres & les délices des Curieux.

La route de Harlem à Leyde par le Canal, est à mon gré l'une des plus belles de la Hollande; parce qu'elle est moins monotone & plus champête. La verdure y est d'une richesse surprenante, & d'une très belle varièté, par le mélange des Prairies & des Bois. Les Maisons de campagne ne sont pas toutes rapprochées du Canal, comme elles le sont ailleurs; les Habitans de Harlem ont sans dou-

LETTRE CXXXII. DE LA TERRE. 311

te aimé plus de solitude; ils se sont retirés dans leurs Bosquets, & l'on n'apperçoit leurs demeures qu'au delà de belles Prairies, ou parmi des Arbres qui les entrecoupent. Leur sol, quoique horizontal jusqu'aux Durms, est partout élevé de quelques pieds au dessus des Canaux: ainsi ils ne sont pas obligés de se délivrer de leurs eaux par des Moulins, ni exposés aux inondations: c'est en un mot un quartier savorisé,

Avant que d'entrer sur le territoire de Leyde, le Canal passe dans les Dunes mêmes: il circule dans un petit Vallon, qui s'élargit ensuite & s'ouvre sur la Plaine de Leyde. Alors le sol s'abaisse peu à peu au dessous du niveau des Canaux, & il faut des Moulins pour le tenir sec.

C'est près de Leyde que finit cet ancien bras du Rhin, que des Monumens nous apprennent avoir étél'un des plus considérables. On trouve hors des Dunes, sous les eaux de la Mer, une Masure nommée la Maison de Britten, qui se découvre quelquesois en très basse marée, lorsqu'il a règné des Vents d'Est. Cette Masure a été reconnue pour être du tems des Romains: c'étoit une maison qui apparten oit à Agrippine; il y en a des preuves certaines. On a trouvé aussi dans ses en-

4 vi

virons, plusieurs Médailles de ces tems là & des pierres de Légions. Plus près de la terre est une autre Masure, aussi submergée, & qui paroît être plus moderne encore: on y a trouvé diverses Monoyes connues de Villes maritimes, & diversautres indices, d'après lesquels on ajugé que c'étoit une Maison de Péage (a).

Voilà donc un lieu qu'il étoit important d'examiner: car nous y avons des dates indubitables; depuis lesquelles toutes les causes qui agissent sur ces Côtes ont opéré beaucoup de changement. Un grand bras du Rhin s'y déchargeoit, puisqu'il y avoit une Douans: ce bras étoit si grand, qu'il étoit proprement le Rhin. Et à la place de cette grande embouchure, nous trouvons aujourd'hui des Dunes, contre lesquelles vient mourir un Canal, qui conserve seul le nom de Rhin; toutes les autres branches du Fleuve ayant perdu leur nom.

Au moment où je partis de Leyde pour suivre ce rameau obstrué, reste d'un grand Fleuve, ses eaux, qui passent dans les Fossés de la Ville, étoient à niveau de tous les Canaux. Il arrive là des Eaux de divers côtés, & elles ont leurs sorties en diverses parties des Digues, soit dans le Zuyder-Zée soit dans la Meu-

<sup>(</sup>a) Je tiens ees détails de Mr. Hemsterbuys, qui s'est beaucoup occupé de tout ce qui appartient à ces deux Majures.

Meuse: car tous le Canaux ont enfin communication avec l'une ou l'autre de ces décharges, & même tour à tour avec chacune, suivant le besoin: ce qui fait qu'on doit pouvoirles isoler, quand les niveaux de sortie sont différens, & qu'il faut choisir le plus convenable. Il y a donc dans les Fossés de Leyde. de petits Dams. & des Ecluses par lesquelles ont maintient le niveau convenable dans Mais en ce momentles différens Canaux. là, comme je viens de le dire, toutes les Ecluses étoient ouvertes, & toutes les Eaux se trouvoient au même niveau.

l'étois impatient de voir ce Rhin, qui, a-t-on dit & répété, se perd dans les sables. Mais il s'y perd, comme le Rhône conferve son cours au travers du Lac de Genève suivant quelques Géographes.

Ce Rbin n'est plus absolument qu'un Canal, servant aux mêmes usages que tous les autres. Seulement, comme il a été Fleuve, & qu'en diminuant il a maintenu son cours autravers des dépôts qui l'obstruoient peu à peu, il n'a pas des bords coupés en ligne droite, ni des quais formés avec des planches & des pieux; mais il montre le Lit naturel d'une Rivière. Je l'ai suivi d'abord jusqu'an Village de Catwyk-ap-Rhin, qui le

bor-

borde pendant un long espace dans l'intérieur des Dunes. Catwyk-op-Zée se trouve ensuite dans une Gorge des Dunes, du côté de la Mer, & prend son nom de cette situation.

Le Village de Catwyk-op-Rhin est très long, & ses habitans sont principalement occupés à faire de la brique & à calciner des coquilles. Toute la chaux de ces Provinces n'est faite que des coquilles qu'on recueille sur le rivage: ce sont principalement de petites cames toutes d'une même espèce; mélées quelquefois de petits cosurs & de quelques moules, tellines & limaçons, mais toujours en fort petite quantité en comparaison des cames. C'est là ce que nous voyons dans les fossiles; dont certaines couches sont aussi presque entièrement des mêmes coquilles. La quantité de celles dont je parle est si considérable sur les bords de la Hollande, qu'outre leur usage pour la chaux, on les employe encore comme le gravier, pour les Allées des Jardins & de toutes les Promenades publiques.

Le Système, qui fait des restes des corps marins toutes (les matières calcaires du Globe, sembleroit donc trouver ici quelque sondement. Mais au contraire il l'y perd tout à sait à l'examen, & y trouve même sa résuta-

tion

tion complette. Ces coquilles, battues sur le rivage, bien plus qu'au fond de la Mer, ne forment cependant aucun fable de leur espèce; tout celui qui les environne & qui s'y trouve mêlé, est vitrescible. Elles se brisent sans doute; mais leurs débris se reconnoisfent toujours. Une coquille entière n'est fragile, que parce qu'elle a une grande étendue rélativement à son épaisseur; mais ses fragmens cessent ensin d'être fragiles, & longtems avant qu'on puisse les méconnostre. Alors ils ne font plus que rouler, sans se briser de nouveau.

" Mais,." dira-t-on, " ce roulement les " use, & c'est des particules qui s'en déta-, chent ainsi, que peuvent se former les man tières calcaires. " C'est là encore une illuson. Ce frottement ne peut avoir lieu qu'à la surface des couches qui s'en forment; & cette surface reste bien peu de tems exposée au mouyement des eaux de la Mer. Une nouvelle couche de coquilles, de sable ou de vase, survient & couvre la précédente; elle est suivie elle-même d'une autre couche; & c'est ainsi que les fonds s'élèvent. La trituration n'est donc que momentanée; puisqu'elle n'est qu'à la surface, qui se recouvre continuellement. Aussi trouve to on les coquilles & leurs frag.

fragmens, mêlés au fable vitrescible, dans les plus grandes profondeurs où lon aît percé fur ces bords, tout comme fur la plage actuelle; & c'est ainsi que nous les trouvons dans nos Continens.

Avant vu un aussi grand nombre de Briquéteries à Catwyk-op-Rhin, je fus fort curieux de savoir d'où l'on tiroit l'argille; & je la vis sous le sable des Dunes, & à leur pied. La conche argilleuse règne là sous tout le sol de sable, passe au dessous des Dunes, & se retrouve sous le sable de la Plage. Voilà donc les vrais dépôts du Rhin: c'est ainsi qu'il a obstrué sa maitresse branche, & qu'il s'est jetté dans les autres. Dès que son fond a été assez élevé en cet endroit-là, pour que le courant ne s'y portat plus; les vagues de la Mer y ont étendu le sable de la Plage, & les Vents y ont fait des Dunes. Or tout ce grand ouvrage s'est fait depuis un tems connu.

A Catwyk, le Rhin Canal se divise en plusieurs branches, qui s'étendent le long des Dunes, rentrent dans d'autres Canaux, & servent au transport du sable de la tourbe & de l'argille.

C'est ainsi que finit ce Rhin; non en se siltrant dans le sable, mais comme finit tout autre rameau de Canal. Pour le tracer maintenant en entier, ainsi que le sort final du grand Fleuve d'où il dérive, il faut remonter à Emmerik dans le Duché de Chives, où il est en core dans toute sa grandeur.

A pen de distance d'Emmerik, le Rhin se divise en deux branches, dont l'une, qui prend le nom de Waal, tourne à l'Ouest, va passer à Nimègue & à Tiel, gagne la Meuse & v perd fon nom. L'autre branche continue fa route N. O, vers Aarnheim en Gueldre, & conserve le nom de Rbin: mais avant d'arriver à cette Ville, cette branche se divise elle-même en deux autres, dont l'une, sous le nom d'Issel, traverse la Province d'Over-Yssel & va se jetter dans le Zuyder-Zie; & l'autre, conservant encore le nom de Rhin, tourne aussi à l'Occident, & gagne la Province d'Utrecht. Mais là, quoique ce Fleuve reste encore très considérable, il perd entièrement son nom, tandis qu'il le conserve où il n'est plus, par respect pour l'Antiquité: à Wyk te Duurstede, il prend le nom de Leck, pour le perdre bientôt après en se jettant dans la Meuse. Ce qui conserve le nom de Rhin, n'est donc plus qu'un Camai, maintenu dans l'ancien Lit de la grande branche obstruée, & qui, de même que tous les autres Canaux, est séparé des eaux extérieurieures par un Dam. Dans la prémière partie de son trajet, il reçoit des eaux de la Geest; & par là il en porte souvent au Fleuve, aulieu d'en recevoir de lui. Arrivé à Utrecht, il s'y divise en deux branches; dont l'une, qui prend le nom de Vecht, va communiquer avec le Zuyder-Zée; & l'autre enfin, descendant par des Ecluses vers Leyde, vient se terminer à Catwyk; moins pour y porter de l'eau, que pour en recevoir: car c'est le receptacle des eaux de cette partie des Dunes. Ainsi le Khin ne porte réellement aucune eau à la Mer sous son nom. L'Issel en porte une partie dans le Zuyder-Zée, & la Meuse se charge de tout le reste.

Les Dunes qui se sont formées sur cette hranche obstruée du Rhin, ne sont pas encore aussi hautes que le reste de la Chaîne; & il y reste même une gorge abaissée, qu'on maintient telle, & dans laquelle est situé le Village de Catwykop-Zée, du côté de la Mer. C'est dans ce Village qu'on fait les plus grand amas de coquilles; chaque babitant en a un tas devant sa maison. Ces maisons sont situées sur le côté Occidental de la Gorge; & les tas de coquilles couvrent la pente jusqu'à un Canal formé dans les Dunes mêmes, pour les transporter au petit Rhin. Elles y arrivent dans de

petits bateaux, qu'on décharge aisément dans les Barques, quoique le Canal des Dunes soit d'environs 10 pieds plus élevé que l'autre. S'il étoit besoin d'une preuve que le Rbin ne se filtre pas au travers des sables, ce premier Canal en fourniroit une: car il est entièrement dans le fable, il n'est rempli que de l'eau qui s'écoule des Dunes voisines, & cependant il la conserve.

Au dela de Catwyk-op. Zée est la Plage qui règne le long des Dunes. Je m'y promenai quelque tems, & un Vent assez fort m'y fournit des spectacles de plusieurs genres. J'y vis d'abord, qu'en effet la Mer ne peut rien sur les Plages formées de matières non solubles, qu'elle a fini de façonner. "La Mer en " courroux," disois-je à V. M. en parlant de ce travail, " roulant ses Vagues comme des " Montagnes, vient mourir au pied du spec-" tateur, sans changer l'état du bord. " Les Vagues en effet, paroissoient terribles à quelque distance; mais des qu'elles atteignoient le bas fond, elles écumoient en mourant, & ne poussoient plus à mes pieds, qu'une lame d'eau très mince, qui s'en retournoit sans même déranger le fable.

Ce n'est donc pas la Mer qui est à craindre sur cette Côte; ce sont les Vents. Ceuxci, qui pour l'ordinaire élèvent le fable, ont des caprices; & après avoir barré la Mer, ils pourroient bien lui ouvrir de nouveaux passages dans les terres si l'on n'y prenoit garde.

Le Vent souffloit alors le long de la Côte, & il y entraînoit le sable en torrent : les cables des navires amarés sur la Plage en étoient déjà couverts. Ses tourbillons élevoient quelquesois des nuées de sable, qui alloient se répandre sur les Dunes: tandis qu'en d'autres endroits ils les attaquoient, & commençoient de nouvelles excavations. J'en vis d'anciennes, qu'ils auroient sûrement agrandies, si elles n'eufent été garnies de petites tousses de paille: mais par cette précaution, l'air agité perdoit tout son pouvoir; & même il déposoit du sable entre les petits javelles, dont quelques unes étoient déjà ensèvelies.

C'est sur cette Côte, en avant de Catoys & sous les eaux de la Mer, que sont les Ruines de la Douane, & celles de la Maison d'Agrippine, & maintenant que je sais que le fond de tous ces environs là est d'argille déposée par le Rhin, je ne doute pas un instant, que ces Ruines n'ayent parsé sous le niveau de la Mer, parce que le sol s'est affaissé; surtout sur une Plage,

## LETTRE CXXXII. DE LA TERRE.

fans cesse battue par les Vagues & chargée du poids des Dunes depuis l'obstruction de cé

pallage du Rhin.

Tandis que j'étois au bord de la Mer. la la Marée montoit, & les Vagues s'avancoient avec fureur contre une trentaine de Barques qui se trouvoient le long de la Côte. Je sus temoin à cette occasion d'un spectacle maritime peu commun. Ces Barques n'ont point d'abri, & leur salut pendant les Tempêtes, est d'être enfablées sur la Plage. De qu'elles se trouverent à flot & balottées par les Vagues, je vis sortir de Catwyk tous les Mariniers qui leur appartenoient, couvents comme d'une seule botte fourchue qui les embrassoit jusqu'au dessus des hanches, & d'une veste de grosse faine brune. Dans cet habillement chaque Equipage alla à sa Barque. Une partie resta sur le rivage, pour transporter les ancres plus en arrière à mesure que l'eau s'avançoit; l'autre entra dans les Barques, pour les tirer toujours à terre an moyen de leurs Cables. En approchant des Barques, & dans plusieurs des opérations, il falloit braver les vagues; & souvent ces pauvres gens en étoient tout couverts.

Que de ressources dans l'Homme! Que n'image t-il point! A quoi ne peut-il pas s'ac-Tome V. Roi de la Terre. Le Système du moins, qu'il y est destiné, se lie avec tous les faits. Je me représentois une pareille manœuvre dans une tempete violente, par le froid, & dans les horreurs de la nuit: (car ces gens la y sent exposés, puisque la Marée monte successivement à toute heure). Quelle constance ne faut-il pas pour mener une telle vie! Cependant ces Pêcheurs ne songent point à changer d'état.

De retour à Leyde, je vis chez Mr. le Prof. Allamand, des Fossiles, dont Mr. Van-Swinden m'avoit déjà parlé, & qui m'intéres-fèrent beaucoup. Ils viennent des sables de la Province d'Over-Mel, & y ont été découverts en creusant un Canal. Mr. Allamand m'a donné toutes les instructions nécessaires pour trouver le lieu, & je me propose d'y aller.

Je m'embarquai à Leyde sur le Canal qui conduit à la Hoye, dans le trajet duquel est l'Ecluse de Leyschendam. Le Dam de ce lieu là, sépare les eaux qui vont au Zuyder · Zée, d'avec celles qui vont à la Meuse. On les tient séparées à cause du fréquent changement de niveau respectif entre ces deux écoulemens, & de la différence de niveau des

## LETTRE CXXXIL DE LA SERRE.

uneins que les deux parties des Canaux prais Quelquefois l'eau peut s'écouler davantage dans le Zuyder-Zee que dans la Meuse; d'autres fois c'est le contraire; ce qui dépend des Vents, & de la quantité d'eau dans la Meufe. Si l'un des écoulemens est plus favorable que l'autre, & qu'on aît trop d'eau, on en fait jouir les deux classes de Camux, en ouvrant leur communication: com me en la fermant. on maintient l'eau des deux cotés au niveau respectivement convenable.

Dans toute cette route encore, le fol fuperficiel est du sable des Dunes, imprégné de substance tourbense: Jusqu'à Leyschendam; & même un peu au deçà, il est affez élevé pour se décharger naturellement de ses esux dans le Canal. Mais en approchant de la Have il s'abaisse, & devient plus bas que le niveau des Canaux; desorte qu'il faut des Moulinsevent pour le dessécher.

Le sol qui sépare la Haye de Rotterdam, & principalement depuis Delft, est le plus bas de toute la Hollande; & partout îl est sensiblement au dessous du niveau des Canaux. qui eux-mêmes ne sont qu'au niveau de la moyenne Marée dans la Meuse. C'est donc X 2 Jà

là que se trouvent les plus grandes difficulcés pour l'explication.

Le fond de ce sol est en plus grande partie limoneux; & cependant il est parseme de grandes & prosondes Tourbières. La tourbe y est ordinairement si molle, qu'on la tire comme une bouillie, qu'on fait durcir. Elle est très bonne par cette même raison; car elle devient très compaste: & c'est ce qui tente de l'enlever, malgré l'inconvénient de multiplier les Etangs dans le Pays, & la nécessité d'employer plusieurs rangs de Moulins quand on veut les dessecher, à cause de leur profondeur.

Cette tourbe n'est point dans sa place naturelle: elle ne se forme pas sur l'argille. Aussi quand on l'enlève, il ne s'en resorme plus: aulieu que cela arrive sur les sonds de sable. Elle s'est donc probablement écoulée des Tourbières des bords de la Geest, quand le sol limoneux s'est affaissé; les phénomènes que nous avons vu jusqu'ici, sembleme du moins conduire à cette explication.

Tonte la tourbe des environs de Rotterdam est ainsi sur le limon, & celui-ci repose sur le sable. Comme on a souvent occasion de percer des puits dans ces cantons, pour se pre-

### LETTRE CXXXII. DE LA TERRE. 32

curer l'eau nécessaire aux Fabriques, on connoît parfaitement ce sol; & Mr. Van Lienden m'a communiqué quelques percemens, dont voici les détails.

Pour un Puits de 50 pieds de profondeur: parant de la surface.

20 pieds de tourbe, mêlée de beaucoup d'argille:

15... d'argille légère & blanchâtre;

13 . . . d'argille compacte:

2... d'argille ténace:

50 pieds. Au dessous étoit le sable, & c'est

la que se trouvent les sources.

A 300 Toises de distance de ce prémier Percement, il s'en est fait un autre où l'on p'a pas trouvé si tôt le sable.

20 pieds de tourbe mêlée d'argille:

14 . . . d'argille légère & blanchâtre:

18 . . . de tourbe mêlée d'argille:

14 . . . d'argille compacte:

4 · · · d'argille blanchâtre & ténace

70 pieds. Puis le sable.

Voilà un Percement bien instructif. Les 34 premiers pieds, en partant de la surface, montrent la continuation des deux mêmes Lits trouvés par le Percement précédent. Mais aulieu que dans celui-ci l'argille

continue jusqu'au sable, nous avons de nouveau dans le second, 18 pieds de tourbe mêlée d'argille, comme dans le premier Lit de la surface.

le ne ferai point d'hypothèse sur la cause de cette singularité; mais ce ne sera pas une hypothèse que de dire, que la tourbe peut se trouver à une grande profondeur, sans que pour cela le niveau du Fleuve ni celui de la Mer ayent changé; car jei c'est un fait. trois cents toises de distance d'un lieu où les dépôts limoneux n'ont pas cessé d'être purs depuis le sol primitif jusqu'à 20 pieds de la surface. & ont ensuite continué à se mêler à la tourbe, voilà un Lit de tourbe mêlée de Imon, qui commence à 62 pieds de profondeur & finit à 34; puis le limon pur devient commun, à tout le Sol au même niveau. Le Percement suivant, fait à une plus grande distance, va fortifier cette remarque.

12 pieds, déjà de limon à la surface (ce qui se trouve en divers endroits):

6 . . . d'une terre rougeâtre ou brune:

4 . . . de tourbe mêlée d'argille:

I . . . de Terre très brune:

2 . . . au travers d'un tronc de sapin:

14 . . . d'argille bleue:

1 . . . d'argille très ferme & très féche.

3 . . . d'argille bleuâtre.

43 pieds. Puis le sable.

**Point** 

### LETTRE CXXXII. DE LA TERRE. 327

Point de tourbe ici plus bas que 22 pieds. A cette profondeur, à peu près la même dans les trois Percemens, la tourbe est venu se mêler aulimon: Mais après une épaisseur de 4 pieds, elle a cessé dans ce dernier lieu: quelque cause donc la détournée; une autre cause y a amené de la terre rougeûtre, qui a élevé le fond de 6 pieds; puis le Fleuve, agissant seul, a déposé partout son argille pure.

On voit donc, au travers de cette varièté de couches; que le Fleuve n'a jamais cessé d'être présent, & que c'est sous ses equirque la tourbe s'est accumulée; non en s'y formant; car cela n'est pas possible; mais en y arrivant d'ailleurs. Ce sont des faits intéressans, quant à la question de la constance ou inconstance du Niveau de la Mer; objet sur lequel la tourbe jettoit de l'obscurité. Ces phénomènes n'éclaircissent pas sans doute entièrement la marche de la tourbe elle-même; mais ils prouvent qu'on ne peut rien conclure des phénomènes de la tourbe, quand à la question sur le Niveau de la Mer. Nous restons donc, fur cette question, a ces terreins dont le niveau rélatif avec les eaux extérieures, change insensiblement; & qui, par les raisons que j'ai alléguées ci-devant, ne me Paroissent pas non plus indiquer que le Niyeau de la Mer change, mais plutôt que ces terres s'affaissent.

Nous voyons encore par ces trois Percemens, ce que celui d'Amsterdam nous avoit déjà montré, & qui est commun à toutes ces Contrées; c'est que tous ces Atterrissemens reposent sur un sol très distinct; savoir le sable continental, resté dans sa situation primitive, & autravers duquel les sources s'écoulent vers la Mer. Car c'est toujours à ce sol qu'il faut arriver, pour avoir des eaux de source.

Je vais faire encore un petit trajet dans ces Pays instructifs; après quoi j'espère de pouvoir conclure sur l'objet qui me les a fait étudier avec tant de soin.



# LETTRE CXXXIII. DR LA TERRE. \$49

# LETTRE CXXXIII.

Route de ROTTERDAM à UTRECHT —
Tourbe fluide de cette Contrée — Conclu
fion sur les Côtes de la Mer.

UTRECHT, le 5e. 8bre. 1778.

### MADAME,

J'ai remonté les Ecluses du petit Rhin; je suis hors des Pays exposés au retour de la Mer dans son ancien domaine, & je vais rentrer dans les terres consinentales. Je m'arrête un moment sur ces consins, pour résumer les phénomènes appartenans à cette petite bordure qu'a reçul notre Continent; x 5 après

mprès néantmoins avoir rendu compte à V M. des observations que j'ai faites encore de Retterdam ici.

J'ai pris ma route par Gouda & Boodegrave, & j'ai suivi ainsi les tourbières qui bordent la Geest. Il est aisé de comprendre, en observant ce Pays là, tous ces phénomènes embarrassans de la tourbe, quant à son mélange avec les dépôts des Rivières. une vraie vase, une bouillie, qui peut couler très aisément tant quelle trouve la moindre pente; & qui, se formant sans cesse dans la partie humectée de la Geest, a eu nécessairement un mouvement progressif, tant qu'on n'a pas troublé sa formation ni diminué mollesse par des coupures; en mot, pendant le tems qui a précédé la culture de ces Contrées. Mais depuis qu'on a cultivé, & que cette tourbe, seignée par des canaux, a séché à sa surface, elle s'est fixée, & ne s'accrost plus sensiblement.

Toutes les productions de ce sol sont sont belles; je ne dis pas seulement l'herbe des Prairies, car on en fait aisement produite aux Tourbières; mais les Arbres: j'y ai va de fort beaux Vergers. Ce qui me donne grande espérance pour les Mosrs du Pays de Bri-

Brème; elles produiront surement des Ara bres, lorsqu'à force de bruler la tourbe sen. dre, on fera parvenu à la tourbe compatte qui est audessous, & qui fera le sol durable. lci elle est compacte des la surface, parce que ce n'est pas la place où elle s'est tormée: on n'y voit donc point ces matelats, qui font le principe de la tourbe, ou les matériaux dont elle est produite; toute la masse est déja tourbifiée.

La petite Rivière Mol, (différente de celle de même nom qui est un bras du Rhin) traverse ces Tourbières, & montre d'un coupd'oeil combien leur furface même est au dessous du niveau de la Meuse. Cette Rivière vient de la Geeft, & se jette librement dans le Flouve, dont parconséquent elle prend le miveau. Mais par cette raison elle est bordée de Digues. Au moment où je l'ai vue, la Marée étoit haute; & j'ai jugé que la surface de l'eau de la Rivière devoit être de près de 15 pieds plus haute que celle du fol qu'elle traverse.

Cette vaste Tourbière doit s'abaisser constantment, par la manière dont on fait la tourbe à bruler dans ce canton - là. L'eau des fossés, qui est celle des pluies tombées sur le terrein, est très brune, & forme un limon noirêtre. Quand il s'en est beaucoup déposé dans les sossés, on l'en tire, & on le réduit en gateaux. Pour cet effet on sorme d'abord avec le limon même, une enceinte qu'on laisse s'affermir; puis on la remplit de limon, qui s'affaisse en séchant & sait place à d'autre, qu'on continue d'y verser jusqu'à-ce-que l'enceinte soit comblée de matière solide. Alors on le coupe en sorme de briques, comme l'autre tourbe, & elle est très bonne à bruler. Mais sûrement, c'est autant d'enle-vé du sol.

Il part de l'Yssel un Canal qui passe à Gouda, & va joindre à Boodegrave celui qui descend d'Utrecht à Leyde; c'est-à-dire le Rhin Canal. C'est par celui-ci que je me suis rendu à Utrecht.

Maintenant que toutes mes observations de cette Classe sont terminées, je vais les envi-fager dans leur ensemble, & en tirer des conféquences générales.

Je dois pour cet effet laisser à part toutes les petites circonstances partioulières, qui sont employé le plus de tems dans l'observation, parce qu'il falloit chercher leurs causes. Si je n'avois vu que la Hollande; toutes ces exceptions aux causes générales m'eus-

# Lettre CXXXIII. DE LA TERRE. 131

m'enssent beaucoup embarrasse: & c'est cu qui m'étoit arrivé au commencement de mes Voyages dans ces Contrées. Si je n'avois observé que les parties des Côtes où les phés nomènes sont le plus intelligibles; j'aurois pur craindre de n'avoir vu que des circonstances particulières, & de n'être pas en droit de conclure généralement. Mais ayant observé maintenant une si grande étendue de Côtes, dans les sieux où les Fleuves portent les plus de dépôts, & où la Mer sorme de plus grands bancs de sable, je me crois en étas de tirer de mes observations les conséquences saivantes.

Un même sol règne dans toute cette pare tie de notre Continent; & ce sol lui appartient dès son origine. Il a été découvert par la Mer dans un même tems: car les influences de l'Air à sa surface; influences dont les effets sont successifs; s'y remainquent au même degré, près ou loin de la Mer, dans les Plaines comme sur les éminnences. Ce sol a des caractères très diquines; & partout où il se trouve, il marque surement quelque partie du Continent primitif.

Le long de ce foi originel, se voyent des terreins non moins connoissables, & qui horizontalité, & le danger où ils sont encore d'être recouverts par ces mêmes eaux, le prouveroient déjà d'une manière évidenge, quand leur nature, & la continuation de leur agrandissement, ne le certificroient pas.

L'ensemble de ces terreins nouveaux, confidérés principalement dans leur commencement auprès du sol continental, prouve que le niveau de la Mer est encore le même aujourd'hui, qu'il étoit lorsqu'elle borda notre Continent à son origine: si l'on enlevoit toutes les Digues qui la contienment, on la verroit encore, dans les hautes marées, arriver partout jusqu'au sal continental.

L'étendue de ces terreins nouveaux, comparée à ce que font encore la Mer & les Fleuves, met hors de doute, qu'il n'a pas falle un bien grand nombre de siècles pour produire cette addition au Continent primitif.

Enfin cette dernière conséquence, tirés d'une classe particulière de phénomènes, s'accorde avec d'autres phénomènes très distincts, savoir l'état actuel des Tourbières, l'épaisseur de la couche de terre végétable de

la Geeft, & les progrès de la population dans les terres incultes: phénomènes qui marquent tous fuccession; qui tous ont du commencer à une même époque; & qui tous enssi marquent une origine pou reculée.

Je ne puis m'empêcher de penser, que ces observations & leurs résultats, répandent bien de la lumière sur l'Histoire de la Terre de la l'Homans.



LETTRE

## HISTOIRE L. PARTIE

### LETTRE CXXXIV.

Route d'Utrecht à Pyrmont par Osna-BRUCK & MELLE — Fossiles marins & couches de pierre à chaux dans le Sol des Bruyères — Extension de ce dernier Sol fur les Montagnet.

PYRMONT, le 12e. 85re. 1778.

### MADAME

Out ce que j'ai observé depuis que j'ai quitté les Côtes de la Mer, confirmera à V. M. que notre Continent est très distinct des bordures qu'il a reçues par les eauxi & que si celles-ci nous montrent à l'oeil, & journellement, des marques de progrès, le Continent au contraire montre qu'il a été mis

RETTRE CXXXIV. DE LA TERRE. 837

mis à sec par une révolution générale & subite.

Dans mon troisième Voyage au travers d'une partie des Contrées que je viens de parcounir, je n'y vis rien que je n'eusse déjà remarqué dans les premiers; & cependant en y passant une quatrième fois, j'y ai fait de nouvelles remarques. La Nature demande bien du tems pour être connue: il faut se présenter souvent aux mêmes objets avant qu'ils nous aient tout dit: & souvent nous ne les entendons, que lorsque nous venons à connoître d'autres objets auxquels ils servent d'interprêtes.

Ma route d'Utrecht à Delden a été (en sens contraire) la même que j'ai faite il y a peu de tems, & je n'y ai rien remarqué de nouveau. Mais à Delden, un Canal nouvellement creusé dans les terres de Mr. le Comte de Wasnaer, m'a donné lieu de connoître l'intérieur du sol des Bruyères dans cette Contrée. C'est là que se trouvent ces fossible dont on m'avoit parlé à Francoker & à Leyde.

Ce lieu, qui est dans la Terre de Twickel, à peu de distance de Delden, est une Bruyère semblable à toutes celles que j'ai décrites jusqu'ici: même aspect sauvage, même sol Tome V. Y avec

avec tous ses caractères distinctifs. Cette Bruyère étant un peu plus élevée que le reste du Pays, qui est assez plat, il a fallu que le Canal y fût plus enfoncé, pour atteindre le niveau convenable; il l'est en quelques endroits de 15 à 20 pieds au dessous de la surface du De ce niveau il faut encore descenterrein. dre o pieds par deux Ecluses, pour arriver à une petite Rivière qui se jette avec assez de pente dans le Vecht; & celui-ci, qui passe à Zwol, va se rendre au Zuyder - Zee. La Marée ne remontant pas même jusqu'à Zwol, tout ce qui est au dessus, & à plus forte raison le terrein de Twickel, qui est au moins de 30 pieds plus élevé, est sûrement le sol continental; & les fossiles qui s'y trouvent appartiennent à des tems antérieurs à la Révolution qui a découvert ce fol.

J'ai pu voir tous ces Fossiles, qui probablement disparoîtront bientôt. On les trouve dans le sable tiré du Canal & amoncelé sur ses bords; mais ce sable, ainsi que les côtés du Canal, se convrent de plantes, & dans quelques années on n'y verra plus rien, à moins qu'on ne creuse de nouveau. J'ai tronvé là, d'abord une immense quantité de conchites sablonneux, ou de grès moulés dans des coquilles: ce sont principalement de grandes

des tellines, de grandes cames, & des cœurs, dont un petit nombre sont de l'espèce qu'on nomme cœurs de bœuf. On y trouve de plus quantité d'Os, dont quelques uns sont monfirmeux; j'ai une vertèbre qui a sept pouces & un quart de diamètre (a). Il y a aussi un grand nombre de glassopètres, ou dents de requin. Le tout mêlé de fragmens de pierres primordiales & de pierres à feu, comme toute la Geest.

Le sable de la couche coquillière, que j'ai vue sur la coupe du Canal, est en partie pétisse; quelquesois dans toute sa masse, d'autres par concrétions; & il ne s'y est conservé de corps étrangers que les Os durs. Toutes les coquilles sont détruites, ainsi que les parties les plus spongieuses des Os; commé par exemple l'intérieur des dents de requin: il ne reste à la plupart de celles-ci que leur émail, à moins que la partie spongieuse n'ast servi de base à un grès, comme on en trouve plusieurs.

Les grès de cette couche offrent les mêmes phénomènes que j'ai si souvent observés aïlleurs, & qui tous se lient àvec le Système de la phristication produite par le retardement de l'eau & le dépôt de plus petits grains de sable, ou

<sup>(</sup>e) Mr. le Prof. Camper, qui a poussé très loin les conmilimes sur l'Anatomie des Animany, a sécondu ces Ce son appartenir à des Poissons cétacés.

d'autres matières plus déliées encore, entre les plus gros grains. Ordinairement il n'y a de pétrifié dans les couches, que les noyaux des coquilles; le sable est encore mouvant tout autour. Quelquesois le grès s'est étendu & a embrassé plusieurs coquilles avant leur destruction; & ces coquilles, en se détruisant, ont laissé des cavités de leur forme, qu'on trouve en cassant ces grès. Quand ils ont ainsi embrassé des coquilles, ou tout autre corps, ou qu'ils sont formés simplement par quelque disposition locale du sable, ils ont à l'extérieur toutes les formes baroques qui caractèrisent les concrétions.

C'est donc le même phénomène que j'ai vu dans la Montagne qui sépare Dorsten d'Halten près de la Lippe; & ils nous montrent l'un & l'autre l'origine de ces sables. La surface ordinaire de la Geest n'enseigne rien de précis à cet égard, parce que son sable n'a pas conservé les corps étrangers fusceptibles de décomposition, & qu'il n'a fait que rarement de ces grès qui en retiennent les empreintes. Il faut donc d'heureuses circonstances pour en découvrir; telles que le Canal de Twickel, les profonds fillons des eaux dans la Montagne d'Halteren, & ceux, plus profonds, du Weser & de la Lippe. Le tems amènera sans doute à la vue des hommes bien d'au-

### Lattre CXXXIV. DE LA TERRE. 341

d'autres faits instructifs sur ce sol si intéressant, dernier ouvrage de la Mer avant sa retraite.

La Bruyère de Twickel montre aussi les tombeaux de ses prémiers habitans; ils sont tous semblables à ceux des Collines de Tongres & du Pays de Brème. On les y nomme Lits des Huns (Hunne bedden). Si l'on peut considérer ce nom comme une tradition, on auroit ainsi quelque prise pour les dates. Les Unes & les autres renseignemens sont les mêmes partout.

De Delden à Rheine, je n'ai fait aucune nouvelle remarque, que sur l'état des Collines au delà de celle de Bentbeim. Toute la partie qui précède ce Château est réduite en sable à sa surface, quoique pétrisiée par couches dans l'intérieur, & elle est très bien cultivée. Mais dans sa continuation vers Rbeim, elle est fort différente. En voyageant dans hPlaine à une petite distance, & jettant mes regards sur cette chaîne de Collines qui étoit à ma gauche, je lui trouvai un aspect si extraordinaire, que je ne pus resister à l'envie de la voir de près. I'y fus donc, & son état me frappa beaucoup. Elle est pétrifiée comme dans la partie de Bentheim; mais je ne puis guère expliquer son apparence, qu'en

Y 3 fup

supposant qu'elle a été secouée par de violents tremblemens de terre. Ses couches font brisées. & les blocs sont entassés dans le désordre qu'on trouve sur quelques Montagnes de granit; & ce même désordre règne dans une étendue qui m'a paru de plusieurs lieues. crus d'abord que c'étoient des grès, à la manière de ceux qui composent ces Collines si singulières de la Forêt de Fonțainebleau; mais la forme & la situation des blocs, ainsi que leur décomposition, me firent douter de cette explication. Il n'est pas ordinaire que les grès se décomposent; c'est une des pétrisseations les plus dures; aulieu que ces blocs-la se décomposent avec beaucoup de facilité, comme la plûpart des pierres fableuses de ces contrées. Le fable s'accumule entre les blocs, & la végétation s'en empare en divers endroits; la bruyère particulièrement s'y établit comme sur tous les sables. Si j'avois eu le tems de parcourir un peu mieux ces Collines, & d'examiner principalement la forme des blocs en diverses situations, j'aurois pu décider plus positivement entre l'hypothèse de conches brisées. & celle de grès découverts par le sable entrainé de ces Collines.

Devenu de plus en plus attentif à ce fol de fable, à mesure que par mes observations & in-

### LETIER CXXXIV. DE LA TERRE. 343

informations je vois toujours mieux qu'il tient à une cause générale, le dernier ouvrage de la Mor, l'apperçus en deçà de Rheine un phénomène bienplus intéressant que celui dont je viens de parler. Quelques morceaux de pierre à chaux, que je vis parmi la bruyère, fixèrent d'abord mon attention; & ayant demandé à mon Postillon d'où ils venoient, il me fit remarquer dans des creux peu loin de là, que tout le dessous du sable étoit de cette même pierre; ajoutant qu'on l'en tiroit pour faire la chaux. quitter un fol très horizontal, ni le sable à la surface, je vis quantité de ces creux où la piere à chaux étoit découverte. Ses couches n'ont souffert aucun dérangement; mais elles sont si gercées, qu'on n'en tire que de fort petit moëllon prêt à être mis au fourà - chanx.

Sans mon observation à Groningue, ce Phénomène m'ent peu frappé: mais sa liaison avec celui de ces pierres roulées le rendoit sont expressif. Des couches de pierre à chaux, non déplacées quoique brisées, ensévelies sous le sable, à une si petite distance de la Mer & si peu d'élévation au dessus de son nivem, montrent qu'ila pu y en avoir de pareilles sur ses nouveaux bords; & l'on conçoit fort bien alors, que les vagues les ont détrui-

tes

tes & en ont roulé les débris sur le rivage, avant que les sables eussent repoussé la Mer (a).

La Plaine où cette pierre à chaux est ensévelie, est parsemée de beaucoup de Tourbie. res, mais d'une espèce différente de celles de Brème & plus approchantes de celles de la Hollande. Toute la surface du sable, à une certaine profondeur, est pénètrée d'une substance noirâtre; & les eaux qui en sortent sont teinte de couleur de cassé. Ces eaux. séjournant sur de grands espaces un peu plus bas que le reste du sol & sans écoulement, y déposent un limon, qui, desséché, fait de très bonne tourbe. Les Colons le tirent de ces eaux croupissantes, & le façonnent dans des moules ovales, à la manière dont on fait la brique; ils forment des piles de ces gâteaux au bord des Etangs, & ils les transportent quand ils font fecs.

Dans les lieux moins à portée des Colons, & où ils ne troublent pas si souvent les opérations de la Nature, ces Etangs se remplissent de végétaux marécageux, qui se tourbissent, & qui, les comblant (car ils ont très peu de prosondeur), deviennent un sol propre à des prairies. La tourbe qui se sorme alors des débris de ces végétaux, est beau-

<sup>(</sup>a) J'ai sppris de Mr. le Ptof. Camper, que ces pieres se trouvent dans tout le soble, depuis les sosses actuelles, jusques dans Groningue.

## LETTE CXXXIV. DE LA TERRE. 345

coup plus analogue à celle du Pays de Brême; mais elle est toujours plus compacte, parce que la mousse y domine béaucoup moins.

Quand on a enlevé la tourbe de ces étangs. on voit à leur fond le fable pur, couvert de cette eau brune qui vient des parties un peu plus hautes. Celles-ci, ne restant pas sous l'eau, sont couvertes de bruyère comme Voilà donc encore le. tout le reste du Pavs. sable & la bruyère, associés à la tourbification. Cette eau brune en découle, & la où elle séjourne, les végétaux se tourbifient; leur décomposition n'est pas putride; elle ne les résout pas à leurs prémiers élémens terreux; dle les conserve combustibles. Il semble donc qu'il y ait la quelque prise pour expliquer ce singulier phénomène; mais elle est encore bien foible, & il faut rassembler plus de faits avant que de pouvoir généraliser. C'est en cela par exemple, que l'analyse chymique fourniroit peut être quelque vue qui dirigeroit dans les observations.

Après avoir passé Ippenbüren j'entrai dans ces Collines de pierre sableuse qui renserment de la bouille, où j'avois toujours passé tropàla hâte pour pouvoir m'y arrêter. Cette sois j'avois plus de tems; & tout occupé. de l'analogie des Tourbières aux Houllières e

Y 5 j'eus

j'eus intention de descendre dans ces Mines; mais il fallut y renoncer, par un incident d'un genre que j'ai éprouvé quelquefois, & qui me paroît provenir d'une cause commune.

L'Homme simple est extrêmement confiant; mais lorsqu'il fort de cette première simplicité & commence à acquérir quelque lumières, il passe aisément à la désiance; jusqu'à ce qu'il recouvre par des lumières plus générales, ce qu'il tenoit d'abord de l'instinct. Dans l'état de simplicité, l'Homme, ne trouvant rien de vicieux dans for coeur, ne soupçonne pas le vice chez les autres; & connoissant peu d'objets d'intérêt. il ne regarde pas les autres comme mus par un intérêt dangereux pour lui : il est donc touiours accessible & ouvert. Mais dès qu'il commence à appercevoir le vice dans la Socièté. & qu'il prend lui - même des desirs de lucre, s'il n'est encore que foiblement raisonneur & éclairé, il généralise ses observations défavorables aux hommes, & devient défiant.

-: C'est ce que j'avois éprouvé depuis peu au Couvent de Loch, & que j'éprouvai encore dans ces Mines de Houille. J'aurois pu y entrer sans cérémonie, en m'arrêtant à quelqu'un des puits, & n'ayant à faire qu'aux

Oa-

### LETTECXXXIV, DE LA TERRE. 367.

Ouvriers. Mais je comptois trouver plus de lumières chez le Chef; ainsi je me sis conduire à sa demeure. Je vis un homme en habit d'Officier Mineur; & cela seul m'est gannt que je ne lui manquai pas. Il ne parbit qu'Allemand; mais j'étois accoutumé à trouver plus de facilité, en proportion de m difficulté à me faire comprendre; ainsi je ne me rebutai point. Je lui demandai d'abord la permission de voir ses Mines; comptant ensuite de lui faire des questions. Mais ie sus arrêté au premier pas; car il s'y refufa fous divers pretextes: ,, les Mines étoient " si mouilleuses & si noires, que j'y gâterois " mes habits. " Jé lui prononçai de mon mieux la salutation des Mineurs; je lui sis entendre que j'étois initié dans la Confrèrie, que je savois porter la soutane & le tablier..., il n'en avoit point ne reste - Et " bien, dis-je, mon habit est fait à tout ---" Non, vous ne pouvez pas y aller, les " Echelles sont trop glissantes — Je sais en " empoigner les Echellons — Mais vous ne " suriez pas porter la Lampe — Je me suis " brulé comme les apprentifs, & je ne me "brule plus — Je ne puis pas y aller " avec vous, je ne me porte pas bien ---" J'en suis très fâché, & en ce cas j'irai " feul

"feul — Vous ne pouvez pas y aller feul — " Te crus bien apperçevoir qu'il étoit un peu malade; mais je vis clairement que tout le reste n'étoit que désaites. J'essayai donc de jouer au fin avec lui, en cessant de le presser, lui souhaitant au prompt rétablissement. & prenant congé de lui; avec la réfolution in petto d'aller à quelqu'un des Puits éloignés, & de m'y présenter sans faire semblant de rien. Mais il fut plus fin que moi; & founconnant mon but il fit courir une estafette de puits en puits, & je fus refusé partout où je me présentai. Cet homme, qui peut être un bon Mineur de Houille, a sans doute l'intelligence fort bornée. Fouiller les entrailles de la Terre, lui paroît un grand Mystère dans lequel il ne faut pas initier les profanes, ou bien c'est à ses yeux un objet où la concurrence est à craindre; & la conséquence en sut pour moi, qu'au moment où je desirois le plus de visiter des Mines de Houille, je sus comme Tentale au milieu des eaux.

Je trouvai sur ces Collines & dans la Plaine qui les suit vers Osnabruck, plusieurs de ces tombeaux des prémiers habitans du Pays. On les y nomme Hunenbugel (a), ce qui les rapporte encore aux Huns. Je trouvai aussi dans cette même Plaine une petite éminence de

piet-

(a) Monticules des Huns.

## LEMER CXXXIV. DE LE TERRE. 34

pierre à chaux, qui s'élevoit au travers du sable. Ainsi le phénomène de ces Monticules de matières sécondaires étrangères à la Gust, ensévelis squs son sable dans les Plaines, ne paroît pas plus rare que celui des Montagnes calcaires recouvertes du même sable ou de pierre sableuse.

Je m'approchois une seconde sois de Pyrmont, situé au centre des Montagnes de Westphalie; & j'y venois par une nouvelle route, au travers du Pays d'Osnabruck. C'étoit donc la un double objet d'intérêt pour moi : gagner les Montagnes depuis les plaines de sable; & dans un Pays où tout m'intéressoit. La Plaine qui s'étend de la Capitale aux Montagnes, est encore couverte de bruyère en beaucoup d'endroits; mais dès qu'on entre dans les Vallées, la culture est générale, & le Pays devient extrêmement riant & champêtre.

Ma route fut par le Village de Bissendorf, la petite Ville de Melle & le Bourg de Kirchboyel, qui est aux confins du Territoire d'Osnabruck. J'entrai alors dans le Ravensberg; & après avoir passé à Hewarde & Lemgouw, je me trouvai dans la route que j'avois déjà faite de Desmold à Pyrmons. Ce côté de l'enceinte des Montagnes est de même nature que celui par lequel j'avois passé du côté de Paderborn;

même jusqu'au haut des Montagnes. Mais fur les chaînes intérieures, il change de cou-leur & devient rougeâtre; toujours mêlé cependant de fragmens de pierres primordiales & de pierres à feu. Quelquefois il est mouvant, d'autres fois il est pétrifié par couches; & en beaucoup d'endroits il laisse la pierre à chaux à découvert. On y trouve aussi de la marne noire, dure & feuilletée, qui se décompose à l'air.

l'avois dans ces Montagnes une autre observation intéressante à faire, qu'un incident me sit aussi manquer. J'avois vu autrefois des fossiles marins très bien conservés, qu'on m'avoit dit venir des environs de Detmold & s'y trouver dans le sable. Passant à Herworde, & songeant déjà à prendre des informations pour me diriger, j'entrai dans la boutique d'un Libraire, sur la seule idée qu'il seroit plus instruit que le général des habitans de cette petite Ville. Je le trouvai nonseulement instruit, mais très officieux. Il me mema auflitôt chez un Apothicaire qui rassemble de ces fossiles: Ty vis un fort bel Ourfin parois, & quantité d'autres coquillages, dont les noyaux étoient de sable peu dur. Le possesseur me donna ensuite toutes les directions n<del>é</del>-

# LETTE CXXXIV. DE LA TERRE. 951

nécessaires pour trouver & la Montagne & le Leu des fossiles. Sur mon chemin, un Voyageur à pied me pria de lui donner place dans ma voiture. Lorsqu'il fallut fortir de la grand'route pour aller au lieu qu'on m'avoit indiqué, cet homme ne se trouva pas d'accord avec mon Postillon, & l'emporta. Il avoit tort cependant; mais nous ne le reconnûmes qu'à deux lieues de distance, & il étoit trop tard pour rebrousser chemin. Il fallut donc renoncer aux fossiles; mais c'est quelque chose que de les avoir vus, & de comprendre zinsi, que ce sable donne, en bien des endroits. des indices de l'Elément par lequel il a été étendu sur les Montagnes comme dans les Plaines.

J'arrivai ici hier au soir, & nous repartons dès demain Madlle. S. & moi, allant à droiture à Cassel; ce qui sera pour moi une route nouvelle dans cette même enceinte de Montagnes.



LETTRE

# ないななくななくななく):()ななくななくななくなる

#### LETTRE CXXXV.

Route de Pyrmont à Aix-la-Chapelle, par Geismar, Wisbaden & Coblentz:

AIX-LA-CHAPELLE, le 20e. Octobre 1778i

## MADAME.

Ai de nouveau parcouru ces Pays si intéressans par les traces des anciennes opérations du Feu: mais n'ayant fait que suivre les grands chemins, j'aurai peu de chose à en dire cette sois à V. M.; excepté pour quelques parties de notre route qui ont été différentes de celle que j'avois faite auparavant.

Pour sortir de la grande enceinte des Mon-

tagnes qui environnent Pyrmont, nous fommes venus par Hoxter à Carlshaven. Ce fut notre première journée, au bout de laquel le nous nous trouvâmes hors des chaines de Montagnes à traverser, sans être hors des Montagnes: mais alors nous les eûmes à droité & à gauche, formant la Vallée qui conduit à Cassel. Dans toute cette route j'ai remarqué le même phénomène, de Montagnes calcaires encroutées, quelquefois jusqu'au sommet, de sable ou de pierre sableuse. Voilà une disposition bien générale, & qui devient par là un fait cosmologique toujours plus important (a).

Nous

(a) J'ai la avec l'intérêt qu'ont éprouve tous les Naturaliftes Gosmologifies, l'Extrait qu'a donné Mr. PALLAS, à l'Acad. de Petersbourg, de son important voyage dans ka Montagnes de la Russie Asiatique. C'est un trésor de faits Jy si reconnu tout ce que nous montrent nos Alpes Europiennes & leurs divers accompagnemens. Les Granits fon] dimentar; les Schiffes iniquelligibles; les Bornans ou Alpes cakeires extérieures, avec peu de productions marines, & égalant en hauteur beaucoup de Montagnes primordiales; les Montagues calcaires par conches plus fréquentes & plus disdades, renfermant beaucoup plus de productions marines. tiles que le Jura; enfin j'y ai vu la continuation de notre Gulf, avec les changemens que peut produite une telle distance. Mr. PALLAS, ne connoillant que l'Afie, a cru que des demiers dépôts, qu'il nomme tertiaires, étoient dus à Tome V.  $\mathbf{z}$ 

Nous primes le lendemain notre route par Geismar, & là je commençai à appercevoir des Cônes volcaniques & de la Lave dans les chemins: & en même tems nous trouvâmes à Geismar une source acidule & sulfureuse. La distance de là à Pyrmons est sans doute une longue journée pour des voyageurs qui cahotent par Monts & par vauds; mais la route des sources est bien plus abrégée. & je me fens de nouveau quelque pente vers l'idée, que les sources de Pyrmont sont minéralisées par un ancien Volcan.

Ce second jour de notre voyage nous amena, par Cassel, à Wabern. Le troisième au matin, nous eûmes un fort beau phénomène météorologique, qui m'étoit inconnu Le Soleil étoit levé depuis quelques heurs, & l'air très serein; on ne voyoit que de legers Nuages à l'Orient. ' Un de ces nuages, à peu près à la même hauteur que le Soleil, & a environ 10°, de distance en Sud.

**Got** 

des irruptions de l'Ocean Indien, soulevé de tems en tens par des explosions. Mais s'il coe vu nos fables d'Europe, secouvrent par couches régulières de précédens dépôts de la ader, en Montagnes comme en Plaine, il est compris que cela ne pouvoit venir d'irruptions substes de cet Ocean; mis que c'étoit un dernier Onvrage de la Mer paisible.

Arrivés à Francfort nous avons pris notre toute vers Schwelbach par Wishaden. Je ne puis me taire sur les Vèrgers que j'ai vu dans cette route: ils y paroissent des Bois.

mis aucun ne montra le même phénomène.

Wishaden est dans les Collines qui précédent les Montagnes. Il y a des Bains chauds fort renommés, dont l'eau est légérement imprégnée de sel marin & d'ochre serrugineuse. Cette source est une vraie richesse pour Wishaden. Outre l'avantage que les habitans en retirent par le concours des Etrangers, ils l'employent à divers usages, soit comme salte, soit comme chaude. Boulangers petrissent leur pain avec cette eau lans feu ni sel; elle sert à tous les apprêts. où elle épargne & le sel & une partie du seu; on en fait même le caffé, & il en est meilleur, ainsi que toutes les choses où elle s'emploie. Son goût est semblable à celui d'un bouilbouisson foible, rénaussé par un peu de sel. Les Collines d'où elle sort, sont encore de pierre à chaux couverte de sable.

De là nous entrames dans ces Montagnes que j'ai déjà décrites à V. M. & dont nous ne fortimes qu'à Coblentz. Je les observai attentivement, à cause des eaux minérales de Schwalbach, & je n'y vis rien de volcanique: mais les Volcans ne sont pas bien éloignés, suivant ce que m'a déjà appris Mr. le Cap. Trosson, ce Compagnon aussi aimable qu'utile de quelques unes de mes courses dans ces Pays là. Il doit en saire de nouvelles a ma prière, & il me communiquera ses observations (a).

Mr. le Chanc. De la Roche m'a fait part d'une nouvelle découverte, faite depuis mon passage, par les creusement que l'on continue près du Rhin pour les sondemens du nouveau Palais Electoral. Etant parvenu au sable vierge, on y a trouve une très grande dent d'Elephant. Voilà donc les hords du Rhin, dans le même cas que ceux de la Lippe, du West & de la Meuse; ce qui embrasse tous ces Pays. Lorsque, par quelque circonstance particu-

<sup>(</sup>a) On les trouvers à le faite de cette Lettre.

ticulière, ou de Rivières qui creusent leur lit, ou de travaux des hommes, on perce jusques dans le terrein vierge, on y trouve souvent des restes des Animaux qui habitoient des Isles ou des Continens anciens avant que la Mer se sût retirée des nôtres qui lui servoient de sond. C'est la Mer en un mot qui a enséveli ces ossemens dans le suble, & non des causes postérieures à sa retraite: on reconnoît aisément ces deux genres de sol.

Notre route de Coblentz à Juliers a été la même que celle de l'année dernière, & jen'y ai rien observé de nouveau. Je suis cependant bien aise d'avoir repassé ma leçon dans toutes ces Contrées, pour juger si j'avois fait des erreurs.

De Juliers nous sommes venus à Aix-la-Chapelle, avec l'intention de prendre notre route vers Spa. Ce sera autravers de Collines nouvelles pour moi; ainsi je ne doute pas qu'elles ne me donnent lieu à quelques observations.

## **《@@@@@@@@@@@@@@@@**@

#### LETTRES

DE M. LE CAP. TROSSON

Sur les anciens Volcans qui se trouvent au N. E. de COBLENTE, & sur les couches de pierre ponce des bords du RHIN & de la Moselle.

COBLENTZ, le 15e. 9bre. 1778.

peu plus tard que je ne l'aurois voulu, parce que nous avons eu assez de mauvais tems cette Automne. Mais le 26e. du Mois passé, le tems s'étant mis ensin au beau, je partis le lendemain degrand matin pour la course que je vous avois promise.

" Il faisoit un brouillard fi épais, que je ne voyois rien à trente pas de moi. Mais arrivé sur les hauteurs de Neubausel, distantes de deux lienes de la is Forteresse, je jouis du plus beau ciel possible. Tout le bassin de Coblentz étoit submergé. Le Hummerich, le Hachstein, les Alpes de Bonn & la plupart des Montagnes que nous avons gravies ensemble, s'élevoient comme des Isles dans cette Mer. Je ne vous dirai point avec quel plaisir je les revis; je suis sur que vous le sentez.

miche, je remarquai deux Cônes de médiocre grandeur, très près l'un de l'autre; mais comme je continuai ma route par le grand chemin vers Montabaur, je ne pus in'en approcher. A une demi lieue de Neubaüfel, & toujours sur la Montagne, je vis, dans la coupe d'un fosse, des coupes de très petites pierres-ponces, recouvertes d'un ne couche d'arghie de a pieds d'épaisseur. Ces couches étoient absolument parailèles entr'elles, de shivoient les inflexions de la Colline.

" Lorsque je sus dégagé d'une Forêt que je trayersois alors, je découvris Montabaur au milieu d'un Pays très élevé & charmant. Je commentois à voir du basalte sur mon chemin; & même thân j'en trouvai les prismes, servant de Bornes le long de la route.

"Près de Spitzwayer, le Pays s'ouvrant entièrement, je visà cinq ou fix lieues, au N. N. O. in grand espace tout convert de Cônes; & près de Montabaur il y en avoit un fort haut, couvert de si grands blocs de lave, qu'on les distingaoit de fort loin. Depuis ma sortie de la Forèt de Neubailfel je n'avois rencontré qui que ce sot pour prendre quelques informations; & le

Z 4

premier homme à qui je pus m'adresser, se trouva à cinquante pas de Montabaur. Je lui demandai d'où venoient les pierres qui bordoient le chemin; a quoi il répondit que je pourrois en être instruit par l'Inspecteur de la Chaussée. Je m'adressat donc à lui; & il m'apprit qu'il y avoit plusieurs Carrières de cette pierre sur la Montagne de Neubauset, nommée Lippersberg; de même que près de Pitschbach, à deux lieues de Montabaur près de la route de Limbourg. Il ajouta qu'il croyoit que toutes les hauteurs du Pays en contenoient.

, Comme Pitschbach me rapprochoit de la Lahn, le long de laquelle vous n'avez point trouvé de traces volcaniques, je-pensai à me diriger de co côté la, pour voir jusqu'où les Volcans s'en approchétoient. Je vis phisieurs Cônes sur mon chemin; les champs que traverle la route sont parsemés de pierres-ponces; & je trouvai en divers endroits, de la lave brisée préparée pour les chemins. Je pris un guide pour trouver les Carrières dans la Montagne de Pieschbach; & y étant arrivé, je les vis composées de bajaltes debout mais sort dérangés. Les habitans les appellent des tuyaux d'orgue:

,, Du haut de la Carrière, & regardant vers la Labn, je découvris deux Cônes près de Nenter bausen, à une demi lieue de l'endroit où nous étions. Mon guide me dit que l'un étoit de pietre noire, & l'autre de pierre naturelle; & je les trouvai tels qu'il l'avoit dit. De là, continuant à me rapprocher de la Labn, je me rendis par

iscluses à Kirchaer, où je passa la mait Le lens demain je me dirigeai vers Daubach, où j'avois sussi remarqué deux Cônes. Je les trouvai couverts de cendres & de lave brisée. De ces deux premiers j'en découvris deux autres près d'Horbach, & je les visitai encore. Leurs sommets, où perçoient des basaltes étoient couverts de centres durcies.

"Gagnant toujours vers la Labn, je me rendis à Hübingen, & près de là je trouvai cheore une Montagne, dont la forme n'est pointen Côze, & qui cependant est toute couverte de blocs de lave. Son sommet est allongé & étroit, & l'une de ses extrêmités a des couches de scories, qu'on exploite pour des pierres à sour. C'est la que paroissent se terminer les matières volcaniques dans cette direction; je n'en ai plus appert qu'inqu'à la Labn.

"Du sommet de la Montagne d'Hübingen, qui est assez élevé, j'ai vu à l'Est une Chasne de fort grandes Montagnes. Si c'est sur cette Chasne que vous avez été depuis Francfort, je ne suis par surpris que, vu la distance & la moindre hauteur de tous ces Cônes dont je vous ai parlé, ils ayent été consondus & affacés pour vous dans le vague de l'immense Pays que vous dominiez. Mais ce qui est bien sûr, c'est que la Chasne des Volcans, qui vient du Pays que nous avons parcouru ensemble, sur la rive du Rhin opposée à Oberwinter, s'étend sans interruption vers Burzbach, Marbourg & Cassel.

" le viens à l'autre partie des observations que Z 5 vous

vous désiriez: celles qui regardent les coules de pierres-ponces que vous avez observées près du Rhin à Harcheim, entre Coblentz & l'embouchure de la Làbn. J'ai sait mes courses comme vous le souhaitiez, dans un esprit critique, rélativement à votre idée, que ces couches ont été étendues avant qu'il existat ni Rhin ni Moselle, ni aucun Fleuve sur nos Continens, qui alors étoient couverts des caux de la Mer.

" j'ai d'abord visité la rive du Rhin opposée à Harcheim. Là est une haute Colline, ou Montagne, nommée Kükopf, sur un rameau de laquelle est bâti le Couvent des Chartreux; rameau qui sépare le Rhin & la Mosèlle près de leur

jonction.

"La première chose que j'ai vue, est que sur le pied de cette Montagne, dans l'escarpement du chemin qui borde le Rhin, on retrouve les coupes des couches de pierres-pouces qui sont sur l'autre rive du Fleuve. Examinant ensuite tout le contour de cerameau de la Montagne, j'ai trouvé partout, à la même hauteur, ces mêmes couches jusqu'à la Moselle, dont le lit est une prosonde coupure faite dans la Montagne par la Rivière même; je l'ai traversée pour examiner son autre bord, & j'ai retrouvé à la même hauteur ces mêmes couches.

,, Les lits les plus has de ces côtes escarpées de la Mefelle, font composés de rochers entasses fans ordre, & dont les interstices sont remplis d'argille & de lime (ou leim). Au dessus sons ces cailloux; puis les pierres pences, auxquelles suc-

Accèdent des cailloux, & enfin la Montagne. C'alt le même arrangement dans les deux faces escarpées des deux côtés de la Rivière, & au-delà des hauteurs qui forment le côté opposé à la Montagne, on trouve la Plaine couverte de pierres - ponces, qui s'étend vers le Hummerich & tous ces autres Volcans du Pays que vous avez visités.

" Il résulte de là, selon moi, un degré de probabilité approchant de la certitude, que les couches de pierres ponces que vous avez vues à Horcbeim, sont la continuation de celles qui se voyent auffi dans la coupe du pied de la Colline des Chartrenx, & qui s'étendent dans les Plaines & les Collines du Pays que vous avec parcouru; & que parconféquent ces couches le font formées avant l'existence du Rbin & de la Moselle, qui les ont coupées en creusant leurs Lits.

, l'ai tâché de vous rendre ce que j'ai vu, aussi clairement qu'il m'a été possible. Si je vous ai laissé des doutes sur quoique ce puisse être, je vous supplie de me le mander, pour que je puis-

se y suppléer de mon mieux."

le fis en effet quelques remarques fur ces oblervations de Mr. Troffon, & principalement deux. La première regardoit tous ces Volcans à l'Est du Rhin: je desirois de savoir plus surement, si l'on ne pourroit point leur attribuer les couches de pierres - pences que j'avois observées à Horce beim,

beim, c'est-à-dire, au pied des Collines de cett même rive; aulieu de les supposer venir de l'au tre côté. La seconde remarque avoit pour obje ces cailloux mentionnés dans la rélation de Mr. Trosson: il s'agissoit de savoir si c'étoient des gelets (je veux dire des fragmens de pierres arrondis par les eaux) ou un gravier de Silex. Void la reponse de Mr. Trosson.

## COBLENTZ, le 7bre. Feurier. 1779

, C'est une sête pour moi, mon cher ami, que mes courses & observations vous ayent eté bonnes à quelque chose, & j'espère de lever vos scrupules sans qu'il soit besoin de les renouveller.

qu'on peut comparer immédiatement, offrent la plus parsaite simétrie, de cailloux, de pierres, ponces, d'autres cailloux, de leim, de glaise & ensin de rechers entasses dans la base. En cet endroit les pierres-ponces sont les plus grosses, celles de 4 de pouce cube sont très communes,

de la faillie du Kükopf, celui qui borde le Rhin, font la continuation des couches qui se trouvent vers la Moselle; mais les pierres-ponces y sont déjà plus petites, & les matières de dessus de dessous différent, en ce qu'il y a de la tere noirâtre. Vis-à-vis, de l'autre côté du Rhin, la couche de pierres-ponces est de même naure

gu'à ce côté du Kütepf, ainsi que les couches l'autres matières qui sont dessus & dessous Mais en dessendant le Rhin vers le Forteresse. Es arrivant vis-à-vis de la Moselle, les cailloux reparoissent au dessous des pierres-ponces. Plus bas encore, la Plaine qui, est au Nord de la Forteresse, ne différe en rien de la Plaine opposée sur l'autre rive; c'est un sol de pierres ponces, mais su menuisées, qu'à peine les reconnoît-on.

"Si de la Forteresse je vais au N. E. sur la ciète des Montagnes qui vont aboutir à la Labn, je ne trouve plus que des cailloux; & les pierresponces ne se montrent de nouveau qu'au, delà de Neudaüsel, à une élévation audessus du Rôin, qui me paroît être double de celle des lits de Kükops & de la rive opposée du côté de la Forteresse. J'estime cette dernière d'environ 350 pieds au dessus du niveau du Rôin, & l'autre au moins de 800.

" Quant aux Cailloux dont il est question dans mes descriptions, j'imagine qu'ils sont de même espèce que ceux où l'on trouve quelquesois de si belles agates, comme vous en avez vu chez Mr. De la Roche; ou comme le gravier de la Picardie; & nullement des fragmens de pierres ordinaires que les Rivières ayent arrondies en les roulant."

Il ne me restoit plus qu'un point, à éclaire cir; c'étoit la nature du sommet du Küksps; & je comptois assez sur la complaisance de Mr-

Tresses, pour ne pas balancer à lui demander une nouvelle course rélative à cet objet. Il la fithienté après, & son observation acheva de pare à tous mes doutes. Le Kulopf, ou en entier, ou dans sa partie sur laquesle est fitué le Couvent des Chartreux, est une Montagne sormée par les dépôts des eaux, sur des couchés de matières volcaniques que les eaux ont aussi avrangées. Il n'y a point d'apparence volcanique à son sommet, élevé d'environ 1200 pieds audessus du niveau du Rhin; & tout ce qu'il y a de volcanique dans sa basé, ce sont ces pierres-pui ces par couches aquiformes.

\* \* \*

Telles sont les observations que j'attendois, avant que de conclure positivement sur ces Canties singulières de matières volcaniques, qui me frappèrent dès le premier instant où je les vis, & sans rien connoître encore de ces bords du Rôin. Leur aspect seul, dans les Plaines & Collines qui vont d'Andernàch à Niéder-Mennich, me persuada qu'elles n'avoient pu être étendues que dans le sond d'une grande masse d'eau; & nullement par leur simple chute ou par des eaux courantes. Lorsque ensuite je les retrouvai sur la Rive opposéedu Rôin derrière Horcheim, il me vint en idée, que suivant le côté d'où ces matières volcaniques autoient pu venir, il en résulteroit beaucoup de lumière sur la question. Mais il eût fallu de nou-

relles recherches, dans des lieux qui m'avoient déjà emploié beaucoup de tems; & le goût que Mr. Tressen avoit pris pour cette étude dans nos couries, m'offroit une ressource dont sa complaisance m'assuroit. Je le priai donc de se charger de cet examen, en lui exposant mon hypothèle, & le parti qu'on pourroit titer des Couches d'Horcheins pour déconvrir la vérité.

Il s'agissoit d'éclaireir deux choses. La première si, en examinant les bords escarpés du Rhin & de la Moselle, on vertoit dans leurs rives opposées la continuation de ces couches de pierres-pouces qui composent la Plaine & les Collines entre Andernach & Nieder-Mennich. La seconde, si l'on tionveroit à l'Est du Rhin, des Volcans auxquels ant pût attribuer les couches d'Horcheim, sans avoir recours à ceux de l'Ouest. J'avois un seçond but dans cette dernière observation; celui de savoir à quel point les Volcans s'étendoient du côté de Behvalhach, & ce qu'on pourroit en concluré au hijet de ses Eaux minérales.

On voit d'abord, à l'égard de ce dernier objet, que la Chaîne non interrompue des Volcans qui viennent des Pays de Cologne & de Trèves, va gagner la Hesse & le Pays de Gottingué, en passint aussi près de Stbwalbach, que nous l'avons vue près de Pyrmont. Il reste donc quelque vraisemblance à l'idée, que ces surces minérales actifulées, sont de la même nature, & ont la même origine, que la multitude de celles que j'ai trouvées autour des Volcans de l'Ouest du Rhin; & que l'on trouve de même autour de ceux d'I-

talie. Je puis ajouter un fait qui augmente cette vraisemblance; c'est que la fameuse source de Selzers, qui est à l'Est & a peu de distance de Schwalbach, se trouve encore plus près de la direction de cette suite de Volcans apperçus par Mr. Tresson du sommet de la Montagne d'Hübingen.

Quant aux couches de pierres-ponces, voici maintenant ce que nous avons de certain. C'est que · d'un côté, malgré la quantité de Volcans qui sont à l'Est & au Nord-Est de Coblentz, ce n'est pas à eux que sont dues les couches de pierres - ponces qui se trouvent le long du Rbin sur cette même rive Ces couches sont dominées par des Collines de pierre sableuse & de cailloux, qui coupent entière ment leur communication avec les couches de Neubaülel, qui outre leur distance le trouvent à 450 pieds plus haut que les premières. que les couches de la rive occidentale du Rhin. & des deux rives de la Moselle, correspondent à celles-ci. & avec les couches semblables de la Plaine voisine, qui va embrasser les Volcans de Nikder-Mennich.

C'est donc là une seule & même vaste couche; & decette prémière circonstance il résulteroit déjà, qu'elle n'a pu être étendue qu'au sond d'une grande masse d'eau. Si le Rhin & la Moselle eussent existé alors, leurs courans auroient entrainé les grêles voicaniques: & aulieu que les lits de ces Rivières coupent aujourd'hui cette couche comprise dans un Pays limité, comme ils coupent toutes les autre couches supérieures & insétieu-

# LETTRE CXXXII. DE LA TERRE: 369

sieures formées d'autres matières; nous trouvetions ces pierres ponces dans toute l'étendue du Rhin le long de ses bords; où cependant on n'en voit point.

Mais il y a plus; ces couches se découvrent dans la coupe du pied de Collines, dont le haut n'est point des même matières; ce sont des cailloux. de la pierre sableuse & d'autres matériaux des Montagnes secondaires marines. On retrace donc dans ces hauteurs toute l'Histoire de cette rétion. Le fond de la Mer fut fracassé par les explosions des Volcans; leurs grêles reconvrirent ensuite ce cahos; & quand elles eurent cessé. la Mer éleva là, comme ailleurs, des Collines de diverses espèces. Elle s'est retirée ensuite: le Continent découvert a formé les Fleuves; le Rbin & la Moselle se sont jettes dans les Vallées qu'ils ont rencontrées sur leurs cours; & creusant leurs Lits, ils ont coupé ces couches volcaniques, comme ils ont coupé toutes les couthes du fond de l'ancienne Mer dans lesquelles ls se sont frayé un chemin.

Il n'étoit plus besoin sans doute de ce phénomène pour prouver que les anciens Volcans se sont élevés sous les eaux de la Mer; tous les Cônes enveloppés de couches calcaires & fableuses en sont soy. Mais comme les Phénomènes dont je viens de parier sont d'une aurre espèce, il étoit intéressant de les approsondir, & de trouver ainsi, sous une sorme toute dissérente, la confirmation de ce grand Fait.

Tome V.

As LETTER

# 每个海域个总域公众公路)(位人公公路域人的域公人

### LETTRE CXXXVI.

Description du Pays & du sol de la route d'AIX-LA-CHAPELLE à CALAIS, par SPA — CONCLUSION des observations Cosmologiques faites dans ces Voyzges.

CALAIS, le 26e 8bre. 1778:

# . MADAME,

E bonheur de pouvoir communiquer à Votre Majeste les observations que j'ai faites dans mes Voyages, m'a souvent aidé à détourner mon attention de ciréonstances qui impatientent bien des Voyageurs; & dans ce moment je supporte par le même secours celle qui me seroit la plus pènible: car nous voici à attendre le Navire sur lequel nous devons passer la Mer.

#### LETTRE CXXXVI. DR LA TERRE. 371

La dernière partie de notre Voyage n'a pas été la moins intéressante pour l'objet qui m'occupe. J'ai peu vu de Pays plus instructif sur les révolutions & le dernier état du fond de l'ancienne Mer. On y démêle ces révolutions d'une manière très intelligible; & l'on yapprend toujours mieux, que le dernier travail de cette Mer dans tout le Nord de l'Europe, comme dans beaucoup d'autres de ses parties, a été de recouvrir d'anciens dépôts, par des lits de fable plus ou moins épais, auxquels elle mêloit les débris de cet ancien fond.

C'est furtout d'Aix la Chapelle à Spa que cette étude est la plus instructive. Le voile de fable que la Mer avoit étendu sur ses anciens travaux est entr'ouvert en beaucoup d'endroits, & l'on voit par ces ouvertures les sources des corps étrangers qu'elle mêloit à ce sable.

La dernière Lettre que j'ai eu l'honneur d'adresser à V. M. fut datée d'Aix la Chapelle, Ville fabriquante par les soins de la Nature elle-même, qui a placé autour d'elle des Minéraux. La Calamine, cette substance minérale qui convertit le cuivre en léton, est sont abondante dans les Collines voisines, & l'on m'a dit qu'il y avoit aussi des Mines de suivre à peu de distance. On y fait donc du A2 2

léton pour les Manufactures des autres Pays, & l'on y fabrique une quantité d'ouvrages de cette même matière: surtout on y fait des dés à coudre pour tout le Globe. Les Aiguilles s'associant très bien avec cette Fabrique là, on y en fait une prodigieuse quantité: & ces deux Frabriques, jointes à celle de Drap, distinguent beaucoup Aix-la-Chapelle entre les Villes Manufacturières. Il seroit fort à souhaiter pour le Genre humain, qu'on n'établit jamais de Manufactures que sur des sondemens aussi naturels.

En partant d'Aix-la-Chapelle, & nous dirigeant vers Spa, nous traversames d'abord une Colline de sable, qui renferme des grès très durs. J'en vis de divers degrés de finesse, depuis la pétrification des grès ordinaires à paver & à aiquiser, jusqu'à une duteté qui les rapproche beaucoup de la pierre cornée, dont ils ont presque le poli dans les cassures. Aussi, plus je considère toutes ces différentes concrétions, plus je me persuade que la pierre à fusil même est une espèce de grès; de même que tous les cailloux, & jusqu'aux agates & aux calcédoines. Seulement l'Onyx, & toutes les autres pierres de ce genre qui font par couches extrêmement nettes & de divers degrés de transparence,

# LETTRE CXXXVI. DE LA TERRE. 373

paroissent avoir été faites dans des cavités, par les dépôts purs des eaux filtrantes, qui, ailleurs, ne faisoient que pétrifier d'autres matières en y augmentant les points de contact; comme j'ai eu l'honneur de le dire ci-devant à V. M. au sujet des noyaux agatins des coquilles (s).

Nous trouvons aujourd'hui la plupart de ces concrétions, ou isolées en forme de gravier, ou mêlées à des matières qui ne sont point leurs vraies matrices. C'est ainsi qu'on voit en mille endroits des graviers de filex & des agates dispersées, que j'ai trouvé très frèquemment des calcédoines dans les Collines de sable du Piémont, & que nous trouvons tous ccs sables du Nord de l'Europe mêlés de fragmens de pierre-à-feu. Tout cela n'est plus à sa place. Ces concrétions se sont formées dans des matières particulières propres à se transformer ainsi par la filtration de l'eau: comme la craie s'est transformée çà & là dans dans sa masse en pierre à feu. Mais par les révolutions qu'a subi le fond de l'ancienne Mer, ces premières matrices ont été bouleversées & dispersées, & nous ne trouvons que leurs con-

(a) Topac 1. Lettre XVIII.

concrétions, qui elles-mêmes sont souvent brisées ou usées par le frottement.

Dans le revers de cette Colline de sable, à une lieue d'Aix · la - Chapelle, le chemin descend par une coupure profonde, où l'on voit les couches intérieures de la Colline. fauroit les considérer, sans se convaincre que c'est là le dernier ouvrage de la Mer, produit par ses mouvemens naturels, & resté au meme lieu; tout comme les Collines de sable de Klein-Spawen, celles du Piément & tant d'autres, & comme enfin tout le suble qui couvre tant de parties de notre Continent. Ces couches sont de la plus grande régularité; il y en a de plusieurs pieds d'épaisseur, où le sable est pur, & d'autres qui renferment des coquilles: mais celles-ci sont de beaucoup les moins considérables, & n'ont souvent que quelques lignes d'épaisseur; comme j'en ai vu dans les nouveaux atterrissemens sur la plage d'Enckhuisen, qui sont l'ouvrage moderne de la Mer actuelle: & les coquillages de ces Collines sont presque aussi bien conservés que ceux de ces terres nouvelles; ils font pour la plupart de la classe des bivalves. & toutes ces valves sont couchées de plat.

A ce rang de Collines en succède un autre qui est aussi de fable, mais durci. La piere

## LETTRE CXXXVI. DE LA TERRE. 375

y est toute gercée; & les gerçures, qui sont dans une direction différente de celle des couches, sont si régulières, que j'étois souvent indécis sur la nature des lignes qui me frappoient le plus dans certains aspects; je ne savoir si c'étoient les sentes, ou les séparations des couches.

Après ces Collines de pierre sableuse, se trouvent celles d'où l'on tire la Calamine. Elles sont d'un sable terreux jaunâtre, par couches aussi, mais sans régularité, & comme sont les entassemens de scories, où l'on distingue bien différentes couches, mais par des ondulations qui souvent les consondent. Ces couches renferment des concrétions, dont les unes ne sont que pierreuses, & les autres, veinées de diverses nuances de jaune, sont la Calamine. On démolit ces Collines, pour en tirer ces dernières concrétions.

Nous retrouvâmes ensuite d'autres Collines de sable, & à leur pied la craie étoit découverte. Ce sont des Carrières que l'on exploite, comme celles de Lunebourg. La craie y est à sa place primitive, avec ses lits & leurs pierres à feu intactes. Je trouvai, & dans la craie même & dans ses concrétions, les corps marins qui sont fréquemment dans ces substances.

Aa 4

Nous

Nous commencions à entrer dans un Pays extrêment agréable, par une cause qui procure en même tems & le plaisir des yeux & celui du cœur. C'est ici la dernière occasion que j'aurai d'en entretenir Votre Majeste', & je ne puis me résoudre à la perdre, Je prens trop d'intérêt à l'égalité possible entre les hommes, au maintien de la vie rurale qui peut seule la produire, au sort des hommes suturs qui peupleront les désorts; j'ajouterai même que j'en ai déja trop dit sur ces matières importantes; pour épargner ici quelques momens.

Nous avions passé Henri-Chapelle, & nous étions sur de fort hautes Collines, qui poussent en avant un grand rameau dans un magnisique Wallon. Vervier étoit au bas de la pente sur la droite, & Limbourg sur la gauche. Nous descendsmes pendant deux heures & demie dans un chemin fort doux qui se maintient toujours sur le haut de la côte, ayant ainsi continuellement sous les yeux les deux pentes, & le Vallon dans lequel elles vont infensiblement se perdre.

Tout cet espace est en Prairies: mais je n'ai jamais rien vu dans ce genre qui sût si bien divisé. Les divisions sont marquées par de belles hayes, souvent mélées d'arbres; ce

qui

## LETTRE CXXXVI. DE LA TERRE. 372

qui donne à cette surface dans l'éloignement l'apparence d'un ouvrage de marquetterie. Ces Prairies sont à foin; mais dans cette saison le Bétail y pâture; & chaque petite division renfermoit celui de son possesseur. Le
haut de la Colline est dessiné aux Champs;
mais toutes les pentes sont en Prairies, &
c'est là que se voyent les demeures, jusques
vers le bas, d'ou l'on diroit qu'elles ayent été
enlevées pour en former les Villes de Vervier
& de Limbourg: les Prairies y sont toujours
bien divisées; mais il n'y a point de
maisons.

Ces vastes Collines sont recouvertes, à une grande prosondeur, de sable jaune argilleux dont on fait de la brique. Il ressemble à celui d'Angleterre, mais il est plus pur en luimême, quoique extrêmement mélé de pierres-le-feu: & avec celles ci j'ai vu pour la première sois des fragmens de craie. Cela provient sans doute de ce que la source en est très près, & que les fragmens qui en étoient détachés ont été peu balottés par la Mer: la base de ces Collines renserme beaucoup de couches de craie, qu'on apperçoit dans de prosondes coupures.

Indépendamment de la cause méchanique de ces destructions, (je veux dire les change-

Aa 5 met

mens de direction des Courans, produits par les élevations formées sur le fond de la Mer ie commence d'en soupçonner une chymique. Depuis que par l'habitude de voir des Volcans, je suis plus frappé de la multitude de ceux qui ont dû s'ouvrir fous les eaux de l'ancienne Mer, & de l'immensité des exhalaisons minérales qui s'y font mêlées, je ne puis m'empêcher de voir dans cette circonstance une lueur d'explication de ce Phénomène si remarquable; savoir, que les premières accumulations certaines de la Mer, furent de mazières calcaires; que, certainement aussi. elles avoient cessé longtems avant que la Met se retirât de dessus nos Continens; & qu'il ne paroît pas qu'elle en forme aujourd'hui (a). Les matières calcaires étoient - elles donc épuifées dans les lieux d'où la Mer les avoit enlevées au commencement? Ce seroit une explication; mais je croirois plutôt que, par quelque cause que j'ignore, la partie molle du fond originel de la Mer ancienne étoit calcaire; & que par le changement d'état de ses eaux, celui de ce fond a changé. Les accumu-

<sup>(</sup>a) Je ne parle pas des Ouvrages que continuent de faite les Animaux marins; je ne connois pas affez pour cela le Laboratoire organique.

#### LETTRE CXXXVI. DE LA TERRE. 379

mulation déjà faites, dont est résultée notre pierre à chaux proprement dite, n'en auront pas été altérées; mais bien le sond mol, ainsi que quelques accumulations de matières calcaires différentes, telles que la craie, qui par là auront été en partie dissontes, laissant leurs pierres-à seu & autres concrétions isolées. D'autres matières calcaires auront formé du Gyps: ce sont celles qui auront été atteintes par des exhalaisons vitrioliques. Je ne pousse pas plus loin les développemens, parce qu'il faudroit pour cela plus de données que je n'en ai.

En passant dans un fond, séparé encore de Vervier par une Colline, j'y ai trouvé une matière dissérente; c'étoit de la pierre-à-chaux d'un gris presque noir, qui paroissoit s'étendre sous les Collines. Celle que nous traversames pour arriver à Vervier est d'une pierre sableuse sissile, très semblable au Schiste à lames plattes; car elle se fend dans diverses directions à de petites distances.

De Vervier à Spa on traverse encore de fort hautes & vastes Collines, de même nature pour le sol que les précédentes, mais bien différentes pour l'aspect. Ce seroit une recherche très intéressante, que celle des causes de cette disparité. Sur les premières tout

est riant; sur les dernières tout est sauvage: en un mot on rentre dans des Bruyères absolament nues & d'une étendue immense.

le n'ai pas eu besoin de la ressemblance du sol & des expositions, pour me persuader que les Collines, aujourd'hui si bien cultivées. ne furent d'abord que des Bruyères, comme celles que j'ai trouvées encore dans ce premier état. Nous avions alors une pleine vue de ces belles Collines; & j'y découvris ça & là des restes de la Bruyère, qui sont apparemment des Communes. Je n'avois pas besoin non plus de ces ressemblances primitives pour me convaincre, que rien dans les Collines fauvages n'avoit mis obstacle aux soins des hommes. Car la culture y monte du fond du Vallon; & partout où elle a déjà quelque ancienneté, les Prairies y sont aussi belles que sur les autres Collines. La fertilité s'y étend, comme la lumière le fait sur la Lune à la fin des Eclipses: il y a une pénombre, qui marque les nouveaux défrichemens. (C'est ainsi que marche partout la Culture sur cette nouvelle surface de la Terre.)

Il faut donc que quelque circonstance heureuse, ou dans la forme du Gouvernement, ou dans les Gouverneurs, ou dans le genie & la position du Peuple, ayent placé plus tôt sur les pré-

# Lattre CXXXVI. DE LA TERRE. 382

prémières Collines le foyer de l'émulation. Je n'ai pu m'informer de rien de tout cela. ni meme de la division des Territoires. Mais je voudrois bien engager ceux de qui il dépendroit d'encourager la Culture dans ces parties sauvages, à aller se placer en quelque point d'où ils pussent comparer d'un coup d'oeil, les tapis verds ombragés & peuplés des belles Collines, avec la croûte terne monotone & sauvage des Collines en Bruyères. & à étudier ensuite les Causes, de ce qu'avec même sol, il y a tant de différence dans les aspects. Il y auroit je crois, dans des réflexions faites à cet égard sur les lieux. quelque chose d'échauffant, qui aboutiroit à faire produire cette terre stérile.

La pente de ces mêmes Collines du côté de Spa, montre encore à découvert en divers endroits de la pierre-à-chaux noirâtre, fort semblable à celle de Namur, qui fait des socles & des perrons des maisons de toute la Hollande une si belle collection de fossiles marins.

Au pied de ces Collines est la Vallée qui conduit à Spa. Elle présente de tems en tems des aspects très pittoresques; parce que les pentes, assez généralement couvertes de Bois, sont fort hérisses de rochers. En plusieurs

sieurs endroits ils sont de pierre sableuse par souches aquisormes: mais en approchant de Spa, ce qu'on pouvoit prendre pour des couches, est extrêmement incliné, & partout dans le même sens.

Spa est si connu, que je ne dois pas entrer dans des détails à son sujet. Mais voilà encore des eaux minérales acidules; & cependant, quelque attention que j'aie eue à observer le Pays d'alentour, même du haut des Collines, je n'ai rien pu y découvrir qui annonçat des Volcans. Ainsi mon hypothèse fur l'origine de ces Eaux, est encore sujette des objections, même dans les faits. est vrai que je ne suis pas monté sur les hauteurs qui environnent Spa même; & qu'aussi il n'est pas impossible que ces Collines ne couvrent d'anciens Volcans. Je suis bien éloigné de regarder cette dernière supposition comme probable; mais après tout ce que nous avons vu de la Hesse, du Pays de Gottingue, & surtout des environs de Francfort, elle n'est pas absolument gratuite. Je dirai même à ce sujet, qu'il y a évidemment du désordre dans les couches des matières qui font la base de ces Collines. Je l'avois déjà remarqué dans les pierres-àchaux en venant à Spa; mais je le vis d'u-

# LETTRE CXXXVI. DE LA TERRE. 383

ne manière plus frappante encore dans la pente opposée en venant du côté de Liège. Je trouvai là une Carrière de cette même pierre-à-chaux, dont les couches étoient presque verticales; & cette pierre renfermoit des madrépores, qui tranchoient avec la pierre presque du blanc au noir. Et pour le dire en passant, cette pierre noire, qui ressemble si peu à des débris de madrépores, n'en est pas moins calcaire.

Voilà donc des eouches certainement faites par la Mer; & qui, tout auffi certainement, ne sont plus dans la situation où elles furent formées. Ce fond de Mer a donc été secoué; & il se peut même que ce soit à ces secousses, que soit due la grande inclinaison des couches de pierre sableuse de la Vallée qui conduit à Spa. Or des tremblemens de terre ont bien de l'analogie avec les Volcans.

Tous les rangs de Collines qu'on traverse de Spa à Liège sont de même nature: c'està-dire qu'a leur surface, & même dans une grande partie de leurs masses, elles sont de sable ou de pierre sableuse; mais que dans leurs bases & sur leurs pentes, on voit qu'elles ne sont qu'encroûter d'anciennes Collines de pierre-à-chaux. Celle-ci est presque toujours de ce même Marbre noirâtre de Namur:

quelquefois aussi il est rougeâtre & assez bien veiné. J'y ai vu des blocs d'assez belles brêches, qui montrent encore un boulversement de fond de Mer.

Toutes ces Collines sont sauvages & couvertes de bruyère; excepté dans les Vallons. d'où l'on pousse aussi les défrichemens sur les pentes de proche en proche; mais les progrès paroissent lents. Liège seul a donné un grand branle à la culture. Cette Ville, très considérable, & grande Marchande de Houille, est devenue aussi Manufacturière, & a tout vivisié dans ses environs. C'est là sans doute une des routes naturelles de déstiche. ment. Quand les Villes se peuplent par des circonstances favorables & permanentes, il leur faut de la subsistance, elles la payent, & la culture s'étend. Mais si l'on ne songe pas à l'ordre inverse; si l'on ne peuple pas la Campagne, pour que ses besoins fassent naître des Villes, la population de la Terre s'avancera lentement. & d'une manière onéreuse à l'Humanité. C'est commencer un Edifice par le comble, que de faire des Villes pour encourager les défrichemens.

J'ai été attentif à la couche de terre végitable de toutes les Bruyères de ces Collines, tant sur les hauteurs que dans les pentes; & je n'y si rien trouvé qui soit remarquablement différent de tout ce que j'ai vu dans le Brabant & dans le Pays de Brême; c'est-à-dire sur des terreins, dont les distances à la Mer sont si différentes, & qui se trouvent si différemment élévées audessus de son niveau. Et quant aux différences comparatives d'épaisseur de la couche de terre végétable; elles sont en faveur des Collines du Pays de Brêmes; sans doute parce qu'on les écreute moins.

De Liège nous montâmes la longue Colline à Mines de Houilles, où je ne pus m'arrêtér; & parvenus sur les hauteurs, nous nous trouvâmes au niveau de Tongres, sur de vastes Plaines élevées & ondoyantes, dont le sol est toujours sableux. Nous y vîmes les tembeaux des anciens habitans, comme ils se trouvent dans les environs de Tongres, qui n'est pas fort éloigné.

Continuant notre route par St. Tron & Tirlemont, pour venir à Bruxelles, nous ne, quittâmes jamais le sol de fable; seulement il devint jaune & argilleux, comme celui des Collines de Veroier. De tems en tems j'y vis des souilles pour la pierre-à-chaux; & entre Certenberg & Bruxelles j'en vis une entr'autres, d'où l'on tiroit cette pierre par blocs isolés mêlés au sable: ce qui montre une ancienne Tome V.

Bb Col-

line de pierre-à-chaux brisée fous les eaux mêmes de l'ancienne Mer, comme l'a été le sol primordial.

· Auprès de Tournay la pierre-à-chaux, par couches régulières, s'élève jusqu'à la forface. & n'y est reconverte que d'une petite conche de sable. On en exploite de grandes Carrièl'ai regardé attentivement cette pierre. & je n'y ai point apperçu de corps marins. Il n'y en a pas dans toute pierre-à-chaux, on du moins, dans toutes les couches des Collines ou Montagnes de cette espèce.

De Liste, avançant vers Calais, aufieu de pierre-à-chaux sous le sable, nous n'avons presque plus trouvé que de la craie; & les hahitans de la Campagne l'employent très utilement à bâtir. Ils en coupent de petits quartiers réguliers, dont ils font des affises entremêlées de brique; ou même ils se contentent de faire de brique les angles des bâtimens & de leurs portes, où la craie ne resisteroit pas affez. Par ce moyen ils ont des Maisons bien fermées & qui me paroissent solides. Je voudrois que dans les Provinces d'Angleterre où la craie abonde, les habitans de la Campagne adoptassent cette méthode: il me semble que leurs Maisons en vaudroient bien mieux, qu'étant, comme elles le sont le plus souvent, de mauvaise brique ou de bois.

Lorsqu'on approche de St. Omer le sable commence à être mêlé de gravier de silex, semblable à celui qui est si commun dans l'Isle de la Grande Brétagne; & il continue jusqu'à Calais: je l'ai vu aussi précédemment dans d'autres parties de la Picardie. Il est, ou mêlé dans le sable même à l'intérieur, ou par couches distinctes; & il recouvre, tuntôt la craie, tantôt la pierre à chaux, & quelquesois une pierre sableuse très dure qui renserme aussi des corps marins.

Ce fol superficiel, quoique très bas, n'appartient point au fond de la Mer voisine: celui-ci est de sable sin, & il forme un cordon de Dunes sur les Côtes. Or la largeur de ce cordon, qui est le seul ouvrage de la nouvelle Mer sur cette Plage, comparé à l'activité des causes qui le produisent, montre encore que la Mer ne borde pas nos Continens depuis un bien grand nombre de siècles.

Je termine ainsi ce long cours de nouvelles observations comme je l'avois commencé. Le premier objet qui me frappa au début, su l'état de la Westphalie, qui, de toute manière, montre le peu d'ancienneté de nos Continens: & dans le cours des quatre autres Voyages, je n'ai trouvé que des consirmations

tions de ee point essentiel de Cosmologie, tirées de phenomènes très divers, & qui ne peuvent avoir de rappors entr'eux que par le tams.

L'examen de ces contrées presque entièrement nouvelles pour moi, a mis encore hors de doute au autre point non moins essentiel en Cosmologie, qui se fondoit déjà sur la Physique générale & sur toutes mes anciennes observations; savoir, qu'aucune des Causes connues, qui agissent constamment sur la Terre, & qui, par leur nature, ont du agir dans le passé comme elles agissent aujourd'hui, n'ont pu produire ce changement général de terres en mers & de mers en terres. dont cependant les traces sont évidentes. Rien ne tend à détruire les Continens qui existent; rien non plus ne tend à en former de nouveaux. Les terres actuelles ont éprouvé. & éprouvent encore, de légers changemens à leur surface & dans leurs bords, par des dégradations & des additions, A l'égard de ces dernières, on voit où ces changemens ont commencé; on reconnoît qu'alors les Continens étoient nouveaux; on suit les traces des altérations. & l'on voit indubitablement qu'elles tendent partout à produire un état fixe. On reconnoît encore par l'examen de l'intérieur du fol de ces Continens, qu'il en existoit d'autres tandis qu'ils se formoient sous

# LETTRE CXXXVI. DE LA TERRE. 389

les eaux: on trouve les dépouilles de ces anciens Continens, tant végétales qu'animales, ensevelies sous les dépôts de l'ancienne Mer. Pais donc que ce changement évident de serre en mer & de mer en terre ne peut être expliqué par rien de ce qui agit constamment, il faut qu'il ast été produit par une Cause particulière. C'est là une seconde conséquence générale que confirment toutes mes nonvelles observations. Quelle que soit la longueur des détails par lesquels je fuis arrivé à ces deux conséquences, si elles se trouvent solidement établies, ils ne sont pas trop longs. Quant aux objets particuliers ils trouveront leur place dans la suite.

Maintenant il s'agira d'examiner, quelle peut être cette Cause extraordinaire qui a opéré un si grand changement à la surface de notre Globe. Tous les Phénomènes, autant que je les connois, sont établis; & je crois qu'ils peuvent nous conduire à déterminer, & la nature de cette Cause, & son époque. Il y a bien longtems que nous avons sixé nos idées à ce sujet mon Frère & moi; & depuis que nous avons saissi ce premier sil de Cosmologie, il n'a point cessé de nous conduire dans le labyrinthe des saits. J'en ai déjà fait usage quelquesois, lorsque de nouveaux Phénomè-

nes sont venus se présenter sur mon chemin; mais je n'en ai employé pour cela que des parties. Il faudra donc le prendre maintenant à son bout, & le suivre dans tous les grands contours des Phénomènes. Il faut en un mot que j'expose ensin à Votre Majeste ce Système, auquel je dirige depuis longtems & des Principes physiques & des Observations.

Telle est la tâche qui me reste à remplir. Elle ne demande plus de courir les bords de la Mer les Montagnes ni les Plaines; ce sera le travail du Cabinet, où du moins je ne m'occuperai pas de Systèmes, sans avoir cherché sérieusement à bien connoîre les Faits.

Je suis avec un profond respect & la plus vive reconnoissance.

#### MADAME,

De VOTRE MAJESTE'

CALAIS, le 26e. 8bre. 1778.

> Le très humble & très dévoué Serviteur JEAN ANDRÉ DE LUC.

### LETTRE CXXXVI. DE LA TERRE 391

### 

### REMARQUES

#### SUR

### les Rélations précédentes.

l'hi fait tout ce qui à été en mon pouvoir pour me garantir d'erreurs dans les Observations qui font le sujet des IIIe. & IVe. Volumes, & de ce qui précéde dans celui-ci; cependent je ne saurois me slatter qu'il n'y en aft aucane. J'ai parcouru avec quelque désavantage pluseurs des Pays dont j'ai parlé; d'abord manque de tems, & plus souvent saute d'entendre le langue; surtout j'y ai été avec des Systèmes. Je ne serois donc point surpris, que lorsque mon Ouvrage sera publié on me montrat qu'il y a quelques erreurs. Le Public les pesera impartiakment: il examinera lui-même si elles touchent au fond des Systèmes; ou si seulement, j'ai employé comme preuves, des choses qui, étant micux vues, deviennent indifférentes. avoir cette attention; car j'ai observé plus d'une sois, que ceux qui aiment la dispute, cherthent quelque endroit foible d'un Auteur (& qui n'en a pas), puis groffissent l'importance de leur déconverte.

Les longs détails dans lesquels je suis entré, serviront au moins à mesaire juger plussurement;

Bb 4

parce que si je me suistrompé, on démêlera peuxêtre les sources de mes erreurs. Lorsque je décris, je me sens toujours entrainé dans des détails par le desir de mettre mon Lecteur à ma place. Souvent je me sens porté à lui dire:,, il , faifoit beau; le Soleil venoit de se lever; les , ombres s'étendoient encore sur la Campagne; , l'objet de mon observation en étoit couvert; " & en même tems je me plaisois à ces agréa-" bles effets de la lumière naissante: il passa des .. Paylans, bien vetus & fort sereins; ils me s firent fonger avec délice au bonheur de la vie , champêtre, & je fus un moment distrait." Car tout cela contribue, ou a l'apparence des objets, ou aux dispositions de l'Observateur. On comprendra bien que je me suis modere sur les détails, pnisqu'il n'y en à pas de semblables partout.

Cependant je n'ai rien passé à mon Imagination, iur la Cosmographie physique ni sur l'Histoire de l'Humanité & ses dispositions: car là je vonlois connoître, & prouver. Quant à la situation présente des hommes dans certains lieux, & à la perspective pour l'avenir; s'il arrivoit que sur certains points, des personnes mieux informées que moi, parce qu'elles sont en Place, vinssent à trouver que j'ai fait des remplissages à des observations trop rapides, & quej'ai embelli ce qui est; je les prie de regarder ces additions comme des vues, si elles peuvent être utiles, ou de me les pardonner comme des reveries innocentes,

s'il ne peut en résulter aucun bien.

## **東公教会公教会〈な心教教〈〉〉な母〈〉な母〈なな〉な**

## RELATION

d'un VOYAGE

AUX

## ALPES DE SAVOYE.

J'Ai souvent parié, dans le cours de cet Ouvrage des Alpes proprement dites, pour indiquer ceux de leurs phénomènes auxquels j'étois conduit par mon sujet; mais je n'en ai rien dit de suivi qui donnât une idée de l'ensemble de cette sameuse Chaîne de Montagnes.

J'avois quelque regret à ce vuide, sans pouvoir le remplir. Tout ce que mes matériaux renfermoient rélativement aux Alpes, n'étoit que des remarques d'Histoire naturelle ou de Cosmologie rélaties à des Systèmes, & il n'y avoit rien de suivi quant aux descriptions. Le Lecteur pouvoit donc regretter, de ne pas trouver dans un Ouvrage où j'ai décrit tant d'autres Montagnes, une idée plus nette d'une des principales Chaînes du Globe, & dont j'ai si souvent parlé. Mais heureusement je puis à tems remplir ce vuide, par la description d'une des parties les plus remarquables de ces grandes Montagnes.

Je reçois ce morçeau intéressant à la Haye, au Bb c mo-

moment même où ce Volume s'y imprime. Phoseurs de mes amis & compatriotes. (Mr. Dentan, dont j'ai déjà parlé plusieurs sois: trois iennes amateurs d'Histoire naturelle. M. M. Fabri Thelluson, Gallatin Rolaz, Le Fort Auriol, mon Frère, ses deux fils & l'un des miens) ont fait une partie à ces Montagnes vers la fin de Juillet dernier. Il m'en est venu trois relations: l'une de Mr. Dentan, l'autre de mon Frère. & une troisième de mon Fils. Celle de mon Frère est la plus suivie. & principalement dérizée vers nos vues & nos idées communes en Cosmologie. Mes deux autres amis, comptant sur cette rélation, ne m'ont parlé que de ce qui les a frappés plus particulièrement. Mr. Dentan, instruit à fond des controverses sur la formation des Montagnes & de mes idées à ce sujet, ne m'a parlé que des objets essentiels qui pouvoient y avoir quelque rapport. Mon Fils, frappé encore de tout, a décrit plus qu'il n'étoit nécessaire. J'ai donc pris la rélation de mon Frère pour base, & j'y ai ajouté seulement les observations & remarques particulières que rensermoient les deux autres; sans interrompre pour cela le cours de la narration, ni distinguer ces parties enchassées.

Il s'agit de lieux déjà connus. Mr. Desmarets s'est occupé d'un des grands phénomènes qu'ils renserment, celui de la Glace; Mr. Bourrit a décrit les mêmes lieux avec une imagination pittoresque; & le Public doit recevoir bientôt les descriptions de Mr. le Pr. De Saussure, l'un des plus grands

rands Observateurs des Alpes, & qui a joint à bu insatigable ardeur, ces lumières genérales qui trépandent sur tout. Mais l'objet est si grand in lui-même, & ses aspect sont si variés, qu'on le sagroit y avoir trop d'Observateurs.

LELATION.

#### GENEVE, 211 Mois d' Aoust 1778.

"Nous partimes le 22. Juillet dernier pour la course que nous t'avions annoncée; dans laquelle, outre le plaisir que j'étois bien sûr d'éprouver par les lieux, je me proposois de repasser ma leçon dans les grandes Montagnes primerdiales; ou plutôt, de contempler encore ces Mystères de la Natute, qui bornent jusqu'ici, & borneront peut-être toujours, nos recherches sur le passé.

Nous laissions derrière nous le Jura proprement dit, cette Chaîne de Montagnes sécondaires, où les couches calcalres sont très régulières & distinctes, & où les corps-marins sont sort abondans, pour nous approcher de cette autre Chaîne sécondaire peu distante qui accompagne les Alpes primordiales, & qu'on peut nommer les Alpes telcaires.

Après avoir laissé sur notre droite cette Montague qui appartient encore à la Classe du Jura, le Mont Salève, & sur notre gauche cette singulière Brète marine, la Montagne des Voirons, nous abordames la Chasse des Bornans, ou Alpes calcair caires, à la Bonne-Ville, au pied du Mole (distant de Genève de 4 lieues). De là nous nous en gageâmes dans la Vallée qui conduit, par Cluse à Salanche; c'est-à-dire tout au-travers de M Chaîne sécondaire, dans une largeur d'environ lieues. Nous trouvâmes quelques corps marin dans les pierres dont la route étoit parsemée; c'étoient des Echinites, des Griphites & des Cornes d'ammon.

. Cette Chaîne se joint à celle des Alpes primerdiales par des engrènemens & des nuances bien difficiles à débrouiller. C'est là que les Montagnes calcaires le confondent avec les Schiftes. Les premières, ayant des lits peu inclinés, renfer ment encore quelques corps-marins jusqu'à cette proximité des Montagnes primordiales; ce qui les affigne certainement à la Mer. Mais les Schiffes oni suivent, avec leurs seuillets presque verticaux, en zigzags & comme tortillés, (non à la manière dont se trouvent quelque Laves, mais comme des Livres roulés à seuillets très distincts) se resusent jusqu'ici à toute Classe, dont le caractère distinctif seroit tiré de Causes formatrices. Il va quelque confusion dans ces confins des deux Classes; car tu te rappelles que les Schilles du Baet font plats & horizontaux, & qu'ils renferment quelque substance calcaire, quoique nons n'y ayons pas trouvé des corps-marins.

" A Salanche donc, les Montagnes commencent à changer de forme & de nature. On est près d'entrer dans la Chaîne vraiment primeréalés. L'Arve, qui coule dans la Vallée, vient du Mont-

Ment-blane voisin, & de tous les autres Glaciers la Valice de Chamouni. Nous ne fûmes point entés de prendre cette route, aujourd'hui fi frémentée. Outre qu'elle étoit affez connue à quelmes uns de nous, il ne regne plus chez les haitans de ce canton cette simplicité de la Nabure; qui plait tant dans les Montagnes. L'Homme, encore innocent, est comme quelques femmes; il rélifte d'abord à être corrompu, puis il veut tirer parti de la désaite; & nous n'aimions ni la canse ni l'effet.

Ayant passé la première nuit à Salanche, nous nous nous dirigeames le lendemain matin vers St. Gervais, en montant par des Forêts de Sapins, où presque tous les arbres ne périssent que de vieillesse. Avant que d'arriver au Village. nous traversâmes sur un Pont de pierre un de ces Torrens ravageurs que tu as décrits. Il vient de la Vallée vers laquelle nous nous dirigions, & il est la réunion des eaux de toutes les Montagnes oui bordent cette Vallée; on le nomme Bon -nant.

Les habitans de St. Gervais font la chaux avec ee tuf qui couvre en si grandes masses tant de pentes de Montagnes dans la Chaîne des Alpes; à qui étant ainsi calcaire, montre que les matières de cette espèce ne manquent point dans les Montagnes primordiales.

Continuant à monter dans les Vallées supérieures, nous atteignimes celle qu'on nomme la Valles du baut Fancigny, dirigée à peu près du Nord au Sud. Cette Vallee, où est situé le Village des Contamines, est l'une des plus belles que renserment les hautes Alpes, tant pour le charpêtre, que pour le pittoresque. Le Bou-nant fuit le fond, & de petits Bois de Sapins, épa fur les plus belle pelouses, sont couronnés ples Pics Schisteux qui règnent sur la plupat ces Monts. Le Mont-blanc lui-même est du non bre des grands objets qui embellissent cette viée. On voit les Glaces de son sommet, que paroissent de la plus grande pureté; & sa bel occidentale, qui vient s'étendre dans la Vallés y répand ses grants ses Schistes quartzeux & se micas en très grands blocs.

,, Ici commence une des classes de remarque que nous avons faites dans notre route. Ca nous avions particulièrement dessein, Mr. Dente de moi, d'étudier dans ces Montagnes, qui sur ment sont de la classe des plus anciennes du Globe, le mélange du calcaire au vitrescible. Nous portions donc la pierre de touche, l'esprit de sière, & nous faisions sans cesse des essays.

" Quoique entrés dans la vraie chaîne de Montagnes primordiales, (c'est-à-dire de telle qui sont antérieures à toutes les Montagnes of J'on reconnoît les essets, même seulement pre-bables, de causes connues) les matières calcaire ne nous abandonnèrent jamais. Le lit du Torren mettoit à notre portée les débris des montagne de Schisse; nous en trouvâmes plusieurs morcant qui étoient coupés de veines de quartz blan; a ces veines elles-mêmes étoient entrecoupées de spath jaune calcaire, qui les traversoit en tout seu

par mille petites ramifications. Ce' spath est indimément lié avec le guarz, quoique que les points de liaison soient bien tranchés. Qu'elle mest celle de ces deux matières qui a précédé l'autre dans ces veines? Est-ce le cascaire? Est-ce le vitres sible?

Le lit du Torrent nous montra auffi beaucoup ide morocaux de Tuf. Cette substance ( très calcaire . Duis qu'elle fert à faire de la chaux) est étendue par nombre de ruisseaux sur les pentes de ces Montagnes. & elle y forme quelquefois des Collines. L'eau trouve donc des matières calcaires toutes faites, qu'elle détache ou extrait des Mentagnes. Nous avons vu aussi ces matières à leurs places primordiales, parmi celles qui sont vitrescibles. & jusqu'anprès même du vaste pied du Mont-blanc & de la Chaine des Aiguilles. La pietre dominante est le Granit & la roche micate; mais les matières calcaires s'y trouvent partout: ou dans les substances vitrescibles elles-mêmes, ou par veines, ou par masses; & toujours sans aucun caractère de formation par des causes connues. En un mot il ne nous est pas resté le moindre doute, qu'il n'y cût du calcaire primormordial; c'est-à-dire, qui est précédé toute cause connue, aussi certainement que le vitrescible: & que s'il y avoit quelque chose de raisonnable à dire d'après un coup d'oeil superficiel, sur la faabrication des substances animales qui nous est fi fort inconnue, on auroit bien plus de raison à imaginer, que les animaux marins prennent la inbitance de leurs coquilles & de leurs ouvrages

en ruches, dans des matières calcaires tenues ediffolution par l'ean de la Mer, qu'à leur autières la formation de toutes les matières calcaires qu'existent; puisque nous voyons une si grante abondance de ces matières dans des lieux de l'on ne trouve aucune trace, ni d'eux, ni même de sabrication par la Mer.

faite sur toute notre route, c'est que nous avons faite sur toute notre route, c'est que nous n'y avons pas trouvé la moindre trace volcampe; pas le plus petit indice d'action du Feu. Tout est vitrescible, réfractaire ou calcaire; mais rien n'est vitrisse ni calciné. Nous avons vu aussi une grande abondance de Schorls de nombre d'espèces dans toutes les matières primordiales; ainsi il n'est pas étonnant qu'on en trouve dans les matières volcaniques, lorsqu'ils ont été moins su sibles que celles qui les contenoient.

, La belle Vallée du baut Faucigny se termine à une Gorge de laquelle on monte à diverser Sommités qui en forment le sond. Celle du Bonbonne, que nous devions traverser, se présentoit en face; & en cet endroit est un petit Hameau, bâti auprès d'une Eglise nommée Notre Dane de la Gorge. Les Torrens sont encore terribles dans cette région là, par l'état ruineux de la surface de tous les Pies, & par le peu de sorce de la végétation pour fixer les talus. Le Bon-nant, se ne soit pas contre vérité comme le Bon-ban-me) sait autant de ravage qu'aucun au tre Non-

Torrent de ces Montagnes. La grande abondanle des Pluies qui tombérent au Mois d'Octobre dernier le groffit si fort, qu'il répandit une prodigieuse quantité de Gravier en quelques endroits de ba voisinage. Plusieurs petites Chapelles, qui Ervoient de Stations pour monter à l'Eglise, furent presque ensévelies, & l'Eglise elle-même fut en danger. Quant on connoît bien ces Montamer, qu'on remarque les prodigieux changemens m'y opère une seule inondation momentanée, & que l'on compare ces effets subits, avec ce qui existe procédant de la même cause, on ne sauroit refter un moment dans l'idée, que ces Montagnes soyent exposées aux influences de l'air depuis une haute antiquité; car évidemment, il n'a pas falla un bien grand nombre de Siècles pour produire but ce qu'on y voit de ce genre.

"Arrivé dans la Gorge du Bon-Homme, on monte par un chemin pierreux, laissant le Torsent sur la droite. La pierre dominante est de cette espèce commune micacée qui compose une partie des Montagnes du côté du Plémont, surtout dans la Vallée de Suze. & qu'on y nomme Sarizzo. Le Torrent s'est fravé une route dans cette Gorge, au travers de profondes coupares. montés pendant une demi-heure, toujours en l'entendant mugir à une petite distance, nous somes enfin le découvrir en approchant d'un de les bords: il est vraiment terrible à considérer; car il se précipite avec un bruit de Tonnerre, & les Rochers sur lesquels on se trouve sembient en être ébranlés. Un peu plus haut, ses Tome V. bords

bords se rapprochent, & l'on a pu jetter de l'un a l'autre un Pont sur lequel passe la route. En cet endroit le Torrent est caché par les saillies intégulières des deux côtés de la coupure, & on l'entent seulement dans le sond. Il semble que l'oure soit ébranlée par les sons d'énormes pédales. Les sinuosités des bords du Gousre sont en esta comme des tuyaux d'Orgue, & l'eau, violemment battue, produit assez d'air pour les remplir.

Nous remontames un peu plus haut, afin de chercher quelque endroit où cette Orgue Alpine fut assez abordable pour découvrir le Soufflet qui produisoit ses graves & sonores accords. Nous y parvinmes à peu de distance du Pont, & nous viemes du haut de la coupure, le Torrent ecumer au sond, par ses chutes multipliées & ses chocs contre les Rochers. Ces aspects sont presqu'aussi dangereux par l'étonnement que par la crainte; car dans l'un & l'autre on s'oublie, & un moment d'inattention sur soi-même peut être satal. Le piet glissa à l'un de nous, & il sit courir un frisson dans tous nos Membres.

"Nous revînmes au Pont, & là nous quittames le Bon-Nant. Il tire sa source d'un Glacier qui est sur la gauche à une petite distance, & qu'onnomme Trèla-tète: De là, continuant à monter, nous nous approchames peu à peu de la Montagne de la droite, & nous etimes en face le Colone nous devions traverser. Pour y parvenir, nous devions monter par les Talus de la Montagne; terrein le plus souvent très pènible à grant de la montagne ; terrein le plus souvent très pènible à grant de la montagne.

#### RELATION. DE LA TERRE.

Pi

vir, & qui en cet endroit l'est en estet. Nous y lépassames les limites de la végétation des Arbices, & nous arrivames sur une de ces pelouses tapides, où, sans des cloux aux souliers, on a beaucoup de peine à se tenir; parce qu'ils devienment très glissans, par le frottement doux de l'herbe & une espèce de vernis qu'y passent les plantes broyées; outre que ces pelouses elles mêmes, où il y a beaucoup d'herbe sèche, sont très glissantes.

"Au dessus de cette pelouse, nous tronvâmes la partie supérieure des Talus que les éboulemens recou-Vientencore. Là le sentier se trouve tracé très vagnement entre les débris des Rochers encore auguleux & nuds: puis on arrive dans un espèce de Vallon demi-circulaire, qui ressemble assez à celui du Plan de Léchaud, par lequel nous arrivames la première fois au pied de la Sommité qui porte le Glacier de Buet. Le nom de ce Vallon du Bon-bomme est le Mont-Jovet; il montre quelques chétifs Chalets épars, dont nous vimes les petits troupeaux de Vaches. C'est là un de ces Paturages élevés, dont on ne peut jouir que pendant quelques semaines dans la Saison la plus chaude: & cependant l'herbe v est si bonne, que ce tems très court, produit d'excellentes provisions d'hiver, en Beurte, Fromage, & Laitages plus grossiers. Ces Paturages la sont la plupart en Communes, & on n'a point le motif de les partager pour obtenir de plus grands produits; car la dulture ne sauroit rien y ajoutet. Lie restent done

Ce 2

la possession inalienable des Communiers, & garantissent ainsi les individus de l'absolue misere (a).

" Un peu plus haut, on trouve une esplanade gazonnée, au milieu de laquelle est un tas de pierres fait sûrement à dessein. La tradition rapporte, qu'il sert de tombeau à des Dames, péries de froid en ce lieu là; & c'est la raison qu'on donne de ce qu'il est nommé le Plan des Dames.

"Une demi heure après, toujours montant, on trouve le haut de la Gorge, où l'on passe sous des Rochers situés à la gauche, qui, vus de loin, ressemblent sort à un Château ruiné. Nous trouvâmes dans ce Col beaucoup de Neige des années précédentes. Il se forme souvent de ces amas par quelques années de grandes Neiges, qui se détruisent dans les années où il y en a peu. Lorsqu'ils ne se détruisent plus entièrement, ils deviennent Glaciers à la longue, par des sontes & gelées successives.

paru le plus haut du Passage, le plus penible nous restoit à faire. Le sentier, qu'il est impossible de

(a) C'est Gette inaliènabilité, qui fait à mes yenx l'avantage immense des Communes pour les soibles, comme je l'ai maintenant expliqué en nombre d'endroits de cet Ouvrage. Quelques personnes s'étoient trompées à cet égard, sur ma première exposition; croyant que c'étoit le non-partage que j'avois en vue. Je n'aime le non-partage, qu'entant qu'il assure l'inaliènabilité. Si on l'assure autrement, comme on le peut, (& je l'ai monté) je souhaite alors le partage.

ne pas perdre à chaque instant, tourne sur la gauche. & monte insensiblement sur les derrières de la Montagne, dont ces Rochers en forme de Ruines eachent le haut. On marche alors à peut près S. E., montant pendant une demi heure parmi de gros Rochers quartzeux, rompus & cre-Il se faisoit tard, la Nuit approchoit, les hautes Sommités se couvroient de Nuages & nous menaçoient de la Pluie, il fouffloit un Vent trèsfroid, & rienne sauroit être plus sauvage que tout ce qui nous environnoit, où, dans les intervalles des bouffées de Vent, règnoit le plus profond filence. On a là un ensemble de sensations. qu'on n'est pas saché d'avoir éprouvées une fois, mais qu'on n'aimeroit pas à éprouver de nouveau (b).

"Il étoit huit heures du soir lorsque nous arrivames à une Croix, qui s'étoit fait longtems attendre, parce qu'elle devoit nous marquer le plus haut du Passage. Elle sert en cet endroit de Limi-

<sup>(</sup>b) Le plos jeune de mes Nevenx (de qui est encore sort jeune) à qui son Père rappelloit, après jeur retour, quelques circonstances du passage du Bon-bomme, lui dit ceci,
que je comprens sort bien: ", je n'aime pai à entendre par", let de ce Bon bomme: chaquesois que j'y pense, il m'at", triste, jusqu'à me causer des frayeurs lorsque l'idée m'en
" revient pendant la nuit." Sans être jeune comme lui, je me
mppelle bien, que certaines positions que j'ai éproavées dans
les Montagnes, m'ont occasionné du frisson dans des réminismences noceurnes, quoique je n'en eusse éprouvé aucun sur
les lieux.

mite, entre le Faucigny d'où nous allions sortir & la Tarentaise où nous allions entrer. Toutes les eaux qui s'écoulent dans la Gorge d'où nous ve nions vont se jetter dans l'Arve, & celles des revers de ces Montagnes se rendent dans l'Iser mais le Rhône les reçoit ensuite les unes & les autres; les premières au dessous de Genève, & les dernières près de Valence.

"Quoiqu'il fut si tard, nous simes halte un moment à cette Croix; foit pour reprendre des forces, foit pour quelques expériences que faisoit Mr. Destan sur le prétendu Eudiomètre (b). Mais bientôt il fallut renoncer au repos pour aller au plus pressant. Il falloit quitter la place qui n'étoit pas tenable, le Vent étant très fort & sa température à 3º. seulement au dessus de la Congélation, quoique nous sussions au coeur de l'Eté. De cetts Croix du Bon-bomme, nous descendîmes à l'Eft; & nous n'avions pas fait bien du chemin, lorsque la la Pluie nous surprit. La Lune, heureusement, faisoit percer quelque lueur au travers des Nuages; sans cela, & malgré notre Quide, nous eussions infailliblement perdu le sentier, & je ne sais ce que nous serions devenus.

La Pluie devenant forte de plus en plus, nou, some contraints à chercher refuge pour un peu de temis

<sup>(</sup>s) Jaural occasion de parler dans la suite, de ces wême Expériences de Mr. Dentan, qui sont bien loin d'ent comme ou le croioit, des expériences immédiates sur la Selvinié de l'Air.

### BILATION. DE LA TERRE.

tems dans le seul Chalet qui se trouvat à cette hauteur sur notre route. Peut-être même quelques uns de nous se seroient - ils déterminés à v passer la nuit. fi les Bergers avoient pu nous y recevoir. Mais ils étoient arivés dans ce moment-là même; tout étoit encore pêle-mêle, mattres & animaux; & les Vaches, qui avoient fait une route penible, n'avoient point encore donné de lait. Il fallut donc continuer à marcher, malgré la pluie & la nuit, pour gagner la Vallée, où des Chalets rassemblés forment le Hameau nommé Chapiu. Un de ces Bergers, qui venoit d'arriver à l'autre Chalet, voulut ibien cependant nous servir de guide, pour nous garantir d'accidens: & nous arrivâmes à Chapiu vers les onze heures du soir, mouillés jusqu'aux os. Les Montagnards de notre Caravane trouvèrent cet Hospice excellent. tout pauvre qu'il étoit. Nous nous féchames avec délice autour d'un grand feu; nous fimes un repas fort gai avec du pain bis bien dur & des laitages, & nous étant enfoncés dans la provision de foin de nos Hôtes, nous y dormîmes d'un profond Sommeil.

matin du 24e., nous nous mîmes en marche pour gagner le Col de la Sègne. En suivant la Vallée de Chapiu, on descendroit à St. Maurice de Tarentaise; mais nous remontames au N. E. par une Vallée nommée du Glacier. Cette Vallée a deux lieues de long, & elle est en esset terminée par un tres grand Glacier, qui descend des Pies dont la Cc 4 Chai-

Chaîne se joint à la partie Occidentale du Mons-blanc.

L'entrée de la Vallée est très sauvage; les Rochers nuds n'y font entremêlés que de fort petites pelouses encore très exposées; & les débris des Rochers sont entassés au bas des pentes, jusques dans le lit du Torrent qui sort de Glacier. Nous montames cette Vallée en côtoyant les Montagnes de la gauche, & ayant le Torrent à notre droite. La pierre dominante dans cette route est une Roche quartzeuse blanche: celle des Montagnes de la droite est de Sbille noirâtre. Nous trouvâmes des débris de cette dernière pierre, roulés dans le Torrent; & les ayant essayés à l'esprit de nitre, les morceaux sur lesquels nous simes l'épreuve furent détruits avec effervescence, & laisserent un sédiment poiratre. Nous y trouvames aussi des morceaux de quartz blanc mêlé de spath iaune calcaire, semblables à ceux que nous avions crouvés dans le lit du Bon-nant.

" Au bout d'une heure & un quart de marche, nous rencontrâmes quelques Chalers, près desquels nous traversames le Torrent sur un pont de de bois. La pluie nous surprit de nouveau peu de tems après, & nous contreignit à borner notre marche de ce jour à un plus grand Chaler qui se trouve vers le fond de la Vallée. Quoique ce lieu soit audessus de la région ou croissent les Arbres, les Pâturages y sont sort bons & très étendus; & les Montagnes n'y présentent pas cet aspect de désordre, qui frappe au bas de Vallée.

Ce Chalet, dont les Pâturages nourrissent une centaine de Vaches, se nomme Chalet du Motet.

, Nous profitames de quelques suspensions de la pluie, pour faire de petites excursions; & nous visitames entr'autres un Rocher calcaire, situé au pied de la Montagne de la Sègne. On en fair la chaux pour les Chalets du voisinage: sa substance est grise, & paroît argilleuse au premier coup d'oeil; mais elle se dissout dans les acides, laissant un sédiment gris, qui, vu à la loupe, montre un sable opaque très fin.

"Dira-t-on que c'est là un depôt de la Mer, & du produit des animaux marins? Mais il n'y a, ni idles de ces animaux, ni couches déterminées, rien en un mot, qui indique uné origine connoissable. Les Montagnes qui environnent ce Rocher, & dont les bases sont bien plus abaissées que lui, sont de Schistes ou de Roche quartzeuse; la Montagne qui le domine immediatement, est aussi d'une pierre Schisteuse, mais différente; elle est noiratre, parsemée de points brillans; entrecoupée de petites veines de Spath dans le sens des lames, & soluble elle-même dans les acides, laissant un sédiment, dont une partin est de sable de quartz, & le reste noiraire & micacé. Le Quartz blanc, mêlé de Spath jaune, abonde dans le moë lon de cette Mont; gne, même en affez groffes maffes.

"Le lendemain matin, des Brouillards légers nous annoncèrent le retour du heau tems. Dès qu'ils furent dissipés nous montâmes la Sègne, qui étoit à l'Est pour nous, au fond de la Vallée sur la Cc 5 droite.

droite. Nous arrivames à son sommet dans une heure & demie. Un grand troupeau de Genisses y pâturoit, sous la garde d'un seul Berger, qui se retire la nuit dans une petite hutte. Nous sûmes aussitôtenvironnés de tout le Troupeau: c'est l'allure de ces animaux, lorsqu'ils sont resté longtems dans des Montagnes solitaires. Près de là, une autre Croix sert de limite entre la Tarentaise & la Val-d'Aoste. Ce passage étoit encore couvert de grands amas d'anciennes neiges, bien qu'au coeur de l'Eté; & nous vîmes qu'il en étoit tombé la veille sur toutes les Sommités du voisinage.

., Nous avions à l'Est l'Allée blanche, Vallée qui descend à celle de Cormayeur, où nous voulions aller. Vue de ce lieu, elle est très pittoresque; mais on n'y découvre point tous les beaux détails qu'elle présente quand on la suit. Elle parost être à peu près parallèle à la Vallée de Chamouni; mais les pentes sont en sens contraires. Sa direction, dans le sens où nous l'avons parcourue, est environ de l'O. S. O. à l'E. N. E.; elle suit les derrières du Mont-blunc & de la Chaîne des Aiguilles; & comme elle se joint encore dans le bas avec la Vallee du Col de Ferret, elle forme, vue du Col de la Segne, une perspective très longue. La Vallée du Col de Ferret, après avoir conserve quelque tems la direction de l'Allée - blanche, remonte en tournant un peu à la gauche, & conduit à un passage en Valais, qui descend à Orsières & de là à St. Branchier. Toutes les eaux de ces deux Vallées se reunissent dans celle de Cormageur. passent ensuite dans la Val-d'Aoste, & vont joindre le Pô près d'Yurée. "Du

,, Du Cel de la Sègne, on voit encore le sommet glacé du Ment-blanc au Nord, à la distance d'environ deux lieues. Il s'élève comme une Nue audessus des Aiguilles, parce que celles - ci cachent sa base, & sont qu'on ne voit que ses Glaces. Les Montagnes de la droite de la Vallée sont Schisseus, & leurs vastes talus n'ont point de coupures prosondes. Lors donc que ces talus sont couverts de neige, ainsi que le fond de la Vallée, ils doit en ressalter le coup d'oeil d'une longue surface blanche parsaitement unie. C'est sans doute ce qui a fait donner à cette Vallée, le nom d'Allée blanche.

... Après avoir descendu la Montagne de la Ségre, nous suivîmes à notre gauche le pied de deux Pyramides, dont la première nous montra le moëilon le plus extraordinaire que nous eussions vu encore. Sa pierre est comme une brèche, composée de pièces calcaires, argilleuses, micaetes, traversées de veines de spath & de quartz; & les blocs dont la rupture avoit été determinée par d'anciennes fentes, étoient tapissés de petits eristaux de roche. Quel mélange singulier! Qu'estce encore ici qui est le plus ancien? est-ce le vitrescible le calcaire on le réfractaire? Tout est confondu, & la masse elle-même, prise dans son ensemble, ne fournit aucun indice de sa formation. Les cristaux de roche sans doute, ainsi que les veines de quartz & de spath qui tapissent ou remplissent des fentes, ont une origine postérieure à celle la Montagne, comme toutes les drufes, & les veines quartzeuses on spatheuses, qu'on voit dans toutes les espèces de pierres; mais il n'y a rien de plus dans tou

Rien donc n'autorise à assigner aux matières refrastiaires ou vitrescibles une origine plus ancienne qu'aux matières calcaires qui leur sont mèlées; surtout rien absolument n'y autorise à attribuer ces dernières aux animaux marins. La seconde Pyra; mide est de matière plus homogène; nous ne trouvâmes dans son moëllon que de la Rache quartzeuse blanche; & cependant sa forme ne différoit en rien de celle de la première Pyramide, si diverse pour la matière.

" Nous trouvames quelques Chalets au pied de la seconde de ces Montagnes; ils se nomment les Chalets de l'Allée blanche. De sont les plus chétifs que j'aie vus: on pourroit aisément les prendre pour des tanières; à peine les demêloit-on entre les débris des rochers. Cependant nous y trouvames du lait, & de sort bonnes gens qui s'empresserent à nous accueillir.

" De ces demeures si solitaires & si sauvages, on descend le long d'un Glacier qui vient des coupures insérieures du Mont-blanc. La côte qui le borde est couverte de la plus belle végétation Alpine. Le charmant Rhododendron y croit en abondance, & ses sleurs y sont du plus bel incarnat.

Le Torrent qui sort de ce Glatier, arrêté dans son cours par le Mur d'un autre Glatier qui vient aussi du Mont-blant, forme un Lac dont l'eau est blancheâtre. On côtoye ce Lac en le laissant à la gauche; & dans le lieu où le Torrent reprend son cours, on le traverse sur popt de bois.

Oa

On fuit alors son bord par un sentier penible & tortueux pris dans le Mur du second Glacier, appellé la Ruise de Miage. Ce Mur est un entassement de débris du Mont-blanc, qui, dans les parties non eneroutées par la Glace, se détruit comme les autres Pics. Son moëllon, tombant for les Glaciers, descend avec eux; & se versant peu à peu sar leurs bords, il formé ces Murs qui les accompagnent. Le Glacier dont je parle, est en particulier tout couvert de ces débris du Mont-None dans une étendue très confidérable: & c'est ven le bas de la Vallée, où parconsèquent ils n'ont pu arriver qu'avec la Glace. Ils offrent la plus belle collection de pierres primordiales que j'aie vue: Granits, Serpentine, Roches quartzeuses de toute couleur, Tales, Schistes micaces, Pierre ollaire. Quartz, veines d'Amiante dans tous ses degrés de souplesse, grande varièté de Schorls; & les surfaces de plusieurs de ces débris, font convertes de Druses de cristal de roche.

de pierres, provenant surement de l'une des plus anciennes Montagnes du Globe. Comment reconnoitre ici les marques d'une vitrification générale & universelle? Une matiere fondue montresoit-elle cette varièté? Les Volcans nous répondent: tout y est vitrisié, & sensiblement homogène: la Lave proprement dite, le basalte, les condres, les scories diverses, ne différent que par différent des propresses de vitrisitation, de pureté de martière, ou de porosité; & en même tems, tout, dans leur arrangement, montre les couches de

matières étendues ou roulées les unes sur les autres tandis qu'elles étoient molles. Quelle apparence donc, qu'une masse composée de matières a distinctes, où il n'y a point de couches, où rien n'est vitrissé ni calciné; soit cependant une des excrescences primitives d'un Globe, où tout auroit été dans un état commun de susion? Et si rien n'indique cet état, dans ce que nous pouvons appeller avec le plus de raison un resse de l'état primitif de la Terre, quel sondement y a-t-il dans l'Histoire naturelle

pour appuyer cette étrange affertion?

"Les Montagnes qui font face à ce Mur de débris sont sebisteuses, & offrent sur leurs pentes un phénomène singulier. Deux côtes relevées, qui l'une & l'autre descendent de fort haut, & sont très voisines, présentent du caltaire sous deux formes bien distèrentes. La première est de l'Abbâtre commun dans les Alpes, & celle qui suit est de Gyps. Ainsi toujours plus de mystère. Il paroît bien que ces deux côtes relevées sont d'une formation possérieure à celle de la Montagne sur laquelle elles reposent; mais l'une est soluble dans les acides, & l'autre ne l'est pas. Ce sont done les produits de causes dissérentes, & également inconnues.

"Le Glacier qui transporte le meëllon dont j'ai parlé, pousse sans cesse son Mur contre la Montagne opposée, & avec lui le Torrent. Celui-ci sape le talus de cette Montagne, qui étoit sixé par des Forêts de Mélèses, & il le détruit peu à peu. Dans la terrible abondance des eaux du Mois d'Octobre dernier, une partie de cette belle Forêt s'est écroulée dans le lit du Torrent, & ce

nouveau moëllon le fera mugir, jusqu'à ce qu'il sit entraîné tout ce qui s'oppose à son passage, Il en a deià charie une grande partie, & malheurensement pour la génération présente, il l'a étendue sur un pâturage, qui auparavant étoit fort beau. Il faudra du tems pour que cette nouvelle surface se fertilise: & en attendant, les Chalets, dont les propriétaires jouissoient de ce pâturage, sont zhandonnés.

" Entre les Pics qui s'élèvent sur les bases du Mont-blanc, on distingue de cette Plaine une Pyramide qui étonne: je ne crois pas qu'il y en aft une plus belle à la surface du Globe. Elle s'élève, à une hauteur que j'estime au moinsde 5000 pieds. avec la forme la plus élégante & la symmètrie la plus parfaite. Deux autres moindres pyramides complettent la beauté du grouppe, en faisant encore symmètrie des deux côtés de celle-là, mais étant plus près du Spectateur, elles forment des avant-corps. Non loin de ce Colosse & sur la droite, on voit sortir d'un haut Glacier, un Torrent qui se brise de rocher en rocher depuis une hauteur qui égale la grande Pyramide, & qui fait ainsi une suite de Cascades aussi belles qu'on puisse l'imaginer.

" La Plaine d'où l'on a ce magnifique Spectacle, se termine au Mur d'un troissème Glacier, qui descend des le fommet du Mont-blanc. Quel amas de Glace! La hauteur perpendiculaire d'où il descend doit être de 16 à 1700 Toises; la Plaine étant élevée d'environ 800 Toises au-dessus du niveau de la Mer. & le sommet de la Montagne l'é-

tant

tant au moins de 2400.

Le bas du Glacier, avec son Mur composé de débrits de granit, traverse toute la Vallée: le Torrent qui y coule, se perd par dessous & réparoit de l'autre côté du Glacier, sortant d'une voite de glace, & grossi par les éaux que produit le Glacier lui même.

.. Ces Murs, ou entassement de pierres qui encadrent ainsi les Glaciers, sont un phénomène qui refle toujours embarassant à quelques égards: ce-Iui dont il est ici question, quoique fort haut, semble être un ouvrage de l'art, tant il maniseste peu ses causes naturelles. Le sentier par lequel on arrive sur cette partie inférieure du Glacier. monte fur la pente de la Montagne contre laquelle son Mur s'appuye; & quand on y est arrivé, on le voit jusqu'au haut. C'est un des plus vastes de ces Montagnes; il se nomme le Glacier de la Brenva. Nous le considérames attentivement Mr. Dentan & moi, pour découvrir, s'il étoit possible, la cause de ces Murs, ainsi que de certaines bandes de gravier, qu'on voit à peu près sur une même ligne vers le milieu de plusieurs Glaciers, dans le sens de leur longueur: & voici nos coniectures.

, Les Glaciers qui ont ainsi des bandes de gravier à leur surface, & qui sont bordés de Mars, sont en général les moins larges, & se trouvent surmontés, dans quelque partie de leur longueur, de Piesou d'autres Rochers très escarpés & très hauts. Ces Rochers se couvrent de Neige en hiver; parce que les Vents l'appliquent contre leurs

leurs faces, où elle reste comme suspendue. L'eau qui s'étoit infinuée dans les fentes pendant l'Eté. & qui n'avoit pas trouvé d'issue, se gêle durant le froid, & partout où la resistance n'est pas grande, alle prolonge les fentes en se gon-. fant, & prépare la chute d'une nouvelle quantité de moëllon pour le tems où elle se dégèlera. Au retour du Printems & des que les eaux geles commencent à fondre, ces grandes masses de neige qui ne tiennent que par adhèsion, se détachent. & entraînent avec elles les pièces des rochers crevassés dans lesquelles elles se trouvoient engrenées. De telles Avalanches, qui viennent de très haut, bondissent de saillie en faillie. & sont lancées sur les Glaciers : la Neige se sond ensuite. & abandonne les pierres dont elle étoit chargée. Voilà du Moëllon sur les Glaciers, & jusques fort avant, toujours à peu près parallèment aux Montagnès: & comme ces Laves de glace ont un moment progressif, elles entrasnent le moëllon avec elles; desorte qu'ensin il paroît hors de portée des vraies causes qui l'ont produit. "Mais outre le mouvement général des Glaciers. à les mouvemens particuliers de ses parties, qui, contribuent encore à mettre de l'embarras dans le phénomène; une autre cause s'y joint, qui déplace aussi les Rochers: c'est la sonte de la glace à la surface. Cette fonte détruit l'appui des grosses masses. & produit souvent des pentes. fur lesquelles elles peuvent rouler. Il est donc impossible, par ces trois causes, de tracer avec quelque certitude la ligne qu'a parcourue une

pierre qu'on voit sur le Glacier, pour remonter ainsi au lieu d'où elle s'est détachée

, Tous les changemens que les Graciers éprouvent, contribuent encore à faire rouler fur leurs bords une partie des pierres qu'ils charient. en général ils sont convexes; & les pierres qui se trouvent fur leurs pentes latérales roulent peu à peu jusqu'au bas, soit par des ébranlemens de la masse entière du Glacier, soit par la fonte de la glace sur ses bords. Dans le peu de tems que nous restâmes confidérer celui de la Brenva, nos regards furent sans cesse attirés par de petits bruits; & c'étoient des pierres qui rouloient sur ces pen-D'une autre côté les Montagnes tes latérales. qui les dominent, s'éboulent fréquemment. Les pierres qui viennent de haut & qui bondissent sur des saillies, sont encore lancées sur le Glacier; & celles qui roulent sans bondir sont arrêtées contre fon Mur.

", Voilà donc suffisamment de matériaux, il ne s'agit que de comprendre comment ils sorment un cordon si élevé. Or plusieurs causes y contribuent. 1°. Les mouvemens de la masse des Glaciers. Ils poussent leurs Murs, qui, dans les endroits où ils sont appuyés contre les pentes des Montagnes, doivent être soulevés, par la pression d'un côté & la résistance de l'autre. 2°. Les Glaciers sont plus élevés en hiver que nous ne les voyonsen Eté; soit par la Glace même, soit par l'immensité de Neige qu'ils reçoivent, de l'Atmorphère immédiatement & des Avalanches. La surface de la Neige se durcit,

& les pierres s'y soutiennent presque comme sur h Glace. Celles donc qui roulent alors sur leurs fiancs, s'arrêtent plus haut contre le Mur. 30. Du côté des Montagnes, les talus de Neige comblent la petite Vallée qui se forme entr'elles & le Mar, & tandis que cet état subsiste, les pierres qui tombent sur cette Neige, roulent encore & s'arrêtent fur le haut du Mur. Toutes ces causes sans doute sont irrégulières, & si elles étoient seules, on ne comprendoit pas, comment il pourroit en résulter de tels cordons de Dunes; car il sont continus, & presqu'aussi réguliers que les Digues de Hollande. Mais 1º. Le Glacier se ment entre les murs on Dunes, & par son frottement il ne peut que les égaliser. 2°. Les torrens formés par des Pluies foudaines & par la fonte des neiges, coulent aussi des deux côtés du cordon: & par là ils attaquent & étendent les matériaux aui forment des saillies. 30. Enfin, les pluies elles-mêmes, en tombant sur ces Dunes, aussi bien que les Neiges qui s'y fondent, donnent la dernière façon à cet Ouvrage en formant des talus unis. Sont-ce là toutes les causes? Je n'oerois l'affirmer. Il n'est que trop ordinaire, que lorsque nous ne voyons pas tout dans la Nature, nous fassions les remplissages par notre imagination.

"Un autre phénomène de ces pierres, qui étoit des plus embarassans, nous montra pleinement sa cause au moment où nous nous y attendions le moias. En dépassant la Ruise de miage nous entendimes un craquement très fort. Nous tour-Dd a

names bien vite nos regards du côté d'où ve noit le bruit, & nous vimes une grande pièci de glace, qui, s'étant détachée d'une masse se périeure, glifsoit en descendant sur le Glacier, chargée de quantité de pierres. Voilà une manière de les charier qui est fort expéditive, & qui explique parfaitement ces petits monceaux qui semblent avoir été vuidés à la brouette. Li où ce Giacon le fondra entièrement, il y déchargera ses pierres comme un manoeuyre; & nous avons vu plusieurs de ces monceaux, que l'effet de la pesanteur n'avoit pas encore, arrangé en forme de Cônes, parce que la brouette de Glace n'étoit pas encore entièrement fondue. Si l'on pouvoit habiter quelque tems le bord des Glaciers, on découvriroit sans doute les causes de bien des chases qui surprennent. Quoique probablement il v en alt beaucoup qui agissent sous les Neiges au plus fort de l'hiver, & qui par là nons échapperont toujours.

Les heures s'écouloient rapidement dans la contemplation de ces grands traits de la Nature: nous nous en apperçûmes enfin, & nous nous remîmes en marche. Prêts à dépasser ce beau Glacier, nous découvrimes la voûte de glace d'où fort le Torrent, qu'on nomme Doire. Il paroît que ce mot est générique dans le Piémont; on l'y donne à presque tous les Torrens, en les distinguant seulement par les lieux d'où ils viennent ou par d'autres épithètes. Ainsi on dit la Doire de l'Allée blanche, la Doire du Col de Ferret, (qui vient se joindre à la première)

LE DOIRE du mont Ceni, la DOIRE Beltée &c... Cest ainsi que le nom de DRANCE est générique aussi dans le Valais, & celui de NANT dans nos environs.

descend vers le Sud, on voit ce Bourg à une petite lieue de distance. Nous traversames la Daire avant que d'y arriver, & nous l'eumes alors à notre droite. Nous gagnames Cormayeur en la suivant, & ce sut le terme de notre quatrième journée.

cs. La principale est à St. Didier, distant du Bourg d'environ une lieue, & dans la même Yallée. C'est une eau chaude, qui sait monter à 27°. le Thermomètre divisé en 80 parties entre les points fixes. On la maintient à environ 25 degrés par la grandeur des Bains, où l'eau, en grande masse, se résroidit plus lentement. Il y a quatre de ces bains, dans autant de chambres; ils sont bordes de bancs au dessous du niveau de l'eau, & huit personnes peuvent être en même tems dans chaque bain. L'autre Source est à demi lieue plus haut dans la Vallée, & du même côté; elle est ferrugineuse, & l'on y vient aussi de tout le Piemont.

"Quelle situation romantique que celle des bains! . . . Ce mot anglois m'échappe; car je ne sais que lui substituet. Denx Rochers s'élèvent verticalement à 150 ou 200 pieds de hauteur, bordés de Sapins à leurs sommets, & coutonnés de Pics très hauts. Ils semblent s'êtte sé-

Dd 3 pa-

parés pour donner passage à un gros Torrent qui se précipite entre leurs debris. Cette prosonde coupure n'a guère plus de 3 à 4 Toises de largeur. Les Bains sont construits à son entrée sur la gauche dans une retraite du Rocher. La Source sort du Roc à cent pas de la en remontant dans la Gorge, d'où elle est conduite aux Bains par des Canaux qui sont enchassés dans le Rocher même. On traverse le Torrent sur un Pont de bois pour aller aux Bains; & lorsqu'on y arrive pour la première sois, il est impossible de n'être par remué par l'aspect pittoresquement sauvage de ce réduit.

.. Cormayeur ne seroit qu'un Village montagnard, sans ces Sources minérales. Ses habitans y vivroient simples & heureux comme dans tous les lieux non fréquentés. Mais le concours des Etrangers y apporte de l'Argent & des exemples de Luxe, & il est devenu semblable aux Villages voisins des Villes. C'est ce que sentent même avec peine quelques uns de ses habitans. Celui qui nous conduisit aux Sources, en sit la réflexion de lui-même. "A l'exception." dit-il, "de 31 l'Aubergiste, qui même vient chaque année de la "Cite d'Aoste pour le tems des bains; & de quel-, ques grands possesseurs de fonds qui ont des dennees à vendre, nous avons tous perdu en gea gnant. Il circule plus d'argent chez nous, & ce-, pendant nous fommes récliement plus panvres. "Nous avons pris du Luxe; & par là nous fen-,, tons aujourd'hui des besoins que nous n'éprovavions pas autrefois. Ceux qui gagnent, don-" nent

nent l'exemple, & les autres souffrent en voulant les imiter. Les choses qui manquoient à
quelques uns de leur propre crû, leur coutoient
peu à acquerir de ceux qui les recueilloient;
pajourd'hui elles sont chères; & ceux qui repoivent ainsi plus d'Argent des pauvres à qui
rils vendent, n'en sont pas plus heureux qu'ils
n ne l'étoient auparavant; car les Etrangers plus
riches qu'eux, qui viennent chez nous chan que année, excitent leur envie, & augmenptent leur besoin de gagner. Plût-à-Dieu! que
ces Sources se perdissent sous terre, & allassent
plottir ailleurs!"

" Les habitans de Cormayeur se trouvent donc dens la classe des Etres qui doivent supporter un petit mal, pour un plus grand bien du tout; car ces Sources font fort falutaires. Mais qu'au moins on ine fasse pas ce mai sans qu'il en résulte du bien! On ne peut s'empêcher de communiquer aux autres le plaisir que procurent ces belles scènes; & quand quelqu'un des spectateurs se tairoit par amour pour les Montagnards, tous leur -garderoient-ils le sécret? Mais au moins, que ceux qui sont attirés par ces descriptions, respectent le Sanctuaire dans lequel ils sont introduits, & où ils sont reçus avec l'honnête simplicité des premiers Ages! Qu'ils y viennent simples euxmêmes. . . . . Ils peuvent bien se contraindre Pour un peu de tems. Que rien ne frappe dans less habillement ni dans leur suite. Ils n'auront pas du plaisir, s'ils ne savent marcher à pied & sans attirail. Qu'ils se procurent des habits grosfie rs Dd 4

fiers, s'ils n'en ont pas, de gros souliers avec des cloux, pour marcher sur les pierres & les glaces. Ou'ils laissent derrière eux les provisions & les Livrées. Tout est bon dans les Montagnes, ave le bon air le plaisir & l'exercice; & ils trouve ront leurs semblables par la Nature, qui les seviront de plein gré. Surtout, qu'ils sachent recevoir l'hospitalité simple. Ces gens là ont de droits thez eux. C'est à eux : qu'appartient, pour prix de leurs services, d'éprouver le plais / d'être généreux selon teur pouvoir- On les bemilie par une générosité déplacée, & ils ne le méritent point. Et si quelques uns, par les prémiers germes de l'avarice, y sont sensibles, on est aussi coupable de les nourrir, que l'est le stducteur qui abuse des premiers mouvemens d'un coeur tendre & sans expérience. C'est m devoir sacré, que de ne pas violer de tels azyles. On n'est qu'indécent, quand on se présente dans le Monde sans le conformer à un point raisonnable à son appareil & à son ton; on est coupable, quand on ne fait pas pour ces bonnes gens, ce qu'en se croit tenu de faire pour la bonne Conpagnie.

" Les Montagnes qui dominent l'Allée Blank vis-à vis de la Vallée de Cormayeur. sont celles où l'on est le plus assuré de trouver des Bourte. tins. Notre guide de Cormayeur en a tué elliq dans le cours de cette année; mais il se pale quelquefois bien du tems sans qu'il en voye, &

sa chasse principale est au Chamois.

"Nous destinâmes norte cinquierne Journée à mon. monter sur le Cramont; qui est à la droite & à l'Ouest , en arrivant à Cormageur par l'Ailde blambe. Cette Montagne presente d'abord une face très escarpée; mais en la tournant un pen; on trouve sur sa base une Forêt de Sapins & de Mélèles, à laquelle succède une de ces pelonses rapides difficiles à grayir, qui est entrecoupée de Rochers. Les Mélèses furent les derniers Arbres que nous dépassames avant d'arriver à la pelouse. To te rappelles que ce surent des Aunes dans la montée au Biet par les Fonds.

. La partie de la base du Cramont sur laquelle sous commencames à le monter est à une lieue de distance de Cormayeur. On traverse de nouveau la Doire, pour entrer dans une Gorge que forme cette Montagne avec sa voisine à la gauthe. C'est la soute qui conduit au Petit St. Bersard: on la quitte dans la Forêt, & l'on monte sur la droite. Nous demenrames quatre heures. de ce pied (qui est deja fort hant), pour arri-Ver au Sommet, où nous trouvâmes encore de la neige ancienne.

"Le Cramont sait partie d'une Chaine de Mon. pagnes Schiffeuses, où l'on trouve de l'Ardoise des hits. Les Sommités distinctes sont très multi-Mices dans cette Chaîne, ce qui est ordinaire dans les fortihautes Montagnes primordiales & Mon voit même dans plusieurs de leurs petites Chaines. Cet aspect de Ruines vient de leurs smillets presque venticaux, & qui en même tems sont de différentes duretés. L'eau qui s'y inlinuc & la geles qui la gonfie, y occasionnent con.

Dd 5

continuellement de nouvelles sentes à mesure que les couches extérieures s'éboulent. En un mot, la dissérence des dégradations de ces Montagnes, comparativement à celles des Montagnes à couches aquisermes, est la même que celle qu'on observe dans les Bâtimens dont les pierres, aulieu d'être posées sur le plat de leurs couches, le sont sur la tranche.

", Quand on est arrivé sur le sommet du Cramont, les avant-corps de la Chasne cachent!" Allée blanche & le Col de la Sègne: mais il y a bien d'autres objets à contempler. Quel vaste & magnisique horizon! Aucune expression, quelque vive qu'elle sût, ne pourroit en saire naître l'iuée; il faut se borner à décrire.

Les Sommets du Ment-blanc & de toute la faite des Aiguilles, que nous avions au Nord, étoient cachés en ce moment par des Nuages; mais de tems en tems ils s'entrouvoient, & alors les Pics glacés se montroient, dominans sur la couche de ces Nues. Celles-ci étoient plus haut que nous, mais les Pics les surpassoient. Quelque-fois aussi les hautes Vallées de Glace se montroient dans ces ouvertures; & par la position où e trouvoit le Soleil, elles en réséchissoient les rayons à un point presque éblouissant: ilsembloit de la lanc au travers de la Lune au travers de la Lune au travers par affoibis l'éclat.

différent de celui qu'il offre du côté de Getiest tiest plus déchiré. C'est un entessement de

uc

de Pyramides, qui retrace la fable du combat des Géants contre les Dietx. Ces Pyramilles s'éle. vent les unes derrière les autres jusqu'au Sommet glace: leurs valtes intervalles sont auffi remplis de Glace; ce qui les détache parfaitement les unes des autres, & rend leur immente grouppe d'autant plus extraordinaire. Cependant on n'y retrouve pas cette grandeur, cette majesté qui rélulte de l'immense continuité des Glaces que mésente la sace opposée; on n'a pour ainsi dire le Mont-blanc qu'en détail. Aussi toutes les grandes Montagnes distinctes que sorment ses découpures de ce côté la, ont elles leur noin particulier: celui de Mont - blanc n'y est pas connu. excepté de quelques uns des Habitans, qui ont fervi de guides à des Voyageurs, & ont appris d'eux à nommer Mont-blanc, l'emfemble des Obélisques qu'offre le revers de cette prodigieuse Montagne.

3, Les autres points de vue qui se présentent su Cramont, vers l'Est & l'Ouest, sont encore de la plus grande beauté. On voit à l'Est, à une prosondeur très grande, la Vallée de Cormayeur, embellie de Bosquets, de Champs sultivés & de Prairies. (Cette Vallée idescend à la Cité-d'Aoste, à peu près dans la direction du Nord au Sud). Un grand nombre de Pies glacés se voyent au Sud, à la droite de Cormayeur: & en se tournant à l'Ouest, on voit un Glacier immense qui embrasse sans interruption les preds de pluseurs Aiguilles. Notre Guide le nomma le Glacier de Ruiton, & il jugea qu'on emploieroit plus

plus d'une journée à le traverser. Quelle immensité de Glace! N'est-ce pas à bon droit qu'on nomme ces utiles privisions d'eau-pour l'Eté, des Mers glaciales? Les eaux de cette Vallée de Glace se versoient de notre côté dans la Vallée de la Thuile, que nous avions ansis sous les yeux. Plus près de nous étoit celle qui conduit au Petit St. Bernard, en montant à l'Ouest. Les Torrens qui s'échappent par l'une & l'autre de ces Vallées, se réunissent auprès du Cramont, & se précipitent ensemble dans cette coupure de son pied, où sont les Bains de Comayeur, pour aller joindre la Doire,

La pierre du Cramont est très remarquable, C'est un Schisse que j'appellerois sableux: car il est composé d'un sable quartzeux. Es micacé, lié par une matière que l'esprit de nitre dissont. Ses ·feuillets, qui paroissent suivre la pente rapide de la Montagne, sont entrecoupés de grandes veines de quarte, coupées elles - même par d'autres veines de spath jaune. Près de son pied, sa pierre ondulée par bandes blanches & bleues est singulièrement belle. On y trouve audi des blocs de pure pierre calçaire, dont on fait de la rbaux. Elle est bleuâtres toute parsemée de points brillans, comme le sont la plupart de ces pierres calcuires des Alpes qui ne portent point de marque d'origine. Par sa dissolution -dans les acides, elle laisse un sable aussi transparent que le cristal de roche. Les deux Rochers qui s'élèvent de part & d'autre dans le défilé des : Bains, sont de cette pierre calcaires & cependant ils présentent, en zigzegs & tortillemens, tout

de que montrent les Schisses les plus indéchisses bles. Ce ne peuvent donc être des amoncellemens saits par la Mer; tels du moins que le sont les Montagnes sécondaires évidenment marines: les couches de celles di, indiquent une Eau qui dépose des matières enlevées d'ailleurs; & les corps-marins, montrent que c'étoit l'Eau de la Mer. Avec de tels indices on conclut sûrement; maisil n'y en a point de pareils dans toutes les matières caleaires de cette région.

" La face escarpée du *Cramont*, dans sa partie la plus rapprochée de l'Allée-blanche, présente une valte tranche de Gyps, qui est probablement une altération de matière primordiale, quoique la case n'en soit pas connue.

" Dans notre route vers la Cité-d'Aosse, les bases des Montagnes ne nous montrèrent que des pierres micacles très brillantes, des Schistes de l'espèce la plus commune dans les Montagnes primordiales, & de la Roche quartzeuse.

nes à la Val·d'Aoste. Quelle dissérence de sensation n'éprouvames nous pas, en nous plongeant ains peu à peu dans l'Air épais & chaud des couches abaissées de l'Atmosphère, après avoir vécu pendant quelques jours dans l'Air pur des Montagnes! Nous retrouvions la riche culture de la Vigne & des Amandiers; on entendoit purtout le chant des Cigales; mais par là même nous ne jouissions plus de cette agréable frascheut qui nous aidoit à supporter la fatigue:

" Cette fraîcheur est certainement due à la diffé-

différence de densité de l'Atmosphère, & non à celle de la distance d'une chaleur interne de la Terre: car qu'est-ce que cette distance de pluss Ce n'est pas non plus a un refroidissement plus grand du Sol, comme isolé, ni à une moindre réflexion des rayons du Soleil; quiconque aura été dans ces Montagnes, ne fera pas de tels Syftê. mes. Leurs Vallées continues appartiennent autant à la masse de la Terre que les Plaines ellesmêmes. & quant aux réflexions des rayons de Soleil, les surfaces inclinées & multipliées des Montagnes y font bien plus favorables qu'un foi uni : & ces surfaces pierreuses ont un pouvoir refléchissant bien plus considérable, que des terres cultivées: cependant, dès que nous commençaà entrer dans les Plaines de la Val-d'Aofte, nous nous trouvâmes harassés par la chaleur, & bientôt après couverts de sueur & de pouffière.

"Nous employames le reste du jour à voir les Monumens Romains qui subsistent encore auprès de la Cité d'Aoste. Celui qui est le mieux conservé est un Arc-de triomphe qui se trouve à la sortie de cette Ville du côté du Plémont. Ils sont tous de même pierre, qui est une espèce de Brèche. Ce sut la le terme de notre plus grand éloignement; & nous en partimes le jour d'après, pour revenir par le Grand St. Bernard.

"La Vallée qui conduit à cette Montagne chi à peu près dans la direction du S. O. au N. E. En la montant, nous laissames celle de Cormayens fur la gauche, séparée de celle où nous marchions par une Montagne de Schiste. Nous trosvames sur cette route plusieurs Crétins; & nous remarquames en même tems la première cause de cette étrange maladie; savoir les eaux, dont le goût même est terreux; ce qui leur vient, comme dans celles du moyen Valais, d'une pous-fière presque impalpable de Schiste décomposé. Il y a grande apparence qu'on ramèneroit ces Montagnards à l'heureux état des autres, si on leur enseignoit à filtrer leurs eaux, ou plutôt si on les filtroit pour eux (a).

,, Jus-

(s) On connoît en Piémont le Réservoir filtrant de Mr. Matthey, dont j'ai fait mention à la p. 68. de ce même Volume, & dont je vais donner ici uno idée à l'occasion de ce qui est dit dans le texte.

Ce Réservoir, que je supposerai d'abord de 12 pieds de long, 4 pieds de large, & 6 pieds de prosondeur, recevra l'eau à l'une de ses extrêmités, & la versera à l'autre. Il sera partagé, dans le sens de sa longeur en 6 Partitions, par V. Cloisons de bois ou de pierre, posées à distances égales, de la manière suivante. (Voyez la Figure a la fin de cette note).

La Ire. Cioison, vers l'entrée de l'eau, occupera toute la largeur du Réservoir, depuis la surface jusqu'à que ques pouces de distance du fond. Ainsi l'eau, entrant dans le Réservoir par la surface dans cette Ire. Persition, sera obligée de descendre une première sois, pour passer sous la Ire. Cloison. La side. Cloison occupera toute la largeur du Réservoir, à l'exception de quelques pouces dont elle sera moins élevée que la surface. L'eau donc, entrée par le bas dans la ade. Parsition, n'en pourra sortir, qu'en remontant une première sois, & coulant à la surface en passant par dessus la side. Cloison. La silme occupe-

465

..., Jusques à St. Remi, qui est à cinq lieues de la Cité-d'Aosle, nous ne jouimes point encore du plai-

ra, comme la Ire. toute la largeur du Réfervoir, de la furface jusqu'à que que spouces de distance du fond. Il faudra donc que l'east descende une seconde fois, pour passer de la 3me. Partition dans la 4me. La IVme Cloison laissera encore couler l'east par la surface pour entrer dans la 5me. Partition, où elle descendra aussi une troisième fois, pour passer sous la Vme. Cloison, & monter une troisième fois pour entrer dans la 6me. Partition par laquelle elle sortira ensa du Réservoir en coulant à la surface.

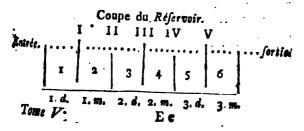
La grandeur de ce Réservoir doit être proportionnée à la quantité de l'eau; & le nombre des Partizions à la difficulté de la purger des Corps plus legers & plus pesans qu'elle : difficulté qui augmente, à mesure que la différence de pesanteur spécifique de ces matières étrangères avec Peau diminue, ou qu'elles sont plus déliées. Plus la difficulté est grande, plus H faut multiplier les Cloisons, & rendre lenges les descentes & les montées de l'eau en augmentant la grandeur & la profondeur des Partitions. Car le bue est, que l'eau, descendant, laisse à la surface les matières plus legères qu'elle, & qu'au contraire en mensant, elle faisse au fond les matieres plus pefantes. Or dans un mouvement trop rapide, la séparation nese fait pas si bien. Elle s'effectue au contraire très bien. quand le mouvement est assez ient. Il se forme à la furface une pellicule, ou de l'écume, & le fond est convert de limon. Quand la séparation de ces matièest aifée, deux Cloisons en sens contraire, formant trois Partitions, sufficent pour clarifier l'eau. On prut auffi, sans augmenter le nombre des Cloisons, s'il ne

plaisir que procurent les Montagnes; d'abord à cause de la continuation de la chaleur; & de plus, parce que ces pentes, bien exposées au Midi, ont engagé leurs habitans à les défricher; tellement que les Bois & les Pâturages, dont les talus étaient ci-devant couverts, on été couvertis en des Champs où l'on sème du Seigle.

n Nous simes une petite halte à St. Remi pour diner & nous reposer; après quoi nous nous mimes en marche, asin d'arriver au Couvent de bonse heure. La végétation des Arbres cesse un peu andessus de St. Rémi; & de là, jusqu'à cet Hospipite du St. Bernard, on monte encore pendant deux heures; car il est situé au plus haut du Passes. Nous y sûmes reçus par les Religieux avec cette hospitalité si connue, qui honore tant & leur

faut qu'un peu de pouvoir de plus, augmenter la profondeur du Réservoir & la hauteur des Claisons.

Voilà sans doute un méchanisme, que sa simplicité met à la portée du moindre Village, pour peu qu'il soit aidé par l'Etat. Je desire qu'il soit connu, car il peut être utile en mille endroits. Surtout je souhaite qu'il puisse, par l'effet du tems & de la suite des Générations, rompre ce triste fil des Crétins sans lesquels la Nature humaine seroit topjours si agréable à contempler dans les Montagnes.



leur Ordre & l'Humanité. Il souffleit un Vem très froid quand nous y arrivâmes: on nous si grand seu, & la table sut aussité couverte de fruits secs de pain de fromage & de très bon vin, en attendant un souper plus solide. La Neige, qu'on voyoit tout auteur du Couvent bien qu'n coeur de l'Eté, nous auroit assez indiqué la hanteur où nous faissons si bonne chère & où nous nous trouvions si bien logés, quand l'abaissement du Baromètre ne nous l'est pas dit.

.. On fait au Couvent des observations journelières, pour déterminer la hauteur moyenne où s'y tient le mercure, & pour vérifier tes remarques sur les Variations du Baromètre à diverses élevetions dans l'Atmosphère. Mais il manque 200 observations une condition essentielle (surtout pour ce dernier but), c'est d'observer un Thermoneire auprès du Baromètre. Car plus de chaleur, qui accompagne le beau tems fur ces Moniagnes, y fait tenir le mercure trop haut : le contraire, qui est toujours l'esset du mauvais tems. Ly fait tenit trop bas; desorte que la Variation totale observée, doit être un peu trop grande. Il arrivera donc quelquefois, que la Variation paroîtra aussi grande au St. Bernard qu'à la Plaine; quoique rech lement elle y foit meindre.

, Sans doute que cette Variation doit être quelquesois aussi grande sur les Montagnes qu'à leur pied, & qu'elle peut même y être plus grande. Dans le premier cas, la Cause du changement du poids de l'Air n'assecte que les parties de l'âr mosphère supérieures aux Montagnes; dans le se cond cas, des Causes contraires, agissent dans la man-

tranche interceptée par les deux Stations. Mais fi la Cause des Variations agit également sur toute l'Atmosphère sensible, son effet sur la bauteur du Baromètre doit évidemment diminuer à mesure qu'on monte.

"Quant aux Phénomènes dépendans des variations diurnes de la Chaleur de l'Air, qui sont ceux dont tu t'es le plus-attaché à développer la Théorie, je crois qu'ils sont trop compliqués par d'autres causes beaucoup plus efficaces, pour qu'on puisse les démèler sans des Baromètres bien faits, des Thermomètres joints à ces Baromètres, d'autres Thermomètres construits exprès pour observer la Chaleur de l'Air, & des observations vraiment simultanées saites à de petites distances; en un mot, sans tous l'appareil de nos observations à Salèce.

", Quant à la bauteur moyenne du Baromètre; d'après les observations faites jusqu'ioi, elle paroît être d'environ 20 p. 10 l.; ce qui fait à peu près 6 ponces de différence d'avec Genève, & indique une hauteur qui n'est guère moindre de 1100 Toises au dessus du niveau du Lac. Ce doit être aussi, à peu de chose près, la hauteur du Col du Bon-bomme & de celui de la Sègne; ce dernier paroissant le plus élevé des trois, & celui du Bon-bomme le moins.

"Le Couvent du St. Bernard est sur le territoire de Valais. On côtoye, avant d'y arriver, un petit Lae, au commencement duquel sont les Limites du Valais & du Piémont. La Gorge où l'on passe est dominée par des Sommités, qui sont ensore couvertes de Neige partout où les pentes ne Ee a sont

:

font pas bien rapides. Je ne crois pas cependam que leur hauteur perpendiculaire audessus du Passage excède 1500 pieds. On a établi quelques Jardins, bien petits, dans des abris autour du Convent, où végétent bien maigrement quelques laitues, des épinards & de l'oscille, pendant le sems où la Neige les laisse à découvert.

, Les Religieux ont une vingtaine de chevaux, qui sont employés pendant l'Eté à porter les provissions, tant de pain que de vin, fanine, fromage; fruits secs, mais surtout de bois, dont le Convent consomme annuellement environ 80 Toises. Les Forêts où il faut aller le charger, sont à jou 6 lieues de distance, & fort bas, dans la Meautagne du Col de Ferret. Il faut aussi charier du sourage pour nourrir les Bestiaux en hiver, tant les Vaches à lait, que le Bétail qu'on engraisse pour la coissne: quapt aux Chevaux, ils hivernent à Roche dans le Gouvernement d'Aigle, où le Couvent a une Ferme.

"Le petit Col par lequel on passe pour descendre dans la Vallée du Col de Ferret, se nomme Fenêtre. Il est au Nord-Ouest du Couvent & plus élevé. Nous y sûmes le lendemain, avec le Prièur & le Procureur qui voulurent se donner la peine de nous y accompagner eux mêmes. Ce petit Passage, qui n'a pas 10 Toises de largeur lest dominé par deux Sommités, qui, toutes voisines qu'elles sont, disserent beaucoup quant à la nature de leur pierre. La Sommité de la droite qui est à l'Est, est d'une Roche quartaeuje blanche; celle de la gauche, ou de l'Ouest piest d'un soité su noir, luisant, qui se brise avec facilité. Les

bases de ces deux Sommités se réunissent au desfous du Col. & conservent néantmoins cette difsèrence dans la nature de leur pierro.

" Nous montames fur l'one & fur l'autre. La prémière, qui est toute couverte de ses débris, est d'un accès très difficile. C'est au sommet de celle-ci qu'est une pierre remarquable, dont Mr. Marc Pietet m'avoit parlé: elle est du plus beau poli chatoyant. C'est la surface d'une tranche de la Roche qui la compose, qui se trouve comme vernissée par une couche de matière quartzeuse; ce qui s'est fait sans doute dans une fissure du Rocher dont cette tranche étoit l'une des faces. Elle réfléchit les rayons du Soleil comme un mitoir: & ces miroirs font fort multipliés, parce que la Rube est rompue en plusieurs morceaux diversement inclinés. Quoique leur surface soit très plate, elle présente au resset de la lumière une multitude de petites rayures & d'ondulations qui la rendent chatoyante. Cette tranché polie est fort inclinée, & se prolonge sous le moëllon. L2 Roche en est bariollée de noir blanc & gris, dont les variètés sont plus où moins tranchantes & rapprochées. A peu de distance de là, se trouve un Film contenant de la Mine de fer, que je nommerois volontiers spéculaire, parce qu'elle a aussi de petites lames très polies. Elle affecte sensiblement l'Aiguille aimantée; ce qui prouve, ou qu'elle est magnètique, ou que le Fer y est assez développé.

n Du haut de cette Sommité nous vîmes le Mont blanc au N. O., ainsi que la Chasne des siguilles qui s'étendoit vers l'Est, & tous leurs Glaciers.

. De là redescendant au petit Col de Fenêtre. autravers d'une large bande de Neige, nous montames sur la Sommité Shilleuse, qui étoit encort presque entièrement couverte de Neige; il n'y avoit de découvert, qu'une côte fort étroite qui regne au sommet. Cette Montagne étant plus harte que sa voisine, procure un coup d'oeil bien plus étendu. Nous vimes de là le Mont Vila, vers le S. E. & à peu près à deux lieues de di-Rance. Il est encrouté de Glace, comme le Montblanc l'est du côté de Genève. Nous avions ca même tems dans notre horizon un très grand ensemble de ces Pics glaces donc la Chaine des grandes Alpes est toute hérissée; & nous découvrions dans un très grand lointain vers le Nord. autravers d'une petite Gorge, une portion du Jura,

, Quel charme (dans un lieu où la Glace produit de si beau spectacles) que de trouver autour de soi, dans tous les petits abris & sur les moindres Rochers découverts par la Neige, ces charmans gazons des Alpes! Le joli Silène, l'amour des Botanistes sensibles à la heauté, y étaloit ses petites steurs purpurines sur le verd le plus vis; la charmante Linaire, dont la belle steur voilette le dispute à l'amétiste, se voyoit aussi de toute part; & nous y trouvames encore l'Androrace, cette espèce d'Aretia qui s'approche de la Primevère; elle sorme des tousses de petites steurs à nuances soit douces, passant du blanc au rose. Rien de si agréable n'orna jamais nos Jardins.

nous dirigeant vers le Couvent, où nous arrivis mes à trois heures. Mais j'avois quitté avec trof.

de regret ce lieu d'où l'on découvroit tant d'objets si grands & si intéressans, pour n'y pas retourner dès que j'eus réparé mes forces, & Mr. Gallatin v vint avec moi. Nous v arrivames au moment où le Soleil, caché déjà pour nous derrière le Mont - blanc, doroit encore les Sommités elacées. & nous les vimes successivement passer dans l'ombre. Je voyois alors sans inquiètude le Soleil quitter lentement notre Hémisphère: nous l'avions vu une fois, d'une pareille hauteur se retirer ainsi peu à peu; mais combien son départ ne nous fit-il pas soupirer! Ce spectacle, qui cette dernière fois étoit l'objet de la plus grande admiration, fut alors un avant-coureur de détreffe.

"La teinte azurée que prennent les Neiges & les Glaces quand les derniers rayons du Soleil. les ayant abondonnées, ne colorent plus que les Vapeurs de l'Air, fut pour Mr. Gallatin & pour moi le fignal de la retraite; car le froid commençoit à éteindre notre plaisir. Nous partîmes donc alors, & nous arrivâmes au Couvent à nuit close. Comme nous approchions du Lac, nous trouvâmes un Domestique que les bons Religieux, inquiets de ce que nous n'étions pas encore de retour, envoyoient pour nous chercher: nous l'aurions été plus tot, si Mars & Saturne n'avoient ralenti notre marche. Combien leur lumière n'étoit-elle pas Plus vive, que lorsqu'on les voit de la Plaine! Nous regrettions beaucoup de n'avoir pas une bonac Lunette, pour savoir si cette grande pureté de

Ee 4

l'Air ne nous auroit point fait découvrir plus difinctement les Satellites de Saturne.

.. Il est maniseste que le St. Barnard étoit connu des Romains. Non loin du Couvent. & sur le territoire de la Val-d'Aoste, est une petite esplanade entre des Rochers, où ils avoient probablement eux-mêmes un Hospice, si ce n'étoit un Temple: on y voit épars des débris de Murs. & quelques Corniches faites de la roche quartzeufe blanche de ces Montagnes. Il y a quelques années que des Médailles, trouvées par hazard, firent fonger à fouiller dans ces Ruines; & l'on y en trouva quantité des Empereurs, quelques inscriptions, & plusieurs petites Statues de bronze. Le chemin par lequel on arrive à ces restes de l'Antiquite est taillé dans le roc, qui est d'un Schiste misace très dur, pierre dominante dans cette partie de la Montagne.

"La Gorge du St. Bernard, qui est probablement la plus élevée des Alpes où passe un grand'route, est aussi la plus redoutable en Hiver. 52ng l'Hospice, il se sermeroit entièrement, comme tant d'autres qui ne servent qu'en Eté pout passer d'une Paroisse à l'autre. Nous pûmes juger du grand nombre d'accidens qui arrivent encore, malgré l'aide du Couvent, par la quantité d'Ossemens de même de Cadavres encore entiers, que nous vimes rassemblés dans deux Chapelles, dépôts des restes de ces infortunés. L'une de ces Chapelles est près du Couvent, l'autre est à une lieue plus bas du côté du Valais. On auroit trouvé difficilement entre ces Rochers un lieu propre

a m Cimetière; ce qui a fair prendre le parti de construire ces Chapelles, où, par la grande poreté de l'air, ces tristes reste se consument. sons corruption.

"Ce qu'on appelle Toarmente dans ces Montages, est vrasment une chose terrible. La Neige, séduite en poussière par la durée du froid, & chaitée par un Vent violent comme des Nuées, essacte bientôt toute trace de Sentier batto & les enfévelit, en même tems qu'elle cache tous les objets élo gnés qui pourroient servir de rehseignement. Incertain de sa route, l'infortuné Voyagen, qui sent foiblement le Sentier sous la Neige, le perd bientôt entièrement & s'ensonce de plus en plus. La fai, ue & la crainte épuisent ses sorce; il s'arrête, le freid le saisit, un Sommeil pesse par sa donceur, s'empare de ses sens; il s'endort. . . & pour toujours s'il n'est secouru.

Domeftiques du Couvent avec du vin des ligueurs & des vivres, pour aller au seusurs de ceux
qui pourroient être en danger. Des Chiens les
précédent, qui, nageant pour ainsi dire dans la
neige avec une singulière ardeur, marquent insailliblement le Sentier. Ces hommes descendent
ainsi du côté du Valais, d'abord jusqu'à un Bâtiment construit exprès pour servir de resuge à
ceux qui ont le bonheur de le découvrir; & ils
passent ensuite plus loin. S'ils trouvent quelques
victimes de la Tourmente qui vivent encore, is: les
raniment avec leurs liqueurs, les sont manger;
& les menent au Couvent. Quelquesois ils tod
touvent endormis sur la Noige, ou mêmedans te

Ee 5

Bâtiment: Ils les rèveillent alors, & les forcent à se remuer & à marcher. Souvent, ces pauvres malheureux trouvent leur sommeil si doux, qu'ils se refusent aux sollicitations, se plaignent, prient qu'on les laisse dormir: mais les domestiques hospitaliers, qui connoissent le danger de leur situation, ne les écoutent point, & employent au besoin la violence. Si malheureusement le froid a déjà gelé les liquides dans leurs extrêmités, on les transporte au Couvent, on plonge la partieasfectée dans de l'eau de Neige, & souvent la circulation s'y rétablit. Quelquesois aussi il n'y a plus de remède; la gangrène suit bientôt, & il faut en venir à l'amputation.

", Nous quittâmes le 30me au matin nos respectables Religieux, vrasment pénètrés de leur hospitalité. Notre intention étoit de prendre des mulets à St. Pierre, le prémier des Villages qu'on trouve du côté du Valais, pour aller d'abord au Mont Vélan: des ordres nous avoient précedés, & nous vimes déjà les mulets revenir du

pâturage pour notre service.

"Le Prieur de St. Pierre eut aussi la bonté de nous accomgagner dans l'excursion que nous voulions faire hors de la route. Nous partimes donc avec lui de St. Pierre, & tournant à la droite, nous montâmes au Glacier de la Val-foret, qui termine la Vallée de ce nom au pied du Mont Velan. Il descend de cette grande Montagne, & se présente de côté au fond de la Vallée, élevé sur un Mun immense, qu'il a fabriqué lui mêmeNous trouvâmes quelques Chalets à son pied, où nous laissames nos montures; & prenant un sentier

tier sur la base de la Montagne opposée, nous arrivâmes en une heure sur le Glacier, après avoir traversé de grands entassemens de moëllon. La pierre de cette Montagne est de Roche auartzeuse verdatre.

"On voit de là, & de fort près, le sommet du Mont Vélan, couvert d'une croûte de Glace, dont lasurface est d'une blancheur éclatante & l'épaisseur très considérable; nous pûmes juger de celle-ci par sa tranche qui couronne le haut d'un Rocher. De grands Glaciers descendent de ce Sommet. & se reunissent pour former celui où nous ctions, qui en reçoit encore un autre venant des Montagnes de la gauche. Ce dernier est surmonté à son origine par un cercle de Pics, qui ne ressemblent pas mal à une vaste Couronne murale. En le suivant de l'oeil vers sa source, on voit aussi sur la droite l'épaisseur de sa glace; parce qu'il n'a pas eu des pierres pour s'y faire un Mur: cette épaisseur est prodigieuse.

" Lorsque nous pûmes détourner notre attention de ces grand objets pour examiner le Mur de la partie du Glacier où nous nous trouvions, elle ne fut pas moins attirée par la nature de ce Mur. Quelle variété encore! Et toujours le calcaire, mêlé au vitrescible & au refractaire; le tout tombant de ces Pics, 2uffi vraiment primordiaux que tout ce qu'on peut nommer ainsi à la surface du Globe. Entre les matières snon calcaires, nous en trouvâmes d'un verd brun, semblable au Gabro de l'Apennini Près de Gênes, parsemée de lames & filets d'un verd clair transparent, qui sont une espèce d'Asbeste fragile.

, Etant

"Rtant sur ce majestueux Glacier, & nous désaltérant délicieusement à ces petits silets d'eau si transparente qui sillonnent les glaces pures, nous sitmes une Libation en l'honneur des Amateurs des Alpes; & il n'est pas besoin de dire qui n'y sur pas oublié; la température de ces silets d'eau n'étoit que d'a de degre audessus de la glace qui sond. Les eaux qui décousent de ce Glacier, & celles qui viennent du St. Bernard par la Vallée de St. Pierre, vont se rendre au Rhône; celles qui descendent des revers de ces mêmes Montagnes vont se joindre au Pô."

.. Voici une avanture bien extraordinaire, arrivée à l'un des Conducteurs des Mulets que nous avions pris à St. Pierre, & qui nous fut atteffée par le Prieur. Cet horhme, étant à la chasse du Chambis avec un autre Montagnard, au Mois de May de cette année (ou de la précédente), fit, sans accident, une chûte qui fait frémir. Ils pasfoient ensemble sur le bord du sommet d'une Montagne que nous avions à la droite en montant la Vallée: ce bord étoit une masse de Neige, déjà détachée par le dégel; leur poids en détermina la chûte, & ils furent entrainés avec cette masse jusqu'au sond de la Vallée. Plus heureux que son camarade, notre Conducteur snivit l'Avalanche reftant toujours sur la Neige, & ne souffrit absolument que de la prodigieuse rapidité du trajet, qui suspendit sa respiration. Quant il fut revenu de cet état de spasme, il put se dégager seul de la Neige, qui le pressoit soctement par le bas du corps. Il regarda auffitôt tout autour de lui, & ne vit point son camarade. Il courut au Village; & revint avec un grand numbre d'hommes; à force de creuser dans la Neige, on le déacouvrit; il étoit tout brisé.

"Le goût de l'Histoire naturelle pénètre dans ces Montagnes. Mr. le Prieur de St. Pierre, à qui le Glacier de Val-foret étoit assez connu; nous y laisse monter seuls, & s'occupa pendant cet intervalle à la chasse des beaux Papillons de ces Montagnes, dont il fait une collection: & passant à Lida, le Prieur de cet endroit, qui nous reçut aussi fort hospitalièrement, nous montra une collection de Cristaux & de toutes les pierres remaraquables des environs.

" De Lida à Orsières, sur la route de St. Branchier, nous eûmes un assez beau spectacle. La nuit approchoit, à nous vimes une stamme considérable sur une des Montagnes de notre gauche. Cétoient envison deux Arpens de Bois qu'on bruloit la lans crainte, pour désricher le terrein & y semer du Seigle ou de l'Aveine.

ention, nous commencions à la réplier sur nous mêmes. De gros Nuages noirs, poussés par un vent du Sud affez fort, s'emparoient des Vallées, & nous mémaçolent de mauvais tems. Il étoit nuit, & nous nous hâtions de faire encore une lieue pour arriver à St. Branchier, lorsque nous éprouvames les suites de ce prélude; ce sur l'empête, accompagnée de pluye à verse, de tonnerses & d'éclairs. Les apprentifs Montagnards de notre troupe, purent un peu comprendre l'avanture de la Montagne d'Anterne, dont deux des sou.

frans prenoient alors patiences. Nous avious au moins une route sûre; aulieu qu'à Anterne, la plus aisée à trouver étoit celle où l'on se précipitoit. Sur celle de St. Branchier, le Torrent mugissoit sans doute près de nous; & le chemin, plus blanc que les objets des environs, éclairé subitement, laissoit une impression sur notre rétine, qui nous le faisoit voir aussi où il n'étoit pas quand nous détournions les yeux; mais nous avions pour guides les Rochers qui le bordent. Aussi, à l'exception d'un Noviciat un peu dur pour les Commeagans, nous n'éptouvames rien de sâcheux.

"A St. Branchier commença notre séparation. Mess. Dentan & Fabri prirent les devans pour se rendre à Genève; tandis que le reste de la compagnie continua encore quelque tems la marche d'observation. Nous descendimes à Martigny, en suivant la même Vallée qui devient fort étroite, & qui est bordée de Granit; puis les Schistes recommencent à Martigny & continuent jusqu'à St. Maurice. Là on retrouve les Bornans, c'est à dire la Chaîne des Alpes calcaires, par couches & avec des corps marins, qui borde les Alpes primordiales. A St. Maurice nous traversames le Rhône pour entret dans le Pays de Vaud, bordé à l'Ouest par la Chaîne du Jura.

"Nous visitames encore ensemble les Salines de Bex, & tous ces vastes ouvrages souterreins, par lesquels on a tué la Poule auxœufs d'or. Pour chetcher la masse de Sel qui sale la Source, on a fait considérablement abaisser celle-ci, qui par la dissout moins de Sel, & qu'il saut pomper aujourd'hui de sort bas. Quant au Sel même, le lieu où il est déposé est toujours lettre close.

Lors-

chemin plus outre, ton Fils témoigna un grand defir de voir le Glacier de Buet. J'aurois voulu pouvoir être son guide; mais mes jeunes Montagnards, pensant qu'ils le verroient bien quelque jour, jugèrent que pour une sois c'en étoit assez. Nous nous séparames donc encore; & je pris avec mes Fils la route des Bornans du Chablais par Millèrie, pour me rendre à Genève en cotoyant le Lac."

" Mess. Gullatin & le Fort firent aussi la Partie du Buét. Leur route fut retrograde jusqu'à Martigni, d'où ils gagnèrent le Col de Trient; & passant ensuite par celui de Balme & par la Valorité, ils visitèrent la Vallée de Chamouni, & montèrent ensin au Buet. De tout ce qu'ils avoient vu dans cette course, où taut de grandes choses s'étoient présentées à leur regard, rien ne les avoit tant frappés que le Mont-blanc, vu de ce poste. Le sentiment de grandenr y est entier; parce qu'il s'agit d'un immense objet, de même nature qu'un grand nombre de beaucoup moindres qu'on a coutuine d'appeller grands."

Je vais donner ici les hauteurs de quelques uns des lieux mentionnés dans cette Rélation, conclurs d'observations Baromètriques saites par Mr. le Pros. De saussure & Mr. Marc Pictet, comparativement à d'autres observations que mon Frère saisoit à Genève. Les hauteurs sur le niveau de la Mer sont déterminées par celles qui sont rélatives

minimiseds du Lac', en 'y ajoutant feulement 188 Toiles, qui sont la hauteur conside de longues observations que j'ai faites comparativement à Gènes & an Languedoc.

|                 | , .<br>; | :     | :<br>: | 1.1677<br>1.74 | Ni  | Hauteur fur le<br>Niveau du Lac<br>de Genève |      |       | Hauteur fur le<br>Niveau de la Her<br>Mediserrande |    |   |      |   |
|-----------------|----------|-------|--------|----------------|-----|--|------|-------|--|----|---|------|---|
| Cormayer        | r.       |       |        | •              |     | Toifes.                                      | 437  |       | ١;   | •  | • | 625  |   |
| Libāpia.        |          | ,     | •      |                |     |  | 280  |       |  |    |   | -    |   |
| Couvert         | đu       | Se    | Be     | rnard.         | •   | `• •   | 1058 | •     | `•   | •  | • | 1246 |   |
| Ctaix de        |          |       |        |                |     |  | 1967 | • •   | -3   | •  |   | 1255 | • |
| Glacier         | de       | Val   | Jor e  | s              | •   | •  | 1084 | •     | •  | ٠. |   | 1272 |   |
| Ctoix de        | la       | Seg   | zne.   | • • •          | ٠,  |  | 1085 | . •   | •  | •  | ` | 1173 |   |
| Sommer          | du       | CH    | anis   | st. "          | ٠.  | •  | 1213 | . :   | :  |    |   | 140I |   |
| Semmet<br>de Fe | neti     | re. 4 | où i   | le tro         | 476 | Col }  |      | ٠.    |  |    |   | -    | • |
| Iz Glac         |          |       |        |                |     |  | 1374 | . • - | •.   |    |   | 1560 |   |

La hauteur de cette dernière Montagne est conclue d'observations que nous y avons faites mon Frère & moi. C'est la plus haute Sommité des Alpes où des Observateurs ayent monté à monsu; & c'est en même tems, peut-ètre, l'un des plus étonnans Belveders du Monde.

FIN de la Xe. PARTIE.



LETTRE

## LETTRES PHYSIQUES ET MORALES

L'HISTOIRE DE LA TERRE

L'HOMME,

R E I N E

GRANDE BRETAGNE.

Par J. A. DE LUC, Citoyen de GENEVE, Lecteur de S A M A J E S T E', Membre de la Société royale de Londres & de la Société Batave, & Correspondant des Académies royales des Sciences de Paris & de Monspellier.

TOME V, PARTIE IL

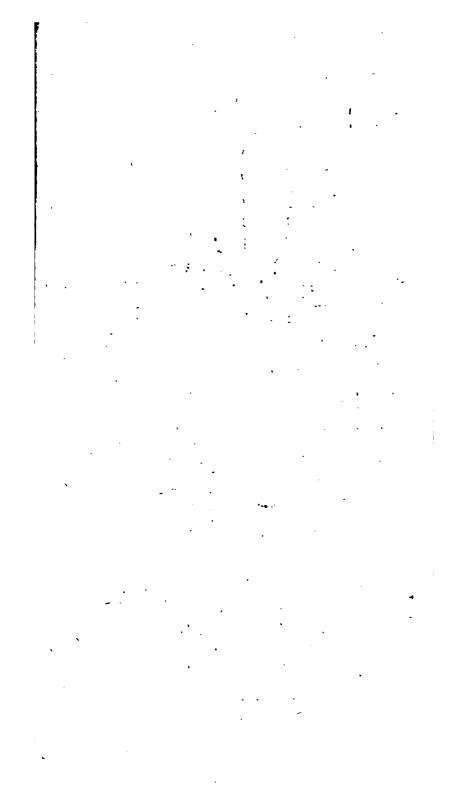
Jam rebus quisque relictis,
Naturam primum studeat cognoscere rerum:
Tempòris æterni quoniam, non unius hore;
Ambigitur status . . . .
Luca. L. III. vs. 1084. 6 leg.

A LAHATE, Chez D E T U N E, Libraire,

A PARIS, Chez la V. DUCHESNE, Libraire rue St. Jaques.

Aves apprabasion & Privilège du RoI,

MDCCLXXIX



## LETTRES

SUR

L'HISTOIRE DE LA TERRE ET DE L'HOMME.

XI. PARTIE.

Exposition du Système Cosmologique auquel se rapporte tout set Ouvrage.

## LETTRE CXXXVII.

Recherche analytique de la REVOLUTION à laquelle font dus les Fossiles marins que renferment nos Continens.

\* \* \*

Londres, Décembre 1778.

## MADAME,

Ous les Systèmes ont des difficultés; parte qu'ils ne sont pas uniquement des Récits de Faits,

Tome V. Ff mais

mais des explications. Notre esprit ne se promène dans la Nature que parmi les probables: c'est l'une des plus grandes vérités que nous tenions de l'Expérience; & c'est la première de celles qui se présentent à moi, en prenant de nouveau la plume, pour exposer un Système à Votre Majeste. Je ne l'offrirai donc à Ses résexions, que comme étant celui qui nous a par depuis longtems, à mon Frère & à moi, expliquer le mieux l'état actuel de la Surface de la Terre, & qui en même tems l'explique d'une manière très satisfaisante.

Les Faits sur lesquels ce Système est sondé, sont maintenant rassemblés avec toutes leurs preuves; les Principes physiques qui doivent les lier sont établis: ainsi tous les Matèriaux sont prèus pour construire cet Edifice. Ces matériaux sont taillés sur les plans d'un grand Architecte, la Nature; gardons-nous d'y mettre le cizeau; car nous ne tronverions plus leur vraie place, & nous risquerions d'en construire un Edifice qui n'auroit de plan & d'existence que dans notre imagination. Ce sont en un mot les Phénomènes, tels qu'ils sont, qui doivent s'arranger par des liaisons naturelles dans un Système cosmologique, pour que ce Système soit solide.

Si nous ne trouvions à la Surface de notre Globe d'autres Montagnes que celles que j'ai nommées primordiales, & que tout le Sol fût de même

natu.

nature, je ne vois pas trop ce que nous pourrions chercher à expliquer. Il faut bien que la Matière aît quelque apparence à nos Sens; & nous la connoissons trop peu, pour avoir quelque motif solide de chercher, ou quelque moyen probable de découvrir, son apparence précédente, lorsqu'elle ne porte pas des marques certaines ou probables d'altération. Du Quartz, du Granit, de la Serpertine, de la Roche grise, de la Roche quartzeuse, du Schiste, de la Pierre calcaire, ne sont que des pierres distinctes; c'est de la Matière sous de certaines apparences, que rien ne nous autorise à supposer changée, tant que nous n'y trouvons pas des signes caractéristiques de changement.

J'en dis autant de la forme. Il falloit bien que la matière de notre Globe en eut une; & il n'y a de même aucune raison de supposer qu'elle en avoit auparavant une autre, dès que sa forme actuelle ne porte pas des signes caractéristiques de

Causes qui l'ayent produite.

Je vais m'expliquer plus clairement sur cet objet, quoique je l'aie déjà fait dans une des Lettres que j'ai eu l'honneur d'écrire à V. M. (a); mais comme il est fort lié avec le Système que je veux établir, il est bon d'en rappeller ici les idées principales.

Le Granit, par exemple, est un composé de grains de substances différentes, & diversement

com-

<sup>(</sup>a) Tome II, Lettre XXXVII.
Ff 2

combinées en différens Granits. On distingue très bien ces substances, & on leur a donné des noms: c'est du Quartz, du Feld Spath, du Mica, des Schorls. Voilà donc des composans, & parconséquent un composé; & toutes les sois qu'on trouve des corps en cet état, il semble qu'on soit sonté à chercher, comment ils ont été composés. Les Schistes me sourniront un autre exemple de cette expèce. Ces pierres sont seuilletéss. Or il semble encore, que lorsqu'on trouve des substances composées de seuillets, on soit conduit à chercher, comment ces seuillets ont été appliqués les uns sur les autres.

Mais à la surface de la Terre, les Granits, les Schistes, & d'autres matières que j'ai nommées primordiales, telles que les Serpentines, les Roches quartzeuses, les Roches grises & plusieurs autres, forment des Montagnes; & ce que nous cherchons en Cosmologie, c'est, comment notre Globe a des Montagnes. Il ne s'agit donc plus de Causes chymiques ou triturantes pour expliquer le Granit, de Causes délayantes & durcissantes pour expliquer des Schistes: il s'agit de Causes méchaniques, pour expliquer la formation de Montagnes.

Si j'examine ce qui se passe à la surface de la Terre, je vois d'abord en quelques endroits, une Cause souterreine qui pousse au dehors des substances terrestres liquésiées, & qui, se maintenant un canal au-travers de ces matières, en verse successivement,

ment, dans un état continu ou désuni, tout autour de l'ouverture de ce canal prolongé en hauteur; tellement qu'il s'en fait des accumulations en sorme de Cônes, avec divers accidens particuliers & connus. J'apprends donc ainsi à connoître, les matières terrestres liquéstées, & la forme de leurs accumulations; & parconséquent, lorsque je trouve une Montagne qui a ces caractères, je n'héste pas à dire; ,, voilà une Montagne élevée par , les Feux souterreins."

Je vois encore que les Eaux agitées charient les matières défunies qu'elles ont dans leur fond; qu'elles les déposent lorsqu'elles deviennent tranquilles; & que s'il se trouve dans ce fond des Corps distincts qu'elles puissent rouler, elles les mêlent à ces dépôts. Je reconnois par là dans les dépôts des Eaux, deux choses très caractéristiques; la première, qu'ils sont par Couches horizontales ou peu inclinées, & que les surfaces de ces Couches sont sensiblement planes & parallèles: la seconde, que lorsqu'il est arrivé des Corps connus sur les mêmes fonds, ces dépôts les ont ensévelis & intimément embrassés. Si donc je trouve une Montagne, composée de Couches aquiformus (a), & dont la matière, désunie encore ou durcie, renferme des Corps étrangers connus; je dis de même sans hesster: ,, voilà une Montagre for-" mée par les dépâts successifs des Eaux."

, l'ai.

<sup>(</sup>a) l'ai dit ci devant que j'emplovois cette expression pour la briéveté. Ff 3

· l'ai donc ainsi dans chacune de ces Classes distinctes de Montagnes, deux guides à la fois pour les reconnoître; des caractères précis à l'égard de leur matière, & des marques certaines de la Cause qui les a élevées. Je n'ai pas besoin de chercher comment de telles Montagnes ont pu être faites; je le vois; ce sont clairement des Montagnes volcaniques & des Montagnes aquatiques. Mais en même tems je ne connois aucune autre Cause méchanique, qui en fasse encore ou qui en ast pu faire; & c'est la raison de ce que je ne comprends point, & que je n'imagine pas même qu'on puisse comprendre, la formation des Montagnes que j'ai nommées primordiales. Car je ne vois rien dans leurs substances qui indique, à la manière dont je l'ai expliqué pour les deux autres Classes, des produits de Causes connues; ni dans leur forme, qui montre l'action méchanique d'Agens connus.

Si d'un autre côté j'examine les rapports qu'ont entr'elles ces différentes Classes de Montagnes par leurs positions respectives; je trouve des preuves évidentes que les Montagnes inexplicables sont antérieures à celles qui doivent leur existence au Feu & à l'Eau. Je borne donc mes recherches sur le passé aux Fffets connus de ces Causes connues; tout ce qui est plus ancien est lettre close pour moi. Je ne me sie pas surtout à la Chymie pour son explication. En vain croit-elle trouver les composans de ces matières que je nomme primordiales: nous ne connoissons point les premiers Elémens qu'emploie la Nature; & quand

quand nous travaillons dans nos petits Laboratoires, nous composons bien souvent, en pensant decomposer (a). Pour expliquer convenablement. les Montagnes primordiales, il faut trouver 1°. le Laboratoire où la Nature les afaites; 2°. le magasint desingrédiens primitifs qu'elle y a emploiés; 3°. les forces mouvantes au moyen desquelles elle les a élevées. C'est parce que je n'ai rien su voir de tout cela, ni dans la Nature, ni dans les Livres, que je sors ces Montagnes inexplicables (considérées dans leur existence primitive & non dans leurs accidens) de la Classe des Phénomènes où je cherche des Documens pour l'Histoire de notre GLOBE. Je ne prendrai donc cette Histoire, qu'au point où des Causes que je comprends ont commencé à agir; & nous en aurons assez pour y voir clair.

C'est d'après ces réslexions, que j'ai nommés primordiaux certains Sols, élevés ou bas, dont, ni l'apparence de la Matière en elle même, ni la forme, n'indiquent l'esse d'aucune Cause connue. Je ne me suis donc occupé de ces Sols (en eux-mêmes & non dans leurs accidens), que pour les caractèriser; & je les ai considérés dans l'Histoire natuturelle, comme nous considérons à l'égard de l'Histoire proprement dite, les tems qui sont par delà tout Document.

Mais en plaçant dans le rang des Spéculations, tout ce qui peut tenir à l'origine de ce Sol primordial de notre Globe, je trouve dans l'Histoire na-

<sup>(4)</sup> TOME IV, Lettre XC.

des changemens arrivés à d'autres parties de sa Surface, & même dans quelques accessoires de ce su primordial. Ces changemens doivent avoir eu des Causes; & cette considération devient alors un motif de recherche. C'est l'objet de toutes celles que j'ai eu l'honneur de communiquer à Votre Megeste', & dont je dois maintenant tirer la Conclusion.

Pour cet effet, je rassemblerai d'abord sous des points de vue généraux, les Classes de Faits que j'ai détaillées jusqu'ici, & je les accompagnerai deleurs Conséquences immédiates, ou probables.

En parcourant nos Continens, nous trouvons des dépouilles de la Mer en une multitude d'endroits, & jusques fort haut dans les Montagnes. —, Donc, ces dépouilles de la Mer ont été placées par , quelque cause dans les lieux où elles se trouvent; , & ce Phénomène est un premier indice de quel, que changement arrivé sur notre Globe".

Ces corps marins sont rensermés dans certaines matières connues & très distinctes, & se trouvent jusqu'à une grande prosondeur dans la masse de ces matières ———,, Donc, l'arrangement ac,, tuel de ces matières, n'est pas tel qu'il étoit avant, qu'elles rensermassent ces corps étrangers."

Elles embrassent parsaitement les corps marins qu'elles renserment, elles remplissent quelquesons leurs plus petits vuides; en un mot ils y sont vraiment moulés. ——,, Donc ces matières étoient ... molles.

" molles, quand elles ont enveloppé les corps ma-

" rins qu'elles renferment."

L'arrangement naturel de ces matières est par Lits réguliers, parallèles, souvent horizontaux, toujours peu inclinés, tels ensin que les Eaux en forment quand elles enlèvent des matières quelque part & les déposent ailleurs; & aucune autre Caufeconnuen'en produit de semblables. ,Donc, ce sont les Eaux qui ont arrangé ces matières par des dépôts successifs."

On trouve aussi dans ces Lits des fragmens des matières primardiales. —, Donc ces matières primardiales diales existoient, telles qu'elles sont, avant que

" ces Lits fussent formés."

Les fragmens de matières primordiales qui se trouvent dans ces Lits, quoique portant des marques d'avoir appartenu à de plus grandes masses, ont leurs angles abattus par le frottement \_\_\_\_\_\_\_, Donc ils ,, ont été roulés par les Eaux qui ont formés ces Lits; , opération qui demande du tems: & parconséquent , ce n'est pas par des mouvemens subits, qu'elles ,, ont formé les Lits qui renserment ces fragmens."

Ces dépôts faits par les Eaux se sont élevés les uns sur les autres jusqu'à former de hautes Montagnes, dont la composition est la même, de leur pied à leur sommet ——, Donc les Eaux qui les , ont formées, étoient très prosondes, & elles ont , travaillé longtems à les élever."

Ces Montagnes aussi renferment des corps-marins F f 5 des

depuis leur pied jusqu'à leur sommet; mais avec une distribution inégale; & cette inégalité se trouve de même dans les Couches des Plaines & dans celles des Collines. Quelques unes de ces Couches, sans distinction de position, renferment autant ou plus de corps marins que d'autres matières; tandis que d'autres Couches n'en ont que peu ou point. Quelquefois ces coquillages font presque tous d'une même espèce, ou d'un petit nombre d'espèces différentes: d'autres fois ils sont de ton te espèce, jeunes & vieux, entiers ou par fragriens, & avec tous les accidens qu'ils éprouvent dans la Mer. On trouve souvent parmi ces coquillages, des plantes marines, des poissons & autres animaux marins, entiers ou par pièces. La matière d'un grand nombre de ces éminences est encore mobile dans toute sa masse (elle n'est pas petrissie); & cependant leurs Lits n'en sont pas moins réguliers. Les corps étrangers qu'elles renferment y sont couchés de plat les uns sur les autres, comme ils le font au fond des eaux. En un mot, nous ne faurions nous figurer autrement, les accumulations de matières qui s'élevent sur le fond de la Mer, résultantes de tous ses mouvemens naturels. ,,Donc nos Continens ont été un fond de Mer, ,, sur lequel se passoit, tout ce qui se passe sur le ,, fond de la Mer actuelle."

Parmi ces corps marins, déposés sur le fond de Mer qui est devenu notre Continent, nous en tronvons de nombre d'espèces qui ne vivent plus que

dans

lans des Mers lointaines. —, Donc la Mer; après avoir couvert notre Continent, ne s'en est pas retirée lentement; car par une telle retraite, les Animaux marins qui y vivolent, auroient continué d'y vivre; & nous retrouverions dans les Fonds voisins de nos Côtes, les Espèces dont les dépouilles se trouvent dans les terreins voisins qui sont à sec."

Si nous considérons la forme extérieure de nos Continens, nous ne trouverons dans leur ensemble aucune marque que la Mer s'en soit retirée d'une manière violente. Ils rensement une quantité de Collines & de Plaines, composées de Couches de sable ou d'autres matières désunies, qui n'ont subi aucun dérangement. On ne voit point de vaste coupure s'étendre vers la Mer actuelle; & la plupart même des Fleuves ont dû creuser leur Lit pour y arriver —, Donc, quoique par tous, les Phénomènes précédens, il soit évident que la, Mer n'a pas quitté nos Continens par une retrai-

" te successive très lente; il paroît cependant " aussi, que cette retraite ne s'est pas faite par un " transport subit de toute la masse de l'Océan dans " un Lit nouveau."

Nous voyons à la Surface de nos Continens une prodigieuse quantité d'accumulations d'une toute autre Espèce que les prècèdentes. Les matières de celles-ci ont visiblement supi l'action du Feu. Nous connoissons une opération naturelle toute semblable, dans les Volcans où le Feu se maniseste encore; mais les Montagnes dont il s'agit ne donnent pour la plupart aucun indice de Feu actuel, & l'Histoire, ni les Traditions les plus anciennes, n'ont conservé aucune trace du tems où ces Montagnes se sont élevées —, Done, il, est une classe de Montagnes volcaniques, dont l'O, rigine a été probablement ignorée de tout tems par les Hommes."

En étudiant cette classe de Montagnes, nous lui remarquons des caractères qui ne se trouvent point dans les Volcans qui brulent encore. En particulier elles sont souvent enveloppées, même couvertes, par ces accumulations de matières distinctes que nous avons reconnues pour être l'ouvrage de la Mer. —,, Donc la Mer a aussi couvrage de la Mer. —, ponc la Mer a aussi couvert cette classe particulière de Montagnes volcanniques."

Les dépôts de la Mer sur les Montagnes volsaniques de cette Classe, n'y ont pas été faits en une seule fois: souvent les opérations du Feu & de l'Eau

-l'Eau se sont succèdées tour à tour ; & nous trouvons Edes lits alternatifs des matières qui caractérisent chacune de ces deux causes; sans que rien indique des changemens alternatifs dans la position de la Mer. Presque tous les grouppes distincts de ces Montagnes en renferment de plus quelqu'une. composée de la pierre nommée Basalte, qui n'est que de la lave gercée régulièrement, mais d'une manière dont ne se gercent jamais les Laves qui sortent des Volcans actuels. Nous savons en même tems qu'il peut s'élever de pareilles Montagnes sur le fond de la Mer, puisqu'il s'en est élevé depuis que les Hommes observent. Nous voyons encore, que la plus grande partie des Volcans actuels font situés sur les bords des Continens ou dans des Isles; & nous favons enfin par la Chymie, que l'Eau, mêlée à certaines matières, peut les faire fermenter jusqu'à l'inflammation -, Done, " la Classe des Montagnes volcaniques dont l'origi-" ne est absolument ignorée des Hommes, s'est , formée tandis que nos Continens étoient encore " le Lit de la Mer. "

En examinant toutes les Isles & Montagnes volcaniques élevées au vu des Hommes, ainsi que la nature de toutes celles qui sont connues, pour en conclure l'espèce de pouvoir des Feux Souterreins qui ont formé ces Elévations à la Surface de notre Globe; nous reconnoissons que ce pouvoir consiste seulement, à pousser, par quelque ouverture qu'ils ont faite, des matières liquésiées ou désunies,

nies, & à les accumuler au dehors. Si nous con fultons ensuite la Théorie, elle nous apprend que c'est là tout ce qu'ils peuvent faire, & que même seulement des Chaînes de Montagnes non volcanique soulevées par leurs efforts, sont contraires à la Méchanique. Si nous examinens enfin les Montagnes, les Collines & les Plaines, tant sécondaires que primordiales, qui n'ont rien de volcanique dans leur substance; nous y remarquons sans doute de traces d'ébranlemens, des fentes comblées de matiè res étrangères; mais nulle marque de ces affrevables bouleversemens, qui caractériseroient des Continens souleves, & formés ainsi de décombres, qui ne seroient restés au dehors que par le seul désordre de leur entassement. Tout, au contraire, dans nos Continens, montre une base continue & sansla moindre crevasse -, Donc, ces Continens, au-, jourd'hui à sec, ont encore leur base primerdia-,, le au niveau où elle étoit quand elle servoit de , Fond à l'ancienne Mer; & c'est sur cette basesta-, ble, que ce sont élevées toutes ces éminences , sécondaires, dont les unes sont évidemment le , produit du Feu, & les autres de l'Eau."

Revenant à ces dernières, & les considérant dans les choses où elles différent entr'elles, nous en trouvons qui doivent être postérieures aux autres. Et sans nous arrêter ici aux détails, nous voyons que dans les successions de matières, il y en a qui se trouvent toujours au dessous des autres, & qui par la doivent avoir été déposées les

premières. C'est ainsi que nous pouvons juger, que les matières calcaires ont précédé partout les sables; que les couches de ceux-ci doivent être les derniers ouvrages de l'ancienne Mer; & même un Ouvrage récent, en comparaison des autres, car partout où nous y trouvons des corps-marins, ils y y sont d'une conservation étonnante. Or ces Coustes de sable, sans être dans la classe des grandes émisences sécondaires, s'élèvent cependant à une grande hauteur audessus de toutes les Plaines —,, Donc, quand la Mer saiscit ses dernières, accumulations sur nos Continens, elle les occumpoit encore en entier."

Les Terreins à sec qui restent abandonnés aux insuences de l'Air, se couvrent de Plantes. En se succédant, ces Plantes laissent leurs débris sur le Sol; & de là se forme la terre végétable, matière très distincte de toute autre. Les Plantes continuent à croître dans cette même terre, en s'élevant à mesure que sa Couche s'épaissit. Cette Couche a des progrès sensibles, puisque nous la voyons se resormer dans les lieux dont elle a été enlevée —, Donc cette Couche, quand elle est intacte, peut, nous aider à connoître, depuis quel tems un , Terrein est exposé aux insluences de l'Air."

Sans nous occuper ici des Montagnes, où, par diverses causes, la Végétation ne suit pas une règle uniforme, arrêtons nous à ces dernières Couches de sable, que la Mer a étendues sur de grands espaces de notre Continent. Dès que ce sable sut dé-

couvert, la Végétation s'y établit, & la Couche de terre végétable commença ses progrès. Plusieur de ces Sols de sable sont restés incultes, & la Couche de terre végétable y est intacte. Or l'épaisseur de cette couche est peu grande, puisque des ac croissemens observables en sont une partie sens ble —, Donc il n'y a pas un tems extrêmement, long, que ces Sables sont exposés aux instantés, de l'Air".

Si nous examinons l'épaisseur de cette couche, a toute hauteur & à toute distance de la Mer, sur des Sols semblables & où toutes les circonstances soyent d'ailleurs égales, nous la voyons aussi semblement égale partout; & les différences que nous y remarquons, ne se lient point aux différences d'élévation, ni de distance des Côtes —— "Donc, tous ces terreins, (& parconséquent toute, l'étendue de la base nos Continens) ont été livrés en même tems aux influences de l'air."

Si nous observons ce qui se passe sur les bords de la Mer actuelle, nous y remarquerons deux classes de Phénomènes qui pourront nous apprendre si, depuis qu'elle a abandonné ces Terreins, elle a haussé ou baissé: savoir, cette même Couche de serre végétable qui couvre aussi les Terreins très bas de la Côte, & les dépots des Fleuves. Or nous trouvons d'abord, que la couche de terre végétable des lieux les plus bas du vrai Continent, ne dissère es rien de ce qu'on voit en d'autres lieux; & quant aux dépôts des Fleuves, tous les atterrissemens qu'ils

qu'ils forment sont borizonteaux & sans cesse exposés à être converts par la Mer. —,, Donc le
, niveau de la Mer ne change plus."

Entre les Phénomènes qui peuvent nous donner les indices du tems, qui s'est écoulé depuis que la Mer est en cet état, il n'en est aucun où l'évalua. ion tienne à des principes plus simples, que la pantité des matières que les Fleuves ont déposées leurs embouchures; car ces matières, très dilincles de tout autre terrein, ont été accumulées epuis le déplacement de la Mer. La Suture de ces ntensions, avec le Continent, est marquée; leurs acrissemens le sont aussi par les prises de possessions p'en font sans cesse les hommes; on peut comparer esconquêtes des Générations avec l'acquisition toale qu'a faite ainsi le Continent, & le rapport est très ensible. \_\_\_\_ ,, Donc (& fans accumuler ici toil , les Phénomènes qui concourent à cette même Tome V. Gg , COR-

,, conféquence) il est évident, que es n'est par a depuis un tems extrêmement long que la Mes , a quitté nos Cantinens."

Voici donc les objets importans que nous ont enseigné tous ces Phénomènes. " 1º. La Mert ouvert nos Continens. 2°. Elle ne-s'en est par , ratirée parlune Révelution prompte. 3ª. l'Epoque de la retraite n'est pas extrêmement éloigée." Mais nons n'avons rien encore qui caractèrie

cette Révolution; c'est - à - dire, qui indique comment elle s'est faite. Examinons donc les Phinmènes qui peuvent nous aider à le découvrir.

Entre les corps étrapgens qu'ont embraffé ces substances terrestres accumulées par la Mer tandis. qu'elle couvroit nos Continens, se trouvent des restes de Végésaux & d'Animaux terrestres en très grande abondance & varièté. --- , Donc il " existoit d'autres Terreins sertiles & peuple, tandis que la Mer convroit ceux que nous habitons aujourd'hui. "

Ouoique nous reconnoissions quelques unes des Espèces des Vegétaux & Animaux terrestres dont les débris sont ensévelis dans nos Continens, celles que nous ne reconnoissons pas en sont peut-être la plus grande partie. Quelques unes ont été retrouvées dans l'Hémisphère opposé au nôtre, ou dans des Régions très différentes, mais un grand nombre ne l'ont encore été nulle part Donc ces deux dernières classes, tant de vise , taux que d'Animaux terrestres, existoient dans des ,, cir" cisconstances qui ne font plus; l'état de la Sur" face de la Terre a essentiellement changé
" quant aux productions végétales & animales: &
" si la destruction des Terreins qui produisoient
" ces Espèces peut venir d'une Cause, qui, en
" même teme, explique de changement du Lit de
" la Mer indsqué par l'ensemble des Phénomènes,
" nous aurons très probablement trouvé la vraie
" Révolution qu'a éprouvé depuis peu de tems la
" Surface de notre Globe."

Raffemblons donc maintenant tous ces résultats. 1º. La Mer couvroit autrefois nos Continens, & elle ne les couvre plus. 2°. Il existoit dans le nême tems des Continens qui paroissent ne plus enifier. 3°. La Mer occupe un Lit dans lequel elle est stable: & aucune Cause comué ne paroît tendre, ni a détruire ce Lit, ni à former un nouveau Lit; tellement qu'un changement dans quelque partie du Lit de la Mer ne sauroit être, l'effet que d'une cause particulière, déterminée par quelque circonstance locale. 49. La Révolution qui a produit ce nouvel état, a du affecter en même tems toutes les parties de nos Continens où la couche intacte de terre végétable se trouve d'une même épaisseur. 5°. L'épaisseur de cette couche est fort peu considérable, vu les effets conmés de la cause qui l'a produite, --- Voici maintenant tout le Système en peu de mors. 3, D'anciens Continens, contemporains de l'ancien-" ne Mer, se sont enfoncés au dessous du niveau

", de son Lit: la Mer, en coulant dans cet espace, ", ensoncé, a laissé à sec ce Lit ancien, qui ", forme nos Continens."

Je m'arrête ici, MADAME, parce que pour aller plus loin il faudroit entrer dans de plus grands détails sur les Phenomènes: mais Votre Majesté voit bien que nous avons déjà fait un grand pas, dès que nous sommes arrivés à une Revolution d'un genre déterminé. Nous ne la chercherons donc plus par l'Analyse des Phénomènes; mais en les rassemblant en plus grand nombre & les accompagnant de déterminations plus précises, nous les comparerons à cette Revolution decouverte, pour coanoître si elle peut soutenir un examen rigoureux.



LETTRE

# LETTRE CXXXVIII. DE LA TERRE. 469

# **森心教徒心故: 森心教徒心教徒心教徒心教: 徐心教教心教**

## LETTRE CXXXVIII.

Examen synthètique des résultats de la Recherche précédente; où l'HISTOIRE DE LA TERRE est tracée, depuis l'état posé précédemment comme primordial; jusqu'à la REVOLUTION qui a produit l'état présent.

Londres, Janvier 1779,

## MADAME,

Si j'eusse dit à V. M. dès l'entrée, que d'anciens Continens habités par les Hommes & les Animaux s'étoient enfoncées au dessous du niveau de l'Ocean, qui s'y étoit jetté, & qu'il étoit resté pour demeure à leurs successeurs le Lit ancien des Eaux, je ne sais si Elle auroit en la force de lire plus avant. Les Phénomènes, observés avec la moindre attention, sont sans doute assez grands & assez différens de tout ce qu'opèrent les Causes connues, pour qu'une pareille Révolution n'ait rien qui étonne: mais comme dans l'Empire de l'Imagination, les difficultés sur la Nature se résolvent au Pays des Chimères, on s'accoutume peu à peu à ne considérer ces sortes d'Hypothèses.

thèses, que comme des matériaux pour l'Histoire de l'Esprit humain.

Je ne devois donc point exposer à la première impression qui résulte de cette habitude, un Système que je crois solide. C'est ce qui m'a déterminé à suivre dans l'exposition que j'ai eu l'honneur de faire à V. M. de ses fondemens, la même route qui a opéré ma conviction.

Maintenant il faut retourner en arrière. Après avoir trouvé cette base de Cosmologie par l'analyse de l'ensemble des grands Phénomènes du Globe, il saut voit si nous pourrons y élever un Edifice, composé des matériaux de la Nature, & dont l'Ordonnance ne soit contraire à aucune de ses Règles. Mais avant que d'élever cet Edifice en présence de V. M. qu'il me soit permis de le Ly 1 annoncer sous une Emblème.

On mit devant un Sculpteur moderne, un grand tas de ces morceaux de marbre figurés qu'on trouve dans les décombres de l'ancienne Herculanum, en lui disant;,, que tous ces fragmens, avoient été tirés d'un lieu, où, d'après certains, documens, devoit se trouver une Status faite par, le plus grand Sculpteur de l'Antiquité; mais qu'on, ignoroit ce qu'elle représentoit."

Notre Artiste, examinant d'abord tous ces fragmens, en trouve beaucoup qui ne lui parstrent appartenir qu'à des Colonnes, des Chapiteaux, des Architravers, en un mot à des pièces d'Edisces; ce n'étoit pas là ce qu'il cherchoit, ainsi il écarts tous tes fragmens. A mit auffi de côté d'autres fragmens où tout ouvrage de l'Art étôté affacé par le tems, & qui ne montifoient plus que du marbre; & sprès avoir ainsi passé en revue tout le tas, il se conserva pour son examen, que les fragmens qui lui avoient paru, plus ou moins évidenment, avoir appartent à une Status, ou pouvoir lui appartenir aussi bien qu'à tout autre ouvrage de l'Art.

Alors il examina toutes ces pièces une à une, & les rangea en des classes, suivant les parties d'une Seaue auxquelles elles pouvoient appartenir; & revenant à chaque elasse, il y remarque plusieurs pièces qui s'engrenoient par toutes les inégalités correspondantes; pais d'autres qui ne lui partrent manquer que de petités pièces intermédiaires pour se lier à celles là. Il trouva d'abord par cette route le tronc d'une Seatue, dont le caractère lui paru bien décide, & qui lui indiqua assez probablement l'attitude des autres parties; & après en avoir fait le plan dans sa tête & arrangé toutes les pièces suivant ce plan, il remplit les vuides avec du mussic.

Il eut donc ainsi une STATUE Systèmatique; & après l'avoir longtems examinée, étudiée, resormée; après même avoir repassé vingt sois tout le reste des fragmens; il l'exposa ensin aux yeux du Public, disant: "Voils probablement la STATUE, cherchée — Mais (sit quelqu'un) pourquoi, ces morceaux de marbre, qui conservent des tra-Gg 4 ces

" ces du même cizeau, sont-il mis de côté? -" C'est (répondit le Statuoire) parce que je ne leur .. ai pas trouvé encore une place naturelle Il y a bien du mastic à cette épaule! Comment, ,, après cela, pouvez vous assurer, que l'attitude ,, du bras étoit telle que vous l'avez fixée? - Je ne l'affirme pas comme une proposition géomètrique; parce qu'en effet il me manque là une liaison en marbre; mais voici comment je me suis décidé. Je savois que je rassemblois les pièces ,, d'un Tout, fait par un Artiste qui suivroit des Rè-,, gles; je devois donc y trouver de l'harmonie. ,, D'après ce principe, j'ai examiné l'état des mus-,, cles du dos & du côté, pour découvrir qu'elle ac-,, titude du bras ils supposoient: j'ai étudié ensuite ", ceux du bras, pour savoir quelle fonction il de-, voit faire: je l'ai posé alors dans la situation ", conclue de cet ensemble: j'ai repassé ensuite tou-, tes les petites pièces qui restoient; j'en ai trou-", vé quelques unes, (comme vous le voyez) qui, placees dans ce vuide Systematique, ont commencé à donner à l'épaule une forme harmonifante avec le reste; & je n'ai rien voulu y placer qui n'eût ce caractère; de sorte que pour soutenir toutes ces pièces, j'ai rempli les vuides avec du massic. Peut-être que quelques unes des pièces que vous me montriez tout à l'heure, viendront y prendre place, lorsqu'on en remar-", quera d'autres qui leur serviront de liaison; ,, mais quant à présen :e n'en connois point."

Ceft

C'est là, selon moi, l'emblème de tout Système: on y voit les Règles que doit suivre le Naturaliste lorsqu'il entreprend d'en faire, & en même tems celles qui doivent diriger les Examinateurs. le NATURE tout est Fait; tout est lié par des chaînons réels; mais ils font invilibles; plusieurs même n'existent plus, & n'ont existé que pour produire ce qui les a suivi & ensin ce qui est. Ce grand Tout ne nous présente que des parties. & dans un espace si immense, que nous ne savons si nous les avons vues à un degré suffisant pour en conclure quelque chose, qu'après un bien grand mvail. Les chercher, les rassembler, les classer, les examiner par toutes leurs faces, tâcher d'en faire des Ensembles qui ayent une figure déterminée; c'est là faire des Systèmes. est bien peu où il ne manque quelque pièce; & parconséquent on reste toujours dans quelque doute fi l'on a bien imité le vrai Tout, dont le type est dans la NATURE.

Mais il ne s'en suit pas de là que nous ne devions prendre consiance à aucun Système; car toute notre vie n'est qu'une suite de Systèmes qui se réalisent presque certainement: c'est par un Syssème que nous mettons le pied sur le premier degré d'une maison avec la consiance d'arriver dans ses appartemens, & nous y arrivons en esset. Les Systèmes sont donc l'unique règle de notre conduite, comme de nos opinions; mais ils sont soumis eux-mêmes à des Règles, & il y a des caractèses auxquels on distingue, plus on moins aiségnent, les Hypothèses raisonnables, d'avec les Hypethiles gratuites. Mais fans faire d'application détaillée, je dirai seulement du Système Cosmojogique auquel je vais revenir, qu'il est formé d'après les Règles de notre Statuaire. Sa Statue Saftêmatique avoit pour principe fondamental, quelle devoit répondre à l'Ouvrage d'un Arviste qui travailloit d'après les vraies règles de l'Art: mon Sufféme a pour Principe correspondant; que toute explication de PRENOMENE, doit être premièrement L'accord avec les LOIX GENERALES DE LA NA-TURE, & enfuite avec les LOIX PARTICULIÀ. nes de la Classe d'Objets dont il s'agit. Je n'ai pas moins donné que lui de soins & de tems à l'examen des pièces qui m'étoient présentées dans la Nature; & comme lui aussi, je ne me tiendrois solidement critiqué, que lorsqu'on montreroit dans mon Edifice Systematique un manque réel d'harmonie, en lui-même, ou avec les Lois de la Nature; ou qu'on le trouveroit contraire à quelque Fait essentiel. que j'aurois ignoré ou négligé.

Après cette explication nécessaire du point de vue sous lequel j'envisage tout Système cosmologique, je passe au Tableau des changemens qu'a dû subit la Surface de la Terre, depuis l'Epoque où nous avons pu remonter à l'aide des Phénemènes en

partant de Causes connues.

Dans quelque Epoque du tems bu la Met conwoit les Continent que nous habitous, èlle avoit pour Fond un Sol montueux, que manière du moids qui est été découverte; & que par cette raison j'ai nommé primondial. Tel est le point d'où je pars pour décrire, comme Naturaisse seulement, les changement qu'a subi la Surface de notre Globe.

Quelques unes des Montagner de ce Fond étoient entièrement couvertes par la Mar; d'autres, en grand nombre, s'élevoient audessis d'elle en forme d'Istes. Il existoit aussi des Continent; c'est-d-dire, de grandes parties continues de cette Surface phimodiale du Globe qui s'élevoient au dessis du niviau de la Mer. A quelque Epoque (que rien dans l'Histoire naturelle ne me conduit à déterminer) c'es terres sèches, tant Isles que Continent, surrent servisisses & peuplées.

Cette Mer (que j'appellerai tonjours ancienne tant qu'il s'agira de ce qui s'y passoit) avoit son Flux d'restax, ses Courans d'ses Tempêtes; d'toutes ces Causes se trouvoient très puissantes sur des thatières molles qui paroissent avoir recouvert ce Fond primordial, ou originairement, ou à quelque Epoque inconnue. L'existence de matières molles sur cet ancien Fond nous est prouvée par les accumulations que la Merien a faites, dont les caractères sont indubitables. Les premières de ces accumulations se trouvèrent être d'une substance que nous nommons calcaire, parce qu'on peut

en faire de la chaux. Elle ne devoit point cette proprièté aux dépouilles des animaux marins; car reces dépouilles ne pouvoient qu'être moins abondances dans les tems plus anciens; & c'est dans ces tems anciens que se sont faites les plus grandes accumulations calcaires. 2°. Ces plus grandes accumulations, telles que les Bornans des Alpes ou les Alpes calcaires, contiennent incomparablement moins de corps marins, que beaucoup d'accumulations qui ne sont pas calcaires (a). 3°. On trouve des matières calcaires parmi celles qui sont primordiales dans le sens désini (b). Ainsi ces matières n'ont point d'origine connue.

La Mer, durant une Période dont la longueur est aussi inconnue, continua de faire des accumulasions de matières calcaires, de plus en plus mêlécs de corps marins: le Jura & quantité d'autres Montagnes, Collines & Plaines, sont dans la classe de ces accumulations calcaires, de plus en plus récentes & facilement reconnues pour telles.

Les Fleuves, cependant, charioient à la Mer des débris de végéteux & d'animaux terrestres; la Mer elle-même en enlevoit de dessus ses bords; ses Courants transportoient toutes ces dépouilles terresses,

<sup>(</sup>s) On retrouye le même Phénomène dens les importantes deseriptions qu'a donné Mr. Pallas des grandes Chaînes de Montagnes de la Sibérie.

<sup>(</sup>b) Voyage aux Alpes, page 398 de ce Volume, & dans nom-

ssirés, & les ensévelissoient avec ses propres pronétions, dans les accumulations de matériaux dont . Formoit ce Sol sécondaire dû à son travail.

Mais elle n'aitèra pas seule la surface de son sond: ses eaux s'y siltrèrent & occasionnèrent des ermentations intérieures; il s'y alluma des Feux, les y forma des Fluides élastiques, ce Fond s'ouvrit saccessivement en mille endroits, il en sortit des Torrens de matières liquésiées, les Laves s'accumulèrent les unes sur les autres, & formèrent toutes ees Montagnes volcaniques que nous découvrons de plus en plus à la surface de nos Continens.

Quand les Feux souterreins, & sous-marins en même tems, qui produisoient cette nouvelle classes d'accumulations sur le Fond primordial de la Mer, s'éteignirent ou surent suspendus, la Mer recouvrit de ses propres dépôts une partie des matières qu'ils avoient accumulées; & quand il y eut intermittence dans l'action des Feux, il y eut aussi des couches alternatives de dépôts de la Mer & de dépôts volcaniques.

Les vuides qui se formoient dans l'intérieur de la terre, par la sortie de ces matières liquésiées, par celle de toutes les matières naturelles qu'elles entraincient, par celle même des exhalaisons, ne sormèrent pas de larges & prosondes Cavernes; car bien-tôt les exhalaisons auroient pu seules s'élever jusqu'aux ouvertures de leurs voûtes: tandis qu'au contraire les Laves continuèrent d'y arriver, & d'être poussées au haut des longs canaux qui se conservoient

veient su travers des accumulations. Il fant donc que ces excavations se soient faites en forme de Galeries, de que parconséquent elles ayent miné et Find de la Mer dans une fort grande étendue. De la résultèrent des Themblement de terre, quand une grande abondance de Fluides élastiques sat produite toute à la sois; de ces Tremblemens de terre surent, comparativement à ceux que nous épontons encore par l'existence de ces mêmes Galeries, comme la prodigieuse abondance des Feux suites reins d'alors (connue par leurs effets) est à la petit te quantité de ces Feux qui subsistent (a).

Ces Tremblemens de terre sous-marins étoient donc incomparablement plus forts que ceux que nous éprouvons, & ils furent capables de secouer les Montagnes mêmes. Il en résulta des sentes, qui souvent ne purent se rejoindre, à cause des débris de leurs côtés qui y tombèrent; alors elles surent remplies de matières étrangères à la substance des Montagnes, dans la composition desquelles l'hou de la Mer & les Feux souterreins purent concourre ce sont en un mot nos Filans; dans lesquels ensuite, depuis qu'ils sont à sec, la siltration des eaux à produit divers changemens, dont plusieurs sont connoissables, comme certaines seristalisations & autres accidens (b).

Il parost que les principales des opérations de

<sup>(</sup>a) I'ai troitice fuiet au Tone IV., page soa & fuiv.

<sup>(4).</sup> Tome III, Lettre LXVIII & paffim.

cette classe, so firent avant l'existence des Animous marins & la formation des Montagnes dues aux accomulations faites par la Mor. La première de ces conjectures est fondée, sur ce qu'on ne trouve point de corps marins dans la majeure partie des Filons; tandis que cependant ils pouvoient en renfermer des qu'il en existoit; comme on le voit dans quelques Filons, & en particulier dans celui de Fer d'Albingerode que j'ai décrit (c). L'autre conjecture s'appoie, tant sur ce que les Filons sont fort mres dans les Montagnes sécondaires marines, que fur ce que ces couches sécondaires marines recouvrent sequemment les Montagnes volcaniques; ce qui prouve que l'action des Feux souterreins avoit précédé ces dépôts. Cependant ses Tremblemens de terre, ainsi que les Feux souterreins, continuoient toujours à quelque dégré; puis qu'on trouve quelquefois des Filons dans les Montagnes sécondaires marines; & que quelquefois aussi, après avoir reconvert des matières volcaniques, ces Montagnes en ont été elles-mêmes recouvertes.

Les Montagnes & toutes les différentes parties du Fond de l'ancienne Mer, ne furent que sécouées, quand leur masse se trouva telle, que les causes qui agissoient sur elles ne purent produire un autre esset. Mais quand ces causes agirent sur des parties des voûtes qui ne purent résister, il se sit des explosions, & les débris du Sol primordial fra-

<sup>(</sup>c) Tome IV, p. 622 & fuiv. Tout ce svjet est traité dans le rême Le Tran.

fraçassé se répandirent sur le fond de la Mer, qui les roula & les sit entrer diversement dans plusieurs des accumulations qui sont évidemment son ouvrage.

Ce Fond de l'ancienne Mer couvroit des Cavernes, que je nommerai primordiales, par la même raison qui m'a fait nommer ainsi le Fond lui-même. C'està dire que je n'en suppose l'existence que par des Effets, & non par des Causes. Les voûtes de ces Cavernes surent émincées par les excavations que faisoient les Feux souterreins, & par la elles surent percées ou ensoncées de tems en tems. L'eau de la Mer y entra à chaque sois, & son niveau baissa

par degré.

Cet abaissement graduel du niveau de l'ancienne Mer se déduit de deux choses: 1°. La certitude que les anciens Volcans se sont ouverts sous les eaux de cette Mer, jointe à la forme du Sommet & de l'extérieur de quelques unes de ces Montagnes, qui paroissent indiquer que le haut de leur Canal surpassa les eaux, à un niveau beaucoup plus bas que celui où elles étoient quand elles firent les Bornans des Alpes (a): 2°. de ce que ceux d'entre les Sols actuellement à sec qui paroissent être les derniers ouvrages de cette Mer, ne forment jamais que des Montagnes basses. Quant à la nature de la Cause de cet abbaissement probable du niveau de l'ancienne Mer sans changement de lit, que je dis

<sup>(</sup>a) Tome IV, pages 263 & 456.

dis être des affaisemens dans quelques parties de de son fond; outre qu'ils expliquent naturellement ces Phénomènes, on peut les déduire d'un autre très différent qu'ils expliquent aussi; savoir, ces amas immenses de substances végétales que nous trouvons dans nos Continens, & qui sont ensévelis sous des dépôts de la Mer. Par quoi j'entends, ces Forêts pétrisées connues; & toutes nos Mines de Houilles, qui ne me paroissent pouvoir provenir que de Tourbières, formées dans des Isles de cette ancienne Mer, & qui s'y sont ensuite ensoncées (a).

Lorsque quelque voûte se rompoit, & que la Mer se jettoit dans ces Cavernes, il arrivoit en même tems trois choses qui concouroient à un même effet: 1°. L'Eau introduite dans les Galeries souterreines, où se trouvoient du Feu & des matières prêtes à sermenter, occasionnoit la génération subite d'une prodigieuse quantité de Fluides élassiques de diverses sortes. 2°. Telle partie de ces Galèries, qui avoit resisté auparavant à l'effort intérieur à cause du poids additionnel de l'Eau qui la couvroit, opposant moins de résistance par la diminution de hauteur de la Mer, pouvoit être percée alors. 3°. S'il se faisoit quelque explosion par ce concours de causes, les pièces détachées, trouvant moins de résistance dans l'Eau, étoient lan-

( a) Page 233 de ce Voz.

Tome V.

cées au loin; comme on en voit ismost aux Valcans actuels. Mais la cause étoit alors incomparablement plus puissante; & c'est vraisemblablement à de pareilles explosions, que sont dus cesdébris de pierres primerdiales que nous trouvons jusques sur les Montagnes à couches calcaires, quelquesois en masses de plusieurs toises cubes, & toujours aussi isolées que si elles venoient d'y être
placées aujourd'hui. La Mer ensuite, en promenant sur son Fond les matières désunies, recouvroit les ouvertures de ces Mines, qui ne laissoient aucune trace permanente, parce que ces Galeries étoient vuides de Laves, & qu'ainsi il ne s'élevoit point de Cons volcanique au-dehors. (a).

Quand la Mer fut sensiblement moins profonde de probablement moins étendue par la même, el-

le éprouva de moindres balancemens par les Masées. Sen Fond aussi, de plus en plus entrecoups d'élévations sécondaires, produisit de grands changemens dans la direction des Courants. De là cette grande varièté, tant dans la hauteur de ses accumulations, que dans leurs positions, & dans la nature de leurs matières, soit en des lieux très voisins, soit dans les mêmes Collines ou Montagnes formées de ses dépôts.

Entre ces successions d'essets dissérens sous les eaux de la même Mer, se trouve un Phénomène bien remarquable. Il est certain que la Mer, après avoir fais de grandes accumulations de matières calcaires dans une première Période, a cessé d'en saire presque partout, & leur a substitué des matières vitrescibles, longtems avant que de se re-

tirer.

l'ai pen de disposition à tentet d'appliquer les résultats de notre chymie, aux opérations de la Nature: cependant je ne sais s'il n'y a pas au moins une lueur d'explication dans l'hypothèse dont j'ai sait mention ci-devant (à); savoir, que tant d'Exhalaisons répandues par les Volcans dans les eaux de la Mer, purent, de quelque manière chymique à dissoudre ée qui rendoit calcaire les matières encote molles, qui passoient par parcelles dans ce nouveau mensirue à mesure que l'agitation de l'eau

<sup>(4)</sup> Page 377 de se Volume. Hh 2

les enlevoit d'un lieu pour les transporter dans un autre. Ce changement dans l'eau de la Mer, qui peut-être n'avoit pas de durée, put cependant auffi occasionner la diffiolution de la plus grande partie des Craies & des autres dépôts dont les concrétions nous sont demeurées, telles que les pierres - à feu, les agates, les calcédoines, les onyx; & réduire les matières ou s'étoient formées ces Cancrétions, à des fédimens de toute autre nature & apparence. Mais quoiqu'il en soit de cette explication, qui est tout-à-fait accessoire, & sur laquelle je n'insiste pas, c'est un fait, que depuis quelque Epoque, la Mer ne sit plus d'accumulations calcaires dans des lieux où elle en avoit fait auparavant, & qu'elle y apporta des sables vitresbles.

Rien n'indique la durée de ces Périodes distinctes; mais nous voyons clairement, que dans la dernière, qui n'a pas été à beaucoup près aussi longue que les précèdentes, la Mer n'avoit presque plus à transporter d'un lieu à l'autre, que de la marne, de l'Argille & surtout du sable: elle étendie ce dernier principalement (avec les menus débris des matières primordiales, & les concrétions formées dans des matières calcaires dissoutes) sur toute sorte de Fond, tant primordial que de ses propres dépôts précédens; & ce sut son dernier Ouvrage.

Cependant toutes les parties basses des Continens futurs étoient encore couvertes d'eau jusques par dessus les Collines; puisque nous trouvons du sa-

ble à cette hauteur dans toutes les Contrées de notre vaste Continent (a): seulement les Isles s'étoient agrandies & augmentées. Et à tous les Phénomènes qui nous indiquent ce dernier état de l'ancienne Mer, viennent se joindre tous ceux qui nous montrent, que c'est en une seule seis que ces Ist s surent réunies, c'est-à-dire, que ce Lit de la Mer devint un Continent: & la Mer déplacée, n'a plus tendu dès lors à transporter ou creuser son Lit par aucune cause qui puisse encore produire une pareille Révolution.

Il arriva donc à cette Epoque un bien grand changement à la Sarface de notre Globe. Les Phénomènes font tels, qu'aucune Cause ne sera trop grande, si elle est possible en elle-même & qu'elle puisse les expliquer. V. M. a vu qu'aucun des Philosophes qui ont entrepris cette explication, n'a été arrêté par la grandeur de la Cause supposée; & que de mon côté, je n'ai rejetté aucune Cause par cette considération, ni même pour la hardiesse de l'Hypothèse: j'ai seulement examiné, si l'existence de la Cause imaginée étoit possible, & s'il pouvoit en resulter les effets qu'on lui attribuoit. C'est donc ainsi que je me soumets à être jugé.

Les Continens qui existoient au tems de l'ancienne Mer, n'étoient pas une masse solide; c'étoient des voûtes, qui recouvroient d'immenses Cavernes.

(a) Voyed la note à la page 353 de ce Volume."

Hh 4

Celles ci étoient à plusieurs étages, comme le Ossices sous des Palais. Malgré leur vaste étendue & leur prosondeur, leurs colonnes étoien peu nombreuses: tout y étant primordial, la continuité & la solidité des matières suppléoient à petit nombre des appuis. C'est ainsi que ces esciens Continens étoient soutenus au dessus du niverside la Mer; & son eau n'avoit originairement aircun accès dans leurs Cavernes.

Les accidens particuliers qui arrivèrent au Fond de cette ancienne Mer par les Feux souterreins. ouvrirent des chemins à ses eaux dans l'intérieur de · la Terre, & elles se glisserent dans quelques unes des Capernes que couvroient les anciens Continens. Elles y produisirent donc les mêmes effets que sous le Fond de la Mer; il s'y fit de grandes fermentations, les voûtes furent ébranlées, & leur rang supérieur s'abattit enfin sur celui qui les supportois. Alors les Continens disparurent : leur surface abaissée au dessous du niveau de la Mer. laissa à ses eaux la faculté de s'étendre: elles s'y portèrent donc de tout côté, par une pente pen grande, coulant très rapidement sans dome, mais par la surface; parce que les bords du bassin qui se vuidoit étoient inégalement relevés; tellement qu'elles n'entraînèrent ni labourèrent ce Fond de sable, qui nous est resté sensible. ment intacte. A la fin de cette première partie de la Révolution, la Mer couvrit tout le Globe; excepté les Isles de l'ancien Fond, qui augmentè-

## LETTER CXXXVIII. DE LA TERRE.

487

ment en grandeur & en nombre, sans être encore réspoies.

Cependant le poids de l'Ean, ajouté à celui de la maffe des promières Voûtes, surcharges celles de dessous & les enfonça. Ce nouveau poids, ajouté au précédent, enfonça un troisième rang de Volltes. & par une succession assez prompte d'effets pereils, le nouveau Lit de la Mer s'approfondit de plus en plus; de sorte qu'enfin toutes ses eaux s'y retirerent, laissant à sec nos Continens (a).

(a) Les Enfencement de voltes sont l'une des Capses supquelles les Cosmologifies spéculatifs out en le plus sogrent recours, pour chercher une explication de l'état schuel de la Surface de la Terre. LEIBNITZ ne les éparguoit pas; Mr. DE BUFFON Y jetta un coup d'ocil dans se première Théorie de la Terre, en parlant de l'Ille Atlantide de PLATON; & il n'a même recours qu'à ce moyen dens se nouvelle Théorie, pour délivrer la Terre. de l'asse qui la coqueit quand elle fat à la température convensble. Mais personne n'avoit employé cette Cause d'une manière plus approchante de celle dont je viens de parler, que Mr. Holl-MANN, Prof. en Phil. & Gottineuz, dans une Differention qu'il présenta en 1753 à la Soc. royale des Sc. de cette Université. Par quelques circonstances particulières concernant les Memoires de cette Société, celui de Mr. Hollmann n'a été publié qu'en 1774. & je ne l'ai connu qu'en 1776, à l'occasion de mon Voyage à Gartin-OUR, oh Mr. HOLLMANN me le communique. Nos deux Syftemes cat ceti de comman, qui est tion capital; c'est qu'ils supposent l'un & l'autre, que les Continens actuels out été le Fond de la Mer, & qu'ils ont été mis à sec par le chute d'anciens Contiseus dans des Capernes. Mais d'ailleurs nous sommes arrivés à cette conclusion par des routes très différentes; & il faut qu'elle foit indiquée par bien des Phénomènes, puisque Mr. Hollmann l'a

Au moment de l'entière libération des newdles terres, les grands Agens qu'elles renfermoient encore, n'ayant plus à soulever l'Eau pour rompre les Voîtes de leurs Galeries, firent, en quelques endroits foibles, de nouvelles explosions, d'autant plus efficaces pour disperser les débris du sol fracassé, que rien ne s'opposoit à leur passage. La surface de nos Continens reçut donc à cette époque de nouvelles grèles de pierres primordiales. ces causes s'épuisèrent faute d'aliment, & ne laisserent point de traces, parce que ce n'étoient pas des Cavernes, mais des Caleries dont les Voûtes se perçoient; & qu'il n'en sortoit point de Lavesous aucune forme. Les matières desséchées ne fermenterent plus; les Feux s'éteignirent, partout où les matériaux qui les produisoient cesserent d'avoir des communications avec la Mer: tandis qu'au contraire il s'alluma de nouveaux Feux dans le Lit où elle s'étoit retirée, & où se formèrent bientot ces Archipels volcaniques, dont quel ques soupiraix grondent encore.

Telle est Madame la grande Révolution, qui partage en deux Périodes très distinctes, la partie de la durée de notre Globe que nous pouvons retracer par les Phénomènes. La première est celle dont

l'a déduite de ceux qu'il avoir pu observer dans son Prys. Sa Dissertation est maintenant traduite en François dans le Jeuraul de Physique de Mr. l'Abbé Rozier.

## LETTE CXXXVIII. DE LA TERRE! 489

dont je viens d'esquisser l'Histoire à V. M., pendant laquelle nos Continens se préparèrent: la Révolution nous les a livrés; il faut maintenant en suivre l'Histoire jusqu'à nos jours,

# **はくななくな:なくななくななくななくな:なくななくな**

#### LETTRE CXXXIX.

Suite du même Examen — HISTOIRE MODERNE, de la TERRE

Londres, Janvier 1778,

## MADAME,

Ans la partie de l'Histoire de la Terre que j'ai eu l'honneur de retracer à V. M. par ma Lettre précédente (partie que j'appellerois l'Histoire ancienne de notre Globe,) je n'avois pour me conduire, que des Monumens antiques, très défigurés par le tems; & c'est beaucoup, qu'ils portent encore des caractères assez précis, pour que nous puissions y démêler & des Causes & des successions déterminées; quoiqu'en découvrant ainsi des Périodes, nons ne puissions calculer leur longueur.

Nous avons heureusement bien plus de secours dans l'Histoire moderne de notre Planète; je veux di-

re celle de la Période de son existence où nous sommes encore. Depuis la Revolution qui sépare les deux parties distinétes de cette Histoire, c'est-à-dire, depuis l'existence de nos Continens, toutes les Causes qui commencèrent à y influer, ont continué d'agir; & en même tems que nous les voyons en action, nous pouvons mesurer leurs Essets & passés & présens: ce qui nous donne des prises pour évaluer le tems qui s'est écoulé depuis qu'estes opèrent. C'est de cet objet que je vais maintenant avoir l'honneur d'entretenir V. M.

L'ancienne Mer, ai-jè dit, avoit beaucoup d'Ifles dès le tems primordial; c'étoient les Sommets des plus hautes Montagnes primordiales qu'elle renrenfermoit dans son sein. Le nombre de ces Isles augmenta, à mesure que ses eaux diminuèrent; les Sommets d'autres Montagnes primordiales, & eeux des plus hautes Montagnes primordiales, & eeux des plus hautes Montagnes sécondaires déjà formées, surent successivement découverts par cet abaissement de l'Eau. Toutes ces Isles se fertilisèrent & se peuplèrent, à la manière dont se sont fertilisées & peuplées tant d'Isles que nous trouvons aujourd'hui éparses dans la nouvelle Mer: je n'ai pas besoin d'hypothèses, lorsque des Faits me conduisent.

Durant la R n'volution, la Mer enleva de dessus les terreins qui s'enfongoient, une prodigieuse quantité de Plantes & de Samences; & la sarface de ses eaux en sut toute parsenée: une multi-

tude d'Animaux, d'entre les volstiles, les inflèctes, les petits quadrupédes, trouvérent leur Alun fur ces radeaux, qui, poullés par les vents & les remoux des eaux agitées, vinrent aborder le long des Isles à mesure qu'elles s'agrandissoient, & enfin sur les bords des nouveaux Continens sixés.

Telles furent les deux fources générales, par les. quelles les nouvelles terres regurent en plus grande partie les germes de leur fertalisation & de teur population; je veux dire qu'ils les tinrent des Inles anciennes devenues des Sommets de Montagnes. & de tout ce qui échappa des anciennes terres. n'entre pas ici dans des détails; il est évident que tout ce que j'ajouterois à l'indication de ces deux origines, ne seroit que l'ouvrage de l'Imagination: elle trouveroit sans doute des ressources; mais il y en a bien plus encore dans la Nature. Je ne parle pas ici de la nouvelle génération des Hommes; il en réchappa sans doute dans la Re'volution: & comme cela se put de bien des manières, le sujet purement cosmologique ne demande pas que l'entre dans des détails sur ce point.

La nouvelle Surface séche se peupla donc de Plantes: & dès ce moment commença un effet important à examiner; je veux dire les dépôts de la Végétation. Ces dépôts ont continué de s'accumuler jusqu'à présent sur les terreins, en grand nombre, où rien encore ne les a troublés. Or si, partant de la quantité que nous trouvons de ces dépôts, & de ce que nous connoissons de la manière

dont ils se forment, nous voulions en déduire l'age de nos Continens, sans avoir égard à ce qui a
dû retarder la Végétation dans l'origine, nous les
ferions plus jeunes que l'HISTOIRE certaine seule ne peut nous le permettre.

Mais il y eut d'abord une cause de retardement savoir, la petite quantité des semences. du tems, pour que les Eaux courantes, les Vents. les Oiseaux, les Quadrupèdes, les Homnies, la communication de proche en proche, eussent répandu des semences sur tout le terrein. Les Mousses & les Gramens, dont l'Air seul put conserver les semences puisqu'elles y flottent sans cesse, devinrent partout le berceau de la Végétation, & ne tardèrent pas à former des dépôts de terre végétable: toutes les autres semences munies d'ailes, chariées par les vents, vinrent ensuite y germer; les hommes & les Animaux, ainsi que les Eaux courantes, firent le reste. La bruyère, plante prodigieusement multipliante, garnit rapidement les lieux où elle commença de pousser; & elle a conservé son empire sur d'immenses terreins où nous la trouvons encore.

La Fertilisation devint donc enfin générale; & dès lors commencèrent les dépôts de terre végétable sur ces nouveaux Terreins. V. M. se rappelle tout ce que j'ai eu l'honneur de Lui saire remarquer à ce sujet; & Elle voit maintenant l'importance des longs détails dans lesquels je suis envé pour

pour l'éclaicir. C'est par ces détails que je suis maintenant autorisé à conclure de cette première Classe de Phénomènes;,, que toutes choses d'ailleurs, égales, les hautes Collines & les Plaines basses, les terreins distans de la Mer & ceux qui en , sont près, ont été livrés en un même tems aux, influences de l'Air, & que cè tems n'est pas ex-

La Tourbisication des Végétaux dans les lieux enfoncés sur des Sols de fable, commença à la même Epoque. C'est la une seconde Classe de Poénomènes, qui est très distincte de la première, car la marche de la Végétation y est prodigieusement différente; cependant V. M. a vu encore, par les details dans lesquels je suis entré à ce sujet, que cette Classe nous fournit la même base de Chronologie.

Tandis que les Plaines, les Collines, les Montagnes basses, marchoient à grands pas vers la sertilisation; leurs Mères-nourrices, les hautes Montagnes, perdoient peu à peu leur sertilité. Se trouvant, depuis la Reivolution, dans une plus haute Région de l'Atmosphère, la Chaleur y diminua, les Arbres y languirent & y périrent, la Neige s'y accumula, & ensin la Glace. C'est une troissème Classe de Phénomènes qui mérite bien que nous nous y arrêtions.

Dans mes lettres écrites de la Suisse, j'ai en l'honneur d'entretenir V. M. des Glacières des Alpes: Elle sait donc, que les Glaces augmentent

fenfi-

fensiblement dans ces Montagnes, sous leurs habitans attestent ce sait. Des passages communications de pratiqués se sont obstrués; les communications de plusieurs Paroisses, qui autresois se faisoient par des chemins directs, ont été coupées par ces acenmulations de Glace, & l'on est obligé à de grands détours: sur la fin du dernier siècle, on pouvoit abrèger de moitié la route ordinaire de Genève à Turin (qui est par le Mont-Ceni), en passant à pied par certaines Gorges du haut Faucigny, qui maintenant sont comblées de Glace:

Voilà donc encore un Phénomène d'une étendue déterminée, qui a des progrès sensibles, & parconséquent à l'origine duquel on peut remonter avec quelque certitude. Si la surface de la Terre; telle qu'elle est maintenant, avoit cette prodigieuse antiquité que quelques Systèmes Cosmologiques supposent, toutes ces Montagnes ne seroient-elles pas encroutés de glace? toutes celles de leurs hautes Vallées où il s'en forme par leur position, n'en rensermeroient-elles pas déjà autant qu'elles peuvent en contenir?

Et ici il faut remarquer, qu'à l'origine que lconque de ce Phénomène, ses progrès purent être à peu près aussi rapides que nous les voyons aujourd'hui; parce que toutes les Neiges & les Glaces restèrent dans les hautes vallées & s'y accumulèrent, sans autre diminution que celle de la fonte qui s'opère à cette hauteur. Ce ne sut que lorsque la masse des Glaces eut augmenté, au point de tendre à se

faire chemin par des issues, qu'elle acquit ce menvement progressif qui forme les Glaciers à la ma. nière des Laves. Ces issues étoient des Gorges entre les Montagnes; & sonvent la Glace dut s'élever beaucoup pour les surpasser. Lorsqu'elle fut accumulée à une hauteur suffisante, elle tomba d'abord par grandes pièces, comme on le voit encore en divers endroits: mais ces pièces entrainèrent souvent des rochers déjà séparés de la Montagne par des crevalles; les passages s'agrandirent, la GLACE s'y introduist & s'avança successivement sur les pentes, en forme de Lave. Sortant ainsi des Régions du Froid & atteignant les basses Vallées, elle s'y fondit rapidement, & fit place sans cesse à de nouvel-'les GLACES, entrainées par leur poids, & qui vinrent se fondre. Ainsi le manque de ces écoulemens dans l'origine, produisit en grande partie, l'effet que produit aujourd'hui une plus grande accumulation qui entretient le froid; c'est-à-dire, l'angmentation de la GLACE.

Ce Phénomène est donc dans le même cas que celui de la Végètation. S'il n'y avoit pas une Cause retardante, nous n'aurions pas assez de tems pour atteindre seulement l'origine de l'Histoire certaine, vu la rapidité des Progrès de la Glace. Ce sont les Issues qui nous donnent plus de tems; parce qu'elles ont accéléré la sonte. Mais il n'y a pas encore des Issues partout; & malgré les Issues déjà formées, les Vallées continuent à se combler, à moins qu'elles ne soient petites comparativement à leurs Issues.

On voit donc, que l'Epoque où ces Glaces ont commencé ne sauroit être extrêmement éloignée; & nous trouvons cette Epoque à la Rr'volution. Ce nouvel état se préparoit déjà, à mesure que le niveau de l'ancienne Mer s'abaissoit; car l'Atmosphère s'abaissoit en même tems: & lorsqu'ensin la Mer eut occupé son nouveau lit, le haut de ces Montagnes se trouva dans un air beaucoup plus rate, où l'eau se convertit le plus souvent en Neige & en Glace. Telle su l'Origine du Phénomène; & ses effets accumulées sont une troisième sace de l'Histoire physique de la Terre, qui vient se ranger sur la même base de Chronologie.

Une quatrième Classe de Phénomènes y repose encore; ce sont les Eboulemens dans les Montagnes sorties escarpés du sein de l'ancienne Mer. V. M. à vu, par les détails où je suis entré ci-devant sur cette Classe particulière, que les parties ruineuses des Rochers escarpés tombent sans cesse; qu'il s'en forme des Talus à leurs pieds; que ces Talus se fertilisent quand les éboulemens cessent d'être fréquens au dessus d'eux; que ces éboulemens tendent partout à cesser, comme ils ont cessé en bien des endroits; mais qu'ils durent encore dans un plus grand nombre d'autres. Or il résulte évidemment de tout cet ensemble de Phénomènes certains, que si les Montagnes (j'entends à Sec) avoient cette extrême antiquité que quelques Systèmes leur supposent, il y a longtems que ces parties escarpées seroient réduites à des Talus, qui eux mêmes seroient recouverts par la Vegétation; & hous ne pourrions plus reconnoître l'origine des Montagnes.

se puis auffi me dispenser d'être long sur une rinquième Classe de Phénomènes; parce que, vu son Importance, l'ai pris un grand soin de l'établir cidevant; je veux parler des matières que les Fleuves marient à la Mer. C'est ici la vraie Clepsydre des Mècles, à dater de la Re'volutioni le Zéro du Tems y est fixé, par le Niveau immobile de la Mer; & ses degrés y sont marqués par l'accumulation des dépôts des Fleuves, comme ils l'étoient par l'amoncèlement du sable dans nos anciens Instrumens de Chronomètrie. Or. V. M. a vu qu'en comparant la quantité actuelle des dépôts des Fleuves, sur une longue Côte où il s'en décharge de fort grands, avec celle des dépôts qui continuent à se faire chaque jour sur cette même Côte, il est impossible de reculer bien loin l'Epoque de leur Origine.

Et ici il ne sauroit y avoir dans les données pour le calcul de la longueur du toms, une erreur qui nous le fasse trouver trop court: car dès que les nouveaux Continens furent à sec, les Fleuves s'y formèrent, & ils portèrent des dépôts à la Mer en plus grande abondance qu'aujourd'hui. A l'origine de ces Continens, toute leur surface éprouva l'action destructrice des Pluies; parce que la Végéission ne l'avoit pas encore encroutée. Les Ruisfeau#

Teme V.

seaux encore, les Torrens, les Fleuves, ne univerent pas des Lits tout saits, & ils les formant en creusant. Les Eboulemens ne faisoient que à commencer dans les Montagnes, & ils surent di bord très considérables. Ainsi par tontes causes très évidentes, les Fleuves charieren d'abord à la Mer une quantité de matières incomparablement plus grande que celle qu'ils charent aujourd'hui; & parconséquent, si leur accumulation, considérée par la simple comparaison de se progrès avec ce qui lexiste déjà, peut nous conduire à une erreur sur le tems, ce sera en escis, & non en désaut. Cependant encore, ce Phénomène si cronomètrique, vient se réunir à la même base cronologique.

Quoique ce ne soit qu'à l'extrêmité des Fleuves que nous pouvons mesurer avec quelque régulanté, & leurs Effets & le tems qu'ils employent à les produire; parce que n'y chariant que des matières impalpables, elles sont, année commune, assez proportionnelle à la quantité de l'Eau; cependant nous trouvens le long de leur cours des Phénomènes qui peuvent encore nous instruire: par exemple; j'ai fait mention à V. M. de ces dépôts du Rhin près de Coblentz dont les matériaux, d'abord très gros sur le sol vierge, vont en diminuant de bas en haut jusqu'à n'être plus que du sable à la surface. Au milieu de leur hanteur, & encore dans le gravier, se trouvent des sepui-

cires des Romains, recouverts par les dépôts des inondations suivantes. Les conches diverses qui forment cet Atterissiment, marquent différentes inondations; & quoique, par leur irrégularité, il ne soit pas possible de les compter une à une, on n'y voit pas moins que dans toutes les autres Clasfes de Phénomènes, des progrès trop considérables comparativement à la totalité de l'accumulation, pour que celle-ci puisse indiquer un tous extrêmement long.

Mais les phénomènes de cette Classe ne sont pas partout aussi distincts: on y trouve au contraire une grande confusion, provenant de la disférente nature & fituation, tant des Montagnes où les Fleuves prennent leur source, que des terreins qu'ils parcourent. Les Montagnes d'abord, font composées de matières différemment fusceptibles de se briser; & de plus elles sortirent de la Mer dans des états bien différens. Les Feux fouterreins les avant plus ou moins crevassées, elles furent plus ou moins exposées à l'action des Météores & à celle de la Pesanteur lorsqu'elles furent dé-Quant. aux Terreins que les Fleuves parcoururent au fortir des Montagnes, outre leur différentes natures, ils opposèrent aussi différens degrés de rélistance au cours de l'Eau, & parconséquent ils subirent des dégradations plus ou moins considérables. Ainsi les: Atterrissemens des Fleuves, le long de leur Cours, ne fauroient nous fournir que rarement des moiens de calculer le tems.

. Mais

Mais si ces considérations nous empêchent de regarder les Phénomènes de cette Classe comme régulièrement chronomètriques; elles nous conduisent à y trouver des explications cosmologiques, qui sont intéressantes, & dont je suis d'autant plus obligé de faire mention, que quelques Cosmologistes se sont mépris à ces Phénomènes, croyant y voir des caractères de Causes générales, tandis qu'ils ne sont l'effet que de Causes très particulières.

Les Fleuves, en descendant des Montagnes, trouvèrent d'abord mille obstacles en leur chemin; & partout où ils en rencontrèrent, ils s'élevèrent pour les surmonter. De la résultèrent une multitude de petits & de grands Lacs, où les Torrens accumulèrent le moëllon qu'ils apportoient alors des Montagnes en grande abondance. Quelquesois ces Lacs en surent comblés; d'autres sois l'eau qui en sortoit, coupant peu à peu, ou rompant tout à coup, les Digues qui les avoient occasionnés, répandit au loin ce Gravier en s'écoulant.

Cette Cause de Phénomènes partiels, que je ne puis considérer ici que sous un point de vue très général, est, dans cette généralité même, aussi intelligible qu'indubitable; & l'on peut en déduire aisément l'explication de plusieurs Déluges dont l'Histoire sait mention, ainsi que de l'état de quantité de Sols, qui paroissoient être des accumulations de Gravier formées par des Eaux continenta-

les, quoique les Fleuves se trouvent aujourd'hui dans des positions qui ne les expliquent pas. Je ne donnerai qu'un seul exemple de cette dernière classe de révolutions particulières ; & je le choisis, parce que c'est celui que je connois le mieux.

Le Lac de Genève occupe le fond d'un grand Bassin environné de toute part de Montagnes: de quelque côté qu'on en sorte, même vers celui ou s'écoule le Rbône, il faut monter; & ce Fleuve feul trouve une route pour descendre. Il se l'est fravée entre deux Montagnes, dans une Gorge où est situé le Fort de l'Eclusa appartenant à la Il femble que pour donner passage au Fleuve, on aît approfondi cette Gorge de près de 200: pieds; car sous le Fort, la Montagne est coupée presque à pic, & le Rbône coule au bas. Si l'on fermoit d'une Et luse ce passage qui en porte le nom, en comblant la coupure jusqu'au Fort, il se formeroit dans le Bassin dont j'ai parlé, un Lac qui couyriroit tont le petit Territoire de Genève, toutes les parties basses du Pays de Gex. du Pays de Vaud, du Vales, du Chablais, du Faucigny & du Génevois renfermées dans ce grand Baffin & dans les Vallées d'où viennent les Rivières.

Or si l'on examine tout le Sol que je viens de déligner, on getrouvera une grande quantité de. moëllon roulé, accumulé pas tas ou par couches; & de grands bancs de gierre sableuse tendre, nommée Ii 3

Molasse dans le Pays: & parmi toutes ces accumalations de matières chariées par les Eaux, il n'y a nulle trace de corps marins; tout de qu'elles renferment de corps étrangers, est terrestre ou fluviatile; comme dans les environs du Lac de Constance, où les pierres sableuses contiennent en quelques endroits des Moules & des Poissons d'eau douce.

Ce Baffin où fe trouve le Lac de Genève, fut donc, à l'origine de nos Continens, le receptacle de l'immense quantité de moëllon qui sortit de ces Chaînes de Montagnes délabrées, où les Torrens · se fravoient des routes, & rompoient les Digues des petits Lacr supérieurs; & c'est ainsi que ce grand Bassin, quoique environné de Montagnes sécondaires, est tout convert de fragmens de pierres primordiales. Le Rhone ensuite, qui se précipitoit lui-même par dessus une digue dans la Gorge de l'Ecluse, la coupa peu a peu, & fit ainsi écouler une partie du Lac: il reste des Monumens d'une plus grande hauteur de son niveau dans des tems connus; mais il ne s'abaisse plus depuis longtems, parce que le lit du Roone, de sa sortie de Lac jusques près de l'Ecluse, n'a aujourd'hui que très peu de pente: il coule paisiblement entre les Collines sableuses ou gravelleuses qu'il a mises à sec en se creusint ce Lit; seulement il les dégrade en quelques endroits ou fon cours tortueux les beurte.

Le premier âge de nos Continens sus donc assez

troublé par toutes ces causes. Les Montagnes se tronvoient escarpées & crevassées; les torreits étoient plus destructeurs, à cause des obstaclés qu'ils rencontroient & de la grande pente de leurs lits: à chaque ssison pluvieuse il se faisoit quelque grand Eboulement, ou il se rompoit quelque Digue; & il résultoit de tout cela de grands changemens dans les Montagnes & auprès des Fleuves. Mais peu à peu ces Capses s'affoiblirent : les Éaux contenues par des Lits, ne firent plus de tels dégâts; les Talus de moëllon s'élevèrent au pieds des faces escarpées des Montagnes, & ils arrêtèrent ainsi, nonseulement la destruction des parties contre lesquelles ils s'appuyèrent, mais celle même des parties supérieures, dont les bases ne furent plus minées: la Végétation s'empara de tous ceux de ces Talus où les éboulemens cesserent d'être fréquens, elle les lia & les fixa; elle produisit le même effet conservateur pour tous les Rochers dont les pentes devinrent moins rapides; les Fleuves ne reçurent plus cette abondance de gros moëllon; leurs débordemens fabits furent moins fréquens, & leur voilinage cessa d'être si fort à craindre: les Plantes mêmes, diminuèrent encore l'effet des grandes ondées d'Eté, en absorbant une partie considérable de leur eau. C'est dans ce dernier état que se trouvent nos demeures; il a succedé à une Période, sans doute bien différente, mais qui fut peu longue, malgré ce que nous voyons de ses effets ; puisque nous Ii 4 conconnoissons le degré d'efficacité de leurs Cases & de cela seul que cette opération n'est pas ans vée, résulteroit évidemment, abstraction sa de tout autre Phénomène, que l'état actuel de l Surface de la Terre n'est pas ancien.

Toutes les Classes de Phénomènes que j'ai l'honneur de rappeller ici à V. M. sont dans le cours des Causes physiques: la Nature y march d'un pas sûr & règlé. C'étoient donc celles que devoient nous servir de guides; parce que l'Imagination y préside moins; ou que s'il lui arriv d'y faire des écarts, elle peut être redressée à me sur que les Phénomènes se découvrent.

Il n'en est pas de même d'une autre Classe, celle qui tient à l'Histoire de l'Homme. Ici mille causes viendroient embrouiller la Chronologie, si nous n'avions dans la Nature, des Documens qui éclaircissent les obscurités, déterminent les signes équivoques. & font taire les Fables de fastueuses antiquités. Alors nous revenons à une confidération très simple. , Les Hommes tendent à défricher la Terre; ils étudient la Nature: & cependant ils , se trouvent loin d'avoir rempli le premier de " ces buts, & sont fort peu avancés dans le dernier." V. M. a vu le développement de la première de ces Propositions, dans une multitude de faits que j'ai eu l'honneur de Lui rapporter; & quant à l'antre, j'en ai fait l'un des sujets du premier des Difcours préliminaires qui accompagneront cet Of-VIZE

301

wrage à sa publication, quoique je doive y venir dans la suite.

Pour conclure donc à l'égard de cette partie de notre Examen; je puis dire ceci avec verité; qu'après' avoir étudié bien longtems, mon Fière: A moi, les Phénomènes que présente la furface de la Terre & cè qu'on a dit, nous avons trouvé généralement; " que tous ceux où l'on peut évaluer, une quantité totale d'effet, & la comparer à des progrès connus, concourent à prouver que nos, Continens ne sont pas anciens; & qu'aucun autre, Phénomène ne contredit cette conséquence."

La Re'volution qui partage Histoire de la Terre en ces deux Périodes que j'ai maintenant décrites à V. M. est devenue déjà très probable, par cela dul que l'Histoire particulière de chacune de ces Périodes se retrace dans les Phénomènes, dès que cette Re'volution est admise: cependant elle elle est susceptible de preuves, plus directes; il est des Phénomènes distincts, qui la caractèrisent telle que je l'ai supposée. C'est de ces Phenomènes que j'aurai l'honneur d'entretenir V. M. dans ma prochaine Lettre.

or High truly of the statement

# をなるなくは、なくななくななくななくな。なくなるくな

### LETTRE CXL.

Suite du même Examen — Explication de quelques autres Phénomènes cosmologiques, & en particulier de reux qui caractérison plus précisément la Revolution par une suite de laquelle l'Histoire de la Terre se trouve divisée en ancienne & moderne.

Londres, Janvier 1779.

# MADAME,

Phonneur d'adresser Lettre que j'ai eu l'honneur d'adresser à V. M., je distinguai en deux classes, les Phénomènes qui certisient la Revoluvition sur laquelle s'appuie le Système qui nous occupe : les uns attestent un changement sondair du Lit de la Mer, les autres indiquent comment il s'est fait.

Je venois d'exposer à V. M. la première classe de ces Phénomènes, d'où il étoit résulté: ", que nos Continens, après avoir été le Lit de la Mer, ", avoient été mis à sec; d'abord lentement par un simple abaissement du niveau de l'eau; pais entièrement & tout d'une sois, par l'entière rement de la Mer; & que ce dernier changement », s'é-

s'étoit opéré dans une Époque, qui n'est pas extrêmement distante, de dépais laquelle la Mér n'a changé, ni de Lit, ni de niveau.

Aucun des Phénomènes dont ces Propolitions fonlamentales découlent ne contredit la nature de a Re'volution que nous avons trouvée par "Analyse, savoir; ,, qu'elle se fit par le passage de la Mer, d'une partie de la Terre qu'elle comvroit, à une autre partie qu'elle ne couvroit ,, pas auparavant: " mais il n'y a rien non plus dans ces Phénomènes qui certisse cette détermination. C'est donc la classe de ceux qui s'y rapportent que je vais repréndre ici plus en détail.

Les Montagnes, les Collines & les Plaines de nos Continens, renferment d'abord des corps-marins, qui, comparés avec les productions de la Mer actuelle, nous montrent ces deux Classes de différences: 1. des corps marins fossiles dont les analogues vivans ne se sont trouvés encore dans aucuin Mer; 2°. d'autres dont les analogues ne se trouvent que dans des Mers extrêmement distantes.

Si la Mer eut d'abord entièrement couvert notre Globe, & qu'elle n'eut laissé à sec nos Constnens qu'en s'introdussant successivement dans des Cavernes, n'est il pas probable que les animant marins se seroient successivement retirés là où il seroit resté de l'eau, pour y vivre avec ceux qui y vivoient déjà; & que la Mer actuelle, reste de la

· .... }

de nos Continens, les mêmes animaux dont non trouvons les restes dans nos terres & jusques si ser bords? Cependant V. M. à vu combien vrai Phénomène est différent de cette conséquence naturelle de l'Hypothèse.

Dans notre Re'volution au contraire, telle que je l'ai déterminée, la Mer se versant dans un nouveau Lit, & entraînant avec elle ses habitans, les plaça dans de tout autres circonstances que celles où ils étoient. Je n'ai pas besoin de suivre dans les détails de ses effets probables, une cause si puissante; on peut y trouver sans peine l'ex-

plication de tous les faits.

Nos Continens renferment aussi partout, des sesses de végétaux & d'animaux terrestres. Cest d'abord une preuve qu'il existoit des terres séches fertilisées & peuplées, tandis que la Mer couvroit ces Continens. Mais en comparant ces dépouilles d'anciennes terres, avec les espèces vivantes de végétaux & d'animaux, nous y trouvons exactement les mêmes classes de différences que dans la comparaison des corps marins sossiles aux corps marins naturels: il nous manque dans les Espèces vivantes quantité de celles que nous trouvons fessiles dans nos Contrées; & la plupart des Espèces retrouvées, ne l'ont été que dans l'Hémisphère opposé.

C'est donc la un Phénomène très caractérissique de

La Glasse des Animaux pourroit, avec quelques considérations particulières, rentrer dans cette explication générale; mais comme on a cru qu'elle servoit d'appui à un Système bien différent, il faut que je la traite à part, & que premièrement ce Système soit examiné.

Je me bornerai donc aux Phénomènes précédens pour conclure ici d'avance, que notre Resevolution s'y trouve indiquée de la manière précise dont je l'ai posée: " c'est en changeant de " Lit, que la Mer a abandonné nos Continens." Ce qui sera encore certissé, par l'examen du Système dont je viens de faire mention. Je passe pour le présent à un Phénomène d'un autre gente, qui appartient à la Revolution sous un point de vue plus général.

Tai fait mention ci - devant à V. M. d'un S. tême, dans lequel on prétendoit détermine l' cienneté de l'état actuel de notre Globe, n la falure de la Mor (.a). l'examinai alors les fa demens de ce Système, où rien ne se trouva se de. Cependant il restoit en sa faveur une app rence d'analogie, que je ne pus pas détroire alor parce que la vraie cause du Phénomène prétend analogue se trouvoit dans notre Re'volutie que je n'avois pas encore expliquée à V. M. Vei ce Phénomène.

On trouve à la furface de nos Continens un quantité de Lacs Salés, tels que la Mer Caspienne la Mer morte, les Lacs de Dousla, de Bondour de Taalnor en Asie, ceux du Mexique, de Tatica ca, de Paria en Amérique, & quantité d'autres

Une circonstance commune à tous ces Las c'est de recevoir des Rivières & de n'avoir sucu éconlement : l'évaporation y compense l'accès de l'eau. C'est sur cela que s'appuioit le Système dont j'ai parlé, où l'on prétendoit, que la salur de ces Lacs, ainsi que celle de la Mer, ne provenoit que des Sels qu'y transportoient les Fleuves après avoir leffivé la terre: puis, pa queiques suppositions gratuites & beaucoup decalcul, on comptoit les années par Millions. Cel là un exemple des écarts où peuvent donner, cent qui ne considérent qu'un petit nombre de Phésomènes.

LOTH

(a) TOME III, Lette LILL

Lorsque non Gentipess furent mis à fec. Il refin nécessairement de l'esu de la Mer dans une multirende d'enfoncement ; de il en résulta trois classes elle Phénomènes, à cause de trois manières diffisrentes dont ces enfoncement se trouvèrent disposée, par ; rapport à l'éconsement des eaux des Pluies. Il arriva donc 1°, que certains enfoncement remplis d'esu de la Mer, reçurent plus d'esu deuce qu'il ne put s'en évaporer : 2°, que d'autres n'en reçurent que ce qui put s'en évaporer : 3°, que d'autres ensin n'en requient que très peu.

La première de ces combinaisons produisit le Phénomène qui nous est le plus familier, savoir, la formation des Lass d'em deuce. Car des que l'évai poration ne put pas compenser la quantité d'eau cui arrivoit dans ces enfoncemens, il fallut qu'il s'en écoulât; & par ce moyen l'eau salés fit place par degré à l'eau douce. Ceux de ces Laes qui n'émient formés que par des Digues peu fortes, se détruisse rent successivement ( c'est le Phénomène dont s'ai eu l'honneur de parler à V. M. dans ma dernière Lettre); & nous ne voyons aujourd'hui que les Lecs qui se sont formés dans des bassins solides! mais tous cependant ont diminué plus ou moins, à cause de l'approfondissement successif des canamx par lesquels ils se sont continuellement écoulés.

Le seconde combinaison est celle où les bassins restés pleins d'eau de la Mer, n'en reçurent par des des Rivières que la quantité qui pouvoit s'évaport de leur furface: ce fut l'origine des Lact sile. Leurétendue se conforma peu à peu à ce qu'ele devoit être pour produire cet équilibre; & de li résultèrent disserent degrés de salure, suivant que les Lact diminuèrent par l'évaporation, avant que la compensation sût établie.

Enfin-d'autres enfoncemens, qui se trouvèrent d'abord remplis d'eau de Mer, reçurent très per d'ear douce. & disparurent par l'évaporation ou l'infikration. Ce furent mille bassins, détruits depuis par les éboulemens dans les Montagnes; mil le crevasse dans les Rochers; mille Galeries volcaniques où les feux s'étoient éteints; outre les terreins profondément spongieux, qui ne se trouvèrent pas à portée d'être d'abord leffivés par des C'est à toutes ces variètés de la mêeaux douces. me cause, que nous devons les Mines de sel marin que renferment quelques parties de nos Continens. & l'abondance de ce même sel que les source tirent aujourd'hui pour nous en tant d'endroits de sein des Montagnes (a).

Le premier des arrangemens dont je viens de parler, me fournit l'explication entière d'un Phé-

no-

<sup>(</sup>a) Tel est le Phénomène, sans doute bien comm, que je rappellois seulement dans mes LETTRES écrites de la Suisse. I l'occasion des Salines de Bez, comme étant un de ceux qui sudent la techerche d'une Origine, lorsque nous examinons nos continens.

omène d'un autre genre, dont la plupart des Cosologistes n'ont point fait mention, parce qu'aparemment ils n'y ont trouvé aucune difficulté; doiqu'il en ait présenté à d'autres; je veux dires poissons d'eau douce., Comment des Continens qui ont été le Lit de la Mer, peuvent ils renfermer des Espèces de Possons qui ne saus roient vivre dans cet Elément! "Telle est la ifficulté.

Nous avons d'abord une partie de l'explication s les faits, & je vais en donner une exemple. Isse de Bourbon, dont j'ai eu occasion de parler V. M. en traitant des Volcans, est une Isté volmique, élevée au dessus de la surface de la Mer ar l'accumulation des matières poussées du fond, hinst tout ce que cette Iste renfermoit du règne regetal & animal lorsqu'elle fut trouvée, lui étoit renu accidentellement. Je ne m'arrête pas aux Egétaux ni aux animaux terrestres; elle en avoit ité fournie par tous les accidens qui ont fertilisé & peuplé tant d'autres Isles: je ne parle que des Poissons qui furent trouvés dans ses Rivières & ses Las: & voici ce que rapporte à ce sujet l'Equiage d'un Vaisseau Hollandois qui y relâcha en 1618, c'est-à-dire, avant qu'elle sût occupée (a), A peu de distance dans les terres on rencontre un Lac, où l'eau n'est pas tout à fait douce....

(a) Hift. gen. des Voyages.

Tome V. Kk

pour pêcher dans ce Las, où ils prirent de fort peque Poissons, tels que des Carpes, des Meuniers, & une forte de Saungs, gras & de fort bon goût; & en parcourant l'Ule, en y trouva une Rivière qui étoit remplie de for

,, grosses Anguilles.

Voila donc des Poissons d'equ douce, & qui cependant sont venus de la Mer. C'est là un fil qui nous conduit déjà fort avant dans cette classe de Phénomènes; car il nous fait jetter les yeux sur tant d'Isles volcaniques qui existent & sont habitées, & place tous leurs, Poissons d'eau douce dans la Classe de ceux qui peuvent, sans secours particulier, passer de la Mer dans les Rivie. res; & s'il est bien sur qu'il n'y en ast point dans le Mer qui leur rassemblent, il ne reste qu'à admettre, qu'ils ont perdu leur première apparence par le changement d'Elément. C'est la sans doute ce qu'ont supposé implicitement tous les Cosmologistes qui, partant d'un Globe entièrement couvert par la Mer, en ont fait sortir nos Continens de quelque manière que ce soit, sans faire mention de l'origine des Poissons d'eau douces.

Mais dans notre Revolution nous avons deux voyes pour multiplier ces espèces; dont une d'abord put en conserver, qui étoient déjà d'en douce & qui se trouvoient dans les Continens détruits. Car les Flauves se formèrent sur les nouveaux Continens à l'instant qu'ils surent découverts.

de même dans toutes les Ister qui les précédérent. La grande agitation de la Mer, les Feux qui s'allui moient dans le nouveau Lit, les Vents qui résului toient de tout cet ensemble, produisirent une évaparation extraordinaire de des Pluie prodigieurs. Des Torrens d'eau douce se formèrent dans ces Isles, de poursuivant la Met dans sa retraite, ils purent offrir des Ports à quantité de Péssons des anciens Continens, qui échapèrent ainsi à la destruction, dont un plus long séjour dans la Met est été la cause.

Enfin ces Lacs, qui d'abord ne forent que de l'eau même de la Mer, & qui se changèrent par degré en Lacs d'eau douce, furent un moyen de produire des trangmutations qui n'auroient pu s'o. perer par le passage immédiat des Eoissons de la Mer dans les Rivières. Quelques Espèces, susceptibles de ce changement, peuvent redouter l'eau douce à la première approche, & la fuir, ou même y périr; tandis que leurs générations successi. ves pourroient s'y faire à la longue; & c'est ce dont nos Lacs leur fournirent le moyen. Il en resta dans ces Lass avec l'eau de Mer; l'eau y devient douce avec plus ou moins de lenteur, suivant leur étendue; & quelques Espèces de Poissons purent s'y habituer; par des changemens dans le tempéramment des générations successives; d'où résultèrené aussi des différences sensibles dans leurs apparences: nous en avons beaucoup diexemples en d'autres classes d'Animaux. De la diversité de lenteur dans

le changement de l'eau en différens Law, put réfulter ansil la confervation d'Espèces différentes; ce qui a procuré à certains Lacs des Poissons, que d'autres n'ont pas. Cette voyede transmutation a maintenant cessé; & il ne reste plus que la route immédiate du nassage de la Mer dans les Rivières, qui ne peut sans doute être supportée que par cortaines Espèces.

Cette transmutation des Poissons dans les Lacs. n'a pas été inutile aux Révières qui n'ont plus de Lacs, ou qui n'en ont jamais eu le long de leur cours. Dans le premier cas, elles en ont eu originairement; & la transmutation des Poissons s'y est faite avant que leurs Digues fussent rompues & qu'ils se fussent écoulés: dans le second, les · Olfeaux pecheurs leur ont fourni des Espèces de Poissons qu'elles n'avoient pas originairement. C'est une cause bien connue de ceux qui cherchent à délivrer leurs Étangs de Brochets. On les vuide entièrement quelquefois pour détruire cette engeance vorace; mais tôt ou tard elle y reparoît; parce que ces Oissaux viennent dégorger sur les bords des Erangs, des proyes qu'ils one saisses aillears & qui fouvent leur échappent.

Je crois avoir montré de nouveau à V. M., qu'une multitude de Phénomènes caractèrisent notre Re'volution telle que je l'ai déterminée, ou s'y lient sans aucune gêne. Maintenant, pour achever le développement de ce Système cosmologique, par ses fondemens dans la Physique  $: \mathbb{R}^d A$ 

&

& l'Histoire naturelle, il ne me reste plus qu'à reprendre l'objet des dépouilles d'Animaux terrestres, que nous trouvons dans nos Continens.

## **◇®®◇®®◇®®◇®®◇®©◇©◇®©**�

## LETTRE CXLL.

Examen du Système Cosmologique de Mr. DE BUF-FON, dans sa partie qui regarde l'Origine des PLANÈTES; & principalement quant à cette Question: Notre GLOBE se réfroidit-il?

Londres, Feorier 1778,

## MADAME,

Vant que d'entrer dans l'Examen important, que j'entreprends aujourd'hui, j'aurai l'honneur de rappeller à V. M. le Phénomène qui y donne lieu.

Entre les Corps étrangers que renferment nos Continens, se trouvent quantité de dépouilles d'A-, nimaux terrestres; & nous en avons d'abord contile, que tandis que ces Continens étoient le Lit de la Mer, il en existoit d'autres où vivoient ces Animaux dont nous voyons les restes. Mais quand nous venons à comparer les Os Fossiles, avec les Kk 3

Animaix vivans, nous trouvons entr'autres ceue circonstance remarquable; que ces Os, tirés de la terre dans nos Contrées, appartiennent la plupart à des Animaux qui ne vivent que dans des Régions plus chaudes; ce sont des Os d'Eléphans & de Rhinocéros.

Mr. le Comte de Buffon, ayant posé pour base de sa Théorie de la Terre; ,, que ce Globe ,, doit son origine à une masse de matière ardente, , détachée du Soleil par le choc d'une Comète; , & que depuis qu'il roule dans l'Espace il va ,, sans cesse en se résroidissant; " a cru voir dans notre Phénomène une confirmation de son Hypothèse. Tel est l'objet de l'examen que j'entreprends.

Des Ossemens d'Eléphans & de Rhinocéros dans nos Contrées, sont en effet un grand trait en Cosmologie. & tout Système qui le réclame en sa faveur, doit se concilier l'attention. C'est ainsi que l'a jugé un Homme habile à saisr les faces importantes des objets, & dont l'Ouvrage a été regardé par le Public, comme digne de l'élégance de l'Auteur qu'il commente, & de la sagacité de ce célèbre Naturaliste dans l'examen des objets où fon Systême cosmologique n'est pas intéressé. Je parle de Mr. BAILLY, & de ses Lettres à Mr. DE VOLTAIRE sur l'origine des Sciences & sur celle des Peuples de l'Asie, où il expose le Système de Mr. De Buffon sur la diminision de la Chaleur de la Terre, & l'appuie de ses propres réflexions. Ce Ce Philosophe ne paroît pas s'être occupe de l'ensemble du Système de Mr. De Burron; mais ayant profondement étudie l'Histoire des Peuples de l'Asie, & cru reconnostre que la Population s'étoit faite du Nord ou Sud dans cette Partie du Globe, il a été frappe de ce que les Animaus sembloient avoir pris la même route; & voyant que Mr. De Burron en donnoît la raison par son Système, il a cru que c'étoit là un grand caractère de verité. On ne fauroit soutenir plus ingénieusement une Hypothèse, que ne le fait Mr. Baill y en exposant celle de Mr. De Burron; ainsi je le suivrai lui-même.

Mon dessein avoit été d'abord d'éviter de refuter des Systèmes en exposant le mien; c'est pourquoi j'avois fait de ces discussions l'objet des six premières Parties de mes Lettre à V. M. Ces Parties étoient imprimées quand les Epoques de la Nature ont paru; de sorte que me trouvant déjà, quant à l'Impression, dans le sil de mes Voyages, j'ai été obligé de renvoyer ici l'examen de ce Système particulier. Cependant, comme son objet est très intéressant pour la connoissance même de l'Univers, j'espère que V. M. verra sans peine cette suspension.

Mr. DE BUFFON suppose d'entrée, que notre Globe (ainsi que chaque Planète) procède d'une masse de matière en susion, détachée du Soleil par le choc d'une Comète. Cette masse, dans les KK 2

progrès de son réfroidissement, a passé à la température où des Animaux pouvoient être produits. Mais ce ne fut que successivement que cette température animante gagna les différentes parties du Globe; parce que le Soleil, cause extérieure de CHA-LEUR, agissoit différemment sur ces parties. fut donc vers les Poles, où l'action du Soleil est la moindre, que la Terre acquit d'abord cette température propre aux Animaux; & le réfroidissement gagnant ensuité les autres parties du Globe, elles

se peuplèrent successivement.

Après ce coup d'oeil général sur les progrès de la Population de la Terre, il faut considérer que la même température n'est pas convenable à tous les Apimauz; il en est qui demandent plus de cheleur que d'autres. Or comme le réfroidissement continuoit dans notre Globe, malgré l'action extérieure du Soleil, il arriva enfin une Epoque, où les Régions polaires fe trouvèrent trop froides pour les Animaux qui exigent le plus de chaleur: ces Animaux gagnérent donc successivement les Ré-gions plus chaudes. Mais ceux de leur Espèce qui les avoient précédés, avoient laissé leurs de nouilles dans les lieux où ils étoient morts; & voila pourquoi nous trouvons des Os d'Elephans & de Abinoceros dans nos Contrées, bien que ces Animaux ne puissent pluss'y reproduire.

Il faut convenir que ce Système est très specieux. Mais le Naturaliste ni le Physicien ne s'arêtent pas à ces premières apparences. Ils savent

que presque tout Phénomène peut se lier en même tems, d'une manière spécieuse, à des Hympothèses très diverses; & sans cela, comment pourroit-on soutenir tant de Systèmes sur les mêmes objets, tandis que sur chacun d'eux il ne peut y avoir qu'un Système qui sont vrai? Le spécieux n'est donc presque rien pour la certitude; ce n'est qu'un motif à l'examen: & parmi les Règles d'examen sur les objets de ce genre, l'une des premières est de chercher; ,, si la Cause à laquelle, , on attribue un Phénomène, existe réellement; si ,, l'on peut en trouver, ou des preuves dans la ,, se de Phénomènes." C'est ainsi que je vais procèder à l'égard du Système dont il s'agit.

Le fondement direct que l'Hypothèse de Mr.

DE BUFFON devroit avoir dans l'Histoire naturelle, pour prenve de l'existence de la Cause qu'il suppose, devroit être: "que par les descriptions "que les Hommes sesont transmises des Phinomènes ", de la Chaleur, on pût appercevoir qu'El"LE éprouve une diminution sur notre Globe.".

Or non seulement on ne l'apperçoit point; mais on y trouve le contraire. Mr. de Buffen le sait, & il en donne une raison à laquelle je viendrai; mais en attendant je remarquerai ici; que nous rentrons dans la classe des Causes lentes, pour expliquer l'état de la Surface de notre Globe; classe Kk 5

qui jusqu'ici a été contredite par tous les Phénomènes. Et cependant nous nous y enfonçons plui que jamais: car si toute la partie de la durée du Globe qu'embrasse notre Histoire, n'a pas encore rendu fensible ce réfroidissement supposé de la Terre, nous ne pouvons savoir si ce sont des Milliers, ou des Millions de Siècles, qu'il a fallu pour que nos Régions perdissent la Chaleur nécessaire aux Eléphans. Si donc nous allons chercher dans le Physique des témoignages en faveur de cette Hypothèse, ils devront être bien évidens; puisque dans les oppositions des Phénomènes à la Théorie, celle-ci est toujours suspecte. Examinons donc ce côté physique du Système.

La première Proposition sur laquelle il s'appuye est celle-ci: " la Terre a une Chaleur propre, " indépendamment de celle que lui communi, que le Soleil." Ce sut Mr. De Mairan qui soutint le premier cette Proposition; & comme c'est la spéculation d'une Homme de gènie, elle mérite qu'on s'y arrête. Voici donc comment il

entreprit de la prouver (a).

Si le Soleil (pensa Mr. DE MAIRAN) est l'anique Cause de la Chaleur sur notre Globe, les Températures de l'Hiver & de l'Été doivent être proportionnelles au pouvoir du Soleil dans cesdeux Saisons. Le pouvoir du Soleil s'exerce par ses ses

your.

<sup>(</sup>a) Je tire les réfultats de l'Ouvrage de Mr. BAILLY.

vons. A proportion que le Soleil est plus éleve fur l'Horizon, il tombe plus de ses Rayons sur un terrein d'une étendue donnée; & quand il demeure fur l'Horizon durant une plus grande portion des vingt-quatre heures, ses Rayons agissent aussi plus longtems sur cette même étendue de terrein. Ainsi le pouvoir du Soleil pour produire la chaleur fur notre Globe, est plus grand en Eté qu'en Hiver par ces deux causes; savoir, plus de Rayens incidens fur un même lieu, & une plus grande durée de leur action dans l'espace de 24 heures. Or les Effets du Soleil, considérés sous ce point de yue, sont entièrement du ressort de la Géomè, trie; & c'est par elle qu'on a trouvé; s qu'à la .. Latitude de Paris, le pouvoir du Soleil, au Sol-,, stice d'Eté, est sexuple de son pouveir au Sol , ftice d'Hiver."

On tira de la une conséquence précipitée, savoir: ", que la Chaleur produite par le Soleil, ", au Sostice d'Eté, étoit aussi sermele de celle ", qu'il produit au Sosstice d'Hister. " Une telle conséquence n'est plus du ressort de la George true; elle appartient à la Physique, & demande dera un examen particulier: mais je continue l'exe position.

Dans le plan de M. DE MAIRAN, il falloit chercher ensuite quelle étoit la CHALEUR réelle au Solstice d'Eté & au Solstice d'Hiver à Paris; afin de comparer la différence des Températures réelles des deux Saisons, avec la différence qu'on croyoit

groyoit résulter dans ces Températures, de celle de l'action du Soleil. Cette recherche, dès ses premiers pas, cessa totalement d'être géomètrique, & ne se sit même qu'autravers de ce que la Physi-

que a de plus conjectural.

C'est d'après le Thermomètre que nous estimons la Chalun; & comme les spéculations dont il s'agit se sont faites en France, il s'agira du Thermomètre, incertain, de Mr. de Reaumur: mais nous aurons tant de marge dans l'apparence du manque de proportion qu'on crut trouver entre les Températures réelles & les pouvoirs correspondans du Soleil, qu'il seroit peu important de mieux définir ce Thermomètre (a).

Par des observations saites à Paris durant 52 années on a trouvé, que la chaleur moyenne du Solflice d'Eté surpassoit la chaleur moyenne du Solssice d'Hiver, de 33 degrés de ce Thermomètre. Mais cela ne nous dit rien encore pour la comparaison des quantités de Chaleur aux Solstices d'Eté & d'Hiver: c'est ce que je dois d'abord expliquer à V. M., & je le ferai par un exemple.

Si l'on me demandoit d'estimer la célérité comparative de deux hommes qui auroient monté en même tems une Ethelle, en me disant seulement; que ces deux hommes, étant partis ensemble, & s'étant aurêtés en même tems, l'un s'est trou-

<sup>(</sup>a) Je l'ai fait dans mon Ouvrage sur l'Atmosphère Tous !.
Page 352.

ve plus avance que l'autre de 33 échelons, je ne pourrois rien conclure encore de cette dannée. Je verrois sans doute que l'un est monte plus pite que l'autre; mais je ne saurois dire de combien. l'aurois donc absolument besoin, pour former cette conclusion, de savoir, ,, combien l'un " des deux a monte d'échelons en tout." Si par exemple, celui qui auroit monté le moins vîte avoit parcouru 33 échelons; l'autre qui, dans le même tems, auroit parcouru 33 échélons de plus (c'est-à-dire, qui en auroit monte 66), auroit parconséquent une célérité double de celle de l'autre. Mais si le moins vîte des deux en avoit parcouru 330; l'autre, qui alors en auroit parcouru 363, n'auroit qu'une celerite d'une dixieme plus grande que celle du premier.

Je vais appliquer maintenant cette comparaison à notre sujet. Tant qu'on sait seulement, que la CHALEUR du Solstice d'Eté sait monter à la liqueur du Thermomètre 33 échelons de plus que la CHALEUR du Solstice d'Hiver, on ne connoît encore rien dans les intensités comparatives de ces deux CHALEURS. Il faut de plus savoir, combien, depuis Zéro de CHALEUR (ou le FROID absolu), il y a de ces mêmes échelons, dont 33 marquent la différence des deux intensités de CHALEUR que l'on veut comparer.

Mais pour chercher le nombre de ces échelons descendans, nous n'avons que des Eluides qui se condensent à mesure que la Chaleur diminue, & dont,

dont, par cette raison, nous faisons nos Thomas mieres; & par la, rien n'est plus vague que cette recherche. D'abord les condensations du Finde du Thermomètre n'ont point une marche m portionnelle à celle de la CHALBUR; tout nou le dit; & nous tombons dans de telles incertiudes quand nous venons à étudier cet Instrument, que nous perdons beaucoup de confiance dans les conclusions immédiates qu'on en tire. De plus, certains Fluides commencent à perdre leur fluidité, tandis que d'autres la conservent & se condensent encore; ainsi nous ne pouvons savoir même si lorsque le Fluide qui conserve le plus longtems sa fluidité vient à la perdre, il ne lui reste plus de CHALEUR.

C'est au travers de toute cette obscurité, qu'on a cherché à déterminer les intensités absolues des Chaleurs du Solstice d'Eté & du Solstice d'Hiver, pour les comparer au pouvoir du Soleil dans ces deux Saisons. Je ne détaillerai pas à V. M. la route qu'on a prise pour cela; il sussir de Lor dire; que partant de Congélations forcées, opérées en Russie dans un hiver très rigoureux, & par lesquelles le Mercure même se gela; & y ajoutant des évaluations sur ce que ces Congélations such auroient pu produire dans les Hivers bien plus sigoureux de la Sibérie ou de la Laponie, on a conjecturé; ,, que de la Température moyenne du Sol, stice d'Hiver à Paris au Froid absolu, il pour, roit bien y avoir à descendre 1000 de ces

- Echeloni dopt Ba-fenlement manquent la diffe rence des Tompératures des Solffices d'Eté & d'Hiver,

r :nbalan Estimant donc 1000, l'intensité de la Cualtur au Solftiee d'Hiver à Paris de parconséquent 1033, la CHALEUR du même lieu au Solstice d'Eté, on a conclus, ,, que cette dernière CHA LEUR n'étoit que d'une trentième partie plus

" grande que l'autre."

Voici donc le résultat de toutes ces recherches; (je veux dire la conféquence qu'on en a tirée.) "La Chaleur que le Soloil feul produit au Solftice d'Eté à Paris, surpasse de sing sais. ... la Chaleur qu'il y produit au Solstice d'Hi-,, ver. Mais la CRALEUR delle de Solflice d'Eté. pe surpaffe que d'une trontième partie la Cha-LEUR néelle, du Solftice d'Hiver dans ce même Donc la différence dans les insentités de ,, cette Cause extérieurs (le Soleil) est 150 fois , plus grande, que la diffarence dans les intensb tés de l'effet qu'on lui compare. Donc enfin, cet Effet (fayoir les Gualaura au Soldice ,, d'Hiver & d'Eté, & en général le CHALEAGE fur la Terre), ne procède qu'en plus potita pare , tie de la Caufe extérieure (savoir l'action de "Soleil"

Tel est le résumé de tout le Systême. M. DE MAIRAN, à qui il appartient, en concluoit qu'il y avoit dans notre Globe une grande Cause de CHALEUR, qu'il nommoit le Feu central. Mr. DE BurBUFFON en 2 conclu d'abord la même choses c'est à dire, qu'il y avoit dans la Terre une grade Cause de Chaleur; mais il croit qu'elle procède de ce que notre Globe est une pièce du Soleil, & qu'ainst la Chaleur va en diminuant. Des lors il s'écarte du Système de Mr. de Maise la l'est en même tems de trouver aucune prise dans la Physique; car cette diminution de Chaleur ne se fonde plus que sur l'Hypothèse même; c'est à dire sur ceci: "Puisque la Terre a une Chaleur qui lui vient de ce qu'elle faisoit autresois partie du Soleil; il fant più elle faisoit autresois partie du Soleil; il fant qu'elle faisoit autresois partie du Soleil; il fant qu'elle faisoit autresois partie du Soleil; il fant qu'elle faisoit autresois les Corps qui ont qu'elle la manière de tous les Corps qui ont c'est à dire qu'elle se réfroidiss."

Je ne m'arrêterai pas d'abord à la différence que met cette addition entre le Système de Mr. De Buffon & celui de Mr. De Mairan; il s'agit premièrement de les examiner dans ce qu'ils ont de commun; c'est-à-dire; de voir quel fond ou peut faire sur les expériences que j'ai rapportées, pour comparer réellement le pouvoir des Rayons du Soleil sur la Terre, avec la Chateur que nous y observons. Ce sera l'objet de la prochaine Lettre que j'aurai l'honneur d'adresse

à V. M.

LETTRÉ

## #\##\#:#\##\##\##\##\##\##\#

#### LETTRE CXLIL

Analyse des Phénomènes de la CHALEUR: suite du même examen.

Londres, Fevrier 1779.

### MADAME,

E Système que j'ai eu l'honneur d'exposer à V. M. dans ma Lettre précédente, considéré dans son point de vue général, suppose; , que les Rayons du Soleil sont chauds; & que ,, comme tels, ils sont une Cause immédiate de ,, Chaleur." C'est ce point que je me propose d'examiner maintenant, en analysant les Phénomènes, & considérant ce que nous savons avec quelque sureté des Causes qui produisent la Challeur.

Je commencerai cet examen, en détaillant plus particulièrement à V. M. un grand Phénomène, dont j'ai déjà fait mention pour un autre objet, à cause d'une de ses conséquences, savoir, la Glace Teme V.

des hautes Montagnes: mais ici nous devons le considérer dans sa généralité. Il a été mon premier guide dans la Carrière des recherches sur la Chaleur, où je suis entré depuis bien longtems, & il sera ici la première base de mes remarques sur cet intéressant objet.

Quand nous nous élevons à une certaine hauteur dans l'Atmosphère, nous y trouvons la Chateur si sensiblement affoiblie, que le plus souvent l'Eau y est convertie en Neige ou en Glace. Quelques Physiciens avoient cru pouvoir attribuer cette différence entre le haut & le bas des Montagnes, à celle de la résteuin du terrein. Mais ceux qui connoissent le haut des Alpes; qui savent que dans ces Vallées pleines de Glace, il y a plus de surfaces réstéchissantes que dans la Plaine, qu'elles y sont bien plus savorablement situées pour renvoyér les rayons du Soleil sur les Glaces. & qu'elles sont d'une substance bien plus capable de s'échauffer que le terrein des Plaines; n'admettent pas cette explication (a).

Depuis que j'ai observé ce Phénomène des Montagnes, que j'ai fait attention à la différence d'effet des rayons du Soleil sur les Plaines mêmes, quand elles sont élevées ou basses, je me suis persuadé, autant que d'aucun autre point de Physique spéculative;, que les rayons du Soleil ne sont point chauds; & qu'ils ne sont Canse de Cra-

<sup>(</sup>a) Page 429 de ce Vot.

se Leur, que par leur pousoir de mettre en acse tion une Gaufe, résidante dans notre Globe & fon Atmosphère, & qui est qinsi la Caufe imprédiate de la Cuix exur. " C'est la proposition fondamentale que je vais établir.

Cette idée n'est pas nouvelle; & elle devoir on effet frapper, non seulement geux qui ont fré, quenté les hautes Montagnes, mais encore ceux qui ont considéré le peu de rapport des températures, avec les bauteurs du Selois fur l'Horizon & foit dans un même lieu par la variation diurne de celles, ci, soit en divers lieux par la différence de Latitude. Les températures de l'air du matin au foir, sont bien loin d'être proportionnelles aux différentes hauteurs du Soleil; & quant aux différences de Letitudes il y a longtems que l'on a remarqué, que la température de la Sibérie est beaucoup plus froide que sa Latitude ne l'indiqueroit comparativement à d'autres lieux; que celle de l'Angleserre est beaucoup moins froide; & que la Zone torride, très inégalement chaude suivant les lieux, l'est en général beaucoup moins qu'on ne le conclurgit en passant par exemple du Nord au Midi de la France.

Ce manque presque constant de proportion entre les températures de l'air & les hauteurs du Sgleif sur l'horizon (diurnes, ou dépendantes de la Latitude), se joint donc au déeroissement rapide de la Chaleur de bas en haut dans l'Atmosphères pour fortisser la conséquence que je viens d'en tire.

rer à l'égard de la nature de l'action des Rayens du Soleil pour produire la Chaleur; je veux dire, qu'ils n'en sont point la Cause immédiate."

o Si maintenant j'examine ces Rayons en eux même, je vois qu'ils se meuvent toujours en ligne droite, foit dans leur première route, foit après tous les plis qu'on peut leur faire subir par des reffesions ou réfractions, jusqu'à ce qu'ils soient totalement dispersés par les irrégularités des Surfaces ou des Milieux : qu'ils ne traversent point les corps opaques : qu'auprès du cours d'un faisceau de Rayons, il n'y a que muit : qu'en les faisant passer au-travers du Prilme, 'ils se divisent en 7 classes principales, distinctes par différens degrés de réfrangibilité; que même il y a une multitude de ces classes, puisque les 7 qu'on distingue par des noms de Couleurs déterminées, ne sont distinctes que de milieu en milieu de la largeur des bandes, & qu'elles passent réellement les unes dans les autres par des nuances infensibles. Lors, dis je, que je considère toutes ces propriètés caractéristiques des Rayons du Soicil, je ne faurois y reconnoître en aucune manière la Cause immediate de la Chaleur; car les Luis que fuit celle ci n'ont aucun rapport avec celles que je viens d'exposer.

Torsqu'on allume du Pru dans une Chambre, la Lumière la remplie à l'instant: & combien de tems, an contraire, la Chalbur ne tarde t-elle pas à s'y faire sentir! Cette Lumière encore, qui s'est sinfiantanèment répandue, a été sussi promtement répandue, a été sussi promtement répandue par les surfaces de tous les corps; & au contraire la Cause de la Chalbur, qui a été si lente à les atteindre, les a pénétrés peu à peu. Il y a donc une différence tranchée entre la Lumière & cette Cause.

La Lumière, considérée en général, est quelques ois compagne des Causes de la Chaleur: mais elle ne l'est pas toujours; puisqu'il y a des Causes obscures qui en produisent beaucoup, telles que des matières qui sermentent; & de la Lumière sans Chaleur, telle que celle des bois luisans. La Lumière accompagne le Feu proprement dit; mais elle est visiblement distincte de son pouvoir d'occasionner la Chaleur: & quant aux Rayons du Soleil, auxquels nous en voyons produire, ce n'est pas immédiatement qu'ils sont Cause de cet Effet.

Un RAYON de Soleil, quelque petit que nous puissions le prendre, est un faisceau de filets différemment réfrangibles; & par cela seul je le considére comme rensermant la faculté de produire des essets très distincts; c'est ce dont je parlerai ciaprès; & icije me borne à conclure de ce qui précéde; que si nous ne savions par l'expérience, que les RAYONS du Soleil accasionnent de la CHALEUR, sien de ce que nous en connoissons, comme éma-

nations de cet Aftre, ne pourroit nous découvrir cette propriété; il pen la marche de cet Effet que nous nommons la CHALEUR, suit les Lois de cette Cause, les RAYONS du Soleil.

La quantité de la CHALBUR produite par les RAYONS du Soleil sur notre Globe, est dont bien loin encore d'être du ressort de la Geometre. Puisque ces Rayons ne sont pas chauds en eux-mêmes, & qu'ils n'agissent que par un intermède pour produire la CHALEUR, on ne peut déduire immédiate. ment les intensités de ce genre d'Effet, des intensités connues de leur Cause éloignée: cette déduction rentre dans les recherches physiques, dont les règles sont très différentes. La Physique étudie dans la Nature, les Phénomènes qui paroissent être subordonnés, ou liés simplement les uns aux autres: elle étudie, dis-je, leurs rapports de fait; elle en forme des Tables correspondantes; elle se permet quelquefois d'y chercher des Loix simples pour abréger les Formules; mais elle ne confie is mais à la GRONETRIE la première recherche de ces rapports.

Cette marche de Physique est sondée sur ce qu'en multipliant les expériences on a trouvé; , qu'une multitude d'effets, évidemment liés les , uns aux autres par une Cause commune, n'é, toient cependant point proportionnels entreux , par les mêmes suites de degrés d'intensité de , cette Cause." Poussant plus loin l'examen,

lors-

lorsque des circonstances favorables ont permis de le faire, on a souvent reconnu; qu'entre la Cause le saire, on a souvent reconnu; qu'entre la Cause le son Effet cru d'abord immédiat, se trouvoient d'autres Causes, qui devenoient, ou Causes immédiates de l'Effet, ou Causes concourantes dans cet Effet; & plus on a sait de pareilles découvertes, plus on s'est persuadé;, que mille Causes agisfent à notre insu dans les Phénomènes, outre, celles auxquelles nous les rapportons; & qu'ainsi, il n'y a jamais de sureté à déterminer l'intensité connue de quelque Cause dont ils paroissent dépendre (a)."

Il suit de là, que les résultats geomètriques du rapport que devroit avoir la Chalear du Solstice d'Eté avec celle du Solstice d'Hiver, tirés immédiatement de l'intensité des Rayons du Soleil dans un même lieu en ces deux Saisons, est destitué de la condition qui seule pourroit leur donner quelque poids; je veux dire, de données physiques; & que par conséquent il n'en résulte rien qu'on puisse regarder comme tant soit peu probable, pour chercher dans les Chaleurs observées en ces deux Saisons, ce qui appartient à l'action du Soleil, & ce qui doit provenir d'une Cause appartes

<sup>(</sup>a) Je me fois éten in deventage à l'éga de cet important fojet sie Physique, dons un Mémoire sur les Mefaret physiques en général, remis à la Soc. Rox de Londres, & insèré dans les Is. phil. paux cette année 2779.

tenante à la Terre. Il faudroit bien d'autres recherches, ou plutôt d'autres découvertes, pour pavenir à une telle décomposition! Nous sommes bien loin en un mot de tenir aucun fil, qui puissée nous conduire à connoître sûrement ce que c'est que la Chaleur; & qui nous aide à la mesurer d'une manière absolue, ni même à suivre dans la Nature sa marche & ses Effets.

Pour le sentir, oublions un moment le Soleil, & voyons ce que nous connoissons de la Chaleur. Une Sensation d'abord: mais nous savons trop peu ce qu'est une Sensation considérée physiquement, pour en faire une donnée physique. Laissons donc aussi à part pour un moment tout ce qui tient à l'œconomie animale & même végétale; & cherchons des caractères plus immédiatement physiques de la Chaleur.

Nous connoissons, par ses Effets, une Cause puissamment agissante dans les corps, qui les dilate, jusqu'à les convertir en Fluides, & même à les dissiper. Cette Cause réside en grande abondance dans certains corps; comme y résident tous ces Flurdes Elastiques que nous apprenons de plus en plus à en dégager; & souvent elle s'en dégage avec eux dans les mêmes opérations. Deux Corps, par exemple, qui, étant séparés, ne tendoient à aucun changement d'état, & paroissoient uniquement sous la forme de Solides ou de Liquides, recévant & perdant la Chaleur comme

Corps, dis je, étant réunis d'une certaine manière, produisent aussi-tôt divers Phenomènes, résultans de particules qui se dégagent de leurs substances. Toutes ces émanations (car je parle ici de l'esset des mélanges en général) ont une propriété commune; savoir l'expansibilité; & c'est ce qui constitue ces Fluides Elas tiques désignés par les noms d'Air, de vapeurs, d'exbalaisons ou d'émanations en général; ces Fluides en un mot, s'étendent, autant que leur poids ou la pression des autres Corps environnans peut le lenr perinettre.

Mais outre cette propriété commune d'être des FLUIDES ELASTIQUES, ces Emanations en ont d'autres qui les distinguent entr'elles. Les unes tardent à rentrer dans la plupart des Corps, & n'entrent point dans quelques uns ; dès qu'elles font dégagées, & ne produisent aucun effet apparent sur eux; c'est de l'Air commun: d'autres se glissent dans certains corps, & non dans d'autres, & y produisent des effets très variés; on peut les rendre apparentes par leur résistance à être comprimées, en employant, pour les contenir, des substances qu'elles ne pénètrent pas. Mais une de ces Emanations s'introduit dans tous les Corps, & par là ne peut être rendue sensible en masse, quoiqu'elle devienne très sensible par ses effets, savoir, ceux que nous appellous les Phénomènes de la CHALZUR.

Voilà donc la Cause immédiate de ces effets; c'est un

PLUIDE ELASTIQUE, qui étoit dans les Ingrédies de ces Mélanges, & qui faisoit partie de la mass de ces Ingrédiens, mais dans un état où, ne jouissant pas de son élasticité, il ne produisoit pas h CHALEUR. Il a donc fallu degager ce Fivide. pour qu'il pût produire son effet caractéristique; tout comme il a fallu degager ces autres Fluides BLASTIQUES distincts, pour qu'ils produisissent leurs effets particuliers. Et combien peut-être dégageons-nous ainsi d'autres FLUIDES E'LASTIours, que nous ne soupçonnons pas même, parce qu'ils traversent tous nos Récipiens comme cequi produit la CHALEUR, mais sans produire d'effet que nous fachions encore distinguer? Eu génésal nous sommes bien peu éclairés dans toutes ces opérations de la Nature; quoique nous semblions marcher à grands pas dans la découverte des Phénomènes.

Mais revenons à notre FLUIDE R'LASTIQUE, dégagé de certains Corps par de simples mélanges, & qui produit tous les Phénomènes de la CHALRUR. Ce FLUIDE, qui est dans tous les corps, puisque dans tous il est excité par le Frottement (a), réside d'une manière distincte dans les substances

<sup>(</sup>a) Quoique je me déclare ici pour un Fluide élastique particulier, comme cause immédiate de la Chaleur, tout ce que j'en conclurei, rélativement au Syssème que j'examine, peut se conduce de même de l'Hypothèse, qui ne fait de la Chaleur qu'un Morrenesse dans les particules des Corps, & de la Lumière que de vibraties

Fances que nous nommons combis fibles. Aihsi nos Forêts, nos Mines de Houille, nos Tourbières, qui, dans l'état où elles portent ces noms, ne sont que recevoir & rendre la Chalzur à la manière de tout corps, sont le Magasin ordinaire où nous allons chercher sa Cause pour nos besoins. Nous la mettons en action, sans savoir comment: le Sauvage dans les Bois, en sait autant que le Chymiste dans son laboratoire: un Berger m'enseigna à faire du Feu sur une haute Montagne, quoique j'eusse bien plus résiéchi que lui sur la nature du Feu. Nous voyons des Phénomènes, nous en imitons quelques uns, mais leurs Causes intimes nous sont cachées.

Entre les Causes auxquelles nous voyons produire de la Chaleur, se trouve le Fluide Électrique: il la produit dans les Phénomènes météorologiques & dans nos expériences. Cependant, tout comme les Rayons du Soleil, cette cause, considérée quant à l'effet que nous nommons Chaleur, a des Caprices. C'est là notre expression vague pour désigner l'action des Causes, lorsqu'elles n'agissent pas comme nous pensions qu'elles devoient agir: mais quand on vient à l'examen

Prations dans un Milieu élossique. Ces comme je ne parie que de Prénomènes certains; fi cette Hypothèse ne pouvoir pas s'y conchiter auss bien que celle d'Emanations du Soleil pour ce que nous acommona des Reyons, de d'un Flyide élassique particulier pour produire la Chaleur, elle perdroit sa plausibilité.

men des objets auxquels cette expression s'appirque, on trouve toujours, qu'il s'agit de Causes et ne sont pas immédiates, & qu'on avoit d'abord cru l'être. Ainsi, le FLUIDE ÉLECTRIQUE est bien une Cause de CHALEUR; mais c'en est une Cause élaignée, & qui ne produit cet Esset, que lorsqu'elle agit sur la Cause immédiate, & la met en action. Ce n'est donc que médiatement que la FLUIDE ÉLECTRIQUE allume les vapeurs inssammables; car il n'est point chaud lui-même; & c'est encore médiatement qu'il fond les Métaux: c'est-à-dire, parce qu'il trouve dans ces Substances la Cause immédiate de la Chaleur, & qu'il peut la mettre en action: mais c'est un Prothée, auquel je crains qu'on ne trouve longtems des Caprices.

Il y a donc dans notre Globe & dans fon Atmosphère, des Causes médiates de la CHALBUR; en même tems que toutes les Substances en renserment la Cause immédiate. Cet Effet est produit spontanèment dans mille Phénomènes; nous le produisons nous-mêmes dans mille autres; & toujours sans savoir (que par conjecture) ce que nous faisons, au delà d'une manipulation trouvée né cessaire. L'enfant qui, avant entendu sonner les heures à une Pendule parce qu'il a tiré certain cotdon, le tire de nouveau pour la faire répèter, n'en sait guère moins sur l'Horlogerie, que nous n'en favons fur tout l'ensemble de la CMALBUR. en l'excitant par nos cordons. Les causes qui l'excitent, sont donc en très petite partie en noue AUT-

paissance, & en très grande partie hors de notre puissance. Elle est excitée en un mor, quand les Causes éloignées convenables, mettent en jeu sa Cause immédiate; & pour revenir maintenant à notre question principale, une de ces Causes éloignées, est dans les Rayons du Soleil.

Ainfi le Soleif, entr'autres Causes, produit la CHALLUR fur notre Globe; mais cet effet n'eff pas l'unique qu'il y produise. Comme le Flui-LEUR, quantité d'autres Effets qui commencent à nous être connus, & probablement beaucoup d'autres que nous ignorons encore; de même les RAYONS du Soleil, atrives à notre Globe : " produisent une multitude d'effets : outre 12 CHALEUR. D'abord ils y répandent la Lumieaz; & ensuite, quiconque a été attentif à leurs effets sur les Corps, tant organisés que non organisés, aura été frappé de la varièté des rôles qu'ils y jodent. Quelle différence dejà n'a to on pas éprouvée ? quant à la Végésation; entre la CHALBUR obscure & la CHALEUR lumineuse! Quelle différence dans l'action du Soloil for nous mêmes, d'avec celle que produit la CHALEUR venant d'une autre cause, quoique de même intensité sur le Thermomètre! Quelle varièté dans les phénomènes de l'échauffément des différens Corps exposés aux RAYONS du Soleil, toujours au même degré du Thermomètre! Les différences des matières dans leur nature, ne contribuent pas seules à ces dentières vatiètés, mais celles aussi de leurs couleurs.

leurs. Et enfin, pour nous rapprocher de nous sujet, les expériences de Mr. le Dr. PRIESTLY. Et de Mr. l'Abbé Fontana, viennent de nous montrer le Phénomène très important, de la quantité de Fluide élassique qui se dégage de l'Eau, par la Lumière.

Nous sommes donc bien loin de connoître encore tout ce que sont ces RAYONS, du Soleil que nous appellions chauds, & tout ce qu'ils sont sur notre. Globe. Ils y produisent une multitude d'Effets, entre lesquels, le plus frappant pour toute personne qui se contente d'écouter ses Sensations, mais non le plus évident pour les hommes qui résléchissent, est celui d'exciter la Cause immédiate de la Chale ur.

Jusqu'ici tout n'est que Faits; & je pourrois passer immédiatement aux conséquences qui en résultent quant au Système commun de M. M. DE MAIRAN & DE BURFON; mais plus cet objet intéressant sera éclairei, plus ces conséquences serent évidentes; c'est pourquoi j'y reviendrai, mais sous une forme plus générale, avant que de conclure.

and the second of the second o

e describilities from migra LETTED

## 

## LETTRE CXLIIL

Considérations sur la CHALEUR, rélationment aux Planetes Es, au Soleil.

. un Landres, Februar a779.

2019 J

## MADEAME, TENTAL PORT

Ous alions quitter un moment notre Globe, & voyager dans les Espaces céleftes; mais nomme je me propose d'y conduire. V. M. avec quelque certifude, je ne saurois Lui promettre qu'ELLE y verra beaucoup: cependant au moins, nous nous éclasserons sur ce qu'on peut y voir.

rockit i natemio

" It est possible que la Chareur soit égale " sur toutes les Planètes, malgré la différence de " leur distance au Soleil." Telle est la proposition que j'établirai; & cela ne me sera pas difficilé, d'après ce que nous avons vu des Phénomènes de la Chareur fitz notre Globe.

Toute la Physique établit cette Théorie importante; ,, que les Effers suivent le plus souvent des marches très diverses de celles de leurs Causes ap-,, per, percevables; tellement que différentes intessi, tés d'une de ces Causes, peuvent produire des
, Effets différens en divers cas, par la différence
, des Causes intermédiaires." Ainsi, quand nous
n'aurions pour juge que la Théorie génèrale, la Proposition que je viens d'avancer ne pourroit éve
contestée: , il est possible que la Chareur soit
,, égale sur toutes les Planètes, malgré l'inégale
, intensité des Rayons du Soleil."

Mais si nous considérons ce qui résulte de la Théorie particulière de la CHALEUR, nous aurons bientôt des preuves plus directes; c'est-à-dire, que nous verrons comment cette égalité est possible. La Cause immédiate de la CHALEUR sur notre Globe, est un Fluide elastique particulier, qui appartient aux Substances terrestres; la CHA. LEUR occasionnée par les Rayons du Soleil. n'est produite que par l'entremise de ce Fauroz; la même intensité de ces RAKONS, produit différens degrés de CHALBUR suivant les Substances fur lesquelles ils agissent: telles sont les Propositions que j'ai établies par des Faits; & des lors ilest évident, que les Atmosphères des Planètes peuvent être telles, que d'inégales intensités des Ruxons du Soleil, y produisent un même degré de CHA-LEUR

Je veux même laisser à part, pour un moment, la différence de pature de ces Atmosphères, & n'y considérer que des différences de densité, Par exemple, il y a telle couche dans les parties élevées.

notre Atmosphère, qui, si elle faisoit la couche la plus basse de celle de MERCURE, auroit besoin de toute l'intensité des Rayons du Soleil sur cette Planète, pour être échauffée au même degré que les Couches basses de notre Atmosphère.

Je n'ai employé d'abord cet exemple, tiré des différences de densité des Atmosphères des Planètes. que pour le rendre plus frappant : mais voici une

explication plus directe.

Si les Atmosphères des Planètes n'étoient composées que d'un Fluide Élastique répandu dans les Espaces célestes & condensé autour d'elles par la Gravité, les différences de densité de ces Asmosphères, considérées seules, ne confipenseroient pas celles des intensités des Rayons du Solell. Car ces denfités spècifiques, pour chaque Atmosphère, servient proportionnelles à la Pesanteur des Graves à la Surface de chaque Planète: & ainst elles seroient encore bien loin d'être proportionnelles à leurs distances au Soleil, & elles le feroient moins encore aux quarrès de ces distances, qui déterminent, en raison inverse, l'intenfité des Rayons du Soleil.

Mais ontre ce FLUIDE ELASTIQUE univers sel, qui probablement fait partie de toutes les 22 mosphères des Planètes, chacun de ces Globes à fes Fluides Elastiques propres, qui, tour à touf, se dégagent des Substances dont ils sont composés & s'y engagent de nouveau; c'est ce que nous indique l'Analogie la plus immédiate; Min

Tome V.

surface de la Terre. Et sans avoir besoin de recourir à un autre espèce de Fluide calorisique que
notre Fluide IGNE; c'est-à dire, plus ou moins
capable de produire la Chaleur quand il est
en action; notre propre Globe nous montre tant
de dissérences, dans la quantité de ce Fluide
en diverses Substances, & dans sa facilité à s'en
dégager; que si l'on suppose à Mercure des Substances qui en contiennent peu & d'où il se dégage difficilement, & à Saturne des Substances opposées à cet égard, on concevra que les Rayons
du Soleil peuvent produire une Chaleur égale
sur ces deux Planètes.

Et ici je dois presser l'Analogie sous sa forme la plus généralement admise par les Philosophes ( ie yeux dire celle des Fins), avant que de tirer une conféquence plus physique. Les dérangemens que se servient occasionne les Planètes, à cause de la Gravité, si elles s'étoient mues dans une même Orbite, ou seulement dans des Orbites de même grandeur, ont nécessairement exigé, qu'une Cav-SE PREMIERE INTELLIGENTE produisit ce qui est; c'est-à-dire, que ces Orbites fussent de différentes grandeurs. Il en résultoit sans doute de très grandes différences dans l'intenfité des RAYONS folaires pour chaque Planète; & si les Etres sensibles qui les habitent sont semblables à à ceux qui vivent sur la Terre, ils y seroient morts de chaleur ou de froid. Mais ces RAYONS n'éerétant que la Cause médiate de la CHALETR, leur différence d'intensité pouvoit être compensée par la Cause immédiate, en composant chaque Planète de matières propres à templir ce but.

Nous ne saurions douter que ce ne soit la ce qu'a fait la Cause PREMIERE INTELLIGEN-TE que nous réconnoissons; c'est à dire en général. qu'Elle a pourvu aux Etres sensibles des différentes Planètes, pour qu'ils y sussent également bien, malgré leur distance du Soleil; & nous comprenons un des moyens par lesquels BLLE a pu l'exécuter. Quant à ceux qui ne voyent pas de l'Intelligence dans l'Univers, que peuvent-ils voir dans les Planètes? Qu'est-ce que l'Analogie dans un Système tel que celuilà? Les Rayons du Soleil n'étant pas chauds, nous ne savons rien, ni de cet Astre, ni des Planètes, quant à la Chaleur; aucune Analogie physique ne nous dirige pour en juger, & l'Athée ne peut, tout au plus, raifonner que par ce genre d'Analogie. Mais ne nous arrêtons pas à un Système qui éteint jusqu'à sa Physique elle - même.

Je crois donc, d'après une multitude de Phéhomènes, que les Rayons du Soleil font des faisceaux d'Agens (s'il m'est permis de m'exprimer ainsi); c'est-à-dire, qu'ils produisent dans notre Système solaire nombre d'effets très distincts. Cela peut s'entendre de diverses manières: soit Mm 2 que que chaque particule de ces RAYONS aît la faculté de produire tous ces effets, en agissant sur des Fluides élastiques intermédiaires de différentes natures: soit qu'elles ayent divers degrés de vites (qui paroissent être indiqués par leur différente réfrangibilité), combinés aussi avec la différente des Causes intermédiaires: soit ensin qu'elles différent dans leur sorme, aussi bien que dans leur vîtesse. De quelqu'une de ces circonstances, résulte la faculté de libérer le Fluide i GNE contenu dans les Corps, & de le livrer ainsi à sa propre action.

. C'est donc sous ce point de vue unique, que nous sommes fondés à considérer les Phénomènes de la CHALBUR dès que Solezt y entre comme Cause; & c'est ainsi que je les considèrerai dans la suite. Mais puisque j'ai parlé des Planètes, j'ajouterai un mot sur la Lung en particulier. Si la faculté productrice de la CHALEUR que nous voyons exercer par les Rayons du Soleil . tenoit à une certaine Classe de particules; ne seroit-ce point la raison, de ce que les Rayons réfléchis par la Lune ne conservent plus la faculté d'excuer la Chaleur? Ce qui ne me paroît pas suffisamment expliqué par leur affoiblissement. On pourroit donc supposer alors, que celles de leurs particules qui exercent cette fonction, ont été absorbées par l'Aërosphère de la Lune (a). Mais cela est tout à fait étranger à l'objet que je traite. п

<sup>(4)</sup> J'ai expliqué, dans mes RECHERCHES SUR LES

Il est un autre Phénomène concernant la CHA. LEUR, qu'il faut aussi examiner dans la question qui nous occupe; c'est celui des échauffemens & des réfroidissemens. La Cause immédiate de la CHALEUR étant une fois mise en action, par quelque Cause éloignée que se soit, se répand & se communique; elle se met en équilibre (c'est-là notre expression). Le Fer exposé au Fru, devient lumineux comme lui, en acquérant beaucoup de FLUIDE IGNE': mais ne le possédant que d'une manière empruntée, il ne peut le conserver en aussi grande quantité, que dans le cas où les Corps voisins en sont saturés comme lui. Aussi-tôt donc que le FEU cesse, le Fer rouge partage sa CHALEUR avec les Corps voisins, & même avec l'Air. Mais il y a encore de grands caprices dans cette communication; c'est-à-dire, que nous sommes bien loin de connoître toutes les Causes qui s'y mêlent: tellement qu'aucune Analogie ne nous conduit, du Réfroidissement des Corps à la Surface de notre Globe, à celui des Planètes dans les Espaces célestes. En suivant cette route, sans remonter aux premiers principes de la Physique, & sans considérer

MODIFICATIONS BE l'ATMOSPHERE, au Chapitre des Almosphères des Planètes, la rajion pour laquelle j'appellerois Aëtosplère, & non Asmosphère, le Fluide élastique que je supprés condensé par la Gravité autour de la LUNE, comme autour de toutes les autres Planètes; & auquel se mélent d'autres Fluides particuliers, très différens des notres. dérer toutes les Théories particulières qui ont repport à cet objet, on peut se tromper à chaque pas. C'est ce que j'ai eu lieu de sentir, en résèchissant sur les résultats d'expériences que j'ai longtems suivies, rélatives aux essets du Fru à diverses hauteurs dans l'Atmosphère: résultats que j'ai indiqués en traitant de la Chaleur de l'Eau bouillante. Le Fluide igne s's'échappe très promptement des Corps échaussés sur les hautes Montagnes: mais il ne se dissipe pas pour cela dans les Espaces célestes; livré à sa pesanteur, il gravite vers la Terre & lui reste attaché, comme tous les autres Fluides qui composent son Atmosphère; ainsi elle ne le perd point.

Partant de tout cet ensemble de Faits, de considérations & d'analogies, j'ose maintenant exposer le Système que j'adopte sur la Chaleur.

Notre Globe contient une Substance, capable de produire ce Phénomène dans certaines circonstances. Cette Substance est rensermée dans tous les Corps, & fait partie de leur masse, en tant que gênée dans ses mouvemens, & ne pouvant jouir par là de sa faculté de devenir Fluide élastique; & l'obstacle en est (suivant mon opinion, que j'ai d'après Mr. Le Sage, & à laquelle je tiens beacoup); ,, que les impressions successives d'une cer, taine Cause qui produit l'Elasticité, ne peuvent, pas seconserver dans ses particules, ni parconse, quent s'y accumuler, saute de place pour que ces, par

" particules se meuvent librement." Lors donc, en un mot, pour ne parler que du Fait (a), que cette Substance ne peut pas jouir de sa faculté de devenir élastique, elle compose des Solides, ou même des Liquides, comme toute autre Substance. Mais lorsqu'elle en est dégagée, par quelque Cause qui a la faculté d'ouvrir ses prisons, elle s'échappe, & devient un Fluide élastique, semblable à tous les autres quant à cette première propriété, savoir, de s'étendre tant qu'il ne trouve pas d'obstacle. Plus subtil que la plupart des antres Fluides élastiques, il se mêle avec eux, & v perd de nouveau son élasticité en se combinant Et comme c'est seulement avec quelques-uns. lorsqu'il jouit de son élasticité, qu'il est la Cause immédiate de la Chaleur; il existe en grande quantité partout, & même dans l'Atmosphère, sans produire cet effet; & toute la Chaleur qu'on apperçoit dans les Corps, ne procéde que de la partie développée: tout comme l'Atmosphère, considèrée dans l'acception générale, n'est composée que de la partie dévéloppée des Substances qui peuvent produire de l'Air en général.

La Substance particulière qui nous occupe, en aquérant l'élasticité, ne perd pas sa pesanteur: mê-

<sup>(</sup>a) Je m'arrête au Fait, parce qu'il me suffit ici; mais je serai voir dans des développemens de ce Systèms, qui suivront cette Lettre, que lorsqu'on se borne à considèrer les Faits immédiats, on suit bien peu de chemin dans les découvertes physiques.

lée dans l'Atmosphère avec tous les autres Flailes staftiques, elle y pèse vers la Terre comme eux. Parconséquent elle se trouve le plus abondamment dans le bas de l'Atmosphère; & sa quantité diminue de bas en haut. C'est par la que je conçois comment les Rayons du Soleil, en traversant. L'Atmosphère, y produisent de plus en plus de la Chaleur, à mesure qu'ils arrivent dans des Couches où sa Cause immédiate est en plus grande quantité.

Je m'arrête un moment à cette dernière partie du Système, parce qu'il faut que j'établisse, que le Fluide elastique qui est la Cause immédiate de la

CHALEUR, est pesant.

Si cette idée avoit été avancée avant PASCAL, elle est révolté les Philosophes: l'Air, le Feu. l'Ether étoient regardés dans ce tems-là comme des Fluides légers. Mais par ce grand Homme, par Boyle & par d'autres Philosophes qui ne se pavoient plus de Mots, les Affections & les Oualités de la MATIERE reçurent une grande secousse. On abondonna du moins l'horreur du vuide. & cette Physique obscure, qui concevoit des Causes distinctes & de genres particuliers, dans de simples négations ou degrés différens des mêmes Causes; telles que celles de Légéreté, Froid &c; qui ne sont que des degrés ou la négation, de PESANTEUR. CHALEUR &c. Ce commencement d'une heureuse révolution dans la Philosophie, sut dû à la seule découverte, que l'Air tomboit vers la Terre comme

tout autre Corps. Il est étonnant après celà, que nous conservions des restes de ces notions obscures.

Tout Corps donc, quel qu'il soit, s'approche des antres Corps suivant les Loix de la GRAVITE' (on plutôt par la Cause de la GRAVITE'); & le FLUIDE IGNE' parconséquent, s'approche de la Tèrre, mais en suivant de plus les Loix des Fluides élastiques (c'est à dire, cédant à la Cause qui le rend élastique). Dès lors il doit, comme l'AIR, devenir plus dense, à mesure qu'il est plus chargé de son propre poids. Et en général, il est plus dense, à proportion de ce qu'il est plus chargé; car tous les Fluides élastiques mêlés ensemble dans l'Atmosphère, outre leurs Loix particulières, y suivent en commun les Loix des Fluides élastiques.

Je pourrois citer une preuve d'expérience que le Fluide igné est pesant, en l'empruntant de Mr. DE BUFFON lui-même, qui a trouvé; ,, qu'une masse de matière, susceptible de devenir ,, rouge par le Feu, augmente en poids d'une Six-, centième partie; " ce qui seroit très considérable. Mais d'autres expériences ont montré que ces résultats étoient incertains; ainsi je m'en tiens à ce que nous disent les Loix générales de la Nature.

Par ce Système donc, lié à toute la Physique, le Phénomène de la diminution de la Chaleur de bas en haut dans l'Atmosphère, s'explique Mm 5 aussi

densité de l'Air: Le Fuide igne, Cause innédiate de la Chaleur, devant suivre à tout autre égard les Leix générales des Fluides de son espèce. Quelque claire que me paroisse cette Théorie.

je dois prévenir une objection qui peut se présenter, & qui m'a été saite même par une personne que je considère trop, pour n'avoir pas égard à ce qui la frappe: voici donc cette objection., Sans doute, le Fluide igne tombe vers la Terre, comme tout autre Corps; & en qualité de Fluide élassique, sa densité doit devenir plus grande de plus en plus, de haut en bas dans l'Amosphère. Mais ne sont-ce pas là des Minima? La Cause est-elle proportionnée aux Effets?"

Je dois d'autant plus répondre à cette objection, qu'elle paroît être de même nature que plusieurs autres que j'ai faites moi-même contre quelques Systèmes. Je vais donc développer ici des Principes généraux rélatifs aux Rapports de Cause à

EFFET, quant à l'intensité.

Le Fondement de ma remarque à ce sujet, sers, la distinction de la nature de ces Rapports, d'avec leurs degrés successiffs suivant l'intensité des Causes. Les Rapports absolus de Cause à Effet, sont toujours de la plus grande obscurité, & le plus souvent entièrement cachés pour nous; aulieu que leurs degrés sont soumis à nos Mesures. Ce n'est donc pas dans la nature des Rapports que nous pouvons contester sur le pres

trop ou le trop peu. L'existence d'une CAUSE, est accompagnée de celle d'un EFFET d'un certain genre; c'est la tout ce que nous savons le plus souvent: & en cela l'idée de trop ou de trop peu n'est rien; ce sont des données de la Nature.

Mais voici où la quantité devient quesque chose. & même tout; c'est lorsqu'il s'agit de CAUSES qui, par leur nature, ont divers degrés d'intensités & dont les Effets, aussi par leur nature, doivent avoir des degrés d'intensité qui suivent certaines Loix, rélativement aux degrés d'intensité de la Cause. Car si alors on lie une Cause, hypothètiquement, à un Effet qui doive avoir avec elle la dernière espèce de RAPPORT dont j'ai parlé (c'est. à dire que, lorsque les degrés d'intensité de la CAUSE suivent certaine progression entr'eux, les degrés d'intensité de l'Effet doivent aussi suivre entr'eux, ou la même progression, ou quelqu'autre progression connue); on doit alors prouver l'existence de ce RAPPORT; c'est-à-dire, démontrer l'existence des degres d'intensité, ou de la Cause supposée, comparative. ment aux degrés connus des Phénomènes, ou de certains Effets supposés, comparativement aux degrés connus de la CAUSE qu'on dit les produire. C'est ainsi que la Géomètrie devient la Logique de la Physique spéculative: & c'est des Règles de cette dernière espèce de RAPPORT d'une CAUSE

à son Effet, que je me suis servi contre que-

ques Hypothèses.

Mais la question n'est plus la même, lorsqu'il s'agit de la nature des RAPPORT: & ainsi, pour revenir au sujet qui nous occupe, dès que nous connoissons l'existence du Fluide igne', & sa proprièté de produire la Chaleur, nous savons sur ce point, tout ce que nous pouvons savoir quant au RAPPORT absolu: c'est un liaison de Cause à Effet, que nous avons apprise par l'observation, mais dont nous ne connoissons point la nature; ainsi l'idée de plus ou de moins p'y entre pour rien.

Je m'explique." Le FLUIDE IGNE' produit " immédiatement la CHALEUR. " Telle est le Phénomène fondamental." La CHALEUR de , l'Asmosphère est produite par le FLUIDE IGNE ,, qui s'y trouve en action.,, Cette Proposition découle immédiatement du Phénomène. .. Dans , un moment & un lieu quelconque, la CHA-LEUR de l'Atmosphère produit certains effets, & en particulier elle tient le Thermomètre à cer-Voilà une donnée de la Nature; , tain degré." c'est un Fait: mais nous n'y voyons aucun signe de quantité, tant que ce Fait est unique; & lors même qu'il se lie à d'autres Faits de même genre, nous n'y voyons rien encore quant aux quantités absolues; il n'en résulte que des quantités rélatives. Eussions - nous même dans la Naturé une base de rE.

l'Etbelle, c'est-à dire, quelque Phénomème qui nous indiquât le Zéro de la Chaleur, ou le Promie absolu, mous ne connoîtrions rien encore quant aux întensités de la Cause; car nous n'aurions que des degrés absulus sur le Thermomètre; c'est-à-diré uniquement, des intensités d'Effer. Et nous some mes bien loin encore d'avoir pénétré aussi avant dans la Nature; puisque nos dogrés du Thermomètre; de les degrés de tous les autres Essets correspondans, ou Coeffets, ne nous indiquent que des différences d'Effer ; dans lesquelles rien ne nous conduit aux Intensités absolues de la Cause, ni parconséquent à aucune idée de quantité distincte de intelligible.

Mais voici où des idées claires de quantités come varatives, naissent & devienment essenvielles pour la solidité d'un Système. Phis d'Insensité dans le Fluide igne, doit produire plus de Chaleur Il doit y en avoir plus dans le parties inférieures de l'Atmosphère que dans les parties supérieures pas la Cause qui augmente leur densité: ainsi les Caus ses excitantes doivent en mettre une plus grande quantité en action: & c'est ce que disent les Phé-Voilà donc la condition requise dans la seconde espèce de RAPPORT, pour la solidité d'un Système; savoir, la correspondance des degrés d'intensité de la CAUSE & de l'EFFET: cependant nous ne pouvons point encore vérifier le Système par la Géomètrie; puisque nous ne découvrons pas les intensités absolues, & que nous,

nie connolssons point toutes les Causes intermédiaires. Les degrés de nos Mesures de la Cause en action, ne sont nombrés qu'arbitrairement; ses effets sur les Corps sont modifiés par quantité de Causes, imparfaitement connues, & souvent cachées; ainsi nous ne pouvons faire aucune comparaison entre leurs degrés correspondans d'intensité, qui approche de l'exactitude. Nous sommes donc réduits à nous contenter de ce que peuvent nous soutenir des Théories analogues; & à cet égard nous avons déjà de quoi raisonner assez sur sur le cape de quoi raisonner assez sur est exact nous avons déjà de quoi raisonner assez sur sur le cape de quoi raisonner assez sur exact exact nous avons déjà de quoi raisonner assez sur les capes de quoi raisonner assez sur le cape de quoi raisonner de cape de quoi

C'est là le fondement du Système que j'adopte sur la CHALEUR. Je crois qu'elle diminue quand en monte dans l'Atmosphère, par une cause de même genre que celle qui fait diminuer en même tems la bauteur du mercure dans le Baromètre; c'est-à dire, parce que le Fluide igne moins chargé, se dilate davantage, soit engagé dans d'autres Fluides, soit dégagé. Et que parconsequent, comme la bauteur du mercure seroit réduite sensiblement à Zèro dans le Baromètre, s'il étoit porté au point où l'Air très rare ne temberoit plus sensiblement vers la Terre, de même la Chateur seroit à Zèro, à un éloignement tel de la Terre que le Fluide igne y sût au même degré de rareté.

Les Rayons du Soleil traversent donc les Espaces eloignés des Planètes, sans y occasionner au-

cune CHALEUR; & la Terre ne perd pas plus de la sienne en se mouvant dans l'Espate, qu'este n'y perd de son Aimosphère: voilà qui me paroit sonde sur toutes les Règles de l'Analogie, qu'nous guil

dent en Physique.

Quant à ce qui regarde les autres Planetes, nous ne pouvous y transporter de notre. Physique par une Analogie rigoureule, que les Loux de la Gravité, des Projectiles, & de la Lumière. Ce forts ha tous nos moyens d'y chercher quelque chofes ce qui se réduit à découvrir, leur grandeur, leur masse & leurs mouvemens. Quant à la Chateur. & à tous nos autres Phénomènes terrestres. ils n'y passent que par l'Imagination, à moins qu'on ne raisonne d'après les Causes finales. Sans doute que nous pouvons employer quelquefois des Analogies de cette classe. Nous connoissons assez des desseins de Dieu à l'égard des Etres sensibles, pour être assurés qu'il a voulu leur plus grand bien: & par la manière dont il l'a opéré dans la partie de l'Univers qui nous-est connue- nous pouvons conjecturer assez raisonnablement, ce qui existe dans les parties que nous ne connoissons pas. Mais ce ne sont pas là des raisonnemens physiques; & il se passera encore du tems, avant que les Physiciens avent assez découvert des moyens qu'a employé la CAUSE PREMIÈRE dans l'exécution de ses Vues, pour en faire des Principes dans leur Science. Quant à notre Siècle, il est encore à ce point; que

que la Physique doit appuyer la théorie des Causes simales & non s'en appuyer: aussi n'ai-je jamais employé cette dernière espèce de Raisonnement dans aucun Système physique.

Ayant eu l'honneur d'exposer à V. M. dans cette Lettre, ce que nous disent les Phénomènes & la Théorie à l'égard de la CHALEUR, je l'appliquerai dans la suivante au Système dont j'ai suspendu l'examen: Système qui doit expliquer ces restes d'Animaux ensouis dans les Contrées du Nord, quoique appartenans à des Espèces qui ne se trouvent aujourd'hui que dans la Zone torrides

irt:



## DEVELOPPEMENT

Du Système sur la CHALEUR esquissé dans les deux. dernières Lettres - Précédé de quelques nonvelles Observations faites par Mr. MARC Pic-TET de GENEVE.

E ne devois pas trop m'écarter de mon Objet principal dans le cours de cet. Ouvrage, à cause de sa première destination; & aînsi je me suis abstenu d'v développer bien des branches de Physique auxquelles cependant j'étois obligé d'avoir recours.

Il est peu de ces branches qui n'eussent fourni matière à des Traités particuliers; & souvent même ils auroient été nécessaires. Cet objet seul, les Causes de l'état affuel de la Surface de la Terre, se lie à toutes les branches de l'Histoire naturelle & de la Physique; & il est si important en lui-même, que ce n'eût pas été trop que de Traités fort étendus deces deux Sciences, pour y servir d'Introduction. Je prévois qu'il faudra que je revienne à plusieurs de ces développemens s'il 's'élève des difficultés : & pour les prévenir autant qu'il m'est possible sur l'objet important de la Lettre précédente, je vais faire à son sujet, ce que j'aurois desiré de pouveir faire par-tout; c'est-à-dire, entrer dans plus de détails.

Ce n'est pas rélativement à l'Hypothèse cosmologique que j'examine, que ces développemens sent nécessaires; j'en ai dit assez pour cet objet : mais ils ferviront d'abord à rendre plus sensible l'application que je ferai à mon propre Système des Principes que je viens de poser sur la CHALEUR; & principalement, ils s'appliqueront dans la suite à un objet de grande importance, & pour lequel je ne dois rien

négliger.

Tome V.

N n

Peut-être que quelques Lecteurs préfèreroient que je ne détournasse pas ici leur attention de la suite du Système général; & par cette considération, j'aurois souhaité moi-même de pouvoir transporter ces détails sur la Chalbur, dans le lieu où j'en appliquerai les Principes à ce nouvel objet. Mais alors ils feroient une suspension moins convenable encore dans un enchaînement de conséquences; & d'ailleurs, ne se trouvant plus eux-mêmes à la suite des Prémisses dont ils découlent, ils perdroient beaucoup de clarté. Maintenant le Lecteur, instruit des raisons de mon choix entre ces deux inconvéniens, pourra faire le sien, en suivant l'ordre que j'ai préféré, ou renvoyant la lecture de ces développemens jusqu'à ce que j'en fasse usage.

Puisque je me trouve hors du fil de mon sujet, je me permettrai quelques remasques préliminaires fur les Recherches en Physique. Il est presque impossible d'en suivre avec sureté aucune Branche particulière, à moins qu'on n'aft les Principes & les Phénomènes généraux toujours présens à l'esprit. Car fans cela, comme nous ne voyons rien que par l'extérieur, nous pouvons être très aisément trompés par les apparences. Presque tous les Phénomènes particuliers font fusceptibles dediverses explications également plaufibles, quoiqu'elles s'excluent musuellement; & ce n'est qu'à l'aide de la Théorie générale, qu'on peut fixer fes idées avec quelque fareté. On a beau dire, " qu'on veut s'en tenir aux Raits, qu'on » " veut que décrire des Faits:" ceux qui tiennent le plus fortement ce langage, se livrent aux Suftine comme les autres; & alors, s'ils ent négligé la THE'ORIE, ils voyent souvent fort mal.

Un autre grand avantage de remonter toujous à la Théorie générale pour chaque branche des Phéno-

P 1.

-1...

mènes, c'est que c'est la vraie route des découvertes, quand on ne veut pas attendre d'en faire accidentellement. Car tenant ainfi la Physique par son Tronc, & cherchant fes liaisons avec la Branche dont on s'occupe, on en trouve souvent, & presque infaill. blement de nouvelles. Jusqu'ici la plupart des Obfervateurs n'ont fait due tourner autour de cet Arbre de la Nature, & faifir quelques Branches par leurs extremités. Or cet Arbre est si vaste, que ne l'avant pas tout vu', ils ont souvent supposé le Tronc où il n'étoit point. Aucun homme sans doute ne fauroit en embrafier toutes les Branches; mais tout homme peut chercher, d'où naît celle dont il s'occupe; & en le cherchant, il en trouvera d'autres à fa portée, qui sans cela tarderoient beaucoup à être découvertes par d'autres Observateurs.

Cependant la The'orie même, c'est-à-dire, l'assemblage de ce qu'on nomme les Loix générales de particulières de la Nature, ne sussit pas à ce grand but. Ces Loix sont très stériles en conséquences prosondes, quant à de nouvelles découvertes: New-ton n'eût jamais fait des pas si étonnans en Physique, s'il n'avoit essayé de s'expliquer à lui-même les Causes de ces belles Loix que nous lui devons ce sut en les examinant sous ce point de vue, qu'il les trouva si fécondes.

Tant qu'on ne combine dans son esprit que ces donners générales, qui ne sont proprement que des donners générales, qui ne sont proprement que des donners générales, qui tendent à de petits persection nemens; & il est rare qu'on fasse de grands pas. Mais quand on remonte à de vraies idées de Cavillas, c'est à dire, à des Agens physiques; que que hypothètiques que puissent être ces Causes, elles agrandissent le champ des découvertes. Car on estate les Phénomènes, & même on en fait naître,

Nn 2 pon

pour vérifier sa conjecture : si elle est contredite. on se redresse; mais on a vu par ce moyen, ce qui peut-être eut turdé longtems à se découvrir : & si a conjecture est vérifiée; fi des idés d'Agens. viennent remplir exactement la place des Formules, partout où elles expliquoient les Phénomènes déjà connus; quelle différence de richesse dans les résultats! Il me semble voir un homme, qui ne possèdoit que des Statues de plâtre, en acquérir les Moules.

Une confidération bien simple servira à me faire comprendre. Ce que nous nommons les Loix de la Nature, n'est que la généralisation de ce qu'on sait dejà. Par cela même oes Loix ne peuvent qu'être imparfaites à quelque degré; puisque nous sommes bien loin de connoître avec une perfection suffisante, les Phénomènes les plus simples dont elles ont été conclues. Si donc nous les appliquons, comme Formules rigoureuses, aux recherches Physiques; il arrivera plus d'une fois, que leurs défauts nous empêcheront d'appercevoir des Causes. Car ne suspectant point notre Règle, nous rejetterons souvent de nouvelles idées, seulement parce qu'elles n'y ca. dreront pas rigoureusement, quoique peut-être le céfaut fût dans la Règle elle-même.

Comme je souhaite surtout que les jeunes Phyciens, qui ont encore à fournir leur Carrière, résléchissent sur leurs premiers pas, je ne craindrai point de dire; que si j'en ai fait quelques uns dans cette Science, je le dois principalement à ce que je me suis pénètré de bonne heure des principes de Par-SIQUE méchanique de Mr. LE SAGE; & que ne cambinant plus dans mon esprit les Moss de Gra-VITE, REPULSION, CONESION, ELASTICITE, mais Leur substituant les Idées des Agens qui produisent ces Phénomènes généroux, je les ai suivis dans leurs Ac. Assissables, ce qui a répandu à mes yeux quelle que lumière dans la nuit des Causes cachées.

Je demande pardon à mon Lecteur, éclairés fi je ne lui ai présenté ici que des réflexions qu'il avoit déja faites lui-même. Mais tous les Lecteurs ne sont pas éclairés, lors même qu'ils se disent Physicieus; & j'ai cherché à leur inspirer quelque désiance sus leurs lumières. Je passe maintenant à mon Objet.

Il s'agit lei, comme je l'ai dit d'entrée, d'appuyer par de nouveaux développemens, le la théorie de la Charmun que j'ai enquillée dans les deux précédentes l'arrant; & je me trouve singulièrement faverisé dans ce but par une circonfrance imprèvue. C'est encore à la Haye, & prêt à livrer cette partie de mén Ouvrage à l'Impriment, que je reçois de nouvelles expériences qui mi sjonterent de la force. Elles me sont communiquées par Mr. Marc Pretri mon Coucitoyen, d'après qui frai indiqué les hauteurs de quelques parties des Alpes à la page 447 de ce Volume: Je n'ai pas besoin de parler de son génie ni de ses talens, on en jugera.

Mr Prerer nyant compris de quelle importance étoient en Physique, les Problèmes météorologiques qu'il falloit résondre pour perfectionner la Mesure des Hauteurs par le Baromètre, s'est applique à cette branche d'expérience, où il reste tant à découyrir.

Pour cet effet, il a commence par se faire lui-me, me in Baremètre, semblable au mien. (Je conseilleme in Baremètre, semblable au mien. (Je conseilleme in toujours à tout Jeune hoanne qui se vone à la Physique, de faire lui même le plus de ses Instrumens qu'il pourra; car on ne se sert jamais d'ancun' Instrument avec autant d'avantage, que lorsqu'on s'est mis en état, d'en faire quelques nns soi-même.) Pour se rendre l'exécution de ce Baremètre plus ai-

Ning water to it for

He, Mc Prerer y a fait quelques changemens que j'approuve beaucoup (6).

c: Dans fet nombreules observations, faites avec le trai génie des Recherches, Mr. Prever avoit en grand regret domme moi, que pour comostre la température de la colonne d'Air à mesurer (celle qui s'élève verticalement an-dessus de la Station instrieure) on me put avoir des observations du Thermomètre qu'aux deux Stations; ce qui doit occa-fronner souvent des erreurs. Pour les distinuer s'il étoit possible, il entreprit de chercher; " il l'on ne pourroit point découvrir quelque Lui un pen con-

e (a) Mr. Prompo diagouenque Mr. Paul, Arthe Genevois, très, hutelligent, inni, ickécine mainsendut fort blen ces Baromènes. Mr. de Prof. Dr. Saussurz & Mr. Dentan en ont de lui, & les employent avec le même avantage qu'une expérience de vingt ans m'a fait trouver dans celui que j'ai fait. Javois dejà lu dans un Journal, ce que fai retrouve à m page 3 de l'Ouvrage de Mr. Pausas ot Sr. Pont far les Volcans, favoir, que Mr. l'Abbertourana about monte dans mon Busment des Atlants qui pervour uner l'Observateur; & qu'il en avoir fait exécuter un à Mr. RAMBORN de Loudres. où ces défauts étaient corrigés. Je fus très empresse d'aller m'instruire sur cet objet chez-Mr. Ramsden lui-même, & il m'expli-dua le fait. Il a execute son propre Barometre pour Mr. Tabbo FONTANA; avec des changemens utiles; this cela ha fich dé Bothhun Myce le filleti. Cellif des Mr. Rabisdan, and est erei ingenioun, est su Referent, de su momure est wes differen gei de la mienne ; ce qui a donné lieu aux changemens qu'a fait frire Mr. Fontana: mais je n'ai rien trouvé à changer an mien ; ce que l'aurois, souhaité. l'ai déjà fait mention, dans un Memoire envoye depuis, longiems à l'Acadenie royale des Sc. de Paris (& qui parotru) d'un méchanisme desand a faire plus exactement l'oblevation, que f'at adopte de pies det habite Apulle, & que j'il indique a Mir. Director postiqu'il le fit exécuter par Mr. Paul.

[

mant; ou quelque partie du Jour où il règnât à cet égard une Loi plus conftance; ou enfin quelque circonftance météorologique qui favorifât ces

Défervations, en répandant plus également la Chaleur entre des Colonnes diffantes."

Quand en fait conceveir l'idée de telles Recherohes, on a droit d'attendre des fuccès. Je ne pourrois enter ici dans les détails de l'Appareil qu'imagina Mr. Picter pour tenter ces découvertes ; d'autant plus que l'enfemble de l'objet est affez intéressant, pour que Mr. Promet le publie lui-même lorsqu'il le jugera à propos. Je dirai donc seulement, qu'il s'agit d'une Perche de 50 pieds, aufli mince qu'il a étě possible, élevée en rase campagne, & portant à fon fommet un bras dirigé vers le Sud, au bout duquel estane poulie qui sert à faire monter & descendre un Thermometre. Les observations en exigent mombre d'autres; ils sont tous à boule isolée, & confirmits par Mr. Picrer lui-même. Je ne parlerai d'abord que des quatre principaux.

L'un de ces Thermonders à sa beule ensévelle dans le tetrein: le second est suspendu à 5 pied d'élévation, au Sud & à quelque distance de la Perche, pour être toujours exposé au Soleil quand il luit: la troisième au contraire, placé à même hauteur de l'autre coté de la Perche, est changé successivement de place, pour qu'elle lui sasse toujours ombre: le quarrième ensis, monte & descend très promptement par le moyen de la poulie; il sert à indiquer la température de l'Air à 50 pieds de hauteur sur le terrein pendant les expériences.

Mr. Preter, des ses premieres observations, remarqua une marche de la Chakur je long de cette Perche, qui lui parut fort intéressante. Il changes de place son Appareil, & il observa dans des tems très différens, pour découvrir s'il n'y avoit point de cir-

constance locale ou accidentelle qui produissit ce qu'il avoit remarqué. Quant aux résultats de toutes ces Observations, je vais le copier lui-même.

", Pour vous présenter avec plus de clarté le Phéno-", mène le plus intéressant que m'ayent offert ces ex-", périènces, je vais suivre la marche des deux prin-", cipaux Thermomètres, l'un à g pieds, l'autre à 50 ", pieds délévation sur le terrein, durant les 24 heu-", res d'un jour serein & calme.

" Le matin, environ 2 h. ou a h. ; après le Le; ver du Soleil; ces deux Thermomètres sont d'accord.; aux petites oscillations près, produites par des cir-

;; confiances accidentelles & paffageres.

" A mesure que le Soleil s'élève davantage sur " l'Horizon, le The momètre à 5 pieds du terrein " devance celui qui en est à 50 pieds. Leur plus " grande dissérence a lieu au moment le plus chaud " du Jour, & va quelquesois jusqu'à 2 degrès de la " division en 80 parties, dont le Thermomètre insé-", rieur est plus haut que le supérieur.

", Ce maximum de Chaleur & de différence entre ", les Thermomètres étant passé, ils se rapprochent; ", & quelque tems avant le Coucher du Soleil ils ", s'atteignent de nouveau, puis se dépassent, & le ", Thermomètre inférieur commence à se tenir plus ", bas que le supérieur. Leur dissérence augmente ", rapidement dès que le Soleil est couché, & va ", jusqu'à 2 degrés, & quelquesois davantage, à la ", fin du Crépuscule.

" Cette différence demeure la même pendant la " nuit; du moins j'ai lieu de le présumer, puis", qu'en cessant d'observer à 11 h. du soir, & ob", servant de nouveau à la pointe du jour, j'ai cons", tamment trouvé le Therm. à 5 pieds, plus bas
", de 1 à 2 degrés que le Therm. a 50 pieds. Ils
", suivent encore ce même rapport pendant tout le
" Cré-

" Crépuscule du matin, & ce n'est que quelque tems " après le Lever du Soleil qu'ils commencent à se " rapprocher, pour s'atteindre, & se croiser de nou-" veau environ deux heures après.

" Telle est, Monsieur, la marche de ces deux Thermomètres toutes les fois que le tema est calme , & serein; elle est à peu près la même dans les , diverses Saisons de l'année, & malgré les Vents , & les Nuages; quoique moins régulièrement dans ces deux derniers cas: ce n'est que dans les jours , complettement & uniformément couverts, & lors, qu'il règne un Vent violent ou un brouillard é, pais, que les deux Thermomètres dont il s'agit s'accordent à peu près pendant tout le cours de la journée.

" Du Coucher au Lever du Soleil, tems où le " Thermomètre à 5 pieds se tient plus bas que celui , à 50 pieds, un autre Thermomètre, suspendu à 4, lignes de la surface du Terrein, se tient pour l'or, dinaire plus bas encere; mais celui dont la boule , est ensévelie sous cette surface, se tient plus haut , de beaucoup qu'aucun des autres : la terre conferve toute la nuit, une partie de la chaleur confidérable qu'elle a acquise durant le jour, & qui, dans quelques jours du Mois d'Aeust, a fait montrer le Thermomètre jusqu'à 45 degrés.

", Le Taermonètre suspendu à l'ombre derrière la ", Perche, étoit celui de tous dont la marche res", sembloit le plus à celle du Thermonètre exposé ", au Soleil à 50 pieds de terre; & non seulement ", leurs marches étoient presque semblables, mais ", leurs hauteurs absolues l'étoient presque toujours «, depuis o h. du matin jusqu'à 3 h. après midi; ", quoique l'un sût au Soleil, & l'autre à l'Om", bre."

Tels font les réfultats des Expériences de Mr. Nn 5 Protet; mais evant que de les appliquer à l'objet général de la CHALEUR, je vais indiquer une des conféquences qu'il en a tirées fai-même : c'est encore lui qui parle.

"Vos observations du Baromètre faites vers le "Leur du Soleil & dans le moment le plus chand " du Jour, ne vous réviennent-oiles point à l'esprit "Monfieur? Vous rappellez-vous-qu'elles n'ont pu, " pour la plupart, cadrer avec vos Règles; que les " premières donnoient confiamment les Hauteurs " étop petites & les dérnières ordinairement trop " grandes?

" Sapposons à présent (ce qui résulte des ex-» personnes dont je viens de parler), qu'en obse-», vant le Thermomètre à 5 pieds de terre aux », deux Stations vers le Lover du Soled, y Air s'y », soit trouvé moiss chaud qu'il ne l'étoit à 45 », pieds au-dessus: concluant de là la température », de la Colonne à mesurer, vous l'avez jugée 9, moins chaude qu'elle n'étoit réellement: la cor-», rection soustractive est donc devenue trop sure, » de parconséquent la hauteur trop petite.

"An moment le plus chaud du jour îl a dû arriver "De contraire. L'observation du Thermomètre à " y pieds de terre, vous a sait juger la colonne " d'Air plus chaude qu'elle n'étoit réellement; ce " qu' à rendu la correction soustractive trop soi-" ble, on l'additive trop sorte, & a donné les " hauteurs trop grandes.

" La différence d'environ : de l'intervalle for dumental du Thermomètre, étant près de is. 

fait parconféquent environ 5 degrés de votre Thermomètre destiné à ces Observations; & comme ; tette différence est fréquente en sens opposé dans , ces deux parties du jour, elle est assez confidéra
n ble

h ble pour affectet puissamment les résultats, & tes 3 fléchir d'un côté ou de l'autre du vrai.

... Il oft auffi à remarquer, que l'heure que vous , indiquez comme étant la plus favorable à l'exact , tirede des Observations, c'est-à-dire, la binquième partie du tems que le Soleil demeure far l'hori-" zon , est aussi à peu près celle où les marches , des Thermometres à 5 pied & à 50 pfed de terre, , fe croisent, & où ils font d'accord pendant ma h petit espace de tems."

, Telles font, Monfieur, les expériences & les s réflexions qu'il me tardoit de vous communiqueix " Mon retour à la Ville & un accident artivé à mon "'Appareil, ont interrompu mes Observations; mais , le me propose de les suivre de nouvern l'année s prouhaine, avec encore plus de foin & d'affiduité 30'8'H m'est possible, afin de déterminer quelque choo fe far tous ees objets. Vous faver, Monficur, , one dans les recherches de ce genre, où l'on tra-" vame für des Effets produits par tunt de Caufes, , de n'est qu'autravers d'un très igland nombre d'ex-" beriences, & 'en les variant de toute manière, Fifthon parvient à des fixations de rélultars cont une h etnicience délicate puisse s'accomoder." Mr. Pro-Her Perinihe ginfi son narré, comme il l'a commencé & ship, en manisestant toutes les dispositions qui font le bon O'sfervateur; & cette dernière n'est pas h moms importante.

"Pavois fenti", & même indiqué, cet obfacte l'effither avec précision la température des Colonnes Phir à mestrer, & ne voyant aucun moyen de le Mintre Mys POblervation meme, javols cherchs d'moins dans le grand nombre des miennes, en 183 chillant Rivalt' leuts diverses circonstances, & leuts els, se septifent santanten gestigenten profiteer da, estige · 100 letypiest exprimer ; will desired wirenstances diot parparticulières qui se lieffent avec les différences les résultats; & j'avois trouvé tout ce que Mr. Picrar a rapporté, avec cette circonstance de plus, que lersque le Ciel étoit couvert, les Observations, en toute partie de la journée, se rangeoient plus ordinairement sous les Règles. J'en soupconnois la saifon, & Mr. Pictur nous l'apprend.

Ces découvertes successives dans la Météorologie, fortifient l'espérance que j'ai conçue, que la Physique en tireroit de grandes lumières; & ce pas essentiel que vient d'y faire Mr. Picrer, confirme ce que Kattendis de lui, des que j'appris qu'il s'occupoit de ces expériences.

Je viens maintenant aux conséquences qui découlent de ces neuveaux. Phénomenes, rélativement à la matière que je traite. La première base sur laquelle j'ai appuyé mon Système fur la Chaleun, est ce Phénomène général, ,, qu'elle décrost de bas en hant dans l'Atmosphère.;" lié à cette Proposition; ,, que ce n'est pas parce que le Terrein com-" munique de moins en moins sa CHALEUR à l'Air " à mesure qu'il en est plus éloigné, qu'on remar. " que ce décroissement de Chaleur en s'élevant . dans l'Atmosphère; mais pagee que celle-ci est , d'autant moins susceptible d'être échauffée par les " Raisons du Soleil, qu'elle est plus rare." C'est à ce point, établi déjà par d'autres Phénomènes, que je vais appliquer ceux que m'a fourni Mr. Picrer.

Tout leur, ensemble prouve, que la CHALEUR du Terrein entre pour très peu dans celle de l'Air. Nous voyons d'abord le Thermomètre à l'ombre de la Perche, marquer à 5 pieds de terre, le même degré de CHALEUR que celui qui en étoit à 50 pieds. Ce premier Thermomètre recevoit cependant de bien près la réflexion du terrein; & cette ombre, qui n'é-

toit que celle d'un petit corps éloigné, n'étoit point accempagnée d'absorbtion de la CHALEUR par le corps qui faisoit Ombre. Le Thermomètre an haut de la Perche étoit sans donte frappé par les RAYONS du Soleil; mais je sais par expérience, que ces Rayons n'échauffent pas sensiblement la boule du Thermomètre de Mercure; sans doute parce qu'elle produit l'effect d'un miroir, & les résléchit. J'ai épropyé nombre de fois, qu'en faisant ombre de loin avec mon doigt sur la boule de mon Thermomètre, je ne le faifoit point baisser sensiblement ; il ne recevoit donc anparavant que la Chaleur de l'Air même, quoique frappé nas les Rayons du Soleil. L'Ombre d'un grand Corps agit d'une autre manière; le Corps lui-même, & la terrein ombragé, absorbent la Chaleur de l'Air. Quant à ce Thermomètre ombragé par la Perche, & qui le tenoit à 1 ou 2 degrés plus bas que celui qui étoit de l'autre côté à la même hauteur, quand l'Air étoit traversé par les Rayons du Soleil; c'est que l'Ombre étoit affez grande autour du premier, pour que la masse d'Air qui l'environnoit & que les Rayons ne traversoient pas, fût sensiblement moins chaude que les parties qu'ils traversoient.

Les deux Thermonètres à 5 pieds & à 50 pieds du Terrein, exprimoient donc l'un & l'autre la Charleun de l'Air à ces hauteurs: & cependant, au cœur de l'Eté, quand le Terrein étoit échauffé jusqu'à 45 deg. du Thermonètre, l'Air n'étoit pas plus chaud à 5 pieds de distance du Terrein, qu'il ne l'étoit à 50 pieds; & îl de l'autre côté de la Perche îl l'étoit d' 1 à 2 deg. de plus, c'est encore parce qu'il étoit traversé par les Rayons du Soleil.

A quoi j'ajouterai (& c'est upe considération importante dont je ferai usage dans la suite); que quoique, fondamentalement, ce soit suivant quelque fonction de la densité, que les Rayons du Soleil agissent sur les différentes Couches de l'At-

mosphère pour y produire la Chaleur, on ne sursoit encore en découvrir la Los dans les Phénomènes;
paisque cet effet dépend aussi besucoup de la natere des Couches: car les Fluides qui les composent,
renferment en divers tems & en dissérens lieux, plus
ou moins de la matière du Fluide Igne; & esse s'y
trouve ausse d'une manière plus ou moins favorable
à l'action des Rayons du Selell. Aussi voyons neue
des différences sensibles, d'un jour à l'autre, à la même heure, & toute autre circonstance à des connuè
d'ailleurs égale, dans le degré de Chaleur que
produit le Soleil dans l'Air; ce qui tient certainement à la nature de celui-ci, qui change continuellement (a).

Une des circonfrances que nous pouvons un peut remarquer, c'est que quand il y a des Vapeurs sensibles dans l'Air, mais sans Nuages, toutes choses d'ailleurs égales, les Raxons du Soleil l'échanssent plus que quand il est serein; c'est même un figne de Pluie. Or comme il y a toujours plus de Vapeurs & d'autres Exhalaisons près de la Surface du Termes qu'à une petite hauteur au dessus de fair, it n'est pas surprenant que les Raxons du Soleil y produisent un peu plus de Chaleur, & je l'avois soupçonne durant mes expériences du Baromètre.

Par une conséquence de cette première remarque, je pensois aussi, qu'un Ciel également couvert, étoit une circonstance favorable à la Mesure baromètrique des

(a) J'ai traité des effets de la différence de nature de l'Ak sur sa densité, quant au rapport de culte-ci avec la Change, dans un Mémoire sur la pantie météralogique des Réfra dism, lu à la Soc. Roy, de Londres au commencement de l'anoir 1779. C'est une partie de l'Astronomie pratique dont tout les Observateurs ne sentent pas encore l'importance; j'ai en lieu de m'en appercevoir.

pres

des Hauteurs; parce que je regardois alors l'observation de la CHALEUR près de la surface du terrein aux deux Stations, comme répondant mieux à son but p savoir, de connoître la température de la Colonne d'Air à mesurer: & c'est encore ce que nous veyons par les observations immédiates de Mr. Prompt. Mais ce que je ne soupconnois pas, & que cos Obfervations nous apprennent; c'est que lessque le Suleib est couché, & qu'ainsi ses Rayons cessent d'agin fur l'Atmosphère, il n'y a, dans la hauteur de 50 pieds, aucune couche d'Air moins chande que celle qui repose immédiatement sur le termin; quoique celui-ci aît encore beaucoup de la Chaleur acquis se par la présence du Soleil. Favois eu occasion d'observer ce dernier Phénomène, par des expériences suivies que j'ai faites il y a bien longtema surla Rose; je veux dire, que je connoissois la grando différence de la CHALEUR de l'Air qui repose sur le terrein, d'avec le terrein même, quand le Solell est couché; mais j'ignorois cette circonstance impostante, que plus hant, l'Air conserve plus de CHALEUR. Il est donc bien évident, que ce n'est pas du terr rein que les Couches inférieures de l'Atmasphère recoivent cet excès de CHALBUR qu'elles ont, comparativement aux supérioures.

Un dernier Phènomène bien frappant dans les Obsifervations de Mr. Pictat, mais moins nouveau, est cet excès de Chalbur qu'acquiert le terrein par les Rayons du Soleil. Ici l'fffet est, comparativement, plus grand que la Cause médiate. Mr. Pictat ne me dit point (& je n'ai pas le tems de le lui demander, puisque cette addition est prête à aller sous presse) quel degré indiquoit son Thermonènte à 5 pieds au dessus du terrein, quand celui qui en étoit couvert s'échaussoit à 45 degrés; mais je ne puis m'écarter beaucoup en conchapt de mes pso-

pres observations, que c'étoit environ 28 deg. Voilà denc une Agent qui, traversant l'Air, n'y produiseit qu'une Chaleur de 28 degrés, à 5 pieds de distance de ce Terrein où il produisoit une Chaleur de 45 deg. Est ce ainsi qu'opèrent les Causes immèdiates?

Enfin, une dernière remarque que je ferai fur ces Observations, est que cet exces de Chaleur que contracte la surface des Plaines est bien moindre encore, toutes choses d'ailleurs égales, que celle que contractent les Rochers, des Montagnes. Dans les Plaines, le Terrein mobile, continuellement pénètré d'eau, & perdant de sa Chaleur par l'évaporation, ne peut jamais s'échauffer autant que des Rochers: je le sais bien par expérience; car avant que ma peau fût endurcie, je l'ai souvent perdue d'un côté du visage, pour avoir marché quelque tems le long de Rochers où dardoit le Soleil, tandis que le Soleil lui-même ne me l'enlevoit pas de l'autre côté; & j'ai fait mention dans mon Ouvrage sur l'Atmosphère, d'un chaleur sensible qu'on appercevoit avant le Lever du Soleil, en approchant de Rochers qu'il avoit échauffés la veille (a). Cependant, c'est entre des Rochers que la Glace s'accumule, des qu'ils se trouvent dans les Régions élevées de l'Atmosphère. Il est donc bien évident, que ce n'est pas d'une moindre réflexion du Terrein, ou d'une moindre communication quelconque avec le Terrem, que procède cette moindre CHALBUR de l'Air au haut des Montagnes. C'étoit la Proposition que je devois établir d'abord; & je passe maintenant aux autres Phénomènes qui m'ont servi de guides.

Je viens d'esquisser tout-à- l'heure une des considérations sur lesquelles je m'appuyois déjà, avant que

<sup>(</sup>a) Tome II, page 109.

que de connoître les expériences de Mr. PICTET. Si nous preduisons dans quelque lieu, par la simpleintroduction de Fluxok igne provenant du Fru communément ainsi nommé, le même degré de CHALEUR su'indique le Thermomètre dans un autre lieu, où l'Air est traversé par les Rayons du Soleil; quelles que soient la nature, la figure, la couleur des Substances exposées dans ce premier lieu, elles s'échauf. feront au même degré.

Voilà qui caracterise une Cause immédiate: & c'est de la que j'ai conclu: "que le Fau proprement , dit, est cet état d'un Corps combustible, dans le " quel il se dégage continuellement du Fluide igne " de sa propre substance, par l'esset même de co " FLUIDE développé une fois avec une certaine a-" bondance dans ses grands pores: que ce même », FLUIDE, ainsi dégage, se répand au dehors, ten-" dant à se dilater autant qu'il en est susceptible : " mais que retenu par les Corps qui l'environnent. " & par l'Air en particulier, il tend au moins à se " mettre en equilibre dans tous ces Corps: que cet " équilibre dépend entr'autres de la nature des Corps " qu'il pénétre, avec lesquels il à plus ou moins " d'affinité (a); tellement que cet équilibre final con-" fifte en ce que, tous les Corps entre lesquels il " est établi, de quelque nature qu'ils soient, sont " prêts au même degré, à recevoir ou à perdre du ", FLUIDE IGNE', quand sa quantité extérieure aug-" mente ou diminue; ou en d'autres termes, ils " affectent également le Thermomètre."

Tran-

<sup>(</sup>a) Je me sers de cette expression admise, pour ne pas trop multiplier les développemens physiques subordonnés. Elle est commode, quand on ne la considère que comme l'expression d'un Phénomène distinct; mais elle est très nulfible, quand on y attache une idée de Caufe; car (comme toutes les autres idées 'Tome V.

Transportons nous maintenant à cet autre lieu, en l'Air, traversé par les Rayons du Soleil, tient le Thermomètre au même degré où il étoit dans le lieu précédent, & soumettons les mêmes Corps à l'épreuve. Aulieu de cette égale température qu'ils avoient contractée dans ce premier lieu, nous les verrons s'échauffer très différemment ; & quelques uns, comme les Métaux, acquerront fouvent une CHALEUR insupportable au toucher.

Voilà donc, au contraire, qui caractèrise une Cause médiate; & c'est de là que j'ai conclu: " qu'il y , avoit dans ces différentes Substances, quelque cho-, fe qui agiffoit conjointement avec les RAYONS de

, Soleil, pour y produire la CHALEUR, & qui ne se " trouvoit pas en égale quantité dans toutes."

Mais si toutes ces Substances, qui s'échauffent différemment par les Rayons du Soleil, font garanties de l'action directe de ces Rayons, c'est à dire, si nous dirigeons fur elles l'ombre d'un Corps opaque de même grandeur qu'elles; alors, toutes choses d'ailleurs égales, elles s'échaufferont encore également.

Voilà de nouveau une Cause immédiate: "c'est le 3. FLUIDE IGHE' développé dans l'Air, qui se met en , équilibre dans tous ces Corps, qu'il embrafie éga-

" lement."

L'ensemble de ces conséquences, suffit déjà pour former un Système rélatif à la CHALEUR produite par les RAYONS du Soleil, & je vais l'exposer plus particulièrement; après quoi je l'appuyerai de nouveaux

Phé-

de Qualités & d'Affections ) elle arrête les vrais progrès de h Phylique.

L'Académie de Rouan fit un acte bien sage, en cherchant à diffiper l'obscurité de cette idée, par cette belle Question qu'el le propost pour sujet de son prix de Physique en 1758: "Déterminer les Applaites qui se trouvent entre les principeux MirPhénomènes, qui, eux-mêmes, deviendront par là

plus intelligibles.

" Les Rayons du Soleil ne sont pas chauds, quoi-, qu'ils occasionnent la CHALEUR. Ils produisent " cet Effet, en dégageant le Fluide igne dans les s. Substances qu'ils frappent; & c'est ce Fluide qui , alors, produit immédiatement la CHALEUR. , donc:par le Fluide igne' renfermé dans les diffé-, rentes Substances qui composent l'Atmosphère. " que les Rayons du Soleil échauffent ce Fluide mixs, te; & quand il est ainsi échauffé, il communique i, fa CHALEUR aux Corps qu'il environne; c'est-à-" dire, que le Fluion igne développé, se met en " équilibre dans ces Corps. Cet échauffement des , Corps par l'Atmosphère seule est très borné, parce , que la quantité de Fluide igne renfermé dans i, les Substances qui la composent, est petite: ce n'est " donc pas ainsi que certains Corps s'y échauffent exi, cessivement par le Soleil, Mais si les Rayons de , cet Aftre tombent directement fur ces Corps, & s, qu'ils n'en soyent pas résléchis par la nature de n de leur surface, ils y agissent comme sur l'Air; " c'est à-dire, qu'il dégagent aussi le Fluide igne " qu'ils contiennent; plus ou moins, suivant leur na-, ture: & c'est par la que quelques uns de ces Corps , acquierent plus de CHALEUR que l'Air envi-" ronnant, & lui en communiquent même, ainsi i, qu'aux autres Corps qui les approchent."

Ħ

n tes, sinfi que l'a commencé Mr. Geoffroy; & treuver un n Syléme Physico-mechanique de ces Affinites.

Mr. Le Sage remporta le prix sur cette deraière partie de la Question; & son Mémoire (Essai de Chymie méchanique) est une Mine d'Or. Mais jusqu'à ce que le Métallurgiste qui la déconverte, l'exploite lui même, il est sort à craindre que les gene ne premiera éastore l'Oripeau pour de l'Or.

<u>.</u>: .. .

Il y a donc cette différence bien marquée & en même tems bien essentielle, entre le Feu proprement dit, & les Rayons du Soleil, quant à leur effet commun de produire la Chaleur;,, que le Feu, la produit immédiatement, en répandant autour, de lui du Fluton igne en action; aulieu que, les Rayons du Soleil, sans renfermer de Fluion, igne, ont le pouvoir de dégager celui que ren, ferment les Corps; mais plus ou moins facile, ment suivant leur nature.

Et quant au Fluide igne' lui-même; "il n'a de n faculté pour en dégager de nonveau, que dans 4, les matières que nous nommons combustibles. , Ainfi une matière combustible est celle, où une cer-" taine quantité de l'Luide igne développé, en ,, développe de nouveau. Parconféquent le Fru , (qui n'est que du Fluide igne développé en cer-» taine abondance, dans une Substance qui répand ,, ce FLUXDE au dehors, & qui en produit sans cesse jusqu'à ce qu'elle soit consumée); le Fru dis-je. ", n'agit sur les Corps, que par communication de Frui-, on ions développé; à moins que ces Corps ne , fovent eux-mêmes combustibles, & qu'ils ne paisfent devenir du Feu". C'est ainsi que le Ferment de la pâte de farine, donnera un gout aigre à toute Subfance à laquelle on le mêlera; mais ne propagera l'aigrent, que dans celles qui seront capables de fermenter.

Je passe maintenant à des Phenomênes, auparavant frès embarrassans, que ce Système explique d'une

manière fort naturelle.

cu des Lentilles de verre, & que pour la commodité de l'expression, je nommerai, les Phénomènes du Foyer caustique. J'ai cherché d'abord à me représenter, ce que produiroit sur les Corps toute la Chalkur rensermée dans la masse d'Air exposée aux

RAYONS du Soleil, qu'embrasse un Miroir ardent. en la supposant rassemblée en un Foyer; & je n'ai pu concevoir qu'un très petit effet. Mais lorsque je me suis représenté, que toute la Chaleur contenue dans une lame de Fer de la grandeur de, ce Miroir, exposée au Soleil, étoit concentrée sur un espace de la grandeur de ce Foyer; alors j'ai conçu un très grand effet.

Une autre remarque essentielle est celle-ci. avons vu qu'il est telle distance d'un Enu, où l'Air aura le même degré de Chaleur, qu'étant exposé aux Rayons du Soleil. Ainfi, dans les deux cas, il y a ceci de commun; qu'une Cause de Cha-LEUR traverse l'Air, & y produit un même degré de Chaluur. Mais soumettons ces Causes à une autre épreuve, & nous en verrons toujours mieux là différence.

Si je place au premier lieu (c'est-à-dire, à cette distance déterminée d'un FEU allumé) une Lentille. de verre, pour concentrer la Causs de CHALBUR qui traverse cet Air; que produirai - je pour augmemer la-Chalgur au Foyer? Presque rien. au contraire je concentre par cette Lentille, la Cause de CHALEUR qui traverse l'Air dans l'autre lieu. savoir les Rayons du Soleil, quelle varièté d'effets, & combien quelques uns ne sont ils pas prodigieux?

Voici donc un nouveau développement du Système. " Le Foyer cauftique n'est point une concentration . de Fluide igne'; c'est la concentration d'un " Agent, qui a la faculté de dégager le FLUIDE JGNE dans les Substances sur lesquelles il agit. , proportionnellement à ce qu'en contiennent ces " Substances, ou à la manière dont il y est rene fermé."

Alors tous ces Phénomènes étonnans du Foyer cauftique, s'expliquent de la manière la plus naturelle. Quel-00 3

ques Phyficiens, par exemple, avoient dit; " que " I'Air ctoit insensible à la CHALEUR; puisqu'il ne , paroissoit point affecté par le Foyer caussique, tan-" dis que toutes les autres Substances y étoient dé-" truites, en manifestant tous les symptomes des " Corps détruits par la CHALBUR. Mais ce n'étoit là que répéter le Farr en d'autres termes, & non l'expliquer; aulieu que le Systême l'explique.

" Les RAYONS du Soleil, ne trouvant qu'une pe-, tite quantité de Froide igne dans les Substan-" ces qui composent l'Atmosphère, ne peuvent en ", degager que peu, & leur concentration ne pro-" duit point à cet égard d'effet sensible: l'Air done , ne s'échauffe pas sensiblement davantage, & ne " donne aucun figne de plus grande agitation. Mais ;; quand on expose au même Foyer, des Substances , qui contiennent beaucoup de ce Fruide, & dans , un état tel que les Rayons du Soleil puissent le , dégager; il détruit lui-même alors les Corps qui j, le contenoient.".

Ce Système encore explique la différence, bien connue, & jusqu'ici étonnante, du Poyer caussique à une Fournaise. Dans ce dernier lieu, l'Air est bien loin d'être insensible; ou plutôt il n'y est plus; un FLUIDE plus puissant que lui, le FLUIDE IGNE pur, a pris sa place. Et bependant quelle difference entre les effets d'une Fournaise, & ceux de ce Foujer auquel l'Air patoît si insensible! Nombre de Substances résistent à la Fournaise quelle qu'elle soit; elles sont réfractaires; toutes au contraire sont détruites par une concentration fusfilante des Rayons du'Soleil.

C'est que la Fournaise, queique prodigieuse qu'elle puisse être, n'agit sur les Substances qu'on y expose, que par du l'iurde igne dégagé des Matières combustibles. Or nous devous confiderer, quel peut être son maximum d'effet, en le tirant des Loix des Finiles élastiqués. , Ces Fluides s'étenn dent dès qu'ils en ont le pouvoir, & s'étendent
n en tout sens. Mais lorsqu'ils appartiennent à
n une Planete, ils y gravitent, & alors leur
n d'ensité suit la raison inverse des poids, d'euxn mêmes & des autres Fluides élastiques dont ils
n, sont chargés." Cette Loi sert de base à la Formule
qui exprime les densités de l'Atmosphère (c-à-d. de la
réunion de tous les Fluides élastiques qui gravitent
vers la Terre) à diverses hauteurs données.

Le FLUIDE IGNE' suit donc ces Loix, lorsqu'il est dégagé; & par cette raison, quelque immense que soit une Fournaise, il y a un maximum d'action qu'elle ne peut jamais passer; c'est celui où le Fluide IGNE' est pur; & alors sa densité est déterminée

par le poids de l'Atmosphère.

Avant que de passer à la comparaison de cette espèce de pou oir des Fournaises, avec celui des Rayons du Solcil, je tirerai de l'explication du premier de ces pouvoirs deux consequences immédiates.

La première regarde les Feux fouterreins. Il semble que, parce que nous ne pouvons pas observer dans ces Laboratoires de la Nature, on soit en droit de leur attribuer tous les effets qui sont commode aux Hypothèses: & ainsi, quand une Hypothèse demande une Chaleur inquie, on croit être autorisé à dire: ", que savons-nous de ce qui se passe dans , ces Laboratoires?"

Mais nous pouvons y descendre jusqu'à un certain point à l'aide de la Théqrie; je l'ai montré ci-devant quant aux Forces mouvantes, & je vais en parler maintenant quant à la CHALEUR. Les Laboratoires souterreins ne sont que des Fournaises, produites par le Fluide igne dégagé de certaines Subs-Oo 4

tances qui fermentent. Des que ce Fluide est developpé, il suit les Loix des Fuides élastiques; & l'augmentation de pouvoir qu'il acquiert, parce qu'il est dans les entrailles de la Terre, ne provient, que de ce qu'il y est plus chargé par le poids de l'Atmosphère, & que par la il devient plus dense. Cependant, malgré cette augmentation de pouvoir, il n'a pu fondre les Schorls que contenoient les Matières terrestres qu'il a liquésiées; puisque toutes les Laves en sont remplies. Il y a même des raisons de croire, que le Fluide igne' n'est pas si actif dans ces Souterreins, qu'il l'est dans quelques Fournailes artificielles; car elles vitrifient bien plus parfaitement la Lave, & fondent certains Schorls, qui ne s'y trouvoient pas fondus: ce qui vient fans deute, de ce que le Fluide igne' est rarement pur dans ces Laboratoires.

La seconde consequence est pratique. Puisqu'à égal degré de dégagement du Fluide igne dans nos Fournaises, sa densité, & parconsequent son Pouvoir d'agir sur les Substances qu'on y expose, dépend du poids de l'Atmosphère; il convient, toutes choses d'ailleurs égales, de choisir les lieux les plus bas dans les Montagnes, pour y établir les Laboratoires des Mines, & tous les autres Atteliers où il s'agit d'employer le Fau avec le plus d'avantage possible. Et à cet égard je puis donner des preuves directes, de la rareté subite qu'acquiert le Fluide igne s' sur les Montagnes, en se dégageant des matières combustibles; les voici.

J'ai fait mention dans mon Ouvrage fur l'Atmosphère, d'une Observation qui a du frapper quelques Lecteurs (a). Nous tentames en vain, mon

<sup>(4)</sup> Tome H, page 307.

Frère & moi, d'allumer des Charbons fur une haute Montagne: quoique nous enfions de l'amadon allumé, des allumettes, de la paille & de menu bois. Toute notre provision de matières aisément combustibles se consuma, sans que les Charbons fussent allumés: le Fluror rone qui se dégageoit de ces matières, se dilatoit si promptement, qu'il n'avoit pas la force de les rougir. Il nous refloit de l'Amadou, & un Montagnard notre Guide, que nous n'avions guère songé à consulter, voyant notre embarras, nous apprit à en fortir. Il creusa un Charbon, y logea de l'amadou allumé, & souffia fortement au fond de ce creux. Le Fluide igne', contenu par cette résistance, agit alors sur le Charbon & l'alluma; le Montagnard mit ensuite de potits charbons dans le fond de ce creux, & ils s'allumèrent aussi. Il environna cette petite Fournaise d'antres Charbons; & nous nous mimes tous à fouffler autour, pour contenir cet Agent si mobile, qui enfin mons fournit affez de l'au pour faire bevillir de l'Eau. Mais nous ne le pûmes qu'en continuant de foufflur ; car des que nous ceffions. de Fluide igne' Wessolt d'agir fur les Charbon : il se diffipoit, & les Charbons s'étaignoient. Ce premier Phénomène fut accompagné d'un antre, qui h'est pas moins propre à nous éclairer sur ce point. Il s'agissoit; de faire bouillir de l'Eas dans un vase ouvert, & où parconséquent elle étoit chargée du poids de l'Atmosphère: je savois qu'elle s'échanffoit moins quand elle étoit moins chargée; mais j'en cherchois la Loi. Le résultat de cette observation particulière fat; que le Baromètre étant à 20 p. 5 l. la Chaleur de l'Eau bouillans te différa de 7 deg. du Th. divisé en 80 parties (ou 16 d. to de Fahrenheit) de ce que je l'avois trouvés

stant à 28 p. 5 l. Une des causes de cet esset et bien évidente; c'est la plus rapide expansion du Fluide ignet dans l'Air moins dense, qui lui fait quitter l'Eau plus rapidement; l'autre est, que l'Eau elle-même, étant moins chargée, est plus aisément chassée, par l'expansion du Fluide ague dans la partie du vase où il pénètre; & qu'ainsi, résistant moins, elle en est moins pénètrée avant que d'ètre southraite à son action; c'est-à-dire, avant que de bouillir. J'ai déterminé la quantité de chacun de ces deux essets de la moindre densité de l'Air, qui produisent par leur réunion la moindre Chalsur de l'Eau bouillante.

J'ai aussi rapporté dans ce même Ouvrage, & pour le même but, d'autres Observations qui prouvent ceste meindre activité du Fru deus un moindre poids de l'Atmosphère; ce qui fonde immédiatement la conséquence pratique que j'ai tirée de ce Système sur la Chaleur; je passe à des conséquences plus générales.

Notre Almosphère est donc composée de Fluides Hakiques de diverses espèces, retenus autour de la Terre par la Gravité. La Torre & son Almasphère sont parvennes une première fois, à cet état moves de CHALEUR que nous leur connoissons, par le dégagament d'une certaine quantité de Fluide rene: ie n'en fixerai pas l'Epoque, parce que rien dans les Phénomènes actuels, ni dans l'Histoire physique de motre: Planète, n'a pu me servir de guide dans cette recherche. Mais nous voyons que cette quantité movenne ne deit pas son existence, à ce que le même Fluide igne' se conserve en action; mais à ce que les Substances qui composent notre Globe & son Almosphere, en absorbent & en résorbent continuellement, de manière à maintenir à peu près cet équilibre. Et c'est en même tems ce que nous observous à l'égard de tous les autres Fluides élafiques;

ques; d'où il très naturel de conclure d'abord, que la Masse totale de l'Atmosphère n'est pas constante.

Traitant, dans l'Ouvrage dont je viens de parler; des Variations du Baromètre sédentaire, je les attribaai principalement à une Cause, que je crois toujours vraie, mais que depuis je n'ai pas trouvé înc. fisante; savoir, que l'Air vaporeux est spècifiques ment moins pesant que l'Air pur, & qu'en même tems il est plus dilatable par la Chaleur. Mais je ne confidérai pas affez un autre effet, & un effet contraire, des vapeurs: c'est que par leur ascension Cans l'Atmosphère, elles en augmentent sensiblement la Masse; & que leur chute en Pluis ne pourant teus jours compenser cette augmentation, la Masse totale de l'Atmosphère doit varier, & avec elle la hauteur du Mercure dans le Baromètre. L'Humor vaporifée (a) est un Fluide Chakique comme tous les autres: l'Air humide, est de l'Air en général, & occupe sa place dans l'Atmosphère comme toutes les autres espèces d'Air: nous le respirons; & il est peut-être des tems, où, si toutes les vapeurs contenues dans une chambre hermétiquement fermée, & où de l'eau bout, venoient à être condensées en Eau, il en résulteroit un vuille, semblable à celui-qu'en produit dans la Pompe à feu: cependant nous y aurions vécu.

Mais les vapeurs aquées ne sont pas les seules qui influent sur la Masse totale de l'Atmosphère; beaucoup d'autres Fluides élastiques, dont l'existence se manifestement de la companie de

<sup>(</sup>e) J'ai expliqué dans an Mémoire sur l'Hygeendèrie, pourquoi je nommois Humon, les Panticules aques considérées on général & dans toutes leur modifications à réservant le mot Eau, pour celle de leur modifications où elles sont concrètes. & celui d'Humidité, pour leur Effet sur les Substances où elles s'infestent. C'étoit siste de distinguer les Causes de leur Effet, comme s'ai distingué ich le rau & le Fruins agun, de leur Effet, la Challura.

seste de plus en plus, sont continuellement produits ou absorbés par les Substances terrestres: l'Air même proprement dit (si tant est que nous puissions anaourd'hui le supposer un Fluide distinct,) est absorbé & résorbé. Les Tempêtes en produisent beaucoup en battaut l'Eau de la Mer (a), qui l'absorbe de nouvean loraqu'elle devient calme. Cette cause est hors de doute, & on peut en conclure que, toutes choses d'ailleurs égales, le Baromètre doit être plus haut après de grandes Tempêtes générales, qu'après de longs Calmes. Et voici une nouvelle Cause que nous ont apprise Mr. le Dr. PRIESTLY, dont j'ai vu les expériences, & Mr. l'Abbé Fontana, de qui j'ai oul dire qu'il l'avoit auffi découverte; c'est que la LUMIERE dégage sans celle des Fluides elastiques de l'Eau. Quel effet donc ne doit elle pas produire sur la Masse de l'Atmosphère, par ses vicissitudes à la Surface de notre Globe!

Telle sent cependant la Masse & la composition moyennes de l'Atmosphère, qu'elle remplit toujours ses fonctions générales; avec des variètés qui servent à produire des essets particuliers; dont plusieurs aussi mous sont compus; mais je ne m'engagerai pas dans ces détails, & je dirai seulement un mot de la Salubsité de l'Air & de ses signes.

On s'occupe beaucoup aujourd'hui de cet. objet, &c sans doute avec raison; on a même inventé un Instrument nommé (trop tôt) Eudiomètre (Mesure de la salubrité). Cette Mesure consiste, dans le degré de réduction qu'éprouve le volume de l'Air soumis à l'expérience, par son mélange avec l'Air nitreux. Mais le Dr. Prinstrux avoit déjà soupçomé, & Mr. Dentan vient de reconnostre, que cette Mesure.

i' (a) J'si montré combien l'Eau tistuse per elle-même, produit d'Ais: Resh: sur les Mod. de l'Atm. Tonz II, pages 279 & suiv.

· fare est très équivoque, quant à la salubrité confidérée en général. Ce dernier a fait à ce sujet nombre · d'observations, dans le Voyage aux Alpes dont la Rélation se trouve dans ce même Volume; & comme il ·avoit en occasion de suivre des expériences de ce genre à la Haye, avec Mr. le Prince de Galitzis (a), il lui a envoyé le détail de celles la, l'Air es incontestablement très salubre dans un grand nombre de parties des Alpes, & principalement sur les hauteurs: & cependant l'Eudiomètre ne marqua pas des différences sensibles. Cet Instrument est donc prepre à indiquer la présence ou l'absence de certains Miasmes, mais non pas de tous. J'espère que Mr. Dentan publiera ces expériences, quand il les aura portées au point dont il est capable, par ses lumières & son génie.

Je vais me rapprocher maintenant de l'objet particulier pour lequel ces remarques sur l'Atmosphère ont dû être placées ici; & parconséquent revemir au Fluide igne. Ce Fluide, comme tous les autres, est absorbé & résorbé par les Substances qui composent notre Globe. Lorsqu'il en sort à c'est, ou libre & agissant pour produire la Chaleur, ou combiné avec d'autres Fluides élastiques & se trouvant ainsi inactif quant à cet esset. Les Vapeurs aquées, en particulier, en transportent continuellement avec elles: puisqu'il est la principale Cause de l'évaporation (b).

Le Fluide igne est donc en plus ou moins grande quantité dans l'Atmosphère, en différens tems, &

<sup>(</sup>a) Min. de la Cour de Resse auprès des Etats généraux.
(b) Je l'ai prouvé dans le même Ouvrage sur l'Atmosphère,
Tome 11, pages 176 & suiv. Quand j'exposai dans cet Ouvrage les observations dont j'ai sait mention jusqu'ici, j'entrevoyois déjà tout le Système que j'expose, & si je ne l'exposai pas
alors, ce sut parce que je voulois y résséchir plus mûrement,
& étudier de nouveau les Phénomènes sous ce point de vue,

en différentes parties dans le même tems; & voi-Ih qui explique un Phénomène météorologique très embarraffant; savoir, la différence des sommes de CHALEUR en diverses Années, ou dans les Saisons correspondantes; malgré la conftance de cette Cause, supposée d'abord immédiate, l'Action du Soleil. Une Année est plus chaude que l'autre: les Saisons correspondantes, les Régions à même Latitude, font plus ou moins chaudes, quand Il y a plus ou moins de Fluide igne' dans l'Almosphère: car par ces différences, les Rayons du Soleil qui traversent l'Air, y produisent plus ou moins de CHALEUR. On comprendra un jour, combien sont importantes pour la Physique générale, ces Tables d'Observations météorologiques qui se multiplient; & parconsequent combien cette Science devra à Mr. le Prof. Van Swinden, qui s'applique, avec un soin infatigable & un profond génie, n perfectionner le plan de ces Observations.

Mais la quantité de Fluide igne inastif dans l'Atmosphère est toujours très petite; ce qui y borne l'action des Rayons du Soleil; & c'est pour cela que nous ne remarquons pas une différence sensible dans la CHALRUR de l'Air lui-même, soit que ces RAYONS le traversent naturellement, soit qu'ils soyent rassemblés au Fouer caustique. Et c'est là un Phénomène bien instructif, quant à ce que nous pouvons juger de l'action du Soleil sur les Plandes à différentes distances. Nous pourrions nous le représenter chez nous, en faisant un Miroir ardens d'Archimede, suivant la belle découverte de Mr. de Burron, dont la composition sût telle, que la denfité des Rayons au point où réfléchiroient toutes ses Surfaces, fût à la densité des Rayons incident sur elles, comme la densité de ces RAYONS sur

Mercure, est à leur densité sur la Terre; car alors, sans même avoir recours à des Atmosphères différentes, nous verrions que la différence de Chalbur de l'Air seroit très petite. Mais sans doute qu'il faut supposer de la différence, dans les Substances mêmes des Globes, & dans celles des Corps organifés, pour que leur Chalbur soit la même à toute distance du Soleil. Cette différence de Substances existe sans doute, puisqu'il y a de l'Intelligence dans le Plan de l'Univers; & s'il n'y en avoit point, nous ne pourrions absolument tien dire des Plandetes, quant à la Chalbur.

Les exhalaisons de toute espèce étant bien moins considérables en Hiver qu'en Eté, il y a moins de Fluide Igne dans l'Atmosphère; & cette cause entre probablement pour beaucoup, dans la meindre Chaleur de l'Hiver. Ce qui me conduit à le croire, est la différence du froid des Hivers, en des lieux où tout est semblable, excepté la nature de l'Atmosphère. Ainsi, par exemple, il est généralement connu, que les Hivers sont très peu froids en Angleterre, comparativement aux parties intérieures du Continent, qui sont à même Latitude & également basses. C'est que la Grande-Brétagne étant une Isle, se trouve toujours converte des Vapeurs qui s'élèvent de la Mer, & qu'ainsi les Rayons du Soleil y produisent plus de Chaleur que dans l'Air sec.

Je ne connois pas d'Expériences, faites à diverseshauteurs dans l'Atmosphère avec le Miroir ardent; mais je ne doute point qu'elles ne suivissent une Loi opposée à celle des Fournaises. Celles-ci sont de moins en moins actives, quand l'Air est plus rare; & je pense qu'au contraire le Foyer caustique le seroit de plus en plus, par deux raisons; l'une, que les Rayons du Soleil seroient moins dispersés par des réslexions & réstractions; l'autre que la surface des Substances exposées à ce Foyer étant moins pressées par l'Atmosphère, le Fluide igne developpé dans leur intérieur, en sortiroit avec plus de rapidité, & dissiperoit plus aisément leurs particules.

Je conçois donc, ", que dans les Espaces cé", lestes, où je pense que la Chaleur est
", presque absolument nulle (même peut-être à la
", Surface du Soleil, à moins que son Atmosphère ne
", s'échausse;) Espaces où les Fournaises ne produi", roient aucun esset, parce que le Fluide igne,
", dissipé en un instant, ne pénètreroit pas même les
", Matières combustibles; le Foyer caustique détruiroit
", toujours les Corps, en mettant en action le Flui", de igne contenu dans leur intérieur, par le", quel seul il agit." (a).

Il me semble qu'il étoit bien aisé d'entrevoir d'abord ce Système dans la Nature. Tous les Phénomènes disent; ,, que la Camse de la Charrun est un , Fluide élastique, c'est-à-dire, qui tend à s'étendre , en tout sens; & qu'au contraire, les Rayons du , Soleil ne tendent à se mouvoir qu'en un seul sens."

Donc ces Agens sont de nature totalement différente.

<sup>(</sup>a) Voici encore une de ces circonstances heureuses pour mon Ouvrage, dont j'ai déjà rapporté plusieurs dans le Texte & dans des Notes. Peu après avoir recu les Observations de Mr. Pictet, j'ai vu dans le Mercure de France (cabier du 130 ober) l'Extrait d'un petit Ouvrage de Mr. Maray, qui m'a fort intéresse, & j'ai eu le bonheur de trouver bientôt l'Ouvinge même: il a pour Titre, Découvertes sur le Few, l'Eletrici-16 & la Lumière. Par une application extrêmement heuresse du Microscope Solaire, à des expériences auxquelles on étoit bien loin de penser qu'il pût servir, Mr. NARAT a rendu sensible à l'œil, que ce n'est point comme chauds, que les RAYONS du Soleil agissent au Foyer caustique pour démine les Corps qu'on y expose; que c'est en agissant sur un Fluide renfermé dans ces corps: & Mr. MARAT le nomme suffi FLUIDE IGNE'. Ce nouveau moyen d'observation, promet certainement de nouvelles Découvertes intéressantes.

## **森の事故の意義心故: なくななくななくななくなるの。**

## LETTRE CXLIV.

Conclusion de l'Examen du Système de Mr. DE Buffon.

Londies, Feurier 1779.

## MADAME

Nivant que j'eus l'honneur de l'annoncer à V. M. enfinissant ma Lettre précédente, je vais reprendre l'examen du Système de Mr. Dr. Burron quant au Réfroidissement supposé de nôtre Globe, & à ses conséquences à l'égard des Animaux & des Végétaux.

table by the

Il résulte de tout l'ensemble des Phénomènes de la Charrun, que les expériences qui servent de fondement à ce Système ne renserment rien qui puisse nous faire conclure, ,, que notre Globe ast ,, eu, dans quelque Epoque de son existence, une , Chaleur communiquée, à la manière dont la ré-Tome V. Pp ,, coste

,, çoit une matière qui est mile en fusion; ni qu'il, ast perdu & perde encore cette Chaleur, à la

" manière des Corps qui se réfroidissent."

Malgré le génie & la fagacité qu'a montré Mr. DE MAIRAN dans le plan des recherches qui fervent de fondement à ce Système, il n'a point pu en déduire un rapport des Chaleurs réelles de l'Eté & de l'Hiver, avec celles que devroit produire le Soleil dans ces deux Saisons; ni rien même qui en approche. Les quantités absolues de la CHALEUR nous sont trop inconnues, pour les comparer géomètriquement entr'elles; & les RAYONS du Soleil agissant pour produire la Chaleur par une Cause intermédiaire, ce n'est point non plus uniquement par leur intensité jointe à la durée de leur astion, qu'on doit juger de la CHALEUR qu'ils produisent en différentes Saisons. Il n'y a donc rien dans toutes ces expériences qui puisse nous conduire à diterminer, à quel point la Chalbur prepre de marre Globe influe sur les Phénomènes de se Surface, ni st cetto CHALEUR augmente ou diminue.

Notre Globe a sans doute une Chaleur, on acquife, ou primitivement produite (je ne décide point entre ces deux manières de la concevoir). Nous connoillons cette CHALEUR, parce que si nous descendons à quelque profondeur dans la terre, nous y trouvons une température douce pour nous; elle tient le Thermomètre de Mr. de Remmur à envison 10.; mais elle n'est point égale:

itout. Notre Globe sans doute communique de cette Chaleur à l'Atmosphèrequand elle en a moins que lui; tout comme il en reçoit d'elle, quand elle en a plus. Il en reçoit encore continuellement toutes les fois que, par quelques caufes internes, le Fluide igné se développe, étant dégage des substances qui le contiennent; c'est-à-dire probablement de toute substance. Mais cette ·Cause immédiate de Chaleur appartient à l'ensemble ide la Terre & de son Atmosphère; & il y a, quant à ce développement du Fluide igné, & parconféquent à la Chaleur qui en résulte, un stat meyen: comme il y 2 une Atmosphere mozenne; quoique sans cesse les Solides & les Liquides de la Terre produisent & absorbent de ce Fluide atmospherique considéré en général. Ceux qui croyent à une .CAUSE INTELLIGENTE, trouvent en tout cele un but sage & bien rempli: ceux qui n'admettent pas cette Cause, voyent au moins le Fait...

Mr. DE MAIRAN croyoit donc avec raison, que notre Globe avoit une CHALEUR propre; mais il n'étoit pas besoin pour l'expliquer de recourir à un Feu central: le Fluide 16 ne' se dégage & s'engage dans mille opérations de la Nature; & de la quantité moyenne qui se trouve en action, sésulte la Température moyenne du Globe. Ce Phénomène connu, fend de même gratuite la supe position, que cette Chaleur propre de la Terre, soit le reste d'une Chaleur plus grande qu'elle avoit autresois; puisque cette Hypothèse n'est sondée

que sur la Chaleur éxistante; & qu'il existe en même tems des Causes qui l'entretiennent.

Le Système du Réfroidissement de notre Globe, n'a donc aucun témoignage en sa faveur tiré de la Physique: & nous avons vu d'entrée, qu'il n'en avoit point dans l'Histoire naturelle; puisque bien loin que tout ce que les Hommes se sont transmis des Phénomènes de la Chaleur à la Surface de la Terre, annonce ce Réfroidissement, il paroit au contraire qu'il y a quelque augmentation dans la Chaleur moyenne (a).

Mr. DE RUFFON convient de ce témoignage de la Tradition, comparée à nos observations actuelles, & îl en cite même des exemples à l'égard de la France & de l'Allemagne. Mais en même tems il croit pouvoir ramener à son Système, ces faits qui lui sont si fort opposés: il faut donc examiner ses raisons.

"Ces faits," se fait il objecter, "ne paroissent ils pas directement opposés au prétendu
réfroidissement du Globe? Ils le seroient je l'avoue," répond-il, "si la France & l'Allemagne d'aujourd'hui étoient semblables à la Gaule
& à la Germanie, si l'on n'eût pas abattu les
forêts, desséché les marais, contenu les torrens, dirigé les sleuves & désriché les terres
trop couvertes & surchargées des débris même
de leurs productions (b)."

(a) Tome 1, page 319.

(b) Hist. Nat. générale & particulière, contenant les Epoque de la Nature: Suppliment Tom. IX. page 345 de l'in 12.

Cette explication ne renferme rien pour l'Italie. qui étoit défrichée du tems des Romains, & qui nous fournit la même espèce de témoignage; ainsi l'opposition des Phénomènes au Système reste dans son entier. Cependant je vais examiner l'explication en elle-même; parce qu'elle tient à une question intéressante, & qu'il est aisé de se tromper dans la fuite des raisonnemens qui lui appartiennent, en confondant l'influence réelle des défrishemens sur la température d'un Pays, avec les conséquences qu'ils devroient avoir d'après d'Hypothèse. C'est évidemment ce qui a trompé Mr. DE BUFFON; & en voici la preuve.

.. Ne faut - il pas confidérer,". dit-il au même endroit, "que la déperdition de la chaleur du " Globe se fait d'une manière insensible .... & ,, comparer ensuite à ce réfroidissement si lent, le ,, froid prompt & Subit qui nous arrive des régions , de l'air; se rappeller qu'il n'y a néanmoins ,, que 11 de différence entre le plus grand chaud " de nos Etés & le! plus grand froid de nos Hi-", vers; & l'on sentira déjà que les Causes exte-, rieures influent beaucoup plus que la Cause inté-", rieure sur la température de chaque Climat."

C'est dans ces mots braucoup plus, & leur rapport avec l'argument, que se trouve l'ambiguité. Mr. DE BUFFON considéroit en cet endroit le fait; c'est-à-dire l'effet des défrichemens sur la température d'un Pays; & il ne le considéroit que sous une de ses faces, savoir le degré de chaleur de l'Eté. qui Pp 3

qui sans doute augmente par là: & il est vrai ausi, en Prit, que cette influence des Camses extérientes est beaucoup plus grande que celle des Causes in térioures.

Mais pour l'Hypothèse, il faudroit que ce sût l'opposé, & même aux deux égards; c'est-à-dire que, les causes extérieures devroient être beausus moindres que les Causes intérieures; & l'esset des défrichemens devroit être d'accèlérer, bien loin de retarder le réstoidissement, Cela ne se présente pas d'abord à l'esprit, mais je vais le démontrer.

Dans l'Hypothèse, le rapport de l'intensité de la Cause extérieure (les Rayons du Soleil) entre l'Eté & l'Hiver, est de 6 à 1: & cependant celui des températures réelles dans ces deux Saisons; n'est que de 32 à 31, ou 31 à 30 comme il a été fixé ci-devant. Il faut donc que la cause extérieures influe bien pen, puisqu'avec tant de différence dans son intensité entre l'Eté & l'Hiver, elle modifie si peu l'effet de la Cause intérieure: & voici les rapports réels entre les deux Caufes, d'après l'Hypothèse. En supposant que le pouvoir des RAYONS du Soleil à Paris au Solftice d'Eté, soit égal à 6, & seulement à 1 au Solstice d'Hiver; (ce qui est le rapport sur lequel l'Hypothèse se fonde) il faut que l'influence de la Chaleur de la Terre au même lieu, foit égale à 180 en Eté, & à 170 en Hiver. Parce qu'alors la somme des influences réunies des deux Causes en Eté est 186, & en Hiver 180; ce qui donne ce rapport de

de 31 à 30, sur lequel encore se fonde l'Hypothèse. Par où il est démontré d'abord, que la Cause extérieure influe beaucoup moins que la Cause intérieure (a).

Tout ce qui est du ressort de la Géomètrie peut se démontrer ainsi rigoureusement; mais les démonstrations physiques sont d'un autre genre; elles demandent plus de réflexion. La Terre, selon l'Hypothèse, a une Chaleur communiquée, qu'elle perd par un réfroidissement successif; & c'est cette Chaleur-là qui fait la majeure partie de la CHALEUR totale observée à la surface de la Terre en toute Saison. Que fait-on ainsi quand on abat les Forêts? On fait diffiper plus prompement la CHALEUR qui sort de la terre; le Pays doit avoir moins de cette CHALEUR qui faisoit la majeure partie de la sienne, & la Terre elle-même doit se REPROIDIR plus rapidement. Je ne crois pas que ce raisonnement ast aucun vice: mais il deviendra plus clair encore par ce que dit l'Expérience.

L'extirpation des Forêts, produit deux effets contraires dans la température d'un Pays; d'où résulte, par le fait, que les Causes extérieures sont plus puissantes que les causes intérieures (quoique ce soit l'opposé de l'Hypothèse): par cette extirpation il y a plus de Chaleur en Eté, & plus de

<sup>(</sup>a) Voyez la même conséquence, dans la proposition fondamentale du Système à la page 527 de ce Voz.

de Froid en Hiver. L'action des RAYONS du Soleil se consume en Eté dans le feuillage des Bois, où elle produit la vegetation; & l'ombre de ceux-ci couvre la Terre. Mais quand, par la moindre action du Soleil en Hiver, l'Atmosphère fe réfroidit; ces mêmes Forêts retiennent vers la surface de la Terre, la CHALEUR qui en sort alors avec une plus grande abondance; tout comme nos habits nous conservent la nôtre. Ainsi un Pays couvert de Forêts a une température beaucoup plus uniforme; il y fait moins froid en Hiver, & moins chaud en Eté, que lorsqu'on les a abattues. Voilà ce que disent la Théorie & l'Expérience; qui parconséquent ne fournissent aucune ressource à l'Hypothèse, pour détruire ce que la Tradition dépose contr'elle; savoir une tendance de la Terre à acquérir de la CHALEUR, plutôt qu'à en perdre.

Après cela nous ne pourrons pas donner non plus de la force à cette autre ressource de Mr. DE BUFFON. "Comme tout mouvement," dit-il (a), ,, toute action, produit de la CHALEUR, , & que tous les Etres doués du mouvement pro,, gressif sont eux-mêmes autant de petits sovers ,, de CHALEUR; c'est de la proportion du nom,, bre des animaux à celui des végétaux que dé,, pend (toutes choses d'ailleurs égales , la tem,, pé-

" pérature locale de chaque terre en particulier; " les premiers répandent de la CHALEUR, les se-" conds ne produissent que de l'humidité froide." Je crois que ces petits soyers sont dans la classe des minima, qu'on néglige en Physique, par ce qu'il y a trop de disproportion entre l'Effet & la Cause supposée: on s'apperçoit de ces différences dans une Chambre, quelque peu dans une Ville, mais non dans les Champs.

Il me semble en général que Mr. DE BUFFON, qui a fuivi avec tant de fagacité, de foins & de fuccès les effets du Feu dans nos Laboratoires, n'a pas affez confidéré la Théorie de la CHA-LEUR, avant que de faire un Systême général de la Nature. J'en juge encore par ce qu'il pense de la Cause qui a pu produire la CHALEUR (supposée) du Soleil. Voici ce qu'il en dit (b). ,, Il m'a pa-", ru qu'on peut la déduire des effets naturels. ,, c'est-à dire, la trouver dans la constitution du Système du Monde; car le Soleil avant à sup-" porter tout le poids, toute l'action de la force péné-,, trante des vasses Corps qui circulent autour de , lui, & ayant à fouffrir en même tems l'action rapide de cette espèce de frottement intérieur dans toutes les parties de sa mosse, la matière qui le " compose doit-être dans la plus grande division: ", elle a du devenir & demeurer fluide, lumineu-", se & brulante, en raison de cette pression & de

sont frottement intérieur, toujours également fublistant.... Chaque Comète & chaque Planèi, te forment une roue, dont les rais sont les rayons de la force active; le Soleil est l'esseu ou le pivot commun de toutes ces différentes roues; la Comète ou la Planète en est la jante mobile, & chacune contribue de tout son poids & de toune te sa vitesse à l'embrasement de ce soyer général."

Je comprens bien que Mr. DE BUFFON ne donnoit la qu'une figure vive, comme le sont toutes les fiennes; & je sais bien qu'en général on ne doit pas presser ces sortes d'argumens. Mais il faut, ou presser celui, ou renoncer à y trouver une Cause. Les jantes d'une roue font un tout solide avec le moyeu, par l'entremise des rais; elles produisent donc un frottement vif du moyeu sur l'esseu immobile lorsqu'elles tournent avec rapidité: & ainsi naît de la CHALEUR. Mais c'est du pestif & non du figuré de cet ensemble, que résulte cet Effet; & à moins que de transporter exactement ce positif dans le Système Solaire, nous ne saurions voir le Soleil s'échauffer par le mouvement des Corps qui circulent autour de lui. DE BUFFON ne fait pas cette application; & quant à moi, ne pouvant entrer ici dans des détails de calcul, je me contenterai d'affirmer; que cela est absolument contraire à la Théorie & à l'Expérience, par ce principe bien simple, qui decoule des Loix de la Gravitation, savoir; que des Corps qui circulent autour d'un autre Corps, hien

bien loin d'exerter aucune pression son lui, disnimuent la pression de ses particules les unes sur les autres (s).

Je vais maintenant rassembler toutes les parties de cette Théorie de la Terre, que j'ai successivement examinées lorsque mon sujet m'y a conduit, & je les accompagnerai des résultats de l'examen.

" Le Soleil est une matière fondue & ardente; " & c'est par le mouvement des Comètes autour " de lui, & leur pression sur lui, qu'il a été mis " dans cette état de fusion." (b)

Mais

(a) Un de mes amb, curleux de savoir l'effet real de cerre Preffice des Comètes fur le Soleil, dont Mr. DE BUPFON déduit la CHARBUR de cet Aftre central; Presson qui doit être évaluée par la Théorie des Marées; choisit pour cela un cas simple. Il supposa un Comète égale au Soleir, placée à la distance de la Terre; & trouva par cette Théorie; que fi le Soleil étoit couvert d'un Liquide, comme notre Mer, la Celoite qui countroit garrigon les deux tiets de l'Hémisphère du Soles toussé vers la Comèse, ainfi qu'une égale Calotte de l'Hemisphère opposé, seroient allègies & non appesanties par la présence de la Comète; comme notre Mer est allègée par la présence de la Lune; & quil n'y auroit d'appesanti sur le Soleil, que la Zone du Liquide qui séparezoit ces Calotter, c'eft-è-dire, le tiers restant des deux fidurisphère; - leggel appelantissement, dant sa partie la plus suvenilement plan ete. ne feroit que de la dix-millionième partie de la force avet la quelle elle peleroit, sans cela, vers le Centre du Seleil. Si Mr. DE EUFFON eut pensé à suivre ce calcul, il n'auroit pen trouvé dans les Comères de quoi faire du Soleil une malle fondue & ardente à force de prefien & de frottement.

(6) Supplement à l'Hift. Nat. Tout IX, page 67.

Mais il n'y a aucune raison de penser, que le Soleil soit une matière fondue & ardente; & quat à l'action des Corps qui se meuvent autour de lai, la Théorie démontre, qu'il ne fauroit en résulte aucune CHALEUR, Ce font là les derniers objets que je viens de traiter.

.. Les Planètes ont été tirées du Soleil par le

" choc d'une Comète." (b)

Si telle étoit l'origine de ce Mouvement d'inpulsion que doivent avoir reçu les Planètes, leur périèlie seroit très près du Soleil (c). Mr. DE Burron le reconnoît (d); & il allègue plusieurs considérations, pour rendre raison de ce que les Orbites des Planètes sont cependant si peu excentriques. Mais ces considérations sont de même nature que la comparaison de la Roue, ses jantes, ses rais & son moyeu, appliquée au Système solaire; c'està-dire, des Images. Il seroit à souhaiter que Mr. DE BUFFON n'eût pas cru, que dans des recherches de ce genre, le calcul étoit de la charlatanerie (e). Il est même plusieurs de ces de perçus pour lesquels le calcul n'étoit pas nécessaire; il suffisoit des idées nettes des Loix de la Gravité & du Mouvement.

Cette seconde proposition est cependant la Base de toute le Système. Ce n'est point une Hypothèse à part, qui puisse être abandonnée sanssaire

<sup>(</sup>b) Théorie de la Terre, ARTICLE L.

<sup>(</sup>c) Tome I, page 116.
(d) T. DE LA T. page 202.

<sup>(</sup>e) Ibid. pege 244.

faire un vuide dans la chaîne de cette Théories e'est sur elle que tout repose; & les Propositions suivantes n'en sont que le développement.

" Les Planètes donc, & en particulier la Terre, " furent d'abord une matière fondue, vitrifiée, " qui, se réfraidiffant, s'est durcie; c'est, en un

" mot, une espèce de verre groffier."

Mais les matières primordiales de notre Globe font réfractaires, calcaires, vitrescibles, & nullement vitrisiées (f). Mr. DR BUFFON les nomme vitrisiées dans sa Theorie de la Terre (g); parce que cela devoit être dans son Hypothèse. Il les a nommées ensuite vitrescibles dans les Epoques de la Nature (b); mais alors l'objet changeoit du tout au tout; car il s'agissoit de la différence d'avoir été à n'avoir pas été sondues. Avec ce seul changement de Mot, il falloit changer totalement de Système; cependant Mr. DE BUFFON le conserve; puisque le passage d'un Globe de matière fondue, à l'état actuel de la Terre, sait tout le sujet des Eroques.

" Ce Globe durci n'eut donc d'abord que des " Matières vitrifites, qui, durant 30 ou 35 mille " ans, furent trop chaudes pour que les Va-" peurs pussent les approcher. Mais au bout de " ce tems elles se trouvèrent attièdies; les Va-" peurs

<sup>(</sup>f) Tomo I, page 316.

<sup>(</sup>g) Article 1, in-12 page 219.

<sup>(</sup>b) Hr. Eroque.

peurs le condensérent & convrirent le Globe fous la forme d'eau; les Molécules organiques, y formèrent les Animous marins, & ceux-ci emposèrent des matières calcaires : car c'est à leur dépouilles & à leurs détrimens que sont dues toutes les matières calcaires de notre

" Globe (i).

Mais, 10. Les matières calcaires sont très shondantes dans les Montagnes primordiales; je veux dire, dans la masse primordiale même de ces Montagnes; quoiqu'elle ne porte aucun indice de travail de la Mer, ni aucun vestige d'Animone marins, 20. Les plus grandes accumulations de matières calcaires qu'ait fait la Mer, sont les plus anciens de ses ouvrages reconnus, & en même tens, ceux où l'on trouve le moins de dépouilles des Animaux marins, ou de restes de leurs travaux. go. Les dernières accumulations faites par la Mer. celles qui parconséquent ont été faites dans le tems de la plus grande multiplication des Animous marins, & parmi lesquelles on trouve en effet et quelques endroits une immense quantité de leurs dépouilles, sont pour la majeure partie de muitres vierescibles (k).

n La

<sup>(</sup>i) He, Epoque.

<sup>(</sup>k) Ces Propositions ont été établies par les Faits, & éclaincles par le Théorie, en nombre d'endroits de cet Ouvrage. Mas on peut voir en particulier, pour la première la page 399 de ce Vor pour la seconde la pag. 229 du T. II; & pour la aroissème les pag. 213 & suiv. du T. IV.

,, Les Eminences qui se trouvent à la surface de nos Continens, celles du moins qui sont dues aux dépôts des Eaux, ont en pour première cause de leur passage à l'état de terres seches, le Mouvement des Mers d'Orient en Occident, Ce Mouvement fait comme circuler les Continues autour du Globe; c'est-à-dire, qu'il les détruit sans cesse à l'Orient & les étend à l'Opecident." (1)

Mais cette formation de nos Continens est égasement contredite par la Théorie & par les Phér nomènes (m).

Les Pluies, par les Torrens & les Fleuves qu'elles occasionnent, sont une seconde cause de mer en changement de terres en Mer & de Mer en terres. Les Montagnes sont continuellement détruites, & leurs débris sont portés à la Mer qui en forme de nouvelles Montagnes. Les paux du Ciel détruisent l'ouvrage de la Mer, rappeaux du Ciel détruisent l'ouvrage de la Mer, rappeaux du Ciel détruisent la bauteur des Montagnes, comblent les Vallées, les bouches des fleuves & lor golfes, & ramenant tout au niveau, rendront un jour cette terre à la Mer, qui s'en emparera sucque ces sevement, en laissant à découvert de nouveaux, continens entrecoupés de Vallens & de Mantagnes.

<sup>(1)</sup> THEORIE de la Terre; II. Discours, in-12 juge 140.

<sup>(</sup>m) Toma I, Page 375.

, gnes, & tout semblables à ceux que nous being, tons?" (n)

Mais les eaux du Ciel, & les Torrens qui et résultent, persectionnent les Montagnes & ne les détruisent point; & les Bancs de sable qui se forment dans la Mer par les dépôts des Fleuves, ne pourront devenir des Montagnes continentales, que par quelque grande révolution à la surface du Globe, provenant de Causes extraordinaires & jusqu'ici inconnues (0).

" Les Eaux ont donc couvert, & peuvent en-" core successivement couvrir toutes les parties

" des Continens terrestres." (p)

Continens l'atteste — Elles peuvent encore succesfivement couvrir.... Non; l'Hydrostatique & l'Histoire naturelle s'élèvent contre cette Proposition.

Ces deux Causes de formation des Continent, étoient celles que Mr. DE BUFFON employoit dans sa Theorie de la Terre; parconséquent, avant la publication des Epoques de la Nature, je ne pouvois examiner que celles-là; & j'ai sait cet examen, à cause de plusieurs objets cosmologiques, très importans en eux-mêmes, aux quels il étoit lié; tels que l'action de la Mer sur les terres, & celle des Eaux du Ciel sur les Montagnes. Dans les Epoques de la Nature Mons. De Buffon

D31:

<sup>(</sup>a) T. DE LA T. IL Disc. in-T2 page 1814

<sup>(</sup>o) Tome II, page 1.

<sup>(</sup>p) T. DE LA T. l. Disc. in 12 frige 154.

Iì

parle encore de ces deux Causes; mais légérement, & sans les appuyer ni les contredire (il s'agit toujours de Causes qui mettent des Continens à sec); mais il en expose une nouvelle, plus d'accord avec les Phénomènes, quoique contraire encore aux plus importans. Voici cette nouvelle Cause.

.. Dans le premier réfroidissement de notre Glo-;, be, & lorsque ses matières commencèrent à se ,, durcir, il s'y fit des boursoufflures; d'où résul-, tèrent des Cavernes à l'intérieur, & des émi-, nences à la surface. Lorsque le Globe sut at-, tiedi, il se couvrit d'eau à 2000 Toises de hau-, teur audessus du niveau actuel des Mers: les .. Animaux marins se formèrent alors. & produii, sirent les matières calcaires, que la Mer accu-, mula: les Cavernes furent successivement per-, cées par les feux souterreins, la Mer s'y intro-,, duisit, sa surface s'abaissa peu à peu, & son étendue diminua : les Continens se formèrent ainsi, & se peuplèrent par la formation des Plantes, des Animaux terrestres & des hommes; ce qui produisit enfin la VIIe. Eroque, celle où nous nous trouvons. Ces progrès de desséchement continuent; les Mers haissent tous les jours de plus en plus, & elles baisseront encore à mesure , qu'il se fera quelque nouvel affaissement " (q).

(q) Telle est la succession des Epoques, de la II, à la V; & la pessage rapporté mot à mot, est à la pag. 183 de l'Edition in-12,

Tome V:

Il est certain par les Phénomènes, que la Mer a couvert nos Continens; il l'est aussi, que tandis qu'elle les couvroit, son niveau s'est abaissé. Cette dernière Proposition s'appuie sur des Phénomènes particuliers, que Mr. DE BUFFON ne rapporte pas, & dont j'ai fait mention ci devant (r). Mais il n'est pas moins certain par les Phénomènes, que lorsqu'ensin la Mer s'est entièrement retirée de nos Continens, cette retraite n'a point été une diminution de son étendue, mais un transport d'un Lit à un autre; & que depuis ce changement, ni son Lit ni son niveau n'ont changé, & qu'ils ne tendent point à changer (s). D'ailleurs les Montagnes primordiales ne sont point les boursonssiles d'une matière vitrisiée.

Enfin, la Proposition fondamentale de tout ce Système, à laquelle tout est lié; celle en un mot, qui fait le sujet général des Epoques de la Na-Ture; est celle-ci.

" Lá Terre ayant été originairement un Glo-, be de matières en fusion, s'est réfroidie succesnivement & continue de se réfroidir."

C'est le dernier objet que j'ai traité, & il est résulté de cet examen, que la Terre ne se réfroidit pas.

Tel est l'ensemble du Système cosmologique de Mr. De Burron, dont les développemens renfer-

ment

<sup>(</sup>r) Page 480 de ce Vol.

<sup>(</sup>s) Ce sont la les principaux objets auxquels se rapporent la plupart des Phénomères que j'ai rappellés dans le cours de l'exposition de mon Système.

ment quantité de faits très vrais, très intéressans pour l'Histoire naturelle, & supérieurement décrits; mais ils appartiennent à plus d'un Système, & en particulier ils se rangent tous dans celui auquel je vais revenir; & V. M. verra dans la prochaine Lettre que j'aurai l'honneur de Lu i adresser, que ce même Phénomène des Os d'Eléphans dans le Nord qui m'a conduit dans ces détails sur la Chaleur, s'y lie de la manière la plus frappante.

Je devois au mérite & à la célèbrité de Mr. DR BUFFON, de n'examiner légérement aucune de ses Hypothèses; c'est en partie ce qui m'a conduit à être long dans tous ces examens. Il en est résulté, sans doute, que son Histoire naturelle, entant que générale, est désectueuse; mais elle n'en est pas moins, comme particulière, un trésor de saits & de beautés.



#### LETTRE CXLV.

Conclusion du Système de Cosmologie physique qui sert de fondement à cet Ouvrage — Explication du Phénomène particulier des Os d'Eléphans ensévelis dans nos Contrées.

Londres, Fevrier 1779.

#### MADAME,

Ar la RÉVOLUTION dont j'ai déjà montré à V. M. tant de traces dans la Nature, il est aisé de concevoir d'abord; " pourquoi nous " trouvons tant d'Ossemens d'Animaux terrestres " dans nos Continens, où ils paroissent ensévelis " par la Mer même, dans des couches de sable " intactes, & même sous des Collines." Il existoit des Continens, détruits aujourd'hui, d'où ces Ossemens étoient chariés à la Mer par les Fleuves, avec les restes des Végétaux; & cette Mer, qui couvroit alors nos Continens, charioit sur son son continens anciens, comme elle y cha

charjoit ses propres productions, & les ensévelissoit de la même manière.

Nous voyons encore par cette même R g'v o-LUTION, comment il se peut; ,, que divers de .. ces Ossens que nous trouvons dans nos terres, n'appartiennent à aucan Animal terrestre con-.. nu aujourd'hui." Ils vivoient dans ces Continens: anciens; & à la Re'volution, aucun individa de leur Espèce ne se sauva sur les nouvelles terres, ou ne put y subsister; ou s'il en réchappa, ce fut dans des terres jusqu'ici inconnues; ou enfin peut-être, un très grand changement dans les circonstances où ils ont vécu dès lors, a produit quelque changement dans leur apparence, qui nous empêche de les distinguer. Nous sommes si peu avancés dans la connoissance des changemens qu'une différence très grande dans les circonstances peut produire dans l'apparence des Animaux, qu'il ne me paroît pas possible de prendre parti sur la nature de l'effet: mais toujours il doit être résulté d'une grande Cause; & la RE'volu-TION en fut une.

Mais des restes d'Animaux & de Végétaux, trouvés dans nos Contrées, dont les Espèces, connues aujourd'hui, ne vivent que dans des Climats très différens, ne s'appliquent pas immédiatement à l'idée de notre RE'volution, vue par les seules faces que j'ai présentées jusqu'ici à V. M. Il faut donc que je développe maintenant de

Qq 3

nouvelles circonstances de cet événement, pour qu'il se lie à ce Phénomène.

C'est ici que viennent s'appliquer mes remarques précèdentes sur la Chaleur: non le Système qui en résulte (ce n'est pas ici que je me propose d'en faire usage); mais les Phénomènes seulement, qui se réduisent à ces quatre Classes,, r. La . CHALEUR décroît de bas en haut dans l'At-", mosphère. 2. Les Rayons du Soleil échauffent ,, plus ou moins l'Atmosphère, saivant certaines " circonstances qui tiennent à la nature de l'Air. ,, 3º. La nature de l'Air, tient elle-même à des .. circonstances locales. 4°. La Chaleur est aussi , plus grande dans certaines Contrées, suivant ,, que les Montagnes sont situées à leur égard." Tels sont les Phénomènes généraux, qui, liés à la Re'volution, expliqueront le Phénomène particulier qui nous occupe.

Dans cette Re'volution il arriva un très grand changement à la surface de notre Globe, qui dut en produire un fort grand dans la nature de son Atmosphère, puisque celle-ci tient à la nature du Sol. Car de vastes Continens anciens surent ensévelis sous les Eaux, & nos Continens actuels surent mis à sec. Par cette seule circonstance, les Rayons du Soleil, & toutes les Causes terrestres qui produisent de la Chaleur, purent avoir à cet égard une efficacité très différente à la surface de la Terre, tant en général, que dans des lieux particuliers.

Quelques lieux encore, dans les anciens Continens, pouvoient être favorisés rélativement à la CHALEUR. par certaines situations de Montaenes. qui arrêtoient les Vents du Nord & confervoient tout l'effet des Rayons du Soleil. lisant la rélation qu'a donné Mr. Pallas de son intéressant Voyage dans les parties septentrionales de l'Asie, on auroit peine à croire quelquesois qu'il parle d'un même Climat, tant les Phénomènes de la Chaleur y sont différens, suivant les disférentes expositions. Nous trouvons les mêmes différences autour de nos grandes Montagnes; il semble qu'on aît changé de dix degrés de Latitude, en passant de la Savoye & de la Suisse dans le Piémont & le Milanois; & j'ai donné à V. M. un exemple frappant de cet effet, dans ma description des environs d'Hières, où la seule position des Montagnes, fait d'un petit district le Climat de Naples (a).

Voilà donc trois Causes qui, sans considérer encore aucun changement dans la hauteur du Sol ni dans sa Latitude, ont pu produire dans les lieux où vivoient les Eléphans dont nous trouvons les restes, cette température que nous voyons être nécessaire à leur Espèce; ces Causes sont, 1°. une plus grande disposition de la surface de la Terre & de son Atmosphère à s'é-

<sup>(</sup>a) Lettres sur quelques parties de la Suissa & sur le Climat HIERES, page 101.

s'échausser; 2°. des circonstances favorables à cet égard en certains lieux; 3°. les abris des Montagnes. Mais il se sit aussi des changemens dans la latisale & dans la bauteur des lieux, par le déplacement de la Mer; & en voici les Causes.

L'INERTIE. Loi reconnue dans tout Corps en mouvement, produit cet effet particulier fur notre Globe; " que tous les Corps qui sont à sa sur-, face, acquièrent exactement le même mouve-, ment qu'elle, & continuent à la suivre par cet-,, te première impulsion, jusqu'à ce que les cir-" constances changent." C'est par la qu'une pierre, qui se détache du haut d'une tour, tombe à son pied; qu'un Danseur de corde retrouve sa corde au dessous de lui; que les Oiseaux ne restent pas tous dans les Espaces célestes, dès qu'ils prennent le vol : c'est de là encore, que résulte un Phénomène moins remarqué, & qui se lie plus directement à mon objet, je veux dire, des Vents de Nord - Est ou de Sud - Ouest, procédans de mouvemens de l'Air, qui, sans cette cause, seroient exactement Nord ou Sud. J'ai eu l'honneur de l'expliquer une fois à V. M. & je le répéterai ici. Toute l'Atmosphère, abstraction faite des Cau-

fes particulières qui l'agitent, tourne avec la Terre; parce que chacune de ses particules a appartenu une sois à la masse même de la Terre, & qu'en s'en détachant, elle a conservé le mouvement qu'elle y avoit acquis. L'air est calme, quand ce premier mouvement se conserve; c'est-à-dire, quand

l'Atmosphère fe meut exactement comme la furface de la Terre. Il se meut alors rapidement sous l'Equateur, où le mouvement de la surface de la terre est très rapide; & il se meut de moins en moins en allant jusqu'au Pole; & partout, c'est le calme. Mais si quelque cause chasse de l'AIR du Nord vers le Sud; cet AIR, arrivant à notre latitude où la surface de la Terre tourne plus rapidement qu'au Nord, & n'ayant pas encore acquis la vîtesse de celui qu'il déplace, reste en arrière comparativement à la Surface de la Terre; & alors nous le beurtons en allant vers l'Est; d'où il nous semble que ce soit un Air qui se meuve en venant du Nord-Est, & qui nous frappe, nous immobiles. Si au contraire quelque Cause chasse de l'Afr du Sud vers le Nord; cet Air, en arrivant chez nous. a plus de mouvement vers l'Est que notre partie de la surface de la Terre; alors il nous devance. & nous heurte du côté de l'Ouest; c'est donc un Vent de l'Ouest, plus ou moins Sud.

Il résulte du même principe une considération assez singulière. Je suppose une Ville assiégée, située à cette latitude ou la surface de la Terre se meut en tournant, exactement avec la vitesse d'un Boulet de Canon, & qu'il y ast des Batteries à l'Orient & à l'Occident de cette Ville. Il nous semble d'abord que les Boulets doivent frapper ses Murs exactement par la même cause; & cependant c'est par des causes très différentes, & en quelque sorte opposées. Tous les Boulets qui sont Qq 5

aux denx batteries, ont également la oftesse de la Terre: c'est pour cela qu'ils la suivent. Ils conservent cette même vîtesse, jusqu'à ce que la poudre ast produit son effet: mais dès qu'elle l'a produit. ils se trouvent à cet égard dans deux circonstances bien différentes, qui cependant produient un même effet sur les Murs de la Ville. La Ratterie de l'Occident, tirant vers l'Orient, imprime à ses Boulets une fois de plus la vîtesse qu'ils avoient avec la Terre: par là ils poursuivent les Muss, qui fuient avec la vîtesse seule de la Terre, & les atteignant par leur vitelle additionnelle, qui a doublé celle qu'ils avoient en commun avec ces Murs, ils les frappent avec la moitié de leur vîtesse. La Batterie de l'Orient, tirant vers l'Occident, imprime à ses Boulets, mais en sens contraire, un degré de vîtesse égal à celui qu'ils avoient avec la Terre. Les voilà donc immobiles; la Batterie fuit vers l'Orient, avec la sur. face de la Terre, les Murs la suivent. & rencontrent les Boulets immobiles, contre lesquels ils beurtent, exactement autant qu'ils sont beurtes de l'autre côté: car les chocs sont faits avec les mêmes masses, qui sont les Boulets, & la même vit:sse, qui est celle de la Terre. Ainsi le Canonnier bat en brêche, (comme nous opérons en tant de choles) sans savoir comment.

Il est donc certain que sont Corps, tiré d'une certaine Latitude pour passer dans une autre, doit perdre ou acquérir du mouvement vers l'Est. pour

Terre à cette nouvelle Latitude. L'Air, les Eaux, les Vaisseaux qui passent du Sud au Nord & du Nord au Sud, sont dans ce cas; &, mathématiquement parlant, ils affectent l'Axe de la Terre; c'est à-dire, cette ligne droite qui va d'un Pole, ou point immobile, à l'autre Pole, & passe par les centres de tous les Cercles plus ou moins grands que décrivent tous les points de la Surface de la Terre dans son mouvement de rotation.

Cet Axe n'a donc pu qu'être sensiblement changé, si la Mer, en passant de son Lit ancien à son Lit actuel, a sensiblement changé de latitude. Car cette masse, que nous connoissons déjà assez grande, & qui peut l'être bien plus que nous ne le pensons, a une proportion sensible avec la masse qui est le plus en mouvement dans le Globa, c'esta dire, les parties qui s'éloignent sensiblement de l'Axe.

Ce ne sut pas la le seul changement produit par ce déplacement de la Mer, car il en arriva un encore dans le Centre de gravité: (ce point où un Corps qui s'y trouveroit placé, resteroit immobile, parce qu'il seroit également attiré dans toutes les directions diamètralement opposées). L'égalité d'attraction (j'employe ce mot pour la commodité) qui détermine ce Centre, résulte de l'égalité entre les masses, combinées avec les distances. Or la Mer, qui faisoit masse avec une certaine partie de la surface de la Terre, cessa d'être ajoutée à cet-

changement donc, le Centre de gravité fut nécefairement changé. Mais ce Centre de gravité contribue à déterminer la hauteur de la surface de la Mer par tout le Globe, & parconséquent su banteur rélative avec les terres. Ainsi, telle partie de l'ancien Fond de la Mer, qui est aujourd'hui une terre haute ou basse, rélativement à la surface actuelle de la Mer, pouvoit être dans une situation sensiblement différente, rélativement à la surface de l'ancienne Mer & aux terres alors découvertes. Or des changemens de hauteur rélativement à la surface de la Mer, sont des changemens de bauteur dans l'Atmosphère, d'où rèsultent des changemens sensibles dans la Chaleur.

J'aurois peut-être pu, en rassemblant les Phénomènes & considérant toutes les faces de la question, déterminer quelles devoient être, la masse de la Mer, sa situation, celle des anciens Continens, le lieu & la grandeur de leurs Cavernes, pour changer sensiblement les Latitudes, la position de l'Axe de la Terre rélativement à son Orbite & la hauteur rélative des terres & de la Mer; & liant ces changemens à celui de la nature de l'Atmosphère, entreprendre d'expliquer les détails. Mais c'est été un travail inutile; parce que ces détails mêmes ne sont pas affez connus. Ce ne sera qu'une collection plus complette de Faits, ai dée de la Géomètrie, des Loix de la Gravité & du mouvement, & des observations sur la Can-

E E UR de l'Atmosphère en diverses circonstances, qui pourra nous conduire à tracer cette ancienne Mappe-monde.

Mais en attendant, voilà un nombre de Causes. appartenantes à la Statique & à la Physique; dont les fondemens font dans la Théorie rigoureuse, Les preuves directes dans des Faits absolument analogues; & dont les effets sont clairs, distincts concourans au même point, savoir, notre Phimomène. Il me femble donc, qu'une Branche particulière d'un Système, qui s'appuye sur une telle bafe. & qui se lie ensuite avec toute l'Histoire naturelle, a toutes les conditions qu'on doit rempir dans cette Science. Et l'accord de cette partie du Système avec toutes les autres, certifie d'autant plus sa vérité, qu'il s'agit là d'un Phénomène. dont l'explication avoit paru si difficile, que de grands Spéculateurs avoient été très coulants fur les Hypothèses à son sujet.

C'est de tout cet ensemble, que je me crois maintenant sondé à conclure: ,, que des Animaux ,, & des Végétaux, qui, par leur nature, ne pa-, roissent pouvoir subsister que dans une Cha-, leur plus constante que celle de nos Climats, ont pu néanmoins, avant la Revolution, vivre dans des parties de Continens situées de , manière, que les Fleuves, & ensuite les Couprans de la Mer, ayent transporté leur dépouilles , dans les lieux où nous les trouvons aujourd'hui , ensévelies." Mais voyons, comment en effet,

le Phénomène de ces dépouilles se lie avec tous le autres par notre Re'volution.

. Ces dépouilles sont principalement des Os d'Ali phans & de Rhinocéros; & voici les circontlance qui les aecompagnent. Ces Os font ensévelis; & en prenant tout l'ensemble des Phénomènes rélatifs aux Offemens & aux restes de Végétaus fossiles (car c'est le même Phénomène); ils ont éte ensévelis par des dépôts de la Mer. Ces Apienaux n'ont donc pas vécu dans les lieux où nous les tronvons; leurs Espèces ne se sont pas successive ment retirées vers des Climats plus chauds, pas des émigrations sur notre Continent. .. La Mes ,, étoit autrefois, là où se trouvent ces dépouilles. " & dans le tems même où elles s'y déposoient." Tel est le Phénomène; & j'ai eu soin de le faire remarquer à V. M. toutes les fois que j'en a trouvé des exemples dans mes Voyages (a).

Mais voici des circonstances caractèristiques, qui attestent la Revolution dans sa sorme même & au tems désigné. 1°. Ces Ossemens sont conservés. 2°. ils se trouvent à divers degrés de conservation; les Os spongieux sont déjà très rares; ce sont principalement les dents qui nous restent: & suivant les matières dans lesquelles elles ont été ensévelies, ou peut-être la date de la mort de l'Animal, ces dents même se

<sup>(</sup>a) Tome IV, Page 587; Page 356 de ce même Vol.

réduisent quelquesois en poussière des qu'on les touche. 4°. Il y en a qui subsistent parfaitement entières, & Mr. Pallas nous parle même d'un cadavre de Rhinechros, qui conservoit une partie de la peau avec son poil. Je puis donc conclure d'abord de ces circonstances, que ces Ossemens tendent à se détruire.

C'est en même tems le Phénomème que nous montrent quelques Végétaux & les Corps marins. J'ai eu l'honnenr de parler à V.M., des Fossiles de Ce genre que j'ai trouvés moi-même dans ces Collimes de sable du Piémont, qui appartiennent au dernier travail de la Mer sur son ancien Fond; c'étaient des Cames où j'ai vu l'animal encore mol, des Huitres dont la charnière étoit encore molle, quantité de Coquilles qui avoient encore leur couleur, & entr'autres un Cornet d'une espèce de la Mer des Indes, où elles étoient prêtes à s'effacer, un morceau de bois, agatisé d'un côté, & qui brule encore de l'autre.

Pour tirer de tout cet ensemble la conséquence qui en résulte naturellement, j'emploierai les termes mêmes de Mr. BAILLY., C'est une supposition bien forcée," dit il,,, d'établir que les promes de la matière, que ces dépouilles d'un animal mort, ayent pu se conserver sans altération & soyent encore connoissables après des milliers de Siècles."

Or voici comment, en consultant l'Histoire naturelle, nous pouvons considérer le tems, dans

le Système du réfroidissement de la Terre (c'est la même base de Calcul, que pour celui de la dista. ce des Etoilles fixes). ,, Toute la durée de l'Espèce humaine qui embrasse les tems historiques n'a fait encore appercevoir aucune diminuties dans la CHALEUR du Globe (& plutôt une , augmentation). Donc toute cette portion de la , durée de la Terre, n'est qu'une partie insensible , du tems qu'il a fallu, pour que ce Refroidisse. " ment aît fait changer la température de nos Climats, du point où les Animaux auxquels ont ap-, partenu ces Os, pouvoient naturellement y vivre, à celui où elle est aujourd'hui ". Et dèslors, comme je l'ai dit ci-devant, on ne sait plus si ce tems est des Milliers, ou des Millions de Siècles.

Il résulteroit de cette considération seule, quand rien ne nous l'auroit dit encore, que ce n'est point dans un Réfroidissement successiff de notre Globe, qu'il faut chercher l'explication de ces Phénomènes; puisqu'ils nous indiquent clairement; que c'est, la Mer qui a enséveli ces dépouilles d'Animeus, & de Végétaux; & que la plupart n'ont pas, été ensévelies depuis un bien grand nombre de siècles." Cependant la Mer ne couvre plus ces terreins. , Donc il n'y a pas un bien grand, nombre de Siècles qu'elle s'en est retirée."

Telle est MADAME, la grande Conséquence à laquelle aboutissent & mes recherches & toute la partie

partie physique de ce long Ouvrage. J'ai proportionné mes soins à son importance; je lui ai proportionné, dis-je, & la constance du travail, & la rigueur de l'examen. Ce n'est point un Objet de simple Histoire naturelle spéculative; car il intéresse de près tous les Hommes. Je ne devois le traiter d'abord qu'en Physicien Naturaliste; je m'en suis imposé la loi, & je m'y suis exactement consormé. Mais en commençant son exposition il y a plus de quatre ans, j'annoncai à V. M. qu'elle devroit aboutir à la Théologie: & c'est la tâche qui me reste à remplir.



and or or or or one measured the control of the main and the control of the measurement o



# INTRODUCTION

### TAUX LETTRES SUIVANTES.

Ci l'habitude d'envisager les objets sous certaines of faces, est un obstacle à ce qu'on les saississe aisément sous de nouvelles, j'aurai beaucoup de désavantage dans l'explication qui va suivre du Système cosmologique de la Genese; & l'on doit trouver naturel, que je la fasse précéder de quelques réflexions, tendantes à la faire lire avec moins de préjugé.

Quand la Philosophie intervint dans les objets qui intéressent la Réligion, elle y apportatous ses Systêmes, & en particulier deux qui regardoient une CAUSE PREMIERE, sa nature & ses Persections, l'origine de l'Univers, celle de l'Homme, & les premiers Ages de notre Globe. La Genese alors fut attaquée, & cela étoit naturel : car tous ces Systèmes, n'ayant presque encore de fondement que dans l'Esprit humain, n'auroient pu s'y accorder qu'accidentellement.

Cependant plusieurs Philosophes, connoissant. mieux la portée des connoissances humaines, persuadés qu'elles ne s'étendoient pas jusqu'à juger, d'après la nature de certains objets qui passoient pour révélés, s'ils l'étoient réellement, s'attachèrent à examiner les preuves historiques de ce qui étoit

très généralement regardé comme une Révélation; & les trouvant suffisantes, ils lui resterent attaches.

Peut-être eût il été à souhaiter qu'ils en fussent demeurés là. Les disputes sur quelques unes des choses enseignées dans cette RE'VE'LATION sont interminables, des que l'Homme prétend les jugera avant que d'avoir raffemblé affez de connoissances fur les Faits. Et combien peu en avoit-on, dans l'origine de la dispute! On contestoit sur la Naru-RE, & l'on n'y connoissoit presque rien: on disputoit sur l'Histoire de la TERRE, & l'on étoit très peu avancé dans l'Histoire naturelle. A chaque attaque contre quelque partie de la GENESE, les Philosophes qui lui étoient attachés imaginoient des Systèmes, & s'efforçoient de faire cadrer le Texte facré avec leurs idées cosmologiques.

Lorsqu'on eut fait quelques découvertes dans cette partie de l'Histoire naturelle qui regarde les Substances dont est composée la Surface de la Terre & leur arrangement, le fort du combat se porta sur l'ancienneté de la Terre & sur la Question du Déluk ge universel. Les Philosophes attachés à la Rr'v E'-LATION, citèrent en leur faveur ces Coquillages marins, ces Os d'Animaux & ces restes de Végétaux terrestres qui abondent parmi les Fossiles. Mais bientôt on leur fît de telles objections, tirées des Faits déjà connus & de la Physique, contre une Origine de la Terre aussi moderne que celle qu'ils avoient conçue, & contre une Inondation générale de la Surface, par des Pluies & des Eaux venues on ne favoit d'où, qu'ils furent obligés d'avoir recours à des Hypothèles physiques, pour expliquer, & la formation de la Terre & cette Catastrophe.

De là les Systèmes de Schuchzer, de Burnet, de Whiston, de Leibnitz & de tant d'autres, où l'on tirailloit ençore à l'envi le Texte sacré en même tems que la Physique; & auxquels on opposa bientôt d'autres Systèmes, où l'on ne ménageoit ni l'un ni l'autre. Ouant au commun des Hommes, il arriva. ce qui arrive toujours à l'égard des disputes des Philosophes; le plus grand nombre (heureusement) n'y prit pas garde; & quant à ceux qui les éconterent, les uns prirent parti suivant ce qui leur parut le plus sûr, les autres, ne trouvant rien de solide de part ni d'autre dans ce qu'on leur donnoit pour des explications, ou les voyant tour à tour contredites, concurent de la défiance pour toute explication. La Physique cependant, ainsi que l'Histoire naturelle ont continué à faire des progrès; & toujours aussi les explications de notre grand Phénomène se sont multipliées, & les attaques renouvellées; & comme la défiance croit en proportion du nombre des tentatives vaines, elle est maintenant à un très haut degré.

Tel est le moment où je publie un Commentaire physique sur cette même partie de la Genese: il pouvoit dissicilement être moins savorable. Cependant je n'ai point été découragé. Je connois tous ces Systèmes pour & contre: je sais que les premiers ont été attaqués avec raison; & je les ai restutés moi même, peut être plus fortement qu'on ne l'avoit sait jusqu'ici. Mais je sais aussi, qu'aucune des choses qu'on leur a opposées ne portent sur le mien; & en général je ne connois rien qui le contredise. Je ne dis point cela pour donner de la consiance à mes Lecteurs; je ne le dis, que pour sonder d'autant mieux, des demandes très naturelles que je vais leur faire.

Je puis ranger tous ceux qui me liront en deux Classes générales. Les uns rejettent la GENESE, ou sont indécis sur ce qu'ils doivent en penser; les autres l'admettent.

Ma demande aux premiers se rèduit à ceci: de se garantir du préjugé, qui doit naître fort naturellement de l'idée que ce premier des Livres de Moysse est inexplicable, ou très difficile à expliquer, par la Physique & l'Histoire naturelle. Ils n'y trouveront pas plus de difficulté que dans le Système géologique qui précède. Si donc ils l'ont lu avec attention, ils peuvent déjà apprécier assez sûrement mon commentaire sur cette partie de la Gennese; car je crois qu'ils ont un degré commun de solidité.

Quant aux autres, j'ai quelque chose de plus à demander d'eux. Prévenus peut-être en faveur des idées de quelque Commentateur, leur préjugé aura été déjà contraire à mon Système physique: ils auront eu peine à appercevoir, comment il pouvoit se lier avec quelques expressions de la Genese dont ils croyoient bien connoître le fens. Mais je les prie de faire attention à ce que j'ai dit des tems où se sont fait ces Commentaires; & de me lire jusqu'au bout, de me relire même, avant que de juger. Il falloit avoir bien consulté l'Histoire naturelle. pour commenter Moyle sans altérer le sens de ses expressions qui sont fort simples, lls doivent donc tâcher d'oublier, tandis quils ferout cette lecture, les sens qu'on leur a donnés, pour ne considérer que la GENESE & mes Commentaires.

# **你你**你还还还还还还还还还还是

## LETTRE CXLVL

Examen des Bases de la Genese — & promièrement de l'Histoire de la Creation.

Londres, Mars 1779.

#### MADAME,

1.1

E vais avoir l'honneur de mettre sous les yeux de V. M. une classe d'objets, bien différente de celle qui nous a occupés jusqu'ici.

En parlant à V. M. de Physique, d'Histoire naturelle, de Philosophie, je n'ai jamais sait usage que des moyens dont peuvent se servir les Hommes qui vont seuls à la recherche; savoir, des Principes, des Faits, des Conséquences; & je n'y ai jamais mêlé l'Autorité.

Maintenant j'al tout dit sur ce sujet: & je passe à la Physique, l'Histoire naturelle, la Philosophie, des Hommes instruits par une Voix supérieurieure, en laquelle ils se consient. Ils falloit qu'ils connussent cette Voix avant qu'ils pussent la suivre, & Elle-meme les invite à l'étudier; mais dès qu'une sois ils l'ont connue, il ne doivent plus avoir de consiance qu'en Elle. Cherchons donc à découvrir son caractère; & puisque les Phénomènes de la Nature & les Théories qui se forment en les observant, doivent être les premiers guides de l'Homme, examinons quel rapport ont entr'elles la Nature & la Re've'lation.

Je commencerai d'abord par rapporter à V. M. des Mots qui, depuis que nous les eûmes compris mon Frère & moi, nous servirent de Guides dans l'étude de la Surface de la Terre, & d'après lesquels ensin, tant de Phénomènes embarrassans qu'elle présente, se trouvent expliqués par des Causes naturelles.

Quand Dieu sit entendre à Noé la Sentence qu'il avoit prononcée contre les Hommes; elle sut exprimée en ces mots: ,, Voici, je les dé-

La Terre donc (l'Habitation des Hommes) fut détruite par le De'luge. Telle est, Madame, le Système de Cosmologie que j'ai en l'honneur d'exposer à V. M., & seulement d'après la Physique & l'Histoire naturelle. "D'anciens Continens ont été détruits; & les Hommes hapitent de nouveaux Continens." Ces Continens aujourd'hui habités, étoient auparavant le Rr 4

Lit de la Mer; toute l'Histoire naturelle le dépose; & elle montre en même tems, qu'ils ne sauroient être plus anciens qu'environ quarante Siècles. C'est là une Catastrophe certifiée par l'état de la Terre, & c'est le premier des liens qui unissent l'Histoire naturelle à l'Histoire sa-crée. J'aurai l'honneur d'en montrer à V. M., nombre d'autres, qui rendront cette union indissoluble. En un mot, l'Histoire naturelle & même celle des Hommes, seront liées à l'Histoire saire sacrée, plus fortement, & d'une manière même plus uniforme, que les Monumens de la Grèce, ne le sont avec ce que l'Histoire nous a transmis de cette partie de notre Continent.

C'est ce lien de la Cosmologie à la Révélation, qui a été cause que nous ne nous sommes point hâtés, mon Frère & moi, de publier nos observations ou nos remarques, à mesure que nous Il est sans doute agréable de n'eure les faisions. pas gagné de vitesse dans cette carrière: mais ce n'est-là qu'un petit intérêt, en comparaison de celui d'affermir la base du Bonheur des Hommes, auquel on participe soi-même. Aussi chacune de ces observations ou de ces remarques, que nous avions faites & qui venoit à fe publier, augmentant la confiance que nous y avions prife, devenoir un nouveau plaisir pour nous; ainsi que tout ce que nous n'avions pas observé ou remarqué nous-mêmes, qui venoît à s'y joindre.

Mais avant que d'entrer dans l'exposition de ces liens qui unissent l'Histoire naturelle à l'Histoire sacrée, je vais prendre les choses de plus haut; & avoir l'honneur de montrer à V. M., que: la partie du Récit de M'oyse qui précède les tems d'où commence à dater notre Histoire nazurelle, & dont parconséquent nous ne pouvons' avoir des preuves de Fait, n'offre rien du moins. qui soit contraire ni à des Faits, ni à la Raison, & nous amène naturellement au tems, où nous pouvons remontrer par les Phènomènes.

Moyse, en éclairant les Hommes sur l'Origine de l'Univers, sur la leur propre, sur leur destination & leurs Devoirs, ne prend point le con de la Philosophie qui enseigne, mais celui de la RE'VE'LATION qui dévoile.

C'est la un premier caractère qui frappe. quand on compare Moyse, Conducteur & Legislateur d'un Peuple & qui ne s'annonce point comme Philosophe, à ceux qui sous ce Titre ont entrepris bien longtems après lui d'instruire les Nations. Mais je ne presserai pas ich cette considération, qui trouvera sa place; je veux feulement examiner ce qu'il nous dit,

" L'Univers a eu une Origine; & cette Ori-" gine procède d'une CAUSE PREMIERE IN-, TELLIGENTE, " Tel est le grand Fait qui nous est révèle dans le premier Chapitre de la GENESE: Examinons ce que Moyse auroir المرازية والمرازية pu y ajouter. ب بنان

Rr 5

Seroit - ce ce passage, dont s'occupe quelquefois notre Imagination, "de (ce que nous appellons) la non-existence, à (ce que nous concevons par) l'existence? " Mais quiconque y aura réfléchi un peu profondément, & considèré ce qu'en ont dit les Philosophes, reconnoîtra avec la plus grande évidence; qu'à moins d'une instruction préalable, donnée à l'Homme par la CAUSE PREMIERE, il lui est été impossible de rien comprendre à cette Qrigine des Choses; que les Idées de non-existence & de passage à l'existence, sont toralement audessus de sa portée, & que probablement même il lui est impossible de les recevoir dans son état acmel. Cependant ces Idées sont les premières qui eussent été nécessaires à l'Homme, pour recevoir celles qui appartiennent à l'Origine de l'Univers; tandis que l'Idée, "que l'Univers awoit pour CAUSE un ETRE INTELLI-GENT", donnée comme Fait, étoit très concevable pour l'Homme, & la seule qui lui sût néceffaire.

Seroit-ce, "la connoissance de la nature de nous les Etres qui reçurent alors l'existence?" Mais examinons à quoi ont abouti tous les efforts de l'Ontologie! La connoissance de la nature des Etres est encore absolument au-desfus de notre portée. Nous connoissons un peu (c'est-à-dire, par quelques-unes de leurs Propriètés), la Substance dont le Monde Phy-

Physique est formé, & CELLE qui sent & pense en Nous: mais la nature intrinsèque de ces Substances nous échappe, malgré nos recherches les plus attentives: & cependant, qu'estce que deux Substances, en comparaison du nombres de celles qui très probablement composent l'Univers! (a).

Seroit-ce, "la connoissance des Causes secon-, des & de la nature de leur Action?" C'est-àdire, voudroit-on, qu'après nous avoir expliqué la nature de tous les ETRES qui reçurent, alors l'existence, celle de leurs Propriètes essentielles, & en particulier la distinction des Substan-CES animées d'avec les Substances inanimées, Moyse y est ajouté d'abord, l'explication de la nature de l'Action que ces dernières SUBSTANCES exercent les unes sur les autres en vertu de leurs Propriétés, celle des impressions primitives qu'elles ont reçues de la Cau-SE PREMIERE, leurs directions & leurs buts tellement que nous en vissions résulter l'Uni-VERS PHYSIQUE que nous connoissons? Mais. ceux qui seroient une telle demande, auroientils examiné attentivement ce que toute la suite des Hommes a pu découvrir à ces égards, en ayant sans cesse les Phénomènes sous leurs yeux?. Il résulte de cette étude attentive des découver-

<sup>(</sup>a) Ceci a été développé dans les XI & XII Discoura

tès de l'Homme, qu'il ne parvient jamais à connoître la nature intime d'aucune Action, quoiqu'il en voye plusieurs Esfets certains. Et l'on peut très aisément comprendre, que c'est manque d'Organes convenables, qu'il ne parvient pas à cette découverte (a). Il eut donc fallu d'abord que la Cause Premiere lui cut donné ces Organes, pour le rendre capable de concevoir de tels Objets; mais Elle ne l'a pas trouvé convenable à son état présent.

Seroit-ce ensin, "la connoissance intime de la , nature des Etres intelligens & ACTIFS, celle , de leur ACTIONS volontaires; la Rélation de , Cause à Esser, celle d'un Motif avec la Volonté, , la liaison établie entre les Causes secondes ina-, nimées & ces ETRES, & toute la suite de ses , esser es l'Mais examinons encore sous ce point de vue les Facultés de l'Homme; voyons les esserts de la Psychologie & ses succès; écoutons ce que disent à ce sujet, ceux qui ont su s'arrêter sur les consins des Facultés de l'Homme, nous découvrirons alors avec quelque précision; ce qui le rendoit incapable encore, dans son état présent, de recevoir ces lumières (b).

Ainsi, rélativement à la Création, l'Homme pe pouvoir recevoir que la connoissance de ces

<sup>(</sup>a) C'est encore le sujet des mêmes Discours.

<sup>(</sup>b) J'ai entrepris de le montrer dans les mêmes Discours.

Faits simples, savoir: "qu'il y avoit une CAUse Premiere intelligente; que c'é-, toit d'Elle que l'Univers tiroit fon Orl-, gine; que par Elle, en un mot, les Cieux . & la Terre avoient été créés au Commence-" ment". l'Homme sans doute étoit capable d'acquérir quelques lumières en Physique, mais elles ne pouvoient jamais l'élever à ce point; & dès lors, inutiles à ce premier but, elles devoient en remplir un autre bien sage; celui de l'exercer à la recherche. Il recut des Facultés conformes à ce but, il fut fait curienx & avide de découvrir, & les Phénomènes qui lui aboutisfoient furent mis à sa portée jusqu'à une cerraine distance. Mais en même tems, & asin qu'il ne fût pas livré à fon Imagination pour ce qui étoit au delà, il fut instruit de l'Origine des choses autant qu'il pouvoit la concevoir.

Tel est le plan sublime de toute l'Histoire de la Cre'ation dans le Récit de Moyse. Il nous y apprend un grand Fait; & il ne le détaille qu'autant qu'il étoit nécessaire, pour marquer la succession réelle d'existence des parties distinctes de l'Univers sensible: succession qui, dans ce qui regarde la Terre en particulier, se retrouve réellement dans l'examen des Phémomènes, pour tout ce dont les traces ne sont pas encore affacées. Nous y voyons en même tems, pourquoi cette partie des développemens de la Creation est celle qui renserme le plus de détails:

1

c'est que c'étoit la seule qui iutéressat l'Homne de près; & qu'en satisfaisant son ardeur de savoir, il pourroit arriver jusques là par les Phénomènes, & comprendre ainsi, que ce que la R E've'-LATION lui avoit enseigné au delà étoit certain.

Je ne connois donc rien de si philosophique que ce Récit. Et quand je le compare à tous les essorts qu'a fait l'Intelligence humaine pour chercher seule la nature & l'Origine des Cho-ses, je suis confondu de l'inattention de ceux qui l'ont rejetté. Mais il faut que j'entre dans des détails.

Dès mes premières Lettres cosmologiques, j'ai eu occasion de faire remarquer à V. M. une chose qui a été dite depuis longtems; c'est que le mot Jour, dans l'Histoire de la Création, n'exprime point nos Jours de vingt-quatre heures, mais des Périodes sans détermination de longueur. Cela est évident, en ce que le Soleil, dont les apparitions diurnes marquent la longueur de nos Jours, n'exista qu'au quatrième de ces Jours mentionés dans le Récit de Moyse. Les trois Jours précédens n'étoient donc pas semblables à nos Jours; & il est évident aussi, que ce quatrième & les deux suivans sont semblables aux trois premiers.

Il suit de la, comme je viens de le dire, que cette succession de Jours, n'exprime qu'une succession de Périodes quelconque, dans lesquelles des parties distinctes de l'Univers sensible eurent

leur

leur commencement. C'est la tout ce que Movse a exprimé dans le Récit de la CRE'ATION. OP, à mesurer le Temps à notre manière, il résulte des Phénomènes de la TERRE, que cette durée sur très longue. J'en al préparé ci-devant la preuve, & je la développerai dans la suite.

Moyse n'a donc voulu nous apprendre, mi la durée, ni la manière de la Cre'ation: il nous a indiqué l'ordre successif de l'existence de parties distinctes de l'Univers; & s'arrêtant à la Terre, il a marqué la succession d'existence des Causes générales qui devoient opérer ses Phentemènes, & celle des Etres qui intéressolent l'Homme, savoir, les Végétaux & les Animaux de divers genres, & ensuite celle de l'Homme lui-même, qui n'exista que lorsque tout sut préparé pour le recevoir.

L'Homme étoit l'Étre auquel Moyse adressont des instructions de la part de son Cre'a revie. Aussi, après l'avoir amené sur la scène du Monde, il ne parle plus que de lui, & devient alors Histoire. Il raconte l'Histoire des premiers Hommes, il s'attache ensuite à des Souches particulières; qu'il conduit de Génération en Génération jusqu'au Peuple même à qui il s'adresse; & à l'occasion de cette. Histoire, il parle d'une grande Catastrophe, qui sit produire par une seule Souche une nouvelle population.

Tout est lie dans ce Récit: les Evenemens se suivent, dans un ordre qui les sait naître les uns des

٤٠٠.

des autres de la manière la plus harmonisante; & cette succession vient embrasser les tems, où l'Hissoire naturelle & celle des Hommes peuvent la certifier ou la contredire. La partie qui précède ces tems ne renferme rien que la Raison désapprouve; c'est-à-dire, que ce Récit ne présente aucune circonstance contradictoire ni impossible; & par la manière dont il se lie avec les temps subséquens, les Faits encore peuvent la vérifier. C'est donc la une vérification importante: car si les Faits témoignent en faveur de cette parrie du Récit: si en remontant par les Phénomènes de de la Terre & par l'Histoire des Hommes, aussi loin que ces deux routes peuvent nous conduire. nous y retrouvons tout ce que dit Moyse des remps où elles aboutissent, il ne sauroit rester de doute légitime sur les autres parties de son Récit. Cette Proposition étant essentielle, il saut que je la prouve.

Le Récit de Moyse n'est point celui d'un Naturaliste ni d'un Philosophe; c'est la circonstance importante que j'ai d'abord présentée à V. Moyse a parlé, avant que les Hommes possédassent la Science que nous nommons aujourd'hui l'Histoire naturelle; je veux dire, la collection des Phénomènes observés à la Surface actuelle de le Terre par la succession des Hommes. GENESE n'est donc point un Systeme de Cosmologie, une généralisation des Phénomènes observés & attribués à certaines Causes; c'est un simple

ple Recit d'Evénemens. Entre ces Evénemens, tous ceux qui sont détaillés sont de nature à avoir laisse des traces sur la Terre. Si l'Histoire naturelle & celle des Hommes ne nous indiquent point ces traces, les Evénemens sont incertains; si elles nous en indiquent qui les contredisent ils sont inventés; mais si au contraire, elles nous découvrent ces traces, le Recit entier est certisié, par le seul moyen qu'ayent les Hommes de découvrir la Vérité dans les objets de ce genre. Tel est l'examen important dans lequel je vais entrer.

Le GLOBE TERRESTRE eut donc son Commencement: mais sous quelle apparence? C'est ce que Moyse ne dit pas, & qu'il étoit inutile pour l'Homme de savoir. On voit seulement dans son Récit une Epoque, où commencèrent les Causes principales qui ont agi dès lors sur ce GLOBE: c'est celle où la Mer sut distincte des Continens; où le Flux & ressux & les Courans commencèrent à opérer sur son Fond; où les Pluies, les Vents & les Fleuves agirent sur la Surface sèche.

Au commencement de cette Période, notre Globe étoit composé de certaines Substances terrestres, sous certaines Formes, le tout résultant des Causes antérieures; mais ces Causes ne sont pas indiquées dans le Récit de Moyse, & jusqu'à présent les Hommes ne les ont pas découver-

;

tes par les *Phénomènes*. Il n'est peut-être pas impossible de les découvrir; & surement elles sont dignes de recherche: mais je n'en connois point; einsi je m'abstiens de toute conjecture sur ces rems antérieurs à l'Epoque, où les Causes précise dont je viens de parler commencèrent à agir

comme nous les voyons agir.

C'est cet état que j'ai nommé primordial, lorsque je ne parlois encore que Physique & Hisvoire naturelle. Je n'ai donc pas vouls dire (& je me suis bien expliqué), que la Terre su telle à sa première existence: je l'ignore absolument. Si donc on trouvoit, d'après les Phènomenes & une saine Physique, l'explication de cet teat primordial defini, & qu'on remontat ainsi plus loin dans l'Histoire primitive de la TERRE, je n'aurois aucune difficulté à l'admeure, & le. Récis de Mouse laisse à cet égard le champ ouvert aux recherches de l'Homme. Mais il faut suivre attentivement, dès les premiers pas, les usces fures des Phénomènes: sans cela on manque ra la route. J'ai indiqué ces traces telles que je les aj vues dans l'Histoire naturelle, & il ne me relle qu'à les lier avec le Récit de Moyse, jusqu'à cet état primordial, qui précéda l'existence de L'Homme, des Animaux & des Végétaux.

Il arriva donc, à l'Epoque où je prends la TERRE, que la Mer, renfermée dans un Lit, commença de charier des matières terrestres su son Fond, de creuser des Vallées, & de somer des

- des accumulations étendues & plus ou moins hau-Les Animaux marins, les Plantes & les Animaux des Continens, commencerent d'exister à certaines époques: ainsi les premiers laissèrent leurs dépouilles fur le Fond de la Mer, les Fleures y portèrent souvent celles des autres. & la Mer mêla toutes ces dépouilles à ses accumulations. Telle fut la Cause de la formation de ces Plaines, de ces Collines & de ces Montagnes. qui nous indiquent les opérations de l'ancienne Mer, & que par cette raison j'ai nommées sécondaires marines. Cette Période fut probablement trés longue, à en juger par tout ce que nous voyons du travail que cette Mer a fait sur nos Continens undis qu'ils étoient son Lit. n'en jugeons pas seulement par l'immensiré de ce travail; mais par la succession de travaux très différens dans les mêmes lieux; ce qui suppose des changemens de Causes, qui ne sauroient avoir été produits que fort lentement. Si l'on me montroit le contraire par les Phénomènes, j'accourcirois cette Période; car il n'y a rien de systêmatique dans mon opinion à cet égard; elle s'appuie uniquement sur les Faits.

Les Feux souterreins firent aussi dans la Mer une Classe d'élévations sécondaires; ils les formèrent de matières terrestres sondues; d'une sorte de verre grossier & opaque, rempli de bulles, qui s'accumula par coughes irrégulièrement étendues, mais distinctes; les unes élevées en forme de Cônes,

parce qu'elles fortirent d'un Canal qui se prolongea en hauteur; les autres étendues en longueur, parce qu'elles s'écoulèrent en grande quantité dans une même direction. Ce sont-là les Montagnes sécondaires volcaniques, que nous trouvons aussi à la surface de nos Continens, & qui portent de même les empreintes de leur Cause & de la présence de la Mer lorsqu'elles se formèrent. Si l'on m'indiquoit d'autres Causes certaines, proprès à sormer des Montagnes antérieures à celles-là, je les admettrois.

Il y eut donc ainsi des Elévations sécondaires de deux genres sous les Eaux de l'ancienne Mer; & la plus grande partie de ces opérations de Causes physiques connues, saites dans des tems où les Animaux marins, ainsi que les Végétaux terrestres existoient, paroissent avoir précédé l'existence de l'Homme: du moins on ne trouve au-aucum Os humain parmi les Fossiles; tout ce qu'on nommoit autresois des Antropolites (Hommes pétrisses) ayant été recomu pour appartenir à des Animaux. Or tout cela s'accorde déjà avec le Rècit de Moyse, qui ne fait paroître l'Homme sur la Terre, qu'à une Epoque où, d'après les Phénomènes, la majeure partie du travail de l'ancienne Mer devoit être opéré.

Moyse nous dit donc dans ce prémier & très court Chapitre de la Genese, tout ce que l'Homme pouvoit comprendre de la Création de l'Univers, ainsi que tout ce qu'il lui étoit nécessaire de

favoir

savoir à l'égard de la TERRE, qu'il habita ensin; & tout ce qu'il en dit est d'accord avec la Raison & les Faits. Mais, je le répète, dès que l'Homme existe, Moyse devient proprement Historien & Chronologis-Il raconte l'Histoire DES HOMMES; il parle de Mariages, de Naissances, de Morts; d'Années, de Jours, de Pays, d'Evénemens. Il est en même tems le premier des Historiens, & il s'annonce comme traçant, dès l'existence de l'Homme, la Généalogie d'un Peuple connu. Voilà donc où il nous donne des prifes, pour comparer son Récis presqu'à chaque pas, avec les Phénomènes de la Terre & avec l'Histoire. C'est donc ici qu'il faut l'examiner le plus scrupuleusement, afin de découvrir ce qu'il est; c'est-àdire, si c'est un Homme qui invente, ou s'il parle d'après des instructions certaines.

Dans cette Histoire se trouve une circonstance donnée comme Fait; & c'est le plus grand des Faits qui ayent jamais été mentionnés rélativement à notre Globe. Il est circonstancié dans ce Récit; & se trouve tellement lié avec toute l'Histoire antérieure & postérieure de l'Homme, que tout ce qu'en dit Moyse est vrai, si ce Fait est vrai. Je parle d'un De'luge, qui produssit la destruction presque entière des Hommes & des Animaux qui existoient lorsqu'il arriva.

Cette circonstance du Récit de Moyse est si capitale, que c'est principalement parce que quel-

ques Naturalistes ont cru la trouver fausse, qu'ils ont rejetté tout le Récit. Si donc elle est vraie, ce Récit deviendra aussi authentique, que ces Naturalistes l'avoient cru fabuleux d'après les Phénoménes qu'ils avoient observés.

## **@@@@@@@@@@@@@@**

## LETTRE CXLVII.

Suite du même Examen — Accorde de la partie du Récit de Moyse qui regarde les premiers Ages de l'Homme, avec les Monumens de tout genre par lesquels nous pouvons remonter dans le Passé.

Londres, Mars 1779.

## MADAME,

Les preuves de la vérité du Récit de Moyse que je vais avoir l'honneur d'exposer à V. M., seront tirées des Documens que nous sournit la Terre. Ce genre de preuves a ses Règles, & ce sont les plus sûres. Dans leur exposition je dois être jugé, comme on jugeroit un Commentateur d'Herodote ou de Xenophon qui sonderoit son Commentaire sur les Monumens existans de l'ancienne Grèce; & je me soumers à ce jugement.

Moy-

Moyse ne s'annonça aux Israelites ni pour un Historien, qui a sait des recherches dans les Annales des Peuples, ni pour un Philosophe qui a médicé sur l'Homme, sur son origine, ses devoirs & son avenir: il dit qu'il avoit une Mission spéciale de la part de Dieu, pour appress dre de nouveau aux Hommes, d'où procédose l'Univers; & depuis quel tems ils habitoient la Terre; & pour leur donner en même tems des Loix de la part de leur Père commun. Il leur sir son Récit sans pompe; ils eurent des Signet de sa Mission & ils le crurent. Nous n'avons plus ces Signes, & de là naît la nécéssité des recherches.

Le Fait que j'ai principalement choisi pour nous tenir lieu de Signes, est le De'luge & tout tes ses conséquences; & le premier objet sur les quel je sixerai mes regards, sera ces expressions de la Sentence prononcée alors contre les Housses: ", Voici, je les détruirai AVEC LA TERRE.

La première fois que je remarquai la liaison de ces Mots avec les Phénomènes, frappé de cette expression de Moyse, j'attachai la plus grande importance à bien connoître le sens de l'Original; car ces Mots ne sauroient être une inservation. En ne supposant que la réalité du De'luge, sans Révélation à Moyse, Noz'ét sa famille, simples témoins de quelques Effets, n'ansoient pu en connoître la Cause, ni parconséquent la transmettre à leur Postérité. Et si, pour se sauroient pu en connoître la Cause, ni parconséquent la transmettre à leur Postérité. Et si, pour se sauroient pu en connoître la Cause, ni parconséquent la transmettre à leur Postérité. Et si, pour se sauroient pu en connoître la Cause, ni parconséquent la cause de la cau

donner du relief, ils avoient voulu y ajouter la fiction d'une Révélation; jamais ils n'auroient imaginé ces Mots, qui, sans l'insinuer, paroissent conduire à la Cause de cette Catastrophe.

Telle fut la réflexion qui me fit mettre tant d'intérêt à bien connoître le sens de l'Original. Je m'adressai à diverses personnes versées dans l'Hebreu; & sans leur dire mon but, je leur demandai la traduction rigoureusement littérale de cette Sentence.' Or toutes les Phrases qui me furent données, exprimèrent le même sens, mais avec plus de force; & en effet l'expression de l'Original en a davantage que notre Version ordinaire: Mr. Michaelis Professeur dans l'Université de Gottingue, célèbre par sa prosonde connoisfance des Langues Orientales, l'a constaté depuis dans sa Version Allemande, où il traduit ainsi cètte Sentence prononcée contre les Hommes 20 sems du DE'LUGE. , Voici, je les détruirai, 22 ET LA TERRE AVEC EUX." Il n'y a donc aucune équivoque dans le sens de ces Mois vraiment importans; & la conséquence que j'en ai zirée à l'égard du carractère de Moyse, sera fondée, si l'Histoire naturelle montre la réalité du DE'LUGE, par la destruction d'une ancienne TERRE & la formation de nouvelles.

Moss, qui designent la Cubse réelle du DE'L

GE,

que par des liaisons fournies par l'Histoire naturelle & celle des Hommes: ces liaisons ne se voyent point dans son Récit sans ces secours, & les Israélites même ne les comprirent point. Moyse rapportoit ce qu'il étoit chargé de dire, sans y ajouter de Commentaire. C'est de cet ensemble que résultera l'idée, alors certaine, d'une Revetoit pas Naturalise; & les Hommes n'avoient point encore eu le tems d'observer: c'est ce que nous voyons par les traces qui nous restent des comoissances des plus anciens Peuples.

Le De'luge donc s'exécute par la destruction de la TERRE sêche qu'habitoient les Hommes. Avant ce temps-la, & avant même l'existence de l'Homme, nos Continens actuels, tels que l'Hi-Roire naturelle les décrit, existoient sous la Mer & lui servoient de Fond. Il ne s'agissoit donc que de les mettre à sec, pour les livrer à une nouvelle Génération d'Hommes; & dès que ces nouvelles demeures des Hommes sortoient ainsi de le Mer, elles devolent être dans le commencement, telles encore que l'Histoire naturelle depeint nos Continens, lorsqu'ils éprouvèrent pour la première fois les influences de l'Air. Cette origine fut donc . que la Mer changeant de Lit; alla couvrir les anciens Continens abaisis ses, & découvrit ainsi son ancien Lit." Cette RE'VOLUTION a expliqué les Phênomenes em-Ss 5 barbarrassant qu'offroit la Surface de la Terre; & c'est elle maintenant qui va expliquer le D'a' u-ca, avec toutes les circonstances que rapporte Moysa.

Quelques parties des anciens Continens s'abaisfèrent, un certain tems avant que l'Arche fût mise à flot. C'est ce qu'exige l'Histoire naturelle, qui nous apprend, que quoique nos Continens ayent été mis à sec en une seule Révolution, elle ne sur pas rapide; puisque tant de Couches régulières de sable que nous y voyons, en Collines comme en Plaines, eussent été emportées ou bouleverses, si, par une Chute subite des anciens Continens, la Mer s'y sût portée avec impétuosité.

Les bords de ces anciens Continens, (ou de l'ancien, si toute la terre seche continue n'en formoit qu'un) s'ensoncèrent donc d'abord; & les Eaux de la Mer s'y verserent par la surface, sans beaucoup labourer le fond. Leur poids ensuire. aiouté à celui de la masse des voutes combées, chargea celles qui étoient immédiatement inférieures, & les enfonca; ce qui fit abaisser encore le niveau de la Mer. Ses Eaux alors, se faisant jour fous les parties des anciens Continens qui étoient encore debout, chargèrent de nouvelles polites, qui s'enfoncèrent encore & entrainèrent les parties supérieures; tellement que de nouvelles Zones de ces Continens disparurent. La Mer donc s'avança vers, le milieu des Contineus, em s'és'étendant & s'abaissant, sans que son Fond primitif éprouvat de grands changemens par les Courans: & ce sut ainsi qu'elle put s'approcher du lieu qu'habitoient No E' & ses Compatriotes.

C'est donc, à la fin de la Catastrophe (dont la durée antérieure n'est point connue); que se rapporte le Chapitre VIIe. de la GENESE, Moyse dépeint, aussi vivement que clairement, les Phénomènes qui frappèrent No E, & qu'il vit seuls. Il n'en connut l'approche que sept jours à l'avance: & il les employa à faire entrer dans l'Arche tous les Animeux rassembles pour cet effet; après quoi il s'y renferma avec sa Famille; & alors ,, toutes les fontaines du GRAND ABY-, ME furent ROMPUES, & les bondes des Cieux furent ouvertes." Voilà tout ce que nous savons des apparences qui accompagnèrent cette partie de la Catastrophe. Not, rensermé ensuite dans l'Arche, n'en vit plus rien que lorsqu'il prit terre de nouveau.

Voici donc une Première Circonstance particulière, qui lie le Récit de Moyse à l'Histoire naturelle. Suivant tous les Interprétes (qui n'ont pas songé à appuyer mon Système, puisqu'ils nè le connoissoient pas), le Grand Abyme est la Mer dans le stile de la Bible. Lors donc que l'Arche sut sermée, le reste du Continent s'ensonça; l'eau se sit jour en quelques endroits au-travers de la croûte restante, en même tems qu'elle arriva de toute part pour remplir l'espace ensoncé: car les voûtes qui portoient cette dernière portion, couvroient déjà l'eau de la Mer qui s'étoit introduite dans ses Cavernes; & il jaillit ainsi de l'eau dans le lieu même, en même tems qu'il en vinc des environs. Noé vit-il cela? J'en suis très incertain; & il me paroît même vraisemblable, que cette circonstance sait partie de ce que Moyse savoit d'une autre Source.

Quant aux Pluies prodigieuses qui accompagnèrent cette Catastrophe, elles commencèrent probablement avant le moment dont parle Moyse, & furent seulement plus violentes alors. L'augmentation de la surface de la Mer, & son agitation, furent des causes d'Evaporation extraordinaire; les Feux qui s'allumèrent par la fermentation dans les matières des Continens abattus, y contribuèrent encore; & les changemens qu'éprouvèrent l'Axe de la Terre & sa position rélativement au Soleil, se joignirent à l'introduction & à la chute des Vapeurs, pour occasionner des yents furieux. Ainfi ces Bondes des Cieux ouvertes, expriment un Phénomène metéorologique extrêmement clair, & nécessairement attaché à la RE'VOLUTION.

Voilà donc l'Arche à flot, par les Causes réelles que l'Histoire naturelle nous a fait connoitre, & qui se trouvent si bien dépeintes dans le peu que nous a transmis Moyse des circonstances de cet Evénément. A cette Epoque la Mer couvroit entièrement la Terre, à l'exception des Isles de son ancien Lit, qui s'ètoient déjà agrandies. Mais il saut encore, pour satisfaire à l'Histoire naturelle; que le reste de la R 2'VOLUTION se passe saute violentes agitations de la Mer; il saut que cet ancien Lit se découvre, sans que l'eau, en se retirant, ravage nos Collines & nos Plaines à Couches de sable mobile. Ce sera là un Second Lien particulier de l'Histoire naturelle avec le Récit de Moyse, si celui-ci s'accorde avec notre Phénomène.

Moyse affigne environ un An à la Période renfermée, entre l'entrée de Noz' dans l'Arche & sa fortie; & alors même la R s'volution n'étoit pas terminée; c'est-à-dire, les nouveaux Continens n'étoient pas encore entièrement découverts. Nos, prenant teme fur une Montagne, vit que les Eaux se retiroient, & il ne sortit de l'Arche, que lorsqu'il ne les appercut plus; mais dans cette retraite graduelle pour être forties de l'Horizon de Noz' dans un Pays de Montagnes, elles n'étoient pas encore retirées de dessus les Plaines, ni peut-être de dessus les Collines; & la R r'volution mir encore du tems à se completter. Nous avons quelques élémens de cette Progression dans le Récit; mais ne connoissant pas cet Horizon de No E', nous ne pouvons la fixer avec précision. Cependant au moins nous y voyons une retraite L'exfans ravage.

L'expression même de retraite, fait un Troiseme Lien particulier, distinct du précédent. entre le Fait & le Récis de Moysz: voici les circonstances qui s'y rapportent, tirées du Chat. VIIIe. de la Geness. , (v. 3.) Au bour de cent cinquante jours les Eaux se retirerent s sans interruption de dessus la terre & diminue-Noz' enfaite prit terre, & les circonstances continuent d'être très caractèristiques. (v. 4.) Le dix-septième jour du septième Mois. a l'Arche s'arrêta sur les Montagnes d'Arant." Il est a remarquer qu'il n'est point dit que ces Montagnes se découvrirent; & elles ne se découvrirent pas en effet: au moins leurs Sommets. qui étoient des Isles dans l'ancienne Mer, n'avoient pas été couverts. Au moment où l'Arche s'arrêta sur leur pente, la Mer étoit déià bien abaissée, puisqu'elle s'étoit portée sur les anciens Mais l'Arche n'étoit plus dans ces Continens. Régions; les Vents l'en avoient chasses; & des que la Providence intervint, il est aise de de concevoir qu'E L L B y dirigea les Causes secondes; mais ce n'est pas ici que je me propose de parler de la PROVIDENCE; j'y viendrai enfuite. .

l'Arche, fut donc arrêtée sur les Monagnes d'Arrata, & voici ce qui arriva ensuite; " (v. 5.)

Au premier jour du dixième Mois, les Sommes des Montagnes se montrèrent." Ces Montagnes sont celles qui se découvrirent par l'abais-

baillement graduel du niveau de la Mer., (v. 10.) Au bout de quarante, sept jours Nou' lâcha pour la seçonde fois le Pigeon ... il revine avec une feuille (où rameau) d'Olivier. (v. 11.) No e' reconnut par là que les caux étoient diminuées de dessus la terre .... (v. 13) quelque tems après) ôtant la converture de , l'Arche, il regarda, & voici la surface de la , terre se séchoit (2. 14.) .. cinquante sent jours après ... elle fut seche. (v. 16.) Alors DIEU dit a Noé de sortir de l'Arche." Mais ce que No E' ne pouvoit savoir, c'est que le Fond de la nouvelle Mer continuoit à s'affaisser. Cet affaissement se fit par la rupture successive de nouvelles Cavernes, procédant des mêmes Causes; la Mer se rédussit par degré dans son nouveau Lit, & fon entière retraite, mit fin à la R n'y o L u T I ON: car dès lors ce Lit n'a plus change. Le Résit de Mayse, par ce peu de détails, nous fait voir dans la partie de la RE'VOLUTION qu'il embrasse, toute la lenteur nécessaire à l'explication des Phénomènes.

Je passe a une quatrième Circonstance de ce genre; mais comme elle porte un caractère particulier, je dois la faire précèder de quelques réslexions.

Si Moyse est inventé ce qu'il racontoit, il auroit été attentif à bien arranger ses Fictions. Ainsi, mettant du dessein dans ces Mots..., je les détruirai et la Terre avec eux

il eût parlé ensuite d'une nouvelle Terre, sortie on ne sait d'où, & qui devoit être sans végétaux: ou même, s'il n'eût pas songé au sens de cus mots, laissant toute la Terre couverte d'eau pendant près d'un an, il eût vu, que cette suspension de propagation des végétaux, & le limon qui eût eouvert les anciens, mettoit la nouvelle demeure siètice des Hommes & des Animaux, hors d'état de nourrir ceux qui sortiroient de l'Arche.

Cette considération eût tellement saux yeux du Conteur le plus médiocre, qu'il auroit certainement arrangé quelque machine pour lever l'objection; & en ce cas nous appercevrions l'arrangement.

Rien de pareil ne se voit dans le Récit de Moyse. La Terre ancienne est détruite; le Globe, suivant lui, a été couvert d'eau pendant près d'un an, & il ne dit pas un mot sur la manière dont vécurent les Hommes & les Animaux qui sortirent de l'Arche.

Il est donc palpaple qu'il n'inventoit pas. Il racontoit des Faits en apparence contradictoires; & c'est l'Histoire naturelle qui les concilie. L'Arche aborda auprès d'une de ces Montagnes naissantes, qui avoient été des Isles dans l'ancienne Mer. Ces Isles étoient depuis longtems couvertes de Végétaux; ainsi tous les Etres vivans sortis de l'Arche, y trouvèrent leur subsisdace préparée. Et c'est une circonstance re-

marquable, que l'Arche s'arrêta sur les Montagnes longtems avant la fin de la Re'volution; c'est-à-dire, avant que le niveau de la Mer sût assez abaissé au dessous de son niveau précédent, pour que les terres sertiles sussent déjà sort élevées au-dessus du lieu où elle s'arrêta.

Les Etres vivans qui en sortirent, furent donc à portée des Sommets des nouvelles Montagnes. & virent ainsi sans recherche qu'ils pouvoient y sublister. Il fallut du tems pour que la différence d'état de l'Atmosphère abaissée eût fait changer la nature des produits de ces hauteurs. Leurs Plantes naturelles commencèrent à languir, comme font les nôtres dans les années peu favorables: mais elles ne furent promptement détruites, que sur les hautes sommités; & elle se conservèrent longtems sur les parties plus abaissées. qui avoient été découvertes & fertilisées successivement longtems avant le De'Luge: & avant que les Plantes qu'elles produisoient alors, eussent fait place à celles qui se plaisent dans ces Régions de l'Armosphère, elles furent propagées dans les lieux plus bas de proche en proche, tant par les ·causes spontanées que par la culture.

C'est ce qu'on retrace encore dans le Récit de Moyse. Immédiatement après le De'luge, Noé planta la Vigne. "Où la prit-il pour "la planter? demanderoit-on à un Conteur? "au sommet d'une Montagne! & d'une Montagne couverte si longtons par la Mer!" Mais "Tome V.

l'Histoire Naturelle répond pour Movse; ,, que ce fut sur le Sommet de la Montagne nouvelle"; & ce seul trait certisieroit son Récit. Cependant. le peu de mots qui nous éclairent, ne s'y trouvent que pour parler de l'Ivresse de Noz', qui en sur une conséquence, & des suites qu'elle eut pour la Posrérité de Can. La propagation de la Vigne est donc le seul fait de ce genre' explicitement exprimé dans le Récit de Moyse; mais tout l'ensemble montre, que les Habitans de la nouvelle TERRE n'eurent aucune peine à sublister. Ils propagèrent donc aussi toutes les autres Plantes qu'ils trouvèrent sur ces Sommets; & avant que les Hommes fullent en bien grand nombre, la Nature avoit préparé leur subsistance de toute part, comme je l'ai expliqué ci - devant.

Voici un cinquième lien particulier de l'Histoire naturelle avec le Récit de Moyse, tiré de cette même classe d'objets, & précisément dans un point où l'on saisoit une attaque. Tournesort plaisante, sur ce qu'il n'y a point d'Oliviers dans les Montagnes d'Armènie, celles qui paroissent être désignées par Moyse sous le nom de Montagnes d'Ararat. Tournesort vouloit dire, & on l'a dit positivement d'après sa remarque; "où donc la Combe put-elle prendre un Rameau d'Olivier? Moyse n'est pas entré dans ces détails, auxquels il auroit bien songé s'il eût arrangé une Fistionemais la Physique & l'Histoire naturelle répondent encore pour lui, "La Colombe prit ce Rameau, for

, fur des Oliviers d'un Sommet de Montagne, qui, mandis qu'il étoit une Isle, jouissoit de la Chaleur produire par le Soleil dans une Atmosphère plus dense. Mais lorsque la Mer, & l'Atmosphère parconséquent, se surent abaissées, l'Isle, devenue Sommet de Montagne, se trouva dans une Région plus élevée & parconséquent moins chaude; & les Oliviers y périrent peu à peu, tandis que les Hommes les propageoient plus bas & au, loin." Noz', qui n'étoit point instruit des détails du grand Evénement dont il avoit été témoin; qui ignoroit qu'une nouvelle Surface de la Terre s'étoit préparée à l'avance, prit ce rameau pour un signe que les Eaux étoient diminuées, parce que tous les autres signes y concouroient.

Tout ce qui me reste à montrer à V. M. des Liens de l'Histoire Naturelle avec le Récit de MoysE, se trouvera de même accompagné de circonstances frappantes, qui indiquent le caractère de ce premier des Ecrivains. Un Inventeur, qui eût imaginé de représenter presque toute une Génération des Hommes comme exterminée par un De'luge. cut eu sans doute autant d'Imagination, que le moindre des Peintres ou des Poëtes qui ont représenté cet Evénement aux yeux ou à l'esprit. fût dépeint les Hommes courans sur les Hauteurs pour se dérober aux Eaux qui les poursuivoient; & les voyant détruits fur ces Hauteurs, son Imagination lui eut présenté des tas de Cadavres. Imaginant ensuite de faire aborder à une de ces Hauteurs, ses

٠٧٠.

Hommes privilègiés, il étit pris quelque soin d'exprimer les sénsations qu'ils auroient dû éprouver à ce spectacle d'horreur; & puisque son plan eût été dirigé par le Fanatisme, il n'auroit pas manqué d'exprimer la componction, la contrition, qu'ils éprouvèrent à la vue de ces vengeances du Tout-puissat.

Cependant, que dit Moyse? Nos' & sa Famille. sottant de l'Arche, ne voyent rien autour d'eux qui réveille des idées tristes: toute leur conduire est sereine; il n'est plus sait aucune mention des Hommes qui avoient peri; les spectateurs n'en apperçurent point autour d'eux, & leur Postérité n'en trouva jamais aucun. Il n'y a point d'ossemens bumains parmi nos Fossiles; & rout ce que nous y trouvons d'essemens d'Animaux & de restes de Végétaux, est renfermé dans des Couches formées par l'ancienne Mer fur fon Fond. C'est donc encore une de ces Circonstances, qui paroissent contradictoires dans le Récis de Moyse quand on le considère seul, mais que l'Hissoire naturelle nous explique; & c'est - la un Sixième de leurs Liens particuliers. .. L'ancienne .. TERRE étoit détruite, & la Mer couvroit les \_ Cadavres des Hommes & des Animaux qui , avoient péri dans la Re'volution."

Ce n'est pas qu'il ne pût se trouver accidentellement des Os bumains parmi nos Fossiles; & dans tout autre Système il devroit en esset s'en trouver tout aussi bien que des Animaux; puisque tandis que nos Continens étoient le Fond de l'ancienne Mer, il rexistoit des Continens peuplés. Mais nous trouvons dans le Récis de Moyse deux circonstances qui expliquent ce Phénomène. La première, que les Hommes habitèrent la Terre beaucoup plus tard que les Animaux; car ce ne sur qu'environ 17 Siècles avant le De'luge; & nos Continens renserment des restes d'Animaux qui sont bien plus anciens. La seconde, que les Hommes pratiquèrent d'abord la sépulture; ce qui mit leurs Cadavres à l'abri des accidens qui livroient ceux des Animaux aux Fleuves & ensuite à la Mer. C'est donc là un Septième lien particulier de l'Histoire naturelle avec le Récit de Moyse.

Je ne dois pes aller plus loin sans discuter ici une grande Question; qui cependant ne me donnera pas beaucoup de peine à résoudre. Je connois les Calculs par lesquels on a démontré, que l'Arche pouvoit contenir une paire de tous les d'Animaux connus, & je les crois justes: je sais encore, que le De Luge étant un acte de la Volonté de Dieu, rien de tout ce qui étoit nécessaire pour que les Animaux qui devoient être sauvés par l'Arche y arrivassent, ne pouvoit manquer d'avoir son esset de Moyse, qui suppose que toutes les Espèces d'Animax que nous connoissons ayent été conservées par l'Arche.

Nous avons déjà vu à plusieurs égards, que Moyse n'a eu d'autre but que de tracer, dès le Premier Homme, la Généalogie du Peuple à qui il s'addressoit; tellement que nos Phénomènes ne se Tt 2 lient

lient à son Récit que par des chaînons qui lui sont étrangers: & surguels ils se lient n'étoient pas arrangés en vue de l'Histoire naturelle, puisqu'elle étoit inconnue à Moyse. Rien donc de ce qui se passoit sous les eaux de la Mer ni fur les Isles qu'elle environnoit, ne pouvoit entrer dans son plan; & il ne parle du Deluce que pour apprendre aux Hommes; "qu'à selle " Epoque, & durant la vie de Noz', les Eaux " embrassernt tout le Globe, qu'elles surpasse-, rent les plus hautes Montagnes de cette TERRE , donc Dieu avoit prononcé la Destrucion; que , tous les Hommes, qui l'habitoient, périrent, à " l'exception de Noe' & de sa Famille, sauvés par " l'Arche" Tel est l'objet unique qu'il présente, & qu'il vouloit présenter.

Mais les Ises de l'ancienne Mer étoient sertiles; & devenant les Sommités des Montagnes des nouveaux Continens, elles surent ainsi les principales sources de la nouvelle Population, quant aux Animaux; comme elles le surent pour les Végéraux, dont Moyse ne sait mention qu'en parlant de la Vigne(a).

Ces considérations seules suffiroient, pour nous

<sup>(</sup>a) Je renouvelle ici ma prière à ceux qui out lu d'anciens Commenuires de cette partie de la Genese, de lire jusqu'au bout, avant que de juger le mien. Je les prie fursont de remarquer, que dans les Ch. VI, VII & VIII, le mot terre est toujour rélatif au v. 13 du Ch. VI..., Volci je les détruiraisvec, la terre ; " où ce demier mot ne désigne pas le Globe terresfre (qui ne sut pas déstruirs) mais le Continent.

autoriser à admettre ce que dit l'Histoire naturelle, sans rejetter le Récit de Moyse; mais je vais montrer de plus à V. M. que ce Récit lui-même nous éclaire à cet égard.

Te remarquerai d'abord, que l'usage connu les Oriensaux, de mettre souvent le Tout pour sa Partie, nous empêche de regarder les Tous que nous trouvons dans le Récit de Moyse, comme des Toes absolus, lorsque cela n'est pas déterminé par la nature de la chose. C'est ainsi que lorsque DIEU ordonna à Noz', " de prendre de toute chose qu'on mange, pour servir de nourrisure à lui & aux .. Animaux," ce Tour ne pouvoit être absolu; puisqu'il eut embrasse pour ginsi dire toutes les classes de Substances. Il ne significit donc évidemment que, , tout ce qui étoit nécessaire . pour nourrir, lui, & tons les Etres vivans renp fermés avec lui." Ainsi le Tout des Animana à renfermer dans l'Arche ne fignifion, non plus, que, Tour ce qui étoit nécessaire, pour qu'au soriir de l'Arche, Noz' & sa Famille peuplassent d'A-, nimaux le Pays qu'ils habiteroient;" ou telle extension que la Sagesse Divine jugca à propos d'y ajouter, & qui sut connue de Noz' pour la partie qui dépendoit de son exécution. Nonseulement donc les expressions de Moyse ne font aucun obstacle à mon Système d'Histoire naturelle, où j'ai dit que les Illes de l'ancienne Mer ont été les principales Sources d'où nos Continens ont tiré leurs Animaux; mais elles servent à expliquer, aussi TIA bien bien que ce Système, pourquoi certaines Espèces d'Animaux, comme de Vegéraux, que nous voyons parmi nos Fossiles, ne se sont point encore retrouvées parmi les Espèces vivantes: car elles peuvent avoir été détruites à la Catastrophe du De'luge, comme devenues inutiles dans le nouvel état de la Terre: c'est même là un Huisième lien particulier de l'Histoire naturelle avec le Récis de Moyse; puisque ce Phénomène étoit un des plus embarrassans que nous présentat la Surface de la Terre, & que cependant il se trouve expliqué par les circonstances de cet Evénement.

Mais voici qui prouve d'une manière plus directe, que dans le Récit même de Moyse la confervation de Toutes les Espèces d'Animaux n'est pas
attribuée à l'Arche. Cette preuve se trouve déjà dans
l'Ordre donné à Noe' à leur égard. " Tu en seras
" entrer deux de chaque Espèce dans l'Arche, pour
", les conserver en vie avec toi" (a). Ainsi
le but de l'ordre est évident; il sur, que Noe' par
promptement peupler d'Animaux le Pays qu'il habiteroit; ce qui sonde l'explication que jç viens
de donner d'après l'Histoire naturelle.

Nous y voyons ensuite, que les Animaux qui se trouvoient sur la Terre après le de l'uge n'étoient pas tous sortis de l'Arche. Lorsque Dieu manisesta sa Volonté à Noe', à l'égard des Habitus de toute Classe de la nouvelle terre, elle sur expri-

<sup>(</sup>a) GENESE, Ch. VI, v. 19.

primée en ces mots: " J'établiraj mon Alliance avec Vous, & votre Race après Vous, & avec tout Animal vivant avec Fous, tant des Oifeaux, que du Bétail, & de toutes les Bêtes de , la Terre qui sont sorties de l'Arche, jusqu'a toutes les Bêtes de la Terre" (a). Voilà manifestement une extension qui embrasse des Animaux, distincts de ceux qui, sortis de l'Arche en même tems que Noe' & fa famille, étoient avec eux. Par là donc sont levées toutes les difficultés qu'opposoit en apparence l'Histoire naturelle au Récit de Moyse: & c'est au contraire un Neuvième lien particuller très étroit de l'une à l'autre.

Je ne sais si toutes les considérations précédentes ne pourroient pas s'étendre au dela même des Animaux. Je dis ceci, sans affertion ni besoin. s'il étoit absolument nécessaire pour concilier le Récit de Moyse avec l'Histoire des Hommes, d'en conserver aussi par les Isles de l'ancienne Mer; comi me, par exemple, par les Sommets des Cordiliètes; je n'y verrois encore aucune contradiction avec le Récit de Moyse.

Ce que Dieu révèla à Noz', & que Moyse nous a transmis, ne regardoit que tous les Hommes corrompus; c'étoient tous ceux qui habitoient le Continent; & Dieu en prononça la destruction avec celle de LEUR TERRE. Est-il sur donc, que les devanciers des bons Incas, féparés du Continent dans

<sup>(</sup>s) GENESE, Ch. IX, c. 9 & 10.

dans leurs Isses, eussent participé à cetté corruption des autres Hommes? Cette séparation sut aisée par tons les accidens qui ont peuplé les Isses; car celles qui forment maintenant les Sommets des Cerdilières, n'étoient pas à beaucoup près si éloignées de l'ancien Continent, que l'est l'Amérique de l'Asse & de l'Europe.

Mais je le répète, cette idée est totalement distincte du reste de mon explication; & je n'y insiste point, parce que je n'en vois nullement le besoin pour concilier les Faits avec le Récit de Moyse. Bien d'autres causes peuvent avoir peuplé l'Amérique & toutes les Isles, depuis le De'Luge. Je m'en tiens donc aux Animaux, à l'égard desquels j'ai montré suffisamment, que c'étoit sans raison qu'on trouvoit le Récit de Moyse, ou contredit, ou difficile à expliquer, par l'Histoire naturelle.

Tandis que je ne consultois encore que les Phénomènes, j'ai sait mention des Poissons d'eau douce, pour expliquer à V. M. comment nos Lacs nos Ruisseaux & nos Fleuves peuvent en être peuplés, quoique nos Continens ayent été le Lit de la Mer-Si Moyse oût parlé en Naturaliste, ou même en Conteur, il eût été obligé d'entrer dans les mêmes détails: car employant le grand Abyme, c'est à-dire la Mer, pour produire le De'luge, il falloit sauver les Poissons d'eau douce. Il n'en dit pas un mot; mais il avoit sourni d'avance la même explication que nous avons trouvée par l'Histoire naturelle.

Elle résulte de quelques mots rensermés dans son exposition sublime de la Cre'ation. "Dieu créa " (dit-il) les grandes Baleines & tous les Animaux " se mouvant sous les Eaux..... & il les bénit, " en disant: croissez & multipliés, & remplissez les " Eaux dans les Mers." Il se botne là , & ne fait aucune mention des Eaux douves. Ainsi, par le Récit de Moyse, les prémiers Poissons d'eau douce ont tiré leur origine de ceux de la Mer: les nôtres ont eu la même origine, comme je l'ai montré; & c'est minsi un Dixième Lien particulier de ce Récit avec l'Histoire naturelle.

Un Onzième Lien bien frappant encore, & qui snouve surrout cette naiveté caractéristique de tous les Récits des Historiens sacrés, résulte du Jardin d'Héden. Quand Moyse nous le décrit, il dir entr'autres circonfinnces; " qu'un Pieuve en fortois. qui se divisoit en quatre autres Fleuves... que ..., le nom du premier étoit Pison, celui du second " Guihon, du troisième Hiddekel, & que celui-ci , coulois vers l'Assyriz; que le quatrième enfin A fe nommoit EUPHRATE." Moyse, en rapportant ces détails après le Déluge, ne considère point qu'il existoit alors un Pays nommé Assyriz & un Fleuve mommé EUPHRATE; & que dans le nouvel ordre des choses, il n'y avoit point de Fleuve en Asie qui se dividit en quatre branches, dont une fut cet Eurara-TE & l'autre coulât vers cette Assynte. Il récite ce qu'il a ordre de réciter, il me cherche point à

concisser l'opposition de son Récit avec la Géographie. Donc il n'invente pas; car il est été facile au génie le plus borné d'éviter de telles contradictions; ou si elles lui eussent échappé, quelqu'un s'en seroit apperçu, & il les est corrigées.

Mais les objections de la Géographie auroient été mal fondées; ce n'étoit pas à elle à décider, c'étoit à l'Histoire naturelle; car Moyse parloit de tems où notre Géographie n'avoit pas commencé. L'Euphrate & l'Assyrité d'aujourd'hui reçurent leurs Noms de Noz' ou de ses successeurs, qui, en réminiscence des Noms connus avant le De'lu-ce, les appliquèrent aux lieux qu'ils habitoient, comme les Européens transportent les Noms de l'Europe en Amérique. Moyse ne s'airêre pas à cette distinction dans son Récit: il désigne les Fleures & les Pays des environs du Jardin d'Heden par les Noms qu'ils portoient réellement, & ne fait point remarquer que deux de ces Noms subsistoient encore.

Les Commentateurs sont donc embarrasses, ,, Où ,, est ce Fleuve qui se divise en quatre autres? ,, comment cela s'accorde t il avec l'Assyria, , & l'Euphrate? Quels Fleuves & Pays sont ,, désignés par ces autres Noms qu'on ne connoît ,, plus?" Moyse avoit prévenu ces questions, non pour le Géographe mais pour le Naturalisse, en nous disant que ce sut avec la Terre, que ses Hommes surent détruits par le De'luge. Ne cherehons donc plus le Jardin d'Héden; ce séjour de

la parsaite innocence est perdu ici bas, physiquement comme moralement.

De toutes les circonstances du Récit de Moyse où l'on voir manisestement qu'il n'invente pas, il n'en est point de plus naive que ce qu'il dit de l'abréviation de la Vie des Hommes. Il parloit aux descendans de ces Patriarches à qui il assignoit une si longue Vie: il dit encore de THARE' Père d'A-BRAHAM, qu'il vécut 250 ans, & d'Abraham luimême qu'il en vécut 175. Or d'Abraham au tems où il parloit, il ne s'étoit écoulé que sço à 200 ans; & le Peuple auquel il s'adressoit, descendu du Petit-fils de ce Patriarche, étranger & esclave dans le Pays qu'il avoit habité, devoit avoir précieusement conservé les moindres circonstances rélatives à son Origine. Ainsi il ne peur rester aucun doute, que sur ce point Moyse ne dir vrai: c'eût été une invention aussi folle qu'inutile.

Consultons maintenant l'Histoire naturelle sur une circonstance si étrange. De très grands changemens dans tout l'ensemble de la Surface de la Terre, une demeure toute nouvelle pour les Honmes, rensement l'idée d'une multitude de Causes qui peuvent avoir abrégé leur Vie; & cela seul suffiroit, pour rendre raison de cette partie du Récis de Moyse. Mais nous en trouvons de plus des traces dans des Phénomènes analogues. Je ne parle pas des Os sossilles de Géans; je ne connois ni n'admets ce sait. Mais je vois manisestement qu'il s'est

fait de grands changemens dans plusieurs Espèces d'Animaux terrestres & marins, & même dans les Végétaux; que plusieurs des Espèces connues, n'atteignent plus la grandeur qu'avoient avant la Re'. VOLUTION, leurs analogues que nous trouvons ' parmi les Fossiles: c'est ce que j'ai eu l'honneur de montrer ci-devant à V. M. Or cette altération dans la grandeur de la taille, est fort liée avec celle de la durée de la Vie; car, à prendre l'ensemble des Animaux, les plus grands vivent ordinairement le plus; & nous voyons que dans les mêmes Espèces, dans celle des Chiens par exemple, la durée de leur Vie a assez de rapport à la grandeur de leur Taille. Ainsi, la diminution de grandeur dans quelques Espèces connues depuis le tems où la Mer a enséveli ces dépouilles d'A. nimaux, est fort analogue à une vie plus courte pour ceux qui existent aujourd'hui. Je me borne sur ce sujet à ces considérations tirées de l'Histoire naturelle; parce que je me propose d'envisager cet objet sous une autre face, qui fortifiera cette Douzième Circonstance caractèristique du Récit de MOYSE.

En omettrois-je une Treizième, à laquelle j'ai consacré tant de tems, soit pour les Recherches, soir pour son exposition dans le cours de cet Ouvrage! La plus grande objection qu'on ait site contre ce Récit, étoit l'idée vague d'une grande ancienneté de notre Globs, déduite de quelques Phé-

## LETTRE CKLVIL DE LA TERRE. 671

Phénomènes. La Terre elle-même, seus doute, est fort ancienne, & personne je pense ne pent déterminer cette ancienneté: mais cela ne contredit point le Récit de Moyse, puisqu'il ne dit rien fur cet objet: c'est ce que j'ai montré ci-devant. Ce qu'il falloit donc examiner seulement, c'étoit l'ancienneté de nos Continens tels qu'ils sont; pour voir si ce qu'en disent les Phénomènes, s'accorderoit avec le De'tuge. Pour cet effet il falleie examiner; si les Causes naturelles consumes, eni dûrent commencer d'agir sur des Continens nouvellement mis à sec, ont accumulé des effets plus grands. que ne les supposeroit la petite distance de l'époque où ces Continens d'Arent fortir des Enux. Or V. M. a vu qu'en étudiant avec soin le pouvoir de ces Causes dans les Effers qu'elles continuent à produire, ainsi que la quantité totale de leurs Effets, il est maniseste qu'aucune d'elles ne peur dater de plus loin que du tems du De'luge décrit par MOVSE.

Je terminerai l'exposition de ces Liens partienliers du Récis de Moyse avec les observations
de tout genre en Cosmologie, par celle d'un Quatorzième, capable ce me semble de frapper source
personne qui réstéchit, quelque opinion qu'elle est
auparavant. Je n'ai aucune part à sa découverte,
ainsi je ne serai pas suspect d'illusion: mais j'avoite
que lorsque j'eus la première connoissance des
Faits dont il s'agit, ils me supprement vivennent.

par la rapidité avec laquelle ils furent comme attirés par toutes les parties de mon Système.

En entreprenant d'étudier l'Histoire de la Terre & de l'Homme, il fallut bien sans doute aborder l'Histoire proprement dite. Mais je ne tardai pas à me sentir dans un Labyrinthe, & je m'en reitrai bientôt. Je m'applaudis de cette résolution, lorsque i'entrai ensuite dans le Monde, & que j'y devins un peu acteur. Car découvrant ainsi quelque réalisé dans les Evénemens qui se passoient autour de moi, & voyant la varièté des peintures qui s'en répandoient dans le Monde, je reconnus que les Documens qui se forment pour l'Histoire, sont des Planches à moitié pourries. Il n'est donc pas étonnant que ceux qui s'y confient , s'enfoncent presqu'à chaque pas, & ne se relèvent qu'en suppléant au manque de routes sûres, par tout ce que leur suggèrent leur Imagination, leurs Opinions ou leurs Penchans.

Mais ce que je n'ai pas entrepris, parce que je m'en croiois incapable, a été exécuté peu à peu par des gens plus versés que moi dans la critique de l'Histoire, & Mr. Bailly vient de le completter supérieurement. Il résulte d'abord de l'ensemble de ces recherches, que ces prétendues Antiquités à centaines de Siècles qu'on opposoit à la Re've'lation, sont au nombre de ces Planches pourries de l'Histoire où s'ensoncent ceux qui ne marchent pas la Sonde à la main; & que plus on met de Planches

faines bout à bout, plus on arrive, par tous les Monumens, à la Chronologie de Moyse. Mais voici principalement ce que Mr. BAILLY à mis dans un grand jour (b).

Il a montré, d'après des Documens admis par tous les Antiquaires, ces trois choses importantes. La première, que tous les Peuples de l'Asse provenoient d'une même Souche; ce qui résulte de certaines opinions ou pratiques singulières, communes à ceux qui font le plus distans entr'eux & qui ont le moins de communication. La seconde, que les Sciences de ces divers Peuples portent aussi des caractères d'Origine commune, par des erreurs semblables; de sorte que ces erreurs, étant déià dans la Souche dont ces Peuples sont venus, cette Souche elle - même, n'avoit que des lambeaux de Science. La troissème enfin, que notre Science européenne venoit aussi d'Asie, quoique ensuite nous l'eussions plus étendue & dépouillée de ses erreurs.

Ces faits sont tirés de l'ensemble des Monumens, par un Critique habile, qui, s'il avoit en vue le même Système que moi, ne l'a du moins pas exprimé, & qui même paroît content d'un Syst-

<sup>(</sup>b) Lettres à Mr. de Voltaire sur l'erigine des Sciences & sur celle des Peuples de l'Asse. C'est à ceci que se rapporte ce que j'ai annoncé dans le premier de mes Discours préliminaires: Toma 1. page 18.

Système bien dissérent de celui-là. Je ne faurois donc les tenir d'une meilleure main.

Or il n'est aucun Monument particulier, qui se lie avec l'Histoire ancienne par des sares si étomantes, que cette collection générale des Monumens des Nations avec le Récit de Moyse. Noe' & sa famille, suivant ce Récit, furent la Souche nouvelle de l'Humanité entière; du moins dans tout notre vaste Contiment. Avant que la Population fût devenue trop grande pour que les Hommes pussent vivre comme un seul Peuple, ils vécurent en commun, & les idées, vraies ou fausses, qu'ils se firent sur certains objets, leur surent communes: puis, se divisant, & les nouvelles Peuplades s'écartant, elles emportèrent avec elles ces singularités, qui sont encore remonter à une même Souche. On conçoit aisément ensuite que quelques Hommes, plus spirituels que les autres, profitèrent de l'obscurité où tombèrent ces Peuples sur leur Origine & de l'amour que la Multitude a toujours pour le merveilleux, pour affigner à leurs Compacioses & à eux-mêmes toutes les Origines qui convinrent à leurs vues; c'est là la Fable.

NoE' étoit Laboureur. Moyse nous l'apprend. Mais dans ces tems là où l'on honnoroit l'Agriculture, un Labouteur n'étoit pas, en que l'état actuel de la Socièté fait des gens de de la Campagne; ils avoient vécu avec les auffes hommes, & s'étolent instraits.

Copendant Nor' & sa Famille ayant embras-Ré l'Agriculture, n'étoient pas des Sarais.: Ils Bouvoient être, ce que sont parmi nous les purs. Sonnes qui, sans s'être vouées aux Sciences upple recu de l'éducation. & qui ont reterns des Formules, souvent mêlées d'erreurs, soit par une mémoire imparfaire, soit par l'inhabileré de leurs Maîtres. Ce fut donc ainsi que No E' & sa Fa-. mille transmirent à leurs descendans des lambeaux de Science. Les Savans de l'ancien Monde. qui possèdoient ces Sciences par les Elémens, n'étoient pas tombés dans ces erreurs, quoiqu'on les trouve chez les descendans immèdiats de la famille de Nor. Leur longue vie les avoit mis en état de faire des pas, que notre courte vie nous fait paroître prodigieux. Meis tout homme d'étude qui a examiné la marche de ses progrès reconnoîtra fans doute, que lorsque ses Facultés ont commencé à se resuser aux recherches, c'étoit précisément le tems où ses connoissances acquifes, fon expérience & ses réflexions, l'auroient mis le plus en état de faire des progrès; & qu'ainsi il y a une prodigieuse dissérence, entre les découvertes que pourroient faire quinze hommes qui se successéderoient & se les transmetteroient les uns aux autres, & celles que feroit un seul homme, qui vivroit autant qu'eux tous.

### 676 HIST. DE LA TERRE. XI. PARTIL.

Il seroit supersiu d'entasser ici des mots, pour exprimer combien tous ces Liens des Faiss avec le Récis de Moyse rendent cet Auteur respectable: & cependant ce n'est pas à ces caractères seuls que nous pouvions reconnoître sa Mission: depuis longtems les Philosophes Chrétiens en avoient accumulé des preuves d'autres genres, dont je rappellerai quelques unes dans la prochaine Lettre que j'aurai l'honneur d'adresser à V. M.



### **数**心体软心体: 数心均数心均数心均数。数心物的心理。

# REMARQUES

SURLE

#### SYSTEME THEOLOGIQUE

DE LA

## RÉVÉLATION

Uand fera-ce enfin que les Philosophes fe trouveront d'accord, sur l'existence d'une, Cause premiere intelligente, sur la nature, de ses Persessions si Elle existe, sur son influence, dans l'Univers! Quapd sera-ce, qu'ils auront décidé ce qu'est l'Homme, quels sont ses devoirs, & ses espérances! Ah! Si cette Cause premier, rer de la fluctuation de leurs pensées, sur Elle, & sur Eux-mêmes! "

Tel est, j'ose le dire, le cri de la Nature en toute Ame sensible, lorsqu'elle s'est soumise à la Philosophie, pour attendre d'elle une décision sina-le sur le sort de l'Humanité.

Que le Philosophe, dont le tempéramment est heureux, l'esprit calme, la tête susceptible de longues méditations, la fortune suffisante à ses besoins, V v 2 le caractère propre à se faire aimer de ceux qui l'entourent, & qui remplit ainsi selon son gré presque tous ses momens, ne regarde les grands sujets dont je viens de parler, que comme des objets de spéculation qui contribuent à l'agrément de sa vie; je n'en suis point surpris, & j'en connois de tels qui vivent contents.

Que le Stoicien, se repaissant de ses triomphes fur la Nature & de sa supériorité sur les autres hommes, brave les maux, méprife les biens, se groye feul l'instrument de son bonheur en le placant dans ses victoires; que se faisant ainsi le Roi de la Nature, il en arrange les Loix à fon gré fans s'inquieter de ce qu'elles sont ; je ne m'en étonne point: ces chimeres remplissent son ame; & sil pense aux autres siommes, ils se dit sans doute à lui-même; " il ne tient qu'à ceux d'être heureux , comme moi."

Que l'Epicurien, doué d'Organes sensibles, en même tems que capables d'éprouver longtems fans en foussfrir les impressions des objets, mette toute fon attention a conferver ces Organes & a fe procurer des objets de jouissance; qu'il ne s'occupe ainst que du présent sans s'inquièter de l'avenir; je ne m'en étonne point non plus: il écarte aisément les reflexions importunes en ne s'occupant que du Plaifir.

Qu'un grand nombre de Philosophes de toute Classe, occupés de seur Systèmes, de leurs disputes, du plaisir d'être admirés ou d'attaquer leurs adversaires, passent le tems à disserter sans trop s'embarrasser du sond des Questions qu'ils agitent; je ne m'en étopne point encore. L'esprit de l'Homme n'a qu'une certaine capacité d'attention, & quand elle est remplie, tous les autres objets, quels que grands qu'ils soient, disparoissent comme s'ils n'existeient point.

Mais est ce la l'Humanite' entière? Non, & très heureusement. La plus grande partie de l'Espère humaine a d'autres ressources que les Philosophes à l'égard les Qestions qu'ils agitent; elle est instruiç te sur ces sujets importans par une Voye plus sûre,

que la leur.

Ce n'est donc pas vers cette majeure partie de l'Hamanité que se tournent mes regards, lorsque je. pense aux débats des Philosophes; c'est vers une Classe d'Hommes bien moins nombreuse, mais encore trop grande, qui n'écoute que ces débats, parce. qu'elle en attend une décision; qui les écoute sans amour ni intérêt de Système; qui ne s'intéresse. qu'aux objets, & qui se trouve dans un doute peni-Rien chez eux ne distrait leur attention du hesoin qu'a l'Homme de se connoître & de savoir sen fort futur: ils ont le malheur d'en attendre, la décision de la part des Philosophes, & ne trouvent par là qu'incertitude. C'est de cette Classe, bien connue à quiconque observe la Société, que s'élève, cette plainte douloureufe: " Ah! Si la Cause pre-,, MIERE eût daigné se révèler à ses CREATURES IN-,, TELLIGENTES, & qu'Elle ne les cût pas li-" vrées un doute, sur ce qui les intéresse le plus! ". . Si tel est l'état de la Philosophie, comme on ne fauroit en deuter, sera ce de ses décisions à l'égard des choses révèlées, que nons attendrons un jugement solide sur la certitude d'une REVELATION? La Philosophie n'étant pour chaque homme que ce qu'il 13. croit être, ne sauroit être la Règle de l'Homme. Ainfi, lorsque dans l'examen des choses qui tiennent à des Faits; il voudra chercher si elles peuvent & daivent être, aulieu de chercher si elles V v A 11

sont, il sera toujours exposé à l'erreur. Dans cette dernière voye d'examen, les Faits au moins lui servent de guides; dans la première il est bien loin d'en avoir d'assurés.

Tel a été mon principal but dans toutes les recherches qui servent de fondement à cet Ouvrage; & je crois y avoir démontré, d'après des témoignages non équivoques de la Physique & de l'Histoire naturelle, la certitude de la Re'vellation. C'est la marche qu'avoient déjà suivie nombre de Philosophes dont l'Humanité s'honore; ils avoient cherché dans les Faits historiques, si la Revellation étoit certaine; & depuis longtems il l'avoient démontré d'après ces Faits. Mals on les croyoit contredits par l'inspection de la Terre; & je viens au centraire de pronver, qu'elle dépose hautement ce qu'ils avoient déja établi.

La Re've'lation devient donc ainsi la Règle de l'Homme & le fondement de ses espérances: il n'a nul besoin d'attendre que les Philosophes soient ensin d'accord dans leur spéculations sur ces grands objets: il sait à cet égard tout ce qu'il étoit nécessaire qu'il sût; & il le sait, sur une autorité infiniment supérieure à la leur.

Mais si je recuse la Philosophie comme Juge de la certitude de la Re've'lation, lorsqu'elle vent commencer par trouver ce qu'Elle devroit ensiigner si elle étoit sûre, pour le comparer ensuite à cé qu'Elle enseigne; je no la recuse point comme Examinatrice des objets enseignés. Les moyens que la Cause premiere a sournis à l'Hômme pour découvrir la Vérité, ne peuvent être en opposition entr'eux. Si la Re've'lation est certaine, la Raison ne doit rien trouver dans ce qu'Elle renserme, qui soit manisestement contraire à l'ensemble des lambières des Hommes.

Il ost donc naturel que la Raison examine ce qu'enseigne la Re've'lation: mais elle ne doit pas méconnoître les limites de sa faculté d'examen. Si quelque chose de ce que dit la Re've'lation est contraire à des notions certaines sur la nature de Dieu, sur celle des Hommes, sur la Nature en général; cette source de lumières est suspecte; elle sera même fausse, si son opposition avec la Nature est palpable: & alors on doit examiner de nouveau & scrupuleusement, ces Fosts dont nous avions conclu qu'il y avoit en une Re've'lation; car cette conclusion aussi doit être fausse; il ne peut y avoir des preuves pour & contre un même objet.

Mais fi les remarques que fait la RAISON contre ce que la RE'VE'LATION enseigne, ne sont que des difficultés de la nature de celles que l'Homme trouve en tout; si elles naissent uniquement de ce qu'il connoît pen; elles ne sauroient avoir aucun poids contre les preuves de Fait qui attestent une RE'VE'LATION; ni par conséquent contre les choses qu'ELLE enseigne, puisqu'alors elles procèdent de la vraie' Source de toute Vérité.

C'est donc sous ce point de vue que je considéreral les objections de quelques Philosophes; j'examineral s'ils démontrent, que les objets sondamentanx enseignés par la Re've'lation sont contraires à la Razsow; ou si leurs objections ne procèdent que d'une impuissance démontrée à les connoître par euxantemes.

Je prie d'avance qu'on me pardonne, si je répète souvent cet état de la Question. Il est très ordinaire, il n'est même point étonnant, que le Lecteur perde de vue peu à peu ce que l'Auteur s'est engagé d'établir, & qu'il le juge sur toute autre chose. Ce feroit le cas par exemple, si l'on venoit

æ

à s'imaginer, que j'ai entrepris de certifier par la RAISON ce qu'enseigne la REVE'LATION. Je suis bien loin de le prétendre: j'entreprends seulement de montrer, que la première n'oppose rien à la dernière; & ce sera toujours sous cette for-

me que je concluraj.

Je préviens aussi le Lecteur, comme je l'ai fait chaque fois que j'ai traité des sujets philosophiques. que je ne prétends point au mérite d'avoir trouvé du nouveau. Je viens de conclure sur des recherches de Faits rélatifs à la Revelation, & je fais près d'en tirer des conféquences morales. Il m'importe donc qu'il ne s'élève pas alors dans l'esprit de mon Lecteur, une idée vague que la Philosophie a combattu efficacement les choses que la RE-VELATION enseigne; & je dois l'empêcher autant que je le puis. C'est la mon but dans l'examen que je vais entreprendre; & parconséquent il ne s'agira, que des argumens en eux-mêmes, & non de leur source. S'il m'arrive d'en présenter sous des faces que je croye nouvelles, je ne le dirai point; ainsi je fuis légitimement dispensé d'allonger mes remarques par des citations. Mais si quelques Lecteurs, fentant l'importance des objets, souhaitoient cependant de savoir où j'ai puisé des lumières; je leur dirai en général, que c'est dans les Ouvrages philosophiques des Hommes que l'Humanité révère le plus, pour leur Caractère & leur Savoir.

Je dirai encore un mot sur la Philosophie en général, asin qu'on sache d'avance qu'elle sera ma Régle dans cet examen. Je déclare donc, que des que l'Homme veut examiner par lui-même, la natura des choses, je ne lui reconnois d'autre Règle sure que la Physique, & en général les Farra. Car à moins, qu'on ne se plaise à des Etres de raison; qu'on,

n'aime à faire un Univers à son gré, la Philosophie ne doit s'occuper que de la Nature. Or le seul Flambeau qui nous y conduise avec quelque sureté, c'est la Physique. Elle seule nous fournit des donsiées réelles; elle seule nous marque les bornes de ces données, & parconséquent celles de nos connoissances certaines; elle seule peut examiner les Jiaisons de ce qu'on imagine avec ce qui est, & séparer les idées probables d'avec les chimères.

Je m'expliquerai plus précisément à cet égard, en prenant un exemple hypothètique. Je suppose que des Nations distinctes eussent été de tout tems isolées les unes des autres à la Surface de notre Globe, & livrées à leurs recherches sur la Nature sans aucun secours étranger. S'il en étoit qui se susseum fecours étranger. S'il en étoit qui se susseum secours étranger. S'il en étoit qui se susseum des progrès égaux & assez grands, je crois, d'après les principes ci-dessus, que leur Philosophie seroit à peu près la même. Mais s'il en étoit d'autres, qui eussent négligé les recherches physiques, & qui cependant eussent entrepris de raisonner sur la Nature, je crojs, par les même principes, que leur Philosophie seroit aussi dissérence que leurs Coutumes.

Je n'ai donc consulté que la Physique lorsque, dans mes Discours préliminaires, j'ai examiné, " cet ... Univers sans Cause distincte de la Matière, ima, giné par quelques Philosophes; cet Homme, confidéré comme un Phénomène purement physique; cet Flève de la Nature, conçu comme marchant, à l'état où se trouve l'Homme réel, sans autre se-cours que de simples Facultés."

Dans ces premiers examens, je n'ai jamais fait intervenir les choses révèlées; mais ici au contraire il s'agira d'elles. Après avoir vu ce que peut dire

.. . .

la RAISON seule sur ces grands Objets d'après la PHYSIQUE, il faut voir ce qu'elle peut opposer, d'après la même Règle, à ce qu'en dit la RE'VE'-LATION.

Je ne suivrai pas un plan méthodique dans la marche de cet examen: je considérerai seulement les objections qu'on a faites contre les objets sondamentaux enseignés par la Re've'lation, & sans y mettre d'autre liaison que celle qui résultera du sujet.

Le premier objet que j'examinerai, sera l'Evénement même qui m'a servià prouver la Re've'lation par la Physique, l'Histoire naturelle & l'Histoire des Hommes. La Sensibilité s'irrite à son sujet, & quelques Philosophes s'écrient; "Quoi! estipit, à possible de penser, que le Createur de l'Homme est voulu détruire en un moment presque toutes ses Créatures existantes sur la Teri, re; tandis qu'elles ne devoient éprouver jamais que sa Bonté! "

Si nous envisagions le Re've'lation par ce côté seul, & que nous y bornassions notre examen, j'avoue que l'objection seroittrès solide. Mais est-ce ainsi qu'il faut la juger? Embrassons la Re-ve'lation entière, & voyons ce qu'elle nous apprend, "l'Homme ne finit point, quoique sa prend, "l'Homme ne finit point, quoique sa, Vis actuelle soit terminée. Dieu jugea con, venable en ce tems là, de renouveller l'Espèce, humaine dans son état perceptible pour l'Hom, me: mais comme ces Hommes qui moururent, alors ne finirent point, la continuation de leur, existence sut le moyen par lequel se concilièrent, la Bonté de Dieu & sa Sagesse. Ainsi la Sen, fibilité de l'Homme n'est pas suge de la convenan-

so ce à l'égard de cet Evénement; parce qu'elle n'apso perçoit qu'un instant dans l'Eternité. " Tel est l'ensemble que doit embrasser la Philosophie; & alors qu'y oppose-t-elle? J'ai montré par la Physi-

QUE, qu'elle n'y oppose rien.

Revenus de ce premier mouvement de Sensibilité peu éclairée, nous pouvons même, en consultant la Révélation, entrevoir les desseins de Diru dans cet Evénement. L'Homme avoit corrompu sa voyes. Les terres qu'il habitoit étant très fertiles, exigeoient peu de travail pour devenir sécondes: la longue Vie de l'Espèce humaine, suite d'une grande salubrité de l'Air & des Alimens, produisoit chez les individus l'ennui des choses simples. De là naissoient des desirs vagues de Bonheur, qu'ils cherchoient à réaliser en empietant les uns sur les autres. Mais il se préparoit au sein des Eaux, une mouvelle demeure en cet état devoit changer.

La première Race des Hommes fut donc retirée; de son état visible, & la Sursace de la Terre éprouva un grand changement. Une Bouture choisie renouvella l'Espèce humaine sur de nouvelles terres, & la perte apparente qu'avoit fait l'Humanité, sur bientôt réparée, même avec augmentation. Car une succession plus rapide d'Hommes visibles, augmente le nombre des Individus de cette Classe d'Entres, qui sont appellés à jouir au delà de l'état présent. L'Espèce Humaine, considérée dans son

tout, gagna donc aulieu de perdre.

Lt quant à cet état présent même; les Hommes, plus occupés de leur subfishance, éprouvèrent moins les effets des Passions, qui se dépravent par trop d'aisance & par l'oisveté. Restant moins dans cette première existence, les essets des Passions exaltées purent moins s'accumuler dans chaque Indivi-

du. & furent ainsi moins nuisibles à l'ensemble. Ce fut donc la un autre gain: mais pour le mieux fenfir. consultons la Nature.

Lés Etres organisés sont doués d'une sorte de Faculté expansive, qui fait remplir, par les uns ou les autres, tout l'espace qui leur est assigné en commun. Mais comme chaque Classe, & chaque Individu, devoient occuper cet espace suivant certaines proportions, il falloit qu'il y eut des Loix particu-Nères qui les empêchaffent de franchir leurs simi-Nous trouvons ces Loix par l'étude des Phenomènes généraux, & nous voyons ainfiqu'elles em-Braffent tout ce que nous pouvons connoître de l'Univers. Nous les voyons en particulier à l'égard de l'Homme; elles sont dans les Passions des Indiyidus, qui font obstacle à la trop' grande extention de la Sphère les uns des autres.

L'Homme est un Eire actif; & il falloit que le degré d'activité fût inégal dans les Individus, pour produire l'ensemble de la Société: mais en même tems, comme il est dans la nature de cette activité de s'accroître par le succès, il falloit que quelque chose y mit des bornes. C'est à quoi a pourvu l'Abréviation de la Vie de l'Homme. Si Alexandre, César, Charles-quint, avoient vécu 300 aus, quels Pleaux n'eussent-ils pas été pour là Terre! Mais depuis la Révolution qui occasionna le Briuge, ces excès d'affivité de quelques Individus, som arrêtés par une Vie plus courte : leurs effets ne peuvent plus s'accroître a beaucoup près au même degré; & quand ces causes momentanées cessent, les choses reprennent peu à peu leur niveau.

" Si donc cet état étoit plus convenable que le " précédent, pourquoi ce précédent exista-t-11? Pourquoi! ... Etre foible! .... Pourquoi?

" Sois

., Sois patient & religieux, & tu le sauras." Tel les font, & l'objection de quelques Philosophes, & la réponse de la Re've'LATION. L'Homme, comme l'Enfant, demande tonjours Pourquoi? c'est une disposition de l'Espèce. L'Homme a été sait curis eux. & il est aisé de fentir que c'est pour son boatheur. Mais il faut du tems pour que l'Espèce hus maine apprenne, qu'elle ne peut avoir envore la foi lution de tous ses Pourquoi? Si un Aveugle né del mandoit, pourquoi on le fait coucher à certaine heure & lever à certaine autre & différenment suivant les Saisons, il serolt impossible, jusqu'a ce qu'on lui eût levé la Cataracte, de lui faire comprendre, que c'est à cause de la différence de jour Cependant il se soumet sans musimure. par la confiance que lui a inspiré l'ensemble de la Socièté, dont il juge lui-même la conduite par quelques points où ce jugement est à sa portéei Quand fera-ce donc enfin, que tous les Hommes fentiront la confiance due à la Revelations du Système de laquelle ils peuvent déjà juger par tant de points! Mais en attendant il est bien manifes. te, que cette objection morale contre le Dr'auga n'a aucune force, des qu'il est appuyé par des Faits.

La même Sensibilité mal divigée élève des diffiquatés contre plusieurs autres parties historiques de la Re've'lation: elle y trouve cruanté, partialité, contradiction, impossibilité. Muls prenous l'Historie re de l'Homme le plus droit qui ast occapé une grande Place dans le Monde; dont par suemple, le sort d'un Peuple ast dépendu; & qu'une pareille diaposition s'y applique. La conduite de cet Homme repserment des cheix, des rejections, des Loix

Loix sévères, des exécutions terribles, des changemens apparens de plans; & tout cela, morcellé par cette Sensibilité & par une Critique inattentive, fera un Monstre du premier des Humains; surtout si son Histoire ne porte pas toujours les raisons de Mais l'homme attentif, qui a faifi is conduite. l'ensemble des vues du Personnage, & trouvé de la bonté & de la sagesse partout où il a pu connoître les motifs, décidera au contraire, que même celles de ses actions où il ne les découvre pas, ne pouvoient être que bonnes & fages. Et cependant il ne s'agiroit que d'un Homme.

Ouand les hommes deviennent inattentifs fur l'en-Semble de la Ru'vu'la Tion, ils se mettent aisément dans le cas des premiers de ces juges; fans considérer même, qu'il est possible que ce soit Dire qu'ils entreprennent de juger. Dans leur examen ils oublient: " que s'il existe un Drev, il connoît so tout; & qu'en particulier il connoît les moyens en qui remplissent le mieux sa Volonte bonne & sa-" ge." lls oublient, " que les défauts apparens pour " l'Homme dans la petite partie du Tout qu'il aps, percoit, ont leurs raisons ou leurs compensations s dans les parties qu'il n'apperçoit pas. " oublient encore : " que l'Homme ne fait que passer , sur cette Terre; que les maux momentanés qu'éprovent quelques Individus pour le bien du plus as grand nombre, sont amplement compensés dans .. un autre état." Ils oublient, dis-je, ces choses qui lèvent toutes les difficultés pour l'Homme religieux; ils ne prennent que des Parties de l'ensemble, & décident du Tout d'après ces Parties.

Je me borne à cette esquisse des réponses qu'ont fait tant de fois les Philosophes Chrétiens, aux objections les moins déraisonnables contre la partie bis historique de la Re've'lation; & je passe à d'autres objets où la Physique étoit nécessaire pour montrer plus directement, qu'on n'a rien opposé de solide à cette Source de nos yraies lumières.

Dans l'Histoire des premiers Ages de l'Humanité, nous voyons paroître sur la Terre une Classe d'E-tres, qui sont les Interpretes par lesquels la Divinité se récèle à l'Homme; le parle des Anges, qui ont été encore un objet de difficultés contre la Revera Ation. Cependant cette Classe d'Etres, dont l'existence admise applanit bien des difficultés aulieu d'en faire pastre, ne présente rien elle-même à la Raison que de très intelligible.

aulieu d'en faire paître, ne présente rien elle-même Pour n'être pas oblige d'entrer ici dans trop de détails, J'ai traité dans un de mes Discours prélèminaires, toutes les Questions qui sont rélatives à cet Objet; & il en est resulte; m 19. Que l'Homme est, composé de deux Sussaances, dont l'une apper-, coit sans être appercue par les Seus, & l'au-. tre en eft apper ue fans appercevoir elle-meme. "2. Que dans lon etat a tuel. l'Homme n'apperçoit " de l'Univers que ce qui peut lui en être trans-" mis par les Organes, dont la faculté, est très bornee. 30. Qu'il y a evidemment des Effets per-" ceptibles pour l'Homme, qui cependant résultenp-" d'Erras qu'il ne peut appercevoir .. 40. Que l'Hom-, "ME, prive seulement de la Vue, eut ignoré la ma-» jeure partie du peu qu'il fait de l'Univers; fa-" yoir des Classes entières d'Ernes, & de Rapports m de ces ETRES entreux & avec ceux qu'il con-moltroit. 5° Enfin que par toutes les Règles " de l'Analogie, & par bien des Phénomènes, rien " n'est plus probable, que l'existence de bequeque n de Classes d'Erres & de rapports entreux & Tome V. Xx l'Hom" l'Homme, que celui-ci n'apperçoit pas dans fon

" état actuel."

Voila donc qui leve toute difficulté sur l'existence des Angres, à ne la considérer qu'en elle-même. Ces Ernus, dans leur état naturel, étoient imperceptibles pour l'Homme, dans son état aussi naturel; mais sis pouvoient lui devenir perceptibles lorsqu'il plaifoit à la Divinite; foit qu'eux-mêmes fussent revetus alors d'une enveloppe & d'Organes, propres à établir leur communication avec l'Homms; soît que les Hommes qui devoient avoir communication avec eux, acquiffent momentanément les Organes propres à les appercevoir. Or si nous écartons de notre esprit, ce que l'Imagination des Peintres, ajouté à la Re'y E'LATION à l'égard des ANGES, & que nous examinions ce qu'en disent les Hommes. qui ont eu communication avec eux; nous verrons qu'ils parlent d'après des impressions, qui sont bien refiées dans leur Ame, mais qu'ils ne peuvent exprimer clairement, parce qu'ils sont prives, de similitudes dans les objets matériels, & de Langage pour exprimer leurs perceptions: ils décrivent des Ernes. que leurs Organes rétablis dans l'état ordinaire ne pourroient plus appercevoir.

Ces Ernes preexistoient à l'Honne; cela est évident dans le Récht de Moyse; & en même tems la Terre lui préexistoit aussi, & dans un état habitable; on le voir encore dans ce Récht & par l'Histoirs naturelle. C'est lui ces deux considérations que je me fossidois, lorsque le sis mention dans une de mes premières Lettres à S. M. d'un Système de Mr. Engel sur les Augus, qui me parossoit très pro-

<sup>(</sup>a) Tour I, page 369.

, bable & dont l'effentiel est, qu'ils avoient habité la Terre avant les Hommes.

Je ne déciderai point une question, pour l'affirmative de laquelle je panche cependant beaucoup; favoir, " si avant l'Homme, ces Etres d'une autre " nature que lui, habitoient la Terre comme il " l'habite; avec des dissérences rélatives à leur na"; ture; mais au moins, dans un état que j'appelle"; rois de préparation: & qu'ils soyent devenus;
"; tous, ce qu'ils devenoient chacun à part en quit", tant leur première apparence: tellement qu'ensina, leur Espèce aît sait place entièrement à celle de " l'Homme." Cette manière de les envisages éclairciroit bien des particularités à leur égard, qui sant obscures dans le Récèt de Moyse; mais je nèveux pas m'engager ici dans cette discussion.

Quant à ce qu'exige la Physique, je dirai seulement; que les Angas, séparés ainsi des Organesmatériels, qui seuls subissent les impressions de la Gravité, jouissent d'autres moyens que les Hommespour parcourir l'Univers. Qu'ainsi ils peuvent êtrevers la Terre où ailleurs, & appercevoir mille chosesque les Hommes ignorent. Les expressions locales dont je viens de me sérvir, ne sauroient être interprêtées par rien de ce que nous connoissons; car, appliquées aux Anges, elles expriment simplement certains rapports avec l'Univers, qui ne sont pas rélatifs à nos Sens.

Mais ce qu'il y a d'essentiel à remarquer sur cet objet; c'est qu'il lève toutes les difficultés philosophiques contre les Revelations. Ces Etres, déposiblés d'Organes matériels, peuvent avoir avec la Cause remiere des rapports immédiats dont nous ne saurions nous faire d'idée; non à cause de leur impossibilité; mais parce que nous sommes privés des

Facultés nécessaires à les rendre intelligibles. Dans leur état ordinaire, ces mêmes ETRES ne sont pas perceptibles à l'Homme; mais ils peuvent le devenir; & servir alors à l'instruire de la part de la Cause Premiere, sur tout ce qu'ELLE veut qu'il sache; c'est-à-dire, sur tout ce qu'il peut comprendre dans son état présent, & qui seul lui importe.

. Ce fut donc par les Anges, que se fit d'abord la première Education de l'Homme: & voilà une des grandes Questions de la Philosophie, expliquée par la RE'VE'LATION. Pour n'être pas obligé ici à trop de détails, j'ai traité d'avance cet objet dans un de mes Discours préliminaires (a); & là même je me suis fort peu étendu; parce que les discussions des Psychologistes à ce sujet sont bien connues. question de savoir; " le chemin qu'auroit fait PHONNE dans le développement de ses Facultés " intellectuelles, s'il eût été abandonné à l'effet de . ces Facultés seules, sans secours extérieur dans " leur premier exercice." Or il résulte de toutes ces discussions, que pour trouver seulement l'Origine. du Langage, qui est le premier des pas vers le développement des Facultés intellectuelles, au delà des effets de l'Inflina, on se perd dans un Labyrinthe. Et si quelquesois il semble au premier coup d'oeil, qu'on aît dit à cet égard des choses intelligibles: on découvre bientôt, par une analyse rigoureuse. que l'Homms instruit est caché dans le prétendu Elève de la Nature. Or cet Homme instruit (je parle d'Education primitive), l'a été par un autre, & ainsi de suite en remontant. Et toutes les, fois qu'on trouve des choses de même espèce, dont l'une n'exis-他点

<sup>(</sup>a) Tone I, pag. CCLXXV.

te, que parce qu'une autre semblable a existé avant elle, la succession n'est que conservation; & par conséquent elle indique, qu'une première chose de l'Espèce a dû son existence à une Cause différente d'elle.

"Un profond Métaphysicien psychologiste (je tiens ceci de lui-même ) uyant médité longtems fur le rapport qu'il y a, entre les Facultés de l'Homme & ce qu'il sait (compris son Language), en trouva. a peu, qu'il concut enfin cette idée, comme s'accordant le mieux avec les résultats de son Analyfo: " Qu'il avoit existé sur la Terre une Classe » d'Erres, supérieure à l'Homme, & à l'égard de n laquelle l'Homme avoit été une espèce d'Animal. " domestique. Que plus favorisé de Facultés que le " Perrequet, qui n'attache aucune Idie aux Mots " qu'il apprend, l'Homme avoit réellement acquis , un Langage comme les Enfaus l'acquierent; c'est-" à dire en le liant avec des Ides. Mais qu'il étoit " resté beaucoup au dessous de ses Maîtres; puis-" qu'il avoit des Mots, pour des Idées qu'il ne com-" prenoit point; & que parconséquent il ne pou-" voit avoir conçues de lui - même." Le développement de cette dernière Proposition seroit trop long ici: mais commo c'est une de celles qui font les dife ficultés de la Rivchologie, elle est affez connue.

Ce Philosophe fut longtems attaché à son Système; ses réflexions l'y ramenoient toujours. Cependant ensuite il crut avoir trouvé le mot de l'Enigme par une autre route. Mais il n'est pas moins remarquable, qu'un prosond penseur, très au fait de tout ce qu'ont dit à ce sujet les Psychologistes, ait longtems préséré à tout Système où l'on prétendoit tirer des Facultés seules de l'Homme ce qu'il est, un Système si analogue à l'intervention des Angres. Et il

ne l'est pas moins, que son Système particulier est pris son origine, dans quelque chose d'entièrement analogue à la grande remarque de Mr. Barlly sur le Savoir des anciens Peuples de l'Asie : car il trouvoit chez l'Homme des Idées, qu'il devoit avoir reçues comme Formules, & non découvertes lui-même par les Elémens. Et telles sont en esset toutes les premières bases des Questions que la Philosophie agite pour & contre: il est impossible de concevoir, comment ces Questions auroient pu naître par les seules Facultés de l'Homme.

Mais dès que la RE'VE'LATION est prouvés par les Faits, cette Question psychologique est terminée; & elle l'est par la même voye que celle des mouvemens des Marionnette., qui m'a servi d'exemple dans un autre cas très analogue, à l'égard des controverses sur le Possible (a). De deux Systèmes psychologiques, dans l'un desquels on prétendoit qu'il étoit possible d'expliquer l'Homme, tel qu'il est aujourd'hui, ea partant de ses Facultés seules; tandis que l'autre prétendoit que cela étoit impossible, & que l'Homme devoit avoir eu une première Education; ce dernier a le Fait pour lui.

Les Anges donc, furent les premiers Instituteurs de l'Homme: nous les voyons paroître dans tout ce qui le concerne à son Origine; ils sont les Messagers de la Cause premiere auprès de Lui. Movage, dans cette bien intéressante partie de son Récit, suit le plan qui règne dans tout le reste: il raconte les Faits rélatifs à son but, se n'entre dans aucune explication. Cependant larsqu'on étudie cre Faits, où y trouve une harmonie parsaite entr'eux de un rapport intime avec ce que nous connoissons de l'Homme.

(a) Tont I, pag. CCXLV.

l'Houne, & même des secours pour comprendre comment s'opéra cette première Educition.

" L'Eternel Dieu," est il dit, " avoit formé de la Terre toutes le Bêtes des champs & tous les Oie feaux des Cieux; puis il les avoit fait venir devant ,, Adam , afin qu'il vit comment il les nommeroit. & afin que le None qu'Adam donneroit à tout A. ,, nimal, fut for Nom. " Voils qui n'est point dis dans le dessein de donner une explication de la formation du Langage; c'est un Fait dans la suite de PHistoire du premier Homme; & cependant on v trouve une base réelle de Phsychologie. L'Idés seule, puis l'Acte de nommen, est un premier pas dont on ne sauroit concevoir l'Origine spontance chez PHomme, supposé doué de fimples Facultés: L'Enfant ne nommerorr point, fi on ne le lui enseignoit; & pour qu'on puisse le lut ensergnes, il faut qu'on aft réuffi à lui faire porter attention à la liaison de certains Sons avec des Idées. Quel manège chez les Nourrices, pour produire ce premier effet! C'est un des objets qui a le plus attiré mon attention dans Pétude de l'Homme: car si nous voulous bien connottre cet ETRE, qui est nous, c'est dans ses premiers développemens qu'il faut le considérer; comme Haulen étudia l'Oiseau dans l'Oeuf. Combien de fois une Nourrice folâtre, ne m'a-t-elle pas fait sépandre des larmes de joye! Quelle belle marche. que telle de la première Education! Est ce un dedoir que remplit la Nourrice? Qu'il seroit souvent and rempli! Mais elle aime fon Nourrigon; elle a besoin de le lut exprimer; elle veut qu'il lui exskime du fetour; elle se donne donc un Nom; elle Re lui fait répéter, elle employe mille routes pour Mi faire comprendre que ce Nom la déligne. Long-Bens 11 he discertie pas non plus, la liaifon des au-XxA

tres Nows qu'elle lui fait prononcer avec les Che-Es auxquelles ils appartiennent: mais des qu'une fois il vient à la sentir, il avance au galop: il cherche à NOMMER, il demande les Noms des Choses, il en attache aux Astions, aux Classes d'abjets; il bégaye, & enfin il PARLE Qu'eût il fait sans sa Nourrice? Qu'eûtelle fait elle-même à cet âge sans la sienne? .... qu'eût fait le premier Homme sans son CRE'ATEUR? C'est ainsi que Moyse, sans écrire en Philosophe, lève l'une des plus grandes difficultés de la Philosophie. L'Homme ne sauroit remonter aux premières Origines par ses propres forces. Car ses seuls vrais Guides étant les Faits, il ne pent partir que de ce qu'il voit; & pour remonter ensuite dans ce qui a précédé il lui faut des Théories; c'est-à-dire, des Phénomènes généralisés. Or en tout cela, il ne voit que continuation, sans aucun commencement; & c'est toujours dans des continuetions, qu'il perd enfin la trace des Causes intelligibles pour lui.

Nous voyons ensuite dans le même Récit, c'est-àdire, dans la succession des Faits; nous voyons, disje, naître, avec le Langage, toutes les Idées abstraites d'Origine, d'Univers. des htres, de Rapports, de Devoir, de Justice, de Vérité, de Destination; en un mot, toutes ces premières données intellectuelles, qui, communiquées chez les Hommes des uns sux autres, mettent les Individus en état de faire de nouvelles combinaisons & des généralisations plus grandes, & d'en tirer enfin des conséquences spéculatives & pratiques. Mais sans ces premières desnées, les Facultés intellectuelles de l'HOMME seroient restées sans exercice; comme les Facultés d'une des plantes du Chanvre le seroient, sans la plante d'un autre sexe. (Je n'employe jamais des comparaifons 3. .

saisons physiques dans les choses intellectuelles, que: comme des Images).

Préférerions-nous donc de, nous égarer sans cesse dans le Pays des Chimères, plutôt que de fixer nos regards sur la réalité? Ce Récit de Mouse, certifié par l'Histoire naturelle dans tout ce qui concerne, notre Globe, n'est-il pas encore approuvé par la Philosophie dans ce qui concerne l'ilomme? le Philosophe ne doit il pas être pénétré d'admiration d'y trouver ainsi la solution de ses difficultés sur ce point important? Par le Langage fondamental, conservé dans toutes ses filiations (les Langues & les Signes divers), les Idées qui lui furent attachées originairement, se sont transmises dans la succession; des Hommes; & c'est toujours sur ces Idées primitives que leur Entendement s'est exercé. Sonvent aussi l'Imagination s'en est mêlée; elle a fait des affociations monfrueuses des Idées matérielles avec les Idées intellectuelles. Mais par l'effet seul de ce même Langage, auquel les Idées abstraites étoient attachées, les Philosophes sont souvent remontés très. près de la vraie Origine des Connoissances humaines: & quand la généralité des Hommes s'est trouvé, trop écartée du Vrai pour pouvoir y revenir aisément, la Cause premiere des y a ramenés par de nouvelles RE'VE'LATIONS; où nous voyons. tonjours, non des raisonnemens pour expliquer, mais des informations. Je passe à des objets dissérens.

Toutes les Révélations qui forment l'ensemble du CHRISTIANISME ont leng base dans la GENESE; non seulement parce que c'est la première des Révélations; mais parce que ce Livre de Moyse donne lieu, lui seul, à toutes les Questions générales que l'idée del REVELATION fait paître; savoir celles d'une CAUSE PREMIERE, d'une Origins déterminée de l'Uni-

Xx 5

FUNIVERS, de l'Origine de l'House, de la posfibilité d'une communication entre la Cause premenne de Lux, de de premières Ides communiquées par Elle aux Hommes,

Cette buse est fondamentale encore en ceci: que le Gouvernement général du Peuple Hébreux, qui fut une Théocratie, prend son Origine dans la GENESE, & finit à l'établissement du CHRISTIANISME. Les Evénémens qui forment la partie historique de ce Tout, sont intimément liés les uns aux autres; & la Théocratie se termine au tems où, par la nature même de la dernière Révélution, & par Pétat où se trouvoit alors la Population de la Terre, les Préceptes sacrés pouvoient ensin être répandus par des Causes naturelles chez tons les Peuples.

Tel est le point de vue sous lequel se présente la GREER, pour tout homme qui considère l'ensemble du Christianisme; & ce fut ainsi que je l'envisagent, lorsque je résolus d'y concenter toute mon attention. Les difficultés de détail contre le Christianisme ont été depuis longtems résolues; & se leur solution n'a pas satissait tous les esprits, c'est que le doute, ayant ses racines dans ces Questions sondamentales qui premient leur origine des la Gierran, a résidé chez bien des personnes aux argumens de détail.

Mais si ceux qui doutent encore, entreprenent d'éxaminer les témoignages de la Nature entière en saveur de la Gruner, ils sentiront alors la sorce de toutes ces solutions, si souvent répétées, contre les Objections particulières; paste que les racines de leurs doute seront détraites. Alus quiconque ne sera pas cet examen; outre qu'il sera son propre entremi, perdra tout droit à objecter contre la Religion. Quand les objections me seroient adressées, je demanderois d'abord, fi la GENESE peut être prife pour Principe commun; & fur une réponse négative, ou je refuserois d'entrer en controverse, ou elle seroit avant tout sur la GENESE; parce qu'on peut moins se resuser au témoignage de la Nature qu'à celui des Hommes.

Jusqu'à ce donc que cette base soit attaquée par des Argumens folides, je la regarderai comme certaine; & en particulier je m'y appuyerai, dans ce que je vais ajouter ici sur le Système théologique de la RE'VE'LATION. Je veux dire, que je regarderai comme destitué de force, tout ce qui n'ébranlera pas la Genese, ou directement, ou par des conféquences évidentes. J'ajouterai, pour qu'on vove bien ce que j'entens par là; que si le Système théologique de ce que nous nommons la RE'VE'LATION, étoit démontré faux par la Rayson, je tiendrois cette première Source pour controuvée, malgré les témoignages qu'a reçu la Genese; & s'il me restoit affez de vie, j'irois de nouveau observer les Phénomènes de la Terre, pour tâcher de découvrir d'où procède mon erreut.

Le Système théologique de la Re've Lation suppose d'abord une Providence; c'est-à-dire, une intervention continuée de la Cause premiere dans le Gouvernement de l'Univers, & en particulier dans quelques Evénemens hors du cours ordinaire des choses, que nous nommons les Miracles. Il suppose encore, que l'Homme est un Etre assif & tibre, dont les déterminations ne résultent pas de chocs, comme celles des Etres physiques, mais du jugement qu'il porte sur ce qui lui convient. Ensin il suppose, que cet Etre assif est lui-même l'artisan de son Bonheur par la manière dont il se détermine.

Tels font les points fondamentaux du Système de

la Religion, & à l'égard desquels je vais examiner les objections de quelques Philosophes; toujours es vue de cette Question générale: "La Philosophie oppose t elle quelque chose aux objets enseignés "par la Re've'lation?"

Plusieurs personnes ont déjà pris leur parti à cet égard, pensant que des longtems la Philosophie a renverse le Système, réel ou apparent, de la Re've'lation. Je dis réel ou apparent, parce que cela distingue deux Classes de Philosophes: les uns rejettent la Re've'lation, en voyant bien que ce que je viens d'exposer est son Système réel, qu'ils regardent comme faux; les autres admettent la Re've'lation, mais ils expliquent son Système d'une manière qui le fait disparoître; c'est-à-dire, en enchaînant l'Homme & la Cause Premierz par la Nécesté philosophique (c'est le nom qu'on a donné depuis peu à une certaine idée de contrainte, définie ou vagge, qui obscurcit toute la Re've'lation.)

Un premier examen, ausli coust qu'important, qu'on auroit dû faire, avant que d'imaginer que ces Questions étoient décidées d'une ou d'autre maniere, étoit celui des Principes d'où partoient les Philosophes qui avoient prononcé. On auroit vu bientot, que c'étoit de cette Métaphysique dont j'ai parlé, en traitant des connoissances qu'avoient acquises les premiers Philosophes qui s'occupérent de l'Homme & de la NATURE: & que cette prétendne Science n'étoit rien. Elle ne pouvoit qu'être imaginaire , avant la naissance de la Physique; elle n'a pu recevoir quelque réalité, que par les pregrès de la Physique.; & ce n'est que depuis bien peu de tems, que cotte Science réelle en a fait affez, pour répandre quelque lumière dans la Na-TURE. Il est donc évident, que toutes ces décifions

fions des Philosophes sont suspectes d'erreur, & qu'elles doivent être soumises à une entière révision. . Tout homme donc qui me veut pas se contenter de chimère, eût · il étudié durant une longue vietontes ces discussions des Philosophes, s'il ne peut pas se rendre a lui-même le témoignage, qu'il possédois à fond la Physique, doit recommencer son examen après l'avoit étudiée. (Je ne parle ici que de: ceux qui n'admettent pas le Système simple de da REVELATION.)

.. Une des idées de cette Métaphyfique obscure, qui a le plus contribué sux argumens vagues contre la Providence, est la Loi de continuité. Cette Loi idéale, lie des Effets les uns aux autres par cartaine gineration metaphylique; dont on ne faucoit rendre raison, & qui, dans son application à la Nature mienx étadiée, est contredite par tous les Phenomenes. Cest cette idee encore, qui avoit? rendues interminables les controverses entre fest Thélites & les Athées ; parce qu'elle pouvoit servin: aux deux Systèmes. Cependant elle avoit pris misse. fance parmi les Théistes): mais ce fut dans un. tems, où d'excellens Hommes, perfuadés des Mo-Hons primitives du'ils trouvoient généralement ne pandues, furent obligés de les défendre contre conx. qui les attaquoient. Mais alors ils métoient Phyficiens ni les uns ni les autres. Oublions donc ces, idées chimèriques, en les rangeent parmi les matérisux pour l'Histoire de l'Esprit humain: & no. consultons que la Privitoue. 

. L'Univers privatque, dont il s'agira d'abordici, n'a montré à ses plus profends examinateurs, pour Causes de tous ses Phénomènes, que Masse, Viteffe, Choc, Figure des Corps choquens & cho. oués: : : . .

ن ب**انار** 

men fait foupçonner d'autres; aucun manque de moyens ne fait penser, qu'il échappe à mos observations quelque chose qui influe dans les Phénomènes
d'une manière primordiale. L'imagination n'a aucune part à cette généralisation des Phénomènes; c'est
la Narvan qui parle, & son langage est très intelligible: c'est elle-même encore qui nous dit, par l'ensemble des Phénomènes, qu'en ajoutant à ces Elémens physiques, la communication primitive, & l'addition subséquente, du Mouvement a tous les Agens physiques & à certains Corps, saite par des Causes étrangères à la Maximum, tout l'Unevens physiques
devient intelligible.

l'ai posé dans mon XIe. Diacours présiminaire les Paincipes de cette Base de la saine Physique: Er quant à leur développement, o'est un important se cours que la Philosophie ne tardera pas j'espère à repevoir de M. Lu Sage. Je partirai donc ici des Principes seuls, qui se réduisent à ceci. , Tout n'a exécute dans l'Univers meralque par du Mouse d'escente dans l'Univers meralque par du Mouse chapter, des Chase, différentes Figures des Corpe management des partirales dans les Carpe paipables; en un mot, par des voyed méchaniques: Et le Monusment es misque puir fant base d'elle."

Les Caufes foundes font elles mêmes des Particales de la Marrange, dant la destination est de produire les Phénomènes; poun'icet estet elles ent rapa dui Menigement. Ce sont dans des Agms physiques: Et comme de sont eue que nous devons considéres principalement, j'établisais d'abord la Proposition suivante. Les Gauses sepueles physiques (dont il féranteus)

p. jours question.) sont de plusieurs Classes subordonne

p. nées les unes aux autres. Les plus générales eun i

p. plus ou moins grandes parties de ces Universe des

p. plus ou moins grandes parties de ces Universe des

p. sont ainsi les Causes primesdieles des Phésomineser

p. mais elles n'en produisant un grandenambus que i

p. audistement; c'est à dire, en exempant leur assisses

p. sur d'autres Causes sepueles de plus en plus inberro

p. données & casses jumédiates."

Pour établin cette, marche des Canfan feament j'en donners d'abque un exemple sansible. La Primen est, la Cause générale de quantité des Phénomères sur notre Globs. Elle produit les Saures so den Fleures, l'Iris, la Permentation dans certaines mart tières terrestes, la Végétation été. De tous cett Phénomères, le premier seul est santéliste (en faire sant abstraction de la Gravité); mais dans des autres la Pruje n'est plus que Canse médiate; ce sont les Rayons du Soleil qui, par ello, forment j'Iris; cau sont les Fluides élastiques renformés dans les matières terrestres, qui produisont immédiatement la Remanus tation; enfin nombre d'Agens comms ét inoquants produisent la Végétation par la Parum émarce elle.

Un autre example moins sensible, mais bien consume encore, est notre Atmosphères. Pan la Grassure de Confe seconde très générales de la plus générale de toutes, les particules qui compasent l'Assimpliere de la Tenver, soient tomber & se rassembler à la distracte de la Tenver, sous la forme: d'une poussière condiment Liquideup mais, par l'Elastrette, Conse seconde particulière, ces particules restant suspendent, à diverses hauteurs en suivant les passe des suivers étastiques.

Par la Gravere sucere, tentes les partiguistispe tes hors de l'à plomb dans les Roubes, les Edificies

de tous les Corps en général; devroient aussi tomber: mais par la Comeson, Couse séconde particulière; elles restent attachées à leurs masses. Je n'entre pas ici dans la Question, si la Cause immédiate de la Gravita est en même tems Cause médiate de l'Elastacita de la Comeson, comme je le crois (a): il sustit que nous y voyons une Cause seconde très générale, de des Causes sécondes particulières; de que nous sechions de plus, que tout s'opère méthaniquement dans l'Univers physique. Quant à lasubordination de ces Causes, l'idée en naîtra aisement du dernier exemple que se vais donner.

Comme cet exemple étoit très întéressant en luimême, & qu'il m'a paru plus propre qu'aucun autre à dévoiler les actions cuchées des Caufer facordes, j'ai pris quelque soin à le développer. On juge déjà qu'il s'agit des Phénomènes de la CHA-LEUR & de laurs Causes.

Cause de mille autres Phétomènts, en même tems qu'il est opèré par des Causes plus ou moins prochaines. Sa Cause immédiate est un Fluide élassique, qui lui-même n'est élassique que par une autre Cause. Il ne peut agir pont produire la Chaleun; que lorsqu'il est mis en liberté; of les Causes qui la libèrent sont encore plus ou moins prochaines.

Entre ces Caujes font les Rayens du Soleit. Centici font une Cauje jamids, particulière quant à l'Univens, mais générale quant à ce grouppe de Corps que nous nommens le Système folaise. Ils produi-

(a) Mr. Le Sack démontrers, que la GRAVITE, conçué comme Loi, n'explique ni la Confision n'TELASTICITE; mais qu'envilagée dans si Cause méchanique, elle explique Pune & l'autre par des Agens intermédiaires.

fent d'abord immédiatement la LUMIERE dans tout ce grouppe; ils y produisent ensuite médiatement une multitude d'autres Essets; & en particulier, mettant en liberté un certain FLUTOE E'LASTIQUE qui appartient à notre Globe & à son Atmosphére, ils y produisent par lui de la CHALEUR.

Je crois que ces exemples sont sufficats pour saire comprendre tout ce que dit en mille manières la Physique expérimentale, dont le résultat sommaire est:,, que les Causes secondes physiques sont divisées, en une multitude de Classes de plus en plus subordonnées; & que c'est en agissant les unes sur les les autres; c'est à dite, les plus générales sur, les plus particulières; qu'elles produisent les phénomènes."

Ce Principe établi, je viens à une première expofition de ce que j'entends par la Providence. Ce n'est pas en agissant sur les Causes setondes générales que Dieu opère successivement ce qui n'auroit pu être opéré, ou opéré sagement, en une seule fois : car il en résulteroit cet inconvénient; que pour produire un bien particulier, il dérangeroit l'action de Causes qui doivent opérer ailleurs. Il agit donc par les Causes secondes immédiates, qui n'operent qu'au lieu même; & il le fait , foit par les Causes immédiates elles mêmes, soit en les disposant à récevoir les impressions des Causes plus générales, conformement à son but. Ainsi par exemple; s'il est convenable qu'une pierre se détache d'un Batiment, plus tôt ou plus tard que cela ne feroit arrive dans le cours des effets des impressions précédentes. Dieu ne produit pas ce changement par les Agens de la GRAVITE'; parce qu'ils doivent continuer leur action ailleurs; il le produit par les Agens de la Cong. ston, dont l'action se borne à notre Globe: car ils Yу Tome V.

lui appartiennent, parce qu'ils gravitent vers lui: ce sont des Fluides étastiques plus ou moins subtils, & dont le plus grand nombre est soustrait à nos ob-

fervations immediates.

Dans les actes ordinaires de la Providence, Dieu agit sur ces Causes secondes particulières sans que l'Homme puisse l'appercevoir. Quand une pierre tombe, quand un Volcan s'allume, quand la Terre tremble, quand la voste d'une Caverne s'enfonce, l'Homme ne fauroit connoître si ces Phénomènes sont dans le cours primordial des Causes secondes; ou si Dieu y est intervenu de nouveau pour quel-

que dessein.

C'est la ce qui distingue la Province générale d'avec les Miracles; quoique tout s'y opère par les mêmes moyens. Un MIRACLE est donc cet Acte particulier de la Proyzoence, dans lequel Dieu veut que les Hommes apperçoivent son intervention. Cela est arrivé, chaque fois qu'IL a voulu se révèler aux Hommes pour les corriger ou les inftruire. Alors les Individus qu'il employoit à l'exécution de ses desseins, prouvoient leur Mission, soit en prédisant des choses, ordinaires en elles-mêmes, mais que l'Homme ne sauroit prévoir; soit en operant des choses qui étoient évidemment dissérentes du cours ordinaire des Phénomènes. Les Prophèties en général sont dans le premier cas; & en particulier celles qui s'exécutoient sur le champ, comme la gnérison des maiades. Car Dieu, en opérant une guérison, ne faisoit que ce qu'il fait peut-être à chaque instant sans que les Hommes s'en apperçoivent: & par consequent la circonstance miraculeuse, étoit le moment marqué. Dans le second cas, est Jesus Christ marchant sur l'eau. Car un Corps humain qui se soutient sur l'eau, est un Phénomène hors du cours dr.

prdinaire de la Nature. Mais nous connoissons un Fluide élastique rensermé dans l'eau, que nous même l'avons dégager de bien des manières. Il put donc a par un acte de la volonté de Dieu, s'en dégager sous les pas de Jesus-Christ une quantité suffisante, pour contrebalancer l'esset de la Gravité: & ce Fluide, se mêlant à l'Atmosphère, comme tous, les autres Fluides élastiques qui se dégagent & que nous dégageons nous même à dessein, ne dérante a rien dans l'Univers. (a)

On ne peut donc élever aucune difficulté physique contre la Revelation, ni sur la Providence qu'Elle suppose partout, ni à l'égard des Miracles qui prouvèrent immédiatement sa vérité à ceux

(a) Ce sont ces explications que favois en vue au Tome 1. page 235, lorsque j'y disois: " qu'à juger de l'interven-" tion de la Divinité dans les Minacles, par l'ensemble de ceux dont les Historiens tecrés nous ont fait le rècit, il paraissoit qu'elle s'étoit, bornée à la suspension des Loix générales de ,, la Nature, ou seulement à celle de l'euchainement naturel des causes." On devroit être toujou s exact dans l'expression, quoique le cas particulier ne l'exigeat pas; mais j'oubliat alors cette maxime. | le répondois à ceux qui, pour expliquer le Déluge, imaginoient une nouvelle création d'eau, puis four anéantissement; & je ne n'avois pas besoin alors d'être bien précis, l'entendois par suspension des Loix générales de la Nature, la suspension du cours ordinaire des essets des Causes secondes; & j'en donnois déjà l'exemple de Jesus Christ marchant für l'eau: & par suspension de l'enchainement naturel des Caufes, ces actes journaillers de la Providence que changent les directions des Caufes secondes, opérés à des momens marqués; de je donnois auffi Cexemple de la guérifon des Malades. Je ne relève pas les autres expressions inexeqtes du même endroit, pour ne pas allonger cette Note; es qui précéde suffit pour en fixer le sens.

qui en furent les témoins. La plupart des Phénomères étant opérés en dernière action par des Agens particuliers, chaque acte de la Providence se borne au sieu précis où il est nécessaire. Aucun lien métaphysique n'enchaîne les Essets physiques les uns aux autres. Il y a sans doute des conséquences physiques perpétuellement subséquentes, dans tout ce qui s'opère par le cours naturel des Causes secondes; mais dès qu'il plait à la Cause premiere d'intervenir, ces Essets se terminent où il convient.

Ce qui précéde suffit pour mon but; cependant j'y ajouterai, qu'a notre foible Intelligence même, ce plan paroît plus sage, qu'une préordination entière des l'origine; parce qu'il est plus simple & plus economique: & que même il n'est pas déraisonnable de penser, qu'un plan de Création, où, des le premier moment, tout seroit préordonné, renserme-

roit peut-être une contradiction.

D'abord, quant à la simplicité, il me sera aisé de faire comprendre mon idée, par un exemple tiré d'une aussi petite machine qu'est une Pendule. Il est bien plus simple de la remonter tous les huit jours, qu'il ne l'auroit été d'employer un méchanisme par Jequel olle eut pu aller seule pendant un siècle. Ce n'est presque rien non plus, que de renouveller l'huile aux pivots à mesure qu'elle se séche: & quelle complication de machines n'eût-il pas fallu, pour y faire arriver continuellement la quantité d'huile convenable durant ce Siècle! quelles préparations chymiques même, pour conserver la fluidité de cette huile, à supposer que cela se pût! Ce n'est encore presque rien, que de changer de tems en tems ses Aiguilles, pour réparer les irrégularités, accumulées par des' Causes physiques & méchaniques qui influent sur ses mouvemens; & quel prodigieux méchanisme ne faudrait.

firoit-il pas, pour que les effets nuisibles de ces Causes se corrigeassent à chaque instant durant un Siècle! Il est donc très intelligible pour nous-mêmes, que certaines suites d'essets, sont produites plus simplement, par une intervention continuée, que par une entière préordination.

Quant à l'Oeconomie des Agens, la Pendule me fervira encore d'exemple. Supposons que pour la faire aller seule pendant un Siècle, le moyen le plus simple sût, d'y employer une Corde assez longue, enveloppée sur un tambour suffisant, pour que le Poids pût descendre pendant tout ce temps-là, au moyen d'un Canal qui se trouveroit percé dans la Terre: quelle longueur ne devroit pas avoir cette. Corde! ne seroit-il pas bien plus Oeconomique, malgré ce Canal tout percé, de n'employer qu'une Corde de quelques pieds de long, en remontant la Pendule tous les huit jours?

L'application de cet exemple à l'Univers est immédiate. Les Agens physiques ont des direstions; puisqu'ils ne sont que des particules de Matière qui ont reçu du mouvement, & que tout mouvement continué, est en ligne droite de choc en choc. Il en résulte donc évidemment; que les Agens généraux, dont la vîtesse est la plus grande & le mouvement le plus uniforme, doivent successivement fortir de l'Univers physique; & que les Agens subordonnés, malgré la multitude des chocs qu'ils reçoivent & qu'ils produisent, qui les retiennent auprès des grands Corps, doivent souvent se mettre hors de portée de produire les Phénomènes subséquens, après avoir servi à ceux qui devoient préquéder.

La Préordination entière suppose donc nécessairement, une augmentation prodigieuse dans le nom-Yy3 bre bre des Agens généraux, afin qu'il en arrive toujours de nouveaux du dehors de l'Univers & de diffances de plus en plus grandes, pour remplacer ceux qui en sortent; & une très grande augmentation aussi dans celui des Agens particuliers, pour suppléef à ceux qui se mettent hors de portée par

une suite de leurs assions précédentes.

La Providence ne suppose que le nombre suffisant des Agens, pour qu'étant ramenés à mesure qu'ils font hors d'aftion convenable, en changeant seulement leurs directions, ils continuent à produire les Phénomènes. Je crois donc que si l'on compare ces deux Systèmes avec attention, on verra que la différence d'Osconomie, comme celle de Simplicité, est énorme. Or connoissons nous d'autres points de compa, raison, pour juger de ce qui est sage dans l'exécution d'un même Effet, que le simple & l'oeconomique Ensin j'ai dit, que même il n'étoit pas déraisonnable de penser, qu'une Préordination entière pouvoit être impossible. Représentons nous, d'après le peu que nous connoissons, la varièté des Agens physiques, & la succession des combinaisons qui se font des particules des Corps visibles, pour produite la suite des Phénomènes; joignons y l'idée, résultante de ces Phénomenes, de tous les Agens qui nous sont encore inconnus; sigurons nous la multitude de tous ces Agens qui auroient du être mis en mouvement en une seule fois; la complication des Assemblages primordiaux, d'où auroient du réfulter la saite des Fhénomènes jusqu'à la sa de l'Univers; & demandons nous enfuite, non fi cela étoit possible, mais si l'Homme est en état de décider qu'il fût possible: c'est la que notre petite Géomètrie sera humiliée! Des Argumens me taphysiques ne résoudrant pas cette Question. **dyre**  que la Toute-puissance n'a point de borne, c'est ne rien dire. La Toute-puissance n'embrasse pas les Contradistions.

Je crois donc pouvoir conclure maintenant, sans crainte d'objection fondée; que la saine Philosophie, qui juge les choses par les Principes de leux Classe, & qui ne juge que ce qu'elle peut juger, n'oppose rien à la Re've'lation sur les points essentiels de la Providence & des Miracles, considérés du côté physique; & qu'ainsi sous ce point de vue, que nous pouvions examiner par des Regles certaines, nous ne trouvons rien dans ce qu'Elle enseigne, qui nons fasse suspecter les preuves de sa certitude, tirées de la Physique, de l'Histoire naturelle & de l'Histoire de l'Homme.

Mais il refte a examiner un Argument d'une autre nature: le Mal que nous voyons dans le Monde en est le sujet: l'Athée l'allègue pour resuser d'admettre une Cause premiere intelligente, supposée en même tems sage, puissante & bonne; mais le Système de l'Athéisme est tellement insoutenable, il est si contraire à tous les Phénomènes, que je ne l'aurai point en vue ici. Je n'examinerai donc que les raisonnemens de ceux, d'entre les Théistes, qui resusent d'admettre la Revellation, parce qu'Elle suppose un Intervention continuelle de Dieu, dans l'Univers; ce qui leur paroît contredit par ce Mas dont ils veulent Le justifier.

Il ne fera plus question ici de la possibilité ni de la convenance physiques de cette Intervention; je viens d'examiner ces objets. Je ne m'engageral point dans le Labyrinthe de la Métaphysique, sur les Questions de la Liberté, de la Contingence, de la Raison suffisante, de l'efficacité des Motifs sur les Etres intelligens, & autres semblables; à l'égard desquelles Yy 4

l'Homme n'est qu'un Enfant. Et pour bien déterminer les objets auxquels je veux me borner, je ne m'attacherai au Systême particulier d'aucun Auteur; seulement, pour mettre quelque ordre dans ma marche, j'en supposerai un qui fasse naître ses Questions que je me propose d'examiner.

Je vois par le Système de la Re've'LATION; que l'Homme n'est pas un Automate, dont les Mouvemens volontaires dépendent de coux de l'Univers phusique: que ses opérations intellestuelles ne sont pas des modifications de son Cerveau, liées aux Causes phusiques: que son Ame n'est point simple spessatrice de ce qui le passe dans ses Organes; qu'Elle est allive; c'està-dire, que les Idées sont en Elle, que c'est Ellemême qui forme des Jugemens, qui choisit & qui & Volonté; qu'enfin Elle exécute sa Volonté, dans l'é: tendue de sa puissance, en agissant sur ses Organes matériels, & que cette action's'exerce par un pouvoit de même nature, que celui par lequel la CAUSE PREMIERE a produit & produit encore du Mouvement dans l'Univers physique: qu'ainsi l'Ane peut penser & sentir indépendanment de la MATIERE; quoique, dans fon 'état 'actuel chez l'Homme, Elle n'appercoive rien dans l'Univers & ne puisse y agir, que par les Organes matériels. (Ce font là des Objets que j'al traités, quant au Fait, dans le XII! de mes Discours préliminaires; & j'ai montré que le Théiste rie pouvoit rien y opposer.) Je vois ensin par la RE'VE'LATION, que l'Intervention de Dieu dans l'Univers, est en partie relative à ces Astions des ETRES libres; c'est à dire, à ces Mouvemens qu'ils impriment par leur propre Volonté & Pouvoir à quelques parties de la MATIERE.

Ces propositions sont fondamentales dans le Systè-· Francisco (f. 1880) (f. 1881) (f. 1881)

me de la Revelation: c'est d'elles que décou-Pent les espérances de l'Homme; mais en même tems elles sont attachées à l'obligation d'éviter le Mal & de faire le Bien, suivant les Règles qui lui sont prescrites; ce qu'il lui importe de considérer. Si ces Propositions n'ont rien en elles-mêmes qui soit contraire à la Raison; elles sont certaines, au même degré que la Revellation qui les enseigne est certaine. Mais quelques Philosophes ont cru que la Raison ne pouvoit les admettre, & parconséquent il faut examiner lenrs motifs.

Tel est donc ici mon but; & pour cet esset je vais présenter les objections sous la forme qui me

paroît la plus spécieuse.

" La Cause Premiere étant infiniment bonne, , si Elle intervenoit sans cesse dans l'Univers; , n'empêcheroit-elle pas que les Etres, tant animés ", qu'inanimés, y produisissent du Mal? Elle n'y " intervient donc pas, puisque le Mal existe; & " c'est sans doute, parce que la nature des Choses ne ; Lui a fermis qu'une Prévrdination totale dans un " seul Acte, à l'exception de quelques cas très rares. , & que' dans cette Préordination, ELLE a produit tout le Bien possible avec le moins de Mal possible.

Ce Raisonnement n'est donc fondé que sur une confidération morale: il n'affecte point la possibilité, de Fintervention de DIEU dans l'Univers; il ne suppose cette intervention impossible, que parce qu'il y a du Mal. Si donc l'Hypothèse qu'il renserme est démontrée inutile pour justifier la Cause premiere; si le Systême de la RE'VE'LATION, auquel on l'oppose, La justifie plus pleinement & plus clairement; cette Hypothèse perdra toute probabilité.

"ill est important d'établir d'entrée, & la grandeur & la nature du Mat dont il s'agit (favoir la Soufestid in

france de l'Homme); & puisque l'examen est dirigé a ce qu'enseigne la Re've'LATION, posons d'abord ce qu'Elle dit à ce Sujet.

" L'Homme ne finira point après sa Vie actuelle; ecette Vie n'est même qu'une infiniment petite , partie de son existence. Dieu jugea convenable de le créer libre, aftif, capable de se déterminer " par lui-même. Les Souffrances qu'il éprouve, s tant par la, que par des Causes indépendantes , de lui, ont leur raison dans la durée infinie, tant , des individus considérés séparement, que de l'Espèce. Dieu n'a laissé ignorer à l'Homme, ni sa nature, ni le but des Souffrances qu'il éprouve. , Et quant au fort futur des Méchans; en le fais sant déclarer aux Hommes, pour leur servir de mo-, tif à faire le Bien & à éviter le Mal; Il a fait annoncer en même tems, que sa Bonté étoit audessus de toutes ses œuvres; & qu'ainsi L'Homme n'a aucune " raison de penser, que la Sagesse, la Justice & la Bonté ne foient à cet égard, comme à tout autre, Le Principe de la Volonté suprême à son 👟 " gard."

Tel est l'ensemble de ce qu'enseigne la Revel LATION fur fur ce grand objet; & nous v voyons deja, que le Mal est rendu infiniment petit, comparativement au Bien, vu la durée de l'Espèce homai-Nous y voyons encore, quant à la nature de ce Mal; qu'il n'est point dans l'Univers comme une conséquence inévitable du Bien; mais qu'il précède le plus grand des Biens, comme moyen de le produire: tellement que Dieu, qui pourroit l'empêcher. ne l'empêche pas, parce qu'il remplir ses Vues sages & bonnes.

Comparons des ici les deux Systêmes. Leur Principe commun est; ,, que la Toute - puissance n'em-" brasprassant pas les Contradistions, la CAUSE PREMIERE, est pleinement justifiée à l'égard du Mal qui est par le Monde, lorsque ce Mal, étant incompans sablement plus petit que le Bien, en est inséparable par la nature des Choses.

Dans l'application de ce Principe, l'un des Systêmes dit: "Que Dreu, en créant l'Univers pour ,, que tout s'y exécusat dans la suite sans son Inter-,, vention (excepté dans des cas très rares), le sit ,, de telle manière, qu'il rensermat tout le Bien pos-

, fible, avec le moins de Mal possible."

L'autre Système dit: ,, que Diau, en créant l'U,, nivers, y préordonna tout ce qui pouvoit être pré,, ordonné d'une manière convenable; & qu'il con,, tinue d'y agir, en y produisant sans cesse tout,, le Bien possible avec le moins de Mal pos,, sible."

Je ne saurois voir aucune dissérence entre ces deux Systèmes, considèrés sous ce point de vue commun & abstrait, de justifier la Cause Premiere de ce que le Monde renferme du Mal; & par conséquentle premier ne donne lien à aucun doute fur les Preuves qui établissent la certitude de la RE'VE'LATION. Mais si l'on examine ensuite les développemens des deux Systèmes, combien la RE'VE'LATION Elle-même ne manifestora-t-elle pas sa Source! Déja, Elle fixe nos idées sur la grandeur de ce Mel, qui fait l'objet, de l'examen. Dans le premier Système, on ne sauroit établir cette durée de l'Homme (qui fait presque disparoître le Mal), qu'en la fondant sur sa posfibilité, & sur l'idée générale de la Bonté de Desu: arlieu que la Re've'LATION l'affirme. Dans le premier encore, ces bornes mises à la Puissance de: Dieu par la nature des choses, ne sont qu'une idée absolument vague: aulien que la Rr've'Latron nous apprend, que le Mal, dans le plan de la Divinirir, est le moyen le plus convenable de produire, par ses conséquences, le plus grand Bien possible; Elle nous en donne même des exemples fréquens, d'après lesquels l'Homme attentif en découvre aisément de nouveaux presqu'à chaque pas. Je n'entrerai pas dans les détails de ces exemples; mais j'examinerai sous un point de vue général, cette liaison du Mal au Bien dans le Monde.

J'observe l'Homme, & je vois que le Sentiment de la jouissance est seul pour lui le Bonneun : que la possession des moyens, ni la capacité de sersir, ne font rien encore, jusqu'à ce que ce Sentiment de jouissance soit né. Combien d'Hommes out ces moyens & cette capacité, fans être à beaucoup près zussi heureux, que d'autres pourroient l'être à leur place! & seulement, parce qu'ils n'ent pas éprenvé la privation. C'est la une observation de tous les jours. · Confidérons maintenant la nature de l'Homme. C'est un Etre borné; & parconséquent il n'a qu'une certaine capacité d'embrasser des objets. Il éprouve ces bornes à l'égard des objets de Bonheur, comme à tout autre; & cependant il en est insatiable. l'expérience nous découvre un moyen, par lequel les mêmes objets, qui n'auroient pas suffi à son Bonkeur, peuvent y suffire: il faut qu'il ait apperçu ou connu leur absence. C'est par cette privation antécédente, que les objets s'appliquent à lui d'une manière affez intime, pour remplir sa capacité de jouir; & alors il est satisfait.

Que de gens, par exemple, ont besoin qu'on leur dise, vous êtes bien heureux! pour sentir qu'ils le sont? N'est ce pas la un des motifs qui portent les Riches à faire parade de leurs Richesse? n'est ce pas l'unique motif qui puisse déterminer quelques hom-

hommes, à révéler des secrets, que tout d'ailleurs leur faisoit une loi de garder? Les uns & les autres cherchent ainsi à aiguiser un plaisir trop soible, soit par lui-même, soit par leur capacité de le sentir: ils ont besoin que la privation, chez eux ou chez d'autres, soit pour eux un objet de comparaison; & c'est du contraste des deux objets que naît ensin ce sentiment de jouissance, qui est le Bonheug.

C'est donc ainsi que l'Expérience nous montre l'Homme; & nous sentons que cela découle naturel-lement de l'idée d'un Etre borné; c'est-à-dire, d'un ne capacité bornée d'embrasser des objets. On ne m'objectera pas ces Ensans qui meurent en même tems qu'ils voyent le jour: nous ne connoissons ni le moment où l'Ame commence à se sentir, ni l'état où elle se trouve alors; & nos connoissances en général sont trop bornées, pour décider; qu'il ne sauroit y avoir, à l'égard de l'Empart, un état préparatoire, qui remplisse le but de celui de l'Homme en renfermant aussi des privations.

Mais on objectera, peut être: que s'il faut avoir épronvé quelque Douleur ou Privation, pour en avoir une idée réelle, qui, compagée à la jouissance, fasse sentir celle-ci; Dinu auroit pu nous faire apperce-voir une Douleur & une Privation, très petites & très courtes, & nous pourvoir en même tems d'une Imagination propre à les grossir idéalement, au point de produire le sentiment de la jouissance.

Je réponds que c'est, précisément ce que Diru a fait. Car la souffrance de l'Homme est infiniment petite & courte, en comparaison du Bonheur qui lui est destiné & de sa durée; & c'est son Imagination qui la grossit. C'est à quoi je reviendrai bientôt.

Voilà donc un Bien infini, qui résulte d'un très petit Mar. Voudroit-on encore pour admettre que Dist

DIEU gouverne l'Univers, que même cet infiniment petit MAL n'existat pas? Mais un Bien qui, par sa nature, ne sauroit naître que d'une privation antécédente, exige nécessairement cette privation; l'existence de l'un sans l'autre est contradissoire, & la Toute-puissance n'embrasse pas les Contradissoirs.

L'Imagination, ai-je dit, groffit la souffrance de T'Homine; & ce n'est pas seulement en oubliant de la comparer au Bien infini qui doit en résulter dans une durée infinie; c'est en la groffissant en elle-même, & se peignant l'Humanité comme masheureuse dans son état actuel. La plupart des Philosophes qui représentent ainfi le fort de l'Humanité. vivent dans les Villes', ou ne confiderent que ce qui se passe dans les Villes; & c'est d'après leurs observations sur cette petite partie de l'Espèce humaine, qu'ils jugent de l'état de fon ensemble. Mais qu'ils étendent plus loin leurs regards; qu'ils visitent les Campagnes éloignées des Villes; qu'ils en étudient les Habitans, non d'après ce qu'ils desireroient eux-mêmes, mais en le faifant une idée nette de ce que defirent les Hommes quand ils ne sont pas forțis de la Simplicité; & ils ne penseront plus qu'il soit besoin de grands efforts pour justifier la Cav-SE PREMIERE.

On repliquera sans doute, que si les Villes sont un Mai, elles ne devroient donc pas exister si Dies intervient sans cesse dans l'Univers. Mais considérons ce qui produit les Villes, & à quoi tend encote le Mai qui s'y trouve. Il falloit que les Hommes s'aimassent mutuellement; pour qu'avec leur ardent desir de bonheur ils s'entr'aidassent, plutôt que de se nuire; & qu'en même tems chaque individu est son propre bonheur pour premier objet, asin que ce suit chez lui un principe irréssible d'action. Il saloie

Idit encore que l'Homme fut curieux; pour qu'il est des sources de Bonheur dans le spectacle des objets qui l'environnent & dans des recherches de divers genres. Il falloit enfin, qu'il y est de la différence dans le degré d'assivité des Individus & dans leurs penchans; pour qu'en vue de leur propre bonheur, ils formassent l'ensemble de la Socièté.

Je ne suivrai pas ici dans leurs essets, celles des conséquences de ces dispositions d'où résultent les VILLES; ils sont assez évidens par eux-mêmes, ainsi que l'utilité des VILLES bien ordonnées. On peut voir en même tems, que c'est dans les Villes que doit se concentrer le Mal, inséparable du Bran, dans les dispositions de l'Homme, & qu'ils y concentré pour un bien: car c'est la que les excès, s'opposant immédiatement les uns aux autres, se servent mutuellement de limites. Or je demande, si nous sommes en état de décider, que la limite totale n'est pas posée, au point précis qui devoit produire le maximum du Bien?

Il seroit donc aussi contradistoire que le Bien, refultant des dispositions de l'Homme, ne fut pas accompagné de ce petit Mal particulier: ou du moins, personne ne sauroit décider, que cela n'est pas con-Et en général, quand on embrasse l'Hûtraditioire: MANETE entière, on voit que l'Imagination de quelques Philosophes l'avoit peinte avec des couleurs qui obscurcissoient les objets; & que de la naissoient souldement, les objections contre 'la Proviounce. C'est afin de le montrer, que j'ai répandu dans le cours des relations de mes Voyages, nombre d'observations sur l'état de l'Humanite'. Elles serviront j'espère à soulager l'attention du Lecteur dans les examens purement physiques; mais on voit ici, que ee n'étoit pas mon but principal.

Je crois donc pouvoir conclure maintenant, que par le Système de la Re've'lation (où la durée de l'Homme est infinie), sa Souffrance présente, très petite en elle même quand on confidère l'HUMANITE'. est infiniment petite lorsqu'on embrasse sa durée: & que nous mêmes, quelque incapables que soyons, de saisir l'ensemble de l'Univers, & de décider . sur le Possible, nous appercevons très aisément, qu'il est des Maux inséparables des Biens, parce qu'ils sont le moyen de les produire; & qu'il est très proba-.ble, que si la Cause premiere eut vouls produire du Bien pur, Eale en auroit produit, incomparablement moins. Ainfi ELLE est pleinement justisiée aux yeux du Philesophe qui admet la RE'VE'LATION: & bien loin qu'il apperçoive aucun besoin de s'en écarter, pour satisfaire son Entendement sur l'existence d'un Dieu infiniment bon; il sent que c'est Elle qui le satissait le mieux à cet égard. il nous reste un objet essentiel à considérer.

Le Système qui est ici l'objet de mon examen, fait encore de l'Homme un Automate, une espèce de Machine arithmètique, mue par une suite du premier mouvement imprimé à l'Univers, & à laquelle seulement est lie un Esprit, qui, sans avoir aucine part à ses opérations, tant physiques qu'intelleque elles, n'a que la Faculté d'en quoin connection.

elles, n'a que la Faculté d'en avoir connoissance.

J'ai démontre dans mes Discours préliminaires, que cette idée, contraire au Sentiment intime de l'Homme, n'a aucun fondement dans la Méchanique. Le cela suffisoit à mon but; c'est pourquoi j'ai renyoyé à un autre tems de démontrer, qu'elle est de plus formellement contraire à la Science qu'elle reclame. Il ne s'agit donc encore ici que d'examiner, si c'est là un moyen de justifier la Cause premairer, qui obtienne l'assentiment de la Raison, par

par préférence à celui que suppose tout l'ensemble de la Revellation.

Quoique je n'aie plus à examiner que cette partie du Système, je suis obligé de le répèter en entier, pour en faire voir le développement & les liens, , Il y a du Mal dans le Monde: donc la Caust, premiere a été obligée, par la nature des thos, ses, à admettre quelque Mal, en produisant le , plus grand Bien. Pour que la nature des chos, ses l'aît exigé, il faut que la Cause premiere , n'aît pu intervenir qu'une seule fois dans l'Uni, vers pour établir les Causes qui y opèrent, & déa, terminer toutes leurs Allions; à l'exception de , quelques cas très rares.

,, La Cause première ayant ainsi tout préore, donné dans l'Univers, Elle a donc aussi préordonné per les Assions des Hommes: c'est à dire que tout de que nous leur voyons opérer, est une suite du mou-

" vement primitif qu'a reçu l'Univers."

La première de ces Propositions est le Principe commun; mais quant à la seconde, j'ai montré tout à l'heure, qu'il n'y avoit aucune liaison entr'elle de ce Principe; c'est-à-dire, qu'il n'est pas besoin que Diret ast du préordonner tout, pour être justifié du Mal. Ainsi la dernière Proposition, savoir; que les Astions des Hommes sont une suite du première branle donné à l'Univers, ne s'appuyant que sur seconde (dont même elle ne découle pas), n'est point appuyée sur le Principe.

Cette Proposition rélative à l'Homme, demandéroit donc d'être prouvée par des Argumens directs s'est-à dire, qu'il faudroit démontrer; qu'en esset les opérations de l'Homme, tant intellesseulles que physiques, sont également des Phénomènes résultant des Causes méchaniques qui forment l'ensemble de

Z z

l'Univers physique; & que l'Amen'est chez lui qu'en Spectateur pasif de ces opérations. Or j'ai démontré au contraire; que les tentatives qu'on a faites dans ce dessein, sont totalement destituées de bases physiques, & qu'en observant l'Homme, on ne trouve nul besoin d'avoir recours à de telles explications. Ce Système donc ne pourroit devenir plansible, qu'entant qu'il seroit nécessaire pour justisser Dieu à l'égard du Mal qui est dans le Monde. C'est la seule sace de la Question qui me reste à examiner.

Mais d'abord le Principe commun, abstraitement pris, s'applique exactement de la même manière au Système de la Re've'LATION & à celui dont il s'agit. "Dieu fait en tout, le plus de Bien possible avec le moins de Mal possible:" tel est ce prinscipe admis. Le Fait est aussi commun: c'est l'état connu de l'Homnie. Or surement on ne démontrera pas. qu'il y aît plus de Bien & moins de Mal pour an Etre sensible, à être purement passif, qu'à être tunt à la fois passif & affif: on ne démontrera pas, dis je, que, partant de cet état donné de BHOMME, la CAUSE PREMIERE seroit plus pleinement justifiée par la nature des E cet état résultoit d'un Automate auquel fût igint un Etre sensible purement passif, resulte d'Organes sur lesquels un Etre sensible, en apême tems aftif & passif, ait du pouvoir. Car des que c'est la nature des Choses qui a déterminé Dieu à faire l'Homme ce qu'il est, pout qu'il fût le mieux possible dans son Espèce; nous n'avons plus qu'à examiner ce qu'il est en esset; & quel que soit le résultat de notre examen, s'il est la Vérité, il sera le mieux.

Nous sommes donc ramenés aux *Phénomènes*, pour unique règle dans notre recherche sur ce qu'est réellement cet Etre sensible. Or ces *Phénomènes* sons

font d'accord avec ce que nous enseigne la Re've-LATION. Et si, négligeant de consulter ces deux sources de sumière, nous voulons en faire un Exre pusement passif; combien sera-t-il moins digne de sa CAUSE, moins intelligible dans l'Homme, moins heureux en se contemplant, moins disposé aux esforts pour augmenter son vrai Bonheur!

La RE'VE'LATION dit formellement, que Dist Fit l'Homme à fon Image. En quoi donc l'Homme popirioit il ressembler à Dieu, s'il n'étoit qu'un ETRE passif? Auffi le suppose-t-Elle partout, capable de volonte & de choix, ainfi que d'Affions qui prennent leur origine en Lor, & qui influent sur la MATIERE. Elle le fonde la dessus, pour l'exhorter aux efforts, dans la poursuite d'un Bonheur qui remplira son deste d'être heureux : Elle lui trace fa conduite pour l'obtenir: Elle l'avertit des maux qui seroient la suite de sa désobéifsance: & quoique, les Préceptes qu'Elle his donne, ayent pour but principal un état fotur & éternel, Elle l'avertit qu'il y trouvera même son Bonheur présent; & celui qui les: pratique, l'éprouve en effet. La Cause PREMIERE a-t-Elle donc laissé à l'Homme le soin de La justi-· fiei? ne s'est-Elle pas pleinement justifiée Elle-même?

Je me hâte de prévenir un triomphie momentané de l'Athée, témoin de cet embarras des Théiltes qui venient pouffer les explications au delà des Facultés de l'Homme. Si l'Athée n'éprouve point d'empbarras, c'est qu'il n'explique rien. Son Système est tout rensermé dans ce peu de mots. "Les Phenomentes font, parte qu'ils font". Ainsi du moins, il ne sauroit prétendre d'avoir étendu les Conhoisifances humaines.

Je vais rélumer maintenant, tout ée que j'ai dit Z z 2 · lur cet objet, pour le présenter sons un point de vue plus resservé.

Rappellons nous donc, 1° ce Principe communicates Théistes; ", que la Cause premiere est pleine
", ment justifiée du Mar qui est dans le Monde, des 

", qu'Elle y a produit tout le Bien possible avec le 

", moins de Mar possible, d'après la nature des Cho
", fes". 2°. Que l'Homme ne connoît point la nature des Cho
", fes". 2°. Que l'Homme ne connoît point la nature des Cho
", fes". 2°. Que l'Homme ne connoît point la nature des Cho
", fes". 2°. Que l'Homme ne connoît point la nature des Cho
", fes". 2°. Que l'Homme ne connoît point la nature des Cho
", fes". 2°. Que la Re've'lation est certaine d'après des preuves directes, indépendantes des objets qu'Elle enseigne: & que ces preuves serviroient en même tems à appuyer son Système sur ces objets, quand il ne seroit probable qu'au même degré de tout autre; & qu'ainsi à plus forte raison elles l'établis
sent, s'il est le seul probable.

Posons à présent les deux Systèmes.

Celui de la Re've'LATION est; "que Dieu s " préordonné dans l'Univers tout ce qu'il étoit pessi-" ble & convenable d'y préordonner, & qu'il y in-" tervient fans cesse."

Le Système que j'examine est: " que Diru, en , créant l'Univers, y préordonna tout; à l'excep, tion de quelques essets pour lesquels Ir peut y , intervenir, mais dans des cas extrêmement rares."

Le premier de ces Systèmes a d'abord ceci en sa faveur; que sans rien diminner de tout le Birr qui pouvoit être embrassé par une première préordination, il montre de plus la possibilité, que les bornes mises au Bien par la nature des Choses dans un premier Acte, soient infiniment reculées par des Actes subséquens; ce qui seul le rendroit plus probable.

La RE'VE'LATION explique ensuite, comment le Mai que nous apperceyons dans le Monde, est inAniment petit, en comparaison du Bien. C'est que la portion de la durée des Hommes qu'il affecte, est infiniment petite, en comparaison de leur infinie durée; entant du moins qu'ils se conforment de tout leur pouvoir aux Loix qu'ils ent reçues de leur Créateur.

Et quant à ce dernier objet, qui est la seule hase solide de la Morale, la Revellation enseigne: que Deru créa l'Homme à son Image; c'est à dire, qu'Il lui donna la Faculté de vouloir, choisir & agir, & d'imprimer des mouvemens à ses Organes par less quels il agit à l'extérieur; & que c'est une des raisons pour lesquelles Dieu n'arrête pas à chaque instant les esset des Causes secondes, lorsqu'elles tendent à preduire quelque sous rance chez les Hommes; que même il les dirige quelques se pour qu'elles leur en occasionnent; car c'est ainsi qu'Il borne les essets nuisibles de leur Liberté & qu'Il les prépare à jouir; produisant toujours pour eux, le plus de Bien possible avec le moins de Mal possible, d'après la nature des Choses.

Tel est le Système de la REVELATION; comparons lui le Système d'une Préordination totale de l'Univers, y compris les Astions des hommes.

Voici deux Propositions distinctes qui sont l'essence de ce Système: Propositions qui ne sont appuyées d'aucune preuve directe, & qui, bien au contraire, sont attaquées par des Argumens directs.

Première Proposition. " Par la nature des Choses, Deu ne pouvoit agir qu'une seule sois, pour créer l'Univers & y imprimer tous les mouvemens, qui devoient produire ses Phénamènes jusqu'à sa, sin; à l'exception de quelques cas très rares."

Seconde Proposition. "L'Homme, est un Automate, dans lequel: tout s'opère en canséquence du mouvement primitif de l'Univers; & seulement na Equation.

Zz3

, prit, lié à cet Automate, en connoît les opéra-

Ces deux *Propositions*, ai je dit, font l'essence du Système; & il est important de remarquer comment elles le forment.

Il fait d'abord de l'Homme un Automate, afin d'expliquer, ,, comment la Cause premiere a presente de ce que l'Esprit lie à cet Automate souffre quelquesois, il dit; ,, que la Cause premiere a dû préordon, ner tout."

C'est donc la clairement un Cercle vicieux; puisque deux Propositions, qui en elles mêmes ne sont appuyées d'aucune preuve, sont employées à se servir tie preuve mutuellement.

En fixant ainsi un objet d'examen, j'ai voulu seulement éviter d'entrer dans le vaite champ des Systèmes sur l'Univers & sur l'Homme, dont les nuances sont sans sin. Mais tous ces Systèmes tiennent, plus on moins, aux Questions générales que j'ai traitées; & dans ces Questions elles-mêmes, qui ont bien des faces, je n'ai considéré que celles qui avoient du tapport à mon but; celui de montrer, que la Raison n'oppose rien aux choses enseignées par la Re'v e'laction. Je passe à des conséquences plus générales

L'Homme doit avoir deux objets distincts dans l'étude de la Nature; l'an spéculatif & l'autre pratique. Dans le premier son but doit être, de remonter le plus qui lui est possible, des Effets prochains à leurs Causes éloignées, pour s'éclainer sur l'Univers sai marche raisonnable est alors, d'avancer pas à pas, tant qu'il trouve des chainons réls; marquant les raides qu'il sont, pour donner lieu à des recheschées déterminées, & se gardant de les remplir par des

des hypothèses dont l'unique sondement soit, le desir d'expliquer. Tel est le moyen de persectionner la plus utile de toutes les Sciences, sapoir, la Prixsique; & d'en exclure ce satras qu'y avoient entassé les premiers Physiciens, dont il sésultoit de si sarcheuses conséquences, par certains Systèmes obscurs fur la Nature.

Mais si l'on peut espérer que la Philosophie, marchant ainsi la Sonde à la main, trouve ensin des Loix sûres dans le Monde physique; on ne sauroit se flatter qu'il en soit de même dans le Monde moral. La Source de ces Loix est dans l'insinie Sagesse qui sorma le plan de l'Univers, & l'Homme ne sauroit

remonter jusques la.

Consultons l'Expérience. Les Philosophes se mettent de plus en plus d'accord sur les Principes & les détails de la Physique; parce qu'en cela il na s'aglt que de ce qui est. Mais quant à la Morole, dès qu'ils s'éloignent de la Re've'llation, il ne s'accordent plus; parce qu'il s'agit de ce qui convient. Différence immense, & dans l'abjet de la recherche, & dans l'espérance du succès; surtout dans les conséquences de l'erreur!

Si quelques Philosophes, d'entre ceux qui n'admettent pas la Re've'lation, s'accordent sur des Principes différens des siens; n'est-ce pas, parce que ces Principes sont si vagues, que chacun peut y voir se que convient, conformément à ce qu'il destre? Si quelquesois ils posent des Principes plus déterminés, & plus propres à produire le bien commun des Hommes; ne les ont-ils pas puisés dans cette Source, dont ils méconnoissent le secours? Et s'il est des Loix naturelles, résultantes d'un Sentiment universel de Devoir; comme tout nous le dit dans l'étude des Hommes de tous les tems & de tous les lieux; n'est-

pe pas, parce qu'Ils les ont reçues de la première des Revelations?

Je reviens donc à ma Proposition générale. Des que, dans son étude de l'Univers, l'Homme cherche à savoir ce qui convient, asin d'y conformer sa conduite; son premier pas doit être de s'enquérir, si la CAUSE PREMIERE, à qui il doit son existence, n'a pas manitesté ses dessems à l'égard des Hommes, & ne leur a point donné de Règle de conduite commune à tous.

C'est là ce qui a déterminé de tout tems nombre de l'hilosophes, dont je me sais honneur d'ayoir suivi l'exemple, à étudier les preuves de la certitude d'une Re've'lation, & à les publier quand ils les ent cru solides. Je n'espère pas de persuader d'abord par ce nouveau moyen, ceux qui ne l'ont pas été jusqu'ici. Il tient à un trop grand ensemble, qui ne peut frapper, qu'autant que chaque Fait est admis, chaque conséquence reconnue pour en déconster immédiatement, & leur liaison générale treuvée juste. C'est par là seulement que je puis convaingre, & ce ne peut être que l'esset du tems.

Dans le cours de mes observations, j'ai reçu les Faits de la Nature même un à un; & à chaque fois j'ai été convaincu de leur réalité; parce que je les voyois, & que les objets frappent bien plus que leur description. De même, quand je fuis venu à les généraliser; ce n'a pas été sur les affertions d'autrui, mais d'après la Nature elle-même. J'ai donc toujours senti l'Evidence, & les derniers résultats, quelque éloignés qu'ils soient de leurs premiers principes, sont pour moi des Vérités intuitives. Voilà ce que je ne saurois espèrer de produire chez les autres, par mon Ouvrage seul; quoique j'aie cherché à promener mes Lecteurs sur

la Surface de la Terre, en leur montrant les Objets avec tous les accessoires dont ils étoient environnés. Malgré cela, dis je, je m'attends, que beaucoup de ceux qui avoient décidé dans leur esprit que la Re've'lation étoit contredite par la Nature, eroiront que je n'ai fait encore qu'un Système un peu original, par lequel je me suis procuré un espèce de facilité à expliquer la Genese: & que revenant à la Métaphysique (comme étant plus commode pour spéculer dans le Cabinet), ils continueront à y chercher, comment l'Univers devoit être, pour être bien.

Mais ici j'interpellerai la Conscience de ces Phi-Fosophes & leur amour pour l'Humanité, & je leur Perai cette question péremptoire : " Si la Re've'la-", TION est certaine; pensez-vous de pouvoir décider, " comment Dieu gonverne l'Univers & quelle doit , être la conduite de l'Homne, autrement qu'EL-LE ne le dit?" .... Il faut donc examiner premierement, fi la Re've'LATION est certaine. Pour celaentr'autres, il faut chercher à s'assurer des Faits que j'ai raffemblés, & en examiner les conséquences à l'égard de l'Histoire antèrieure de la Terre: puis voir, fi ce n'est pas là ce qu'en dit Mouse, & par quelle voye il pouvoit en être instruit. Et fi. trop foible de corps, pour courir de Contrée en Contrée; trop retenu par d'autres foins, pour se: vouer à cet objet; trop occupé d'autres recherches, pour examiner même l'exposition que j'ai faite en cinq Volumes de mon travail de trente ans: si disje, par quelqu'une de ces causes, on ne peut se mettre en état de décider sur les Faits; qu'au moins, par justice & par amour pour l'Humanité, on s'abstienne de répandre des idées inquiètantes, qui tout an moins peuvent être chimèriques!

l'ajoutorai une réflexion à l'égard des Philosophes Chrétiens. Il faut sans doute réfuter les Systèmes métaphyfiques des Incrédules; & peur cela on est obligé quelquefois, de leur en opposer de même genre : mais ce doit être seulement pour leur montrer; que s'il s'agit d'examiner, par les lumieres seules de l'Homme, des objets sur lesquels il en a fi peu : dans cet examen même, Croyance a beaucoup d'avantage sur la leur. re à cet égard des Systèmes, pour les affirmer; c'est, comme je le disois à cette occasion même, "faire " dépendre le sort d'une Forteresse inexpugnable, , de celui de quelques Champions." (a).

La Re've'Lation a eu pour but, de tracer la conduite de l'Homnes, & de fonder ses espérances à & non de lui fournir des Theses philosophiques pour L'occuper. Dans ce but LLLE enseigne: "qu'il y » a un ETRE SUPREME Créateur de l'Univers: que "l'Homme est sur la Terre, celle de ses Créatures à laquelle IL a fait aboutir le plus de Cau-Les secondes: qu'IL l'a créé affif & libre, afin - qu'il opérât lui-même son Bonheur: qu'il lui a " donné des Loix pour qu'elles servissent de Rè-" gle à sa conduite; que s'il les suit, il jouira d'un Bonheur éternel : Enfin, que s'il a violé ces " Loix, par ignorance ou par foiblesse, il a des 🗻 moyens d'en obtenir le pardon''.

Tels sont les points fondamentaux de cette Dec-La principale attention du Philosophe Chrétien, doit donc être de les maintenir. Toute idée particulière qui n'on détruit, ni l'harmonie, ni le but. doit être regardée par lui, comme un objet de spéculation; & il ne doit pas risques, en l'attaquant,

<sup>(</sup>a) Lettres sur queique Partie de la Suisse &c. P. 202.

d'exposer le reste de l'Edifice. L'Homme est trop enclin à faisir des prétextes quand ses penchans sont contraires au bien général; pour l'engager dans le Labyrinthe des spéculations, & l'exposer ainsi à penser, qu'il n'a point de Règle Mre: il est trop indolent quand il s'agit de combattre des passions exaltées; pous Lui présenter ces Systèmes d'enchainement, dont il conclut bientôt, qu'il lui est inutile de faire des efforts. Quant aux argumens qui attaquent la certitude même de la RE'VE'LATION, il faut sans doute y repondre avec soin. Mais on ne doit pas oublier en même tems; que la Rulidion existe, & que c'eft à ceux qui voudroient la déraciner du cœur des Hommes, à démontrer qu'elle n'est que Chimère. son existence seule, est non seulement un droit, mais une preuve en sa faveur. Jamais la Religion Mahomètane ne se fut établie & conservée, si elle ne s'étoit entée sur la Religion Judaique, qui reçut une base folide à fon commencement. Le Culte des Idoles ne fabfisterait plus, s'il ne con-Lervoit, parmi fes idées déraisonnables, des reftes de Hinfruction que recut l'Homme à son Origine. Le CHRISTIANISME, en succèdant à la Révélation Judaique, eut ses fondemens en Elle, & n'en fut que l'extension, conformément aux desseins de la Sagesse SUPREME à l'égard de l'Humanité. C'est par la qu'IL

· fubfifte, qu'In s'étend, & qu'In embraffera un jour

toute la Terre.

## 

## LETTRE CXLVIIL

Caractère extérieur de la Re've'LATION Mo-SAIQUE - Effet de l'Intolérance - Considérations générales sur les causes des écares de l'Esprit humain dans les Recherches théologiques.

Kew, May 1779.

## MADAME,

D)rêt à terminer ce Traité de Cosmologie, j'avoue à V. M. que je sens mon coeur ému, en pensant aux conséquences de quelques uns des Systèmes que j'ai examinés. Je ne devois point développer ici les effets qui sont résultés dans le Monde, de l'affoiblissement des Principes religieux, chez ceux-mêmes qui auroient dù les fortifier dans l'esprit des Hommes; je n'eusse fait que retracer à V. M., ce qu'E LLE s'est dit mille sois à Elle-même, & qui sert de règle à Sa conduire: je l'ai donc exposé séparément, & c'est le sujet du fecond des Discours préliminaires qui accompagneront cet Ouvrage à sa publication. On place des Sentinelles sur les Clochers, pour avertir ceux dont la Maison prend seu tandis qu'ils sont livrés au sommeil; l'Homme éveillé, réveille son com-.1.

pagnon endormi, s'il apperçoit un Serpent se glisser dans son sein. Telles auroient du être constamment les sonctions des Gouverneurs & des Informateurs des Peuples, sur un point bien plus essentiel à leur sureté. Est-ce la conduite qu'ils ont toujours tenue!

Il ne s'agira donc pas ici, comme objet d'examen, de la nécessité de la Religion pour le Bonheur des Hommes; je suppose cette nécessité prouvée. Mais je ne puis m'empêcher de saire quelques remarques sur la légèreté avec laquelle on a examiné la Re've'lation, prononcé qu'Elle étoit sausse, & tenté de le persuader sux Hommes. C'est en me pénétrant de ce sujet, que mon coeur s'émeut. Il me semble voir des inconsidérés, qui allument leurs Feux d'artifice auprès de grandes provisions de Fourage, seule ressource des paisibles Habitans des Chaumières.

l'Incrédulité qui se tait, est très dissérente decelle que j'ai en vue. Souvent elle est involoncaire: les dissicultés s'élèvent aisément dans l'esprit; mais dès qu'elles sont élevées, il n'est plus aisé de les vaincre: les moyens d'y parvenir sont sans doute-rassemblés autour de chaque Individu; mais quelquesois ils consultent mal, & le doute, s'accroît ainsi, aulieu de se dissiper: & du moins, s'il y a eu chez eux une négligence coupable, Dieu ne leur redemandera pas le sang de leurs Frères.

Ce n'est donc pas cette Incrédulité, qui, dans ce

moment, afflige mon coeur; c'est l'Incrédulité togmatisante; c'est la légèreté avec laquelle on a attaqué des Dogmes reçus, qui servent de Base au Bonheur des Individus, & à celui de la Socièté. Le respect que métitoient ces Dogmes, étoit un autre objet que je ne devois pas traiter ici; qu'eussé-je dit encore à V. M., qu'Elle n'aît déjà pensé Elle-même! Mais je l'ai aussi traité à part, & c'est le sujet du dernier de mes Discours.

le m'arrêterai donc à ce point seul: c'est par une légèreré très coupable, que quelques Incrédules ont publié leurs visions. Je sais que les Argumens profonds, tirés de la Physique, de l'Histoire. naturelle, d'une Logique rigoureuse, ne sont pas à la portée de tous les Hommes; on l'a bien vu. par le manque de connoissances qu'ont montré sur ces grands points, quantité de ceux qui ont prétendu les traiter à fond. Mais il est des preuves plus simples, à la portée de tous les esprits, & qui, si elles ne sont pas décisives par elles-memes, font suffisantes au moins pour engager tout Homme qui réfléchit, à suspendre son jugement. à approfondir les preuves qui demandent plus de lumières & d'examen, ou à se taire, s'il ne seme pas qu'il les aît entièrement pénérrées. Ce sont ces premiers Caractères de la Religion, frappans. pour tout homme qui l'examine sans préjugé, que je vais rappeller ici.

Je ne répéterai pas ces considérations philosophiques, qui montrent la simpfisite la plus stiblime, dans la courte exposition que fait Moyse, de l'Origine de l'Univers; je ne supposerai pas ces témoignages de la Physique, de l'Histoire naturelle, de l'Histoire des Hommes, en saveur de l'Histoire qu'il nous a tracée des premiers Ages de notre Globe, & en particulier d'un Deluge aniversel. Mais je commencerai dès ici à remarquer, que la seule lecture de ce Récit, doit inspirer de la consiance dans le Caractère du Personnage qui le fait.

Moyse dit ce qu'il croit; car il n'y met point d'appareil. Il raconte les plus grandes choses, avec la Simplicité la plus naïve. Par exemple; ce grand trait historique, l'Abréviation de la Vie de l'Homme; objet qui, en lui-même, si Moyse n'en avoit été persuadé, eut exigé un appereil de preuves; ne se conclut que de Généalewies détaillées, par lesquelles il fait remonter les Israélites à leur Branche principale, & celle-ci à la Souche de l'Humanité. Ni lui, en récitant, ni le Peuple, en écourant ses Récits, ne montrent de l'enthousiasme. Nulle finesse chez l'un pour faire remarquer des traits mis à dessein; nul doute chez l'autre sur la certitude de ce qui lui est raconté d'une manière si simple; nulle tentative de part mi d'autre pour tirer parti de la réunion d'une Secte. en faisant prévaloir ses opinions. Est-ce ainsi que l'on compose & qu'on fait recevoir des Fictions? Est-ce ainsi que se conduisent des Sectateurs & \_des Sectaires?

2:"

Dans le tems où Moys Bécrivoit, le Monde étoit déjà fort peuplé: diverses Nations distinctes. s'étoient formées, chez lesquelles la mémoire du Passé avoit été conservée par Tradition, mêlée d'une multitude d'erreurs. Entre les Evénemens dont les traces s'étoient conservées, se trouvoit un Dr'Luge. Mais aucun des Peuples instruits par la Tradition seule de l'Evenement, ne pouvoit avoir connoissance qu'il eût été universel: Not même, comme simple témoin de l'Evénement réel, & transmettant fidèlement à sa Possérité ce qu'il avoit yu, lui eut appris seulement: ,, que le Pays où , il étoit fut inondé; qu'il flotta pendant près d'un an fur les Eaux dans un Navire; qu'au ,, bout de ce tems il se trouva de nouveau sur le " sec; & que lui & sa famille repeuplèrent " le Pays. "

: C'est là ce caractère frappant de Révélation que nous a dévoilé l'Histoire naturelle, en nous montrant un changement à la Surface de la Terre, par lequel s'explique cette universalité que Moys e attribue au De'Luge. Mais cette Preuve fans doute étoit très profonde, & ne pouvoit résulter que de longues recherches; ce n'est donc pas celle que j'ai ici en vue. Mais ce qui frappe au premier coup d'oeil; c'est que Moyse parle ouvertement & sans faste de l'universalité de co Fléau. Il ne dit rien pour la prouver; il ne l'affirme point du ton d'un Homme qui a pris de l'ascendant sur ses Auditeurs par la supériorité de son gé-

genie; il raconte le Fait, & l'on ne doute point. Ses écrits sont précieusement conservés par la Nation qui les reçoit; ils parviennent jusqu'à nous, au-travers des révolutions qui ont détruit tant de Documens, & de celles même du Peuple qui a conservé celui-la. Et pourquoi se trouve-t-il conservé? C'est parce qu'il a toujours été le premier objet de l'attention de ce Peuple, au milieu des plus grandes détresses. Ainsi, le plus ancien Document que puisse présenter aucune Nation, se - srouve confervé jusqu'à nos jours avec la plus étonnante intégrité. Cela seul ne saisst-il pas tout - Homme qui étudie avec soin les Caractères de ce qu'il examine? N'y voit-il point la preuve d'une . impression bien forte, reçue par cette Génération, première dépositaire des Ecrits de Moyse? Et quel peut être ce genre d'impression, puisqu'il n'a pu résulter, ni d'une forme habilement donnée . aux Ecrits mêmes, ni d'un caractère artificieux de leur Auteur? Il ma semble que cela seul doit faire penser; que cette forte impression que recurent les Israélites, pourroit bien avoir été dans · les Signes que donna Moys E de sa Mission, & qui nous sont transmis dans son Histoire.

Je ne ferai ici qu'une remarque très courte, sur un objet qui a déjà été sussissamment éclairei. La preuve qui résulte en saveur de la Révélation Mosaïque, de sa scule conservation, est si forte; que ce n'est qu'en la niant, qu'on a cru pouvoir l'invalider. Quelques Auteurs ont donc prétendu, que ce que Tome V. A 2 2 nous

nous nommons les Livres de Moyse, avoit été fabriqué par les Juiss. Cette assertion a été victorieusement repoussée; & voici qui la détruiroit seul. Qu'on examine les connoissances qu'avoient les Hommes sur l'Histoire naturelle, dans ces tems reculés où la Genese étoit déjà comme, & qu'on se demande, comment des inventeurs l'auroient ainsi accordée avec des Phénomènes qu'ils ignoroient?

Jusqu'ici il n'a été question que de Faits racontés; mais l'on juge aussi les Hommes par leur but, & par la manière dont ils l'exécutent. C'est ce qui me resté à examiner à l'égard de Moyse; & pour cet esset, voyons, d'après l'expérience, comment procèdent les autres Hommes, lorsqu'ils entreprennent par eux-mêmes la recherche des Vérités philosophiques & morales, & qu'ils veu-

lent les propager.

Quand Socrate & Platon, nés au milieu d'une Nation qui avoit déjà affez de lumières par elle-même pour pouvoir reconnoître ses erreurs, voulurent examiner les Notions répandues chez les Hommes, quelle sut la marche qu'ils suivirent?

Employant d'abord leur Entendement à débrouiller ce qu'il y avoit de vrai dans ces Notions, ils arrivèrent, par une longue route qui nous est connue, à se persuader eux-mêmes: " qu'il ne " pouvoit y avoir qu'une seule Cause pre-" MIERE de l'UNIVERS, & non plusseurs: " que cette Cause première ne pouvoit avoir

cel

, ces Passions humaines que lui attribuoient , des Poetes ou des Prêtres intéresses: que le " Gouvernement de l'Univers ne se faisoit pas , par secousses, comme il se seroit par les Actions diverses & souvent opposées, de plusieuns DIEUX: que vu la nature de l'Homme, il ", n'étoit pas possible de penser, que son Bon-, heur, pendant une existence infinie, pût se , trouver dans les Champs Elistes, ni ses pei-,, nes dans le Tartare. " Telles sont les Vérités -primitives que ces Philosophes surent extraire des Adées qu'ils trouvèrent chez les Hommes. ne les découvrirent pas; ils raisonnèrent sur ce qu'ils trouvoient feçu, & le ramenèrent aux premières Notions. ....

Eclairés ainsi pour eux-mêmes sur des Objets qui importent si fort à l'Homme, que sirent ces Philosophes humains pour procurer à leurs Compatriotes le bonheur dont ils jouissoient alors? Ou plutôt, que pouvoient-ils faire, n'ayant que la voye du Raisonnement pour persuader? Il ne sút point question d'annoncer une Doctrine au Peuple; on ne sauroit raisonner au milieu de la Multitude: il fallut qu'ils enseignafsent dans des Eco--les; & parconséquent qu'ils se bornassent à un petit nombre de Disciples, auxquels ils firent suivre pas 'à pas la route qu'ils avoient eux-mêmes tenue; répondant en même tems à leurs objections. fut là un premier obstacle que trouvèrent ces Philosophes; la nature des choses l'indiqueroit seule,

Aga 2

quand

quand nous ne le verrions pas dans leur Histoire. Mais voici un autre obstacle qui sui encore plus grand.

Les Notions primitives étant une fois altérées, produisent deux sortes d'effets chez les Hommes qui commencent à examiner. Les uns, comme Socrate & Platon, poussant l'examen jusqu'au bout, trouvent d'abord les erreurs, puis les écartent, en conservant les vérités qu'elles enveloppoient: les autres trouvent aussi les erreurs, mais ils cessent l'examen & rejettent tout. C'est ce qui arriva déjà au tems de ces Philosophes, & qui éleva contr'eux une Hydre de difficultés.

Ceux qui avoient perdu toute confiance dans les Notions communes, n'attendoient pas qu'on leur en démontrat les erreurs; ils les connoissoient déià: mais ils exigeoient qu'on leur prouvât les Vérités elles-mêmes; qu'on leur donnât des raisons. tirées de l'Entendement, de ces choses que les Hommes n'avoient apprifes que par des Révélations: ils vouloient en un mot, qu'on leur donnit les Comment & les Pourquoi de tout; tandis que l'Homme les trouve de si peu. Ce fut alors que se forma le Labyrinthe de l'ancienne Métaphysi-Ces excellens Philosophes ne purent faire que de petites Sectes fluctuantes; parce qu'ilsavoient outrepassé leurs forces, & que s'agissant d'explications, sur des choses que l'Homme n'explipliquera jamais, chaque Philosophe après eux en imagina de nouvelles.

Il n'y eur donc point de Révolution nationale; car la Philosophie seule ne sauroit en faire. Le Peuple garda ses erreurs; parcequ'elles étoient comme attachées à sa nature, par
des Vérités cachées qu'il n'analysoit pas. Les
subtilités de l'Athéisme ne l'atteignirent point;
parce qu'elles n'étoient pas revétues pour lui,
de cet attrait qu'elles ont pour ceux qui les inventent ou les adoptent; celui de les distinguer
du Vulgaire.

Voyons à présent quelle marche suivit Moyse, lorsque, bien avant Platon & Socrate, il annonça aux Israélites, non seulement les memes Vérités, mais de bien plus vastes & plus sublimes.

Du milieu de la Superstition qui couvroit alors la face entière de la Terre, Moyse s'élève, & prêche le Théisme le plus pur. Il ne rassemble point un petit nombre de Disciples, pour leur prouver, à l'aide d'Axiomes & d'enchaînemens de Conséquences, les Propositions qu'il veut leur faire recevoir; il raconte l'Origine de l'Univers, celle de l'Homme, ce que la Divinite unique, infiniment puissante, sage & bonne, a fair pour Lui, & ce qu'Elle en exige pour son bien.

Est-ce là un *Philosophe* qui ast trouvé, par la force de son génie, les grandes choses qu'il annonce? Il n'y est jamais d'*Argument* dans ses expositions. Est-ce un Homme qui veuille se d'stin-A a a 3 guet

÷ .:.

guer parmi ses Compagniotes; soulever une Nation, afin de s'en faire le Chef & de règner fur Elle? On connoît les Menées de tels Hommes, & il n'y eut jamais de Menées dans la conduite de Moyse. Est-ce un Enthousiaste, dont l'Imagination échauffée aît créé des Fantômes, & qui se crove tenu de les faire recevoir par ses Contemporains? Mais aucun homme de cette classe ne trouva jamais ces Vérités, que la froide Philosophie. avec ses longs travaux, a eu tant de peine à découvrir; & un Enthousiaste, dont l'Imagination ardence ne fauroit marcher à pas comptés, ne fit jamais ni Généalogie ni Chronologie. Enfin est-ce une Homme qui, par des carelles étudiées, cherche à se concilier l'attachement d'un Peuple; pour qu'air défaut des forces qui lui manquent, il puisse le mener par le Coeur? Mais il réprimande sévèrement ce Peuple, il le punit même, quand il montre de l'ingratitude, ou du penchant pour ses anciennes erreurs.

Quelles sont donc les routes de persuasion qu'employe Moyse? Son Histoire nous le dit, & n'en maniscste aucune autre: il prouve sa Mission par des Miracles; & tout le reste de sa conduite n'est que bonté, sacrisce de lui-même, consiance dans sa Mission & dans les Vérités qu'il annonce. Avec ces moyens seuls & sans secours étranger, il tire de Captivité la Nation à laquelle il est chargé de porter la parole; il lui sait quittes les saux Dieux, & il la conduit près du Pays qui lui

lui est assigné par la PROVIDENCE. Cette Nation, par ses murmures, est retenue quarante ans dans un Désert; & lui-même, pour avoir témoigné quelque doute sur l'entier accomplissement des promesses qu'il avoit été chargé de faire à ses Compatriotes, sur privé de voir l'exécution du Plan qu'il avoit conduit jusqu'à ce point. Est-ce ainsi que se conduisent l'Ambition, l'Intérêt particulier, l'Esprit philosophique, la Crédulité, le Fanatisme?

Tels sont les Caractères extérieurs de cette première des Re've'l ations e'crites, Caractères qui n'exigent ni Physique, ni recherches d'Histoire naturelle, ni prosonde Logique pour être reconnus; & ce sont eux en esset qui, sans interruption depuis tant de Siècles, lui ont concilié l'hommage de l'esprit & du coeur de tous ceux qui l'ont étudiée sans prévention. Ne valoit-il donc pas la peine, pour ceux à qui ces Preuves ne suffisoient pas, de suspendre leur jugement jusqu'à qu'ils eussent approsondi les autres Preuves?

Les anciens Sceptiques étoient au moins subtils. Leur faute étoit de méconnoître la portée de l'Homme, & de chercher des difficultés partout. On n'étoit pas encore en état de leur répondre: Voilà ce que l'Homme peut connoî-, tre, & ceci est au-dessus de son Intelligence; , mais il y a telles liaisons de l'un à l'autre, qu'on reconnoît à leurs essets, & qui ne permettent , pas de douter. Les Règles du probable ne sont A 2 2 4 ,, point vaines: puisque ce font celles par les-,, quelles l'Homme se conduit à chaque instant, ,, & s'en trouve bien." Cependant encore ces Hommes subtils, avec tout ce que leurs Argumens avoient alors d'embarrassant, n'en concluoient que le Doute.

Mais aujourd'hui, certaine classe d'Incrédules a substitué le ton au labyrinthe des mens: moins ils sont forts en raisons, plus ils décident: ils ne doutent plus, ils nient & plaisan-En un mot, on ne sait ce qui doit le plus étonner, de la hardiesse des attaques, ou de l'air de mépris qui se maniseste dans la soiblesse des moyens. On diroit qu'ils ont pensé, que la Re-LIGION alloit être vaincue, & qu'il n'y avoit qu'à fe mêler aux Troupes attaquantes peur remporter quelque Rameau du Laurier. Mais ils se trompent: la Religion a ses Bases dans la Nature, & fon doux Empire's'exerce fur le Coeur. Elle fera toujours précieuse aux Hommes simples, qui, heureusement pour l'Humanité, sont de beaucoup le plus grand nombre. La partie la plus respectable du Peuple; celle qui employe utilement le tems six jours de la semaine, & qui, le septième, trouve un doux repos à aller écouternes Lecons dictées par la Supreme Sagesse; repouffera toujours l'ennemi de ses Vertus & de son Bonheur. Il y a longtems qu'elle essuie de pareilles attaques sans être ebranlée; & si ces gens simples, qui n'argumentent point contre le Sentiment,

font curieux de favoir ce dont s'occupent ces autres gens qu'on nomme des Philosophes, & qu'ils trouvent qu'il s'agit quelquesois entr'eux de la: Religion; ils y voyent au moins que dans ces discussions, qui leur paroissent bien inutiles, leurs idées ont des désenseurs.

L'Homme d'ailleurs ne veut pas son mal; c'est l'erreur qui l'y entraîne, même dans les délires de la Présomption & dans l'assouvissement des Passions qui le rendent malheureux ou criminel. Mais c'est bien souvent une erreur dont il ne peut accuser que lui-même; Dieu en jugera, & jugera bien: sa sentence est prononcée contre ceux qui tombent dans le Crime par leur saute; ils ne pourront contesser en présence de Celui qui connost tout. Quant à nous, ne jugeons pas, de peur d'être jugés: car nous ne savons rien de ce qui détermine intimément les Hommes.

Je ne crains donc aucun Préjugé, dans une matière qui touche l'Homme de si près. Je ne discute que dans un Livre, & si les Vérités que j'y desends remportent quelques triomphes, je n'en serai pas le témoin; ainsi je ne crains pas même ces barrières que l'Amour-propre oppose souvent à la Vérité. Celus qui m'attaquera, n'aura pas été persuadé; j'en suis convaincu d'avance: je lui répondrai donc, si ses Argumens le méritent: ou d'autres lui répondront; car la Religion ne sera jamais sans désenseurs.

Je ne me figure pas non plus qu'il soit possible.

Aaa 5 que

que pour avoir vécu comme s'il n'y avoit point de Dieu, ou comme si Dieu n'avoit pas manifesté sa Volonté aux Hommes, on puisse desirer que cela ne soit pas. Peut-on croire un Dieu, sans se sentir immédiatement pénétré de sa Bonté, qui est le premier de ses Attributs! & peut-on concevoir un état plus doux, que celui de sentir qu'on sait partie d'un Univers gouverné par la Bonte & la Sagesse! C'est le Doute seul, qui voile la beauté d'un tel Univers aux yeux de l'Incrédule, & qui l'empêche d'en éprouver la douce influence dans son Ame: travaillons donc à vaincre cet entami de son bonheur.

Une des causes les plus puissantes du Doute, & peut-être de toutes les erreurs nuisibles à la Société. c'est le mépris des Opinions vulgaires. Vulgaire sans doute a des erreurs, & en grand nombre; mais il n'a point l'Esprit de Parti ni de Secte, à moins qu'on ne le lui inspire; ainsi le plupart de ses erreurs ne sont, ni dangereuses. ni difficiles à corriger. Mais si l'on veut entreprendre de l'instuire, il ne saut pas y mettre de l'appareil, de peur d'élever des querelles.: car akors on le divise en Partis; & les disputes de mots, les affauts d'esprit, les personnalités, les haines, barrent le passage à la Vérité: il ne faux pas furrout, pour le seul objet d'attaquer des Erreurs extérieures, porter atteinte aux Vérités qu'elles enveloppent; car il le sent & se désie. & alors il n'écoute plus rien.

Le Vulgaire est en possession de toutes les. Vérités primitives; i'en ai développé une des Sour-Il a rassemblé encore les Notions saines de ce qui lui convient, virées de la nature de l'Homme & de ses divers rapports; & c'est par cet en-! semble que la Société se maintient. Où donc este l'Homme modeste, qui puisse être pleinement.convaincu d'avoir découvert, par ses seules lumières individuelles, que tout cet ensemble étoit vicieux? Où est l'Homme qui, sur des objets si graves, puisse se faire tranquillement cette question: "S'il est un Dieu, vangeur des "Hommes, que répondrai-je à son Tribunal, , sur les Opinions que je cherche à leur ôcer, &c fur le parti que je voudrois leur faire prendre?" Si le Vulgaire accumule des erreurs, parmi ces Vérités & ces Règles importantes, ceux qu'on a nommé de tout tems les Philosophes en ont beaucoup à se reprocher. Mais je le répète, la plus grande partie de ses erreurs ne seront accompagnées d'aucun danger, tant qu'on ne le divisera pas en Partis intelérans; & ce n'est pas lui-même qui se divise ainsi, ce sont toujours des Chefs qui produisent ce mal. Les moyens de le détromper fur ces accessoires mal vus sont évidens, pour tout Homme qui veut le Bien avant tout, & qui a de l'expérience. Mais combien de fois des gens, pleins de leurs propres idées, inconsidérés dans leurs actions, peu instruits de ce qui se passe dans le coeur des Hommes; frappés

eny

uniquement de défauts extérieurs dans quelques Branches des Opinions vulgaires, n'ont-ils pas témérairement tenté de porter jusqu'au Tronc leurs dangereux Instrumens! L'Humanité est bien heureuse de pouvoir se guérir par elle-même! Sans cela, que n'eût-elle pas soussert déjà de tant de prétendus Médecins!

L'Histoire de l'Humanité, non superficiellement parcourue, mais étudiée dans ses parties essentielles, nous découvre une vérité bien importante sur les sources des yrais maux de l'Homme: c'est que de tout tems, l'affoiblissement des Principes religieux chez les Hommes oisses (en qui seuls ce malheur a sa source), a laisse dans leur Coeur un tel vuide, qu'ils ont été obligés de chercher hors d'eux-mêmes des moyens de Bonheur; & que le plus dangereux de tous pour l'Humanité. a été la recherche de la Considération. Se sentant moins d'estime pour eux-mêmes, ils ont eu un plus grand besoin de celle des autres; & par une suite de l'injuste mépris pour le Vulgaire (mépris qu'eux-mêmes ont créé), attaquer ses Opinions de tout genre, est devenu un moven de Considération. Et ici se maniseste bien vivement la foiblesse de la Morale purement spéculative. Car le Motif le plus puissant qu'elle ait imaginé pour porter les Hommes au bien, est l'une des plus grandes sources de leur mal. Il n'est pas besoin d'exciter ce Principe d'Action, le desir d'etre considèré; il ne prend que d'énergie chez la plupart des Hommes:

une de ces Passions qui leur écoient nécessaires, mais qu'on doit plutôt calmer qu'exciter.

Cette remarque embrasse tous les objets des Opinions vulgaires; mais elle est principalement applicable aux Principes religieux; & la Politique seule peut en approcher, parce qu'elle est encore un objet de forte Passion. Un Peuple content & heureux, par un ensemble qu'il sent & ne juge pas, peut être aisément rendu inquiet & malheureux, sans que rien aît changé pour lui; tout comme une Nation, jouissant passiblement de ses Opinions religieuses & de son Culte, peut être portée à se déchirer, en se diyisant en Partis intolérans.

La Religion en général saisit le Cœur de tous les Hommes: que doit conclure de cette observation universelle le Philosophe attentis? N'est-ce point, que pour détruire la Religion, il faudroit changer la nature de l'Homme? Examinons cet objet, d'après tous les Principes des Philosophes mêmes qui resusent de reconnoître les Bases sacrées de la Religion.

Seroit-ce ceux d'entre les Moralistes, qui respectent les Passons par dessus tout & les regardent comme les seuls vrais Guides de l'Humanité, qui devroient mépriser en même tems la plus forte de toutes, celle qui l'emporte quelquesois chez l'Homme sur le desir de sa propre conservation? Ceux qui reconnoissent que les Passons ont besoin de frein; qu'il faut, pour le bien de l'Humanité, les contenir les unes par les autres; devroient les contenir les unes par les autres; devroient les contenir les unes par les autres; devroient les contenir les unes par les autres de les reseautres de la les des les contenirs les unes par les autres de les reseautres de la les des les reseautres de la les des les reseautres de la les reseautres de les reseautres de la les reseautres de la les reseautres de les reseautres de la les reseautres de les reseautres de la les reseautres de la les reseautres de les reseautres de les reseautres de la les reseautres de la les reseautres de la les reseautres de les reseautres de la les reseautres de la

ter de détruire le seul contrepoids qui puisse produire cet équilibre? Ceux qui plaignent l'Humani é du peu de biens dont elle jouit; qui voyent les Hommes comme des affamés se disputans quelques morceaux de pain; qui souhaiteroient de pouvoir agrandir le champ de leur jouissance; qui, au désaut de réalités, voudroient au moins les occuper de Chimères agréables; devroient-ils tenter de détruire, ce qu'ils regardent comme une Chimère, mais qui se trouve tout établi, & qui répand du bonheur sur la majeure partie des Hommes?

Il est donc évident, que dans tout Système de Morale purement spéculative, la Religion en général mérite le respect des Hommes conséquens. Et à plus sorte raison une Religion telle que la nôtre, qui porte des caractères si frappans de vérité, qui est si fermement établie, dont la Morale est si belle, dont les motifs à la pratiquer sont si puissans, dont les promesses, conformes à nos desirs, sont si douces & si propres à faire supporter les maux inévitables de la Vie: Religion, en un mot, qui, partout où Elle est annoncée telle qu'elle est & avec des intentions pures, porte les Idolatres à quitter leurs saux Dieux; parce qu'ils y sentent la apareté des Motions primitions.

Quand on se donnera la prisse de competer sésiensement cette Religion, à tous ces Systèmes où L'un dégrade l'hiosime quant à Jamanne, en le désiste quant à son Saveir, on découvrire aisement I

ment leur sombre autant que leur vuide. Man tous les Hommes ne le voyent pas au premier coup-d'oeil: on commence à raisonner, & bien fouvent l'effet de cette première tentative est le Doute. Tel est le sort de l'Humanité: & par la, ceux qui peuvent se rendre à eux-mêmes le têmoignage, que leur recherche étoit innocente, & que leur Doute ou leur Incrédulité même sont de bonne foi, souffrent impatiemment les tons despotiques de quelques Orthodoxes, qui souvent raisonnent fort mal, mais qui savent s'appuier de la voix du Peuple. Ces tons d'autorité, de quérelle, de haine, de persécution, ont cerminement été, & de tout tems, les ennemis les plus dangereux des sai-'nes Croyances: ils révoltent les Ames nobles, qui savent que le premier des Privilèges de l'Homme, est de Penser, Examiner & Choisir.

Aussi ne placé je point au nombre des adversaires de la Raligion, un Homme grave & quelquefois févère; sensible au bon & au beau avec la plus grande vivacité; mais en même tems avec trop de confiance dans ce qu'il jugeoit tel, & avec des préjugés contre les Hommes, puisés dans ses observa. tions sur quelques hommes: je veux dire mon Compatriote Rousshau. Cet Homme fier, meis de bonne foi connoissant la foiblesse de la Raison hamaine dans la recherche du vrai, sentit vivement ·le despotisme qu'exerçoient, à l'Abri de l'Eglise, ceux ezéme qui auroient du la faire simer. Il évoit affligé de

goir, que la partie essentielle de la Religion alloir être victime dans le Grand-monde de sa mauvaise désense; & croyant qu'il falloit se hâter d'y sauver au moins l'appui que les Moeurs & les Espérances des Hommes trouvoient dans la Raison, il se rar gea du côté des Philosophes qui ne cherchoient que par cette voye seule des sondemens à la Morale, pour combattre plus sûrement, l'Athéisme & le Marérialisme, systèmes monstreux qui laissent l'Homme sans Espérance & sans Frein.

Il se désia trop des forces de la Religion ellemême; & entrainé par la chaleur de la dispute, il alla plus loin qu'il n'avoit voulu. Il respectoit le Christianisme au fond du coeur; je le sais & il l'a montré. Mais voulant faire cesser cette Persécution. exercée sur ceux qui, de bonne soi, cherchent ailleurs les fondemens de la Morale, il entreprit de prouver: que les Caractères de cette Source n'étoient pas affez évidens, pour taxer d'impiété ceux qui en cherchoient une autre; & en essayant de montrer ce manque d'évi-'dence, il contracta lui-même du Doute. Mais il se trompoit sur la torce de ses objections: elles ne sont pour la plupart que de ces difficultés que trouve l'Homme dans tout ce qu'il examine, & le reste cède à des réponses aisées. C'est ce que lui a montré fiotre commun Compatriote Mr. Roustan, digne de répondre à un Homme tel que lui (a).

Cette apparition de Roussnau sur la Scène sthéo-

ld-

<sup>(</sup>a) Examen de la Profession de Foy du Vicaire Sa-

logique, qui, à mes yeux, fait Epoque, est une grande leçon pour les défenseurs des saines Maximes. Il faut les exposer simplement, & les laisser agir par leurs propres forces fur les esprits & sur les coeurs.

Je le répète (parce que je le vois dans toute l'Homme désoeuvré est Il ne se sait d'idée de Bonheur que dans la nouveauté; parce qu'il a épuisé trop tôt sa capacité de sentir les Plaisirs simples, & qu'hors d'eux il n'y a plus rien de folide. Sefforçant alors de franchir les hornes que lui preserivoie la Nature, il' sent partout ses Chaînes: il s'irrite, il essave de s'en délivrer; mais il ne fait que les appesantir, car la Nature sage ne lui cède pas. L'épier dans scs efforts inutiles, auxquels succède l'épuisement: saissir' ces momens de calme forcé, pour lui mettre sous les yeux les objets consolans de la Religion, qu'il? pourroit encore embrasser s'il lui restoit de la sagesse; c'est là tout ce que peut & doit faire le Philosophe religieux

Mais c'est en même tems un devoir étroit, & ce devroit être un ardent desir, pour chaque Individu, des qu'il doute, que d'entrer promptement en exa-Il est si important pour tout Etre qui pen se, de savoir ce qu'il est & où il tend! " L'étude propre à l'Homme, est l'Homme, " dit Pope: & rien ne doit être mieux senti. Cependant si c'est la plus naturelle de ses Etules, c'est en même

Tome V.

me tems celle où il doit se diriger avec le plus de prudence; car dès qu'il s'y embarque, il est environné d'Ecueils.

L'Homme qui naît au sein de la Religion révélée, & qui a reçu ces Notions que l'on nomme vulgaires, n'éprouve aucune difficulté, & j'ose dire qu'il est le plus satisfait des Hommes: il passeroit avec sérénité au-travers de la vie, sans souhaiter fortement de savoir sur lui-même plus qu'il ne sait; convaincu que tout ce qu'il desire d'en mieux connoître, sera dans la suite une partie de son Bonheur.

Mais on vient lui parler de quelque chose qu'on nomme la Soience: il est séduit par les côtés flatteurs sous lesquel s'annonce ce nouvel objet : il commence à se rendre raison de choses qui lui paroissoient au-dessus de l'Intelligence humaine, & il conçoit l'espérance de pénètrer beaucoup plus avant Enchanté d'une espèce de lumière que quelques Hypothèses jettent sur l'Univers, il commence à penser que les Hypothèses sont des PRINCIPES: il so plait à cette nouvelle face des choses, parce qu'il voit que chacun peut faire des Hypotheses: & lorsqu'il en a fait lui-même, & qu'elles cadrent un peu avec les Phénomènes, il s'imagine que nouveau Prométée il pourroit bien un jour ravir le Feu du Ciel pour animer l'Homme. Dans ces momens critiques, où l'Amour-propre est en jeu, des Hommes plus avancés que lui dans cette Carrière brillante le persuadent sans peine; que l'Entendement

humain doit tout comprendre, & que ce qu'il ne comprend pas n'est que Visions. Il se livre sans résistance à cette flateuse idée; & se croyant enfin devenu l'Interprête de la Nature, il veut à son tour instruire ceux qu'on lui nomme les Ignorans. " Eve, , séduite par le Serpent subtil, aborda, contre les " Ordres de son CREATEUR, l'Arbre de la Scien-,, ce; & dès qu'Elle cût goûté la douceur perfide de son Fruit, Elle voulu produire chez ADAM le " même délire . . . . Mais bientôt, ils reconnurent ,, qu'ils étoient Nuds. " C'est ainsi que l'Homme s'ennivre du breuvage empoisonné de la fausse Scien-CE; & pendant les délires de son Imagination il se croit au rang des Dieux. Mais lorsqu'il vient à cher-. cher l'Arbre de Viz; quand il considère ce qui le touche de plus près, les Règles de sa Conduite & les Fondemens de ses Espérances; il se trouve banni du Jardin d'Héden: & plus malheureux que nos premiers Parens, qui retournèrent a leur divin Guide. il se trouve sur une Mer immense, saus Pilote, sans Gouvernail, sans Ancres, & sans espoir de trouver aucun Port. Tel est l'Homme qui a prêté l'oreille aux doux leures de l'orgueilleuse Science, & qui, pour le plaisir imaginaire de palper tout l'Univers, l'a composé dans sa tête de ce que peuvent connoître ses Sens.

Averti de bonne heure par un sage Pilote (a), j'ai été assez heureux pour échapper au danger dans

<sup>(</sup>a) mon Père.

dans ce tems d'illusion où il environne de toute part la jeunesse qui étudie. J'en éprouvai cependant les premières atteintes; mais retenu par une heureuse habitude, & rappellé par elle à la réflexion, je repoussai à tems les mains cruelles qui alloient me mettre à la merci des Flots. .. étes-vous?" Demandai-je à ceux qui vouloient m'entrainer dans leur dangereuse route: ,, surquoi , fondez-vous cette décision de mon sort? en .. quel Nom me parlez - vous? — C'est au Nom de la Nature - Et comment vous a-t-El-... le parlé? - Nous avons étudié ses Oracles. " & nous sommes ses Interprêtes. — Avezvous des Signes de votre Mission? — Des " Signes! belle demande! Ecoutez- vous donc ces .. Notions vulgaires? croyez-vous à la Révélation? .. Ouvrez les yeux, & voyez comme la NATURE , contredit vos Fables! Examines avec nous. " & nous vous ferons voir; que vous, Individu ", de l'Espèce humaine, n'étes qu'une pesise Ma-" chine, lite à la grande Machine de l'Univers, . & nécessitée avec elle par la Nature des choses. Vous avez donc vu cela dans la NATU-" RE, sans secours, par vos propres- Facultés? Sans doute, nous l'avons vu \_\_\_\_ Et ", bien je l'y verrai donc, si vous dites vrai: cat " j'ai les mêmes Facultés que vous; & je me " garderai bien de fixer mon opinion fur l'autorité LETTRE CXLVIII. DE LATT ERRE. 757

,, de qui que ce soit, à l'égard d'Objets de cette

De la nâquit mon plus grand penchant pour cette Science, définie dans les Ecoles, la Connoissance de la Nature: je voulus savoir par moi-même, ce que l'Homme pouvoit y treuver. .. Non (me dis-" je) non, je n'abandonnersi sur la foi de per-,, sonne, ces Loix qui jusqu'ici m'ont paru consor-2, mes à tous les mouvemens de mon Coeur; ni " cet Espoir, qui, au milieu de la pleine jouissan-" ce des plaisirs honnêtes de la Socièté, mettoit » pour moi le plus de prix à l'Existence. Je ne " m'exposerai sur la foi de personne, à offenser " cet ETRB, dont l'Idée, étant pour moi le Cen-», tre de tout, répandoit à mes yeux dans l'Uni-, vers l'harmonie la plus admirable; par l'existence " duquel, je ne redoutois dans la Socièté que d'y " mal faire, & je n'aurois pas été seul dans les Dé-" serts!.... On ne croit pas, dit-on, des Faits , qui, de Moyse, ont été transmis aux Chrétiens, " & des prémier Chrétiens jusqu'à nous! .... C'est " là cependant la Base de toute la Révélation, le , plus grand trait de lumière sur l'Univers, le pre-", mier Fondement des espérances de l'Homme.... , Mais quelques uns de ces Faits, s'ils sont vrais, ,, doivent avoir laisse des traces sur notre Globe. " l'irai donc à la recherche; j'étudierai les Phéno. " mènes, & j'examinerai comment on les explique, " en rejettant le Texte sacré."

J'entrepis donc d'observer le Monde moral & physique; je lus ce qu'en disoient les Philosophes; & bientôt je soupçonnai, que ceux qui abandonnoient Moyse, voyoient mal ou raisonnoient sans examen. Plus je poussai mes recherches par cette voye, plus je sus convaincu de leur erreur, & la Sérénité se rétablit chez moi.

Je ne sus pas moins frappé des déplorables effets que produisoient chez quelques Individus, & par eux dans la Socièté, les systèmes de l'Athéisme, du Faralisme, du Matérialisme, Enfans de l'Imparience & du faux Savoir. J'y vis la Morale sans Principe, la Politique séparée de son vrai but, le Bonbeur sans source durable. Je vis nombre de malheureux. victimes de cès Opinions sans les entendre, répétant des Formules désolantes, auxquelles ils n'étoient attachés que par la Mode & par le ton tranchant avec lequel on les soutenoit; &t je les vis hors d'état de se délivrer de ces entraves; parce qu'un Mot produit le Doute, & qu'il faut de prosondes études pour le dissiper: & comment faire ces études, au milieu du tourbillon du Monde, & lorsqu'on n'entend pas même le Langage de ceux qui prononcent ces Oracles!

Jusqu'ici je n'ai parlé que de moi; & je sens que je dois demander pardon à V. M. de ce qui samble être de l'égoïsme. Mais je n'ai pensé qu'à L vi découvrir l'Histoire intérieure d'un Homme, la marche de ses idées sur un sujet qui tient rant au Bonheur: & cer Homme n'est moi, que

parce que c'est celui que je le connois le mieux. Mais je dois m'associer mon Frère, qui, après moi. est l'Homme qui m'est le mieux connu. J'ai marché conframment avec lui, & dès le plus bas âge, dans la même Carrière: partout nous avons vu les objets du même oeil; soit que nous sussions ensemble, soit que nous nous trouvassions séparés; & même ces séparations ne faisoient qu'étendre nos recherches communes. Trente ans de fuite nous avons étudié le principal sujet de l'Ouvrage que est finis eujourd'hui; & jamais nous n'y avons fait un pas essentiel que de concert. Sans doute que nous n'ayons pas jugé d'abord de la même manière tous les objets de démil; mais la conféquence de ces disparités sut toujours, d'observer de nouveau & de nous mettre d'accord d'après la Nature.

Lorsque nous sumes persuadés, par l'étude des Phénomènes, que le Récit de Moyse sur l'Histoire de notre Globe étoit le seul Système vrai; nous formâmes le dessein d'en instruire ceux qui ne recherchent pas, ou ne peuvent rechercher euxmêmes; mais nous ne nous dissimulâmes point les difficultés.

Présenter un nouveau Système de Cosmologie, dans un tems où le Public est dégouté de cet objet par le nombre des tentatives infructueuses: reprendre l'Hypothèse Diluvienne, qui a passé de Mode: publier une Théologie physique, lorsque parmi ceux qui donnent le ton dans la monde, il en est qui rient

au seul mot de Théologie: c'étoient-là sûrement de grands obthacles, même à se faire lire; cur nombre d'ouvrages qui paroissent aujourd'hui, ne tenant qu'à l'Imagination, sont nécessairement assujettis à la Mode; & de là résulte, que le succès de tout Ouvrage, se trouve attaché à cette cause sire vole par des liens bien dissiciles à rompre.

Il falloit donc réveiller l'attention de ces Lecteurs, dont quelques uns usurpent, & d'autres ont réellement, le premier droit à juger; & pour cet effat, il salloit leur ôter le moyen de décider seuls du sort de l'Ouvrege. La voye la plus surc étoit de le mettre à la portée d'un plus grand nombre de Lecteurs, naeme en traisant les objets avec toute la prosondeur qu'ils exigent: car voyant alors que le Sansacture des Oracles n'étoient plus sous leur Clef, ils devoient naturellement devenir plus attentis: & cette forme étoit d'autant plus nécessaire; que les Savans ne sont pas les seuls à qui il importe de connobre ce qui tient au Bonneur de l'Humanité.

si précieuse l'occasion bien accidentelle, née des prenières Lettres que j'eus l'honneur d'adresser de la Suisse à V. M., & que S. à bonté a sécondée às lors de tant de manières. Je sentis qu'il étoit posser de soutenir Son intérêt dans des discussions soutenires des liant pas à pas, aux essessions qui résultent pour l'Homme du bel arrangement des Causes secondes; & puisque je voulois

enfin prouver & justifier l'intervention de la CAU-SE PREMIERE INTELLIGENTE dans l'Univers, cette marche étoit aussi naturelle que savorable à mon but,

C'est donc le plan que j'ai suivi; & en même tems j'ai traduit en langage que je crois intelligible pour tout Lecteur éclairé, les spéculations de cette classe de Philosophes, qui, voulant marcher par leurs propres sorces dans l'Etude de la Nature, se sont insensiblement égarés. Il s'agit pour les Hommes d'aller à la Vérité, s'ils veulent trouver le Bonheur: Dieu a voulu leur servir de Guide; & dès qu'ils l'ont méconnu, ils se sont trompés de chemin,

Votre Majeste' le sait, cette déclaration de la Religion est sûre: "Dieu ne s'est point laissé sans témoignage en saisant du bien". J'ai tâché d'en augmenter les preuves. Si en les publiant j'ai le bonheur de produire quelque bien, je le répète en sinissant, parce que je ne pourrois trop le dire, c'est à Votre Majeste' que je le devrai.

Je suis avec un profond & sincère respect,

MADAME,

De VOTRE MAJESTE,

Kew, May 1779.

Le très humble & très dévoué serviteur,

JEAN ANDRÉ DE LUC.



# CONCLUSION GENERALE.

Voici deux Tableaux bien différens, de l'Univers & de l'Homme. Je les forme d'après les deux Systèmes les plus opposés; parce que les gradations qui passent de l'un à l'autre ne fauroient être renfermées icl; mais je les ai exprimées dans le cours de cet Ouvrage, ainsi que leurs effets sur le Bonheur de l'Homme.

L'Etude attentive de la NATURE, aidée de l'examen des NOTIONS communes à tous les Hommes, & du SENTIMENT INTIME de chaque Homme;

Une forte de Philosophie, qui décide sur la NATURE sans l'étudier; combattant les NOTIONS communes aux Horames, & le SENTIMENT IN-TIME de chaque Homme;

#### DIT:

Que L'UNIVERS PHYSI-QUE n'a pas en lui la Caufe de son existence: qu'il procède d'une CAUSE PREMIERE IN-TELLIGENTE, laquelle est d'une toute autre nature que cet UNIVERS, où tout s'opère par son intervention primitive & continuée.

Que cet UNIVERS a pour but le Bonbeur des E FRES SENSIBLES.

Qu'IL se conserve en se persectionnant sans cesse, pour

#### DIT:

Que L'UNIVERS PHYSIQUE a en lui-même la Cause de fon existence: que ceste Cause n'est que son Ensemble même, qui est tout; & que parconséquent Elle est avengle.

Que cet UNIVERS n'a aucun but; que les ETRES SENSIRLES y font un Effet, réfultant de l'Ensemble avengle.

Qu'il se conserve en vertu de son Ensemble; que l'enchat-

Ti E•

#### CONCLUSION GENERALE.

CAUSE PREMIERE IN- nu; qu'il pourroit bien fe TRLLIGENTE envers les bouleverser en un moment. ETRES SENSIBLES.

répondre à la Volonté de la nement des Effets y est incon-& détruire tous les Etnes SENSIBLES.

Que les ETRES SENSE BLES sont distincts de l'UNI- BLES sont un Phénomène WERS PHYSIQUE, quoiqu'on phylique. w appercoive leurs effets.

Que les ETRES SENSIE

Que les ETRES INTEL-LIGENS, & l'Homme en physique; & que l'Homparticulier, y sont la principa- ME. Poénomène physique, 3 le Fin de la CAUSE PRE- fut produit sans but. MIER E.

Qu'il n'y a rien que de

Que les Hommes, cherchant le Bonbeur en tout, & érant très actifs, ont été faits par la CAUSE PREMIERE de telle nature, qu'en s'aimant mutuellement, ils contribusssent au Bonbeur les uns des autres.

Que les Hommes ne sont pas plus liés les uns aux autres, que ne le sont entr'eller toutes les parties de la Man TIERB; que sous chez eun eft enchainement physique; & qu'ik n'apprennent un peu à faire le Bonheur les uns des autres, que parce qu'ils souffrent du contraire.

Que les Hommes doivent obéir à des Loix, qui leur ont été données explicitement par la CARSE PRE-MIBRE, & dans le but que rement pour lui: & que ces rement pour lui. ·Loix tendent à produire ia plus grande somme de Bonbeur entr'eux.

Que les Hommes font fans aucune autre Loi, que celle qui résulte de leur nature; que chacun d'eux la fent, & que parconféquent il dois chaque Individu ne fe les fit faire, & fait reollement f'il pas comme il lui paroltroit n'est dupe, se qu'il trenve bon en genéral, mais promié- bon en général, mais premis-

Que par la Sanction dont farement dans les bornes conve-

Que les Hommes n'ens rien ces Loix sont revétues, cha- à craindre ni à espérer que que individu reste d'autant plus dans le présent; & que parconséquent ils font très bien. mables à l'Humanete', qu'il y de multiplier ce que le Vulest retenu par les sentimens gaire & les Lix civiles d'amour, de crainte & d'es- nomment des Crimes, s'ils pérmoe, qu'excitent chez lui peuvent ainsi jouir paisiblel'idée d'un Legislateur bon ment des plaifirs qui s'y tres-& juste, à qui rien n'est caché, vent quelquefvis attaches.

Que il les Hommes font expolés à quelques maux, sans par une fuite nécesaire de se les être attirés par leur faute, l'Ensemble de L'Univers, & c'est pour un plus grand bien parconséquent sans esperance général; mais qu'en même de compensation; même sans temps ils en trouveront une pouvoir se repaitre de l'idée, ample compensation dans la que c'est un bien général; suite de leur existence : ce qu'ainsi leur unique resource. qui, dès leur état présent, est d'apprendre à s'y seudiminue ces maux, par le mettre, comme à une Loi doux sentiment de la résigna- de la Nécessité. tion aux volontés de la Cau-SE PREMIERE.

Que les Hommes souffrent.

#### CONSEQUENCE FINALE.

CONSEQUENCE FINALE.

Les Hommes qui sont persuadés de toutes les Vérités reusement imbus des Erprécédentes, après avoir joul reurs précédentes, après ede leur existence actuelle autant que L'Homme peut en pour les biens qu'ils desirvient, jouir, abordent la Mort sans ni espérance de compensation regret de ce qu'ils quittent; pour les maux, abordent le parce qu'ils ont des espéran- Mont, en regrettant l'exisces certaines pour un avenit tence. Et si, dans ce mances infiniment préférable: ils termi. nent

Les Hommes qui font maibenvoir vécu sans certitude Ceffroi, il leur vient à l'esprit nent donc ainsi leur Carrière prit que leur Philosophie préparatoire, aussi doucement pouvoit être trompeuse; il qu'ils l'ont fournie.

west que trop possible, que cette idée tardive ne soit plus une consolation pour eux. Ils terminent done ainfi leur Carrière préparatoire, auec autant d'anxieté, qu'ils ' en peu de vrai bonbeur pen: dant qu'ils l'ent fournie.

HOMME! C'est ici ta plus grande affaire. Examine .... choisis ... Balancerois-tu!

F I N.

# TABLE

DES

# MATIERES

Coutenues dans le

TOME V.

# CO DECEDE DE CORDE

# X. PARTIE.

Quatrième Voyage en Allemagne & sur les Côtes de la Men du Nord.

## <del>999006699900560990056</del>6

| LETTRE CXIV. Route d'HANOVRE à LA   |   |
|---|---|
| HAYE par UTRECHT — Désert qui précède cette dernière Ville Page   |   |
| L. CXV. Description de la Côte d'Aldbo-<br>ROUGH en ANGLETERRE.   | 1 |
| L. CXVI. Voyage à Pyrmont par Dussel-<br>DORF & DETMOLD — Description des<br>Montagnes des Pays de Paderborn &<br>de la Lippe, & de celles qui environ- |   |
| nent Pyrmont.   | 1 |

| TABLE DES MATIERES.  | 767      |
|--|----------|
| L. CXVII. Route d'Hanoure à Lunebourg  — Examen du Sol des Bruyères les plus désertes. — Origine des fragmens de Pierres à feu que renserme le Sable de toutes ces Bruyères.   | 1.       |
| •  | 29       |
| L. CXVIII. Route de LUNEBOURG à WINSEN  — Description des Atterrissemens faits par les Rivières dans le fond d'un ancien Golse où se déchargeoit l'ELBE  Remarques œconomiques au sujet de ces   | ι        |
| Asserrissemens   | 5×       |
| L. CXIX. Bruyères des Collines de Winsen  — Loix sages pour le maintien des  Agriculteurs & l'augmentation de leur nombre — Traces d'anciens Peuples, qui montrent le peu d'ancienneté des  Continens — Perspective d'heureuse Po- pulation. | 74       |
| L. CXX. But cosmologique d'un examen des<br>Côtes de la Mer. — Première esquisi<br>du Pays de Breme  | e<br>103 |
| L. CXXI. Description de l'Altriand près de Stade.  | 114      |
| L. CXXII. Description de la KEDINGER-<br>Moor (ou Tourbière de KEDING),<br>ainsi que de la GEEST (Sol continental)   | •        |

. ·

| - | l'environnent 128  |
|---|--|
|   | L. CXXIII. Première idée de la Duvels-<br>Moor (Tourbière du Diable) & des<br>Etablissemens qu'on y commence<br>Phénomènes cosmologiques 151   |
|   | L. CXXIV. Continuation du même sujet — Formation de la Tourbe 169  |
|   | L. CXXV. Fin de la description de la Du-   |
|   | L. CXXVI. Route de LILIENTHAL à OLDEN- BOURG — Description de ce dernier Pays — Quelques détails sur la Tour- be — Essai sur l'origine de la Houille. — Régime œconomique du Pays d'OL- DENBOURG 213 |
|   | L. CXXVII. Route d'Oldenbourg à Delf-<br>zyl par l'Ostfrise — Description du<br>Pays & du Sol — Digues contre la<br>Mer à Delfzyl  |
|   | L. CXXVIII. Allongement rapide du Conti-<br>nent dans la Province de Groningue<br>— Description du Pays & du Sol —<br>Marque du point d'où l'Allongement a<br>commencé 247                           |
|   | . L.   |

# TABLE DES MATTE.

| L. CXXIX. V. yage au-travers de la Frise.  — Description du Pays & du Sol  Examen de la Question: Si c'est le Niveau & e la Mer, ou celui des Atterrisse.                   | 'a  |
|---|-----|
| mens, qui change, dans les différences<br>qu'on remarque dans leur rapport 2  | 67  |
| L. CXXX. Description du Pays & du Sol d'une autre partie de la Frise, & celle de la Plage d'Enchhuysen 2  | 80  |
| L. CXXXI. Description du Pays & du Sol d'une partie de la NORD HOLLANDE 2   | 90  |
| L. CXXXII. Description physique de la Hol-  | 03  |
| L. CXXXIII. Route de ROTTERDAM à U-  TRECHT — Tourbe liquide de cette  Contrée — Conclusion sur les Côtes  de la Mer 3  | 29  |
| I. CXXXIV. Route d'UTRECHT à PYRMONT par OSNABRUCK & MELLE — Fossiles marins & Couches de Pierre-à-chaux dans le Sol des Bruyères — Extension de ce Sol sur les Montagnes 3 | 36  |
| L. CXXXV. Route de Pyrmont à Aix-la-<br>Chapelle par Geismar, Wisbaden & Coblent? 3   |     |
| Tome V. Cce L   | ET- |

### TABLE DES MATIERES.

| L | ETTI | RES ( | de Mr  | . le Cap | . Tro  | SSON | fur les   | an-  |
|---|------|-------|--------|----------|--------|------|-----------|------|
|   | cie  | ns V  | olcans | des en   | virons | de ( | CUBLEN    | TZ,  |
|   | &    | fur   | des (  | Couches  | de-    | Pier | rres - po | nces |
|   | des  | bor   | ds du  | RHIN     | & de   | la l | Moseli    | LR.  |

358

L. CXXXVI. Description du Pays & du Sol de la route d'AIX-LA-CHAPELLE à CALAIS par SPA — Conclusion des observations Cosmologiques faites dans ces Voyages.

370

Remarques sur les Rélations précédentes. 391

Relation d'un Voyage aux Alper de Savoye. 393

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# PARTIE XI.

Exposition du Système Cosmologique auquel se rapporte tout cet Ouvrage.

### 2232222522

- L. CXXXVII. Recherche analytique de la Re'volution à laquelle sont dûs les Fossiles marins que renferment nos Continens Fixation d'une certaine Epoque de la Terre, prise pour borne de cette Recherche, & nommée Etat primardial.
- 449
- L. CXXXVIII. Examen fynthètique des Réfulcats de la Recherche précédente; où l'Histoire de la Tarra est tracée, depuis

| TABLE DES MATIERES.  | 77 <b>1</b>      |
|--|------------------|
| l'Etat primordial, jusqu'à la Re'volu-<br>tion qui a produit l'Etat présent  | 469              |
| L. CXXXIX. Suite du même Examen  Histoire moderne de la Terre; c'est-à- dire, depuis la Re'volution jusqu'à nos jours.   | 489 <del>*</del> |
| L. CXL. Suite du même Examen — Explication de quelques Phénomènes particuliers, & principalement de ceux qui caractèrisent la Re'volution par laquelle l'Histoire de la Terre est divisée en ancienne & moderne. |                  |
| L. CXLI. Examen du Système Cosmologique de Mr. DE BUFFON, dans sa partie qui regarde l'origine des Planetes; & principalement quant à cette Question: No-sre Globe se réfroidis-il?                              | \$17             |
| L. CXLII. Analyse des Phénomènes de la CHALEUR: suite du même Examen.  | 52 <b>9</b>      |
| L. CXLIII. Confidérations fur la CHALEUR, ré-<br>lativement au Planetes & au Soleil.   | 543              |
| DE'VELOPPEMENT du Système sur la CHALBUR esquisse dans les deux dernières Lettres.   | <b>2</b> 6ε      |
| La CXLIV. Conclusion de l'Examen du Systême de Mr. de Buffon.  | 593              |
| Ccc 2  | Ī.               |

| 772 TABLE DES MATIERES.   | •  |
|---|----|
| L. CXLV. Conclusion du Système de Cosmologie physique qui sert de sondement à cet Ouvrage — Explication du Phénomène des Os «Eléphans ensévelis dans nos Contrées.  | 12 |
| Introduction aux Lettres suivantes 6  | 26 |
| L. CXLVI. Examen des Bases de la Genese  — & premièrement de l'Histoire de la  CRE'ATION 6  | 30 |
| L. CXLVII. Suite du même Examen  Accord de la partie du Récit de Moyse qui regarde les premiers Ages de l'Hom- me, avec les Monumens de tout genre par lesquels on peut remonter dans le Passe — & en particulier à l'égard du De'Luge. — — — — — — — — — — — — — — — — — — — | ,6 |
| REMARQUES fur le Système théologique de la Re've'LATION.  | 7  |
| L. CXLVIII. Caractère extérieur de la Re-<br>ve'lation mosaique — Effet de l'In-<br>tolérance — Confidérations sur les cau-<br>ses des écarts de l'Esprit humain dans les<br>recherches théologiques 73   | 2  |
| Conclusion GE'NE'RALE 76  | 2  |
| FIN de la TABLE du TOME V.  |    |



. • . . • .

Rinched 1972.